

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

Schriftelijke
vragen en
antwoorden

Questions
et réponses
écrites

22-06-2018

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD

SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 37

	Blz. Page
Eerste minister	- Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	37 Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	43 Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	48 Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	50 Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	52 Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	61 Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	67 Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	68 Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	- Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	- Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	- Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	71 Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	- Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	- Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	75 Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	- Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

	Blz. Page	
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 79

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	79	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	86	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	-	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	178	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	252	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	287	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	-	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	301	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	302	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	-	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	306	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	309	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	310	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	385	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	393	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 395

Lijst afgesloten op 22/06/2018.

Liste clôturée le 22/06/2018.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur	QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur	QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
15-06-2015	277	Leen Dierick	34	30-09-2015	393	Veli Yüksel	49
14-10-2015	409	Philippe Blanchart	51	20-10-2015	417	Sybille de Coster-Bauchau	52
20-10-2015	418	Benoît Friart	52	21-10-2015	424	Veli Yüksel	52
10-11-2015	444	Rita Gantois	54	19-11-2015	460	Renate Hufkens	57
25-11-2015	466	Nahima Lanjri	57	02-12-2015	497	Benoît Friart	57
02-12-2015	498	Georges Gilkinet	57	07-12-2015	510	Sybille de Coster-Bauchau	58
11-12-2015	541	Stefaan Vercamer	59	11-12-2015	542	Meryame Kitir	59
12-01-2016	600	Jean-Marc Nollet	62	13-01-2016	607	Nele Lijnen	62
18-01-2016	615	Benoît Friart	63	20-01-2016	622	Benoît Friart	63
25-01-2016	633	Marco Van Hees	64	28-01-2016	645	Barbara Pas	65
18-02-2016	686	Barbara Pas	68	01-03-2016	707	Vincent Scourneau	69
09-03-2016	711	Philippe Goffin	69	15-03-2016	719	Barbara Pas	70
22-03-2016	730	Barbara Pas	71	13-04-2016	769	Luk Van Biesen	74
21-04-2016	784	Jean-Marc Nollet	76	21-04-2016	785	Jean-Marc Nollet	76
22-04-2016	786	Jean-Marc Nollet	76	22-04-2016	787	Peter Vanvelthoven	76
25-04-2016	789	Peter Vanvelthoven	76	25-04-2016	791	Filip Dewinter	76
29-04-2016	799	Meryame Kitir	77	24-05-2016	861	Katrin Jadin	80
25-05-2016	862	Dirk Van der Maelen	80	21-06-2016	911	Georges Gilkinet	84
24-06-2016	917	Benoît Friart	85	28-06-2016	918	Leen Dierick	85
04-07-2016	929	Meryame Kitir	85	14-07-2016	957	Karine Lalieux	88
16-09-2016	1017	Jean-Marc Nollet	93	20-09-2016	1023	Paul-Olivier Delannois	93
03-10-2016	1041	An Capoen	95	04-10-2016	1044	Jean-Marc Nollet	95
11-10-2016	1052	Véronique Caprasse	96	24-10-2016	1085	Fabienne Winckel	98
30-11-2016	1168	Barbara Pas	102	05-12-2016	1176	Vincent Van Quickenborne	102
06-12-2016	1189	Barbara Pas	102	20-12-2016	1231	Katrin Jadin	104
21-12-2016	1234	Jean-Marc Nollet	104	29-12-2016	1240	Paul-Olivier Delannois	106

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-01-2017	1241	Caroline Cassart-Mailleux	106	16-01-2017	1245	Leen Dierick	107
17-01-2017	1248	Barbara Pas	107	19-01-2017	1254	Gautier Calomne	108
20-01-2017	1261	Daniel Senesael	108	30-01-2017	1264	Leen Dierick	109
30-01-2017	1269	Raoul Hedeboom	109	02-02-2017	1278	Roel Deseyn	110
02-02-2017	1279	Dirk Van Mechelen	110	03-02-2017	1280	Barbara Pas	110
09-02-2017	1291	Jean-Marc Nollet	111	10-02-2017	1293	Barbara Pas	111
13-02-2017	1302	Johan Klaps	111	27-02-2017	1322	Jean-Marc Nollet	113
09-03-2017	1340	Griet Smaers	115	10-03-2017	1344	Griet Smaers	115
10-03-2017	1346	Griet Smaers	115	22-03-2017	1370	Sybille de Coster-Bauchau	116
27-03-2017	1379	Annick Lambrecht	116	28-03-2017	1383	Leen Dierick	116
29-03-2017	1385	Renate Hufkens	116	30-03-2017	1394	Sybille de Coster-Bauchau	117
19-04-2017	1403	Barbara Pas	119	27-04-2017	1418	Barbara Pas	121
27-04-2017	1419	Gautier Calomne	121	04-05-2017	1436	Benoît Friart	122
04-05-2017	1440	Catherine Fonck	122	22-05-2017	1472	Caroline Cassart-Mailleux	124
23-05-2017	1477	Gautier Calomne	124	23-05-2017	1479	Benoît Friart	124
24-05-2017	1485	Wouter Raskin	124	29-05-2017	1486	Wim Van der Donckt	124
01-06-2017	1492	Gautier Calomne	125	06-06-2017	1497	Egbert Lachaert	125
13-06-2017	1521	Jean-Marc Nollet	126	14-06-2017	1522	Leen Dierick	126
15-06-2017	1527	Wouter Raskin	126	15-06-2017	1533	Wouter Raskin	126
15-06-2017	1535	Caroline Cassart-Mailleux	126	16-06-2017	1538	Werner Janssen	126
26-06-2017	1555	Johan Klaps	127	10-07-2017	1602	Johan Klaps	128
26-07-2017	1656	Gautier Calomne	132	17-08-2017	1676	Gautier Calomne	132
17-08-2017	1679	Gautier Calomne	132	17-08-2017	1681	Emir Kir	132
07-09-2017	1699	Frédéric Daerden	133	12-09-2017	1708	Gautier Calomne	133
18-09-2017	1724	Servais Verherstraeten	134	25-09-2017	1748	Gautier Calomne	134
26-09-2017	1749	Griet Smaers	134	04-10-2017	1767	Fabienne Winckel	134
06-10-2017	1772	Benoît Friart	135	16-10-2017	1780	Eric Massin	137
23-10-2017	1793	Caroline Cassart-Mailleux	138	24-10-2017	1794	Vincent Scourneau	138
31-10-2017	1827	Barbara Pas	139	31-10-2017	1833	Nele Lijnen	139
17-11-2017	1856	Fabienne Winckel	141	22-11-2017	1860	Barbara Pas	141
24-11-2017	1862	Muriel Gerkens	141	24-11-2017	1863	Gautier Calomne	141
27-11-2017	1865	Gautier Calomne	141	06-12-2017	1879	Wouter Raskin	142
22-12-2017	1892	Benoît Friart	144	28-12-2017	1895	Nahima Lanjri	144
04-01-2018	1901	Jef Van den Bergh	145	29-01-2018	1946	Benoît Friart	147
06-02-2018	1977	Werner Janssen	149	08-02-2018	1982	Hendrik Vuye	149
15-02-2018	2007	Leen Dierick	150	19-02-2018	2012	Elio Di Rupo	150
23-02-2018	2028	Stefaan Vercamer	151	26-02-2018	2032	Stefaan Vercamer	151
28-02-2018	2034	Leen Dierick	151	06-03-2018	2066	Wouter Raskin	152
06-03-2018	2067	Wouter Raskin	152	06-03-2018	2068	Leen Dierick	152

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-03-2018	2087	Wouter Raskin	153	09-03-2018	2088	Leen Dierick	153
13-03-2018	2094	Gautier Calomne	153	13-03-2018	2097	Caroline Cassart-Mailleux	153
13-03-2018	2098	Benoît Friart	153	13-03-2018	2101	Sybille de Coster-Bauchau	153
14-03-2018	2103	Leen Dierick	153	15-03-2018	2111	Meryame Kitir	154
16-03-2018	2113	Sonja Becq	154	20-03-2018	2124	Jef Van den Bergh	154
21-03-2018	2131	Jan Spooren	154	27-03-2018	2160	Jean-Marc Nollet	155
27-03-2018	2164	Gautier Calomne	155	27-03-2018	2167	Leen Dierick	155
27-03-2018	2168	Véronique Caprasse	155	03-04-2018	2175	Meryame Kitir	155
03-04-2018	2179	Georges Gilkinet	155	04-04-2018	2188	Wim Van der Donckt	155
04-04-2018	2190	Wouter Raskin	155	04-04-2018	2192	Werner Janssen	155
17-04-2018	2208	Gautier Calomne	157	19-04-2018	2218	Franky Demon	158
19-04-2018	2220	Jean-Jacques Flahaux	158	24-04-2018	2236	Jean-Jacques Flahaux	158
25-04-2018	2242	Katrin Jadin	158	26-04-2018	2247	Barbara Pas	159
02-05-2018	2258	Fabienne Winckel	159	03-05-2018	2260	Isabelle Galant	159
03-05-2018	2262	Isabelle Galant	159	03-05-2018	2263	Katrin Jadin	159
03-05-2018	2265	Meryame Kitir	159	03-05-2018	2268	Evita Willaert	159
03-05-2018	2269	Griet Smaers	159	03-05-2018	2270	Egbert Lachaert	159
03-05-2018	2272	Meryame Kitir	159	03-05-2018	2276	Frédéric Daerden	159
03-05-2018	2281	Wouter Raskin	159	04-05-2018	2283	Fabienne Winckel	159
04-05-2018	2284	Benoît Hellings	159	07-05-2018	2285	Evita Willaert	159
08-05-2018	2286	Fabienne Winckel	159	08-05-2018	2288	Leen Dierick	159
08-05-2018	2289	Philippe Goffin	159	08-05-2018	2290	Philippe Goffin	159
14-05-2018	2293	Benoît Friart	161	14-05-2018	2294	Benoît Friart	161
14-05-2018	2295	Daniel Senesael	161	14-05-2018	2296	Leen Dierick	161
15-05-2018	2297	Franky Demon	161	16-05-2018	2298	Gautier Calomne	161
16-05-2018	2299	Leen Dierick	161				

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

04-03-2016	1125	Philippe Pivin	69	12-07-2016	1536	Katrin Jadin	86
27-09-2016	1673	Goedele Uyttersprot	94	17-10-2016	1733	Koenraad Degroote	97
19-01-2017	1893	Olivier Maingain	108	27-02-2017	2020	Philippe Pivin	113
21-03-2017	2076	Hendrik Vuye	116	27-03-2017	2087	Veerle Heeren	116
28-04-2017	2169	André Frédéric	121	09-05-2017	2195	Werner Janssen	122
15-06-2017	2275	Jan Penris	126	20-06-2017	2290	Hans Bonte	126
11-07-2017	2393	Caroline Cassart-Mailleux	128	18-07-2017	2400	Gautier Calomne	129
25-07-2017	2409	Gautier Calomne	132	25-07-2017	2410	Gautier Calomne	132
25-07-2017	2412	Gautier Calomne	132	26-07-2017	2423	Gautier Calomne	132
26-07-2017	2425	Gautier Calomne	132	06-09-2017	2472	Katrin Jadin	132
12-09-2017	2480	Gautier Calomne	133	12-09-2017	2481	Gautier Calomne	133

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
25-09-2017	2526	Gautier Calomne	134	25-09-2017	2529	Gautier Calomne	134
27-09-2017	2542	Philippe Goffin	134	27-09-2017	2543	Philippe Goffin	134
27-09-2017	2544	Philippe Goffin	134	27-09-2017	2545	Philippe Goffin	134
27-09-2017	2546	Philippe Goffin	134	27-09-2017	2547	Philippe Goffin	134
27-09-2017	2548	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2549	Philippe Goffin	134
28-09-2017	2550	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2551	Philippe Goffin	134
28-09-2017	2552	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2553	Philippe Goffin	134
28-09-2017	2566	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2567	Philippe Goffin	134
28-09-2017	2568	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2569	Philippe Goffin	134
28-09-2017	2570	Philippe Goffin	134	28-09-2017	2571	Philippe Goffin	134
12-10-2017	2617	Emir Kir	137	13-10-2017	2626	Katrin Jadin	137
26-10-2017	2680	Veerle Heeren	139	21-11-2017	2727	Barbara Pas	141
07-12-2017	2770	Brecht Vermeulen	143	14-12-2017	2811	Philippe Pivin	143
21-12-2017	2827	Alain Top	144	21-12-2017	2829	Vincent Van	144
						Peteghem	
04-01-2018	2839	Benoît Friart	145	11-01-2018	2845	Barbara Pas	146
11-01-2018	2846	Brecht Vermeulen	146	11-01-2018	2848	Brecht Vermeulen	146
12-01-2018	2852	Brecht Vermeulen	146	12-01-2018	2853	Alain Top	146
19-01-2018	2881	Barbara Pas	147	22-01-2018	2884	Barbara Pas	147
23-01-2018	2886	Gautier Calomne	147	24-01-2018	2888	Barbara Pas	147
24-01-2018	2889	Brecht Vermeulen	147	25-01-2018	2896	Gautier Calomne	147
25-01-2018	2897	Gilles Foret	147	31-01-2018	2911	Gautier Calomne	147
01-02-2018	2926	Vincent Van	149	05-02-2018	2934	Leen Dierick	149
		Quickenborne					
05-02-2018	2936	Nele Lijnen	149	05-02-2018	2942	Nawal Ben Hamou	149
06-02-2018	2943	Özlem Özen	149	06-02-2018	2944	Özlem Özen	149
07-02-2018	2947	Brecht Vermeulen	149	09-02-2018	2957	Jef Van den Bergh	149
21-02-2018	2972	Daphné Dumery	150	26-02-2018	2991	Barbara Pas	151
27-02-2018	2993	Katja Gabriëls	151	28-02-2018	2997	Philippe Goffin	151
01-03-2018	3002	Jean-Jacques	152	01-03-2018	3003	Brecht Vermeulen	152
		Flahaux					
01-03-2018	3004	Brecht Vermeulen	152	01-03-2018	3005	Barbara Pas	152
05-03-2018	3017	Vincent Scourneau	152	06-03-2018	3021	Alain Top	152
07-03-2018	3023	Barbara Pas	152	09-03-2018	3025	Jean-Marc Nollet	153
12-03-2018	3030	Barbara Pas	153	13-03-2018	3031	Eric Massin	153
13-03-2018	3034	Gautier Calomne	153	14-03-2018	3038	Vincent Scourneau	153
15-03-2018	3042	Barbara Pas	154	16-03-2018	3046	Brecht Vermeulen	154
19-03-2018	3052	Nele Lijnen	154	19-03-2018	3053	Emmanuel Burton	154
21-03-2018	3060	Daniel Senesael	154	21-03-2018	3063	Alain Top	154
22-03-2018	3064	Marco Van Hees	155	22-03-2018	3069	Gautier Calomne	155
22-03-2018	3070	Gautier Calomne	155	22-03-2018	3071	Gautier Calomne	155
22-03-2018	3075	Philippe Pivin	155	22-03-2018	3076	Philippe Pivin	155
22-03-2018	3078	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3080	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3081	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3082	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3086	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3087	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3089	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3090	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3091	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3092	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3093	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3094	Philippe Pivin	155

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2018	3095	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3097	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3098	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3099	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3101	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3102	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3104	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3106	Philippe Pivin	155
23-03-2018	3107	Philippe Pivin	155	26-03-2018	3109	Philippe Pivin	155
26-03-2018	3112	Philippe Pivin	155	26-03-2018	3113	Philippe Pivin	155
26-03-2018	3115	Barbara Pas	155	27-03-2018	3117	Gautier Calomne	155
27-03-2018	3119	Sabien Lahaye-Battheu	155	28-03-2018	3124	Franky Demon	155
28-03-2018	3125	Stefaan Van Hecke	155	28-03-2018	3126	Brecht Vermeulen	155
29-03-2018	3127	Nawal Ben Hamou	155	29-03-2018	3128	Gautier Calomne	155
30-03-2018	3133	Jean-Jacques Flahaux	155	30-03-2018	3135	Gautier Calomne	155
30-03-2018	3137	Gautier Calomne	155	16-04-2018	3152	Gautier Calomne	157
16-04-2018	3154	Gautier Calomne	157	16-04-2018	3158	Veerle Heeren	157
17-04-2018	3162	Gautier Calomne	157	17-04-2018	3164	Gautier Calomne	157
17-04-2018	3167	Vincent Van Quickenborne	157	18-04-2018	3171	Françoise Schepmans	157
18-04-2018	3174	Philippe Goffin	157	05-04-2018	3141	Franky Demon	156
06-04-2018	3148	Gautier Calomne	156	06-04-2018	3149	Gautier Calomne	156
06-04-2018	3150	Gautier Calomne	156	19-04-2018	3175	Emmanuel Burton	158
19-04-2018	3177	Philippe Goffin	158	20-04-2018	3180	Yoleen Van Camp	158
20-04-2018	3181	Yoleen Van Camp	158	20-04-2018	3182	Brecht Vermeulen	158
20-04-2018	3183	Yoleen Van Camp	158	20-04-2018	3184	Brecht Vermeulen	158
20-04-2018	3186	Yoleen Van Camp	158	23-04-2018	3187	Emmanuel Burton	158
23-04-2018	3188	Yoleen Van Camp	158	23-04-2018	3190	Jef Van den Bergh	158
24-04-2018	3191	Jean-Jacques Flahaux	158	24-04-2018	3193	Gautier Calomne	158
25-04-2018	3194	Gautier Calomne	158	25-04-2018	3197	Gautier Calomne	158
26-04-2018	3198	Françoise Schepmans	159	26-04-2018	3202	Jef Van den Bergh	159
26-04-2018	3203	Jef Van den Bergh	159	26-04-2018	3204	Peter Buysrogge	159
26-04-2018	3205	Veerle Wouters	159	26-04-2018	3206	Katrin Jadin	159
27-04-2018	3209	Karin Jiroflée	159	27-04-2018	3210	Jean-Jacques Flahaux	159
02-05-2018	3212	Patrick Dewael	159	02-05-2018	3213	Barbara Pas	159
02-05-2018	3216	Veerle Heeren	159	03-05-2018	3217	Gautier Calomne	159
03-05-2018	3218	Gautier Calomne	159	04-05-2018	3222	Koenraad Degroote	159
08-05-2018	3227	Egbert Lachaert	159	09-05-2018	3229	Philippe Goffin	159
09-05-2018	3230	Gautier Calomne	159	09-05-2018	3231	Gautier Calomne	159
14-05-2018	3233	Gautier Calomne	161	14-05-2018	3234	Gautier Calomne	161
14-05-2018	3235	Gautier Calomne	161	14-05-2018	3236	Olivier Chastel	161
15-05-2018	3237	Karolien Grosemans	161	15-05-2018	3238	Nele Lijnen	161
15-05-2018	3239	Gautier Calomne	161	16-05-2018	3240	Stefaan Van Hecke	161
16-05-2018	3241	Caroline Cassart-Mailleux	161				

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste							
20-04-2018	1181	Els Van Hoof	158	20-04-2018	1182	Stéphane Crusnière	158
14-05-2018	1212	Gautier Calomne	161	15-05-2018	1215	Jean-Marc Nollet	161
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales							
10-03-2015	99	Peter Luykx	21	02-04-2015	130	Wouter De Vriendt	25
02-04-2015	131	Peter De Roover	25	20-04-2015	146	Barbara Pas	27
24-04-2015	150	Barbara Pas	28	24-04-2015	151	Barbara Pas	28
19-05-2015	166	Barbara Pas	31	22-05-2015	179	Benoit Hellings	31
02-06-2015	196	Gwenaëlle Grovonius	32	10-06-2015	219	Philippe Blanchart	33
10-06-2015	220	Luk Van Biesen	33	25-06-2015	231	Peter Luykx	37
01-07-2015	238	Leen Dierick	37	13-07-2015	254	Georges Dallemagne	39
10-08-2015	286	Stéphanie Thoron	45	26-08-2015	303	Elio Di Rupo	45
08-09-2015	311	Georges Gilkinet	47	14-10-2015	328	An Capoen	51
30-11-2015	364	Inez De Coninck	57	01-12-2015	367	Katrin Jadin	57
08-12-2015	370	Jean-Marc Nollet	58	11-01-2016	433	Barbara Pas	62
02-02-2016	479	Philippe Blanchart	65	26-04-2016	550	Vincent Scourneau	76
12-05-2016	580	Nele Lijnen	79	18-05-2016	598	Rita Bellens	79
25-05-2016	613	Olivier Chastel	80	27-05-2016	616	Philippe Blanchart	81
01-06-2016	625	Sybille de Coster-Bauchau	81	10-06-2016	638	Nele Lijnen	83
13-06-2016	640	Olivier Chastel	83	21-06-2016	661	Michel de Lamotte	84
24-06-2016	665	Olivier Chastel	85	01-07-2016	684	Olivier Chastel	85
04-07-2016	689	Philippe Blanchart	85	05-07-2016	696	Barbara Pas	85
08-07-2016	710	Wouter De Vriendt	86	12-07-2016	711	Katrin Jadin	86
13-07-2016	713	Els Van Hoof	88	14-07-2016	715	Els Van Hoof	88
15-07-2016	716	Olivier Chastel	88	26-07-2016	727	Barbara Pas	91
02-08-2016	742	Stéphanie Thoron	91	18-08-2016	753	Georges Dallemagne	91
23-09-2016	791	Benoît Friart	94	27-09-2016	792	Stéphanie Thoron	94
06-10-2016	806	Vincent Van Quickenborne	96	07-10-2016	807	Barbara Pas	96
16-11-2016	854	Georges Gilkinet	101	17-11-2016	856	Gautier Calomne	101
21-11-2016	860	Wouter De Vriendt	101	14-12-2016	903	Dirk Van der Maelen	103
14-12-2016	904	Inez De Coninck	103	19-12-2016	908	Wouter De Vriendt	104
13-01-2017	922	Brecht Vermeulen	107	13-01-2017	923	Brecht Vermeulen	107

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-01-2017	928	Jean-Marc Nollet	107	20-01-2017	931	Philippe Blanchart	108
27-01-2017	940	Georges Dallemagne	109	16-02-2017	965	Katrin Jadin	112
16-02-2017	966	Gautier Calomne	112	22-02-2017	980	Françoise Schepmans	112
27-02-2017	986	Barbara Pas	113	07-03-2017	992	Barbara Pas	114
18-04-2017	1022	Brecht Vermeulen	119	19-04-2017	1029	An Capoen	119
26-04-2017	1035	Jean-Marc Nollet	120	28-04-2017	1037	André Frédéric	121
28-04-2017	1042	Eric Thiébaud	121	09-05-2017	1051	Jean-Marc Nollet	122
13-06-2017	1072	Stéphanie Thoron	126	06-07-2017	1091	Philippe Blanchart	128
06-07-2017	1092	Philippe Blanchart	128	09-08-2017	1134	Wouter De Vriendt	132
10-08-2017	1137	Vincent Van Peteghem	132	22-08-2017	1143	Philippe Blanchart	132
06-09-2017	1147	Benoit Hellings	132	13-09-2017	1157	Wouter De Vriendt	133
28-09-2017	1166	Olivier Chastel	134	05-10-2017	1174	Philippe Blanchart	135
17-10-2017	1180	Wouter De Vriendt	137	23-10-2017	1184	Stéphanie Thoron	138
06-11-2017	1190	Stéphane Crusnière	140	06-11-2017	1193	Stéphane Crusnière	140
07-11-2017	1209	Philippe Blanchart	140	14-11-2017	1247	An Capoen	140
29-11-2017	1256	An Capoen	141	13-12-2017	1264	Stefaan Van Hecke	143
18-12-2017	1265	Vincent Scourneau	143	03-01-2018	1276	Jean-Jacques Flahaux	144
24-01-2018	1301	Brecht Vermeulen	147	01-02-2018	1305	Gilles Foret	149
19-02-2018	1315	Olivier Chastel	150	20-02-2018	1318	Raoul Hedebouw	150
15-03-2018	1332	Philippe Blanchart	154	15-03-2018	1333	Barbara Pas	154
19-03-2018	1338	Barbara Pas	154	26-03-2018	1340	Benoit Hellings	155
18-04-2018	1352	Olivier Chastel	157	18-04-2018	1354	Olivier Chastel	157
18-04-2018	1357	Olivier Chastel	157	24-04-2018	1363	Jean-Jacques Flahaux	158
26-04-2018	1365	Peter Luykx	159	02-05-2018	1367	Patrick Dewael	159
04-05-2018	1369	Marco Van Hees	159	14-05-2018	1372	Fatma Pehlivan	161
14-05-2018	1374	Françoise Schepmans	161				

**Minister van Justitie
Ministre de la Justice**

22-12-2014	137	Olivier Maingain	10	26-03-2015	278	Kristien Van Vaerenbergh	24
05-06-2015	386	David Geerts	33	24-06-2015	417	Georges Gilkinet	36
03-09-2015	533	Filip Dewinter	47	25-11-2015	672	Barbara Pas	57
12-01-2016	758	Raoul Hedebouw	62	12-01-2016	759	Filip Dewinter	62
20-01-2016	789	Benoit Hellings	63	26-01-2016	811	Brecht Vermeulen	64
02-02-2016	828	Jean-Marc Nollet	65	25-02-2016	875	Georges Gilkinet	69
29-02-2016	881	Nele Lijnen	69	10-03-2016	905	Brecht Vermeulen	70
16-03-2016	915	Gautier Calomne	70	04-04-2016	936	Sabien Lahaye-Battheu	73

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
04-04-2016	937	Sabien Lahaye-Battheu	73	25-04-2016	978	Barbara Pas	76
03-05-2016	1010	Nele Lijnen	77	09-05-2016	1032	Kristien Van Vaerenbergh	77
25-05-2016	1133	Fabienne Winckel	80	25-05-2016	1143	Jean-Marc Nollet	80
27-05-2016	1147	Olivier Maingain	81	27-05-2016	1148	Goedele Uyttersprot	81
02-06-2016	1167	Barbara Pas	82	02-06-2016	1178	Barbara Pas	82
02-06-2016	1185	Barbara Pas	82	22-06-2016	1250	Kristien Van Vaerenbergh	84
30-06-2016	1280	Olivier Chastel	85	01-07-2016	1281	Françoise Schepmans	85
14-07-2016	1305	Stefaan Van Hecke	88	11-08-2016	1335	Katrin Jadin	91
11-08-2016	1337	Dirk Van Mechelen	91	16-08-2016	1342	Barbara Pas	91
23-08-2016	1344	Barbara Pas	91	30-08-2016	1353	Barbara Pas	91
31-08-2016	1356	Roel Deseyn	91	14-09-2016	1369	Barbara Pas	92
14-09-2016	1370	Sabien Lahaye-Battheu	92	15-09-2016	1372	Sébastien Pirlot	93
20-09-2016	1381	Sébastien Pirlot	93	27-09-2016	1392	Stéphanie Thoron	94
11-10-2016	1421	Vincent Scourneau	96	12-10-2016	1430	Jean-Marc Nollet	96
14-10-2016	1444	Jean-Marc Nollet	97	17-10-2016	1457	Kristien Van Vaerenbergh	97
18-10-2016	1463	Barbara Pas	97	24-10-2016	1488	Olivier Maingain	98
27-10-2016	1510	Barbara Pas	99	10-11-2016	1529	Caroline Cassart-Mailleux	101
16-11-2016	1533	Georges Gilkinet	101	24-11-2016	1560	Gautier Calomne	102
01-12-2016	1582	Monica De Coninck	102	09-12-2016	1599	Leen Dierick	103
12-12-2016	1603	Jean-Marc Nollet	103	13-01-2017	1643	Jan Penris	107
17-01-2017	1655	Barbara Pas	107	17-01-2017	1656	Barbara Pas	107
18-01-2017	1660	Leen Dierick	107	19-01-2017	1661	Barbara Pas	108
19-01-2017	1663	Gautier Calomne	108	23-01-2017	1675	Sophie De Wit	108
24-01-2017	1682	Brecht Vermeulen	108	24-01-2017	1683	Jef Van den Bergh	108
03-02-2017	1713	Barbara Pas	110	03-02-2017	1714	Barbara Pas	110
06-02-2017	1717	Jef Van den Bergh	110	10-02-2017	1725	Gilles Vanden Burre	111
13-02-2017	1730	Carina Van Cauter	111	15-02-2017	1734	Barbara Pas	111
16-02-2017	1738	Goedele Uyttersprot	112	21-02-2017	1748	Barbara Pas	112
21-02-2017	1751	Barbara Pas	112	27-02-2017	1759	Sabien Lahaye-Battheu	113
01-03-2017	1763	Barbara Pas	113	01-03-2017	1769	Barbara Pas	113
01-03-2017	1770	Barbara Pas	113	13-03-2017	1786	Barbara Pas	115
23-03-2017	1802	Annick Lambrecht	116	24-03-2017	1804	Annick Lambrecht	116
24-03-2017	1806	Gautier Calomne	116	27-03-2017	1808	Els Van Hoof	116
30-03-2017	1816	Barbara Pas	117	31-03-2017	1821	Barbara Pas	117

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
03-04-2017	1823	Wim Van der Donckt	117	03-04-2017	1824	Wim Van der Donckt	117
05-04-2017	1829	Annick Lambrecht	117	18-04-2017	1836	Sonja Becq	119
19-04-2017	1838	Olivier Maingain	119	20-04-2017	1848	Barbara Pas	120
25-04-2017	1859	Stefaan Van Hecke	120	26-04-2017	1865	Sonja Becq	120
27-04-2017	1872	Hendrik Vuye	121	27-04-2017	1874	Hendrik Vuye	121
28-04-2017	1878	André Frédéric	121	28-04-2017	1882	Eric Thiébaud	121
03-05-2017	1891	Gautier Calomne	121	03-05-2017	1892	Katrin Jadin	121
04-05-2017	1897	Kristien Van Vaerenbergh	122	04-05-2017	1900	Françoise Schepmans	122
09-05-2017	1911	Wouter De Vriendt	122	10-05-2017	1914	Caroline Cassart-Mailleux	122
12-05-2017	1921	Jan Penris	123	22-05-2017	1934	Gautier Calomne	124
24-05-2017	1942	Sabien Lahaye-Battheu	124	29-05-2017	1943	Barbara Pas	124
29-05-2017	1946	Annick Lambrecht	124	01-06-2017	1952	Stefaan Van Hecke	125
02-06-2017	1953	Katrin Jadin	125	02-06-2017	1954	Hendrik Vuye	125
07-06-2017	1957	Caroline Cassart-Mailleux	125	07-06-2017	1958	Sonja Becq	125
07-06-2017	1960	Goedele Uyttersprot	125	08-06-2017	1968	Gautier Calomne	126
14-06-2017	1978	Benoît Friart	126	21-06-2017	1997	Caroline Cassart-Mailleux	126
26-06-2017	2001	Vincent Scourneau	127	29-06-2017	2009	Veli Yüksel	127
29-06-2017	2014	Vincent Scourneau	127	03-07-2017	2024	Emir Kir	127
05-07-2017	2026	Caroline Cassart-Mailleux	127	07-07-2017	2035	Philippe Pivin	128
24-07-2017	2063	Gautier Calomne	132	10-08-2017	2075	Gautier Calomne	132
10-08-2017	2076	Gautier Calomne	132	10-08-2017	2077	Jef Van den Bergh	132
30-08-2017	2083	Sonja Becq	132	30-08-2017	2085	Benoît Lutgen	132
30-08-2017	2086	Fabienne Winckel	132	05-09-2017	2089	Philippe Pivin	132
06-09-2017	2092	Katrin Jadin	132	12-09-2017	2098	Jef Van den Bergh	133
13-09-2017	2100	Barbara Pas	133	13-09-2017	2101	Sybille de Coster-Bauchau	133
13-09-2017	2102	Barbara Pas	133	13-09-2017	2104	Sabien Lahaye-Battheu	133
19-09-2017	2114	Fabienne Winckel	134	20-09-2017	2118	Jean-Marc Nollet	134
20-09-2017	2119	Jean-Marc Nollet	134	20-09-2017	2122	Benoit Hellings	134
20-09-2017	2123	Peter Vanvelthoven	134	25-09-2017	2127	Annick Lambrecht	134
26-09-2017	2130	Olivier Chastel	134	27-09-2017	2131	Luk Van Biesen	134
27-09-2017	2132	Sophie De Wit	134	27-09-2017	2134	Sophie De Wit	134
02-10-2017	2139	Barbara Pas	134	02-10-2017	2142	Gautier Calomne	134
02-10-2017	2145	Gautier Calomne	134	04-10-2017	2151	Olivier Chastel	134
06-10-2017	2161	Sabien Lahaye-Battheu	135	16-10-2017	2165	Katrin Jadin	137
16-10-2017	2167	Katrin Jadin	137	17-10-2017	2175	Sabien Lahaye-Battheu	137

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-10-2017	2176	Nele Lijnen	137	17-10-2017	2181	Sonja Becq	137
17-10-2017	2182	Sonja Becq	137	18-10-2017	2187	Fabienne Winckel	137
18-10-2017	2189	Gautier Calomne	137	18-10-2017	2190	Gautier Calomne	137
18-10-2017	2192	Gautier Calomne	137	20-10-2017	2199	Carina Van Cauter	138
20-10-2017	2200	Carina Van Cauter	138	20-10-2017	2210	Özlem Özen	138
23-10-2017	2213	Gautier Calomne	138	23-10-2017	2215	Gautier Calomne	138
06-11-2017	2232	Philippe Blanchart	140	07-11-2017	2234	Vincent Scourneau	140
13-11-2017	2239	Goedele Uyttersprot	140	13-11-2017	2240	Goedele Uyttersprot	140
13-11-2017	2241	Goedele Uyttersprot	140	13-11-2017	2243	Goedele Uyttersprot	140
16-11-2017	2252	Annick Lambrecht	141	16-11-2017	2254	Annick Lambrecht	141
17-11-2017	2256	Françoise Schepmans	141	20-11-2017	2260	Stefaan Van Hecke	141
21-11-2017	2263	Peter Dedecker	141	21-11-2017	2264	Barbara Pas	141
22-11-2017	2266	Annick Lambrecht	141	22-11-2017	2267	Barbara Pas	141
23-11-2017	2268	Jef Van den Bergh	141	27-11-2017	2271	Nawal Ben Hamou	141
28-11-2017	2272	Gautier Calomne	141	29-11-2017	2275	Kristien Van Vaerenbergh	141
29-11-2017	2278	Gautier Calomne	141	08-12-2017	2315	Sabien Lahaye-Battheu	143
11-12-2017	2318	Carina Van Cauter	143	13-12-2017	2323	Philippe Blanchart	143
14-12-2017	2327	Gautier Calomne	143	18-12-2017	2329	Caroline Cassart-Mailleux	143
19-12-2017	2330	Gilles Foret	143	20-12-2017	2332	Caroline Cassart-Mailleux	143
20-12-2017	2333	Daphné Dumery	143	20-12-2017	2334	Daphné Dumery	143
20-12-2017	2336	Daphné Dumery	143	20-12-2017	2337	Daphné Dumery	143
30-11-2017	2279	Jan Penris	142	01-12-2017	2280	Carina Van Cauter	142
01-12-2017	2281	Carina Van Cauter	142	04-12-2017	2289	Philippe Pivin	142
05-12-2017	2298	Stefaan Van Hecke	142	05-12-2017	2299	Annick Lambrecht	142
05-12-2017	2301	Koen Metsu	142	22-12-2017	2339	Katrin Jadin	144
04-01-2018	2349	Hendrik Vuye	145	04-01-2018	2350	Hendrik Vuye	145
04-01-2018	2351	Hendrik Vuye	145	04-01-2018	2352	Hendrik Vuye	145
11-01-2018	2355	Stefaan Van Hecke	146	12-01-2018	2357	Brecht Vermeulen	146
12-01-2018	2358	Filip Dewinter	146	12-01-2018	2359	Brecht Vermeulen	146
15-01-2018	2360	Filip Dewinter	146	15-01-2018	2361	Jan Penris	146
15-01-2018	2362	Daphné Dumery	146	15-01-2018	2363	Nele Lijnen	146
16-01-2018	2366	Caroline Cassart-Mailleux	146	17-01-2018	2372	Barbara Pas	146
17-01-2018	2373	Hans Bonte	146	18-01-2018	2376	Koenraad Degroote	147

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-01-2018	2380	Barbara Pas	147	22-01-2018	2382	Peter Vanvelthoven	147
22-01-2018	2383	Carina Van Cauter	147	22-01-2018	2385	Carina Van Cauter	147
22-01-2018	2386	Barbara Pas	147	24-01-2018	2390	Vincent Scourneau	147
24-01-2018	2392	Barbara Pas	147	24-01-2018	2394	Philippe Goffin	147
25-01-2018	2398	Jan Penris	147	25-01-2018	2400	Egbert Lachaert	147
25-01-2018	2401	Philippe Pivin	147	25-01-2018	2403	Barbara Pas	147
25-01-2018	2404	Gautier Calomne	147	25-01-2018	2406	Gautier Calomne	147
26-01-2018	2407	Sabien Lahaye-Battheu	147	26-01-2018	2408	Sabien Lahaye-Battheu	147
29-01-2018	2410	Benoît Friart	147	29-01-2018	2413	Barbara Pas	147
29-01-2018	2414	Barbara Pas	147	29-01-2018	2415	Barbara Pas	147
29-01-2018	2416	Barbara Pas	147	30-01-2018	2418	Goedele Uyttersprot	147
30-01-2018	2419	Veli Yüksel	147	31-01-2018	2421	Barbara Pas	147
31-01-2018	2422	Gautier Calomne	147	31-01-2018	2424	Gautier Calomne	147
31-01-2018	2426	Gautier Calomne	147	01-02-2018	2427	Gautier Calomne	149
01-02-2018	2431	Georges Gilkinet	149	01-02-2018	2432	Gilles Foret	149
02-02-2018	2435	Gilles Foret	149	02-02-2018	2439	Jean-Jacques Flahaux	149
02-02-2018	2441	Patrick Dewael	149	05-02-2018	2443	Nele Lijnen	149
05-02-2018	2444	Jean-Marc Nollet	149	05-02-2018	2445	Eric Thiébaud	149
06-02-2018	2446	Sabien Lahaye-Battheu	149	06-02-2018	2447	Barbara Pas	149
07-02-2018	2454	Els Van Hoof	149	07-02-2018	2455	Caroline Cassart-Mailleux	149
13-02-2018	2464	Elio Di Rupo	149	13-02-2018	2465	Elio Di Rupo	149
15-02-2018	2467	Elio Di Rupo	150	15-02-2018	2468	Barbara Pas	150
19-02-2018	2471	Olivier Chastel	150	20-02-2018	2474	Annick Lambrecht	150
20-02-2018	2476	Raoul Hedebouw	150	21-02-2018	2477	Katrin Jadin	150
21-02-2018	2481	Carina Van Cauter	150	21-02-2018	2483	Carina Van Cauter	150
21-02-2018	2484	Carina Van Cauter	150	21-02-2018	2485	Carina Van Cauter	150
22-02-2018	2486	Gautier Calomne	151	22-02-2018	2487	Gautier Calomne	151
22-02-2018	2488	Gautier Calomne	151	22-02-2018	2489	Gautier Calomne	151
22-02-2018	2491	Barbara Pas	151	22-02-2018	2493	Filip Dewinter	151
22-02-2018	2494	Caroline Cassart-Mailleux	151	22-02-2018	2495	Caroline Cassart-Mailleux	151
22-02-2018	2496	Philippe Goffin	151	22-02-2018	2497	Barbara Pas	151
26-02-2018	2501	Katrin Jadin	151	26-02-2018	2502	Leen Dierick	151
26-02-2018	2504	Olivier Maingain	151	27-02-2018	2505	Olivier Maingain	151
27-02-2018	2508	Sabien Lahaye-Battheu	151	27-02-2018	2511	Kristien Van Vaerenbergh	151
27-02-2018	2512	Goedele Uyttersprot	151	27-02-2018	2514	Annick Lambrecht	151

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-02-2018	2515	Sabien Lahaye-Battheu	151	27-02-2018	2516	Sabien Lahaye-Battheu	151
28-02-2018	2517	Katrin Jadin	151	28-02-2018	2518	Philippe Goffin	151
01-03-2018	2521	Gautier Calomne	152	01-03-2018	2523	Gautier Calomne	152
01-03-2018	2525	Gautier Calomne	152	01-03-2018	2527	Barbara Pas	152
02-03-2018	2530	Koen Metsu	152	02-03-2018	2531	Koen Metsu	152
02-03-2018	2533	Benoit Hellings	152	05-03-2018	2536	Vincent Scourneau	152
05-03-2018	2537	Egbert Lachaert	152	06-03-2018	2538	Barbara Pas	152
07-03-2018	2539	Barbara Pas	152	08-03-2018	2544	Jean-Jacques Flahaux	153
08-03-2018	2545	Philippe Goffin	153	08-03-2018	2547	Annick Lambrecht	153
08-03-2018	2548	Carina Van Cauter	153	08-03-2018	2549	Carina Van Cauter	153
09-03-2018	2550	Gilles Vanden Burre	153	12-03-2018	2553	Barbara Pas	153
13-03-2018	2555	Nele Lijnen	153	13-03-2018	2556	Marco Van Hees	153
13-03-2018	2560	Emmanuel Burton	153	13-03-2018	2561	Emmanuel Burton	153
13-03-2018	2562	Sybille de Coster-Bauchau	153	14-03-2018	2564	Barbara Pas	153
15-03-2018	2565	Barbara Pas	154	15-03-2018	2567	Gautier Calomne	154
15-03-2018	2570	Koenraad Degroote	154	16-03-2018	2571	Veerle Wouters	154
16-03-2018	2572	Els Van Hoof	154	16-03-2018	2577	Brecht Vermeulen	154
16-03-2018	2578	Brecht Vermeulen	154	19-03-2018	2579	Sabien Lahaye-Battheu	154
20-03-2018	2581	Brecht Vermeulen	154	20-03-2018	2582	Jef Van den Bergh	154
21-03-2018	2583	Jef Van den Bergh	154	21-03-2018	2584	Sophie De Wit	154
23-03-2018	2587	Philippe Pivin	155	26-03-2018	2588	Annick Lambrecht	155
26-03-2018	2589	Katrin Jadin	155	27-03-2018	2590	Gautier Calomne	155
28-03-2018	2593	Emir Kir	155	28-03-2018	2594	Sabien Lahaye-Battheu	155
28-03-2018	2596	Patricia Ceysens	155	29-03-2018	2597	Gautier Calomne	155
29-03-2018	2599	Gautier Calomne	155	30-03-2018	2607	Stefaan Van Hecke	155
30-03-2018	2608	Gautier Calomne	155	04-04-2018	2610	Sabien Lahaye-Battheu	155
04-04-2018	2611	Elio Di Rupo	155	16-04-2018	2613	Gautier Calomne	157
16-04-2018	2614	Gautier Calomne	157	16-04-2018	2615	Gautier Calomne	157
16-04-2018	2617	Brecht Vermeulen	157	16-04-2018	2618	Els Van Hoof	157
17-04-2018	2620	Barbara Pas	157	17-04-2018	2621	Barbara Pas	157
17-04-2018	2622	Gautier Calomne	157	17-04-2018	2623	Koenraad Degroote	157
17-04-2018	2624	Barbara Pas	157	17-04-2018	2625	Gautier Calomne	157
18-04-2018	2627	Olivier Chastel	157	18-04-2018	2628	Olivier Chastel	157
18-04-2018	2629	Olivier Chastel	157	18-04-2018	2630	Olivier Chastel	157
06-04-2018	2612	Gautier Calomne	156	19-04-2018	2634	Benoît Friart	158
19-04-2018	2635	Emmanuel Burton	158	19-04-2018	2636	Philippe Goffin	158
20-04-2018	2637	Brecht Vermeulen	158	23-04-2018	2638	Yoleen Van Camp	158

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-04-2018	2639	Vincent Van Peteghem	158	23-04-2018	2640	Werner Janssen	158
24-04-2018	2641	Jean-Jacques Flahaux	158	24-04-2018	2642	Gautier Calomne	158
24-04-2018	2643	Gautier Calomne	158	25-04-2018	2645	Karin Temmerman	158
25-04-2018	2647	Gautier Calomne	158	25-04-2018	2649	Gautier Calomne	158
25-04-2018	2650	Gautier Calomne	158	25-04-2018	2654	Kristien Van Vaerenbergh	158
25-04-2018	2655	Dirk Van der Maelen	158	25-04-2018	2658	Olivier Maingain	158
25-04-2018	2659	Caroline Cassart-Mailleux	158	25-04-2018	2660	Gautier Calomne	158
25-04-2018	2661	Gautier Calomne	158	26-04-2018	2665	Filip Dewinter	159
26-04-2018	2666	Els Van Hoof	159	26-04-2018	2667	Stefaan Van Hecke	159
26-04-2018	2668	Jef Van den Bergh	159	27-04-2018	2669	Jean-Jacques Flahaux	159
27-04-2018	2670	Françoise Schepmans	159	27-04-2018	2671	Stefaan Van Hecke	159
02-05-2018	2672	Patrick Dewael	159	02-05-2018	2673	Barbara Pas	159
02-05-2018	2674	Annick Lambrecht	159	02-05-2018	2675	Veli Yüksel	159
02-05-2018	2676	Jan Penris	159	03-05-2018	2678	Kristien Van Vaerenbergh	159
03-05-2018	2679	Gautier Calomne	159	04-05-2018	2680	Goedele Uyttersprot	159
04-05-2018	2682	Kristien Van Vaerenbergh	159	08-05-2018	2683	Philippe Goffin	159
09-05-2018	2684	Annick Lambrecht	159	09-05-2018	2685	Stefaan Van Hecke	159
09-05-2018	2686	Gautier Calomne	159	09-05-2018	2687	Gautier Calomne	159
14-05-2018	2689	Goedele Uyttersprot	161	14-05-2018	2690	Goedele Uyttersprot	161
14-05-2018	2691	Goedele Uyttersprot	161	14-05-2018	2692	Goedele Uyttersprot	161
14-05-2018	2693	Goedele Uyttersprot	161	14-05-2018	2694	Annick Lambrecht	161
14-05-2018	2695	Gautier Calomne	161	14-05-2018	2696	Gautier Calomne	161
14-05-2018	2697	Gautier Calomne	161	15-05-2018	2698	Hendrik Vuye	161
15-05-2018	2699	Nele Lijnen	161	15-05-2018	2700	Daphné Dumery	161
16-05-2018	2701	Gautier Calomne	161	16-05-2018	2702	Barbara Pas	161

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	Jan Spooren	4	12-01-2015	95	Maya Detiège	12
16-06-2015	298	Georges Gilkinet	34	14-07-2015	352	Elio Di Rupo	39
08-09-2015	418	Barbara Pas	47	08-09-2015	419	Georges Gilkinet	47
22-10-2015	499	Robert Van de Velde	53	23-11-2015	564	Benoît Friart	57

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-11-2015	570	Anne Dedry	57	08-12-2015	585	Jean-Marc Nollet	58
17-12-2015	606	Ahmed Laaouej	60	12-01-2016	638	Alain Mathot	62
18-02-2016	755	Georges Gilkinet	68	23-02-2016	760	Barbara Pas	68
12-04-2016	819	Anne Dedry	74	20-04-2016	837	Jean-Marc Nollet	75
22-04-2016	841	Yoleen Van Camp	76	26-04-2016	853	Barbara Pas	76
13-05-2016	887	Anne Dedry	79	01-06-2016	936	Barbara Pas	81
09-06-2016	958	Benoît Friart	83	14-06-2016	963	Benoît Lutgen	83
21-06-2016	980	Olivier Chastel	84	30-06-2016	995	Peter Vanvelthoven	85
20-09-2016	1144	Sébastien Pirlot	93	03-10-2016	1168	Philippe Blanchart	95
06-10-2016	1175	Yoleen Van Camp	96	19-10-2016	1195	Caroline Cassart-Mailleux	97
19-10-2016	1197	Benoît Friart	97	25-10-2016	1217	Jean-Marc Nollet	98
25-10-2016	1218	Jean-Marc Nollet	98	26-10-2016	1219	Jean-Marc Nollet	98
26-10-2016	1222	Fabienne Winckel	98	28-10-2016	1226	Yoleen Van Camp	99
28-10-2016	1229	Yoleen Van Camp	99	28-10-2016	1230	Yoleen Van Camp	99
28-10-2016	1232	Anne Dedry	99	10-11-2016	1258	Jean-Marc Nollet	101
16-11-2016	1261	Jean-Marc Nollet	101	24-11-2016	1273	Jean-Marc Nollet	102
30-11-2016	1281	Benoît Friart	102	01-12-2016	1285	Els Van Hoof	102
16-12-2016	1306	Jean-Marc Nollet	104	20-12-2016	1308	Jean-Marc Nollet	104
28-12-2016	1313	Anne Dedry	105	29-12-2016	1316	Vincent Scourneau	106
29-12-2016	1318	Hans Bonte	106	17-01-2017	1334	Caroline Cassart-Mailleux	107
18-01-2017	1336	Jean-Marc Nollet	107	18-01-2017	1338	Jean-Marc Nollet	107
18-01-2017	1340	Jean-Marc Nollet	107	24-01-2017	1354	Emmanuel Burton	108
27-01-2017	1357	Yoleen Van Camp	109	27-01-2017	1358	Benoît Friart	109
03-02-2017	1375	Barbara Pas	110	03-02-2017	1378	Nathalie Muylle	110
07-02-2017	1380	Leen Dierick	110	07-02-2017	1382	Jean-Marc Nollet	110
08-02-2017	1384	Nawal Ben Hamou	110	08-02-2017	1385	Els Van Hoof	110
09-02-2017	1388	Jean-Marc Nollet	111	09-02-2017	1394	Jean-Marc Nollet	111
13-02-2017	1398	Nathalie Muylle	111	17-02-2017	1409	Jan Vercammen	112
22-02-2017	1417	Barbara Pas	112	22-02-2017	1419	Benoît Friart	112
22-02-2017	1422	Julie Fernandez Fernandez	112	01-03-2017	1433	Leen Dierick	113
07-03-2017	1442	Yoleen Van Camp	114	07-03-2017	1443	Katrin Jadin	114
13-03-2017	1448	Vincent Scourneau	115	14-03-2017	1450	Benoît Friart	115
16-03-2017	1459	Jean-Marc Nollet	116	22-03-2017	1469	Jean-Marc Nollet	116
23-03-2017	1470	Nathalie Muylle	116	24-03-2017	1473	Caroline Cassart-Mailleux	116
28-03-2017	1481	Katrin Jadin	116	03-04-2017	1498	Yoleen Van Camp	117
04-04-2017	1503	Sophie De Wit	117	05-04-2017	1507	Barbara Pas	117
06-04-2017	1511	Barbara Pas	118	18-04-2017	1518	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1523	Yoleen Van Camp	119	20-04-2017	1529	Alain Mathot	120
24-04-2017	1544	Caroline Cassart-Mailleux	120	27-04-2017	1551	Nathalie Muylle	121
27-04-2017	1555	Vincent Scourneau	121	05-05-2017	1573	Caroline Cassart-Mailleux	122

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-05-2017	1574	Caroline Cassart-Mailleux	122	05-05-2017	1575	Benoît Friart	122
05-05-2017	1576	Benoît Friart	122	05-05-2017	1578	Benoît Friart	122
05-05-2017	1582	Caroline Cassart-Mailleux	122	09-05-2017	1591	Jean-Marc Nollet	122
17-05-2017	1604	Nathalie Muylle	123	19-05-2017	1606	Katrin Jadin	124
22-05-2017	1608	Jean-Marc Nollet	124	22-05-2017	1609	Maya Detiège	124
24-05-2017	1612	Vincent Scourneau	124	24-05-2017	1615	Benoît Friart	124
29-05-2017	1623	Eric Thiébaud	124	29-05-2017	1628	Katrin Jadin	124
30-05-2017	1633	Yoleen Van Camp	124	01-06-2017	1647	Yoleen Van Camp	125
02-06-2017	1654	Sonja Becq	125	02-06-2017	1657	Catherine Fonck	125
02-06-2017	1671	Katrin Jadin	125	09-06-2017	1680	Wim Van der Donckt	126
12-06-2017	1695	Alain Mathot	126	12-06-2017	1696	Leen Dierick	126
14-06-2017	1703	Benoît Friart	126	14-06-2017	1705	Benoît Friart	126
19-06-2017	1713	Yoleen Van Camp	126	19-06-2017	1714	Yoleen Van Camp	126
19-06-2017	1715	Yoleen Van Camp	126	19-06-2017	1716	Yoleen Van Camp	126
19-06-2017	1717	Yoleen Van Camp	126	19-06-2017	1718	Yoleen Van Camp	126
21-06-2017	1729	Jean-Marc Nollet	126	22-06-2017	1733	Jean-Marc Nollet	127
26-06-2017	1738	Vincent Scourneau	127	26-06-2017	1739	Wouter Raskin	127
28-06-2017	1751	Raoul Hedebeuw	127	03-07-2017	1759	Nathalie Muylle	127
05-07-2017	1764	Caroline Cassart-Mailleux	127	05-07-2017	1765	Caroline Cassart-Mailleux	127
05-07-2017	1766	Caroline Cassart-Mailleux	127	05-07-2017	1767	Caroline Cassart-Mailleux	127
07-07-2017	1770	Monica De Coninck	128	10-07-2017	1771	Fabienne Winckel	128
11-07-2017	1773	Gautier Calomne	128	18-07-2017	1778	Alain Mathot	129
18-07-2017	1780	Philippe Goffin	129	19-07-2017	1786	Alain Mathot	129
24-07-2017	1790	Caroline Cassart-Mailleux	132	24-07-2017	1791	Caroline Cassart-Mailleux	132
24-07-2017	1799	Benoît Friart	132	25-07-2017	1801	Leen Dierick	132
24-08-2017	1817	Gautier Calomne	132	30-08-2017	1818	Nathalie Muylle	132
06-09-2017	1819	Alain Mathot	132	12-09-2017	1823	Katrin Jadin	133
12-09-2017	1828	Els Van Hoof	133	13-09-2017	1829	Caroline Cassart-Mailleux	133
13-09-2017	1831	Philippe Goffin	133	14-09-2017	1839	Fabienne Winckel	134
20-09-2017	1842	Jean-Marc Nollet	134	20-09-2017	1845	Benoit Hellings	134
20-09-2017	1847	Jean-Marc Nollet	134	26-09-2017	1856	Leen Dierick	134
03-10-2017	1869	Eric Thiébaud	134	04-10-2017	1879	Caroline Cassart-Mailleux	134
04-10-2017	1881	Caroline Cassart-Mailleux	134	05-10-2017	1889	Leen Dierick	135
05-10-2017	1893	Alain Mathot	135	06-10-2017	1894	Leen Dierick	135
06-10-2017	1895	Roel Deseyn	135	06-10-2017	1897	Benoît Friart	135
06-10-2017	1898	Benoît Friart	135	06-10-2017	1901	Benoît Friart	135
06-10-2017	1905	Benoît Friart	135	12-10-2017	1911	Fabienne Winckel	137
17-10-2017	1913	David Geerts	137	17-10-2017	1916	Isabelle Galant	137

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
17-10-2017	1917	Annick Lambrecht	137	18-10-2017	1919	Gautier Calomne	137
19-10-2017	1924	Fabienne Winckel	138	20-10-2017	1927	Nathalie Muylle	138
23-10-2017	1928	Vincent Scourneau	138	23-10-2017	1929	Caroline Cassart-Mailleux	138
24-10-2017	1934	Caroline Cassart-Mailleux	138	24-10-2017	1935	Vincent Scourneau	138
25-10-2017	1943	Brecht Vermeulen	138	25-10-2017	1946	Yoleen Van Camp	138
26-10-2017	1950	Stefaan Vercamer	139	30-10-2017	1954	Yoleen Van Camp	139
07-11-2017	1964	Jean-Jacques Flahaux	140	14-11-2017	1968	Annick Lambrecht	140
16-11-2017	1971	Caroline Cassart-Mailleux	141	16-11-2017	1972	Caroline Cassart-Mailleux	141
17-11-2017	1973	Alain Mathot	141	17-11-2017	1975	Fabienne Winckel	141
17-11-2017	1976	Nawal Ben Hamou	141	22-11-2017	1980	Nawal Ben Hamou	141
22-11-2017	1981	Yoleen Van Camp	141	22-11-2017	1982	Yoleen Van Camp	141
22-11-2017	1983	Yoleen Van Camp	141	27-11-2017	1985	Jean-Marc Nollet	141
27-11-2017	1986	Gautier Calomne	141	28-11-2017	1987	Philippe Goffin	141
28-11-2017	1989	Philippe Goffin	141	29-11-2017	1992	Stéphanie Thoron	141
29-11-2017	1993	An Capoen	141	13-12-2017	2012	Katrin Jadin	143
13-12-2017	2013	Alain Mathot	143	13-12-2017	2014	Sébastien Pirlot	143
13-12-2017	2015	Sébastien Pirlot	143	14-12-2017	2016	Yoleen Van Camp	143
18-12-2017	2018	Caroline Cassart-Mailleux	143	18-12-2017	2019	Caroline Cassart-Mailleux	143
18-12-2017	2020	Vincent Scourneau	143	19-12-2017	2028	Benoît Friart	143
20-12-2017	2032	Vincent Scourneau	143	20-12-2017	2033	Caroline Cassart-Mailleux	143
20-12-2017	2035	Caroline Cassart-Mailleux	143	20-12-2017	2036	Fabienne Winckel	143
20-12-2017	2039	Caroline Cassart-Mailleux	143	30-11-2017	1997	Stéphanie Thoron	142
01-12-2017	2000	Ine Somers	142	06-12-2017	2005	Anne Dedry	142
06-12-2017	2006	Gautier Calomne	142	28-12-2017	2044	Benoît Friart	144
28-12-2017	2045	Benoît Friart	144	03-01-2018	2052	Benoît Friart	144
08-01-2018	2055	Benoît Lutgen	145	08-01-2018	2056	Benoît Lutgen	145
11-01-2018	2058	Nathalie Muylle	146	12-01-2018	2061	Evita Willaert	146
15-01-2018	2065	Alain Mathot	146	15-01-2018	2067	Nele Lijnen	146
16-01-2018	2069	Renate Hufkens	146	16-01-2018	2070	Renate Hufkens	146
17-01-2018	2075	Nathalie Muylle	146	17-01-2018	2076	Daniel Senesael	146
24-01-2018	2086	Caroline Cassart-Mailleux	147	24-01-2018	2087	Barbara Pas	147
24-01-2018	2088	Brecht Vermeulen	147	25-01-2018	2092	Fabienne Winckel	147
01-02-2018	2101	Vincent Van Quickenborne	149	01-02-2018	2102	Gilles Foret	149
02-02-2018	2104	Gautier Calomne	149	02-02-2018	2105	Vincent Van Quickenborne	149
05-02-2018	2106	Nele Lijnen	149	05-02-2018	2112	Benoît Friart	149
05-02-2018	2113	Alain Mathot	149	07-02-2018	2123	Caroline Cassart-Mailleux	149

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
08-02-2018	2124	Jean-Jacques Flahaux	149	08-02-2018	2125	Karin Jiroflée	149
13-02-2018	2144	Catherine Fonck	149	13-02-2018	2146	Isabelle Galant	149
13-02-2018	2147	Jean-Jacques Flahaux	149	13-02-2018	2148	Stéphanie Thoron	149
15-02-2018	2156	Jean-Marc Nollet	150	19-02-2018	2161	Elio Di Rupo	150
19-02-2018	2162	Anne Dedry	150	20-02-2018	2163	Wouter Raskin	150
20-02-2018	2177	Catherine Fonck	150	22-02-2018	2199	Gautier Calomne	151
22-02-2018	2200	Gautier Calomne	151	22-02-2018	2203	Elio Di Rupo	151
23-02-2018	2205	Yoleen Van Camp	151	26-02-2018	2206	Anne Dedry	151
28-02-2018	2207	Benoît Friart	151	01-03-2018	2209	Gautier Calomne	152
02-03-2018	2216	Alain Mathot	152	05-03-2018	2218	Jan Spooren	152
05-03-2018	2220	Jan Spooren	152	05-03-2018	2223	Nathalie Muylle	152
09-03-2018	2233	Jean-Marc Nollet	153	09-03-2018	2234	Isabelle Galant	153
13-03-2018	2247	Emmanuel Burton	153	14-03-2018	2249	Muriel Gerkens	153
14-03-2018	2250	Barbara Pas	153	15-03-2018	2252	Vincent Scourneau	154
15-03-2018	2253	Vincent Scourneau	154	15-03-2018	2254	Yoleen Van Camp	154
20-03-2018	2267	Frédéric Daerden	154	21-03-2018	2268	Nathalie Muylle	154
21-03-2018	2269	Nathalie Muylle	154	21-03-2018	2272	Elio Di Rupo	154
29-03-2018	2277	Raoul Hedebouw	155	30-03-2018	2281	Katrin Jadin	155
30-03-2018	2282	Fabienne Winckel	155	03-04-2018	2284	Eric Thiébaud	155
03-04-2018	2285	Eric Thiébaud	155	03-04-2018	2286	Eric Thiébaud	155
04-04-2018	2288	Barbara Pas	155	04-04-2018	2291	Nathalie Muylle	155
04-04-2018	2292	Nathalie Muylle	155	04-04-2018	2294	Anne Dedry	155
13-04-2018	2304	Vincent Scourneau	157	16-04-2018	2307	Anne Dedry	157
17-04-2018	2308	Gautier Calomne	157	17-04-2018	2309	Gautier Calomne	157
17-04-2018	2310	Barbara Pas	157	18-04-2018	2312	Olivier Chastel	157
18-04-2018	2314	Georges Dallemagne	157	18-04-2018	2316	Stéphanie Thoron	157
18-04-2018	2317	Caroline Cassart-Mailleux	157	05-04-2018	2296	Anne Dedry	156
05-04-2018	2298	Anne Dedry	156	19-04-2018	2334	Nathalie Muylle	158
19-04-2018	2335	Nathalie Muylle	158	19-04-2018	2336	Stefaan Vercamer	158
19-04-2018	2337	Caroline Cassart-Mailleux	158	19-04-2018	2338	Caroline Cassart-Mailleux	158
19-04-2018	2339	Caroline Cassart-Mailleux	158	19-04-2018	2340	Caroline Cassart-Mailleux	158
19-04-2018	2341	Philippe Goffin	158	20-04-2018	2342	Nathalie Muylle	158
20-04-2018	2343	Nathalie Muylle	158	23-04-2018	2347	Gautier Calomne	158
24-04-2018	2350	Gautier Calomne	158	24-04-2018	2351	Els Van Hoof	158
24-04-2018	2352	Els Van Hoof	158	24-04-2018	2353	Servais Verherstraeten	158
25-04-2018	2354	Gautier Calomne	158	26-04-2018	2356	Caroline Cassart-Mailleux	159
26-04-2018	2358	Caroline Cassart-Mailleux	159	26-04-2018	2359	Caroline Cassart-Mailleux	159
26-04-2018	2360	Caroline Cassart-Mailleux	159	26-04-2018	2361	Emmanuel Burton	159

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
26-04-2018	2362	Fabienne Winckel	159	26-04-2018	2363	Emmanuel Burton	159
26-04-2018	2364	Philippe Goffin	159	27-04-2018	2366	Benoît Friart	159
27-04-2018	2367	Jan Spooren	159	27-04-2018	2369	Karin Jiroflée	159
02-05-2018	2370	Barbara Pas	159	03-05-2018	2371	Katrin Jadin	159
03-05-2018	2375	Gautier Calomne	159	04-05-2018	2376	Isabelle Galant	159
07-05-2018	2381	Els Van Hoof	159	07-05-2018	2382	Renate Hufkens	159
07-05-2018	2385	Katrin Jadin	159	07-05-2018	2386	Nawal Ben Hamou	159
08-05-2018	2387	Fabienne Winckel	159	08-05-2018	2388	Jean-Jacques Flahaux	159
08-05-2018	2389	Jean-Jacques Flahaux	159	08-05-2018	2390	Valerie Van Peel	159
08-05-2018	2391	Valerie Van Peel	159	08-05-2018	2392	Philippe Goffin	159
09-05-2018	2394	Jan Spooren	159	09-05-2018	2395	Gautier Calomne	159
09-05-2018	2396	Gautier Calomne	159	09-05-2018	2397	Caroline Cassart-Mailleux	159
14-05-2018	2398	Gautier Calomne	161	14-05-2018	2399	Olivier Chastel	161
14-05-2018	2400	Olivier Chastel	161	14-05-2018	2401	André Frédéric	161
14-05-2018	2402	Olivier Chastel	161	15-05-2018	2403	Monica De Coninck	161
16-05-2018	2405	Gautier Calomne	161	16-05-2018	2406	Gautier Calomne	161

Minister van Pensioenen
Ministre des Pensions

07-05-2018	316	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	317	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	318	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	319	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	320	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	321	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	322	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	323	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	324	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	325	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	326	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	327	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	328	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	329	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	330	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	331	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	332	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	333	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	334	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	335	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	336	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	337	Frédéric Daerden	159
07-05-2018	338	Frédéric Daerden	159	07-05-2018	339	Frédéric Daerden	159
08-05-2018	340	Vincent Van Quickenborne	159	09-05-2018	342	Gautier Calomne	159
16-05-2018	344	Gautier Calomne	161	16-05-2018	345	Sonja Becq	161

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

17-03-2015	235	Dirk Van der Maelen	22	26-05-2015	358	Barbara Pas	31
01-07-2015	438	Barbara Pas	37	27-07-2015	488	Roel Deseyn	45
28-07-2015	492	Bert Wollants	45	31-07-2015	498	Leen Dierick	45
25-11-2015	653	Peter Dedecker	57	08-01-2016	713	Olivier Chastel	62

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
08-01-2016	714	Peter Dedecker	62	21-01-2016	748	Robert Van de Velde	64
03-03-2016	839	Leen Dierick	69	09-03-2016	858	Georges Gilkinet	69
10-03-2016	860	Rita Gantois	70	14-03-2016	867	Rita Gantois	70
15-03-2016	869	Alain Mathot	70	25-03-2016	894	Roel Deseyn	72
12-04-2016	907	Patrick Dewael	74	12-04-2016	911	Gautier Calomne	74
19-05-2016	967	Benoît Friart	80	01-06-2016	1014	Barbara Pas	81
21-06-2016	1063	Georges Gilkinet	84	22-06-2016	1070	Peter Dedecker	84
23-06-2016	1080	Peter Vanvelthoven	85	01-08-2016	1149	Benoît Piedboeuf	91
18-08-2016	1164	Katrin Jadin	91	23-08-2016	1165	Dirk Van der Maelen	91
06-09-2016	1176	Peter Vanvelthoven	91	19-09-2016	1191	Luk Van Biesen	93
22-09-2016	1196	Caroline Cassart-Mailleux	94	22-09-2016	1199	Dirk Van der Maelen	94
11-10-2016	1228	Vincent Scourneau	96	12-10-2016	1231	Roel Deseyn	96
14-10-2016	1240	Jean-Marc Nollet	97	14-10-2016	1241	Jean-Marc Nollet	97
14-10-2016	1244	Jean-Marc Nollet	97	17-10-2016	1245	Nathalie Muylle	97
26-10-2016	1269	Benoît Piedboeuf	98	27-10-2016	1273	Olivier Chastel	99
27-10-2016	1276	Stefaan Van Hecke	99	08-11-2016	1281	Filip Dewinter	100
21-11-2016	1289	Nathalie Muylle	101	22-11-2016	1290	Roel Deseyn	101
22-11-2016	1291	Leen Dierick	101	23-11-2016	1294	Roel Deseyn	101
28-11-2016	1310	Katrin Jadin	102	01-12-2016	1333	Monica De Coninck	102
02-12-2016	1346	Peter Vanvelthoven	102	06-12-2016	1355	Jean-Marc Nollet	102
06-12-2016	1356	Jean-Marc Nollet	102	06-12-2016	1357	Jean-Marc Nollet	102
07-12-2016	1359	Jean-Marc Nollet	102	13-12-2016	1366	Jean-Marc Nollet	103
21-12-2016	1372	Roel Deseyn	104	21-12-2016	1374	Leen Dierick	104
21-12-2016	1375	Jean-Marc Nollet	104	22-12-2016	1385	Peter Vanvelthoven	105
29-12-2016	1392	Vincent Scourneau	106	04-01-2017	1393	Nahima Lanjri	106
18-01-2017	1417	Leen Dierick	107	19-01-2017	1420	Barbara Pas	108
19-01-2017	1423	Patricia Ceysens	108	03-02-2017	1455	Barbara Pas	110
03-02-2017	1459	Alain Mathot	110	08-02-2017	1480	Roel Deseyn	110
10-02-2017	1487	Barbara Pas	111	10-02-2017	1489	Barbara Pas	111
14-02-2017	1493	Gautier Calomne	111	14-02-2017	1495	Leen Dierick	111
15-02-2017	1496	Ahmed Laaouej	111	17-02-2017	1500	Christian Brotcorne	112
17-02-2017	1501	Christian Brotcorne	112	17-02-2017	1502	Christian Brotcorne	112
20-02-2017	1506	Johan Klaps	112	21-02-2017	1509	Stéphane Crusnière	112
21-02-2017	1510	Vincent Scourneau	112	23-02-2017	1520	Katrin Jadin	113
27-02-2017	1529	Dirk Van Mechelen	113	27-02-2017	1530	Meyrem Almaci	113
28-02-2017	1532	Stefaan Vercamer	113	10-03-2017	1545	Luk Van Biesen	115

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
14-03-2017	1550	Jean-Marc Nollet	115	16-03-2017	1552	Georges Gilkinet	116
22-03-2017	1561	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1565	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1567	Peter Vanvelthoven	116	23-03-2017	1575	Sybille de Coster-Bauchau	116
27-03-2017	1578	Gwenaëlle Grovonius	116	28-03-2017	1579	Jef Van den Bergh	116
29-03-2017	1581	Christian Brotcorne	116	29-03-2017	1582	Christian Brotcorne	116
29-03-2017	1583	Christian Brotcorne	116	29-03-2017	1584	Christian Brotcorne	116
29-03-2017	1585	Goedele Uyttersprot	116	30-03-2017	1590	Gautier Calomne	117
19-04-2017	1600	Véronique Caprasse	119	26-04-2017	1611	Gautier Calomne	120
27-04-2017	1612	Vincent Scourneau	121	28-04-2017	1613	André Frédéric	121
28-04-2017	1614	André Frédéric	121	28-04-2017	1618	Eric Thiébaud	121
02-05-2017	1621	Robert Van de Velde	121	03-05-2017	1624	Robert Van de Velde	121
03-05-2017	1625	Robert Van de Velde	121	04-05-2017	1627	Stefaan Van Hecke	122
08-05-2017	1630	Bert Wollants	122	17-05-2017	1658	Brecht Vermeulen	123
22-05-2017	1665	Benoît Piedboeuf	124	23-05-2017	1667	Gautier Calomne	124
23-05-2017	1671	Peter Vanvelthoven	124	29-05-2017	1673	Peter Vanvelthoven	124
07-06-2017	1680	Anne Dedry	125	07-06-2017	1681	Anne Dedry	125
08-06-2017	1683	Christian Brotcorne	126	08-06-2017	1684	Christian Brotcorne	126
12-06-2017	1686	Christian Brotcorne	126	13-06-2017	1689	Christian Brotcorne	126
14-06-2017	1691	Marco Van Hees	126	14-06-2017	1692	Jef Van den Bergh	126
15-06-2017	1701	Peter Vanvelthoven	126	16-06-2017	1702	Griet Smaers	126
16-06-2017	1704	Peter Vanvelthoven	126	16-06-2017	1706	Griet Smaers	126
06-07-2017	1720	Marco Van Hees	128	13-07-2017	1752	Georges Gilkinet	129
25-07-2017	1759	Barbara Pas	132	27-07-2017	1762	Gautier Calomne	132
27-07-2017	1763	Gautier Calomne	132	27-07-2017	1774	Marco Van Hees	132
31-07-2017	1775	Katrin Jadin	132	08-08-2017	1777	Leen Dierick	132
09-08-2017	1778	Koenraad Degroote	132	10-08-2017	1780	Gautier Calomne	132
16-08-2017	1794	Griet Smaers	132	24-08-2017	1799	Nele Lijnen	132
24-08-2017	1800	Barbara Pas	132	06-09-2017	1812	Marco Van Hees	132
06-09-2017	1813	Jean-Jacques Flahaux	132	06-09-2017	1814	Johan Klaps	132
12-09-2017	1817	Fabienne Winckel	133	14-09-2017	1822	Georges Gilkinet	134
19-09-2017	1826	Philippe Goffin	134	25-09-2017	1832	Emmanuel Burton	134

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-09-2017	1842	Peter Vanvelthoven	134	02-10-2017	1851	Kattrijn Jadin	134
04-10-2017	1857	Brecht Vermeulen	134	05-10-2017	1860	Johan Klaps	135
12-10-2017	1863	Peter Vanvelthoven	137	13-10-2017	1864	Philippe Pivin	137
13-10-2017	1865	Philippe Pivin	137	13-10-2017	1866	Kattrijn Jadin	137
13-10-2017	1867	Kattrijn Jadin	137	13-10-2017	1868	Kattrijn Jadin	137
13-10-2017	1874	Georges Gilkinet	137	13-10-2017	1875	Nahima Lanjri	137
13-10-2017	1876	Kattrijn Jadin	137	13-10-2017	1877	Fabienne Winckel	137
17-10-2017	1880	Luk Van Biesen	137	23-10-2017	1884	Georges Gilkinet	138
23-10-2017	1886	Georges Gilkinet	138	23-10-2017	1887	Georges Gilkinet	138
23-10-2017	1891	Caroline Cassart-Mailleux	138	23-10-2017	1892	Caroline Cassart-Mailleux	138
24-10-2017	1894	Servais Verherstraeten	138	25-10-2017	1895	Leen Dierick	138
25-10-2017	1896	Brecht Vermeulen	138	26-10-2017	1897	Christian Brotcorne	139
26-10-2017	1898	Christian Brotcorne	139	26-10-2017	1899	Christian Brotcorne	139
08-11-2017	1909	Vincent Scourneau	140	09-11-2017	1910	Leen Dierick	140
13-11-2017	1912	Olivier Chastel	140	14-11-2017	1914	Kristof Calvo	140
14-11-2017	1915	Kristof Calvo	140	14-11-2017	1917	Kristof Calvo	140
20-11-2017	1923	Anne Dedry	141	20-11-2017	1924	Raoul Hedebouw	141
22-11-2017	1925	Georges Gilkinet	141	22-11-2017	1926	David Geerts	141
27-11-2017	1929	Raoul Hedebouw	141	29-11-2017	1934	An Capoen	141
29-11-2017	1935	Gautier Calomne	141	07-12-2017	1969	Gautier Calomne	143
07-12-2017	1974	Peter Dedecker	143	08-12-2017	1984	Jean-Jacques Flahaux	143
11-12-2017	1987	Nahima Lanjri	143	11-12-2017	1988	Georges Gilkinet	143
11-12-2017	1989	Vincent Scourneau	143	11-12-2017	1991	Benoît Dispa	143
12-12-2017	1994	Georges Dallemagne	143	14-12-2017	1998	Peter Buysrogge	143
14-12-2017	1999	Gautier Calomne	143	20-12-2017	2005	Caroline Cassart-Mailleux	143
20-12-2017	2006	Caroline Cassart-Mailleux	143	20-12-2017	2007	Caroline Cassart-Mailleux	143
30-11-2017	1944	Stefaan Van Hecke	142	05-12-2017	1952	Sybille de Coster-Bauchau	142
05-12-2017	1953	Roel Deseyn	142	03-01-2018	2012	Gautier Calomne	144
03-01-2018	2014	Gautier Calomne	144	08-01-2018	2018	Benoît Lutgen	145
08-01-2018	2019	Benoît Lutgen	145	08-01-2018	2020	Benoît Lutgen	145
09-01-2018	2022	Peter Vanvelthoven	145	09-01-2018	2023	Peter Vanvelthoven	145
12-01-2018	2026	Brecht Vermeulen	146	15-01-2018	2027	Nele Lijnen	146
15-01-2018	2029	Karin Temmerman	146	17-01-2018	2030	Roel Deseyn	146
17-01-2018	2032	Goedele Uyttersprot	146	18-01-2018	2033	Goedele Uyttersprot	147

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-01-2018	2034	Goedele Uyttersprot	147	19-01-2018	2035	Barbara Pas	147
19-01-2018	2037	Peter Vanvelthoven	147	22-01-2018	2038	Peter Vanvelthoven	147
24-01-2018	2040	Vincent Scourneau	147	24-01-2018	2045	Patricia Ceysens	147
29-01-2018	2050	Georges Dallemagne	147	29-01-2018	2051	Barbara Pas	147
31-01-2018	2057	Gautier Calomne	147	31-01-2018	2058	Gautier Calomne	147
02-02-2018	2062	Vincent Van Quickenborne	149	07-02-2018	2067	Vincent Scourneau	149
07-02-2018	2069	Barbara Pas	149	08-02-2018	2071	Marco Van Hees	149
09-02-2018	2072	Gautier Calomne	149	09-02-2018	2073	Elio Di Rupo	149
13-02-2018	2074	Jean-Marc Nollet	149	20-02-2018	2076	Dirk Van Mechelen	150
20-02-2018	2078	Luk Van Biesen	150	20-02-2018	2079	Raoul Hedebouw	150
22-02-2018	2086	Caroline Cassart-Mailleux	151	23-02-2018	2087	Kristien Van Vaerenbergh	151
28-02-2018	2088	Kristof Calvo	151	28-02-2018	2090	Philippe Goffin	151
01-03-2018	2092	Barbara Pas	152	01-03-2018	2093	Sybille de Coster-Bauchau	152
05-03-2018	2096	Egbert Lachaert	152	05-03-2018	2098	Olivier Chastel	152
07-03-2018	2102	Leen Dierick	152	07-03-2018	2103	Meyrem Almaci	152
12-03-2018	2106	Bert Wollants	153	12-03-2018	2108	Annick Lambrecht	153
13-03-2018	2111	Gautier Calomne	153	14-03-2018	2112	Peter Dedecker	153
14-03-2018	2113	Vincent Scourneau	153	14-03-2018	2114	Vincent Scourneau	153
14-03-2018	2115	Leen Dierick	153	14-03-2018	2116	Luk Van Biesen	153
14-03-2018	2117	Werner Janssen	153	14-03-2018	2119	Katrin Jadin	153
14-03-2018	2123	Dirk Van der Maelen	153	14-03-2018	2125	Marco Van Hees	153
14-03-2018	2128	Griet Smaers	153	14-03-2018	2132	Muriel Gerkens	153
14-03-2018	2133	Fabienne Winckel	153	14-03-2018	2134	Isabelle Galant	153
14-03-2018	2135	Jean-Jacques Flahaux	153	14-03-2018	2136	Vincent Scourneau	153
14-03-2018	2137	Vincent Scourneau	153	14-03-2018	2143	Roel Deseyn	153
15-03-2018	2144	Alain Top	154	16-03-2018	2145	Roel Deseyn	154
19-03-2018	2146	Benoît Piedboeuf	154	19-03-2018	2147	Benoît Piedboeuf	154
20-03-2018	2149	Benoît Piedboeuf	154	20-03-2018	2151	Benoît Piedboeuf	154
20-03-2018	2152	Benoît Piedboeuf	154	21-03-2018	2154	Gautier Calomne	154
21-03-2018	2155	Gautier Calomne	154	22-03-2018	2156	Isabelle Galant	155
22-03-2018	2158	Gautier Calomne	155	26-03-2018	2160	Luk Van Biesen	155
27-03-2018	2161	Jean-Marc Nollet	155	27-03-2018	2163	Gautier Calomne	155
27-03-2018	2164	Leen Dierick	155	28-03-2018	2165	Gautier Calomne	155
29-03-2018	2167	Gautier Calomne	155	30-03-2018	2169	Barbara Pas	155
30-03-2018	2171	Barbara Pas	155	30-03-2018	2173	Gautier Calomne	155
03-04-2018	2174	Meryame Kitir	155	16-04-2018	2179	Gautier Calomne	157
16-04-2018	2180	Gautier Calomne	157	16-04-2018	2181	Gautier Calomne	157
17-04-2018	2182	Gautier Calomne	157	17-04-2018	2183	Gautier Calomne	157
17-04-2018	2184	Gautier Calomne	157	18-04-2018	2185	Benoît Piedboeuf	157

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-04-2018	2175	Meyrem Almaci	156	05-04-2018	2176	Barbara Pas	156
06-04-2018	2177	Gautier Calomne	156	19-04-2018	2186	Georges Gilkinet	158
19-04-2018	2187	Barbara Pas	158	19-04-2018	2189	Luk Van Biesen	158
19-04-2018	2190	Luk Van Biesen	158	19-04-2018	2191	Leen Dierick	158
19-04-2018	2192	Roel Deseyn	158	19-04-2018	2193	Georges Gilkinet	158
19-04-2018	2194	Marco Van Hees	158	19-04-2018	2195	Vincent Van Peteghem	158
19-04-2018	2196	Caroline Cassart- Mailleux	158	19-04-2018	2197	Benoît Friart	158
19-04-2018	2198	Katrin Jadin	158	19-04-2018	2199	Benoît Piedboeuf	158
19-04-2018	2200	Vincent Van Peteghem	158	19-04-2018	2201	Luk Van Biesen	158
19-04-2018	2202	Philippe Goffin	158	20-04-2018	2203	Nele Lijnen	158
20-04-2018	2204	Roel Deseyn	158	20-04-2018	2205	Roel Deseyn	158
20-04-2018	2206	Roel Deseyn	158	24-04-2018	2207	Jean-Jacques Flahaux	158
24-04-2018	2208	Gautier Calomne	158	24-04-2018	2209	Gautier Calomne	158
24-04-2018	2210	Griet Smaers	158	25-04-2018	2211	Gautier Calomne	158
25-04-2018	2212	Gautier Calomne	158	25-04-2018	2213	Gautier Calomne	158
25-04-2018	2214	Elio Di Rupo	158	25-04-2018	2215	Elio Di Rupo	158
25-04-2018	2216	Gautier Calomne	158	26-04-2018	2217	Isabelle Galant	159
26-04-2018	2218	Servais Verherstraeten	159	27-04-2018	2219	Dirk Van der Maelen	159
27-04-2018	2220	Jean-Jacques Flahaux	159	02-05-2018	2221	Barbara Pas	159
03-05-2018	2222	Olivier Maingain	159	03-05-2018	2223	Gautier Calomne	159
03-05-2018	2224	Gautier Calomne	159	03-05-2018	2225	Gautier Calomne	159
04-05-2018	2226	Eric Thiébaud	159	08-05-2018	2227	Caroline Cassart- Mailleux	159
08-05-2018	2228	Philippe Goffin	159	09-05-2018	2229	Gautier Calomne	159
09-05-2018	2230	Caroline Cassart- Mailleux	159	14-05-2018	2231	Caroline Cassart- Mailleux	161
14-05-2018	2232	Françoise Schepmans	161	16-05-2018	2233	Gautier Calomne	161
16-05-2018	2234	Vincent Van Peteghem	161				

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling
Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

01-02-2018	562	Vincent Van Quickenborne	149	01-02-2018	563	Gilles Foret	149
01-02-2018	564	Jean-Marc Nollet	149	01-02-2018	565	Jean-Marc Nollet	149
01-02-2018	566	Jean-Marc Nollet	149	01-02-2018	567	Jean-Marc Nollet	149
01-02-2018	568	Jean-Marc Nollet	149	02-02-2018	569	Jean-Marc Nollet	149
02-02-2018	570	Jean-Marc Nollet	149	02-02-2018	571	Jean-Marc Nollet	149
19-02-2018	578	Raoul Hedebouw	150	08-03-2018	587	Jean-Jacques Flahaux	153

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
08-03-2018	588	Jean-Jacques Flahaux	153	09-03-2018	589	Jean-Marc Nollet	153
09-03-2018	590	Jean-Marc Nollet	153	09-03-2018	591	Jean-Marc Nollet	153
09-03-2018	592	Jean-Marc Nollet	153	09-03-2018	593	Jean-Marc Nollet	153
09-03-2018	594	Kristof Calvo	153	09-03-2018	595	Jean-Marc Nollet	153
09-03-2018	596	Jean-Marc Nollet	153	12-03-2018	597	Bert Wollants	153
12-03-2018	598	Bert Wollants	153	12-03-2018	599	Jean-Marc Nollet	153
13-03-2018	600	Jean-Marc Nollet	153	20-03-2018	601	Jean-Marc Nollet	154
29-03-2018	605	Jean-Marc Nollet	155	29-03-2018	607	Karin Temmerman	155
05-04-2018	609	Fabienne Winckel	156				

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

26-04-2016	1262	David Geerts	76	02-05-2016	1421	David Geerts	77
11-10-2016	1782	Inez De Coninck	96	19-10-2016	1799	Roel Deseyn	97
08-11-2016	1859	Jean-Marc Nollet	100	10-11-2016	1870	Jean-Marc Nollet	101
18-11-2016	1900	Emmanuel Burton	101	24-11-2016	1919	Jean-Marc Nollet	102
24-11-2016	1922	Inez De Coninck	102	24-11-2016	1925	Inez De Coninck	102
24-11-2016	1927	Inez De Coninck	102	30-11-2016	1948	Jean-Marc Nollet	102
30-11-2016	1952	Barbara Pas	102	01-12-2016	1955	Jean-Marc Nollet	102
07-12-2016	1969	Jean-Marc Nollet	102	21-12-2016	1997	Bert Wollants	104
28-12-2016	2004	Bert Wollants	105	13-02-2017	2141	Veli Yüksel	111
17-02-2017	2152	Inez De Coninck	112	17-02-2017	2153	Inez De Coninck	112
27-02-2017	2176	Inez De Coninck	113	28-02-2017	2186	Sabien Lahaye-Battheu	113
07-03-2017	2199	Inez De Coninck	114	08-03-2017	2201	Jean-Marc Nollet	114
09-03-2017	2204	Inez De Coninck	115	03-04-2017	2238	Bert Wollants	117
27-04-2017	2293	Gautier Calomne	121	08-05-2017	2323	Françoise Schepmans	122
01-06-2017	2373	Gautier Calomne	125	08-06-2017	2390	Gautier Calomne	126
27-06-2017	2436	Gautier Calomne	127	27-06-2017	2437	Catherine Fonck	127
27-06-2017	2438	Inez De Coninck	127	27-06-2017	2439	Katrin Jadin	127
27-06-2017	2440	Sabien Lahaye-Battheu	127	27-06-2017	2441	Katrin Jadin	127
27-06-2017	2442	Franky Demon	127	27-06-2017	2443	Marcel Cheron	127
28-06-2017	2444	Marcel Cheron	127	28-06-2017	2446	Jean-Jacques Flahaux	127
28-06-2017	2447	Isabelle Poncelet	127	28-06-2017	2448	Gautier Calomne	127
28-06-2017	2449	Jef Van den Bergh	127	28-06-2017	2450	Jef Van den Bergh	127
28-06-2017	2451	Sabien Lahaye-Battheu	127	29-06-2017	2454	Veli Yüksel	127
29-06-2017	2460	Jef Van den Bergh	127	30-06-2017	2461	Inez De Coninck	127
30-06-2017	2462	Inez De Coninck	127	30-06-2017	2463	Jef Van den Bergh	127
30-06-2017	2464	Stefaan Vercamer	127	03-07-2017	2465	Jef Van den Bergh	127
25-07-2017	2507	Inez De Coninck	132	26-07-2017	2509	Marco Van Hees	132
26-07-2017	2510	Gautier Calomne	132	31-07-2017	2511	Marco Van Hees	132

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-08-2017	2514	Philippe Blanchart	132	24-08-2017	2522	Laurent Devin	132
24-08-2017	2523	Laurent Devin	132	24-08-2017	2524	Laurent Devin	132
24-08-2017	2525	Caroline Cassart-Mailleux	132	24-08-2017	2527	Jef Van den Bergh	132
24-08-2017	2531	Veli Yüksel	132	29-08-2017	2535	Inez De Coninck	132
30-08-2017	2539	Karine Lalieux	132	30-08-2017	2540	Laurent Devin	132
30-08-2017	2541	Gilles Foret	132	30-08-2017	2542	Paul-Olivier Delannois	132
30-08-2017	2543	Katrin Jadin	132	30-08-2017	2544	Marcel Cheron	132
30-08-2017	2545	Eric Thiébaud	132	30-08-2017	2546	Philippe Pivin	132
30-08-2017	2547	Caroline Cassart-Mailleux	132	30-08-2017	2548	Isabelle Poncelet	132
30-08-2017	2549	Caroline Cassart-Mailleux	132	30-08-2017	2550	Paul-Olivier Delannois	132
30-08-2017	2551	Gilles Foret	132	30-08-2017	2552	Caroline Cassart-Mailleux	132
30-08-2017	2553	Caroline Cassart-Mailleux	132	30-08-2017	2554	Gautier Calomne	132
30-08-2017	2555	David Geerts	132	31-08-2017	2557	Jef Van den Bergh	132
31-08-2017	2558	Sonja Becq	132	31-08-2017	2559	David Geerts	132
31-08-2017	2560	Karin Temmerman	132	31-08-2017	2561	David Geerts	132
31-08-2017	2563	Bert Wollants	132	31-08-2017	2565	Jef Van den Bergh	132
31-08-2017	2566	David Geerts	132	05-09-2017	2567	Dirk Van der Maelen	132
06-09-2017	2579	Stefaan Van Hecke	132	07-09-2017	2583	Jef Van den Bergh	133
07-09-2017	2584	Jef Van den Bergh	133	07-09-2017	2585	Maya Detiège	133
07-09-2017	2586	Sabien Lahaye-Battheu	133	07-09-2017	2587	Anne Dedry	133
13-09-2017	2595	Inez De Coninck	133	20-09-2017	2604	Jean-Marc Nollet	134
25-09-2017	2612	Véronique Caprasse	134	02-10-2017	2649	Inez De Coninck	134
04-10-2017	2658	Wouter Raskin	134	04-10-2017	2662	Katrin Jadin	134
04-10-2017	2663	Eric Thiébaud	134	06-10-2017	2668	Wouter Raskin	135
12-10-2017	2671	Laurent Devin	137	12-10-2017	2672	Marcel Cheron	137
12-10-2017	2673	Jef Van den Bergh	137	12-10-2017	2674	Jef Van den Bergh	137
12-10-2017	2675	Stefaan Vercamer	137	17-10-2017	2683	Jef Van den Bergh	137
17-10-2017	2689	Sabien Lahaye-Battheu	137	17-10-2017	2690	Els Van Hoof	137
18-10-2017	2694	Veli Yüksel	137	20-10-2017	2697	Peter Dedecker	138
23-10-2017	2701	Jean-Jacques Flahaux	138	26-10-2017	2712	David Geerts	139
26-10-2017	2713	Inez De Coninck	139	26-10-2017	2714	Frédéric Daerden	139
26-10-2017	2715	Katrin Jadin	139	27-10-2017	2716	Gwenaëlle Grovonius	139
27-10-2017	2717	Isabelle Poncelet	139	27-10-2017	2718	Katrin Jadin	139
27-10-2017	2719	Jean-Jacques Flahaux	139	27-10-2017	2720	Jean-Jacques Flahaux	139

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-10-2017	2721	Georges Gilkinet	139	27-10-2017	2722	Georges Gilkinet	139
27-10-2017	2723	Georges Gilkinet	139	27-10-2017	2724	David Geerts	139
27-10-2017	2725	Inez De Coninck	139	30-10-2017	2730	Inez De Coninck	139
30-10-2017	2732	Jef Van den Bergh	139	30-10-2017	2735	Wouter Raskin	139
30-10-2017	2736	Wouter Raskin	139	30-10-2017	2737	David Geerts	139
31-10-2017	2741	Inez De Coninck	139	06-11-2017	2742	Paul-Olivier Delannois	140
09-11-2017	2751	Jean-Jacques Flahaux	140	09-11-2017	2755	Barbara Pas	140
16-11-2017	2762	Caroline Cassart-Mailleux	141	16-11-2017	2763	Caroline Cassart-Mailleux	141
22-11-2017	2777	Inez De Coninck	141	22-11-2017	2779	Barbara Pas	141
23-11-2017	2783	Laurent Devin	141	23-11-2017	2784	Laurent Devin	141
23-11-2017	2785	Laurent Devin	141	23-11-2017	2786	Laurent Devin	141
23-11-2017	2787	Laurent Devin	141	23-11-2017	2788	Laurent Devin	141
23-11-2017	2789	Laurent Devin	141	23-11-2017	2790	Gilles Foret	141
23-11-2017	2791	Gilles Foret	141	23-11-2017	2792	Sabien Lahaye-Battheu	141
23-11-2017	2793	Sabien Lahaye-Battheu	141	23-11-2017	2794	Tim Vandenput	141
23-11-2017	2795	David Geerts	141	23-11-2017	2796	Wouter Raskin	141
23-11-2017	2797	Wouter Raskin	141	23-11-2017	2798	Wouter Raskin	141
23-11-2017	2799	Wouter Raskin	141	23-11-2017	2800	Gilles Foret	141
23-11-2017	2801	Gilles Foret	141	23-11-2017	2802	Jean-Jacques Flahaux	141
23-11-2017	2803	Gilles Foret	141	24-11-2017	2804	Daphné Dumery	141
24-11-2017	2805	Jef Van den Bergh	141	24-11-2017	2806	Jef Van den Bergh	141
24-11-2017	2807	Jef Van den Bergh	141	24-11-2017	2808	Katja Gabriëls	141
24-11-2017	2809	Karine Lalieux	141	24-11-2017	2810	Koen Metsu	141
24-11-2017	2811	David Geerts	141	24-11-2017	2812	Emir Kir	141
24-11-2017	2813	Emir Kir	141	24-11-2017	2814	Gilles Foret	141
27-11-2017	2816	Georges Gilkinet	141	27-11-2017	2817	Sabien Lahaye-Battheu	141
27-11-2017	2818	Gautier Calomne	141	27-11-2017	2819	Gautier Calomne	141
27-11-2017	2820	Véronique Caprasse	141	27-11-2017	2821	Véronique Caprasse	141
29-11-2017	2830	Gautier Calomne	141	29-11-2017	2831	Gautier Calomne	141
29-11-2017	2835	Gautier Calomne	141	29-11-2017	2837	Gautier Calomne	141
07-12-2017	2866	David Geerts	143	11-12-2017	2869	David Geerts	143
11-12-2017	2870	David Geerts	143	19-12-2017	2881	Gilles Foret	143
30-11-2017	2843	Gilles Foret	142	01-12-2017	2844	Gilles Foret	142
01-12-2017	2845	Sabien Lahaye-Battheu	142	01-12-2017	2847	Els Van Hoof	142
01-12-2017	2848	Gautier Calomne	142	01-12-2017	2849	Daphné Dumery	142
01-12-2017	2850	Tim Vandenput	142	01-12-2017	2851	Gilles Foret	142
01-12-2017	2852	Muriel Gerkens	142	01-12-2017	2853	Eric Thiébaud	142
04-12-2017	2854	Jef Van den Bergh	142	04-12-2017	2855	Jef Van den Bergh	142

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-01-2018	2899	Caroline Cassart-Mailleux	146	22-01-2018	2910	Bert Wollants	147
24-01-2018	2913	Gilles Foret	147	24-01-2018	2916	Brecht Vermeulen	147
25-01-2018	2921	Gautier Calomne	147	25-01-2018	2923	Gautier Calomne	147
29-01-2018	2925	Barbara Pas	147	30-01-2018	2930	Karin Temmerman	147
30-01-2018	2931	Laurent Devin	147	30-01-2018	2932	Laurent Devin	147
30-01-2018	2933	Gautier Calomne	147	30-01-2018	2934	Kattrin Jadin	147
30-01-2018	2935	Kattrin Jadin	147	30-01-2018	2936	Catherine Fonck	147
30-01-2018	2937	Gilles Foret	147	30-01-2018	2938	Eric Massin	147
31-01-2018	2939	Jean-Jacques Flahaux	147	02-02-2018	2944	Inez De Coninck	149
05-02-2018	2947	Nawal Ben Hamou	149	06-02-2018	2952	Wouter Raskin	149
07-02-2018	2954	Gwenaëlle Grovonius	149	07-02-2018	2955	Catherine Fonck	149
07-02-2018	2956	Barbara Pas	149	08-02-2018	2958	Caroline Cassart-Mailleux	149
09-02-2018	2963	Gautier Calomne	149	14-02-2018	2972	Gautier Calomne	149
19-02-2018	2973	David Geerts	150	21-02-2018	2976	Gautier Calomne	150
22-02-2018	2978	Gautier Calomne	151	22-02-2018	2979	Gautier Calomne	151
26-02-2018	2984	Yoleen Van Camp	151	27-02-2018	2987	Raoul Hedebouw	151
27-02-2018	2988	Peter Dedecker	151	28-02-2018	2989	Jef Van den Bergh	151
28-02-2018	2990	Jef Van den Bergh	151	28-02-2018	2991	Veerle Heeren	151
28-02-2018	2992	Jean-Marc Nollet	151	01-03-2018	2994	Gautier Calomne	152
01-03-2018	2996	Els Van Hoof	152	02-03-2018	3001	Benoît Friart	152
05-03-2018	3002	Jean-Jacques Flahaux	152	05-03-2018	3003	Jean-Marc Nollet	152
05-03-2018	3005	Jean-Jacques Flahaux	152	05-03-2018	3006	Jef Van den Bergh	152
06-03-2018	3010	Wouter Raskin	152	06-03-2018	3012	Jean-Marc Nollet	152
06-03-2018	3013	Jean-Marc Nollet	152	06-03-2018	3014	Jean-Marc Nollet	152
09-03-2018	3018	Caroline Cassart-Mailleux	153	12-03-2018	3019	Bert Wollants	153
12-03-2018	3021	Jean-Marc Nollet	153	13-03-2018	3022	Caroline Cassart-Mailleux	153
14-03-2018	3026	Wouter Raskin	153	15-03-2018	3028	Gautier Calomne	154
15-03-2018	3029	Nele Lijnen	154	19-03-2018	3031	Vincent Scourneau	154
20-03-2018	3033	Stéphanie Thoron	154	20-03-2018	3035	Jean-Jacques Flahaux	154
20-03-2018	3036	Laurent Devin	154	20-03-2018	3037	Laurent Devin	154
20-03-2018	3038	Kattrin Jadin	154	20-03-2018	3039	Kattrin Jadin	154
20-03-2018	3040	Kattrin Jadin	154	20-03-2018	3041	Isabelle Poncelet	154
20-03-2018	3042	Isabelle Poncelet	154	20-03-2018	3043	Daphné Dumery	154
20-03-2018	3044	Kristof Calvo	154	20-03-2018	3045	Stefaan Van Hecke	154
20-03-2018	3046	Egbert Lachaert	154	20-03-2018	3047	Servais Verherstraeten	154
20-03-2018	3048	Stefaan Van Hecke	154	20-03-2018	3049	Jef Van den Bergh	154
20-03-2018	3050	David Geerts	154	20-03-2018	3051	David Geerts	154

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
21-03-2018	3053	Gautier Calomne	154	22-03-2018	3056	Inez De Coninck	155
22-03-2018	3057	Katrin Jadin	155	22-03-2018	3058	Katrin Jadin	155
23-03-2018	3059	Philippe Pivin	155	23-03-2018	3060	Philippe Pivin	155
27-03-2018	3063	Jean-Marc Nollet	155	27-03-2018	3065	Jean-Marc Nollet	155
29-03-2018	3070	Emir Kir	155	29-03-2018	3071	Isabelle Galant	155
29-03-2018	3072	Emir Kir	155	29-03-2018	3073	Gautier Calomne	155
30-03-2018	3074	Daphné Dumery	155	30-03-2018	3075	Gautier Calomne	155
03-04-2018	3077	Leen Dierick	155	16-04-2018	3081	Gautier Calomne	157
16-04-2018	3082	Gautier Calomne	157	16-04-2018	3083	Vincent Scourneau	157
16-04-2018	3084	Wouter Raskin	157	16-04-2018	3085	Veerle Heeren	157
17-04-2018	3086	Gautier Calomne	157	17-04-2018	3087	Gautier Calomne	157
18-04-2018	3088	Paul-Olivier Delannois	157	18-04-2018	3089	Emmanuel Burton	157
18-04-2018	3090	Emmanuel Burton	157	18-04-2018	3091	Caroline Cassart-Mailleux	157
18-04-2018	3092	Gilles Foret	157	18-04-2018	3093	Gilles Foret	157
18-04-2018	3094	Paul-Olivier Delannois	157	05-04-2018	3078	Kristien Van Vaerenbergh	156
23-04-2018	3099	Yoleen Van Camp	158	23-04-2018	3101	Yoleen Van Camp	158
23-04-2018	3102	Yoleen Van Camp	158	23-04-2018	3105	Yoleen Van Camp	158
23-04-2018	3107	Annick Lambrecht	158	23-04-2018	3108	Jef Van den Bergh	158
24-04-2018	3110	Gautier Calomne	158	24-04-2018	3111	Jef Van den Bergh	158
24-04-2018	3112	Jef Van den Bergh	158	24-04-2018	3113	Laurent Devin	158
24-04-2018	3114	Laurent Devin	158	24-04-2018	3115	Laurent Devin	158
24-04-2018	3116	Laurent Devin	158	24-04-2018	3117	Laurent Devin	158
24-04-2018	3118	Laurent Devin	158	24-04-2018	3119	Laurent Devin	158
24-04-2018	3120	Laurent Devin	158	24-04-2018	3121	Laurent Devin	158
24-04-2018	3122	Laurent Devin	158	24-04-2018	3123	Laurent Devin	158
24-04-2018	3124	Laurent Devin	158	24-04-2018	3125	Laurent Devin	158
24-04-2018	3126	Laurent Devin	158	24-04-2018	3127	Laurent Devin	158
24-04-2018	3128	Laurent Devin	158	24-04-2018	3129	Laurent Devin	158
24-04-2018	3130	Laurent Devin	158	24-04-2018	3131	Laurent Devin	158
24-04-2018	3132	Laurent Devin	158	24-04-2018	3133	Laurent Devin	158
24-04-2018	3134	Laurent Devin	158	24-04-2018	3135	Laurent Devin	158
24-04-2018	3136	Laurent Devin	158	24-04-2018	3137	Laurent Devin	158
24-04-2018	3138	Laurent Devin	158	25-04-2018	3139	Gautier Calomne	158
26-04-2018	3140	Paul-Olivier Delannois	159	26-04-2018	3141	Gilles Foret	159
26-04-2018	3142	Inez De Coninck	159	26-04-2018	3143	Stefaan Van Hecke	159
26-04-2018	3144	Stefaan Van Hecke	159	26-04-2018	3145	Stefaan Van Hecke	159
27-04-2018	3146	Paul-Olivier Delannois	159	27-04-2018	3147	Stefaan Van Hecke	159
02-05-2018	3148	Barbara Pas	159	03-05-2018	3149	Gautier Calomne	159
03-05-2018	3150	Gautier Calomne	159	03-05-2018	3151	Gautier Calomne	159
04-05-2018	3152	Jef Van den Bergh	159	04-05-2018	3153	Jef Van den Bergh	159
04-05-2018	3154	Kristien Van Vaerenbergh	159	07-05-2018	3155	Marcel Cheron	159
07-05-2018	3156	Marcel Cheron	159	07-05-2018	3157	Marcel Cheron	159

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
08-05-2018	3158	Jean-Marc Nollet	159	08-05-2018	3159	Jean-Marc Nollet	159
08-05-2018	3160	Jean-Marc Nollet	159	08-05-2018	3161	Jean-Marc Nollet	159
08-05-2018	3162	Jean-Marc Nollet	159	08-05-2018	3163	Jean-Marc Nollet	159
08-05-2018	3164	Philippe Goffin	159	09-05-2018	3165	Vincent Van Peteghem	159
09-05-2018	3166	Isabelle Galant	159	09-05-2018	3167	Gautier Calomne	159
09-05-2018	3168	Gautier Calomne	159	09-05-2018	3169	Gautier Calomne	159
09-05-2018	3170	Gautier Calomne	159	09-05-2018	3171	Caroline Cassart- Mailleux	159
09-05-2018	3172	Caroline Cassart- Mailleux	159	09-05-2018	3173	Veli Yüksel	159
14-05-2018	3174	Gautier Calomne	161	14-05-2018	3175	Gautier Calomne	161
15-05-2018	3176	Gautier Calomne	161	15-05-2018	3177	Gautier Calomne	161
16-05-2018	3178	Caroline Cassart- Mailleux	161	16-05-2018	3179	Jean-Jacques Flahaux	161
16-05-2018	3180	Olivier Chastel	161	16-05-2018	3181	Sabien Lahaye- Battheu	161

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

07-12-2017	1009	Leen Dierick	143	09-01-2018	1022	Fabienne Winckel	145
15-01-2018	1026	Valerie Van Peel	146	18-01-2018	1031	Barbara Pas	147
24-01-2018	1036	Barbara Pas	147	24-01-2018	1037	Brecht Vermeulen	147
25-01-2018	1039	Gautier Calomne	147	25-01-2018	1041	Wouter De Vriendt	147
29-01-2018	1043	Benoît Friart	147	01-02-2018	1048	Fabienne Winckel	149
01-02-2018	1049	Vincent Van Quickenborne	149	01-02-2018	1050	Gilles Foret	149
07-02-2018	1054	Rita Gantois	149	09-02-2018	1056	Gautier Calomne	149
13-02-2018	1057	Gautier Calomne	149	15-02-2018	1062	Fabienne Winckel	150
28-02-2018	1076	Caroline Cassart- Mailleux	151	01-03-2018	1077	Barbara Pas	152
05-03-2018	1079	Caroline Cassart- Mailleux	152	05-03-2018	1080	Nathalie Muylle	152
06-03-2018	1081	Leen Dierick	152	09-03-2018	1084	Jean-Jacques Flahaux	153
27-03-2018	1100	Nele Lijnen	155	03-04-2018	1110	Nele Lijnen	155
05-04-2018	1113	Anne Dedry	156	05-04-2018	1114	Nele Lijnen	156
06-04-2018	1115	Barbara Pas	156	11-04-2018	1116	Yoleen Van Camp	156
11-04-2018	1117	Yoleen Van Camp	156	11-04-2018	1118	Yoleen Van Camp	156
27-04-2018	1136	Anne Dedry	159	02-05-2018	1139	Elio Di Rupo	159
04-05-2018	1142	Fabienne Winckel	159				

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
07-01-2016	423	Françoise Schepmans	62	25-01-2016	484	Els Van Hoof	64
25-01-2016	487	Barbara Pas	64	28-01-2016	501	Barbara Pas	65
28-01-2016	503	Wouter De Vriendt	65	04-02-2016	516	Barbara Pas	66
22-02-2016	550	Carina Van Cauter	68	23-02-2016	556	Emir Kir	68
02-03-2016	567	Wouter De Vriendt	69	04-03-2016	579	Philippe Pivin	69
09-03-2016	583	Barbara Pas	69	11-03-2016	585	Emir Kir	70
15-03-2016	590	Barbara Pas	70	23-03-2016	606	Wouter De Vriendt	71
18-05-2016	674	Franky Demon	79	25-05-2016	687	Olivier Chastel	80
10-06-2016	709	Barbara Pas	83	15-06-2016	716	Brecht Vermeulen	83
16-06-2016	730	Marco Van Hees	84	19-07-2016	787	Marco Van Hees	88
11-08-2016	799	Benoit Hellings	91	24-08-2016	811	Marco Van Hees	91
25-08-2016	813	Barbara Pas	91	07-09-2016	831	Barbara Pas	91
13-09-2016	839	Georges Gilkinet	92	28-09-2016	862	Olivier Chastel	94
12-10-2016	873	Monica De Coninck	96	14-10-2016	879	Brecht Vermeulen	97
18-10-2016	884	Monica De Coninck	97	20-10-2016	887	Françoise Schepmans	98
21-10-2016	889	Sarah Smeyers	98	03-11-2016	906	Monica De Coninck	100
16-11-2016	918	Georges Gilkinet	101	29-11-2016	944	Filip Dewinter	102
01-12-2016	948	Monica De Coninck	102	01-12-2016	949	Monica De Coninck	102
12-12-2016	964	Wouter De Vriendt	103	15-12-2016	969	Jean-Marc Nollet	104
15-12-2016	970	Jean-Marc Nollet	104	15-12-2016	971	Jean-Marc Nollet	104
15-12-2016	972	Jean-Marc Nollet	104	19-12-2016	978	Olivier Chastel	104
21-12-2016	979	Barbara Pas	104	22-12-2016	984	Monica De Coninck	105
29-12-2016	989	Marco Van Hees	106	11-01-2017	1001	Filip Dewinter	106
11-01-2017	1002	Filip Dewinter	106	12-01-2017	1009	Monica De Coninck	107
13-01-2017	1015	Filip Dewinter	107	13-01-2017	1017	Filip Dewinter	107
13-01-2017	1019	Filip Dewinter	107	16-01-2017	1024	Monica De Coninck	107
26-01-2017	1049	Katrin Jadin	109	03-02-2017	1065	Barbara Pas	110
15-02-2017	1072	Stéphane Crusnière	111	23-02-2017	1079	Wouter De Vriendt	113
24-02-2017	1080	Monica De Coninck	113	27-02-2017	1083	Barbara Pas	113
28-02-2017	1084	Olivier Maingain	113	28-02-2017	1085	Olivier Maingain	113
09-03-2017	1093	Filip Dewinter	115	22-03-2017	1103	Barbara Pas	116
23-03-2017	1105	Nahima Lanjri	116	23-03-2017	1106	Nahima Lanjri	116
23-03-2017	1107	Nahima Lanjri	116	23-03-2017	1108	Nahima Lanjri	116
23-03-2017	1109	Barbara Pas	116	23-03-2017	1110	Barbara Pas	116
23-03-2017	1111	Barbara Pas	116	05-04-2017	1126	Filip Dewinter	117
19-04-2017	1132	Vincent Van Quickenborne	119	27-04-2017	1138	Katrin Jadin	121

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-04-2017	1146	Eric Thiébaud	121	08-05-2017	1156	Françoise Schepmans	122
10-05-2017	1158	Monica De Coninck	122	10-05-2017	1159	Monica De Coninck	122
10-05-2017	1160	Filip Dewinter	122	16-05-2017	1165	Katrin Jadin	123
22-05-2017	1171	Jean-Marc Nollet	124	30-05-2017	1174	Annemie Turtelboom	124
01-06-2017	1181	Barbara Pas	125	01-06-2017	1183	Nahima Lanjri	125
06-06-2017	1188	Els Van Hoof	125	12-06-2017	1194	Monica De Coninck	126
14-06-2017	1197	Stéphanie Thoron	126	14-06-2017	1198	Barbara Pas	126
16-06-2017	1203	Katrin Jadin	126	22-06-2017	1207	Wouter De Vriendt	127
07-07-2017	1217	Philippe Pivin	128	07-07-2017	1218	Philippe Pivin	128
09-08-2017	1230	Brecht Vermeulen	132	30-08-2017	1234	Barbara Pas	132
07-09-2017	1238	Olivier Chastel	133	07-09-2017	1240	Olivier Chastel	133
20-09-2017	1250	Benoit Hellings	134	28-09-2017	1257	Wouter De Vriendt	134
03-10-2017	1266	Hendrik Vuye	134	04-10-2017	1268	Barbara Pas	134
04-10-2017	1275	Olivier Chastel	134	05-10-2017	1277	Karolien Grosemans	135
06-10-2017	1280	Annick Lambrecht	135	12-10-2017	1281	Els Van Hoof	137
16-10-2017	1283	Filip Dewinter	137	16-10-2017	1287	Filip Dewinter	137
17-10-2017	1289	Filip Dewinter	137	19-10-2017	1293	Veli Yüksel	138
19-10-2017	1294	Veli Yüksel	138	19-10-2017	1295	Gautier Calomne	138
20-10-2017	1298	Monica De Coninck	138	30-10-2017	1301	Egbert Lachaert	139
31-10-2017	1303	Philippe Pivin	139	31-10-2017	1306	Sarah Smeyers	139
31-10-2017	1308	Barbara Pas	139	06-11-2017	1312	Brecht Vermeulen	140
20-11-2017	1315	Marco Van Hees	141	22-11-2017	1317	Barbara Pas	141
22-11-2017	1318	Barbara Pas	141	22-11-2017	1319	Barbara Pas	141
28-11-2017	1320	Monica De Coninck	141	07-12-2017	1326	Barbara Pas	143
12-12-2017	1328	Gautier Calomne	143	12-12-2017	1329	Barbara Pas	143
13-12-2017	1330	Stéphane Crusnière	143	18-12-2017	1331	Philippe Pivin	143
20-12-2017	1332	Jean-Jacques Flahaux	143	05-12-2017	1323	Monica De Coninck	142
06-12-2017	1324	Monica De Coninck	142	06-12-2017	1325	Monica De Coninck	142
21-12-2017	1333	Hendrik Vuye	144	04-01-2018	1335	Gautier Calomne	145
08-01-2018	1338	Benoît Lutgen	145	08-01-2018	1339	Benoît Lutgen	145
08-01-2018	1340	Benoît Lutgen	145	11-01-2018	1341	Filip Dewinter	146
11-01-2018	1342	Brecht Vermeulen	146	11-01-2018	1344	Barbara Pas	146
11-01-2018	1345	Barbara Pas	146	12-01-2018	1346	Monica De Coninck	146
15-01-2018	1347	Filip Dewinter	146	18-01-2018	1349	Filip Dewinter	147
18-01-2018	1350	Filip Dewinter	147	18-01-2018	1351	Filip Dewinter	147
18-01-2018	1352	Filip Dewinter	147	18-01-2018	1353	Filip Dewinter	147
18-01-2018	1354	Filip Dewinter	147	18-01-2018	1355	Filip Dewinter	147

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
18-01-2018	1356	Filip Dewinter	147	19-01-2018	1357	Filip Dewinter	147
19-01-2018	1359	Filip Dewinter	147	19-01-2018	1360	Filip Dewinter	147
19-01-2018	1361	Filip Dewinter	147	19-01-2018	1362	Filip Dewinter	147
19-01-2018	1363	Filip Dewinter	147	19-01-2018	1364	Filip Dewinter	147
22-01-2018	1365	Sébastien Pirlot	147	23-01-2018	1366	Gautier Calomne	147
23-01-2018	1367	Emir Kir	147	24-01-2018	1368	Barbara Pas	147
25-01-2018	1369	Barbara Pas	147	25-01-2018	1372	Barbara Pas	147
25-01-2018	1373	Barbara Pas	147	25-01-2018	1374	Barbara Pas	147
25-01-2018	1375	Barbara Pas	147	26-01-2018	1377	Filip Dewinter	147
26-01-2018	1378	Barbara Pas	147	29-01-2018	1379	Barbara Pas	147
29-01-2018	1380	Barbara Pas	147	30-01-2018	1382	Barbara Pas	147
31-01-2018	1383	Barbara Pas	147	31-01-2018	1384	Vincent Van Quickenborne	147
01-02-2018	1385	Barbara Pas	149	01-02-2018	1386	Barbara Pas	149
01-02-2018	1388	Gilles Foret	149	02-02-2018	1389	Katrin Jadin	149
02-02-2018	1390	Barbara Pas	149	02-02-2018	1391	Barbara Pas	149
05-02-2018	1392	Barbara Pas	149	05-02-2018	1393	Barbara Pas	149
05-02-2018	1394	Barbara Pas	149	05-02-2018	1395	Barbara Pas	149
05-02-2018	1396	Barbara Pas	149	06-02-2018	1400	Barbara Pas	149
07-02-2018	1401	Benoit Hellings	149	07-02-2018	1402	Barbara Pas	149
08-02-2018	1403	Jean-Jacques Flahaux	149	08-02-2018	1404	Emir Kir	149
09-02-2018	1405	Gautier Calomne	149	14-02-2018	1406	Monica De Coninck	149
14-02-2018	1407	Barbara Pas	149	15-02-2018	1408	Filip Dewinter	150
15-02-2018	1410	Barbara Pas	150	15-02-2018	1411	Barbara Pas	150
15-02-2018	1412	Barbara Pas	150	15-02-2018	1414	Barbara Pas	150
19-02-2018	1416	Benoit Hellings	150	19-02-2018	1417	Benoit Hellings	150
19-02-2018	1418	Benoit Hellings	150	19-02-2018	1419	Benoit Hellings	150
19-02-2018	1420	Benoit Hellings	150	20-02-2018	1421	Ine Somers	150
21-02-2018	1422	Gautier Calomne	150	22-02-2018	1423	Barbara Pas	151
22-02-2018	1424	Barbara Pas	151	23-02-2018	1425	Barbara Pas	151
23-02-2018	1426	Barbara Pas	151	26-02-2018	1427	Barbara Pas	151
26-02-2018	1429	Barbara Pas	151	26-02-2018	1430	Barbara Pas	151
26-02-2018	1431	Barbara Pas	151	26-02-2018	1432	Barbara Pas	151
26-02-2018	1433	Barbara Pas	151	26-02-2018	1434	Barbara Pas	151
26-02-2018	1435	Barbara Pas	151	26-02-2018	1436	Olivier Chastel	151
28-02-2018	1438	Barbara Pas	151	01-03-2018	1439	Benoît Friart	152
01-03-2018	1440	Barbara Pas	152	01-03-2018	1441	Wouter De Vriendt	152
01-03-2018	1442	Wouter De Vriendt	152	01-03-2018	1443	Wouter De Vriendt	152
01-03-2018	1444	Olivier Chastel	152	02-03-2018	1445	Olivier Chastel	152
05-03-2018	1446	Barbara Pas	152	06-03-2018	1447	Barbara Pas	152
07-03-2018	1448	Barbara Pas	152	07-03-2018	1449	Barbara Pas	152
07-03-2018	1450	Annick Lambrecht	152	07-03-2018	1451	Annick Lambrecht	152
08-03-2018	1452	Barbara Pas	153	08-03-2018	1453	Barbara Pas	153
09-03-2018	1454	Caroline Cassart- Mailleux	153	09-03-2018	1455	Wouter De Vriendt	153
12-03-2018	1456	Olivier Chastel	153	12-03-2018	1457	Barbara Pas	153

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
15-03-2018	1458	Nele Lijnen	154	16-03-2018	1459	Barbara Pas	154
16-03-2018	1460	Barbara Pas	154	19-03-2018	1461	Jean-Jacques Flahaux	154
19-03-2018	1462	Jean-Jacques Flahaux	154	19-03-2018	1463	Barbara Pas	154
19-03-2018	1464	Barbara Pas	154	19-03-2018	1465	Wouter De Vriendt	154
21-03-2018	1466	Benoit Hellings	154	21-03-2018	1467	Barbara Pas	154
21-03-2018	1468	Gautier Calomne	154	21-03-2018	1469	Caroline Cassart- Mailleux	154
26-03-2018	1470	Emir Kir	155	29-03-2018	1471	André Frédéric	155
29-03-2018	1472	André Frédéric	155	29-03-2018	1473	Benoit Hellings	155
30-03-2018	1474	Benoit Hellings	155	30-03-2018	1475	Benoit Hellings	155
03-04-2018	1476	Olivier Chastel	155	03-04-2018	1477	Barbara Pas	155
04-04-2018	1478	Benoit Hellings	155	12-04-2018	1483	Leen Dierick	157
16-04-2018	1484	Gautier Calomne	157	17-04-2018	1485	Gautier Calomne	157
17-04-2018	1486	Gautier Calomne	157	17-04-2018	1487	Gautier Calomne	157
17-04-2018	1488	Gautier Calomne	157	17-04-2018	1490	Benoit Hellings	157
17-04-2018	1491	Benoit Hellings	157	17-04-2018	1492	Benoit Hellings	157
17-04-2018	1493	Vincent Van Quickenborne	157	17-04-2018	1494	Yoleen Van Camp	157
18-04-2018	1495	Olivier Chastel	157	18-04-2018	1496	Olivier Chastel	157
18-04-2018	1497	Olivier Chastel	157	18-04-2018	1498	Olivier Chastel	157
18-04-2018	1499	Olivier Chastel	157	18-04-2018	1500	Monica De Coninck	157
18-04-2018	1501	Werner Janssen	157	18-04-2018	1502	Carina Van Cauter	157
18-04-2018	1503	Barbara Pas	157	05-04-2018	1479	Marco Van Hees	156
05-04-2018	1480	Filip Dewinter	156	05-04-2018	1481	Filip Dewinter	156
06-04-2018	1482	Brecht Vermeulen	156	19-04-2018	1504	Emmanuel Burton	158
20-04-2018	1505	Monica De Coninck	158	23-04-2018	1506	Vincent Van Peteghem	158
23-04-2018	1507	Vincent Van Peteghem	158	23-04-2018	1508	Vincent Van Peteghem	158
23-04-2018	1509	Gautier Calomne	158	24-04-2018	1510	Gautier Calomne	158
24-04-2018	1511	Els Van Hoof	158	25-04-2018	1512	Olivier Chastel	158
25-04-2018	1513	Gautier Calomne	158	25-04-2018	1514	Gautier Calomne	158
25-04-2018	1515	Gautier Calomne	158	25-04-2018	1516	Gautier Calomne	158
25-04-2018	1517	Brecht Vermeulen	158	25-04-2018	1518	Brecht Vermeulen	158
26-04-2018	1519	Barbara Pas	159	02-05-2018	1520	Barbara Pas	159
03-05-2018	1521	Wouter De Vriendt	159	03-05-2018	1522	Sarah Smeyers	159
04-05-2018	1523	Barbara Pas	159	08-05-2018	1524	Julie Fernandez Fernandez	159
14-05-2018	1525	Gautier Calomne	161	14-05-2018	1526	Olivier Chastel	161
14-05-2018	1527	Olivier Chastel	161	14-05-2018	1528	Olivier Chastel	161
15-05-2018	1529	Gautier Calomne	161	15-05-2018	1530	Gautier Calomne	161
15-05-2018	1531	Gautier Calomne	161	16-05-2018	1532	Olivier Chastel	161

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

**Vice-eersteminister en minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel**

**Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de
l'Économie et des Consommateurs, chargé du
Commerce extérieur**

DO 2017201823051

**Vraag nr. 2293 van de heer volksvertegenwoordiger
Benoît Friart van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-
eersteminister en minister van Werk, Economie
en Consumenten, belast met Buitenlandse
Handel:**

Consumentenkredieten bij winkels.

Het platform Dag Zonder Krediet (DZK), waarin 31 Franstalige en Nederlandstalige verenigingen verenigd zijn, heeft 36 aanbevelingen gepresenteerd ter bestrijding van gemakkelijk krediet.

De cijfers zijn gebaseerd op de periode 2016. Er worden verscheidene vaststellingen gedaan. Ten eerste heeft 67,9% van de bevolking een krediet uitstaan. Het totale aantal kredietnemers in het negatieve luik van de Centrale voor kredieten aan particulieren (met ten minste een gefaalde overeenkomst) neemt sinds 2011 aanzienlijk en gestaag toe, maar blijft nog steeds onder de grens van 4% van de bevolking.

Er bestaan verschillende soorten krediet, meer bepaald de kredietopeningen, die sinds 2011 meer dan de helft van de bij de Centrale voor kredieten aan particulieren geregistreerde kredieten vertegenwoordigen (55,2% in 2016). Die vorm van krediet wordt bijzonder vaak verstrekt in winkels die betaalfaciliteiten aanbieden voor courante consumptiegoederen. Het aantal kredietopeningen met wanbetalingen is sinds 2011 toegenomen, terwijl de wanbetalingscijfers voor alle andere vormen van krediet lager liggen.

1. Het aantal kredietopeningen met wanbetalingen neemt toe. Is er een correlatie tussen die stijging en het aantal in winkels aangeboden kredietopeningen? Beschikt u over precieze cijfers?

DO 2017201823051

**Question n° 2293 de monsieur le député Benoît Friart
du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et
ministre de l'Emploi, de l'Économie et des
Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:**

L'octroi de crédits à la consommation dans les magasins.

La plateforme Journée sans Crédit (JSC), qui rassemble 31 associations francophones et néerlandophones, a présenté ses 36 recommandations en vue de lutter contre le crédit facile.

Les chiffres se basent sur la période 2016. Plusieurs constats sont faits. Tout d'abord, 67,9 % de la population ont un crédit en cours. Le nombre d'emprunteurs enregistrés dans la Centrale des crédits négative (avec au moins un contrat défaillant) augmente sensiblement de manière constante depuis 2011 mais reste quand même sous la barre des 4 % de la population.

Il existe différents types de crédit à la consommation, notamment l'ouverture de crédit, qui représente depuis 2011, la majorité des crédits enregistrés dans la Centrale des crédits (55,2 % en 2016). Cette forme de crédit est particulièrement prégnante dans les magasins qui octroient des facilités pour des biens de consommation courante. Le nombre d'ouvertures de crédit défaillantes connaît une hausse continue depuis 2011, tandis que les autres formes de crédit en défaut tendent à diminuer.

1. Nous constatons une hausse continue du nombre d'ouvertures de crédit défaillantes. Cette augmentation est-elle corrélative avec le nombre d'ouvertures de crédits octroyées par les magasins? Disposez-vous de chiffres précis?

2. Hoe wordt er nagegaan of de klant aan de voorwaarden voor de toekenning van die vorm van krediet voldoet? Kan de consument wel volledig geïnformeerd worden in de omstandigheden waarin die kredietopeningen worden afgesloten?

3. Wat wordt er op federaal beleidsniveau ondernomen om wanbetaling door kredietnemers te voorkomen, met name in het kader van de door winkels aangeboden kredietopeningen?

DO 2017201823052

Vraag nr. 2294 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Bestrijding van gemakkelijk krediet.

Het platform Dag Zonder Krediet (DZK), waarin 31 Franstalige en Nederlandstalige verenigingen verenigd zijn, heeft 36 aanbevelingen gepresenteerd ter bestrijding van gemakkelijk krediet.

In het aanbevelingsdocument van DZK wordt met name de vraag gesteld of de huidige wetgeving toereikend is in het licht van de banalisering van de kredietverstrekking. Gisteren ontving ik nog een mail waarin er een gemakkelijk, eerlijk, transparant en snel krediet werd aangeboden voor een persoonlijke lening van 1.000 tot 80.900 euro tegen 2% rente, met een looptijd van 35 tot 300 maanden. Het behoeft geen betoog dat dergelijke weinig scrupuleuze verkooppraktijken niet stroken met de eerlijke handelpraktijken zoals bedoeld in het Wetboek van economisch recht (WER).

De FOD Economie spoort zulke inbreuken op het WER actief op en beschikt in dat verband over ruime bevoegdheden om te controleren of de wet wordt nageleefd. Sinds de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 22 juni 2017 mogen de medewerkers van de FOD Economie ondernemingen benaderen door zich voor te doen als cliënten. Mysteryshoppen is immers een instrument waarmee de kredietsector beter kan worden gecontroleerd.

1. Hebt u kennisgenomen van de aanbevelingen van DZK? Wat vindt u ervan?

2. Hoeveel processen-verbaal werden er de afgelopen vijf jaar opgemaakt door de medewerkers van de FOD die de inbreuken op het WER moeten bestraffen? Welk type van sancties werden er opgelegd?

2. Comment sont vérifiées les conditions auxquelles doivent satisfaire les clients pour obtenir cette forme de crédit? Les modalités dans lesquelles sont contractées ces ouvertures de crédit sont-elles propices à l'information complète du consommateur?

3. Qu'est-il mis en oeuvre au niveau fédéral pour prévenir les défaillances des emprunteurs, en particulier dans le cadre des ouvertures de crédit dans les magasins?

DO 2017201823052

Question n° 2294 de monsieur le député Benoît Friart du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La lutte contre le crédit facile.

La plateforme Journée sans Crédit (JSC), qui rassemble 31 associations francophones et néerlandophones, a présenté ses 36 recommandations en vue de lutter contre le crédit facile.

Le dossier de la JSC se pose notamment la question de savoir si la législation actuelle est suffisamment adaptée à la pratique observée qui tend à banaliser le crédit. Pas plus tard qu'hier, je recevais dans ma boîte mail, une proposition de crédit "facile, juste, transparent et rapide" pour un prêt personnel "de 1.000 euro à 80.900 euro avec 2 % de 35 mois à 300 mois". Inutile de dire que ce type de démarchage peu scrupuleux ne correspond pas aux pratiques professionnelles loyales visées dans le Code de droit économique (CDE).

Le SPF Économie recherche activement ces infractions au CDE et dispose à cet effet de larges pouvoirs pour contrôler le respect de la législation. Depuis l'arrêté royal du 22 juin 2017, les agents du SPF Économie peuvent approcher les entreprises en se présentant comme des clients. Le recours au client mystère est en effet un outil qui permet un meilleur contrôle du secteur du crédit.

1. Avez-vous pris connaissance du dossier de la JCS? Quelles sont vos observations?

2. Quel est le nombre de P.-V. dressés par les agents du SPF sanctionnant les manquements au CDE au cours de ces cinq dernières années? De quelle nature étaient les sanctions infligées?

3. Mysteryshoppen is een waardevol instrument waarmee misleidende praktijken bij de toekenning van een lening kunnen worden opgespoord en bestraft. Hoeveel personen worden er opgeleid tot mysteryshopper? Werden ze al ingezet?

DO 2017201823063

Vraag nr. 2295 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Beschikbaar controlepersoneel voor de arbeidsinspectie en het toezicht op het welzijn op het werk.

Onlangs stond er in de pers te lezen dat het aantal inspecteurs bevoegd voor het toezicht op het welzijn op het werk nog verder is gedaald. Dat aantal zou in vijftien jaar tijd namelijk gedaald zijn van 164 tot 129, terwijl het risico op een ernstig arbeidsongeval is toegenomen. Voorts werd er vermeld dat een Belgisch bedrijf de inspectie van het Toezicht op het Welzijn op het Werk gemiddeld een keer in de 26 jaar over de vloer krijgt, terwijl er in de conventies van de Internationale Arbeidsorganisatie (ILO) die België ondertekend heeft minstens een bezoek per jaar per bedrijf aanbevolen wordt.

Daarnaast is er het probleem van het beschikbare controlepersoneel bij de Arbeidsinspectie. Ondanks de regelmatig aangekondigde versterkingen zou dat aantal personeelsleden tussen 2011 en 2017 nagenoeg gelijk zijn gebleven, namelijk 201 voltijdequivalenten.

Het totale aantal beschikbare personeelsleden bij de FOD Werk voor de controle zou bijgevolg 330 voltijdequivalenten bedragen, waarmee men echter nog lang niet aan de 380 vte's komt die werden aangekondigd tijdens de interkabinettenvergadering van 8 november 2016 over de hervorming van de sociale-inspectiediensten. Vijftig aangekondigde voltijdequivalenten werden met andere woorden niet aangeworven.

1. Hoe verklaart u dat het aantal inspecteurs bevoegd voor het toezicht op het welzijn op het werk daalt, terwijl het risico op ernstige arbeidsongevallen is toegenomen?

2. Zullen er nieuwe inspecteurs voor het toezicht op het welzijn op het werk worden aangeworven om die situatie te ondervangen? Zo ja, wanneer? Zo niet, waarom niet?

3. Le recours au client mystère est un outil précieux permettant de rechercher et sanctionner les pratiques abusives lors de l'octroi d'un crédit. Combien de personnes sont formées? Ont-elles déjà été déployées sur le terrain?

DO 2017201823063

Question n° 2295 de monsieur le député Daniel Senesael du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Effectifs de contrôles disponibles pour l'Inspection du travail et du bien-être au travail.

On apprenait récemment que le nombre d'inspecteurs en charge du bien-être au travail avait encore diminué. Ainsi, il serait passé de 164 à 129 en quinze ans et ce, alors que le risque grave s'est lui accentué. Il en ressort qu'une entreprise belge reçoit la visite de l'inspection du bien-être au travail en moyenne une fois tous les 26 ans, alors que les conventions de l'Organisation internationale du Travail (OIT) signées par la Belgique recommandent au moins une visite par an par entreprise.

À côté de cela s'ajoute la problématique du personnel de contrôle disponible auprès de l'Inspection du travail. Malgré les renforts régulièrement annoncés, celui-ci serait resté quasiment identique entre 2011 et 2017, à savoir 201 équivalents temps plein.

L'effectif total du SPF Emploi en termes de personnel de contrôle disponible s'élèverait dès lors à 330 équivalents temps-plein, bien loin des 380 annoncés lors de la réunion intercabinet du 8 novembre 2016 sur la réforme des services d'inspection sociale. Il y a donc 50 équivalents temps plein qui ont été annoncés mais qui n'ont pas été engagés.

1. Comment expliquez-vous que le nombre d'inspecteurs en charge du bien-être au travail soit en diminution alors qu'en parallèle, le risque d'accidents graves s'est lui accentué?

2. Envisagez-vous d'engager de nouveaux inspecteurs en charge du bien-être au travail afin de remédier à cette situation? Si oui, à quelle échéance? Dans le cas contraire, comment le justifiez-vous?

3. Werd er voor de aanwerving van de 50 aangekondigde voltijdequivalenten een budget uitgetrokken? Zo ja, waarvoor werd dat budget gebruikt? Zal er binnenkort werk worden gemaakt van die aanwervingen?

DO 2017201823068

Vraag nr. 2296 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 14 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Veranderen van bank.

Veranderen van bank, het brengt heel wat administratieve rompslomp met zich mee. De werkgever, de gas- en elektriciteitsleverancier, het ziekenfonds: allemaal moeten ze op de hoogte worden gesteld van een nieuw rekeningnummer. Voor heel wat mensen is dat een te grote drempel om te veranderen van instelling. Vanaf 1 februari 2018 wordt dat karwei echter overgenomen door de nieuwe bank, waardoor er komaf wordt gemaakt met heel wat administratief werk.

Bij een overstap naar een andere bank worden schuldeisers en regelmatige betalers vanaf 1 februari 2018 immers automatisch op de hoogte gebracht van het nieuwe rekeningnummer.

1. Hoeveel mensen veranderden reeds van bank sinds 1 februari 2018 dankzij *Bankswitching*?

2. Heeft u er zicht op hoeveel van deze mensen klant waren bij Record Bank?

3. Volgens het Radio 2-programma "De inspecteur" loopt het nieuwe systeem in de praktijk niet altijd even vlot. Zo moet de consument nog steeds de domicilieringen overzetten. Ook Febelfin stelt vast er hier en daar nog een aantal problemen zijn, maar die zouden op termijn vast en zeker worden opgelost. Heeft u weet van deze problemen? Is al een oplossing gevonden om de overstap ook in de praktijk vlot te laten verlopen?

4. Heeft u reeds klachten ontvangen? Indien ja, hoeveel? Wat is de aard van de klachten?

5. Komt er een evaluatie van deze nieuwe wetgeving? Zo ja, wanneer?

6. Voor spaarrekeningen kan de consument geen beroep doen op *Bankswitching*. Wat is de reden hiervoor?

3. En ce qui concerne les 50 équivalents temps plein annoncés, un budget avait-il été débloqué afin de procéder à ces engagements? Le cas échéant, à quoi a-t-il été affecté? Est-il prévu de procéder prochainement à ces engagements?

DO 2017201823068

Question n° 2296 de madame la députée Leen Dierick du 14 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Changer de banque.

Changer de banque entraîne de nombreuses tracasseries administratives. L'employeur, le fournisseur de gaz et d'électricité, la mutuelle: tous doivent être avertis du nouveau numéro de compte. Cet obstacle décourage beaucoup de personnes et les dissuade de changer de banque, mais à partir du 1er février 2018, cette corvée sera assumée par la nouvelle banque, ce qui permettra de supprimer beaucoup de travail administratif.

Lors du passage à une nouvelle banque, les créanciers et les payeurs réguliers seront, en effet, à partir du 1er février 2018, automatiquement informés du nouveau numéro de compte.

1. Combien de personnes ont-elles déjà changé de banque depuis le 1er février 2018 grâce au service *Bankswitching*?

2. Savez-vous combien d'entre elles étaient clientes chez Record Bank?

3. Selon le programme de Radio 2 "De inspecteur", la fluidité du nouveau système est assez inégale dans la pratique. Ainsi, le consommateur doit-il toujours réactiver les domiciliations. Febelfin constate également une série de problèmes ici et là, mais affirme qu'ils seront résolus à terme. Êtes-vous informé de ces problèmes? Une solution a-t-elle déjà été trouvée pour que la transition soit rondement menée dans la pratique?

4. Avez-vous déjà reçu des plaintes? Dans l'affirmative, combien? Quelle est la nature des plaintes?

5. Une évaluation de cette nouvelle législation aura-t-elle lieu? Dans l'affirmative, quand?

6. En ce qui concerne les comptes d'épargne, le consommateur ne peut recourir au *Bankswitching*. Pour quelle raison?

DO 2017201823082

Vraag nr. 2297 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 15 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Pakketreizen (MV 23633).

In november 2017 werd het wetsontwerp betreffende pakketreizen, gekoppelde reisarrangementen en reisdiensten goedgekeurd. Deze nieuwe wet, die de omzetting is van de Europese richtlijn 2015/2302/EU, gaat in voege vanaf 1 juli 2018.

Doordat in de richtlijn werd geopteerd voor een maximale harmonisatie, zijn de keuzemogelijkheden voor de lidstaten zeer beperkt. Wegens de algemene bewoording van het toepassingsgebied rijst bij verenigingen terecht de vraag of zij in de toekomst al dan niet onder het toepassingsgebied zullen vallen.

Pakketreizen en gekoppelde reisarrangementen die incidenteel én zonder winstoogmerk én uitsluitend aan een beperkte groep reizigers worden aangeboden, vallen namelijk niet onder het toepassingsgebied. Indien één van de drie genoemde voorwaarden ontbreekt, is de nieuwe wet van toepassing.

Op uw vraag werd een werkgroep opgericht door de FOD Economie die de bedoeling heeft om, in samenspraak met vertegenwoordigers van het middenveld, *guidelines* uit te werken voor de praktische invulling en toepassing van deze wet. De bedoeling is om meer duidelijkheid te geven over het toepassingsgebied en een antwoord te kunnen geven op concrete vragen van het middenveld.

1. Wat is de stand van zaken van deze *guidelines*?
2. Hoeveel organisaties werden geconsulteerd en betrokken bij de opstelling van deze *guidelines*?
3. Hoe zal de communicatie naar het middenveld verlopen?
4. Zullen de organisaties nog concrete informatie krijgen om zich voor te bereiden op de nieuwe wetgeving? Wanneer zal die informatie voor handen zijn?

DO 2017201823082

Question n° 2297 de monsieur le député Franky Demon du 15 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Voyages à forfait. (QO 23633).

Le projet de loi relatif à la vente de voyages à forfait, de prestations de voyage liées et de services de voyage a été adopté en novembre 2017. Cette nouvelle loi, qui constitue la transposition de la directive européenne 2015/2302/UE, entrera en vigueur le 1er juillet 2018.

Cette directive ayant opté pour une harmonisation maximale, les États membres ne disposent que de peu de possibilités de choix. En raison de la formulation générale du champ d'application, les associations se posent souvent, à juste titre, la question de savoir si elles y ressortiront à l'avenir.

Les voyages à forfait et les prestations de voyage liées qui sont offerts incidemment et exclusivement à un groupe limité de voyageurs ne ressortissent en effet pas au champ d'application de la loi. Si l'une des trois conditions fait défaut, la nouvelle loi est d'application.

À votre initiative, un groupe de travail a été mis sur pied au sein du SPF Économie et chargé d'élaborer des lignes directrices pour la mise en oeuvre et l'application concrètes de cette loi. L'objectif est de clarifier la situation en ce qui concerne le champ d'application et d'apporter une réponse aux interrogations concrètes de la société civile.

1. Quel est l'état d'avancement concernant ces lignes directrices?
2. Combien d'organisations ont été consultées pour l'élaboration de ces lignes directrices et associées à cette initiative?
3. Comment la communication avec la société civile se déroulera-t-elle?
4. Les organisations recevront-elles encore des informations concrètes leur permettant de se préparer à la nouvelle législation?

DO 2017201821976

Vraag nr. 2298 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

GTL-brandstof.

GTL (Gas-to-Liquid Fuel) maakt deel uit van de familie van de paraffinehoudende dieselbrandstoffen die aan de Europese EN15940-norm beantwoorden. GTL is al verkrijgbaar in Frankrijk, Nederland, Duitsland en Denemarken, maar nog niet in België.

Het voordeel van GTL is dat het diesel kan vervangen zonder dat de betrokken voertuigen moeten worden aangepast. Dankzij het gebruik van GTL kan de uitstoot van fijnstof en stikstofoxide bovendien met 20 tot 35 % beperkt worden, en is er geen rookvorming.

Buigt de federale regering zich over die alternatieve brandstof?

DO 2017201823117

Vraag nr. 2299 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 16 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Consumentenakkoord energiesector.

Op 28 juni 2017 werd het nieuwe consumentenakkoord voor de energiesector ondertekend door zeventien energieleveranciers. Het afgelopen jaar heeft u, zoals staat in het regeerakkoord, eerst de vorige versie van het akkoord geëvalueerd.

Vervolgens werden de bevindingen van deze evaluatie besproken en werd erover onderhandeld met de energieleveranciers. Daaruit ontstond dit nieuwe consumentenakkoord met een aantal nieuwigheden, onder meer opnieuw meer bescherming van de consument.

Zo zal het voor de consument gemakkelijker zijn om te vergelijken en wordt de transparantie verhoogd, bijvoorbeeld door toegang te bieden tot de tariefkaart.

DO 2017201821976

Question n° 2298 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le carburant GTL.

Le carburant GTL fait partie de la famille des carburants paraffinés répondant à la norme européenne EN15940. Celui-ci est déjà commercialisé en France, aux Pays-Bas, en Allemagne ou encore au Danemark. Ce n'est toutefois pas encore le cas en Belgique.

Or, le carburant GTL présente l'avantage de pouvoir être utilisé à la place du diesel sans qu'aucune modification sur les véhicules ne soit nécessaire. En outre, son utilisation permet une réduction de 20 à 35 % des émissions de particules fines, des oxydes d'azote et ne provoque aucun dégagement de fumée.

Pourriez-vous dire si une réflexion a été ouverte au niveau du gouvernement fédéral sur ce type de carburant?

DO 2017201823117

Question n° 2299 de madame la députée Leen Dierick du 16 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'accord de protection des consommateurs dans le secteur de l'énergie.

Le nouvel accord de protection des consommateurs dans le secteur de l'énergie a été signé par dix-sept fournisseurs d'énergie. L'an dernier, comme le prévoit l'accord de gouvernement, vous avez d'abord évalué la version précédente de l'accord.

Par la suite, les conclusions de cette évaluation ont été discutées et ont fait l'objet de négociations avec les fournisseurs d'énergie. Ces négociations ont débouché sur ce nouvel accord de protection des consommateurs qui comporte une série de nouveautés et notamment un nouveau renforcement des mesures de protection.

Ainsi, il sera plus facile pour les consommateurs de procéder à des comparaisons et la transparence est accrue, notamment par le biais de l'accès à la carte tarifaire.

Desondanks werd er ook kritiek geuit op het nieuwe akkoord. Het zou de consument namelijk een vals gevoel geven van bescherming. In opvolging van een eerdere mondelinge vraag over het consumentenakkoord voor de energiesector, stel ik graag een aantal bijkomende vragen.

1. U antwoordde dat de consument, aan wie de energieleverancier een waarborg tot zekerheid van betaling had gevraagd, de terugstorting ervan vroeger zou kunnen vragen. In het verleden kon dat enkel op het einde van het contract. Voortaan zal de consument die gedurende één jaar stipt de facturen betaalt en geen openstaande schulden heeft, de terugbetaling kunnen vragen. Heeft u er zicht op hoe vaak dit gebeurde sinds de nieuwe regelgeving?

2. Er werd voor gezorgd dat de consument effectief voldoende tijd heeft om de factuur die hij krijgt, te betalen. De leveranciers verbinden zich ertoe om de factuur ten laatste drie dagen na de factuurdatum te verzenden. Heeft u hierover nog klachten ontvangen? Indien ja, hoeveel?

3. Het consumentenakkoord is bindend voor de ondertekenende leveranciers en biedt extra bescherming, bovenop de wetgeving. De gedragscode is een geheel van vrijwillige verbintenissen. Dat betekent echter niet dat hij vrijblijvend is. Is er een vorm van controle op de niet-naleving ervan? Zo ja, welke? Zijn er reeds controles gebeurd?

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

DO 2017201823043

Vraag nr. 3233 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Personeelssterkte van de Federal Computer Crime Unit.

Des critiques ont cependant également été formulées. Le nouvel accord pourrait donner aux consommateurs une fausse impression de protection. Dans le prolongement de la question que je vous ai posée précédemment concernant l'accord de consommateurs pour le secteur de l'énergie, je souhaiterais vous poser une série de questions complémentaires.

1. Vous avez répondu que les consommateurs auxquels le fournisseur d'énergie avait demandé une caution garantissant le paiement des factures pourraient en réclamer le remboursement. Par le passé, ce remboursement n'était possible qu'au terme du contrat. Désormais, les consommateurs qui ont payé régulièrement leurs factures pendant un an et n'ont plus de dettes en cours pourront obtenir le remboursement de la caution. Pouvez-vous indiquer à combien de reprises des consommateurs ont eu recours à cette possibilité depuis l'entrée en vigueur de la nouvelle réglementation?

2. Il a été fait en sorte que les consommateurs aient effectivement suffisamment de temps pour régler la facture qui leur est adressée. Les fournisseurs s'engagent à envoyer la facture au plus tard trois jours avant la date de facturation. Avez-vous reçu des plaintes à ce sujet? Dans l'affirmative, combien?

3. L'accord de protection des consommateurs est contraignant pour les fournisseurs signataires et offre une protection supplémentaire par rapport à la législation. Le code de bonne conduite constitue un ensemble d'engagements contractés sur une base volontaire. Cela ne signifie pas qu'il puisse sans plus être ignoré. Le respect du code de bonne conduite fait-il l'objet de contrôles? Dans l'affirmative, lesquels? Des contrôles ont-ils déjà effectués?

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2017201823043

Question n° 3233 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le personnel affecté à la Computer Crime Unit.

Volgens persberichten kampt de Federal Computer Crime Unit met een personeelstekort. De formatie van 44 cyberagenten - die nodig zijn voor een performante dienst - is slechts voor de helft ingevuld.

1. Kunt u die informatie bevestigen? Zo ja, wat is de reden voor het personeelstekort?

2. Hoe denkt men dit op te lossen?

DO 2017201823045

Vraag nr. 3234 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opleidingen van de politieagenten.

Om mijn informatie over de opleidingen van de politieagenten inzake slachtofferonthaal, -hulp en -begeleiding te vervolledigen zou ik graag antwoorden krijgen op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Wat is het totale aantal desbetreffende opleidingen per politiezone?
2. Wat is het totale aantal opgeleide politieagenten per politiezone?
3. Wat is het totale budget dat hieraan wordt besteed per politiezone?

DO 2017201823046

Vraag nr. 3235 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Problematiek van de voertuigen zonder keuringsbewijs.

Bij wegcontroles stellen politieagenten soms vast dat de gecontroleerde chauffeurs geen geldig keuringsbewijs in hun auto hebben liggen. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (reeds verstreken periode).

La presse a relayé l'information selon laquelle la Computer Crime Unit ferait l'objet d'un manque de personnel. Il manquerait près de la moitié du cadre des 44 "cyber policiers" nécessaires pour assurer un service performant.

1. Pourriez-vous confirmer cette information? Le cas échéant, quelle est la raison de ce déficit de ressources humaines?

2. Quelles solutions ont été retenues pour pallier cette situation?

DO 2017201823045

Question n° 3234 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les formations des agents de la police.

Afin de compléter mon information sur les formations des agents de la police en matière d'accueil, d'aide et d'assistance aux victimes, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total des formations concernées par zone de police?
2. Quel est le total des agents de police formés, par zone de police?
3. Quel est le total des budgets mobilisés par zone de police?

DO 2017201823046

Question n° 3235 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La problématique des véhicules sans certificat du contrôle technique.

À l'occasion des missions de contrôle opérées sur le terrain, il arrive parfois que les policiers constatent que des automobilistes ne disposent pas dans leur véhicule d'un certificat du contrôle technique en cours de validité. Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. In hoeveel gecontroleerde voertuigen per Gewest ontbrak er een geldig keuringsbewijs?

2. Hoeveel boetes werden er in totaal per Gewest opgelegd?

3. Wat is per Gewest het totaalbedrag van die boetes?

DO 2017201823074

Vraag nr. 3236 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aanhouding van transmigranten die illegaal in het land verblijven.

1. Hoeveel transmigranten werden er sinds 2016 in totaal in ons land opgepakt? Beschikt u over cijfers per Gewest en per jaar?

2. Kunt u cijfers verstrekken per nationaliteit? Hebben de opgepakte personen een asielaanvraag ingediend? Werden ze naar Frankrijk of naar andere landen teruggestuurd?

3. Hoeveel mensensmokkelaars konden er sinds 2016 in ons land gearresteerd worden?

DO 2017201823079

Vraag nr. 3237 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karolien Grosemans van 15 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Limburg. - ANPR-camera's.

1. Graag kreeg ik van u een actuele stand van zaken betreffende het aantal ANPR-camera's die in de provincie Limburg actief zijn. Hoeveel hiervan zijn mobiele camera's? Hoeveel hiervan zijn vaste camera's? Hoeveel camera's worden beheerd door de federale politie? Hoeveel door de lokale politiezone? Graag een opsplitsing per politiezone. Hoeveel worden beheerd door de gemeenten?

2. Kunt u voor de provincie Limburg een overzicht geven van de voorbije vijf jaar aangaande het aantal opgeloste zaken met behulp van de slimme ANPR-camera's? Graag een opsplitsing per jaar en per politiezone in de provincie Limburg.

1. Quel est le total des véhicules contrôlés qui ne disposaient pas d'un certificat du contrôle technique valide, par Région du pays?

2. Quel est le total des amendes infligées par Région du pays?

3. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées par Région du pays?

DO 2017201823074

Question n° 3236 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Arrestation de transmigrants en séjour illégal.

1. Pouvez-vous nous indiquer le nombre total de transmigrants arrêtés dans notre pays depuis 2016? Avez-vous une ventilation par Région et par année?

2. Avez-vous une ventilation par nationalité? Les personnes ainsi arrêtées ont-elles déposé une demande d'asile? Ou ont-elles été rapatriées vers la France ou d'autres pays?

3. Combien de trafiquants d'êtres humains ont-ils pu être arrêtés depuis 2016 dans notre pays?

DO 2017201823079

Question n° 3237 de madame la députée Karolien Grosemans du 15 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Limbourg. - Caméras ANPR.

1. Pouvez-vous communiquer la situation actuelle en ce qui concerne le nombre de caméras ANPR actives dans la province de Limbourg? Combien d'entre elles sont des caméras mobiles? Combien sont des caméras fixes? Combien de caméras sont gérées par la police fédérale et combien par la zone de police locale? Pourriez-vous fournir une ventilation par zone de police? Combien de caméras sont-elles gérées par les communes?

2. Toujours pour la province de Limbourg, pourriez-vous fournir un aperçu, pour les cinq dernières années, du nombre d'affaires résolues grâce aux caméras ANPR intelligentes? Pourriez-vous ventiler les chiffres par année et par zone de police de la province de Limbourg?

DO 2017201823081

Vraag nr. 3238 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 15 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Niet respecteren van de omgangsregels met kinderen na een scheiding.

1. Kunt u een overzicht geven van het wettelijk kader hieromtrent (artikelen 431 en 432 van het Strafwetboek)? Heeft u hierin reeds tekortkomingen vastgesteld, of heeft u wijzigingen voorzien? Wat zijn de moeilijkheden bij de beoordeling van dit soort dossiers en het afdwingen van juridische beslissingen?

2. Hoeveel klachten/inbreuken werden er in de laatste vijf jaar, per jaar, geregistreerd? Kunt u voor elk jaar deze cijfers verder opdelen per arrondissement/province, alsook de totalen daarbij meedelen?

3. a) Hoeveel dossiers behandelden de parketten hieromtrent? Kunt u cijfers geven voor de laatste vijf jaar, per jaar, opgedeeld per arrondissement, alsook de totalen?

b) Welke beslissingen namen de parketten in die jaren? Hoeveel zaken leidden tot een veroordeling en hoeveel werden geseponeerd? Wat waren de bijbehorende redenen voor seponering?

c) Met hoeveel klachten is in deze jaren niets gebeurd, en hoe komt dit?

4. Heeft u hierbij een beeld over concrete cijfers over hoe vaak de moeder, dan wel de vader de regels niet naleeft, en indien ja, kunt u dit integreren in vraag 3, of desgevallend een algemeen beeld schetsen?

5. Indien er geen (volledig) cijfermatig beeld kan worden gegeven, waarom niet?

DO 2017201823081

Question n° 3238 de madame la députée Nele Lijnen du 15 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Non-respect des règles de conduite à l'égard des enfants après un divorce.

1. Pouvez-vous fournir un relevé du cadre légal à ce sujet (articles 431 et 432 du Code pénal)? Y avez-vous déjà relevé des lacunes ou avez-vous prévu des modifications? Quelles sont les difficultés rencontrées lors du jugement de ce type de dossier et l'imposition des décisions juridiques?

2. Au cours des cinq dernières années, combien de plaintes/infractions ont été enregistrées chaque année? Pour chaque année, pouvez-vous poursuivre la ventilation des chiffres par arrondissement/province, et communiquer les totaux en la matière?

3. a) Combien de dossiers à ce sujet les parquets ont-ils traités? Pouvez-vous fournir les chiffres pour ces cinq dernières années et par année et les répartir par arrondissement? Pouvez-vous également préciser les totaux?

b) Quelles décisions les parquets ont-ils prises durant ces années? Combien d'affaires ont débouché sur une condamnation et combien ont été classées sans suite? Dans ce dernier cas, quelles étaient les motifs du classement sans suite?

c) Combien de plaintes n'ont donné lieu à aucun développement ces cinq dernières années et comment cela se fait-il?

4. À cet égard, avez-vous une idée des chiffres concrets concernant la fréquence à laquelle la mère, ou le père, ne respecte pas les règles? Dans l'affirmative, pouvez-vous intégrer cette donnée dans votre réponse à la question 3 ou, le cas échéant, dessiner les grandes lignes de la situation?

5. S'il est impossible de fournir un aperçu (complet) du nombre de cas, pouvez-vous en indiquer le motif?

DO 2017201823085

Vraag nr. 3239 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Problematiek van de voertuigen zonder verzekeringsbewijs.

Bij wegcontroles stellen politieagenten soms vast dat de gecontroleerde chauffeurs geen geldig verzekeringsbewijs in hun auto hebben liggen (omdat het document niet fysiek aanwezig is, de geldigheidsdatum is verstreken, enz.). Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (reeds verstreken periode).

1. In hoeveel gecontroleerde voertuigen per Gewest ontbrak er een geldige groene kaart?
2. Hoeveel boetes werden er in totaal per Gewest opgelegd?
3. Wat is per Gewest het totaalbedrag van die boetes?

DO 2017201823101

Vraag nr. 3240 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 16 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Daling aantal vaststellingen in internationale treinen.

Uit het vorige jaarverslag van de federale politie blijkt dat er in 2016 een stuk minder internationale treinen werden gecontroleerd door de spoorwegpolitie. In 2015 waren er nog 852 controles, in 2016 nog 370. Dat zou te wijten zijn aan een verminderde capaciteit ten gevolge van de terreurdreiging.

1. Zijn de cijfers wat betreft het aantal vaststellingen voor 2017 reeds bekend, en zo ja, wat zijn die?
2. Welke stappen hebt u het afgelopen jaar ondernomen om de capaciteit van de spoorwegpolitie voor het controleren van internationale treinen terug op peil te brengen?
3. Welke acties staan er gepland in de toekomst?
4. Zullen deze volstaan om de capaciteit terug op het niveau te brengen van 2015?

DO 2017201823085

Question n° 3239 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La problématique des véhicules sans certificat d'assurance.

À l'occasion des missions de contrôle opérées sur le terrain, il arrive parfois que les policiers constatent que des automobilistes ne disposent pas dans leur véhicule d'un certificat d'assurance (absence physique du document, date de validité périmée, etc.). Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. Quel est le total des véhicules contrôlés qui ne disposaient pas d'une carte verte en cours de validité par Région du pays?
2. Quel est le total des amendes infligées par Région du pays?
3. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées par Région du pays?

DO 2017201823101

Question n° 3240 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 16 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Chute du nombre de constats dans les trains internationaux.

Il ressort du précédent rapport annuel de la police fédérale qu'en 2016, moins de trains internationaux ont été contrôlés par la police des chemins de fer. Si, en 2015, 852 contrôles avaient encore été effectués, il n'y en avait plus que 370 en 2016. Cette baisse serait imputable à une réduction de la capacité à la suite de la menace terroriste.

1. Les chiffres relatifs au nombre de constats pour 2017 sont-ils déjà connus? Dans l'affirmative, quels sont-ils?
2. Quelles démarches avez-vous entreprises l'année écoulée pour remettre à niveau la capacité de la police des chemins de fer dans le cadre des contrôles des trains internationaux?
3. Quelles actions avez-vous encore prévu de mettre en oeuvre à l'avenir?
4. Celles-ci suffiront-elles à ramener la capacité à son niveau de 2015?

DO 2017201823111

Vraag nr. 3241 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gsm'en achter het stuur.

In deze tijden waarin de smartphone voor sommigen als het ware het verlengstuk van hun hand geworden is, worden er niet zelden automobilisten betrapt op het fotograferen of filmen van verkeersongevallen terwijl ze aan het rijden zijn.

1. Hoeveel processen-verbaal werden er door de federale politie sinds 2014 opgesteld tegen automobilisten die, waarschijnlijk uit voyeurisme, al rijdend verkeersongevallen filmden of fotografeerden?

2. Hoeveel boetes werden er al uitgeschreven wegens gsm-gebruik achter het stuur in die specifieke omstandigheden?

3. Hoeveel boetes zijn dat in totaal?

4. Bestaan er statistieken van?

5. Werden er recidives vastgesteld?

6. Wordt er door de jaren heen een daling of net een stijging van het gsm-gebruik achter het stuur opgemerkt?

**Vice-eersteminister en minister van
Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda,
Telecommunicatie en Post**

DO 2017201823056

Vraag nr. 1212 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Witte zones.

Witte zones zijn gebieden met een slechte of zeer slechte internetverbinding of waar dataverkeer via de gsm nauwelijks of niet mogelijk is.

1. Hoeveel witte zones zijn er vandaag nog in ons land? Waar zijn ze precies gelegen?

DO 2017201823111

Question n° 3241 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'utilisation du GSM au volant.

À l'heure où les smartphones ne sont plus que le prolongement d'une main pour certains, il n'est pas rare surprendre des automobilistes en train de prendre des photos ou filmer des accidents de la route alors même qu'ils conduisent.

1. Depuis 2014, combien de procès-verbaux ont-ils été dressés par la police fédérale dans ces conditions particulières où, pour des raisons vraisemblablement de voyeurisme, des automobilistes en train de conduire ont filmé ou pris en photo des accidents de la route?

2. Dans ces conditions, combien d'amendes ont-elles été distribuées pour cause d'usage du GSM au volant?

3. Combien cela représente-t-il au total?

4. Existe-t-il des statistiques?

5. Des récidives ont-elles été constatées?

6. Constate-t-on, avec les années, une diminution de l'utilisation du GSM au volant ou au contraire une augmentation?

**Vice-premier ministre et ministre de la
Coopération au développement, de l'Agenda
numérique, des Télécommunications et de la Poste**

DO 2017201823056

Question n° 1212 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les zones blanches.

Les zones blanches sont les territoires peu ou très mal desservis en termes de services de télécommunication, en particulier s'agissant de données de téléphonie mobile et d'Internet.

1. Quel est à ce jour le nombre de zones blanches qui subsistent encore dans notre pays? Où se situent-elles exactement sur notre territoire national?

2. Wat zijn de recentste maatregelen die werden goedgekeurd om de problemen met het bereik op het gebied van telecommunicatie aan te pakken?

DO 2017201821583

Vraag nr. 1215 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 15 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Caller ID Spoofing.

Caller IDspoofing is een techniek waarbij op de telefoon van iemand die wordt opgebeld een ander nummer verschijnt dan dat van de beller. Dankzij deze techniek kan een callcenter voor commerciële doeleinden overal ter wereld mensen thuis opbellen en daarbij het eigen telefoonnummer van de opgebeldde persoon als dat van de beller op het scherm weergeven.

Met gebruikmaking van deze techniek worden vele mensen tientallen keren per maand thuis opgebeld.

1. Kunt u het wettelijke kader voor deze praktijken in België toelichten?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om die praktijken strafbaar te stellen of tegen te gaan?

2. Quelles sont les dernières mesures qui ont été décidées pour pallier ces problèmes de couverture en matière de télécommunication?

DO 2017201821583

Question n° 1215 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 15 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Spoofing téléphonique.

Le *spoofing* téléphonique consiste, lors d'un appel téléphonique, à faire identifier l'origine de l'appel par un faux numéro sur le téléphone du correspondant. Ainsi, un *call-center* publicitaire situé n'importe où dans le monde peut appeler chez tout le monde en affichant votre propre numéro de téléphone comme identifiant.

Plusieurs de nos concitoyens reçoivent ainsi des dizaines d'appels téléphoniques de ce type chez eux chaque mois.

1. Pourriez-vous préciser quel est le cadre légal relatif à ces pratiques en Belgique?

2. Quelles sont les mesures que vous avez prises afin de rendre punissable ou de mettre fin à ces pratiques?

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2017201823048

Vraag nr. 1372 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 14 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Opleiding van ambassadepersoneel inzake gender, seksuele en reproductieve rechten.

Het belang van gender, seksuele en reproductieve rechten is sterk gestegen de laatste decennia. Vrouwenbewegingen en homorechtenactivisten zetten zich reeds jaren in voor de erkenning en de bescherming van deze rechten. Dit is vaak geen eenvoudige taak daar er in vele landen sterk conservatief verzet is tegen dit soort rechten. Daarbij beroepen deze personen zich stevast op het primaat van tradities bovenop rechten, rechten die vaak worden bestempeld als vreemd of schadelijk voor de samenleving.

De grootste vooruitgang inzake gender, seksuele en reproductieve rechten wordt geboekt in landen waar er goed georganiseerde lokale bewegingen en activisten bestaan die van binnenuit de samenleving positief proberen te veranderen. Het opleggen van genderrechten van buitenaf bleek vaak contraproductief. Niettemin dienen de staten die deze rechten als universeel beschouwen en de schending ervan als een misdaad opvatten een rol te spelen.

Helaas kan een ondoordachte aanpak van deze problematiek in andere landen en samenlevingen in het ergste geval rampzalige gevolgen hebben, met als resultaat een slechtere situatie dan voorheen. Activisten worden afgeschilderd als agenten van buitenlandse krachten en hun organisaties als illegaal of crimineel gebrandmerkt.

België heeft met de minister van Ontwikkelingssamenwerking, De Croo, zich uitdrukkelijk geprofileerd op het thema van gender, seksuele en reproductieve rechten. Daardoor kan ons land enerzijds geloofwaardige uitspraken doen in bepaalde dossiers, anderzijds kan een slechte aanpak ervan schadelijk zijn.

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2017201823048

Question n° 1372 de madame la députée Fatma Pehlivan du 14 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La formation du personnel des ambassades sur le thème du genre et des droits sexuels et reproductifs.

Au cours des dernières décennies, l'intérêt pour les questions liées au genre, aux droits sexuels et reproductifs a considérablement augmenté. Depuis des années, organisations féminines et militants des droits des homosexuels luttent pour obtenir la reconnaissance et la protection de ces droits. Leur tâche est souvent compliquée, dès lors que de nombreux pays ultra-conservateurs s'opposent à ces revendications. Ces régimes invoquent systématiquement la primauté des traditions sur les droits revendiqués, lesquels sont qualifiés de bizarres ou encore de nuisibles pour la société.

En matière de genre, de droits sexuels et reproductifs, les progrès les plus importants sont engrangés dans les pays où des mouvements locaux bien organisés et des militants s'emploient à faire évoluer positivement la société de l'intérieur. Imposer des droits en matière de genre depuis l'extérieur s'est souvent avéré contreproductif. Il n'empêche que les États qui considèrent qu'il s'agit de droits universels et qui en assimilent la violation à un crime se doivent d'agir.

Dans le pire des cas, une approche irréfléchie du problème dans d'autres pays et d'autres sociétés peut malheureusement avoir des conséquences désastreuses et rendre la situation pire qu'avant. Les militants sont accusés d'être des agents de puissances étrangères et leurs organisations sont qualifiées d'illégales ou de criminelles.

Sous la houlette de M. De Croo, ministre de la Coopération au développement la Belgique s'est explicitement profilée sur la question du genre et des droits sexuels et reproductifs. Notre pays peut ainsi se permettre de faire des déclarations crédibles dans certains dossiers, mais une approche erronée de ces mêmes dossiers peut s'avérer nuisible.

Door de omvorming van BTC naar Enabel heeft het personeel van de Belgische ambassades een grotere rol gekregen in de Belgische ontwikkelingssamenwerking en de aanpak van het Team Belgium. Hierdoor dient het ambassadepersoneel dan ook op de hoogte te zijn van de gevoeligheid en de specifieke uitdagingen van de voornoemde thematiek in elk van onze partnerlanden.

1. Kunt u een gedetailleerd overzicht bezorgen van de opleidingen die het ambassadepersoneel en de diplomaten volgen voor de uitdaging van gender, seksuele en reproductieve rechten?

2. Wordt daarbij aandacht besteed aan landspecifieke uitdagingen, met name voor die landen die partner zijn van de Belgische ontwikkelingssamenwerking?

3. Kunt u aangeven hoe vaak onze diplomatie dit gevoelige thema reeds aanbracht in de Belgische partnerlanden en op welke manier dit verliep?

DO 2017201823078

Vraag nr. 1374 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Sluiting van het Schengenhuis en van Enabel in Kinshasa.

Het Schengenhuis is een consulaire vertegenwoordiging van zeventien EU-landen en Noorwegen en wordt door ons land beheerd. In februari 2018 werd het, samen met het ontwikkelingssamenwerkingsagentschap Enabel, door de Congolese autoriteiten gesloten. Bij Enabel staan er 300 banen op de tocht, in een veertigtal gevallen gaat het volgens de ambassade om expats. Het budget van de geschorste projecten loopt op tot 70 miljoen euro.

De sluiting van het Schengenhuis had een rechtstreekse impact op het aantal reizigers naar Europa en naar België. Op die manier raakten gezinnen gescheiden, omdat Congolese familieleden niet langer naar Europa kunnen afreizen. Het Schengenhuis beheerde immers zo'n 25.000 visa per jaar, waarvan meer dan tweederde voor verblijven in Frankrijk en in ons land.

Een verbetering van het politieke klimaat in Congo zou ook onze onderlinge betrekkingen ten goede komen.

Le rôle du personnel des ambassades belges s'est élargi dans le cadre de la coopération belge au développement ainsi que dans et de l'approche de Team Belgium à la suite de la mutation de la CTB en Enabel. Dans ces conditions, le personnel des ambassades doit dès lors être informé des sensibilités et des défis spécifiques qui existent sur ce thème dans nos différents pays partenaires.

1. Pourriez-vous fournir un récapitulatif détaillé des formations suivies par le personnel des ambassades et par les diplomates sur les défis afférents à la question du genre et des droits sexuels et reproductifs?

2. Une attention particulière est-elle réservée dans ces formations aux défis spécifiques à relever dans les pays partenaires de la coopération belge au développement?

3. Pourriez-vous indiquer à combien de reprises notre diplomatie a déjà abordé ce thème délicat dans les pays partenaires de la Belgique et préciser de quelle manière elle a procédé?

DO 2017201823078

Question n° 1374 de madame la députée Françoise Schepmans du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Fermeture de la Maison Schengen et Enabel à Kinshasa.

La Maison Schengen, représentation consulaire commune à dix-sept pays de l'UE et à la Norvège et gérée par la Belgique, a été fermée, en février 2018, par les autorités congolaises, de même que l'agence de coopération belge Enabel. Pour cette dernière, 300 emplois sont en jeu dont une quarantaine d'expatriés, selon l'ambassade. Le budget des projets qui ont été suspendus s'élève à 70 millions d'euros.

Quant à la fermeture de la Maison Schengen, celle-ci a eu un effet immédiat sur le nombre de voyageurs vers l'Europe et la Belgique. Des familles ont ainsi été séparées car certains de leurs membres dont des ressortissants congolais sont dans l'impossibilité de rejoindre l'Europe. En effet, la Maison Schengen gère quelque 25.000 visas par an dont plus des deux tiers concernent des séjours en France et en Belgique.

Une amélioration du climat politique au Congo même serait également favorable à l'amélioration de nos relations mutuelles.

1. Hoeveel personen hebben een visum aangevraagd sinds de sluiting van het Schengenhuis? Wanneer kan het Schengenhuis volgens u opnieuw worden geopend? Hoe ver staan de besprekingen?

2. De Belgische regering heeft op 10 januari 2018 beslist een kwart van de middelen voor ontwikkelingssamenwerking te besteden aan humanitaire hulp, samenwerking met sociale verenigingen en aan universiteiten en wetenschappelijke instellingen. De Congolese regering heeft als reactie een reeks maatregelen in het vooruitzicht gesteld. België betreurt die beslissing, maar zet het overleg verder.

a) Wat zijn de resultaten van het overleg?

b) Wanneer denkt u dat het Belgische ontwikkelingssamenwerkingsagentschap kan worden heropend? Waar staan de onderhandelingen?

Minister van Justitie

DO 2017201823037

Vraag nr. 2689 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Criminele minderjarigen.

In de media vernamen we het verontrustende nieuws dat criminele minderjarigen twee dagen na elkaar werden opgepakt, voorgeleid en weer vrijgelaten, omdat er geen opvangmogelijkheid meer is in de gesloten instelling in Everberg.

Met de zesde staatshervorming werd op 1 januari 2015 het jeugdsanctierecht overgeheveld naar de Vlaamse Gemeenschap. Hierdoor werd ook onder andere het gesloten federaal centrum van Tongeren (De Wijngaard) een Vlaams detentiecentrum.

Toch blijft de federale overheid een deel hiervan gebruiken, namelijk 25 plaatsen voor gedetineerden met een korte straf die illegaal in het land verblijven en teruggestuurd worden naar hun land van herkomst.

1. Hoeveel keer werd er gebruik gemaakt van deze 25 federale plaatsen?

2. Wat is de jaarlijkse bezettingsgraad van deze 25 plaatsen in Tongeren, sinds 1 januari 2015?

3. Werden hier in het verleden enkel uit te wijzen illegalen (minderjarigen) geplaatst, zoals voorzien?

1. Combien de personnes ont fait une demande de visa depuis la fermeture de la Maison Schengen? Quand pensez-vous que la réouverture de la Maison Schengen pourra avoir lieu? Où en sont les pourparlers?

2. Le gouvernement belge a décidé le 10 janvier 2018 de réorienter un quart des moyens de la coopération gouvernementale vers l'aide humanitaire, la coopération avec des associations sociales, et vers des universités et des institutions scientifiques. Le gouvernement congolais a réagi en annonçant une série de mesures. Même si la Belgique déplore cette décision, elle poursuit la concertation.

a) Quels en sont les résultats?

b) Quand pensez-vous que la réouverture de l'agence de coopération belge pourrait avoir lieu? Où en sont les pourparlers?

Ministre de la Justice

DO 2017201823037

Question n° 2689 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les mineurs d'âge délinquants.

La nouvelle inquiétante selon laquelle des mineurs d'âge délinquants ont été privés de liberté deux jours d'affilée, déferés puis à nouveau libérés, parce que le centre fermé d'Everberg ne pouvait plus offrir de places, nous est parvenue par les médias.

La sixième réforme de l'État a transféré le 1er janvier 2015 à la Communauté flamande le droit sanctionnel de la jeunesse. Cette réforme a notamment fait du centre fédéral fermé de Tongres (De Wijngaard) un centre de détention flamand.

Le gouvernement fédéral continue cependant d'en utiliser une partie, à savoir 25 places pour des détenus purgeant une courte peine qui séjournent illégalement dans le pays et qui sont renvoyés vers leur pays d'origine.

1. Combien de fois ces 25 places fédérales ont-elles été utilisées?

2. Quel est le taux annuel d'occupation de ces 25 places à Tongres depuis le 1er janvier 2015?

3. Seuls des illégaux (mineurs d'âge) à expulser y ont-ils été placés dans le passé, comme prévu?

DO 2017201823038

Vraag nr. 2690 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Burenhinder.

Artikel 544 van het Burgerlijk Wetboek bepaalt het volgende: "Eigendom is het recht om op de meest volstrekte wijze van een zaak het genot te hebben en daarover te beschikken, mits men er geen gebruik van maakt dat strijdig is met de wetten of met de verordeningen."

Op grond hiervan kunnen burenhinder ondervinden door lawaai van dieren of machines, door overlast van luidruchtige bezoekers, kerkklokken, het bespelen van een muziekinstrument (als leerling van de muziekacademie), aanslepende renovatie- of bouwwerken en zo meer.

1. Hoeveel zaken werden er de voorbije drie jaar ingeleid omwille van burenhinder, enerzijds bij het vredegerecht en anderzijds bij de rechtbank van eerste aanleg?

2. Wat zijn hierbij de meeste oorzaken?

DO 2017201823039

Vraag nr. 2691 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Pro-Deozaken.

Onze rechtsorde erkent het recht van eenieder op juridische bijstand als een fundamenteel recht.

Ook personen met onvoldoende inkomsten en de met hen gelijkgestelde personen hebben recht op volledig of gedeeltelijk kosteloze juridische tweedelijnsbijstand (pro Deo).

1. Kunt u een cijfermatige evolutie weergeven van het jaarlijks aantal pro-Deozaken en dit voor de laatste drie jaar? Graag opgesplitst per gerechtelijk arrondissement en per tak (echtscheiding, strafrecht, enz.). Is het ook mogelijk om het aantal punten te vermelden?

2. Wat is de verhouding van burgerlijke pro-Deozaken ten opzichte van strafrechtelijke?

3. Hoe is deze verhouding in uitbetaling? Over welke bedragen gaat het?

DO 2017201823038

Question n° 2690 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les troubles de voisinage.

L'article 544 du Code civil dispose ce qui suit: "La propriété est le droit de jouir et disposer des choses de la manière la plus absolue, pourvu qu'on n'en fasse pas un usage prohibé par les lois ou par les règlements."

Sur cette base, les troubles de voisinage peuvent être occasionnés par le bruit des animaux ou des machines, les nuisances sonores provoquées par des visiteurs bruyants, les cloches d'église, la pratique d'un instrument de musique (par un élève d'une académie de musique), les travaux de rénovation ou de construction qui s'éternisent, etc.

1. Combien d'affaires concernant des troubles de voisinage ont-elles été introduites au cours des trois dernières années, d'une part devant la justice de paix et d'autre part, devant le tribunal de première instance?

2. Quels en sont les principaux motifs?

DO 2017201823039

Question n° 2691 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les affaires pro deo.

Notre ordre juridique reconnaît à quiconque le droit à l'assistance judiciaire comme étant un droit fondamental.

Les personnes ne disposant pas de revenus suffisants et les personnes assimilées à celles-ci peuvent prétendre à une aide juridique de seconde ligne totalement ou partiellement gratuite (*pro deo*).

1. Pourriez-vous esquisser l'évolution chiffrée du nombre annuel d'affaires *pro deo* pour les trois dernières années? Merci de ventiler ces résultats par arrondissement judiciaire et par branche (divorce, droit pénal, etc.). Pourrais-je également obtenir le nombre de points attribués dans ce cadre?

2. Quelle est la proportion d'affaires *pro deo* en matière civile et en matière pénale?

3. Comment cette proportion se traduit-elle en termes de paiement? Quels sont les montants en cause?

4. Is het mogelijk om een opsplitsing te maken inzake pro-Deozaken voor burgers van dit land en pro-Deozaken voor buitenlanders, asielzoekers, enz., alsook de jaarlijkse kosten? Graag opgesplitst per gerechtelijk arrondissement.

DO 2017201823040

Vraag nr. 2692 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Verval van recht tot besturen van een motorvoertuig bij familieverlating.

Familieverlating is een misdrijf en heeft betrekking op het opzettelijk niet-betalen van onderhoudsbijdragen voor de kinderen (of ex-partner).

Wanneer de onderhoudsbijdragen - opgelegd door de rechter en opgenomen in een definitief vonnis - meer dan twee maanden niet zijn betaald, kan de rechtbank een straf toekennen aan de wanbetaler. Dat kan gaan over een gevangenisstraf van acht dagen tot zes maanden of een geldboete van 50 tot 500 euro.

Aangezien de bestaande straffen blijkbaar weinig indruk maakten of niet werden opgelegd, bestaat er sinds 1 augustus 2014 een bijkomende straf: het verval van recht tot besturen van een motorvoertuig (van acht dagen tot vijf jaar). Niet iedereen is even overtuigd over de doeltreffendheid van deze facultatieve straf, maar dit zou vooral preventief en ontradend moeten werken.

Met de hervorming van het Strafwetboek zou u ook de penale straffen herbekijken.

1. a) Bij hoeveel onderhoudsplichtigen werd het rijbewijs ingetrokken bij meer dan twee maanden niet-betalen van de onderhoudsbijdrage, zowel in 2016 als in 2017?

b) Wat is de gemiddelde duur van deze intrekkingen?

2. Is er een wijziging merkbaar ten opzichte van vóór de inwerkingtreding van de nieuwe wet (in werking sinds 1 augustus 2014), wat betreft het sneller betalen van het onderhoudsgeld door dit nieuwe drukkmiddel?

3. Hoe wordt deze straf ervaren door de strafrechtbank? Bereikt deze het beoogde effect?

4. Wordt deze straf aangepast bij de hervorming van het nieuwe Strafwetboek?

4. Vous est-il possible de ventiler les affaires *pro deo* concernant des citoyens de ce pays et celles concernant des étrangers, des demandeurs d'asile, etc., ainsi que les coûts annuels y afférents? Merci de répartir ces chiffres par arrondissement judiciaire.

DO 2017201823040

Question n° 2692 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Déchéance du droit de conduire un véhicule à moteur en cas d'abandon de famille.

L'abandon de famille est un délit. Il concerne le non-paiement délibéré d'une pension alimentaire pour les enfants (ou l'ex-conjoint).

Lorsque la pension alimentaire - imposée par le juge et contenue dans une décision judiciaire définitive - n'a toujours pas été acquittée après deux mois, le tribunal peut infliger une peine au mauvais payeur. Il peut s'agir d'une peine de prison allant de huit jours à six mois ou d'une amende de 50 à 500 euros.

Comme apparemment les peines actuelles étaient de peu d'effet ou n'étaient pas imposées, une peine complémentaire a été prévue depuis le 1^{er} août 2014: la déchéance du droit de conduire un véhicule à moteur (allant de huit jours à cinq ans). Tout le monde n'est pas également convaincu de l'efficacité de cette peine facultative, mais son effet se veut surtout préventif ou dissuasif.

À l'occasion de la révision du Code pénal, vous réviseriez aussi les sanctions pénales.

1 a) À combien de débiteurs d'aliments a-t-on retiré le permis de conduire à la suite du non-paiement, après deux mois, de la pension alimentaire, tant en 2016 qu'en 2017?

b) Quelle est la durée moyenne de ces retraits?

2. Depuis l'entrée en vigueur de la nouvelle loi (qui a pris effet le 1^{er} août 2014), remarque-t-on que ce nouveau moyen de pression a amené un changement au niveau de la rapidité avec laquelle la pension alimentaire est payée?

3. Quelle est l'expérience du tribunal pénal par rapport à cette sanction? Celle-ci produit-elle les effets escomptés?

4. Cette sanction sera-t-elle adaptée lors de la révision du nouveau Code pénal?

DO 2017201823041

Vraag nr. 2693 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Parentale ontvoeringen.

Parentale ontvoering of ouderontvoering wordt in het algemeen gebruikt wanneer de ontvoerder iemand onttrekt aan zijn vertrouwde milieu en wegvoert naar een onbekende plaats. Ook wanneer een kind in opdracht van of door één van de ouders wordt onttrokken aan het ouderlijk gezag van de andere ouder, is dit een vorm van ontvoering.

Parentale ontvoering heeft dikwijls een internationaal karakter. De ontvoerende ouder woont in een land waar de wet- en regelgeving op het vlak van ouderlijk gezag een andere invulling kent en ondoorzichtig is voor de achterblijvende ouder.

Indien kinderen ontvoerd worden naar een verdragsstaat, met andere woorden een land dat gebonden is door:

- het verdrag van 's-Gravenhage van 25 oktober 1980, betreffende de burgerrechtelijke aspecten van internationale ontvoering van kinderen;

- het Europees verdrag van 20 mei 1980, betreffende de erkenning en de tenuitvoerlegging van beslissingen inzake het gezag over kinderen en betreffende het herstel van het gezag over kinderen;

- de verordening (EG) nr. 2201/2003 van de Raad van 27 november 2003, betreffende de bevoegdheid en de erkenning en tenuitvoerlegging van beslissingen in huwelijkszaken en inzake de ouderlijke verantwoordelijkheid, en tot intrekking van verordening (EG) nr. 1347/2000;

- een samenwerkingsakkoord met Tunesië of Marokko, kan de FOD Justitie nog tussenkomen meer bepaald via de Centrale autoriteit voor internationale kinderontvoeringen en grensoverschrijdend bezoekrecht.

1. Kunt u per jaar een overzicht geven van het aantal geopende, behandelde en afgesloten dossiers inzake de internationale parentale ontvoering en het niet-naleven van grensoverschrijdend omgangsrecht sinds 2015?

a) In hoeveel gevallen hebben deze dossiers geleid tot een procedure?

b) In hoeveel gevallen hebben zij geleid tot een veroordeling?

2. In hoeveel van deze dossiers is er sprake van een vrijwillige oplossing, dan wel een oplossing door een gedwongen uitvoering van een rechterlijke beslissing? Graag volgens dezelfde opdeling als in vraag 1.

DO 2017201823041

Question n° 2693 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Rapts parentaux.

Les termes de rapt ou d'enlèvement parental sont généralement utilisés lorsque le ravisseur soustrait une personne à son cadre de vie familial et l'emmène dans un lieu inconnu. Lorsqu'un parent ou une personne agissant à la demande de ce dernier soustrait un enfant à l'autorité parentale de l'autre parent, il s'agit également d'une forme d'enlèvement.

Les rapt parentaux ont souvent un caractère international. Le parent ravisseur habite dans un pays où la législation et la réglementation en matière d'autorité parentale est différente de la nôtre et n'est pas claire pour l'autre parent resté au pays.

Si les enfants sont enlevés et emmenés vers un État partie, c'est-à-dire un pays lié par:

- la Convention de La Haye du 25 octobre 1980 sur les aspects civils de l'enlèvement international d'enfants;

- la Convention européenne du 20 mai 1980 sur la reconnaissance et l'exécution des décisions en matière de garde des enfants et le rétablissement de la garde des enfants;

- le règlement (CE) n° 2201/2003 du Conseil du 27 novembre 2003 relatif à la compétence, la reconnaissance et l'exécution des décisions en matière matrimoniale et en matière de responsabilité parentale abrogeant le règlement (CE) n° 1347/2000;

- un accord de coopération avec la Tunisie ou le Maroc, le SPF Justice peut encore intervenir par le biais de l'Autorité centrale pour les enlèvements internationaux d'enfants et le droit de visite transfrontalier.

1. Combien de dossiers d'enlèvements parentaux internationaux et de non-respect du droit de visite transfrontalier ont été ouverts, traités et clôturés annuellement depuis 2015?

a) Dans combien de cas ces dossiers ont-ils mené à une procédure?

b) Dans combien de cas ont-ils mené à une condamnation?

2. Pour combien de ces dossiers peut-on parler respectivement d'une solution volontaire ou d'une solution découlant de l'exécution forcée d'une décision judiciaire? Même répartition des données que pour la question 1.

3. Kunt u een overzicht geven van de landen waar de kinderen het vaakst terechtkomen, per jaar en dit sinds 2015? In hoeveel gevallen is dit het land van herkomst van de ouder die zich bezondigt aan kinderontvoering?

4. Hoeveel kinderontvoeringen gebeurden door een ouder met Belgische nationaliteit?

5. Hoeveel van de als ontvoerd opgegeven kinderen keren uiteindelijk terug?

DO 2017201823042

Vraag nr. 2694 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 14 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Stemrecht bij veroordeelden.

2018 en 2019 zijn verkiezingsjaren. Om te mogen deelnemen aan de verkiezingen mag men zich niet bevinden in één van de bij wet bepaalde gevallen van uitsluiting of schorsing van het stemrecht.

De uitsluiting van het kiesrecht is definitief en is het gevolg van een veroordeling tot een criminele straf.

De schorsing van het kiesrecht houdt in dat een persoon gedurende een bepaalde periode geen stemrecht kan uitoefenen als gevolg van een onwaardigheid (veroordeling tot een effectieve gevangenisstraf van meer dan vier maanden).

Wie door een rechterlijke maatregel in een toestand van vrijheidsbeneming zit kan bij volmacht stemmen, maar is niet verplicht volmacht te geven (er geldt dus geen opkomstplicht). Bij volmacht dient een attest van gevangenisdirectie te worden toegevoegd. Dit geldt ook voor gedetineerden en mensen in voorhechtenis.

1. Hoeveel veroordeelden mochten er bij de verkiezingen van 2012 en 2014 deelnemen aan de verkiezingen en bevonden zich dus niet in een geval van uitsluiting of van schorsing van het stemrecht?

2. Hoeveel veroordeelden gaven volmacht in 2012 en 2014 en oefenden dus stemrecht uit?

3. Hoeveel veroordeelden gaven geen volmacht in 2012 en 2014 en oefenden dus geen stemrecht uit?

4. Hoeveel personen verbleven er in voorhechtenis op datum van de verkiezingen in 2012 en 2014?

5. Hoeveel van die personen in voorhechtenis gaven volmacht in 2012 en 2014 en oefenden dus stemrecht uit?

3. Dans quels pays les enfants aboutissent-ils le plus souvent? Je voudrais des données annuelles depuis 2015. Dans combien de cas s'agit-il du pays d'origine du parent auteur de l'enlèvement d'un enfant?

4. De combien d'enlèvements d'enfants un parent ayant la nationalité belge était-il l'auteur?

5. Parmi les enfants signalés comme ayant été enlevés, combien sont finalement revenus?

DO 2017201823042

Question n° 2694 de madame la députée Annick Lambrecht du 14 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Le droit de vote des condamnés.

Les années 2018 et 2019 sont des années à élections. Pour pouvoir participer aux élections, on ne peut se trouver dans l'un des cas d'exclusion ou de suspension du droit de vote prévus par la loi.

L'exclusion du droit de vote est définitive et procède d'une condamnation à une peine criminelle.

La suspension du droit de vote implique qu'un individu est privé de l'exercice du droit de vote pendant une période déterminée pour raison d'indignité (condamnation à une peine effective d'emprisonnement de plus de quatre mois).

Une personne qui se retrouve en situation de privation de liberté en raison d'une mesure judiciaire peut voter par procuration mais n'est pas obligée de le faire (il n'y a donc pas d'obligation de vote). En cas de vote par procuration, une attestation de la direction pénitentiaire doit être jointe. Ceci vaut également pour des détenus et des personnes en détention préventive.

1. Combien de condamnés ont-ils pu participer aux élections de 2012 et 2014 et ne se sont donc pas retrouvés dans l'un des cas d'exclusion ou de suspension du droit de vote?

2. Combien de condamnés ont-ils donné une procuration en 2012 et en 2014 et ont donc exercé leur droit de vote?

3. Combien de condamnés n'ont-ils pas donné de procuration en 2012 et 2014 et n'ont donc pas exercé leur droit de vote?

4. Combien de personnes étaient-elles en détention préventive à la date des élections de 2012 et 2014?

5. Parmi ces personnes en détention préventive, combien ont donné une procuration en 2012 et 2014 et ont donc exercé leur droit de vote?

6. Hoeveel van die personen in voorhechtenis gaven geen volmacht in 2012 en 2014 en oefenden dus geen stemrecht uit?

Kunt u voornoemde cijfers uitsplitsten per verkiezing (lokaal, provinciaal, regionaal, federaal en Europees)?

7. Hoeveel attesten van vrijheidsbeneming werden afgeleverd door de verschillende gevangenisdirecties, uitgesplitst per gevangenis?

DO 2017201823047

Vraag nr. 2695 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Internet. - Phishing.

Phishing is een echte plaag op het internet. Via phishing-praktijken wordt internetgebruikers geld afhandig gemaakt of worden hun persoonsgegevens gestolen en op de zwarte markt doorverkocht. Ik zou graag een antwoord op de volgende vragen krijgen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel phishingdossiers per Gewest van het land beheren uw diensten?

2. Hoeveel dossiers per Gewest van het land hebben tot de veroordeling van phishers geleid?

DO 2017201823049

Vraag nr. 2696 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Schijnerkenningen van vaderschap.

Ter vervollediging van mijn informatie over het fenomeen van de schijnerkenningen van vaderschap zou ik voor 2014, 2015, 2016 en 2017 graag een antwoord krijgen op de volgende vragen.

1. Hoeveel gevallen werden er per Gewest in totaal door uw diensten geregistreerd?

2. Over hoeveel kinderen ging het per Gewest in totaal?

3. Wat was het totale aantal schijnerkenningen door legaal in ons land verblijvende personen met een buitenlandse nationaliteit per Gewest en per nationaliteit van de betrokkenen?

6. Parmi ces personnes en détention préventive, combien n'ont pas donné de procuration en 2012 et 2014 et n'ont donc pas exercé leur droit de vote?

Pouvez-vous ventiler les chiffres susmentionnés par élection (locales, provinciales, régionales, fédérales et européennes)?

7. Combien d'attestations de privation de liberté ont-elles été remises par les différentes directions pénitentiaires, en ventilant les chiffres par prison?

DO 2017201823047

Question n° 2695 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Internet. - Hameçonnage.

Comme vous le savez, le hameçonnage constitue un fléau sur Internet (entre autres, le vol d'argent ou de données personnelles qui peuvent être revendues au marché noir). Afin de compléter mon information, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total des dossiers gérés par vos services contre ce phénomène par Région du pays?

2. Quelle est la proportion de dossiers qui ont conduit à une condamnation des auteurs de hameçonnage par Région du pays?

DO 2017201823049

Question n° 2696 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les reconnaissances de paternité frauduleuses.

Afin de compléter mon information sur le phénomène des reconnaissances de paternité frauduleuses, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total de cas enregistrés par vos services par Région du pays?

2. Quel est le total d'enfants concernés par Région du pays?

3. Quel est le total des reconnaissances frauduleuses opérées par des personnes de nationalité étrangère en situation de séjour légal par Région du pays et par nationalité des personnes concernées?

4. Wat was het totale aantal schijnerkenningen door illegaal in ons land verblijvende personen met een buitenlandse nationaliteit per Gewest en per nationaliteit van de betrokkenen?

DO 2017201823050

Vraag nr. 2697 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Internet. - Piraatsites.

Onlangs is in de pers het bericht verschenen dat internet-providers op grond van gerechtelijke uitspraken een aantal piraatsites (illegale uitwisseling van films, cd's, boeken enz.) offline hebben moeten halen.

1. Hoeveel dergelijke rechterlijke uitspraken zijn er in 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op vandaag) geweest?

2. Hoeveel piraatsites werden er in die jaren offline gehaald?

3. Hoeveel personen zijn er veroordeeld voor het illegaal downloaden?

DO 2017201823080

Vraag nr. 2698 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 15 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Veroordelingen voor illegaal verblijf op het grondgebied.

Artikel 75 van de vreemdelingenwet stelt het illegaal verblijf op het grondgebied strafbaar met een gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met een geldboete. De rechter kan ook één van beide straffen uitspreken.

1. Hoeveel personen werden veroordeeld op grond van artikel 75 van de wet van 15 december 1980?

2. Kunt u deze gegevens per jaar verschaffen voor ten minste de laatste vijf jaar en indien mogelijk sedert 2010?

3. Kunt u een onderscheid maken tussen personen die uitsluitend voor dit misdrijf werden veroordeeld en personen die voor dit misdrijf werden veroordeeld in samenhang met andere misdrijven?

4. Welke straf werd uitgesproken door de rechter?

4. Quel est le total des reconnaissances frauduleuses opérées par des personnes de nationalité étrangère en situation de séjour illégal par Région du pays et par nationalité des personnes concernées?

DO 2017201823050

Question n° 2697 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Internet. - Sites pirates.

La presse a récemment annoncé que des décisions de Justice ont amené des opérateurs Internet à interdire l'accès des usagers à un certain nombre de sites pirates (échanges illégaux de films, d'albums de musique, de livres, etc.).

1. Quel est le nombre de décisions similaires prononcées par des tribunaux en 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

2. Quel est le nombre de sites pirates concernés lors des dites années?

3. Quel est le nombre de personnes condamnées pour des téléchargements illégaux?

DO 2017201823080

Question n° 2698 de monsieur le député Hendrik Vuye du 15 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les condamnations pour séjour illégal sur le territoire.

L'article 75 de la loi sur les étrangers dispose que l'étranger qui entre ou séjourne illégalement dans le Royaume est puni d'un emprisonnement de huit jours à trois mois et d'une amende. Le juge a également la possibilité de prononcer une seule de ces peines.

1. Combien de personnes ont-elles été condamnées sur la base de l'article 75 de la loi du 15 décembre 1980?

2. Pourrais-je obtenir ces données, sur une base annuelle, en tout cas pour les cinq dernières années et si possible depuis 2010?

3. Pouvez-vous distinguer dans ces résultats les personnes condamnées uniquement pour ce délit et celles condamnées pour ce délit en connexité avec d'autres délits?

4. Quelle peine a été prononcée par le juge?

DO 2017201823081

Vraag nr. 2699 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 15 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Niet respecteren van de omgangsregels met kinderen na een scheiding.

1. Kunt u een overzicht geven van het wettelijk kader hieromtrent (artikelen 431 en 432 van het Strafwetboek)? Heeft u hierin reeds tekortkomingen vastgesteld, of heeft u wijzigingen voorzien? Wat zijn de moeilijkheden bij de beoordeling van dit soort dossiers en het afdwingen van juridische beslissingen?

2. Hoeveel klachten/inbreuken werden er in de laatste vijf jaar, per jaar, geregistreerd? Kunt u voor elk jaar deze cijfers verder opdelen per arrondissement/provincie, alsook de totalen daarbij meedelen?

3. a) Hoeveel dossiers behandelden de parketten hieromtrent? Kunt u cijfers geven voor de laatste vijf jaar, per jaar, opgedeeld per arrondissement, alsook de totalen?

b) Welke beslissingen namen de parketten in die jaren? Hoeveel zaken leidden tot een veroordeling en hoeveel werden geseponeerd? Wat waren de bijbehorende redenen voor seponering?

c) Met hoeveel klachten is in deze jaren niets gebeurd, en hoe komt dit?

4. Heeft u hierbij een beeld over concrete cijfers over hoe vaak de moeder, dan wel de vader de regels niet naleeft, en indien ja, kunt u dit integreren in vraag 3, of desgevallend een algemeen beeld schetsen?

5. Indien er geen (volledig) cijfermatig beeld kan worden gegeven, waarom niet?

DO 2017201823083

Vraag nr. 2700 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 15 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Vrijspreek hardrijders.

Tientallen hardrijders die met hun bedrijfswagen werden geflitst, worden de laatste weken vrijgesproken. Dit was onlangs nog het geval in de Brugse politierechtbank.

DO 2017201823081

Question n° 2699 de madame la députée Nele Lijnen du 15 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Non-respect des règles de conduite à l'égard des enfants après un divorce.

1. Pouvez-vous fournir un relevé du cadre légal à ce sujet (articles 431 et 432 du Code pénal)? Y avez-vous déjà relevé des lacunes ou avez-vous prévu des modifications? Quelles sont les difficultés rencontrées lors du jugement de ce type de dossier et l'imposition des décisions juridiques?

2. Au cours des cinq dernières années, combien de plaintes/infractions ont été enregistrées chaque année? Pour chaque année, pouvez-vous poursuivre la ventilation des chiffres par arrondissement/province, et communiquer les totaux en la matière?

3. a) Combien de dossiers à ce sujet les parquets ont-ils traités? Pouvez-vous fournir les chiffres pour ces cinq dernières années et par année et les répartir par arrondissement? Pouvez-vous également préciser les totaux?

b) Quelles décisions les parquets ont-ils prises durant ces années? Combien d'affaires ont débouché sur une condamnation et combien ont été classées sans suite? Dans ce dernier cas, quelles étaient les motifs du classement sans suite?

c) Combien de plaintes n'ont donné lieu à aucun développement ces cinq dernières années et comment cela se fait-il?

4. À cet égard, avez-vous une idée des chiffres concrets concernant la fréquence à laquelle la mère, ou le père, ne respecte pas les règles? Dans l'affirmative, pouvez-vous intégrer cette donnée dans votre réponse à la question 3 ou, le cas échéant, dessiner les grandes lignes de la situation?

5. S'il est impossible de fournir un aperçu (complet) du nombre de cas, pouvez-vous en indiquer le motif?

DO 2017201823083

Question n° 2700 de madame la députée Daphné Dumery du 15 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Acquittement de conducteurs coupables d'excès de vitesse.

Ces dernières semaines, des dizaines de conducteurs de véhicules professionnels coupables d'excès de vitesse ont été acquittés, comme ce fut, récemment encore, le cas devant le tribunal de police de Bruges.

Een onduidelijke brief die na een snelheidsovertreding naar de werkgever wordt gestuurd, is daar de oorzaak van.

1. Hoeveel vrijspraken zijn er al geweest? Kunt u een opsplitsing geven per gerechtelijk gebied? Desnoods bij benadering?

2. Hoeveel dossiers waarin dergelijke vrijspraak moet worden verwacht, zijn er nog ingeschreven op de rol? Kunt u een opsplitsing geven per gerechtelijk gebied? Desnoods bij benadering?

3. Zal het openbaar ministerie in de toekomst in soortgelijke dossiers nog tot dagvaarding overgaan of zal er worden geseponneerd?

4. De wegverkeerswet wijzigt per 1 juli 2018 ingevolge het twee maanden geleden goedgekeurde wetsontwerp ter verbetering van de verkeersveiligheid. Vanaf dan is bijvoorbeeld het niet meedelen van de bestuurder op het ogenblik van de overtreding door de eigenaar van het voertuig strafbaar. Acht u het niet aangewezen om de standaardbrieven ook op dat vlak aan te passen? Wordt daarvoor het nodige gedaan of laat u het nodige doen?

DO 2017201823096

Vraag nr. 2701 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Verkeersovertredingen van de vierde graad.

Verkeersovertredingen van de vierde graad zijn in het kader van de wegcode overtredingen die de veiligheid van personen rechtstreeks in gevaar brengen en die bij een ongeval helaas vaak leiden tot fysieke schade. Kunt u de volgende vragen beantwoorden voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op heden)?

1. Hoeveel boetes werden er door de politierechtbanken opgelegd voor overtredingen van de vierde graad? Hoeveel zijn dat er per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

2. Wat is het totaalbedrag van deze boetes per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

3. Tegen hoeveel personen werd er een verval van het recht tot sturen uitgesproken, per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

C'est une lettre ambiguë adressée après l'excès de vitesse à l'employeur qui est la cause de ces acquittements.

1. Combien d'acquittements ont déjà été prononcés? Pouvez-vous ventiler les chiffres par arrondissement judiciaire? Le cas échéant, par approximation.

2. Combien de dossiers dans lesquels un acquittement est prévisible sont encore inscrits au rôle? Pouvez-vous ventiler les chiffres par arrondissement judiciaire? Le cas échéant par approximation.

3. Le ministère public citera-t-il encore à comparaître dans des dossiers analogues ou ceux-ci seront-ils classés sans suite?

4. Le projet de loi relatif à l'amélioration de la sécurité routière adopté il y a deux mois modifie la loi relative à la circulation routière à partir du 1er juillet 2018. À partir de cette date, la non-communication par le propriétaire du véhicule de l'identité du conducteur au moment de l'infraction n'est plus punissable. Ne pensez-vous pas qu'il s'indique d'adapter les lettres types sur ce point? Le nécessaire est-il fait à cet effet ou ferez-vous en sorte qu'il le soit?

DO 2017201823096

Question n° 2701 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les infractions du 4ème degré au Code de la route.

Au niveau du Code de la route, les infractions du 4ème degré sont celles qui mettent directement en danger la sécurité des personnes et qui entraînent malheureusement souvent des dommages physiques en cas d'accident. Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (pour la période écoulée)?

1. Quel est le total des amendes infligées par les tribunaux de police concernant les infractions du 4ème degré? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

2. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

3. Quel est le total des condamnations à une déchéance du droit de conduire? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

DO 2017201823104

Vraag nr. 2702 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Halal in de gevangenissen.

In *De Morgen* van 26 augustus 2010, inmiddels al een hele tijd geleden, stond te lezen dat de FOD Justitie opleidingen zou organiseren om het gevangenispersoneel te leren omgaan met de "halalproblematiek". Het zou daarbij in de eerste plaats gaan om verzorgend personeel en in een latere fase om cipiers en koks.

1. Wat is er van deze intentie geworden?
2. Wat is de huidige stand van zaken? Krijgen alle nieuwe penitentiare beampten of een deel ervan (en welke) nog steeds een opleiding in verband met de halalproblematiek? Zo ja, waaruit bestaat deze opleiding?

3. Hoeveel maaltijden werden er in 2017 in onze gevangenissen verstrekt aan gedetineerden en hoeveel daarvan waren halalmaaltijden of konden daarmee worden gelijkgeschakeld?

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2017201823059

Vraag nr. 2398 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Afwezigheid van een wettelijk kader voor cryotherapie.

Volgens berichten in de pers bestaat er voor cryotherapie, een behandeling die steeds meer wordt toegepast in de sport- en medische wereld, geen wettelijk kader.

1. Kunt u deze informatie bevestigen? Zo ja, welke maatregelen werden er genomen om deze situatie te verhelpen?
2. Zal er een wettelijk kader tot stand worden gebracht en wanneer?

DO 2017201823104

Question n° 2702 de madame la députée Barbara Pas du 16 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Le concept "halal" dans les prisons.

Dans l'édition du journal *De Morgen* du 26 août 2010, qui remonte déjà à un certain temps, on pouvait lire que le SPF Justice comptait organiser des formations visant à apprendre au personnel pénitentiaire la façon de gérer la "problématique du concept halal". Cette formation devait d'abord être dispensée au personnel soignant et, ensuite, aux gardiens et aux cuisiniers.

1. Cette intention s'est-elle finalement concrétisée?
2. Qu'en est-il aujourd'hui? Tous les nouveaux agents pénitentiaires (ou une partie d'entre eux et si oui, lesquels) reçoivent-ils toujours une formation au sujet de la problématique "halal"? Dans l'affirmative, en quoi consiste cette formation?

3. Combien de repas a-t-on servis en 2017 aux détenus de nos prisons? Parmi ces repas, combien étaient "halal" ou pouvaient y être assimilés?

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2017201823059

Question n° 2398 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'absence de cadre légal pour la cryothérapie.

La presse a rapporté l'information selon laquelle la technologie de cryothérapie, de plus en plus répandue dans les milieux sportifs et médicaux, n'est pas soumise à un cadre légal.

1. Pourriez-vous confirmer cette information? Le cas échéant, quelles mesures ont été retenues pour pallier cette situation?
2. Un chantier est-il déjà défini à ce sujet et à quelle échéance?

DO 2017201823060

Vraag nr. 2399 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Palliatieve zorg.

1. Beschikt u over gegevens met betrekking tot de evolutie van het aantal patiënten in de palliatieve zorg sinds 2016?
2. Beschikt u over gegevens per provincie of per ziekenhuis?

DO 2017201823061

Vraag nr. 2400 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Geboorten in België.

1. Hoeveel kinderen werden er in 2016 en in 2017 in België geboren? Beschikt u over gegevens per provincie of per ziekenhuis? Zijn er cijfers beschikbaar over het aantal kinderen die via een keizersnede ter wereld kwamen?
2. Hoelang verblijven de moeders gemiddeld in het ziekenhuis? Beschikt u over gegevens per provincie?

DO 2017201823069

Vraag nr. 2401 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Tenlasteneming van dysautonomie.

Dysautonomie is een weesziekte die de werking van het autonome zenuwstelsel, dat de onwillekeurige functies, zoals de ademhaling en de spijsvertering, stuurt, verstoort.

Patiënten met die aandoening zijn op enterale voeding aangewezen, die duur is, met name 28,30 euro/dag (twee zakjes Nutrison Concentrated, 49 euro/stuk, een Flocare Infinity EnFit Pompset Pack van 3,99 euro en de huur van de pomp aan 40 euro/maand).

De tegemoetkoming van de verplichte verzekering bedraagt 5,66 euro/dag, wat uiteindelijk neerkomt op een uitgave van 12,64 euro per dag of 379,20 euro per maand, op basis van twee zakjes, terwijl de inname van drie zakjes per dag beter zou zijn.

DO 2017201823060

Question n° 2399 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les soins palliatifs.

1. Disposez-vous de l'évolution du nombre de patients qui ont opté pour les soins palliatifs depuis 2016?
2. Avez-vous une ventilation par province ou par hôpital?

DO 2017201823061

Question n° 2400 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les enfants nés en Belgique.

1. Disposez-vous du nombre d'enfants nés en 2016 et 2017? Avez-vous une ventilation par province ou par hôpital? Dispose-t-on de chiffres sur ceux nés par césarienne?
2. Quelle est en moyenne la durée de séjour des patientes en hôpital? Avez-vous une ventilation par province?

DO 2017201823069

Question n° 2401 de monsieur le député André Frédéric du 14 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La prise en charge de la dysautonomie.

La dysautonomie est une maladie orpheline qui conduit au dysfonctionnement du système nerveux autonome régulant les fonctions automatiques comme la respiration ou la digestion.

Les patients atteints de cette maladie sont contraints de consommer de la nutrition entérale, qui représente un coût élevé, à savoir 28,30 euros/jour (deux poches de Nutrison Concentrated, 49 euros/pièce, une trousse Flocare Pack Infinity EnFit à 3,99 euros et un loyer pour la pompe de 40 euros/mois).

L'intervention de l'assurance obligatoire s'élève à 5,66 euros/jour, soit un coût journalier final de 12,64 euros. Au final, cela représente un coût mensuel de 379,20 euros par mois, en sachant qu'il serait préférable de consommer trois poches par jour.

Voor een volledige terugbetaling moet men zeven dagen op zeven gehospitaliseerd zijn, wat uiteraard andere en zeer grote kosten voor de sociale zekerheid meebrengt, terwijl dat in dit geval niet altijd nodig is.

Het andere probleem betreft de terugbetaling van de kosten van het Duitse centrum dat in de behandeling van die ziekte gespecialiseerd is en de enige instelling is die die ziekte behandelt. De eerste afspraak kost 781,74 euro, waarvan het Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering (RIZIV) 32,89 euro terugbetaalt. Het RIZIV beschikt via Orphanet over een referentielijst van centra die gespecialiseerd zijn in die aandoening en het Duitse centrum staat als eerste op die lijst.

1. Waarom wordt enterale voeding enkel in het kader van een volledige ziekenhuisopname terugbetaald?

2. Waarom worden de kosten van het Duitse centrum, dat gespecialiseerd is in de behandeling van die aandoening, niet volledig of ten minste niet voor een hoger bedrag terugbetaald?

DO 2017201823072

Vraag nr. 2402 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Prothese voor de vervanging van een volledige lumbale tussenwervelschijf. - Minimumleeftijd.

Het koninklijk besluit van 16 februari 2009 tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen stipuleert dat verstrekking 735792-735803 (de plaatsing van een prothese voor de vervanging van een volledige lumbale tussenwervelschijf of voor het geheel van de samenstellende elementen) enkel in aanmerking komt voor een tegemoetkoming van de verzekering als de patiënt aan verschillende inclusie- en exclusiecriteria voldoet.

Een van die criteria is de minimumleeftijd van 35 jaar. Naar verluidt zouden bepaalde chirurgen die ingreep willen voorstellen aan patiënten onder de 35 jaar.

1. Op basis van welke wetenschappelijke argumenten werd de minimumleeftijd voor een tegemoetkoming op 35 jaar vastgelegd?

Pour bénéficier d'un remboursement complet, il est nécessaire d'être hospitalisé sept jours sur sept, ce qui entraîne évidemment d'autres frais, extrêmement importants pour la sécurité sociale, d'autant plus qu'elle n'est pas toujours nécessaire dans ce cas.

L'autre problème concerne le remboursement des frais du centre allemand spécialisé dans la prise en charge de cette maladie, seul établissement qui traite cette maladie: le premier rendez-vous coûte 781,74 euros desquels l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) rembourse 32,89 euros. L'INAMI a un référencement des centres spécialisés dans cette maladie sur Orphanet et ce centre allemand est le 1^{er} sur la liste.

1. Pourriez-vous indiquer pourquoi le remboursement de la nutrition entérale n'est prévue que dans le cadre d'une hospitalisation complète?

2. Comment expliquez-vous que le remboursement des frais du centre allemand, spécialisé dans la prise en charge de cette maladie, ne soit pas complet ou à tout le moins plus important?

DO 2017201823072

Question n° 2402 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Prothèse pour le remplacement d'un disque intervertébral lombaire total. - Âge minimum.

L'arrêté royal du 16 février 2009 modifiant l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités stipule que la prestation 735792-735803 (implant d'une prothèse pour le remplacement d'un disque intervertébral lombaire total, pour l'ensemble des éléments) ne peut faire l'objet d'une intervention de l'assurance que si le patient satisfait à différents critères d'inclusion et d'exclusion.

Parmi ces critères, un âge minimum de 35 ans pour cette prestation a été arrêté. Toutefois, il me revient que certains chirurgiens souhaiteraient pouvoir proposer cette intervention à des patient(e)s âgé(e)s de moins de 35 ans.

1. Quels sont les arguments scientifiques qui expliquent la fixation de l'âge de 35 ans comme âge minimum pour une intervention de ce type?

2. Wat is uw standpunt over die leeftijdsvoorwaarde? Is die wel opportuun, aangezien het voorgestelde alternatief - de dubbele artrodesse (zonder leeftijdsvoorwaarde) - niet in alle gevallen de beste oplossing is met het oog op het herstel van de patiënt?

DO 2017201823084

Vraag nr. 2403 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 15 mei 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De impact van het koninklijk besluit van 8 november 2016.

Het koninklijk besluit van 8 november 2016 tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, wat de sociaalprofessionele re-integratie betreft, had tot doel de re-integratie van arbeidsongeschikten te bevorderen en is nu anderhalf jaar in voege.

Artikel 2 van het besluit stelt: "Ten vroegste zes maanden na de inwerkingtreding van dit besluit vraagt de minister bevoegd voor Sociale Zaken aan de sociale partners en aan de verzekeringsinstellingen om op regelmatige basis de doeltreffendheid en de effecten van dit besluit in de praktijk te evalueren.". Het lijkt dan ook hét moment om een eerste evaluatie van de impact ervan op te maken.

1. Kan u een opdeling geven van de indelingen (aantallen en aandelen) die respectievelijk voor de gevallen bedoeld in artikel 215decies, §§ 2 en 3 door de adviserend geneesheren werden toegekend?

2. a) Hoeveel en welk aandeel van de arbeidsongeschikten bedoeld in artikel 215undecies, § 1, 1° dat werd ingedeeld onder categorie 1 is zes maanden nadien nog altijd arbeidsongeschikt?

b) Voor welk aandeel daarvan werd de in de 1° bedoelde mogelijkheid tot werkhervatting mits aangepast werk door de adviserend geneesheer vastgesteld?

c) Werd dan in alle gevallen een doorverwijzing gedaan naar de preventieadviseur-arbeidsgeneesheer?

3. Dezelfde vraag voor wat betreft de groep bedoeld in artikel 215undecies, § 1, 2e.

4. Gebeurde voor alle in artikel 215undecies, § 1, 3e bedoelde werknemers die in categorie 4 werden ondergebracht, een doorverwijzing naar de preventieadviseur-arbeidsgeneesheer?

2. Quel est votre avis sur cette condition d'âge? Celle-ci est-elle bien utile sachant que l'alternative proposée, la double arthrodèse (sans condition d'âge), n'est, selon les cas, pas toujours la meilleure alternative pour la guérison du patient?

DO 2017201823084

Question n° 2403 de madame la députée Monica De Coninck du 15 mai 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'impact de l'arrêté royal du 8 novembre 2016 modifiant l'arrêté royal du 3 juillet 1996.

L'arrêté royal du 8 novembre 2016 modifiant l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 en ce qui concerne la réinsertion socioprofessionnelle, avait pour objectif la réintégration de personnes en incapacité de travail et est d'application depuis un an et demi.

L'article 2 de l'arrêté est libellé comme suit: "Au plus tôt six mois après l'entrée en vigueur du présent arrêté, le ministre qui a les Affaires Sociales dans ses attributions demande aux partenaires sociaux et aux organismes assureurs d'évaluer sur une base régulière l'efficacité et les effets du présent arrêté dans la pratique..". Le moment semble dès lors venu de procéder à une première évaluation de l'impact de l'arrêté.

1. Pouvez-vous me fournir un aperçu des classifications (nombres et parts), destinées respectivement aux cas visés à l'article 215decies, §§ 2 et 3, déterminées par les médecins conseils?

2. a) Combien et quelle part des travailleurs en incapacité de travail visés à l'article 215undecies, § 1, 1°, classés sous la catégorie 1, est toujours en incapacité de travail après six mois?

b) Quelle part de ces travailleurs le médecin conseil a-t-il jugés aptes à reprendre le travail moyennant un travail adapté, conformément au 1°?

c) Les intéressés ont-ils été renvoyés dans tous les cas vers le conseiller en prévention - médecin du travail?

3. Même question concernant le groupe visé à l'article 215undecies, § 1, 2e.

4. Tous les travailleurs de la catégorie 4 visés à l'article 215undecies, § 1, 3 ont-ils été renvoyés vers le conseiller en prévention - médecin du travail?

5. Voor hoeveel en welk aandeel van de onder categorie 4 geplaatste werknemers gebeurde er een effectieve werkherleving in aangepast werk?

6. Voor hoeveel en welk aandeel van de arbeidsongeschikte werknemers bestond het re-integratieplan in een bij artikel 215*undecies*, § 2 bedoelde progressieve werkherleving en diende de adviserend arbeidsgeneesheer de erin bedoelde toelating daartoe te geven?

7. Voor hoeveel en welk aandeel leidde het re-integratieplan tot een in artikel 215*undecies*, § 2, eerste lid bedoelde beëindiging van de arbeidsongeschiktheid?

8. Voor hoeveel arbeidsongeschikte werknemers bedoeld in respectievelijk de 1°, 2°, 3°, 4° en 5° van het artikel 215*duodecies* heeft de medisch adviseur op basis van de mogelijkheden die er volgens die bepalingen zouden vastgesteld zijn, een re-integratietraject opgestart?

9. Voor hoeveel welk aandeel van elk van de vijf bedoelde situaties, werden de bevindingen van het medisch-sociaal onderzoek meegedeeld aan de behandelend geneesheer van de gerechtigde?

10. Voor hoeveel en welk aandeel van de in elk van de vijf bedoelde situaties werd een in artikel 215*quaterdecies* bedoeld re-integratieplan opgesteld?

11. Voor hoeveel en welk aandeel werden in dat kader afspraken gemaakt met de diensten en instellingen van de Gewesten en de Gemeenschappen die deelnemen aan de socioprofessionele re-integratie?

12. Voor hoeveel en welk aandeel werd gevraagd dat zij zich laten inschrijven als werkzoekende bij een publieke gewestelijke dienst voor arbeidsbemiddeling?

13. Voor hoeveel en welk aandeel van de Vlaamse arbeidsongeschikte werknemers werd aan de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding (VDAB) gevraagd te attesteren dat betrokkene in aanmerking komt voor een VOP-tussenkomen bij eventuele aanwerving? Hetzelfde voor de vragen aan Forem en Actiris voor wat betreft gelijkaardige tussenkomsten voor de Waalse en Brusselse arbeidsongeschikte werknemers.

14. Voor hoeveel en welk aandeel van de arbeidsongeschikte werknemers waarvoor een in artikel 215*quaterdecies* opgesteld re-integratieplan werd opgesteld, heeft dat geleid tot een effectieve werkherleving binnen de drie maanden na de opstart ervan?

5. Combien et quelle part des travailleurs regroupés sous la catégorie 4 ont effectivement repris le travail moyennant un travail adapté?

6. Pour combien et quelle part des travailleurs en incapacité de travail le plan de réintégration a-t-il consisté en une reprise progressive du travail visée à l'article 215*undecies*, § 2 et le conseiller en prévention médecin du travail a-t-il dû donner à cet effet l'autorisation prévue?

7. Pour combien et quelle part des travailleurs le plan de réintégration a-t-il entraîné la fin de l'incapacité de travail prévue au même article?

8. Pour combien de travailleurs en incapacité de travail visés respectivement aux 1°, 2°, 3°, 4° et 5° de l'article 215*duodecies* le conseiller médecin a-t-il ouvert un trajet de réintégration sur la base des possibilités qui auraient été constatées sur la base de ces dispositions?

9. Pour combien et quelle part de chacune des cinq situations visées les constats ont-ils été communiqués au médecin traitant de l'ayant droit?

10. Pour combien et quelle part de chacune des cinq situations un plan de réintégration visé à l'article 215*quaterdecies* a-t-il été arrêté?

11. Pour combien et quelle part des accords ont-ils été conclus dans ce cadre avec les services et institutions des Régions et Communautés participant à la réintégration socioprofessionnelle?

12. Pour combien et quelle part a-t-il été demandé de s'inscrire comme demandeur d'emploi dans un service régional pour l'emploi?

13. Pour combien et quelle part des travailleurs flamands en incapacité de travail a-t-il été demandé au Service flamand pour l'emploi et la formation professionnelle (VDAB) d'attester que l'intéressé entre en ligne de compte pour une intervention VOP en cas d'engagement éventuel? Même question pour les demandes au Forem et à Actiris en ce qui concerne des interventions similaires pour les travailleurs wallons et bruxellois en incapacité de travail.

14. Pour combien et quelle part des travailleurs en incapacité de travail pour qui a été arrêté un plan de réintégration visé à l'article 215*quaterdecies* en est-il résulté une reprise effective du travail dans les trois jours de la mise en oeuvre?

DO 2017201823098

Vraag nr. 2405 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Beschikbaarheid van eAttest voor de artsen.

Alle huisartsen in ons land die over de nodige software beschikken, zullen binnenkort toegang hebben tot eAttest, een dienst waarmee zij getuigschriften van de verleende zorg rechtstreeks elektronisch kunnen doorsturen naar het ziekenfonds van de patiënt. Op die manier hoeft de patiënt zelf niets meer te ondernemen om zijn medische zorg terugbetaald te krijgen.

eAttest werd eerst getest door een beperkt aantal artsen. Bijna 90 % van hen was er tevreden over.

1. Welke practitioners zullen van eAttest kunnen gebruikmaken?
2. Wat is het tijdpad voor de invoering van de dienst en dus ook voor de algemene toepassing ervan in alle medische disciplines? Zal eAttest in de nabije toekomst nog worden bijgestuurd en zal bijvoorbeeld het gebruik ervan verplicht worden gesteld?
3. Wat zijn de kosten van deze dienst voor de artsen?
4. Wat vindt u van de tevredenheidsgraad van 90 % bij de practitioners die eAttest hebben getest? Welke verbeterpunten kwamen er in de testfase naar voren?

DO 2017201823099

Vraag nr. 2406 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Portaalsite mijngezondheid.belgie.be.

De portaalsite *mijngezondheid.belgie.be* is thans online en biedt burgers de mogelijkheid om medische informatie die hen rechtstreeks aanbelangt te raadplegen.

1. Wie zijn de huidige projectpartners die content aanleveren?
2. Welke projectpartners zullen in de toekomst content aanleveren?
3. Welk type van gegevens werd in het kader van dit project niet in aanmerking genomen?
4. Welk budget is er nodig om de website te onderhouden? Wordt de website rechtstreeks door uw diensten of door een externe dienstverlener beheerd?

DO 2017201823098

Question n° 2405 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La mise à disposition de l'eAttest auprès des médecins.

Il nous revient que le dispositif d'attestations électroniques eAttest sera bientôt rendu disponible pour tout généraliste du pays en possession du logiciel approprié. Ce logiciel permettra au médecin d'envoyer directement, par voie électronique, l'attestation des soins administrés à la mutuelle du patient. Du côté du patient, ce système présentera l'avantage d'annuler toute formalité de sa part pour le remboursement des soins.

Dans un premier temps soumis à l'épreuve de tests auprès d'un nombre restreint de praticiens, l'eAttest a récolté la satisfaction de près de 90 % des médecins de l'échantillon.

1. Quels sont les praticiens qui bénéficieront du mécanisme de l'eAttest?
2. Quel est le calendrier de mise en application du dispositif et, partant, sa généralisation auprès de toutes les disciplines de la médecine? De plus, ce dispositif est-il appelé à évoluer dans un avenir proche, en ce compris vers un éventuel caractère obligatoire?
3. Quel est le coût de mise en oeuvre qui sera supporté par les médecins?
4. Que vous inspire le taux de satisfaction à 90 % des praticiens ayant été impliqués dans la phase test? Disposez-vous d'informations sur les points d'amélioration de l'eAttest exprimés lors de la phase de test?

DO 2017201823099

Question n° 2406 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le portail masante.belgique.be.

Le portail *masante.belgique.be* a été mis en ligne et permet aux citoyens de consulter des informations médicales qui les concernent directement.

1. Quels sont exactement les partenaires actuels au projet en termes de fourniture de contenus?
2. Quels sont les futurs partenaires au projet en termes de fourniture de contenus?
3. Quels sont les types de données qui n'ont pas été retenus dans le cadre de ce projet?
4. Quel est le coût budgétaire nécessaire pour assurer l'entretien du site? Celui-ci est-il géré directement par vos services ou par un prestataire de service externe?

5. Welke maatregelen werden er genomen om de gegevens op de portaalsite maximaal te beveiligen?

Minister van Pensioenen

DO 2017201823097

Vraag nr. 344 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Afkopen van studiejaren

Burgers kunnen hun studiejaren afkopen om hun pensioenbedrag te verhogen. Hiervoor dienen ze op dit moment 1.500 euro per afgekocht studiejaar te betalen.

1. Hoeveel personen hebben er al studiejaren afgekocht per Gewest?

2. Wat is het totale aantal afgekochte studiejaren per Gewest?

3. Hoeveel hebben de afgekochte studiejaren de Schatkist per Gewest al opgebracht?

DO 2017201823114

Vraag nr. 345 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sonja Becq van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Pensioenen:

Attest voor sociale verminderingen en vrijstellingen voor IGO-gerechtigden.

De Ombudsdienst pensioenen wees er in haar jaarverslag 2017 op dat voor het jaar waarin de inkomensgarantie voor ouderen (IGO) voor de eerste keer wordt toegekend het attest voor sociale verminderingen en vrijstellingen niet automatisch wordt toegestuurd aan de gerechtigde.

Dat gebeurt dan enkel na een uitdrukkelijke vraag van de gepensioneerde zelf waardoor IGO-gerechtigden in die periode kortingen en vrijstellingen kunnen mislopen voor de voordelen waarvoor vandaag nog geen automatische koppeling van de gegevens voorhanden is, omdat ze niet weten dat een aanvraag vereist is.

Thans onderzoekt de federale Pensioendienst of het nog de moeite loont om dit attest automatisch op te sturen, in afwachting van de realisatie van het project "geharmoniseerde sociale statuten", dat loopt bij de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid (KSZ).

1. Voor welke kortingen en vrijstellingen bestaat er vandaag nog geen automatische koppeling van de gegevens?

5. Quelles mesures ont été prises pour assurer la sécurité maximale des données contenues dans ce portail?

Ministre des Pensions

DO 2017201823097

Question n° 344 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre des Pensions:

Le rachat des années d'études.

Les citoyens peuvent racheter leurs années d'études en vue d'augmenter leur pension, pour un montant actuel de 1.500 euros par année.

1. Quel est actuellement le total de personnes qui ont participé à ce programme par Région du pays?

2. Quel est le total du nombre d'années d'études y afférent par Région du pays?

3. Quel est le total financier perçu par le Trésor public par Région du pays?

DO 2017201823114

Question n° 345 de madame la députée Sonja Becq du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Pensions:

Attestation pour les réductions et exonérations sociales pour les bénéficiaires de la GRAPA.

Dans son rapport annuel 2017, le service de médiation des pensions a indiqué que, pour l'année au cours de laquelle la GRAPA est octroyée pour la première fois, l'attestation pour les réductions et exonérations sociales n'est pas envoyée automatiquement aux ayants-droit.

L'attestation n'est envoyée que sur demande expresse du pensionné lui-même et, de ce fait, des ayants-droit pourraient, au cours de cette période, passer à côté de réductions et d'exonérations pour des avantages pour lesquels les données ne sont pas encore automatiquement couplées, parce qu'ils ignorent qu'ils doivent introduire une demande.

Le Service fédéral des pensions examine actuellement la question de savoir si cela vaut encore la peine d'envoyer automatiquement cette attestation, en attendant la réalisation du projet "harmonisation des statuts sociaux", qui est en cours à la Banque Carrefour de la Sécurité sociale (BCSS).

1. Pour quelles réductions et exonérations les données ne sont-elles pas encore automatiquement couplées?

2. Hoeveel IGO-gerechtigden deden een aanvraag tot het bekomen van het attest voor sociale verminderingen en vrijstellingen voor het jaar waarin de IGO voor de eerste keer werd toegekend? Graag een overzicht voor de jaren 2015, 2016, 2017 en het lopende jaar 2018.

3. a) Wat is de stand van zaken van het onderzoek dat de federale Pensioendienst momenteel uitvoert?

b) Welke tussentijdse conclusies kunnen desgevallend worden geformuleerd?

c) Binnen welke timing zal dat onderzoek afgelopen zijn?

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2017201823067

Vraag nr. 2231 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Betaling van belastingschulden.

Heel wat burgers en ondernemers kunnen hun belasting-schulden niet binnen de maximumtermijn van twaalf maanden betalen.

Daarom kan op grond van een nieuwe omzendbrief onder bepaalde voorwaarden en in bepaalde uitzonderlijke gevallen die termijn tot maximum 60 maanden worden verlengd.

1. Hoeveel ondernemers en burgers hadden in 2014, 2015, 2016 en 2017 moeite om hun belasting-schulden te betalen? Met welk bedrag komt die achterstand overeen? Hoeveel keer werd er een onbeperkt uitstel van betaling van de schuld toegekend? Voor welk bedrag?

2. Hoe gaat de administratie om met zulke problemen? Welke procedure werd er ingesteld?

3. Hoe moet men te werk gaan om een extra termijn aan te vragen?

4. Werd er een lijst opgesteld van de uitzonderlijke gevallen waarin men recht heeft op een extra termijn? Aan welke voorwaarden moet men voldoen om aanspraak te kunnen maken op een extra termijn voor de betaling van belasting-schulden?

2. Combien de bénéficiaires de la GRAPA ont introduit une demande afin d'obtenir l'attestation pour les réductions et exonérations sociales pour l'année au cours de laquelle la GRAPA est octroyée pour la première fois? Merci de fournir un aperçu pour les années 2015, 2016 et 2017 et l'année 2018 en cours.

3. a) Quel est l'état d'avancement de l'étude que réalise actuellement le Service fédéral des pensions?

b) Quelles conclusions intermédiaires peuvent, le cas échéant, être formulées?

c) Selon quel calendrier cette étude sera-t-elle finalisée?

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2017201823067

Question n° 2231 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Le remboursement des dettes fiscales.

Pour de nombreux citoyens et entrepreneurs le délai de douze mois maximum accordé pour le remboursement de leurs dettes fiscales ne peut être respecté.

C'est pourquoi, dans une nouvelle circulaire, il est précisé que moyennant le respect de certaines conditions et dans certains cas exceptionnels, il est possible de rallonger ce délai de 12 mois avec un maximum de 60 mois.

1. Pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017, combien d'entrepreneurs et de citoyens ont éprouvé des difficultés à rembourser leurs dettes fiscales? À combien se chiffrent ces retards? Combien de reports illimités de dettes ont été octroyés? À combien se chiffrent ces reports?

2. Comment l'administration gère-t-elle ces difficultés? Quelle est la procédure mise en place?

3. Quelle est la marche à suivre pour solliciter un délai supplémentaire?

4. Une liste des cas exceptionnels qui donne le droit à un délai supplémentaire a-t-elle été dressée? Quelles sont les conditions à remplir pour pouvoir bénéficier d'un délai supplémentaire pour le remboursement des dettes fiscales?

DO 2017201823077

Vraag nr. 2232 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Door de FOD Financiën erkende vennootschappen. - Douanetaken.

Bepaalde bedrijven worden door de FOD Financiën erkend voor het uitvoeren van douanetaken (bij de export van wagens bijvoorbeeld) en krijgen daartoe de toelating om van een ruimte op de openbare weg gebruik te maken.

1. Hoeveel vennootschappen hadden eind 2017 in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest de toelating om voor douanetaken gebruik te maken van een ruimte op de openbare weg?

2. Hoe moet men een douanezone op de openbare weg aanduiden om te verzekeren dat die toelating wordt gerespecteerd? Wat voor borden moeten er worden geplaatst om die zone af te bakenen?

DO 2017201823095

Vraag nr. 2233 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Aangiftes voor cash geld.

Om mijn informatie over de indiening van aangiftes voor cash geld bij de douanediens ten te vervullen, ontvang ik graag een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op vandaag).

1. Hoeveel aangiftes werden er in totaal bij uw diensten ingediend? Kunt u uw antwoord opsplitsen volgens de nationaliteit en het land van bestemming van de reizigers?

2. Op welk totaalbedrag hadden die aangiftes betrekking? Kunt u uw antwoord opsplitsen volgens de nationaliteit en het land van bestemming van de reizigers?

3. Hoeveel reizigers hebben de douanediens ten betrapt zonder de vereiste aangifte? Kunt u uw antwoord opsplitsen volgens de nationaliteit en het land van bestemming van de reizigers?

DO 2017201823077

Question n° 2232 de madame la députée Françoise Schepmans du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Sociétés agréées par le SPF Finances. - Missions douanières.

Certaines sociétés sont agréées par le SPF Finances dans le cadre de missions douanières (par exemple: exportations de véhicules) avec autorisation d'exploiter un lieu réservé à cet effet situé sur la voie publique.

1. Combien de sociétés, pour la région de Bruxelles-capitale, disposaient-elles fin 2017 d'une autorisation d'exploiter un lieu sur la voie publique pour des missions douanières?

2. Afin de faire respecter cette autorisation, comment faut-il procéder pour ce qui est de la signalisation d'une zone douanière sur la voie publique? Quels types de panneaux faut-il placer afin de limiter cette zone?

DO 2017201823095

Question n° 2233 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les déclarations pour la possession d'argent liquide.

Afin de compléter mon information sur l'introduction de déclarations pour la possession d'argent liquide auprès des services douaniers, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée).

1. Quel est le nombre total de documents soumis auprès de vos services? Si possible, je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par nationalité et par pays de destination des voyageurs.

2. Quel est le total financier afférent aux documents précités? Si possible, je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par nationalité et par pays de destination des voyageurs.

3. Quel est le nombre de voyageurs interceptés par les services douaniers démunis d'une déclaration pour la possession d'argent liquide? Si possible, je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par nationalité et par pays de destination des voyageurs.

DO 2017201823118

Vraag nr. 2234 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Peteghem van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Netto-balans voor België inzake EU-begroting.

De Europese Commissie heeft onlangs een voorstel gedaan met betrekking tot de nieuwe meerjarenbegroting van de Europese Unie voor 2021-2027. In die begroting of *Multiannual Financial Framework* (MFF) genaamd, stelt de Commissie een aantal wijzigingen voor met betrekking tot de huidige meerjarenbegroting. Zo moet de EU eerst en vooral rekening houden met de brexit. De Britten verlaten de EU, waardoor er jaarlijks ongeveer 13 miljard euro minder te besteden zal vallen. Dit manco zal dus moeten worden opgevangen.

Volgens het voorstel zou de begroting stijgen van de huidige 1,03 % van het BNI van de 28 EU-lidstaten naar 1,11 % voor de 27 na de brexit. Dat betekent concreet 1.280 miljard euro over zeven jaar tijd, tegenover 1.026 miljard euro in de periode 2014-2020. Deze budgetverhoging wil de Commissie financieren door besparingen in het CAP (5 %) en besparingen in de structuurfondsen naar arme regio's toe (7 %).

Verder wil de Commissie een belasting op niet-recycleerbare plastics voorstellen en wil ze in het kader van de douanerechten de 20 % inhouding voor de lidstaten verminderen tot 10 %. Voor België zou dit al ongeveer 250 miljoen euro schelen. Tot slot wil de Commissie ook de bijdragen van de lidstaten verhogen.

Door deze nieuwe inkomsten zal de EU ook na de brexit toekomstgerichte investeringen kunnen doen op gebieden waar ze nu zwak staat. Zo stijgt het budget voor onderzoek en innovatie in het voorstel van 77 miljard euro voor 28 EU-landen naar 100 miljard na de brexit.

Voor het uitwisselingsprogramma Erasmus+ voorziet de Commissie in een verdubbeling tot 30 miljard. Daarvan zou 750 miljoen euro gaan naar gratis Interrail-tickets voor jongeren. Frontex, dat werd opgericht om de Europese buitengrenzen te bewaken, zou 35 miljard euro krijgen om het aantal grensbewakers tegen 2027 op te drijven van 1.200 naar 10.000.

DO 2017201823118

Question n° 2234 de monsieur le député Vincent Van Peteghem du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Budget européen. - Bilan net pour la Belgique.

La Commission européenne a fait récemment une proposition concernant le nouveau budget pluriannuel de l'Union européenne pour 2021-2027. Dans ce budget, dénommé *Multiannual Financial Framework* (MFF), la Commission propose une série de modifications concernant le budget pluriannuel actuel. Ainsi, l'UE doit d'abord et avant tout tenir compte du brexit. Les Britanniques quittent l'UE, ce qui représente quelque 13 millions d'euros de moins à dépenser par année. Cette différence devra donc être compensée.

Selon la proposition, le budget passerait du pourcentage actuel de 1,03 % du PNB des 28 États membres à 1,11 % pour les 27 États membres restants après le brexit, soit, concrètement, 1.280 milliards d'euros sur sept ans par rapport à 1.026 milliards d'euros au cours de la période 2014-2020. La Commission entend financer cette augmentation du budget par des économies dans la PAC (5 %) et dans les fonds structurels destinés aux régions pauvres (7 %).

Par ailleurs, la Commission entend proposer une taxe sur les plastiques non recyclables et, dans le cadre des droits de douane, réduire de 20 à 10 % la retenue pour les États membres. Pour la Belgique, la différence serait déjà de quelque 250 millions d'euros. Enfin, la Commission entend également augmenter les contributions des États membres.

Grâce à ces nouvelles recettes, l'UE sera en mesure, après le Brexit également, de procéder à des investissements ciblés dans des domaines qui constituent actuellement ses points faibles. Ainsi, le budget pour la recherche et l'innovation passerait, selon la proposition, de 77 milliards d'euros pour les 28 États membres à 100 milliards d'euros après le brexit.

Pour le programme d'échanges Erasmus+, la Commission prévoit de doubler le budget qui passerait ainsi à 30 milliards d'euros, dont 750 millions d'euros iraient aux billets Interrail gratuits pour les jeunes. Frontex, qui a été créé pour assurer la surveillance des frontières extérieures, recevrait 35 milliards d'euros pour porter le nombre de gardes frontaliers de 1.200 à 10.000 d'ici à 2027.

Deze oefening zal leiden tot een nieuwe zoektocht naar een evenwicht tussen nettobetalers en netto-ontvangers voor de EU-begroting. De West-Europese landen zijn voornamelijk de nettobetalers, terwijl de Oost- en Zuid-Europese landen meestal de netto-ontvangers zijn binnen de Europese budgetten. Met het wegvallen van het Verenigd Koninkrijk als tweede belangrijkste nettobetaler, zal het zoeken naar een nieuw evenwicht geen gemakkelijke klus worden.

1. a) Kunt u verduidelijken wat de netto-balans is voor België?

b) Hoeveel dragen wij jaarlijks bij tot de Europese begroting en hoeveel Europese budgetten ontvangen wij jaarlijks?

2. a) Kunt u inschatten wat de netto-balans van België zal zijn onder het nieuwe *Multiannual Financial Framework* (MFF)?

b) Zal die volgens u verbeteren of verslechteren?

**Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol
en de Nationale Maatschappij der Belgische
spoorwegen**

DO 2017201823064

**Vraag nr. 3174 van de heer volksvertegenwoordiger
Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de
minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol
en de Nationale Maatschappij der Belgische
spoorwegen:**

Verkeersrecidivisten. - Verklikkers.

Onlangs werd in de pers een proefproject aangekondigd voor de installatie van 'verklikkers' in de voertuigen van verkeersrecidivisten.

1. Wat zijn precies de krijtlijnen van dit project?

2. Wat is het tijdpad voor de uitvoering en evaluatie van dit proefproject?

3. Bij hoeveel recidivisten zal een dergelijke verklikker worden geïnstalleerd? Op basis waarvan worden zij gekozen?

4. Wat is het globale kostenplaatje?

Cet exercice donnera lieu à une nouvelle recherche d'équilibre entre les contributeurs nets et les bénéficiaires nets du budget de l'UE. Les pays d'Europe occidentale appartiennent principalement au premier groupe tandis que les pays d'Europe orientale et méridionale appartiennent généralement au second. Avec la disparition du Royaume-Uni qui était le deuxième plus gros contributeur, la recherche d'un nouvel équilibre ne sera pas chose aisée.

1. a) Pouvez-vous préciser quel est le bilan net pour la Belgique.

b) Quelle est notre contribution annuelle au budget européen et combien de budgets européens recevons-nous annuellement?

2. a) Quel sera, selon votre estimation, le bilan net de la Belgique dans le nouveau *Multiannual Financial Framework* (MFF)?

b) À votre estime, cette situation va-t-elle s'améliorer ou se détériorer?

**Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et
de la Société nationale des chemins de fer belges**

DO 2017201823064

**Question n° 3174 de monsieur le député Gautier
Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre de la
Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société
nationale des chemins de fer belges:**

Chauffards récidivistes. - Boîtiers mouchards.

La presse a récemment annoncé la mise sur pied d'un projet pilote visant à installer un boîtier dit "mouchard" dans les véhicules de certains chauffards récidivistes.

1. Quels sont exactement les contours de ce projet?

2. Quel est l'agenda de réalisation et d'évaluation de ce dossier?

3. Quel est le nombre de personnes concernées? Comment ces dernières ont-elles été choisies?

4. Quel est le budget global de ce chantier?

DO 2017201823066

Vraag nr. 3175 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Aanwerving van nieuw spoorwegpersoneel.

Volgens berichten in de pers zou de NMBS tegen het einde van het jaar maar liefst 1.200 nieuwe werknemers in dienst moeten nemen.

Welke ondersteunende maatregelen werden er reeds genomen om de gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling zo veel mogelijk te betrekken bij het invullen van deze vacatures?

DO 2017201823087

Vraag nr. 3176 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Gebrek aan technisch personeel.

Volgens de pers zou de NMBS met een gebrek aan technisch personeel kampen. Naar verluidt zijn er weinig kandidaten beschikbaar zijn op de arbeidsmarkt.

Kunt u die informatie bevestigen? Zo ja, welke maatregelen werden er genomen om dat probleem te verhelpen, in synergie met uw gewestelijke ambtgenoten die bevoegd zijn voor werkgelegenheid en beroepsopleiding?

DO 2017201823088

Vraag nr. 3177 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Reizigersaantallen op de internationale lijnen van de NMBS.-

Ter vervollediging van mijn informatie over de reizigersaantallen op de internationale NMBS-lijnen kreeg ik graag een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Wat zijn de vijf drukste lijnen?

DO 2017201823066

Question n° 3175 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le processus d'engagement de nouveaux cheminots.

La presse a rapporté l'information selon laquelle la SNCB devrait recruter pas moins de 1.200 travailleurs d'ici la fin de l'année.

Pourriez-vous communiquer les mesures qui ont déjà été décidées afin de soutenir toutes les formes de collaboration utile avec les services régionaux de l'emploi pour pourvoir aux postes évoqués?

DO 2017201823087

Question n° 3176 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Le manque de personnel technique.

La presse a relayé l'information selon laquelle la SNCB ferait l'objet d'un manque de personnel technique. Il semblerait que peu de candidats soient disponibles sur le marché de l'emploi.

Pourriez-vous confirmer cette information? Le cas échéant, quelles solutions ont été retenues pour pallier cette situation, en synergie avec vos homologues régionaux en charge de l'Emploi et de la formation professionnelle?

DO 2017201823088

Question n° 3177 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB.

Afin de compléter mon information sur le taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quelles sont les cinq premières lignes dont le taux de fréquentation est le plus élevé?

2. Wat zijn de vijf minst drukke lijnen?

DO 2017201823112

Vraag nr. 3178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen.

In een vorige commissievergadering heb ik u een vraag gesteld over de sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen. U hebt mij geantwoord dat Infrabel en de NMBS al jaren sensibiliseringscampagnes in het lager en het secundair onderwijs organiseren. Het initiatief, dat al goed is ingeburgerd in Vlaanderen, komt in Wallonië echter iets moeizamer van de grond. U gaf aan dat het de bedoeling was om in de komende maanden nog meer "lessen" te organiseren in de Franstalige scholen.

U hebt voorts meegedeeld dat de NMBS momenteel werk maakt van de ontwikkeling van andere sensibiliseringstools voor andere leeftijdscategorieën en voor doorgewinterde treinreizigers.

1. Komt het initiatief ondertussen beter van de grond in Wallonië? Zo niet, hoe verklaart u dat verschil? Zou het niet interessant zijn om een nieuwe informatiecampagne op touw te zetten voor de scholen?

2. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de ontwikkeling van andere sensibiliseringstools? Wanneer zullen ze beschikbaar zijn? Wat is de concrete doelgroep?

DO 2017201823115

Vraag nr. 3179 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Prijskaartje van de spoorstakingen in 2017.

Zijn er al cijfers beschikbaar over de kosten van de verschillende spoorstakingen voor de NMBS in 2017? Zo ja, kunt u me die bezorgen?

2. Quelles sont les cinq premières lignes dont le taux de fréquentation est le moins élevé?

DO 2017201823112

Question n° 3178 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La sensibilisation aux dangers du rail.

Lors d'une précédente réunion de commission, je vous ai interrogé à propos de la campagne de sensibilisation aux dangers du rail. À cela, vous m'aviez répondu qu'Infrabel et la SNCB organisaient depuis plusieurs années des campagnes de sensibilisation dans les écoles primaire et secondaire. Néanmoins, il faut bien constater que l'initiative, déjà bien ancrée en Flandre, a du mal à démarrer en Wallonie. Vous indiquiez votre volonté d'organiser d'autres sessions dans les écoles francophones et cela, dès les mois suivants.

Vous m'aviez en outre indiqué que "la SNCB travaille à développer d'autres outils de sensibilisation adaptés à d'autres tranches d'âge" et pour des utilisateurs plus "agueris".

1. À l'heure actuelle, l'initiative se développe-t-elle mieux en Wallonie? À défaut, comment expliquez cette différence? Ne serait-il pas intéressant de relancer une campagne d'information à l'égard des écoles?

2. Pouvez-vous en dire davantage à propos du développement d'autres outils de sensibilisation? Pour quand pouvons-nous les attendre? Concrètement, quel sera le public cible?

DO 2017201823115

Question n° 3179 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Coûts grèves 2017.

Des chiffres sont-ils déjà disponibles quant aux coûts pour la SNCB des différentes grèves qui l'ont touchée durant l'année 2017? Dans l'affirmative, pouvez-vous les fournir?

DO 2017201823119

Vraag nr. 3180 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Smart Railway.

1. Kunt u meedelen hoe het staat met het digitaliseringsproject *Smart Railway* dat de treinsporen intelligenter moet maken?
2. Wat zijn al de concrete resultaten van het project op het gebied van de digitalisering van onze spoorweginfrastructuur? Wat zijn de verwachte voordelen?

DO 2017201823120

Vraag nr. 3181 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Spooroverwegen West-Vlaanderen.

In 2017 steeg het aantal ongevallen aan overwegen tot 51, waarvan negen met dodelijke afloop. Ondanks alle sensibiliseringscampagnes en infrastructuurmaatregelen lukt het de spoorwegbeheerder niet om de overwegen ongevalvrij te maken. Daarom verdwenen er de voorbije jaren al 335 spooroverwegen. En dat aantal zal de komende jaren nog sterk afnemen. Idealiter worden we een land zonder spooroverwegen, aldus de woordvoerder van Infrabel.

1. Hoeveel en welke overwegen werden sinds 2005 al afgeschaft in de provincie West-Vlaanderen?
2. Hoeveel spooroverwegen zijn er vandaag de dag nog in de provincie West-Vlaanderen?
3. Welke spooroverwegen worden in de komende jaren nog afgeschaft in de provincie West-Vlaanderen? Wat is de timing per geplande afschaffing?

DO 2017201823119

Question n° 3180 de monsieur le député Olivier Chastel du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Smart Railway.

1. Pouvez-vous indiquer comment évolue le projet de digitalisation *Smart Railway* qui a pour objectif de rendre les voies de train "plus intelligentes"?
2. Quels en sont déjà les résultats concrets en matière de digitalisation de nos infrastructures ferroviaires? Quels en seront les gains attendus?

DO 2017201823120

Question n° 3181 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 16 mai 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Passages à niveau en Flandre occidentale.

En 2017, le nombre d'accidents aux passages à niveau a grimpé jusqu'à 51, dont neuf mortels. En dépit des campagnes de sensibilisation et des mesures en matière d'infrastructure, le gestionnaire du réseau ferroviaire ne parvient pas à empêcher les accidents aux passages à niveau. C'est pourquoi 335 passages à niveau ont été supprimés l'an dernier. Et ce nombre augmentera encore fortement au cours des années à venir. Idéalement, la Belgique deviendra un pays sans passages à niveau, selon les déclarations du porte-parole d'Infrabel.

1. Combien et quels passages à niveau ont déjà été supprimés depuis 2005 en province de Flandre occidentale?
2. Combien de passages à niveau dénombre-t-on encore aujourd'hui en province de Flandre occidentale?
3. Quels passages à niveau seront encore supprimés dans les années à venir en province de Flandre occidentale? Quel est le calendrier par suppression programmée?

**Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met
Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan
de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken**

DO 2017201823053

**Vraag nr. 1525 van de heer volksvertegenwoordiger
Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de
staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met
Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd
aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse
Zaken:**

Retributie voor visum D-aanvragen.

Sinds 2016 moet er een retributie worden betaald voor visum D-aanvragen.

1. Voor hoeveel visumaanvragen is er al een retributie verschuldigd geweest, per land van herkomst van de aanvragers?

2. Hoeveel heeft de retributie al in totaal opgebracht, per land van herkomst van de aanvragers?

3. Hoeveel retributies zijn er tot nu toe ten onrechte betaald en hoeveel daarvan zijn er terugbetaald, per land van herkomst van de aanvragers?

DO 2017201823058

**Vraag nr. 1526 van de heer volksvertegenwoordiger
Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de
staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met
Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd
aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse
Zaken:**

De gecombineerde vergunning.

Volgens een artikel van 9 mei 2018 in de kranten van de Sudpresse-groep zou u een kadaster willen opzetten voor buitenlandse onderdanen die over een gecombineerde vergunning beschikken.

1. Kunt u aangeven wanneer dit kadaster klaar en operationeel zal zijn? Wie zal het kunnen raadplegen?

2. Hoe zal dit kadaster worden uitgevoerd in het kader van de samenwerking met de Gewesten, die bevoegd zijn voor de economische migratie?

3. Hoe en wanneer zullen werkgevers, wanneer de gecombineerde vergunning afloopt, te weten komen dat de documenten moeten worden vernieuwd?

**Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé
de la Simplification administrative, adjoint au
ministre de la Sécurité et de l'Intérieur**

DO 2017201823053

**Question n° 1525 de monsieur le député Gautier
Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au secrétaire
d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la
Simplification administrative, adjoint au ministre
de la Sécurité et de l'Intérieur:**

La redevance pour les demandes de visas de type D.

Depuis l'année 2016, le paiement d'une redevance est exigé dans le cadre des demandes de visas de type D.

1. Quel est le total des demandes de visas qui ont été couvertes jusqu'à présent par ladite redevance, par pays d'origine des demandeurs?

2. Quel a été jusqu'à présent le total financier afférent au paiement de ladite redevance, par pays d'origine des demandeurs?

3. Quel a été jusqu'à présent le nombre de redevances payées par erreur ainsi que la proportion des cas soumis à un remboursement, par pays d'origine des demandeurs?

DO 2017201823058

**Question n° 1526 de monsieur le député Olivier Chastel
du 14 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile
et la Migration, chargé de la Simplification
administrative, adjoint au ministre de la Sécurité
et de l'Intérieur:**

Le permis unique.

Les journaux du groupe Sudpresse relayaient le 9 mai 2018 votre volonté de mettre en place un cadastre pour les ressortissants étrangers disposant d'un permis unique.

1. Pouvez-vous indiquer quand ce cadastre sera réalisé et sera opérationnel? Qui pourra le consulter?

2. Comment sera mis en oeuvre ce cadastre dans le cadre de la collaboration avec les Régions compétentes pour la migration économique?

3. Lors de la fin de la durée du permis unique, comment et dans quel délai les employeurs seront-ils avertis de la nécessité de renouveler les documents?

4. Is er een algemene raming van het aantal mensen dat de komende jaren over een dergelijke vergunning zal beschikken?

DO 2017201823071

Vraag nr. 1527 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Samenwerking inzake sociale fraude.

Op 8 mei 2018 kondigde u aan dat u nauwer zou samenwerken met staatssecretaris Philippe De Backer om sociale fraude beter te bestrijden.

1. Wat houdt dat samenwerkingsproject, dat u bent aangegaan om sociale fraude en zwartwerk door illegalen beter aan te pakken, concreet in? Hoe zullen de Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst (SIOD) en de Dienst Vreemdelingenzaken samenwerken?

2. Beschikt men over cijfergegevens inzake het bedrag dat ons land door die fraude de jongste jaren is misgelopen?

DO 2017201823073

Vraag nr. 1528 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Missie in Marokko.

Begin mei 2018 bracht u een werkbezoek aan Marokko.

1. Hoe evalueert u die missie en hoe evolueren de besprekingen met de Marokkaanse overheid over de terugkeer van Marokkaanse criminelen en meer bepaald misdadigers die wegens terrorisme in de gevangenis zitten?

2. Hoeveel Marokkaanse onderdanen zijn er sinds 2015 vrijwillig of gedwongen naar Marokko teruggekeerd? Kunt u die cijfers opsplitsen per jaar?

4. Dispose-t-on d'une estimation globale du nombre de personnes qui pourraient disposer de ce permis dans les années à venir?

DO 2017201823071

Question n° 1527 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Collaboration fraude sociale.

Vous avez annoncé le 8 mai 2018 un renforcement de la coopération avec le secrétaire d'État Philippe De Backer afin de mieux lutter contre la fraude sociale

1. En quoi consiste concrètement le projet de coopération que vous avez signé afin de mieux lutter contre la fraude sociale et le travail au noir des personnes en situation illégale? Comment va fonctionner la collaboration entre les services d'Inspection sociale (SIRS) et l'Office des étrangers?

2. Dispose-t-on de chiffres sur le manque à gagner que cela a représenté pour l'État ces dernières années?

DO 2017201823073

Question n° 1528 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Mission au Maroc.

Vous avez effectué une visite de travail au Maroc début mai 2018.

1. Quel est le bilan de cette mission et comment évoluent les discussions avec les autorités marocaines concernant le retour des criminels marocains et notamment ceux qui sont emprisonnés pour terrorisme?

2. Combien de ressortissants marocains sont-ils rentrés de manière volontaire ou forcée au Maroc depuis 2015? Avez-vous une ventilation par année?

DO 2017201823086

Vraag nr. 1529 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Beroep tegen de weigering van een visum voor een verblijf in België.

Personen aan wie een visum voor een verblijf in België wordt geweigerd, kunnen tegen die beslissing beroep aantekenen bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV). Kunt u antwoorden geven op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op heden)?

1. Hoe vaak werd er beroep aangetekend bij de RvV, per land van herkomst van de betrokkenen?
2. In hoeveel gevallen leidde het beroep tot een positieve beslissing, per land van herkomst van de betrokkenen?

DO 2017201823089

Vraag nr. 1530 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verbintenis tot tenlasteneming van buitenlandse studenten

De verbintenis tot tenlasteneming wordt onderschreven door een Belgische of buitenlandse fysieke persoon of rechtspersoon die er zich ten opzichte van de student en de Belgische Staat toe verplicht om de medische kosten, de verblijfskosten, de studiekosten en de repatriëringskosten te betalen, en dit voor een academisch jaar of voor de duur van de studies. Kunt u de volgende vragen beantwoorden voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op heden)?

1. Hoeveel verbintenissen tot tenlasteneming, per land van herkomst van de betrokken studenten, hebben uw diensten aanvaard?
2. Wat is het totale aantal verleende toelatingen voor tenlasteneming per land van herkomst van de betrokken studenten?

DO 2017201823086

Question n° 1529 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les recours introduits en cas de refus d'octroi d'un visa de séjour en Belgique.

Toute personne qui se voit refuser l'octroi d'un visa de séjour en Belgique peut introduire un recours auprès du Conseil du Contentieux des Étrangers (CCE). Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. Quel est le total des recours introduits auprès dudit Conseil, par pays d'origine des personnes concernées?
2. Quel est le total des recours qui ont abouti favorablement, par pays d'origine des personnes concernées?

DO 2017201823089

Question n° 1530 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La prise en charge des étudiants étrangers.

Toute personne qui dispose de ressources suffisantes pour supporter les frais de soins de santé, de séjour, d'études et de rapatriement d'un étudiant, durant une année académique ou pour toute la durée des études envisagées, peut souscrire un engagement de prise en charge. Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. Quel est le total des demandes de prise en charge admises par vos services par pays d'origine des étudiants concernés?
2. Quel est le total des autorisations accordées en termes de prise en charge par pays d'origine des étudiants concernés?

DO 2017201823090

Vraag nr. 1531 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Samenwerking tussen Vreemdelingenzaken en de diensten die bevoegd zijn voor de bestrijding van sociale fraude.

Volgens berichten in de pers hebt u met uw collega in de regering die bevoegd is voor de bestrijding van sociale fraude een overeenkomst gesloten voor samenwerking tussen Vreemdelingenzaken en de diensten die bevoegd zijn inzake sociale fraude.

1. Wat zijn precies de krijtlijnen van deze overeenkomst?
2. Wat zijn de taken van de verschillende partijen?
3. Volgens welk tijdpad zal deze samenwerkingsovereenkomst worden uitgevoerd?
4. Zullen de resultaten worden geëvalueerd? Zo ja, wanneer zal deze evaluatie beschikbaar zijn?

DO 2017201823116

Vraag nr. 1532 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 16 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Beroepsprocedures bij de RvV.

1. Hoe vaak werd er sinds 2015 hoger beroep aangetekend bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV)? Hebt u cijfers per jaar? Hoeveel beroepschriften werden er in het Frans ingediend, en hoeveel in het Nederlands?
2. Hoe evolueert de achterstand bij de RvV op dit moment?

DO 2017201823090

Question n° 1531 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La collaboration entre l'Office des étrangers et les services compétents en matière de fraude sociale.

La presse a rapporté l'information selon laquelle vous avez conclu une convention avec votre collègue au gouvernement chargé de la lutte contre la fraude sociale concernant la collaboration entre l'Office des étrangers et les services compétents en matière de fraude sociale.

1. Quels sont exactement les contours de ladite convention?
2. Quelles sont les responsabilités des différentes parties?
3. Quel est le calendrier de mise en oeuvre des nouvelles collaborations?
4. Un monitoring des résultats est-il prévu? Le cas échéant, quand sera-t-il rendu disponible?

DO 2017201823116

Question n° 1532 de monsieur le député Olivier Chastel du 16 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Recours au CCE.

1. Combien de recours ont été introduits au Conseil du Contentieux des Étrangers (CCE) depuis 2015? Avez-vous une ventilation par année? Combien de recours sont déposés en français et en néerlandais?
2. Quelle est l'évolution de l'arriéré du CCE actuellement?

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

**Vice-eersteminister en minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel**

**Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de
l'Économie et des Consommateurs, chargé du
Commerce extérieur**

DO 2017201822842

**Vraag nr. 2250 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei
2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister
van Werk, Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel:**

Benoemingen door de federale regering.

In 2015 stelde ik u een schriftelijke vraag omtrent de benoemingen die deze regering sinds haar aantreden had gedaan.

Kan u uw antwoord van toen actualiseren tot op de datum van vandaag en een volledig overzicht geven van de benoemingen die sindsdien zijn gebeurd inzake:

1. bestuursmandaten in overheidsbedrijven en -instellingen;
2. bestuursmandaten in niet-overheidsbedrijven (bijvoorbeeld omdat de federale overheid aandeelhouder is)?

Gelieve per benoeming te vermelden:

- over welk mandaat het gaat;
- de datum waarop deze benoeming plaatsvond;
- de naam van de benoemde bestuurder;
- welke politieke partij de betreffende bestuurder aanleverde;
- of er al dan niet een vergoeding gekoppeld is aan het mandaat en hoeveel deze vergoeding desgevallend bedraagt;
- of het bestuurslid al dan niet een kabinetsmedewerker is/was (en in dat geval van wie/welk kabinet) of een politiek mandaat bekleedt of bekleedde, en zo ja, voor welke partij;
- welke competenties de benoemde bestuurder kon voorleggen in verband met het mandaat.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2250 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2018 (N.):

DO 2017201822842

**Question n° 2250 de madame la députée Barbara Pas
du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et
ministre de l'Emploi, de l'Économie et des
Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:**

Nominations par le gouvernement fédéral.

En 2015, je vous ai adressé une question écrite concernant les nominations auxquelles ce gouvernement a procédé depuis son arrivée au pouvoir.

Pouvez-vous actualiser votre réponse de l'époque jusqu'à la date d'aujourd'hui et fournir un aperçu complet des nominations intervenues depuis en ce qui concerne:

1. des mandats d'administrateur dans des entreprises publiques et des organismes publics;
2. des mandats d'administrateur dans des entreprises non publiques (par exemple, parce que les pouvoirs publics fédéraux sont actionnaires)?

Veuillez indiquer par nomination:

- de quel mandat il s'agit;
- la date à laquelle la nomination est intervenue;
- le nom de l'administrateur nommé;
- le parti politique qui a présenté l'administrateur concerné;
- si l'exercice de ce mandat donne lieu ou non à l'octroi d'une indemnité et, le cas échéant, le montant de cette indemnité;
- si l'administrateur est/a été ou non collaborateur de cabinet (et, le cas échéant, de quel cabinet) ou exerce ou a exercé un mandat politique et, dans l'affirmative, pour quel parti;
- de quelles compétences l'administrateur nommé a pu se prévaloir par rapport à ce mandat.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 2250 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2018 (N.):

De mandaathouders van de FOD Economie werden aangewezen op basis van een assessmentprocedure die een functiebeschrijving omvatte.

De wedde van mandaathouders wordt bepaald bij koninklijk besluit van 11 juli 2001 betreffende de weging van de management- en staffuncties in de federale overheidsdiensten en tot vaststelling van hun wedde.

De mandaathouders van de FOD Economie zijn :

- de heer Jean-Marc Delporte, voorzitter van het directiecomité, aanwijzing op 25 juni 2012, weddeklasse 7;
- mevrouw Séverine Waterbley, directeur-generaal, Algemene Directie Economische Reglementering, aanwijzing op 1 april 2014, weddeklasse 5;
- de heer Renaat Schrooten, directeur-generaal, Algemene Directie Economische Analyses en Internationale Economie, aanwijzing op 1 april 2014, weddeklasse 4;
- de heer Didier Kinet, directeur-generaal, Algemene Directie KMO-beleid, aanwijzing op 1 augustus 2014, weddeklasse 4;
- de heer Geert De Poorter, directeur-generaal, Algemene Directie Kwaliteit en Veiligheid, aanwijzing op 1 april 2014, weddeklasse 4;
- de heer Wim Van Poucke, directeur-generaal, Algemene Directie Economische Inspectie, aanwijzing op 1 juli 2014, weddeklasse 4;
- de heer Nicolas Waeyaert, directeur-generaal, Algemene Directie Statistiek-Statistics Belgium, aanwijzing op 15 juni 2014, weddeklasse 5;
- mevrouw Daisy Vervenne, directeur Personeel en Organisatie, Stafdienst Personeel en Organisatie, Aanwijzing op 1 november 2017, weddeklasse 4;
- de heer Reginald Massant, directeur Budget en Beheerscontrole, Stafdienst Budget en Beheerscontrole, mandaatverlenging op 15 april 2015, weddeklasse 4.

FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg: er werden geen bestuursmandaten toegekend, noch in overheidsbedrijven en -instellingen, noch in privé-ondernemingen.

Les mandataires du SPF Économie ont été désignés suite à une procédure d'assessment qui comportait une description de fonction.

Le traitement des mandataires est fixé par l'arrêté royal du 11 juillet 2001 relatif à la pondération des fonctions de management et d'encadrement des services publics fédéraux et fixant leur traitement.

Pour le SPF Économie, les mandataires sont:

- M. Jean-Marc Delporte, président du comité de direction, désignation le 25 juin 2012, classe de traitement 7;
- Mme Séverine Waterbley, directeur général, Direction générale Réglementation économique, désignation le 1^{er} avril 2014, classe de traitement 5;
- M. Renaat Schrooten, directeur général, Direction générale Analyse économique et Économie internationale, désignation le 1^{er} avril 2014, classe de traitement 4;
- M. Didier Kinet, directeur général, Direction générale Politique des PME, désignation le 1^{er} août 2014, classe de traitement 4;
- M. Geert De Poorter, directeur général, Direction générale Qualité et Sécurité, désignation le 1^{er} avril 2014, classe de traitement 4;
- M. Wim Van Poucke, directeur général, Direction générale Inspection économique, désignation le 1^{er} juillet 2014, classe de traitement 4;
- M. Nicolas Waeyaert, directeur général, Direction générale Statistique-Statistics Belgium, désignation le 15 juin 2014, classe de traitement 5;
- Mme Daisy Vervenne, directeur Personnel en Organisation, Service d'encadrement Personnel et Organisation, désignation le 1^{er} novembre 2017, classe de traitement 4;
- M. Reginald Massant, directeur Budget et Contrôle de Gestion, Service d'encadrement Budget et Contrôle de Gestion, renouvellement le 15 avril 2015, classe de traitement 4.

SPF Emploi, Travail et Concertation sociale: aucun mandat de direction n'a été accordé, ni dans les entreprises ou organisations publiques, ni dans une entreprise privée.

DO 2017201823016

Vraag nr. 2292 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Big Data.

Big Data vormen tegenwoordig een grote opportunity voor overheidsinstanties om hun dienstverlening te faciliteren en te verbeteren en goed bestuur te bewerkstelligen.

1. Wat is de huidige strategie voor het algemene beheer van de gekruiste gegevens door de administraties die onder uw bevoegdheid vallen?

2. Wat zijn de resultaten van de tot nu toe genomen maatregelen? Kunt u die maatregelen kort beschrijven?

3. Welke maatregelen zullen er worden genomen om de bigdatadynamiek in 2018 te ondersteunen en te versterken bij de administraties die onder uw bevoegdheid vallen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2292 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.):

1. Overeenkomstig het koninklijk besluit van 13 juni 2014 tot vaststelling van, enerzijds, de specifieke reglementaire, administratieve, technische en organisatorische maatregelen teneinde de naleving van de voorschriften over de bescherming van individuele gegevens of de gegevens over individuele eenheden en over de statistische geheimhouding te verzekeren en van, anderzijds, de voorwaarden waaronder het Nationaal Instituut voor de Statistiek kan handelen als tussenpersoon bij een latere verwerking voor statistische doeleinden mag Statbel (de Algemene Directie Statistiek - Statistics Belgium) drie soorten koppelingen (kruisingen) van gegevens verrichten: verschillende externe databanken koppelen, externe databanken aan haar eigen databanken koppelen of haar eigen databanken koppelen. De gekoppelde gegevens mogen enkel worden gebruikt voor de specifieke doeleinden die haar werden toevertrouwd door de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek.

DO 2017201823016

Question n° 2292 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le Big Data.

Pour faciliter et renforcer le niveau de performance des services offerts par les organismes publics, le recours au *Big Data* constitue aujourd'hui une opportunité importante en termes de bonne gouvernance.

1. Quelle est actuellement la stratégie déployée en termes de gestion globale des données croisées par les administrations qui dépendent de votre tutelle ministérielle?

2. Quel est le bilan des opérations menées jusqu'à présent? Pourriez-vous en communiquer brièvement la teneur?

3. Quelles sont les mesures prévues pour soutenir et renforcer la dynamique *Big Data* durant l'année 2018 au sein des administrations qui dépendent de votre tutelle ministérielle?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 2292 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.):

1. Conformément à l'arrêté royal du 13 juin 2014 déterminant d'une part, les mesures réglementaires, administratives, techniques et organisationnelles spécifiques afin d'assurer le respect des prescriptions relatives à la protection des données à caractère personnel ou relatives à des entités individuelles et de secret statistique et d'autre part, fixant les conditions auxquelles l'Institut national de Statistique peut agir en qualité d'organisation intermédiaire en vue d'un traitement ultérieur à des fins statistiques, Statbel (la Direction générale Statistique - Statistics Belgium) peut effectuer trois types de couplages (croisement) de données: couplage de plusieurs bases de données externes, couplage de bases de données externes avec ses propres données, couplage de ses propres bases de données. Ces données couplées ne peuvent être utilisées que pour les finalités spécifiques qui lui ont été confiées par la loi du 4 juillet 1962 relative à la statistique publique.

In de praktijk koppelt de Algemene Directie Statistiek - Statistics Belgium regelmatig gegevens. Dit maakt het mogelijk gegevens uit administratieve registers te gebruiken. Daardoor kan niet alleen de kwaliteit van de statistieken verbeterd worden maar hoeft informatie die bedrijven of burgers al aan andere overheidsdiensten hebben verstrekt niet opnieuw opgevraagd te worden (*wet Only Once*).

2. Statbel is drie jaar geleden begonnen met het exploreren van diverse big data bronnen (scannerdata, mobiele telefoondata, satellietdata en webscraping) als mogelijke bron voor snellere en meer gedetailleerde officiële statistieken. Diverse projecten werden opgestart, in samenwerking met partners uit het Europees Statistisch Systeem en uit universiteiten. De eerste resultaten zijn positief: scannerdata en data op basis van webscraping voor bepaalde producten worden nu al gebruikt voor de berekening van de consumptieprijsindex. Een belangrijke uitdaging hierbij is de datatoegang: big data zijn dikwijls eigendom van privéondernemingen die het nut van delen niet altijd inzien.

3. In 2018 gaat Statbel verder met de exploratie, met als drie speerpunten:

- de verdere integratie van big data in de statistiekproductie;
- de verdere participatie in nationale en internationale projecten, ook in samenwerking met de regionale statistische autoriteiten;
- de voortzetting van de contacten met privéondernemingen die potentieel interessante big data bezitten (bijvoorbeeld telecomoperatoren), met het oog op partnerschappen en toegang tot hun data.

DO 2017201823196

Vraag nr. 2307 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

GTL-fuel.

GTL-fuel (*gas-to-liquid fuel*) maakt deel uit van de familie van de paraffinehoudende dieselbrandstoffen die aan de Europese EN15940-norm beantwoorden. GTL-fuel is al op de markt in Frankrijk, Nederland, Duitsland en Denemarken, maar nog niet in België.

En pratique, la Direction générale Statistique - Statistics Belgium procède régulièrement à des couplages de données. Cela permet d'exploiter des données issues des registres administratifs. Ainsi, on peut non seulement améliorer la qualité des statistiques mais il n'est également plus nécessaire de demander à nouveau à des entreprises et des citoyens des informations qu'ils ont déjà communiquées à d'autres services publics (*loi Only Once*).

2. Statbel a commencé il y a trois ans à explorer diverses sources de *big data* (données scannées, données de téléphonie mobile, données satellites et données issues du webscraping) afin de voir si elles pouvaient être utilisées pour produire de manière plus rapide et détaillée des statistiques officielles. Divers projets ont été lancés en collaboration avec des partenaires du système statistique européen et du monde académique. Les premiers résultats sont positifs dans la mesure où, pour certains produits, les données scannées et les données issues du *webscraping* sont maintenant déjà utilisées pour le calcul de l'indice des prix à la consommation. L'accès aux données est un défi majeur car les big data appartiennent très souvent à des sociétés privées, qui ne voient pas toujours l'intérêt de les partager.

3. En 2018, Statbel va poursuivre ses travaux exploratoires selon trois axes:

- poursuivre l'intégration de *big data* dans la production statistique;
- participer à des projets nationaux et internationaux, aussi en collaboration avec les autorités statistiques régionales;
- développer les contacts avec les firmes privées qui possèdent des *big data* potentiellement intéressantes (par exemple les opérateurs télécoms) en vue de mettre sur pied des partenariats et d'accéder à leurs données.

DO 2017201823196

Question n° 2307 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le carburant GTL.

Comme vous le savez, le carburant GTL fait partie de la famille des carburants paraffinés répondant à la norme européenne EN15940. Celui-ci est déjà commercialisé en France, aux Pays-Bas, en Allemagne ou encore au Danemark. Ce n'est toutefois pas encore le cas en Belgique.

Het voordeel van GTL-fuel is dat deze brandstof diesel kan vervangen zonder dat de betrokken voertuigen moeten worden aangepast. Dankzij het gebruik van GTL-fuel kan de uitstoot van fijnstof en stikstofdioxide bovendien met 20 tot 35 % verminderd worden, en is er geen rookvorming.

Buigt de federale regering zich over de vermarkting van die alternatieve brandstof?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2307 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.):

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag tot de bevoegdheden van mevrouw Marie Christine Marghem, minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling behoort (vraag nr. 634 van 18 juli 2018).

DO 2017201823218

Vraag nr. 2308 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Octrooicellen in 2017

Voor de kmo's is het soms moeilijk om hun uitvindingen te beschermen. Daarom heeft de FOD Economie Octrooicellen opgericht om de kmo's over de intellectuele eigendom te informeren. Concreet zijn de Octrooicellen het aanspreekpunt waar alle bedrijven van een bepaalde sector voor gepersonaliseerd en gratis advies over de intellectuele eigendom terechtkunnen.

In 2016 bestonden er zo vier Octrooicellen bij drie collectieve onderzoekscentra en een beroepsfederatie. De FOD Economie heeft in 2016 75 % van de kosten van die vier Octrooicellen (of 541.000 euro) gefinancierd.

Op een eerdere parlementaire vraag heeft u geantwoord dat de Octrooicellen veel succes kenden bij de kmo's, aangezien ze in 2016 meer dan 552 specifieke vragen over intellectuele-eigendomsrechten beantwoord en 3.000 mensen de door hen georganiseerde informatiesessies bijgewoond hebben en hun websites meer dan 18.000 keer bezocht werden.

Or, le carburant GTL présente l'avantage de pouvoir être utilisé à la place du diesel sans qu'aucune modification sur les véhicules ne soit nécessaire. En outre, son utilisation permet une réduction de 20 à 35 % des émissions de particules fines, des oxydes d'azote et ne provoque aucun dégagement de fumée.

Pourriez-vous indiquer si une réflexion sur la commercialisation a été ouverte au niveau du gouvernement fédéral sur ce type de carburant?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 2307 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de madame Marie Christine Marghem, ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable (question n° 634 du 18 juillet 2018).

DO 2017201823218

Question n° 2308 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les cellules brevets en 2017.

Pour les PME, il est parfois difficile de protéger leurs inventions. C'est la raison pour laquelle le SPF Économie a créé des cellules brevets afin d'informer les PME sur la propriété intellectuelle. Concrètement, les cellules brevets constituent le point de contact auquel toutes les entreprises d'un secteur donné peuvent s'adresser pour obtenir un conseil personnalisé et gratuit au sujet de la propriété intellectuelle.

À cet égard, en 2016, on comptabilisait quatre cellules brevets établies au sein de trois centres collectifs de recherche et d'une fédération professionnelle. Le SPF Économie a par ailleurs soutenu financièrement ces quatre cellules brevets à hauteur de 75 % de leurs frais pour un montant de 541.000 euros en 2016.

Dans une précédente réponse à une question parlementaire, vous affirmiez que les cellules brevets rencontraient un succès auprès des PME puisque, "en 2016, elles ont répondu à plus de 552 questions spécifiques sur les droits de propriété intellectuelle, 3.000 personnes ont participé aux sessions d'information qu'elles ont organisées, et leurs sites internet ont reçu plus de 18.000 visites".

1. Kenden de Octrooicellen evenveel succes in 2017? Wat zijn de cijfers?

2. Bestaan er nog steeds vier Octrooicellen? Kan er een vijfde cel opgericht worden? Is er daar vraag naar?

3. Welke redenen ziet u voor de achteruitgang van het aantal deelnemers aan de informatiesessies van 10.000 in 2015 naar 3.000 in 2016?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2308 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 23 mei 2018 (Fr.):

1. Het succes van de octrooicellen werd in 2017 bevestigd.

Activiteitenindicatoren:

1. Le succès était-il toujours au rendez-vous pour l'année 2017? Pouvez-vous communiquer les chiffres?

2. Le nombre de quatre cellules brevets est-il toujours d'actualité? Une cinquième cellule est-elle envisageable? Pouvez-vous indiquer s'il existe une demande en ce sens?

3. Comment expliquer la différence de fréquentation aux sessions d'informations entre 2015 (10.000 personnes) et 2016 (3.000)? Quelles sont les raisons?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 2308 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 23 mai 2018 (Fr.):

1. Le succès des cellules brevets a été confirmé en 2017.

En voici les indicateurs d'activité:

Acties/Actions	Aantal/Nombre
Vragen rond intellectuele eigendom/ <i>Questions sur la propriété intellectuelle</i>	509
Deelnames aan de infosessies/ <i>Participations aux sessions d'information</i>	1 600
Bezoeken van de websites/ <i>Visites des sites internet</i>	12 000

2. Er zijn nog steeds vier octrooicellen. Mijn diensten hebben geen aanvraag ontvangen voor de oprichting van een vijfde.

3. Het verschil in deelname aan de informatiesessies tussen 2015 en 2016 wordt voornamelijk verklaard door de organisatie van één octrooicel in 2015 van een reeks grootschalige evenementen.

DO 2017201823355

Vraag nr. 2323 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 01 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Wettelijke garantie en commerciële of fabrieksgarantie (MV 25039).

Onlangs werd het eerste jaarverslag van de Ombudsman voor de Handel gepubliceerd. Na het verslag te hebben gelezen, heb ik een aantal vaststellingen onthouden, met name dat consumenten niet altijd een onderscheid maken tussen de specifieke kenmerken van de wettelijke garantie en de fabrieksgarantie.

2. Le nombre de cellules brevets se maintient à quatre. Mes services n'ont pas reçu de demande pour la création d'une cinquième.

3. La différence de fréquentation aux sessions d'information entre 2015 et 2016 s'explique principalement par l'organisation d'une cellule brevet, en 2015, d'une série d'événements de grande ampleur.

DO 2017201823355

Question n° 2323 de monsieur le député Benoît Friart du 01 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La garantie légale et la garantie du fabricant (QO 25039).

Le premier rapport annuel de l'Ombudsman du Commerce a été publié récemment. Après la lecture de ce rapport, plusieurs constats ont retenu mon attention, notamment sur le fait que certains consommateurs ne distinguent pas toujours les spécificités des garanties légales et du fabricant.

Allereerst blijkt dat het merendeel van de 54 dossiers die aan een verzoener werden toevertrouwd betrekking had op problemen met de garantie op elektronische en informaticaprodukten. Het is voorbarig om te stellen dat het een structureel probleem betreft, maar in het verslag wordt er gewezen op een communicatieprobleem, meer bepaald in verband met de inhoud van de wettelijke garantie en de relatieve afwezigheid van persoonlijk contact met de klantenservice.

Bij wijze van conclusie worden er in het jaarverslag drie aanbevelingen geformuleerd. Er wordt voorgesteld om de wettelijke garantie en de fabrieksgarantie op elkaar af te stemmen, de betekenis van het woord "vervanging" te verduidelijken, en de Ombudsman voor de Handel bevoegd te verklaren voor de aanvullende contractuele garantie van niet-aangesloten fabrikanten.

1. Zult u, wat het eerste punt betreft, werk maken van een betere informatieverstrekking aan de consument over de inhoud van de garantie van de producten?

2. Hoe zult u gevolg geven aan die aanbevelingen uit het eerste jaarverslag?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2323 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 01 juni 2018 (Fr.):

1. De FOD Economie stelt al lange tijd uitleg ter beschikking over de garantiewetgeving. Op zijn website is er een uitgebreide rubriek met informatie en onder meer een hele reeks veelgestelde vragen. Er zijn ook uitgebreide *guidelines* over het onderwerp. Deze informatie wordt geregeld geactualiseerd.

De huidige wetgeving voorziet dat wanneer een commerciële garantie wordt verstrekt, duidelijk moet worden gemaakt dat zij de wettelijke garantie onverlet laat.

2. Er lijkt me een misverstand te bestaan. Wanneer de detailhandelaar wordt aangesproken in het kader van de wettelijke garantie, heeft hij een verhaalrecht op de fabrikant, de invoerder of de groothandelaar. Dit is niet de fabrieksgarantie. Het is wel juist dat het vaak niet evident is voor de detailhandelaar zijn verhaalrecht uit te oefenen.

Een fabrieksgarantie is een (aanvullende) commerciële garantie die bovenop de wettelijke garantie wordt verstrekt.

Tout d'abord, il apparaît que sur les 54 dossiers confiés à un conciliateur, il s'agissait pour la majorité de problèmes de garanties liées à des articles électroniques informatiques. Même s'il est prématuré de dire qu'il s'agit d'un problème récurrent, le rapport évoque le problème de communication, notamment sur la portée de la garantie légale ainsi que sur l'absence relative de contact physique avec le service après-vente.

En guise de conclusion, le rapport émet trois recommandations. L'alignement de la garantie légale et de la garantie du fabricant, la clarification du sens du mot "remplacement" et, la fixation de la compétence de l'Ombudsman dans le cadre de la garantie extralégale du fabricant non enregistré.

1. Sur le premier point, envisagez-vous de renforcer la mise à disposition d'informations aux consommateurs sur la portée de la garantie des produits?

2. Quelles suites comptez-vous réserver à ces premières recommandations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 2323 de monsieur le député Benoît Friart du 01 juin 2018 (Fr.):

1. Le SPF Économie fournit depuis longtemps déjà des explications relatives à la législation en matière de garantie. Son site web contient une vaste rubrique reprenant des informations et notamment toute une série de questions fréquemment posées. Il y a également des *guidelines* détaillées sur le sujet. Ces informations sont régulièrement mises à jour.

La législation actuelle prévoit que, lorsqu'une garantie commerciale est délivrée, il convient de préciser que celle-ci ne fait pas obstacle à la garantie légale.

2. Il me semble y avoir un malentendu. Lorsque la responsabilité d'un détaillant est engagée dans le cadre de la garantie légale, celui-ci peut exercer un droit légal de recours à l'encontre du fabricant, de l'importateur ou du grossiste. Ce n'est donc pas la garantie du fabricant. Il est exact qu'il n'est souvent pas évident pour le détaillant d'exercer son droit de recours.

Une garantie du fabricant est une garantie commerciale (supplémentaire) délivrée en plus de la garantie légale.

Als er betwisting zou bestaan over de notie vervanging, komt het aan de rechterlijke macht toe hier bindende interpretatie aan te geven. Ik heb geen kennis van dergelijke rechtspraak, maar naar mijn mening kan voldaan worden aan de wettelijke eisen, indien het goed wordt vervangen door een "opgeknapt" (*refurbished*) goed, op voorwaarde dat het volledig werkt en dat het dezelfde kenmerken heeft (bijvoorbeeld capaciteit, geheugen, leeftijd, enz.).

Wat het werkterrein van de Ombudsman voor de Handel betreft, komt het aan hem toe samen met de ondernemingen te bepalen hoever dit strekt en of dit ook de commerciële garantie omvat die de fabrikant verstrekt.

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

DO 2014201503412

Vraag nr. 422 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 juni 2015 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De nieuwe organieke tabel voor de federale gerechtelijke politie in Vlaams-Brabant.

In antwoord op mijn mondelinge vraag kondigde u een nieuwe organieke tabel aan voor de federale gerechtelijke politie in Vlaams-Brabant.

1. Uit hoeveel personen bestonden de financiële afdelingen van de federale gerechtelijke politie Brussel op organieke tabel voor de splitsing van het gerechtelijk arrondissement?

2. Uit hoeveel personen bestaan de financiële afdelingen van de federale gerechtelijke politie Brussel op organieke tabel nu na de splitsing van het gerechtelijk arrondissement?

3. Klopt het dat het personeel van het laboratorium van de federale gerechtelijke politie Brussel haar opdrachten voorheen vervulde voor de zes Brusselse politiezones én de 15 politiezones waarvoor de procureur van Halle-Vilvoorde bevoegd is wat de financieel-economische misdrijven betrof?

4. Hoeveel personen telde het laboratorium van de federale gerechtelijke politie Brussel op organieke tabel voor de splitsing van het gerechtelijk arrondissement?

En cas de contestation relative à la notion de remplacement, il reviendrait au pouvoir judiciaire d'y donner une interprétation contraignante. Je n'ai pas connaissance d'une telle jurisprudence, mais, à mon avis, les exigences légales peuvent être satisfaites si le bien est remplacé par un bien reconditionné (*refurbished*), à condition qu'il soit en parfait état de fonctionnement et ait les mêmes caractéristiques (par exemple capacité, mémoire, âge, etc.).

Pour ce qui est du champ d'activité de l'Ombudsman du Commerce, il lui revient, conjointement avec les entreprises, de déterminer son étendue et de déterminer si celui-ci couvre également la garantie commerciale délivrée par le fabricant.

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2014201503412

Question n° 422 de madame la députée Barbara Pas du 04 juin 2015 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le nouveau tableau organique de la police judiciaire fédérale dans le Brabant flamand.

En réponse à la question orale que je vous avais posée à ce sujet, vous aviez annoncé un nouveau tableau organique pour la police judiciaire fédérale dans le Brabant flamand.

1. Combien de personnes le tableau organique prévoyait-il pour les sections financières de la police judiciaire fédérale de Bruxelles avant la scission de l'arrondissement judiciaire?

2. Combien de personnes le tableau organique prévoit-il pour les sections financières de la police judiciaire fédérale de Bruxelles depuis la scission de l'arrondissement judiciaire?

3. Est-il exact que le personnel du laboratoire de la police judiciaire fédérale de Bruxelles intervenait précédemment pour les six zones de police bruxelloises, mais également pour les quinze zones de police relevant du procureur de Hal-Vilvoorde pour ce qui concernait les délits économiques et financiers?

4. Combien de personnes le laboratoire de la police judiciaire fédérale de Bruxelles comptait-il sur le tableau organique avant la scission de l'arrondissement judiciaire?

5. Hoeveel personen telt het laboratorium van de federale gerechtelijke politie Brussel op organieke tabel na de splitsing?

6. Hoeveel personen werden van de federale gerechtelijke politie Brussel naar de federale gerechtelijke politie Asse overgeplaatst na de splitsing?

7. Aan welke overgangsmaatregelen wordt gedacht in afwachting van een eigen laboratorium in Halle-Vilvoorde?

8. Klopt het dat in afwachting van een eigen laboratorium in Halle-Vilvoorde onder meer van de federale gerechtelijke politie Leuven wordt verwacht dat het laboratorium ook voor het grondgebied van de 15 zones van de federale gerechtelijke politie Asse zal moeten optreden, zonder dat ze specifiek hiervoor capaciteit kregen?

9. Zal de federale gerechtelijke politie Brussel extra personeel krijgen met de nieuwe organieke tabel? Zo ja, hoeveel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 422 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 juni 2015 (N.):

1 en 2. Elke FGP beschikt over een afdeling "gespecialiseerde diensten", waarvan onder meer de onderzoekers inzake financiële criminaliteit deel uitmaken.

Het komt iedere gerechtelijk directeur toe deze, in samenspraak met de gerechtelijke overheden, en rekening houdende met onder meer de werklast, het deficit, de risico- en dreigingsanalyse, de verplichtingen inzake welzijn van het personeel, enz. in te zetten in de onderzoeksafdelingen die werken in de verschillende misdaadfenomenen.

Gezien het evolutief en dynamisch karakter van de capaciteit binnen deze afdeling, is het niet mogelijk te antwoorden op de vraag van het geachte lid. Wel is het zo dat de aanpak van de financiële criminaliteit (meer bepaald de buitgerichte aanpak) een prioriteit vormt binnen elk FGP.

5. Combien de personnes le laboratoire de la police judiciaire fédérale de Bruxelles compte-t-il sur le tableau organique après la scission de l'arrondissement judiciaire?

6. Combien de personnes ont été mutées de la police judiciaire fédérale de Bruxelles vers la police judiciaire fédérale de Asse après la scission?

7. Quelles mesures transitoires sont envisagées en attendant que Hal-Vilvorde dispose de son propre laboratoire?

8. Est-il exact qu'en attendant que Hal-Vilvorde dispose de son propre laboratoire, le laboratoire de la police judiciaire fédérale de Louvain devra également intervenir pour le territoire des quinze zones de la police judiciaire fédérale de Asse, sans avoir été doté de capacités spécifiques à cet effet?

9. La police judiciaire fédérale de Bruxelles se verra-t-elle attribuer du personnel supplémentaire dans le cadre du nouveau tableau organique? Dans l'affirmative, combien de personnes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 422 de madame la députée Barbara Pas du 04 juin 2015 (N.):

1 et 2. Chaque FGP est composée d'une section "services spécialisés", dont font partie les enquêteurs actifs dans la criminalité financière.

Il appartient à chaque directeur judiciaire de les mettre en place dans les différentes divisions de recherche dédiées aux différents phénomènes criminels en concertation avec les autorités judiciaires et en tenant compte notamment de la charge de travail, des déficits, de l'analyse de risques et de la menace, des obligations en matière de bien-être du personnel, etc.

Vu le caractère évolutif et dynamique de la capacité dans cette section, il est impossible de répondre à la question de l'honorable membre. Cependant, il est un fait que l'approche de la criminalité financière (plus particulièrement l'approche orientée vers le butin) constitue une priorité au sein de chaque PJF.

3 tot 9. De effectieven van de verschillende labo's zijn eveneens zeer evolutief (onder meer door het huidige deficit binnen de federale politie, en door interne reorganisaties). In principe opereert elke labo uitsluitend binnen de grenzen van zijn arrondissement. Door de bijzonder moeilijke personeelssituatie binnen het labo van de federale gerechtelijke politie (FGP) Halle-Vilvoorde, wordt deze tijdelijk ondersteund door de FGP Oost-Vlaanderen, de FGP Antwerpen, de FGP Leuven, FGP Brussel en de centrale directie DJT (directie wetenschappelijke en technische politie).

Het koninklijk besluit van 27 oktober 2015 tot vaststelling van de personeelsformatie van de federale politie voorziet voor de gedeconcentreerde gerechtelijke directie Halle-Vilvoorde in een totale capaciteit van 114 voltijde-equivalenten (VTE) en voor de gedeconcentreerde gerechtelijke directie Brussel in een totale capaciteit van 774 VTE.

De vorige personeelsformatie voorzag voor de FGP Halle-Vilvoorde in 107 VTE en voor de FGP Brussel in 637 VTE.

DO 2015201606483

Vraag nr. 863 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 09 december 2015 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Toename van homofoob geweld.

Uit de statistieken die in de pers zijn verschenen, blijkt dat homofoob geweld in 2014 opnieuw in opmars was. In dat jaar werden er niet minder dan 90 homofobe gewelddaden opgetekend, tegen 74 in 2013 en 66 in 2011. Er zijn dan ook drastische maatregelen nodig om dat onrustwekkende fenomeen een halt toe te roepen.

1. Bevestigt u de cijfers die in de pers zijn verschenen? Beschikt u al over gegevens voor de eerste zes maanden van 2015?

2. De omzendbrief betreffende het opsporings- en vervolgingsbeleid inzake discriminatie en haatmisdrijven bepaalt dat alle politiezones en alle eerstelijnsdiensten van de federale politie een referentieambtenaar aanwijzen. Welke specifieke functies vervullen die ambtenaren? Welke opleiding hebben ze gevolgd?

3 à 9. Les effectifs des différents laboratoires évoluent également beaucoup (notamment à cause de l'actuel déficit au sein de la police fédérale, et de réorganisations internes). En principe, chaque laboratoire opère exclusivement dans les limites de son arrondissement. La situation particulièrement compliquée en matière de personnel au sein du laboratoire de la police judiciaire fédérale (PJF) Halle-Vilvoorde a requis l'appui provisoire des PJF Oost-Vlaanderen, Antwerpen, Leuven, Bruxelles et de la direction centrale DJT (direction police technique et scientifique).

L'arrêté royal du 27 octobre 2015 fixant la répartition du personnel de la police fédérale prévoit pour la direction judiciaire déconcentrée Halle-Vilvoorde une capacité totale de 114 équivalents temps plein (ETP) et pour la direction judiciaire déconcentrée Bruxelles 774 ETP.

La répartition du personnel précédente pour la PJF de Halle-Vilvoorde était de 107 ETP et pour la PJF de Bruxelles de 637 ETP.

DO 2015201606483

Question n° 863 de monsieur le député Daniel Senesael du 09 décembre 2015 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Augmentation des violences homophobes.

Les statistiques parues dans la presse le démontrent, en 2014 on a assisté à une recrudescence des cas de violences homophobes. Ainsi, l'année dernière, 90 cas de violence ayant pour motif l'homosexualité de la victime ont été recensés contre 74 en 2013 et 66 en 2011. Une telle situation appelle des mesures drastiques afin de contrer ce phénomène inquiétant.

1. Confirmez-vous les statistiques présentées dans la presse? Disposez-vous déjà de données pour les six premiers mois de 2015?

2. Il semblerait qu'une circulaire relative à la politique de recherche et de poursuite en matière de discriminations et de délits de haine prévoit que chaque zone de police locale et chaque service de première ligne de la police fédérale nomment un fonctionnaire de référence en la matière. Quelles sont les fonctions spécifiques de ces fonctionnaires de référence? Quelles formations ont-ils reçues?

3. Klopt het dat overeenkomstig die omzendbrief 132 referentiepersonen werden aangewezen? Wanneer zullen alle politiezones en alle eerstelijnsdiensten van de federale politie over zo een ambtenaar beschikken, zoals in de omzendbrief werd vooropgesteld?

4. Welke andere concrete acties plant u om dat fenomeen in te dammen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 863 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 09 december 2015 (Fr.):

1. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Onderstaande tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake homofobie, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het nationale niveau voor de periode 2012-2016 en het eerste trimester van 2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 juli 2017.

3. Est-il vrai que, suite à cette circulaire, 132 personnes de référence ont été désignées? Quand l'objectif annoncé de doter chaque zone de police locale et chaque service de première ligne de la police fédérale de tels fonctionnaires sera-t-il atteint?

4. Quelles autres actions concrètes envisagez-vous afin d'endiguer le phénomène des violences homophobes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 863 de monsieur le député Daniel Senesael du 09 décembre 2015 (Fr.):

1. La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une banque de données de la police enregistrant des faits sur la base de procès-verbaux découlant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques comme le nombre de faits enregistrés, le mode opératoire, les objets liés au délit, les moyens de transport utilisés, les destinations-lieu, etc.

Le tableau ci-dessous reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'homophobie tels qu'enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau national pour la période 2012-2016 et le premier trimestre de 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 juillet 2017.

Tabel: aantal geregistreerde feiten inzake homofobie/ Tableau: nombre de faits enregistrés en matière d'homophobie						
	2012	2013	2014	2015	2016	TRIM 1 2017
Homofobie/ Homophobie	163	142	193	169	185	33

Bron: federale politie.

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In huidig geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Source: police fédérale

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de anti-discriminatiewet en zal bijgevolg als dusdanig in de statistieken terzake verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Gelet op het gevoelig karakter van bepaalde gegevens welke kunnen raken aan de persoonlijke levenssfeer, worden zogenaamd ras of etnische afkomst, politieke voorkeur, religieuze of filosofische overtuiging, syndicaal lidmaatschap, seksuele geaardheid niet geregistreerd binnen de ANG. Bijgevolg is het helaas niet mogelijk om op basis van de informatie beschikbaar in de ANG een meer gedetailleerd en preciezer antwoord op de vraag inzake homofoob geweld te geven.

2. De gemeenschappelijke omzendbrief nr. COL 13/2013 van de minister van Justitie, de minister van Binnenlandse Zaken, en het College van Procureurs-generaal bij de hoven van beroep betreffende het opsporings- en vervolgingsbeleid inzake discriminatie en haatmisdrijven (met inbegrip van discriminaties op grond van het geslacht) voorziet in de aanduiding van referentieambtenaren binnen de lokale politie en de eerstelijnsdiensten van de federale politie.

De referentieambtenaar van de politie, als bevoorrecht aanspreekpunt van de referentiemagistraten bij het parket en het auditoraat:

- neemt initiatieven opdat deze omzendbrief bij de leden van zijn dienst gekend is;
- verschaft de politieambtenaren die met slachtoffers van discriminatie en haatmisdrijven in contact kunnen komen, alle nuttige informatie om hen in staat te stellen de slachtoffers correct op te vangen en op gepaste wijze te reageren;
- ziet toe op de toepassing van de instructies, in het bijzonder betreffende de identificatie, de registratie van de dossiers "discriminatie en haatmisdrijven" en de slachtofferbejegening;
- is de bevoorrechte gesprekspartner van de politiediensten, van het justitiehuis, van de sociale inspectiediensten, van alle diensten die misdrijven kunnen vaststellen die onder de toepassing van deze omzendbrief vallen, van het Centrum voor Gelijkheid van Kansen en Racismebestrijding (Unia) en van het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen (IGVM);

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi anti-discrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

En raison du caractère sensible de certaines données pouvant toucher la vie privée, la prétendue race ou l'origine ethnique, les préférences politiques, religieuses ou philosophiques, l'appartenance syndicale ou l'orientation sexuelle, celles-ci ne sont pas enregistrées dans la BNG. Par conséquent, il n'est pas possible, sur la base des informations présentes dans la BNG, de fournir une réponse plus détaillée et plus précise à la question en matière de violence homophobe.

2. La circulaire commune n° 13/2013 du ministre de la Justice, du ministre de l'Intérieur, et du Collège des procureurs généraux des cours d'appel relative à la politique de recherche et de poursuite en matière de discriminations et de délits de haine (en ce compris les discriminations fondées sur le sexe) prévoit la désignation de fonctionnaires de police de référence pour la police locale et pour les unités de première ligne de la police fédérale

En tant qu'interlocuteur privilégié du magistrat de référence du parquet et l'auditorat, ce fonctionnaire de police de référence:

- prend des initiatives pour que cette circulaire soit connue des membres de son service;
- apporte aux fonctionnaires de police pouvant entrer en contact avec des victimes de discriminations et de délits de haine, toutes les informations utiles pour leur permettre de recevoir correctement les victimes et de réagir de manière adéquate;
- veille à l'application des instructions, en particulier des instructions relatives à l'identification et à l'enregistrement des dossiers de "discriminations et délits de haine" et à l'orientation des victimes;
- est l'interlocuteur privilégié des services de police, de la maison de justice, des services d'inspection sociale, de tous services d'inspection susceptibles de constater des infractions relevant de l'application de la présente circulaire, du Centre interfédéral pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme (Unia) et de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (IEFH);

- brengt de referentiemagistraat en zijn interne hiërarchie bij de politie op de hoogte van alle moeilijkheden die bij de toepassing van de omzendbrief optreden en doet nuttige voorstellen.

De referentieambtenaren van de politie krijgen een tweedaagse opleiding die gegeven wordt door het Interfederaal Centrum voor Gelijke kansen, in samenwerking met het IGVM.

De bevoegde referentiemagistraat van het arrondissement is tijdens de opleiding aanwezig.

De opleiding bestaat uit volgende onderdelen:

- kennen van de doelstellingen van de COL 13/2013;
- kennen van de rol van een referentieambtenaar van de politie inzake discriminatie en haatmisdrijven;
- begrijpen van het concept diversiteit en identiteit;
- begrijpen van de verschillende doorgaans gebruikte identiteitsstrategieën;
- inzicht hebben in de processen van het ontstaan van stereotypen en vooroordelen, en hun impact;
- begrijpen en onderscheiden van de rol en de belangrijkste missies van de verschillende diensten en partners bij het vaststellen van strafbare feiten met betrekking tot de toepassing van de COL 13/2013;
- kennen van de verschillende wetten "antiracisme", "anti-discriminatie", "gender" en "negationisme";
- identificeren van discriminatie (de 19 beschermende criteria) en haatmisdrijven.

3. De beschikbare cijfers tonen inderdaad aan dat er tot op heden 171 referentieambtenaren werden aangeduid binnen de geïntegreerde politie.

Voor elke eerstelijnsdienst van de federale politie werd inmiddels een referentieambtenaar aangeduid zoals voorzien in de omzendbrief COL 13/2013. Een aantal onder hen volgde reeds de tweedaagse opleiding. De anderen zullen deze opleiding volgen in de komende maanden.

Wat de lokale politie betreft, beschikt nog niet elke politiezone over een referentieambtenaar. De aanduiding van de referentieambtenaar binnen een lokale politiezone gebeurt door de korpschef van de politiezone.

4. De staatssecretaris van Gelijke Kansen Zuhail Demir, heeft begin mei een nieuw interfederaal actieplan tegen halebifoob en transfoob geweld voorgesteld.

- informe le magistrat de référence et sa hiérarchie interne à la police de toutes les difficultés qui surviennent lors de l'application de la circulaire et il lui fait des propositions utiles.

Les fonctionnaires de référence de la police reçoivent une formation de deux jours qui leur est dispensée par le Centre interfédéral pour l'égalité des chances, en collaboration avec l'IEFH.

Le magistrat de référence compétent pour l'arrondissement concerné est également présent durant cette formation.

La formation est subdivisée comme suit:

- connaître les objectifs de la COL 13/2013;
- connaître le rôle du fonctionnaire de police de référence en matière de discrimination et de délits de haine;
- comprendre le concept de la diversité et la diversité identitaire;
- comprendre les différentes stratégies identitaires régulièrement utilisées;
- comprendre le processus de fabrication des stéréotypes et des préjugés, et leur impact;
- comprendre et différencier le rôle et les missions principales des différents services et partenaires susceptibles de constater des infractions relevant de l'application de la COL 13/2013;
- connaître les différentes lois "antiracisme", "anti-discrimination", "genre" et "négationnisme";
- identifier les discriminations (les 19 critères protégés) et les délits de haine.

3. Les chiffres disponibles démontrent en effet que jusqu'à présent 171 fonctionnaires de référence ont été désignés au sein de la police intégrée.

Pour chaque unité de première ligne de la police fédérale, un fonctionnaire de référence a entre-temps été désigné, comme prévu par la circulaire COL 13/2013. Certains d'entre eux ont déjà suivi la formation de deux jours évoquée ci-dessus. Les autres recevront cette formation dans les mois qui viennent.

En ce qui concerne la police locale, chaque zone de police ne dispose pas encore d'un fonctionnaire de référence. La désignation de ces personnes au sein de la police locale dépend des chefs de corps des zones de police.

4. La secrétaire d'État à l'Égalité des Chances, Zuhail Demir, a présenté début mai un nouveau plan d'action interfédéral contre la violence LGBT et la violence transphobe.

Het omvat 115 concrete maatregelen waaraan de verschillende regeringen, administraties, diensten alsook de politie toe bijdragen. Voor meer informatie verwijs ik u door naar dit plan.

DO 2015201607118

Vraag nr. 971 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 15 januari 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Illegalen in West-Vlaanderen.

Tien kustburgemeesters en de gouverneur van de provincie West-Vlaanderen, Carl Decaluwé, hebben de minister van Binnenlandse Zaken gevraagd meer middelen in te zetten om de toevloed van illegalen in de kuststreek het hoofd te bieden. Het aantal illegalen is volgens de burgemeesters de jongste weken spectaculair toegenomen.

1. De burgemeesters stellen dat er in Zeebrugge al bijna 700 illegalen werden opgepakt, en in de omgeving van Veurne nog eens 400. Bevestigt u die cijfers? Werden er operaties uitgevoerd naar het voorbeeld van de Medusa-actie?

2. Welke personele en technische middelen zal u inzetten om dit fenomeen tegen te gaan?

3. Verzekeren uw diensten een regelmatige monitoring van de situatie, met name in en rond de havens, om te vermijden dat er daar een nieuw Calais ontstaat?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 971 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 15 januari 2016 (Fr.):

1. De inklimming in de Zeehaven Zeebrugge door onregelmatige vreemdelingen is sinds de laatste twee maanden van 2015 een dagelijks stijgend fenomeen. Op een piekdag worden er tot 70 migranten geïntercepteerd. Tijdens de maand november werden in Zeebrugge 105 onregelmatige vreemdelingen onderschept. In december steeg dit aantal naar 400. In de politiezones van de regio rond Veurne (Spoorkin en Westkust) werden in november 33 onregelmatige vreemdelingen onderschept. In december steeg dit aantal naar 74. Dit maakt dat voor het jaar 2015 in Zeebrugge 800 onregelmatige vreemdelingen werden onderschept en in de politiezones rond Veurne 354.

Il comprend 115 mesures concrètes auxquelles contribuent les différents gouvernements, administrations, services, ainsi que la police. Pour plus d'informations, je vous renvoie à ce plan.

DO 2015201607118

Question n° 971 de monsieur le député Olivier Chastel du 15 janvier 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les illégaux en Flandre occidentale.

Dix bourgmestres de la côte belge et le gouverneur de la province de Flandre occidentale, Carl Decaluwé, ont adressé une demande au ministère de l'Intérieur afin de consacrer plus de moyens pour faire face à l'afflux de personnes en séjour illégal dans la région. Le nombre de ces personnes a augmenté de manière spectaculaire ces dernières semaines, selon les bourgmestres.

1. Les bourgmestres évoquent qu'à Zeebrugge, près de 700 illégaux ont déjà été interpellés et dans les environs de Furnes, le nombre se monte à 400. Pouvez-vous confirmer ce chiffre? Des opérations de type Medusa ont-elles été effectuées?

2. Quels sont les moyens humains et techniques que vous envisagez de mettre en oeuvre pour lutter contre ce phénomène?

3. Vos services opèrent-ils un monitoring régulier de la situation notamment au niveau des zones portuaires afin d'éviter le risque de développer un "nouveau Calais" dans ces zones?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 971 de monsieur le député Olivier Chastel du 15 janvier 2016 (Fr.):

1. L'escalade au port de Zeebrugge par des étrangers en séjour irrégulier est, depuis les deux derniers mois de 2015, un phénomène en augmentation journalière. Un jour de pic, il y a eu jusqu'à 70 migrants interceptés. Durant le mois de novembre, 105 étrangers en séjour irrégulier ont été interceptés. En décembre ce chiffre a grimpé à 400. Dans les zones de police de la région autour de Furnes (Spoorkin et Westkust) 33 étrangers en séjour irréguliers ont été interceptés en novembre et ce chiffre a grimpé à 74 en décembre. Pour l'année 2015, à Zeebrugge 800 étrangers en séjour irréguliers ont été interceptés et 354 pour les zones de polices de la région de Furnes.

In 2016 zijn deze aantallen sterk gestegen: er werden 2.987 onregelmatige vreemdelingen onderschept in Zeebrugge en 859 in de politiezones rond Veurne. In 2017 werd nog steeds een groot aantal onregelmatige vreemdelingen onderschept in Zeebrugge (2.104). In de politiezones rond Veurne is dit aantal sterk gedaald (270). Tijdens de eerste vier maanden van 2018 werden 836 onregelmatige vreemdelingen onderschept in Zeebrugge en 149 in de politiezones rond Veurne.

In het kader van Medusa werden bij de scheepvaartpolitie Zeebrugge 265 intercepties geteld tijdens de maanden november en december. Op regelmatige basis vinden nog steeds acties plaats met een finaliteit Medusa.

2. Als reactie op de migratiecrisis en in navolging van de maatregelen in een aantal Europese lidstaten heeft de minister van Binnenlandse Zaken in september 2015 de Federale politie belast om structurele, zichtbare en ontrafende politionele acties te ontplooiën in het kader van het fenomeen transmigratie. De Operatie Medusa ging van start op 22 september 2015 en is nog steeds lopende. Verschillende acties en patrouilles werden opgestart en aangemeld. De finaliteit van de operatie is ontrading, beeldvorming, *screening*, registratie en het bestrijden van het fenomeen mensensmokkel.

3. Binnen de haven van Zeebrugge blijft de scheepvaartpolitie dagelijks controles uitvoeren en dit in nauwe samenwerking met de lokale en federale politiepartners en de havenbedrijven.

De duinen en parken vallen in het bevoegdheidsgebied van de lokale politie.

DO 2015201608957

Vraag nr. 1218 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 25 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Afwijkingen op de arbeids- en rusttijden in het raam van Operatie Medusa Grens (MV 10028).

Op 25 februari 2016 ontving het Nationaal Syndicaat van het politie- en veiligheidspersoneel (NSPV) een mail met de aanvraag tot afwijking van de arbeids- en rusttijden in het raam van operatie Medusa Grens. Deze operatie houdt het uitvoeren van effectieve grenscontroles in, om te vermijden dat transmigranten vanuit het Franse Calais naar België oversteken en tentenkampen in de kuststreek opzetten.

En 2016, ces chiffres ont fortement augmenté: 2.987 étrangers en situation irrégulière ont été interceptés à Zeebrugge et 859 dans les districts de police autour de Veurne. En 2017, un grand nombre d'étrangers en situation irrégulière étaient encore interceptés à Zeebrugge (2.104). Dans les districts de police autour de Veurne, ce nombre a fortement diminué (270). Au cours des quatre premiers mois de 2018, 836 étrangers en situation irrégulière ont été interceptés à Zeebrugge et 149 dans les districts de police autour de Veurne.

Dans le cadre de Medusa, 265 interceptions ont été comptées par la garde côtière de Zeebrugge pendant les mois de novembre et décembre. Des actions avec une finalité Medusa sont toujours en cours sur une base régulière.

2. En réaction à la crise migratoire et suite aux mesures prises dans certains nombre de pays membre de l'Union Européenne, au mois de septembre 2015 le ministre de l'Intérieur a chargé la police fédérale de développer des actions policières structurelles, visibles et dissuasives dans le cadre du phénomène de la transmigration. L'opération Medusa a débutée le 22 septembre 2015 et est encore en cours. Plusieurs actions et patrouilles ont été entamées. La finalité de l'opération et la dissuasion, la formation d'image, le *screening*, l'enregistrement et la lutte contre le phénomène trafic d'êtres humains.

3. Sur le territoire du port de Zeebrugge, la police maritime effectue des contrôles journaliers en étroite collaboration avec les partenaires policiers locaux et fédéraux et les entreprises portuaires.

Les dunes et les parcs relèvent de la compétence de la police locale.

DO 2015201608957

Question n° 1218 de monsieur le député Alain Top du 25 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les dérogations aux temps de travail et de repos dans le cadre de l'opération Medusa (QO10028).

Le 25 février 2016, le Syndicat national du personnel de police et de sécurité (SNPS) a reçu un courriel contenant une demande de dérogation aux temps de travail et de repos dans le cadre de l'opération Medusa. Cette opération consiste à organiser des contrôles efficaces aux frontières en vue d'éviter que les transmigrants en provenance de Calais ne traversent la frontière belge et n'installent des campements à la côte.

De coördinerend directeur vraagt aan u afwijkingen op de arbeids- en rusttijden. Concreet wenst men de maximum arbeidsduur van 10 uur per dag en 50 uur per week te kunnen overschrijden. Daarnaast wil men de minimum rustduur van 11 uur tussen de diensten in korten en wil men de verplichting van twee dagen ononderbroken rust na 10 opeenvolgende dagen te hebben gewerkt schrappen.

Het NSPV vindt dit onaanvaardbaar, ondermeer omdat er geen einddatum wordt vastgelegd. Men spreekt van een onbepaalde tijd met een voorlopig ingeschatte einddatum tot 18 maart 2016. Volgens het NSPV voorziet het politiestatuut reeds een zeer flexibele arbeids- en rusttijden regeling. Wat hier gevraagd wordt is een carte blanche waarvan de grenzen, intenties en modaliteiten onbekend zijn. Bovendien vindt het NSPV dat er geen plan van aanpak is, de risicoanalyse rond deze opdracht somt onvoldoende maatregelen op om het welzijn van het personeel te garanderen. Het NSPV heeft dan ook een negatief advies uitgebracht.

1. a) Heeft u deze vraag van de coördinerend directeur van West-Vlaanderen ontvangen?

b) Wat is of was uw reactie op deze vraag?

2. Indien u ingaat op de vraag om af te wijken van de arbeids- en rusttijden:

Wordt er met dit voorstel voldoende rekening gehouden met de specifieke effecten en risico's eigen aan langdurige inzet, nachtwerk en verkorte rustmomenten?

2. a) Zijn er alternatieven om de werkdruk op te vangen?

b) Welke alternatieven heeft u overwogen en om welke reden werden deze alternatieven niet weerhouden?

4. Welke ondersteuning (logistiek, medisch, psychosociaal, enz.) zal u voorzien?

5. Kunt u een einddatum vastleggen?

6. Wordt er een degelijk plan van aanpak opgesteld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1218 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 25 april 2016 (N.):

Le directeur coordonnateur vous adresse une requête de dérogation aux temps de travail et de repos. Concrètement, il est demandé de pouvoir dépasser la durée de travail maximum de dix heures par jour et de cinquante heures par semaine. De surcroît, l'objectif est également d'écourter le temps de repos de onze heures minimum entre chaque service et de supprimer le repos ininterrompu obligatoire de deux jours après dix jours de travail consécutifs.

Le SNPS juge cette demande inacceptable, notamment parce qu'aucune date de fin n'a été fixée. Il est question d'une durée indéterminée, avec une date de fin estimée provisoirement au 18 mars 2016. Le SNPS estime que le statut de la police prévoit déjà un régime très flexible en matière de temps de travail et de repos. La présente requête revient à demander une carte blanche dont les limites, les intentions et les modalités n'ont pas été définies. De surcroît, le SNPS trouve qu'aucun plan d'approche n'a été développé et que l'analyse des risques concernant cette mission ne prévoit pas suffisamment de mesures visant à garantir le bien-être du personnel. Dès lors, il a formulé un avis négatif à cet égard.

1. a) Avez-vous reçu cette demande du directeur coordonnateur de Flandre occidentale?

b) Quelle est, ou quelle a été, votre réaction à cette demande?

2. Si vous accédez à la demande de dérogation aux temps de travail et de repos:

Est-il suffisamment tenu compte des effets et risques spécifiques de l'engagement à long terme, du travail de nuit et des moments de repos écourtés?

2. a) Existe-t-il d'autres manières de faire face à cette charge de travail?

b) Quelles autres solutions avez-vous envisagées et pour quelles raisons ne les avez-vous pas retenues?

4. Quelles mesures de soutien (logistique, médical, psychosocial, etc.) prévoyez-vous?

5. Pourriez-vous fixer une date de fin?

6. Un plan d'approche solide est-il en cours d'élaboration?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 1218 de monsieur le député Alain Top du 25 avril 2016 (N.):

1. De directeur-coördinator van West-Vlaanderen diende inderdaad een vraag tot afwijking van de arbeidstijdsregeling in. Omwille van de dringende operationele omstandigheden was dit noodzakelijk om de gehele operatie "medusa-grens" op korte termijn, twee dagen, operationeel te krijgen.

Om op korte termijn zoveel manschappen te kunnen mobiliseren werd geopteerd om voor sommige eenheden met een 12 uren shift te werken.

Ik heb deze afwijking van de arbeidstijdsregeling om dringende operationele redenen dan ook toegestaan. Het politiestatuut voorziet begrijpelijkerwijze in die mogelijkheid: de dienstplanning voor de politiediensten is soms onderhevig aan wijzigingen ingevolge plotse gebeurtenissen. Ik vraag wel telkens om te waken dat de gevraagde afwijkingen zo beperkt mogelijk worden gehouden, zowel in tijd als in aantal.

2. Bij een vraag tot afwijking van de arbeidstijdsregeling moet er steeds een risico-analyse welzijn gevoegd worden.

Omwille van de hoogdringendheid van de operatie werd initieel een risico-analyse welzijn gemaakt op basis van de algemene risicoanalyse welzijn "medusa nationaal".

Door de directeur van de operatie werd in eerste instantie zoveel mogelijk rekening gehouden met de afwijkende omstandigheden. Zo werden bijvoorbeeld in de mate van het mogelijke de eenheden uit West-Vlaanderen in eerste orde aan de 12 uren shift onderworpen.

Er werd tevens gevraagd in het operatieorder om voldoende rust te gunnen aan de chauffeurs, zodat men veilig op en af kon rijden (veldbedden werden voorzien).

Gezien de omvang van deze operatie werd de initiële risicoanalyse verbeterd en aangevuld.

3. Door het crisiscentrum van de regering wordt wekelijks met alle actoren een evaluatie gemaakt van de operatie "Medusa Grens". Op die manier kan er snel en flexibel ingespeeld worden op de omstandigheden op het terrein en kunnen eventueel "machten" worden afgebouwd om zo de werkdruk te verminderen. Op 22 april 2016 werd dan ook beslist om de operatie "Medusa Grens" te beëindigen.

4. Er wordt voorzien in een maximale logistieke ondersteuning zowel in het RAAK (het afhandelingscentrum in Veurne) als op het terrein. Er wordt voorzien in koffie en soep, door de lokale politiezone Westkust werd zelfs een "rustcontainer" aan de grens geplaatst.

1. Le directeur coordinateur de Flandre occidentale a en effet introduit une demande de dérogation à l'organisation du temps de travail. En raison de l'urgence opérationnelle, cette dérogation s'est avérée nécessaire pour pouvoir mettre à exécution l'opération "Medusa Frontière" à court terme, à savoir dans les deux jours.

Dans le but de mobiliser le plus d'effectifs possible dans un bref délai, il a été décidé d'instaurer des *shifts* de 12 heures pour certaines unités.

J'ai accordé cette dérogation à l'organisation du temps de travail pour des raisons opérationnelles urgentes. On comprend aisément que le statut de police prévoit cette possibilité: l'organisation du service au sein des forces de l'ordre est parfois sujette à des changements en cas d'événements soudains. Je demande toutefois systématiquement que les dérogations restent le plus limitées possible, à la fois en nombre et dans le temps.

2. Toute demande de dérogation à l'organisation du temps de travail doit s'accompagner d'une analyse des risques dans le cadre de la politique de bien-être.

Toujours en raison du caractère urgent de l'opération, une première analyse des risques a été réalisée sur la base de l'analyse générale des risques en matière de bien-être "Medusa national".

Dans un premier temps, le directeur de l'opération a tenu compte autant que possible des circonstances particulières. Ainsi, dans la mesure du possible, les unités de Flandre occidentale ont été les premières soumises aux *shifts* de 12 heures.

Il a également été demandé dans l'ordre d'opération d'accorder suffisamment de repos aux chauffeurs, afin de garantir la sécurité des transports (des lits de camp ont été prévus).

Vu l'ampleur de cette opération, l'analyse des risques initiale a été corrigée et complétée.

3. Le Centre de crise du gouvernement procède chaque semaine à une évaluation de l'opération "Medusa Frontière" avec l'ensemble des acteurs concernés. Cette évaluation régulière permet de réagir rapidement et avec flexibilité aux circonstances sur le terrain et de mobiliser éventuellement des équipes supplémentaires pour réduire la charge de travail. Le 22 avril 2016, il a donc été décidé de mettre fin à l'opération "Medusa Frontière".

4. Un soutien logistique maximal est organisé tant pour le RAAK (le centre de traitement de Furnes) que sur le terrain. Du café et de la soupe sont prévus et la zone de police locale Westkust a même installé un "container de repos" à la frontière.

Door de medische dienst van de federale dienst wordt indien nodig medische ondersteuning voor de mensen op het terrein gegeven.

Bij een eventuele vraag tot psychosociale bijstand kan terug beroep worden gedaan op de diensten bij de federale politie.

5. Zoals reeds werd aangegeven, het crisiscentrum van de regering en mijn kabinet volgden de situatie dag per dag op en er werd wekelijks met de actoren op het terrein een evaluatie gemaakt. De actie werd dan ook op 22 april 2016 stopgezet. Niettemin zal een permanente alertheid en eventuele reactie bij de politiediensten moeten blijven bestaan voor de vluchtelingenbeweging vanuit Frankrijk naar ons land.

6. Met de interdepartementale taskforce COTER en het project "transmigratie" in West-Vlaanderen bestaat er wel degelijk een gedegen geïntegreerd en integraal plan van aanpak.

Op 14 maart 2016 vond een tweede evaluatie plaats op mijn kabinet waar aan de operationele diensten duidelijk de opdracht is gegeven om een plan van aanpak uit te werken op lange termijn, met name het zomerseizoen in acht genomen.

Binnen het COTER brengt de werkgroep "transitmigratie" nog steeds verslag uit van haar werkzaamheden. Zo was er bijvoorbeeld op 5 en 6 maart 2018 een grootschalige nationale actie in dit verband.

Eind januari heb ik ook een actieplan voorgesteld waarbij ik voorzie in de bewaking van parkings langs autosnelwegen door een private bewakingsfirma enerzijds en anderzijds waarin ik de directeurs-coördinatoren heb gevraagd om politionele controleacties te intensifiëren. Dit wordt nauwgezet opgevolgd en gemonitord door de werkgroep "transitmigratie", die er ook wekelijks verslag van uitbrengt.

La branche médicale du service fédéral apporte, en cas de besoin, un soutien médical aux personnes sur le terrain.

Dans l'éventualité d'une demande d'assistance psychosociale, il peut à nouveau être fait appel aux services de la police fédérale.

5. Comme déjà précisé, le Centre de crise du gouvernement et mon cabinet suivent au quotidien l'évolution de la situation, et une évaluation a lieu chaque semaine avec les acteurs sur le terrain. L'action a donc été clôturée le 22 avril 2016. Toutefois, les services de police devront continuer de faire preuve de vigilance à tout moment et se tenir prêts à réagir en cas de mouvement de réfugiés en provenance de la France vers notre pays.

6. Grâce à la *task force* interdépartementale COTER et au projet "transmigration" en Flandre occidentale, il existe bel et bien un plan d'action intégré et intégral.

Le 14 mars 2016, une seconde évaluation a eu lieu à mon cabinet. Les services opérationnels y ont reçu l'ordre d'élaborer un plan d'action à long terme, incluant donc la période estivale.

Au sein du COTER, le groupe de travail sur les migrations en transit continue de rapporter ses travaux. Par exemple, les 5 et 6 mars 2018, une action nationale à grande échelle a eu lieu.

Fin janvier, j'ai également présenté un plan d'action dans lequel je prévoyais, d'une part, la surveillance des parkings le long des autoroutes par une société privée de sécurité et, d'autre part, j'ai demandé aux directeurs coordinateurs d'intensifier les activités de surveillance policière. Cette situation est suivie de près par le groupe de travail sur la migration en transit, qui en fait également rapport chaque semaine.

DO 2015201612071

Vraag nr. 1678 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 28 september 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Noodopvangcentra. - Steun federale politie.

Sinds een jaar hebben enkele gemeenten een noodopvangcentrum op hun grondgebied om voldoende opvangplaatsen te kunnen voorzien voor asielzoekers. Zones met zo'n noodopvangcentrum konden extra steun krijgen van de federale politie voor de opvolging van deze problematiek.

1. Hoeveel lokale zones met een noodopvangcentra hebben sinds september 2015 tot op heden extra steun gevraagd aan de federale politie?

2. Hoeveel keer vroegen desbetreffende zones extra steun aan de federale politie? Graag een overzicht per zone.

3. Hoeveel keer kregen de betreffende zones extra steun van de federale politie? Graag een overzicht per zone.

4. Welke extra ondersteuning werd per zone voorzien van de federale politie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1678 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 28 september 2016 (N.):

Algemene opmerking: er worden geen aparte statistieken bijgehouden aangaande federale steun voor de noodopvangcentra.

1. In Oost-Vlaanderen vroegen twee zones formeel steun aan de dirco van hun arrondissement; in Limburg vier, in Halle-Vilvoorde één en in Henegouwen twee.

De andere dirco's oriënteerden waar mogelijk eveneens restcapaciteit naar de centra of namen deze op als hot spots.

2. De steun werd besproken in onderling overleg op basis van de beschikbare capaciteit. Waar mogelijk werden de centra van verschillende zones in één gemeenschappelijk toezicht opgenomen. Hierdoor is een overzicht per zone niet mogelijk.

DO 2015201612071

Question n° 1678 de monsieur le député Franky Demon du 28 septembre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'aide fournie par la police fédérale aux centres d'accueil d'urgence.

Depuis un an, de sorte à pouvoir offrir suffisamment de places d'accueil aux demandeurs d'asile, un centre d'accueil d'urgence a été ouvert dans plusieurs communes. Les zones où ces centres sont installés pouvaient obtenir une aide supplémentaire de la police fédérale pour suivre la situation aux alentours.

1. Entre septembre 2015 et aujourd'hui, combien de zones locales ayant un centre d'accueil d'urgence sur leur territoire ont-elles demandé un appui supplémentaire à la police fédérale?

2. À combien de reprises les zones concernées ont-elles sollicité cet appui supplémentaire? Pourriez-vous fournir un récapitulatif par zone?

3. À combien de reprises les zones concernées ont-elles reçu cet appui supplémentaire? Pourriez-vous fournir un récapitulatif par zone?

4. Quel est, par zone, le type d'appui supplémentaire fourni par la police fédérale?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 1678 de monsieur le député Franky Demon du 28 septembre 2016 (N.):

Remarque générale: Il n'y a pas de statistique conservée séparément concernant le soutien fédéral envers les centres d'accueil d'urgence.

1. En Flandre Orientale deux zones ont demandé formellement un appui au dirco de leur arrondissement, en Limbourg quatre, à Halle-Vilvoorde une et en Hainaut deux.

Les autres dirco's ont orienté, lorsque cela était possible, la capacité restante de la journée vers les centres ou ont pris ces centres comme *hot spots*.

2. L'appui a été discuté en accord réciproque sur base de la capacité disponible. Lorsque cela était possible, les centres des différentes zones ont été intégrés dans une surveillance commune. Étant donné cela, un aperçu par zone n'est pas possible.

3. Dagelijks werd de beschikbare federale capaciteit ingezet voor de operatie Medusa en specifiek voor de asielcentra. Asielcentra werden als hot spots opgenomen in andere federale patrouilles, toezicht en Medusa.

4. Het betroffen diverse tweemanspatrouilles met wisselend tijdschema gericht op de verschillende asielcentra. Patrouilles werden afgewisseld met statisch toezicht en reactie op oproepen van verdachte handelingen vanuit, maar ook tegen de asielcentra. Bij incidenten werd er gezamenlijk door federale en lokale politie gereageerd onder de vorm van onderlinge bijstand.

DO 2016201712641

Vraag nr. 1749 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Janssens van 24 oktober 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Waakzaamheidscel antisemitisme.

Naar aanleiding van de heropleving van antisemitische incidenten besloot de federale regering in 2004 een waakzaamheidscel belast met de strijd tegen het antisemitisme op te richten. Deze cel werd afwisselend voorgezeten door de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie. Vertegenwoordigers van de kabinetten van Justitie, Binnenlandse Zaken en Gelijke Kansen, van verenigingen van de Joodse gemeenschap en van de parketten namen er deel aan, alsmede politieambtenaren.

De cel is voor het ogenblik niet actief. Tijdens de voorstelling van het jaarverslag 2015 wezen de vertegenwoordigers van Unia op de wenselijkheid van de heropstart van de waakzaamheidscel.

1. Waarom werd de waakzaamheidscel nog niet heropgestart?

2. Hoe vaak kwam de waakzaamheidscel in het verleden bij elkaar?

3. Wanneer vond de laatste vergadering plaats?

4. Wat was de reden van de stopzetting?

5. Hoe werd de werking van de waakzaamheidscel in het verleden gepercipieerd en eventueel geëvalueerd?

6. Heeft Unia, dat het secretariaat van de waakzaamheidscel op zich neemt, u reeds gevraagd om de cel te reanimeren?

7. Zal u initiatief nemen om de waakzaamheidscel opnieuw te activeren? Zo ja, op welke termijn zal dit gebeuren? Zo neen, waarom niet?

3. La capacité fédérale disponible est engagée quotidiennement pour l'opération Medusa et spécifiquement pour les centres d'asile. Les centres d'asile ont été intégrés comme *hot spots* dans d'autres patrouilles fédérales, surveillance et Medusa.

4. Il s'agissait de diverses patrouilles par équipes de deux avec un schéma horaire varié et orienté vers les différents centres d'asile. Les patrouilles étaient variées avec surveillance statique et réaction aux appels des agissements suspects de mais aussi contre les centres d'asile. Lors d'incidents la police fédérale et la police locale ont réagi en commun sous la forme d'une assistance réciproque.

DO 2016201712641

Question n° 1749 de monsieur le député Dirk Janssens du 24 octobre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La cellule de veille contre l'antisémitisme.

À la suite de la résurgence d'incidents antisémites, le gouvernement fédéral a décidé en 2004 d'instituer une cellule de veille chargée de lutter contre l'antisémitisme. Cette cellule a été présidée alternativement par les ministres de l'Intérieur et de la Justice. Des représentants des cabinets de la Justice, de l'Intérieur et de l'Égalité des chances, d'associations de la communauté juive et des parquets, de même que des fonctionnaires de police y ont participé.

La cellule est actuellement inactive. Lors de la présentation du rapport annuel 2015, les représentants d'Unia ont fait remarquer que la réactivation de la cellule de veille était souhaitable.

1. Pourquoi la cellule de veille n'a-t-elle pas encore été réactivée?

2. Quelle était la fréquence des réunions de la cellule de veille par le passé?

3. Quand a eu lieu la dernière réunion?

4. Pourquoi la cellule a-t-elle cessé de se réunir?

5. Comment le fonctionnement de la cellule de veille était-il perçu, et éventuellement évalué, par le passé?

6. Unia, qui assure le secrétariat de la cellule de veille, vous a-t-il déjà demandé de réactiver la cellule?

7. Allez-vous prendre une initiative afin de réactiver la cellule de veille? Dans l'affirmative, dans quels délais? Dans la négative, pourquoi non?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1749 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Janssens van 24 oktober 2016 (N.):

1. De waakzaamheidscel hield op te bestaan toen de vorige legislatuur eindigde.
2. De waakzaamheidscel kwam op variabele wijze om de drie à zes maanden samen.
3. De laatste vergadering van de waakzaamheidscel vond plaats op 28 februari 2013; dit heeft de joodse verenigingen er niet van weerhouden om bilaterale betrekkingen te onderhouden met de twee ministers.
4. De werking van deze cel voldeed niet aan de verwachtingen.
5. De waakzaamheidscel, waarvan het secretariaat sinds het begin van 2004 door Unia werd verzekerd, is steeds een uitwisselingsplaats geweest die door de joodse verenigingen regelmatig werd bezocht om over de problemen van de joodse gemeenschap te spreken. De laatste jaren begonnen de joodse verenigingen zich echter vragen te stellen over het nut van de cel, aangezien de vertegenwoordigers van de kabinetten niet regelmatig kwamen. De overname van het roterend voorzitterschap van de Waakzaamheidscel door de kabinetten van Binnenlandse Zaken en Justitie werd positief onthaald door de joodse verenigingen. Dit heeft een nieuwe impuls gegeven aan de cel. De joodse verenigingen waren relatief tevreden met deze nieuwe werking, omdat ze versterkt werd door de aanwezigheid van hooggeplaatste leden van de federale politie en de politiezones van Antwerpen en Brussel.
6. Ja, twee keer (zie punt 1).
7. Neen, wij hebben geopteerd voor een andere werkmethode waar we rechtstreeks in dialoog treden met de gemeenschappen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 1749 de monsieur le député Dirk Janssens du 24 octobre 2016 (N.):

1. La cellule de veille s'est interrompue avec la fin de la législature précédente.
2. La cellule de veille se réunissait de manière variable tous les trois à six mois.
3. La dernière réunion de la cellule de veille a eu lieu le 28 février 2013; cela n'a pas empêché les associations juives d'entretenir des relations bilatérales avec les deux ministres.
4. Le fonctionnement de cette cellule n'a pas répondu aux attentes.
5. La cellule de veille dont le secrétariat depuis le début en 2004 a été assuré par Unia a toujours été un lieu d'échanges où les associations juives venaient régulièrement pour parler des problèmes que vivait la communauté juive, mais ces dernières années les associations juives commençaient à se poser des questions sur son utilité car les représentants des cabinets ne venaient pas régulièrement. La reprise en main de la présidence tournante de la cellule de veille par les cabinets de l'Intérieur et de la Justice a été bien perçue par les associations juives et a donné une nouvelle impulsion à la cellule de veille, les associations juives étaient relativement satisfaites de ce nouveau fonctionnement car celle-ci s'est trouvée renforcée par la présence de membres de haut niveau de la police fédérale et des zones de police d'Anvers et de Bruxelles.
6. Oui, par deux fois (voir point 1).
7. Non, nous avons opté pour une autre méthode de travail où nous entrons en dialogue direct avec les communautés.

DO 2016201716481

Vraag nr. 2219 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Personeelsbestand van de politie.

De aanslagen die ons land hebben getroffen, zijn gebeurtenissen zonder weerga die tot gevolg hebben dat er meer vraag is naar een verhoogde veiligheid opdat onze bevolking zo goed mogelijk wordt beschermd. We moeten goed voor ogen houden dat we betrokken zijn bij een nieuw soort oorlog met een onvoorspelbare en moeilijk op te sporen vijand. Er is dan ook een grotere aanwezigheid in het veld nodig.

Daarnaast zijn er ook de georganiseerde dievenbendes die uit Oost-Europa komen.

We mogen ook de cybercriminaliteit niet vergeten. Er zijn dus meer manschappen en middelen nodig voor onze politiezones (PZ's) en de federale politie (FP). Het tegendeel is echter het geval. De politie heeft nog steeds te maken met onderbemanning, een probleem dat al jaren blijft aanslepen. Er worden voortdurend meer taken aan de politiezones opgelegd.

Voorts worden er ook heel wat taken van Justitie overgeheveld. Dat departement klaagt al geruime tijd over een gebrek aan middelen, waardoor er dossiers met vertraging worden behandeld en er in bepaalde gevallen een strafrechtelijke reactie uitblijft, wat tot feitelijke straffeloosheid leidt. In een poging die toestand recht te trekken, werden er maatregelen genomen om de werkdruk bij Justitie te verminderen, door onder meer die werklast naar de politiezones door te schuiven.

Die laatste moeten eveneens het merendeel van de bij het Comité P of de Algemene Inspectie ingediende klachten afhandelen. Dat wordt de autonome afhandeling genoemd.

Tot slot doen burgers steeds vaker een beroep op de politiezones, omdat die dicht bij hen staan. Dat is van cruciaal belang. Daarnaast kan men zo ook een belangrijke rol spelen bij een preventieve en proactieve aanpak van radicalisme en terrorisme. De rol van de lokale politie vergt veel tijd en inzet.

1.a) Hoeveel politieagenten komt men bij elke politiezone tekort om de personeelsformatie te vervullen?

b) Hoeveel politieagenten komt men momenteel bij de federale politie tekort voor een volledige personeelsformatie?

DO 2016201716481

Question n° 2219 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les effectifs de la police.

Les attentats que nous avons connus sont des événements sans précédents qui accroissent une demande de sécurité renforcée pour protéger au mieux nos populations. Il faut bien se rendre compte que nous sommes entrés dans une guerre d'un nouveau type avec un ennemi imprévisible et difficilement repérable. Cela nécessite d'être beaucoup plus présent sur le terrain.

D'autre part, mentionnons aussi les bandes de voleurs organisées venant des pays de l'Est.

Sans oublier la cybercriminalité. Il faudrait donc davantage d'hommes et de moyens pour nos zones de police (ZP) et pour la police fédérale (PF). Or c'est le contraire qui se produit. La police est toujours confrontée à un sous-effectif et ce depuis plusieurs années. Davantage de missions sont sans cesse attribuées à nos ZP.

Il y a également tous les "transferts" de la Justice. La Justice se plaint depuis longtemps d'un manque de moyens qui entraîne des retards de traitement des dossiers et, dans certains cas, une absence de réponse pénale et donc une impunité de fait. Pour tenter de pallier cette situation, des mesures ont été prises pour alléger la charge de travail de la Justice avec notamment un transfert de cette charge vers les ZP.

Les ZP sont également amenées à traiter la plupart des plaintes adressées au Comité P ou à l'Inspection générale. C'est ce que l'on appelle le traitement autonome.

Je voudrais enfin rappeler que, vu leur proximité avec le citoyen, nos ZP sont de plus en plus sollicitées par celui-ci. Il est d'une importance capitale et peut aussi jouer un rôle important dans le cadre d'une approche préventive et proactive du radicalisme et du terrorisme. Son rôle demande beaucoup de temps et de dévouement.

1. a) Pourriez-vous communiquer, pour chaque ZP, le nombre de policiers manquant afin de remplir le cadre organique?

b) Pourriez-vous, en ce qui concerne la PF, indiquer, à ce jour, combien de policiers manquent afin que l'effectif soit au complet?

c) Hoeveel politieagenten zouden er in elk van de volgende jaren (2017, 2018, 2019, 2020 en 2021) met pensioen gaan?

d) Kunt u me een grafiek met de leeftijdsopbouw van de personeelsleden van de geïntegreerde politie bezorgen?

2. Vroeger werden de officieren van de rijkswacht opgeleid aan de Koninklijke Militaire School (KMS). Bij de politiehervorming konden er dan weer heel wat inspecteurs opklimmen tot de graad van commissaris.

Vandaag voelen we evenwel aan dat er binnenkort een personeelstekort dreigt bij de commissarissen.

Hoeveel commissarissen worden er jaarlijks opgeleid en hoe verhoudt dat aantal zich tot de geplande pensioneringen?

3. We begrijpen niet dat men een deel van de laboratoria van de wetenschappelijke politie wil sluiten, aangezien er op 1 september 2016 een gespecialiseerde laboratoriumopleiding voor hoofdinspecteurs van start is gegaan en er in de loop van 2017 opnieuw personeelsleden zouden worden aangetrokken.

Als er vijf laboratoria overblijven, is de kans groot dat de politiezones ter plaatse de monsters moeten nemen; hun werklast zal dus nog toenemen.

Waarom werd er geen rekening gehouden met het advies van de procureurs en de gerechtelijk directeurs, die tegen de sluiting van die laboratoria gekant waren?

4. Welke bedragen werden er juist, in het kader van de verbetering van de binnenlandse veiligheid en de intensivering van de terreurbestrijding, uitgegeven ten opzichte van de voor 2015 uitgetrokken enveloppe van 200 miljoen euro en de voor 2016 geoormerkte enveloppe van 400 miljoen euro?

Hoe zit het, los van die vastgestelde enveloppen, met de aan de federale politie opgelegde besparingen, waarbij de uitgaven voor het personeel met 2% werden terugschroefd, de werkingsuitgaven met 2% en de investeringen met 3%?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2219 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.):

1. a) Bijlage 1 bevat een overzicht van het personeelsbestand en de organieke tabel (OT) van de verschillende politiezones.

c) Pourriez-vous indiquer le nombre de policiers censés partir à la pension pour chacune des années suivantes: 2017, 2018, 2019, 2020 et 2021?

d) Pourriez-vous transmettre une pyramide d'âge des effectifs de la police intégrée?

2. Précédemment, les officiers de la gendarmerie étaient formés à l'ERM. Lors de la réforme des polices, de nombreux inspecteurs ont, quant à eux, pu accéder au grade de commissaire.

Mais aujourd'hui, nous pressentons que les commissaires vont bientôt se retrouver en sous-effectifs.

Pouvez-vous indiquer ce qu'il en est du nombre de commissaires formés chaque année par rapport aux départs à la retraite prévus?

3. En ce qui concerne les laboratoires de la police scientifique, nous ne comprenons pas que l'on veuille fermer une partie de ceux-ci puisqu'une formation d'inspecteurs principaux "spécialisés labo" avait commencé le 1^{er} septembre 2016 et qu'un nouveau recrutement avait été prévu dans le courant de 2017.

D'autre part, si on en arrive à cinq laboratoires, il y a certainement un risque que les relevés sur place devront être réalisés par les ZP, ce qui leur occasionnerait encore un surcroît de travail.

Pourquoi n'a-t-on pas tenu compte de l'avis des procureurs et directeurs judiciaires qui étaient contre la fermeture de ces laboratoires?

4. Pourriez-vous préciser les sommes exactes qui ont été dépensées, dans le cadre de l'amélioration de la sécurité intérieure et du renforcement de la lutte contre le terrorisme, au niveau de l'enveloppe de 200 millions euros prévue en 2015 et de l'enveloppe de 400 millions euros prévue en 2016?

En dehors de ces enveloppes prévues qu'en est-il des économies imposées à la PF, à savoir -2 % pour le personnel, -2 % pour les dépenses de fonctionnement et -3 % pour les investissements?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 2219 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.):

1. a) L'annexe 1 donne un aperçu de l'effectif et du tableau organique (TO) des différentes zones de police.

Voor de lokale politie wordt gebruik gemaakt van de cijfers van het sociaal secretariaat. Deze worden echter op een andere basis samengesteld dan deze voor de federale politie.

Aangezien het sociaal secretariaat iedereen die beschikt over een arbeidsovereenkomst in rekening brengt is de populatie veel ruimer.

b) De OT van de federale politie telt 13.500 betrekkingen (10.166 voor operationelen, 3.334 voor CALog-personeel).

Op 31 december 2017 waren er bij de federale politie tewerkgesteld: 8.963 operationelen en 2.990 CALog-personeelsleden.

Dit betekent dat een verschil van 1.547 medewerkers ten opzichte van personeelskader.

Opmerking: het gaat om het personeelsbestand van de vier algemene directies. Vallen hier niet onder (noch onder die van de TO):

- de personen tewerkgesteld via alternatieve financiering (bijvoorbeeld gedetacheerden naar het Vast comité P en naar het Vast comité I);
- het onderhoudspersoneel;
- de aspiranten;
- de leden van het sociaal secretariaat van de geïntegreerde politie;
- de leden van de horeca;
- de leden van de AIG en het COC;
- personeelsleden gedetacheerd naar de lokale politie tegen betaling;
- de leden van de SAT's, het OCAD en deze gedetacheerd naar de SHAPE;
- de personeelsleden van GRG/ATA zonder eenheid van detachering;
- de personeelsleden met een non-activiteit voorafgaand aan de pensionering.

c) Te verwachten pensioenvertrekken voor de federale politie zijn:

- 2017: 274;
- 2018: 312.

Er kunnen geen cijfers ter beschikking gesteld worden voor lokale politie, aangezien deze op centraal niveau niet worden bijgehouden.

d) Bijlage 2 bevat de leeftijdspiramide voor de lokale en de federale politie. Zoals hoger reeds vermeld, wordt telkens beroep gedaan op verschillende databases.

Pour la police locale, les chiffres du secrétariat social sont utilisés. Ils sont néanmoins établis sur une autre base de données que ceux de la police fédérale.

Comme le secrétariat social prend en compte chaque personne ayant un contrat de travail la population recensée est plus large.

b) Le TO de la police fédérale compte 13.500 emplois (10.166 opérationnels et 3.334 CALog).

Au 31 décembre 2017, il y avait à la police fédérale: 8.963 membres opérationnels et 2.990 membres CALog.

Cela signifie une différence de 1.547 collaborateurs par rapport au cadre du personnel.

Remarque: il s'agit de l'effectif des quatre directions générales. Ne sont pas compris dans ces chiffres (ni dans ceux du TO):

- les personnes employées par financement alternatif (par exemple détachés auprès du Comité permanent P et du Comité permanent R);
- le personnel d'entretien;
- les aspirants;
- les membres du secrétariat social de la police intégrée;
- les membres de l'horeca;
- les membres de l'AIG et du COC;
- les membres du personnel détachés à la police locale contre paiement;
- les membres des SAT, de l'OCAM et ceux détachés au SHAPE;
- les membres de la GRG/ATA sans lieu de détachement;
- les personnes en non-activité préalable à la pension.

c) Les départs en pensions prévus à la police fédérale sont:

- 2017: 274;
- 2018: 312.

Les chiffres pour la police locale ne sont pas disponible, vu qu'ils ne sont pas enregistrés au niveau central.

d) L'annexe 2 reprend la pyramide des âges pour la police fédérale et la police locale. Comme mentionné ci-dessus les chiffres sont extraits de bases de données différentes.

2. In maart 2017 startten 72 aspirant-commissarissen aan hun opleiding. Zij zullen afstuderen in maart 2018. In 2017 en maart 2018 zullen respectievelijk 40 en 88 aspirant-commissarissen met de opleiding beginnen.

Wat het aantal vertrekken betreft verwacht men het vertrek van respectievelijk 71 en 75 commissarissen in 2017 en 2018 (bijlage 3).

3. Samen met mijn collega, de minister van Justitie heb ik de principiële beslissing genomen om vijf laboratoria voor technische en wetenschappelijke politie (TWP) volgens de norm ISO 17025 als *back office* te laten accrediten, alsook de Gerechtelijke Identificatiedienst van de centrale directie DJT, overeenkomstig de Europese verplichting opgenomen in de kadernota van november 2009 (2009/905/JBZ). Dit betekent concreet dat de dactyloscopische analyses en in een zekere mate bepaalde DNA processen uitsluitend op deze vijf sites uitgevoerd zullen worden.

Wat de *front offices* betreft die verantwoordelijk zijn voor de afstapping ter plaatse (CSI - *Crime scene investigation*) en voor de sporenopname ter plaatse, wordt het optimalisatieproces van de organisatie en de infrastructuur van de technische en wetenschappelijke politie vervolgd.

Er werd beslist om het aantal *front offices* te verminderen van 25 naar 14. Dit betekent echter geen vermindering van personeel. In tegendeel het gaat om een betere inzet van het personeel. Dit is trouwens al het geval geweest in 2015 en 2016 voor de sites van Hasselt, Mechelen en Arlon.

Het is zeker niet de bedoeling om de opdrachten van sporenopname ter plaatse vanuit de federale gerechtelijke politie over te dragen naar de zones van de lokale politie.

Wat uw laatste ondervraag betreft, deze beslissing is in goed overleg genomen met mijn collega, de minister van Justitie.

Natuurlijk hebben we dit gedaan na kennisname van het advies van de verschillende partners die zich over dit dossier hebben uitgesproken en rekening houdend met onze wens om de kwaliteitsprocessen binnen de laboratoria van technische en wetenschappelijke politie te verbeteren en de door Europa opgelegde accreditatie te bereiken.

4. Er wordt opgemerkt dat de bedragen van de enveloppes waarvan sprake in de vraag, niet uitsluitend bestemd waren voor de federale politie.

In 2015, in het kader van de provisie bestemd tot het dekken van niet structurele uitgaven wat betreft de veiligheid, heeft de federale politie 43.899.173 euro vastgelegd in werkings- en investeringskredieten.

2. En mars 2017, 72 aspirants commissaires ont commencé la formation. Ils finiront leur formation en mars 2018. En 2017 et mars 2018, il est prévu que respectivement 40 et 88 aspirants commissaires commenceront la formation.

En ce qui concerne le nombre de départs, on estime qu'en 2017 et 2018 respectivement 71 et 75 commissaires partiront à la retraite (annexe 3).

3. Ensemble avec mon collègue, le ministre de la Justice, j'ai pris la décision de principe pour faire accréditer, selon la norme ISO 17025, cinq laboratoires de police technique et scientifique (PTS) en tant que *back office*, ainsi que le SIJ (service d'identification judiciaire) de la direction centrale DJT, conformément à l'obligation européenne reprise dans la note-cadre de novembre 2009 (2009/905/JAI). Cela signifie concrètement que les analyses dactyloscopiques et dans une certaine mesure, certains processus liés à l'ADN, seront exclusivement réalisés dans ces cinq sites.

En ce qui concerne les *front offices* responsables de la descente sur les lieux (CSI - *Crime scene investigation*) et des relevés indiciaires sur place, le processus d'optimisation de l'organisation et de l'infrastructure de la police technique et scientifique est poursuivi.

Il a été décidé de diminuer le nombre de *front offices* de 25 à 14. Ceci ne signifie par contre pas une réduction du personnel. Au contraire, il s'agit d'un meilleur déploiement du personnel. Cela a d'ailleurs déjà été le cas en 2015 et 2016 pour les sites de Hasselt, de Mechelen et d'Arlon.

Ce n'est certainement pas l'objectif de transférer les missions de relevé des traces sur les lieux des faits, de la police judiciaire fédérale aux zones de la police locale.

En ce qui concerne votre dernière sous-question, cette décision a été prise en parfaite concertation avec mon collègue, le ministre de la Justice.

Nous avons bien entendu fait ceci après avoir pris connaissance de l'avis des différents partenaires qui se sont prononcés dans ce dossier, tout en gardant à l'esprit notre volonté d'améliorer les processus de qualité au sein des laboratoires de police technique et scientifique, et d'atteindre l'accréditation imposée par l'Europe.

4. Il est à préciser que les montants des enveloppes citées dans la question n'ont pas été exclusivement destinés à la police fédérale.

En 2015, dans le cadre de la provision destinée à couvrir des dépenses non-structurelles concernant la sécurité, la police fédérale a engagé 43.899.173 euros en crédits de fonctionnement et d'investissements.

In 2016, in het kader van de provisie betreffende de strijd tegen het terrorisme en het radicalisme, heeft de federale politie 13.817.090 euro in personeelskredieten en 38.181.217 in werkings- en investeringskredieten vastgelegd.

De besparingen in kwestie voor 2016, 2017 en 2018, voor de federale politie, zijn de volgende (in vastlegging (VL) en in vereffening (VE) (voor sectie 17 en 01)):

Personeelskredieten:

- 2016: VL -16.040.000 euro en VE -16.045.000 euro;
- 2017: VL en VE -16.454.000 euro;
- 2018: VL -16.290.000 euro en VE -16.289.000 euro.

Werkings- en investeringskredieten:

- 2016: VL - 3.641.000 euro et VE -3.549.000 euro;
- 2017: VL -2.806.000 euro et VE -2.708.000 euro;
- 2018: VL-3.110.000 euro et VE -2.985.000 euro.

In 2017 werd in het kader van de begrotingscontrole een structureel krediet van 15.000.000 euro aan de federale politie toegekend.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201717241

Vraag nr. 2325 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De elektronische processen-verbaal en de elektronische handtekening.

In de politiezone Lanaken-Maasmechelen is er blijkbaar een proefproject geweest waardoor het mogelijk wordt om elektronische processen-verbaal op te stellen en deze elektronisch te laten ondertekenen.

Naar verluidt bestaat er evenwel nog geen duidelijk juridisch kader dat dit mogelijk maakt, wat tot gevolg heeft dat de politie nog altijd processen-verbaal moet opstellen met pen en papier en die dan per post moet opsturen.

1. Bestaat er momenteel een duidelijk wetgevend kader waardoor elektronische processen-verbaal en het elektronisch ondertekenen ervan wettelijk mogelijk zijn?

En 2016, dans le cadre de la provision prévue pour la lutte contre le terrorisme et le radicalisme, la police fédérale a engagé 13.817.090 euros en crédits de personnel et 38.181.217 euros en crédits de fonctionnement et d'investissements.

Les économies en question pour 2016, 2017 et 2018, pour la police fédérale, sont les suivantes (en engagement (Eng) et en liquidation (Liq) (pour la section 17 et 01)):

Crédits de personnel:

- 2016: Eng -16.040.000 euros et Liq -16.045.000 euros;
- 2017: Eng et Liq -16.454.000 euros;
- 2018: Eng -16.290.000 euros et Liq -16.289.000 euros.

Crédits de fonctionnement et d'investissements:

- 2016: Eng - 3.641.000 euros et Liq -3.549.000 euros;
- 2017: Eng -2.806.000 euros et Liq -2.708.000 euros;
- 2018: Eng -3.110.000 euros et Liq -2.985.000 euros.

En 2017, à l'occasion du contrôle budgétaire un crédit structurel de 15.000.000 euros a été alloué au budget de la police fédérale.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201717241

Question n° 2325 de madame la députée Barbara Pas du 29 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les procès-verbaux électroniques et la signature électronique.

Un projet-pilote aurait été mené dans la zone de police Lanaken-Maasmechelen en vue de permettre l'établissement de procès-verbaux et leur signature par voie électronique.

Il semble toutefois qu'aucun cadre juridique clair ne permette encore cette opération. Par conséquent, la police doit encore rédiger ses procès-verbaux à la main, puis les envoyer par la poste.

1. Existe-t-il un cadre juridique clair permettant légalement d'établir et de signer les procès-verbaux par voie électronique?

2. Welke resultaten leverde het proefproject in de politiezone Lanaken-Maasmechelen op? Zijn er nog andere zones die hiermee experimenteerden of daar gebruik van maken?

3. Kunnen politiezones nu reeds gebruik maken van elektronische processen-verbaal en de elektronische handtekening zonder dat dit juridisch voor problemen zorgt?

4. Overweegt u desgevallend een initiatief te nemen om dit mogelijk te maken indien dat nog niet het geval zou zijn?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2325 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 juni 2017 (N.):

1. Het huidige wetgevend kader voor de digitale handtekening bestaat uit de Verordening (EU) nr. 910/2014 van het Europees Parlement en de Raad van 23 juli 2014 betreffende elektronische identificatie en vertrouwensdiensten voor elektronische transacties in de interne markt en tot intrekking van Richtlijn 1999/93/EG en de wet van 21 juli 2016 tot uitvoering en aanvulling van deze verordening.

2. Het proefproject in de politiezone Lanaken-Maasmechelen kon nog niet worden afgerond om verschillende redenen.

Op technisch vlak dient er nog een virtualisering te gebeuren van hun servers. Aangezien dergelijke virtualisering een noodzakelijke voorafgaande voorwaarde is voor de implementatie van de elektronische handtekening, werken de politiezone en de federale politie nauw samen om de servers zo vlug mogelijk te virtualiseren.

Deze virtualisatie kadert in een rationaliseringsoefening om de servercapaciteit van de geïntegreerde politie te verhogen. Alle politiezones, en in de nabij toekomst ook LAMA, worden op deze wijze geoptimaliseerd door de ICT-diensten van de federale politie.

2. Sur quels résultats le projet-pilote mené dans la zone de police de Lanaken-Maasmechelen a-t-il débouché? D'autres zones ont-elles procédé à des expériences ou à des opérations de ce type?

3. Les zones de police peuvent-elles déjà établir des procès-verbaux et les signer par voie électronique sans créer de problèmes juridiques?

4. Dans la négative, envisagez-vous de prendre une initiative en vue de permettre ces opérations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 2325 de madame la députée Barbara Pas du 29 juin 2017 (N.):

1. Le Règlement (UE) n° 910/2014 du Parlement européen et du Conseil du 23 juillet 2014 sur l'identification électronique et les services de confiance pour les transactions électroniques au sein du marché intérieur et abrogeant la directive 1999/93/CE et la loi du 21 juillet 2016 mettant en oeuvre et complétant ce règlement constituent aujourd'hui le cadre légal pour la signature électronique.

2. Le projet pilote de la zone de police Lanaken-Maasmechelen n'a pas encore pu aboutir pour diverses raisons.

D'un point de vue technique, il faut encore procéder à une virtualisation de leurs serveurs. Cette virtualisation étant une condition nécessaire préalable à l'installation de la signature électronique, la zone de police et la police fédérale collaborent étroitement afin de virtualiser les serveurs au plus vite.

Cette virtualisation fait partie d'un exercice de rationalisation visant à augmenter la capacité serveur de la police intégrée. Toutes les zones de police, et dans un avenir proche également LAMA, sont de cette manière optimisées par les services ICT de la police fédérale.

3. In aanvulling op de antwoordelementen op punt 2, is er wel degelijk een kerntaakproject inzake de elektronische handtekening lopend binnen de federale politie. Ten eerste werd een behoefteanalyse verricht. Hieruit volgde dat men best zou werken met generieke systemen voor de digitale handtekening. Dit voorstel werd goedgekeurd door het coördinatiecomité van de geïntegreerde politie, wat de federale politie toelaat om twee digitale handtekeningmodules te ontwikkelen: een module van gekwalificeerde handtekening, waarmee men elektronisch (met gebruik van de identiteitskaart), document per document, zal kunnen ondertekenen, en een module van geavanceerde handtekening, waarmee men elektronisch (zonder gebruik van de identiteitskaart) als eenheid (rechtspersoon) of als politieambtenaar een of meerdere documenten tegelijkertijd zal kunnen ondertekenen.

Deze laatste optie heeft als voordeel dat een politiezone ook kan "handtekenen" of dat een eenvoudig document zonder e-ID maar met verificatie kan gehandtekend worden door een persoon.

We kunnen hieraan ook toevoegen dat de federale politie met een proefproject is gestart om elektronische processen-verbaal in bulk aan Justitie te kunnen aanbieden. Hiertoe werd een nationale opslagcontainer van elektronische processen-verbaal opgericht, die de processen-verbaal van de politiezones Antwerpen, Leuven en Ciney en sinds kort ook van de zones Brussel-Hoofdstad-Elsene en SECOVA voor testdoeleinden bevat.

Er werd met Justitie afgesproken om hen toegang te geven tot de opslagcontainer van elektronische processen-verbaal. Heden heeft het parket van Leuven toegang tot deze databank en kan dus de documenten van de hun betreffende politiezones raadplegen.

Het gaat hier over elektronische processen-verbaal zonder handtekening.

Wanneer de federale politie de eerder genoemde module die de digitale ondertekening van processen-verbaal toelaat (handtekening met het door de wet vereiste niveau) heeft ontwikkeld zal men in het arrondissement Leuven met deze oplossing ondertekenen in test. Indien deze eerst testfase afdoende is, zal de handtekeningoplossing verder uitgebreid worden naar de andere zones.

3. En complément des éléments de réponse au point 2, un projet tâche clé concernant la signature électronique est bien en cours au sein de la police fédérale. Une première phase d'analyse des besoins a été réalisée. Il en ressort qu'il serait plus utile de travailler avec des systèmes génériques de signature digitale. Cette proposition a reçu l'accord du comité de coordination de la police intégrée permettant à la police fédérale de développer deux modules de signature digitale: un module de signature qualifiée permettra de signer électroniquement (à l'aide de la carte d'identité), document par document. À côté de cela un module de signature avancée permettra de signer électroniquement (sans carte d'identité) en tant qu'unité (personne morale) ou en tant que fonctionnaire de police, un ou plusieurs documents et cela en même temps.

Cette dernière option a pour avantage qu'une zone de police peut également "signer" ou qu'un document simple peut être signé par une personne, sans e-ID mais avec vérification.

Nous pouvons également ajouter que la police fédérale a également lancé un projet pilote afin de pouvoir mettre des procès-verbaux électroniques en vrac à disposition à la Justice. Dans ce but, un conteneur de stockage national des procès-verbaux électroniques a été créé et contient, aux fins de test, les procès-verbaux des zones de police d'Anvers, de Louvain et de Ciney ainsi que depuis peu de la zone de Bruxelles- capitale-Ixelles et de celle de SECOVA.

Il a été convenu avec la Justice de lui donner accès au conteneur des procès-verbaux électroniques. Aujourd'hui, le parquet de Louvain a en effet accès à ce conteneur et peut donc consulter les documents des zones de police qui le concernent.

Il s'agit ici de procès-verbaux électroniques sans signature.

Quand la police fédérale aura développé la solution précitée permettant la signature digitale des procès-verbaux (signature ayant le niveau adéquat tel que requis dans la loi), l'arrondissement de Louvain pourra alors tester la signature à l'aide de cette solution. Si cette première phase de test s'avère concluante, la solution de signature sera alors étendue aux autres zones.

4. Zoals aangegeven in het antwoord op punt 3, heeft de federale politie effectief initiatieven genomen om de digitale ondertekening van processen-verbaal mogelijk te maken voor de hele geïntegreerde politie. Zij hoopt om zo vlug mogelijk in 2018 deze modules ter beschikking te kunnen stellen van de zones, dus ook inclusief aan de zone LAMA.

Vervolgens zal er nog met Justitie moeten worden bepaald welk type elektronische handtekening nodig zal zijn voor welk type document.

DO 2017201819508

Vraag nr. 2720 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 14 november 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politiekorpsen van groot Brussel.

1. Hoeveel bedraagt het totaal aantal personeelsleden van de politie (federaal en lokaal) op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest?

2. Hoeveel bedraagt het totaal aantal (op straat) inzetbare manschappen van de politie (federaal en lokaal) op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest?

3. Wat is de uitstroom (ziekte, ontslag, pensionering, overplaatsing naar een zone buiten het Gewest) van de politie (federaal en lokaal) van de voorbije vijf jaar op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest? Graag een opsplitsing naar administratief en op straat inzetbaar personeel.

4. Wat is de instroom (nieuwe rekruten, overplaatsingen naar het Gewest, enz.) van de politie (federaal en lokaal) van de voorbije vijf jaar op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest? Graag een opsplitsing naar administratief en op straat inzetbaar personeel.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2720 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 14 november 2017 (N.):

1. Op datum van 31 maart 2018 werden:
- voor wat de lokale politie betreft (de zes Brusselse politiezones samen): 6.272 personeelsleden tewerkgesteld, waarvan 5.288 operationele personeelsleden en 984 CALog-personeelsleden.

Op datum van 28 februari 2018 werden:

4. Comme mentionné dans la réponse au point 3, la police fédérale a effectivement pris des initiatives afin de rendre la signature digitale des procès-verbaux possible pour l'ensemble de la police intégrée. Elle espère pouvoir offrir aux zones, et ce dans les plus bref délais en 2018, ces modules, donc également à la zone de LAMA.

Il restera encore à déterminer avec la Justice quel type de signature électronique sera nécessaire pour quel type de document.

DO 2017201819508

Question n° 2720 de monsieur le député Alain Top du 14 novembre 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les corps de police du Grand Bruxelles.

1. Combien de membres du personnel compte la police (fédérale et locale) au total sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale?

2. Combien d'hommes mobilisables (sur la voie publique) compte la police (fédérale et locale) au total sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale?

3. Quel a été le taux de départs (maladie, licenciement, pension, mutation vers une zone hors de la Région) de la police (fédérale et locale) au cours des cinq dernières années sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale? Merci d'établir une distinction entre le personnel administratif et le personnel mobilisable en rue.

4. Quel a été le taux d'arrivées (nouvelles recrues, mutations en direction de la Région, etc.) de la police (fédérale et locale) au cours des cinq dernières années sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale? Merci d'établir une distinction entre le personnel administratif et le personnel mobilisable en rue.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 2720 de monsieur le député Alain Top du 14 novembre 2017 (N.):

1. À la date du 31 mars 2018, on compte:
- pour la police locale (constituée de six zones de police bruxelloises), 6.272 membres du personnel, dont 5.288 membres du personnel opérationnel et 984 membres de personnel CALog.

À la date du 28 février 2018, on compte:

- voor wat de federale politie betreft: 5.276 personeelsleden tewerkgesteld waarvan 3.415 operationele personeelsleden en 1.861 CALog-personeelsleden.

Het gaat, wat de federale politie betreft, om het personeelsbestand van de vier algemene directies. (bron: databanken PRP2).

Vallen hier niet onder:

- de personen tewerkgesteld via alternatieve financiering (bijvoorbeeld: gedetacheerden naar het Vast comité P en naar het Vast comité I);
- het onderhoudspersoneel;
- de aspiranten;
- de leden van het sociaal secretariaat van de geïntegreerde politie;
- de leden van de horeca;
- de leden van de Algemene Inspectie (AIG) en het Controle Orgaan voor het Beheer van de Politie Informatie (COC);
- personeelsleden die gedetacheerd zijn naar de lokale politie tegen betaling;
- de leden van de ATS en het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) en gedetacheerd naar de SHAPE;
- de personeelsleden van GRG/ATA zonder eenheid van detachering.

Voor de lokale politie kunnen we beroep doen op de cijfers van de loonmotor van het sociaal secretariaat. Deze worden echter op een andere basis samengesteld: aangezien het sociaal secretariaat iedereen die beschikt over een arbeidsovereenkomst in rekening brengt, is de populatie veel ruimer.

2. Zowat het volledige operationele kader van de zes betreffende politiezones is inzetbaar op straat. Voor de federale politie gaat het op datum van 28 februari 2018 om 517 onmiddellijk inzetbare operationele personeelsleden.

3. Bijlagen 1a et 1b geven een overzicht van de vertrekken (pensioen, ontslag, overlijden en andere) van zowel operationeel als CALog-personeel van de zes Brusselse politiezones. De vertrekken van de operationele personeelsleden pieken in 2015, vooral omwille van een sterke verhoging van het aantal pensioenen.

Bij de operationele personeelsleden van de federale politie op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest stellen we een gelijkaardige evolutie vast.

4. Bijlage 2 geeft een overzicht van de interne mobiliteiten van en naar de Brusselse zones. Daaruit blijkt dat vooral de instroom vanuit de federale politie in de laatste vijf jaar terugliep.

- pour la police fédérale 5.276 membres du personnel, dont 3.415 membres du personnel opérationnel et 1.861 membres du personnel du CALog.

En ce qui concerne la police fédérale, il s'agit de l'effectif des quatre directions générales (source: banque de données PRP2).

Ne sont pas compris dans ces chiffres:

- les personnes engagées par financement alternatif (par exemple: les détachés auprès du Comité permanent P et du Comité permanent R);
- le personnel d'entretien;
- les aspirants;
- les membres du secrétariat social de la police intégrée;
- les membres de l'horeca;
- les membres de l'Inspection Générale (AIG) et de l'Organe de Contrôle de la Gestion de l'Information Policière (COC);
- les membres du personnel détachés vers la Police locale contre paiement;
- les membres des SAT et de l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) et détachés au SHAPE;
- les membres de la GRG/ATA sans lieu de détachement.

En ce qui concerne la police locale, nous disposons de données provenant du moteur salarial du secrétariat social. Ceux-ci sont néanmoins calculés sur une autre base: comme le secrétariat social prend en compte chaque personne ayant un contrat de travail, la population recensée est plus large.

2. La quasi-totalité du cadre opérationnel des six zones de police concernées peut être mise en service sur le terrain. Pour la police fédérale, il s'agit, en date du 28 février 2018, de 517 membres du personnel opérationnel.

3. Les annexes 1a et 1b donnent une vue des départs (pension, démission, décès et autres) des membres du personnel tant opérationnel que CALog des six zones bruxelloises. Les départs des membres opérationnels atteignent un pic en 2015, dû à une augmentation du nombre d'admissions à la pension.

Nous constatons une évolution similaire des membres du cadre opérationnel de la police fédérale sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale.

4. L'annexe 2 nous donne un aperçu des mobilités internes au départ et vers les zones bruxelloises. Il en résulte que les départs de la police fédérale vers les zones de police sont en baisse ces cinq dernières années.

De vertrekken daarentegen naar andere politiezones en naar de federale politie nemen lichtjes toe over dezelfde periode.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201820362

Vraag nr. 2843 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 10 januari 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Woonstcontroles in 2017.

In opvolging van mijn vraag nr. 1878 van 16 januari 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 124), zou ik graag actuele informatie verkrijgen over de woonstcontroles in het kader van het Kanaalplan. Onder de Kanaalzone vallen acht gemeenten: Sint-Gillis, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laken, Sint-Joost-ten-Node, Schaarbeek en Vilvoorde. Graag bekwam ik de cijfers voor het volledige jaar 2017.

Daarenboven zou ik graag ook bijkomende cijfers verkrijgen van andere steden en gemeenten die ook geconfronteerd werden met radicalisering en *foreign terrorist fighters*.

1. Hoeveel woonstcontroles hebben plaatsgevonden in de acht gemeenten van het Kanaalplan (Sint-Gillis, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laken, Sint-Joost-ten-Node, Schaarbeek en Vilvoorde) in 2017? In hoeveel gevallen bleek er sprake te zijn van nepdomiciliëring en in hoeveel gevallen van illegale huisvesting? Zijn er nog andere vaststellingen gedaan tijdens deze woonstcontroles? Gelieve de cijfers per gemeente weer te geven.

2. a) Hoeveel woonstcontroles hebben plaatsgevonden in de volgende andere steden en gemeenten in 2017:

- in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest: Elsene, Evere, Ganshoren, Koekelberg, Oudergem, Sint-Lambrechts-Woluwe, Ukkel en Vorst;
- in het Vlaams Gewest: Antwerpen, Gent, Brugge, Leuven, Aalst, Hasselt, Sint-Niklaas, Kortrijk, Oostende, Mechelen, Genk, Roeselare, Turnhout en Maaseik;
- in het Waals Gewest: Luik, Charleroi, La Louvière, Mons, Verviers en Namen.

Les mobilités vers les autres zones de police et vers la police fédérale augmentent légèrement pendant la même période.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201820362

Question n° 2843 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 10 janvier 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les contrôles de résidence en 2017.

Dans le prolongement de ma question n° 1878 du 16 janvier 2017 (*Questions et réponses écrites*, Chambre, 2016-2017, n° 124), je souhaite obtenir des informations actualisées sur les contrôles de résidence dans le cadre du plan Canal. Huit communes font partie de cette zone: Saint-Gilles, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laeken, Saint-Josse-ten-Noode, Schaerbeek et Vilvorde. Je souhaite obtenir les chiffres pour l'ensemble de l'année 2017.

De plus, je souhaite également obtenir des chiffres supplémentaires relatifs à d'autres villes et communes qui sont confrontées aux phénomènes de la radicalisation et des *foreign terrorist fighters*.

1. Combien de contrôles de résidence ont-ils été effectués dans les huit communes du plan Canal (Saint-Gilles, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laeken, Saint-Josse-ten-Noode, Schaerbeek et Vilvorde) en 2017? Dans combien de cas s'est-il avéré que l'on avait affaire à des domiciliations fictives et dans combien de cas, à des hébergements illégaux? D'autres constatations encore ont-elles été faites lors de ces contrôles de résidence? Merci de présenter les chiffres par commune.

2. a) Combien de contrôles de résidence ont-ils été effectués dans les autres villes et communes suivantes, en 2017:

- dans la Région de Bruxelles-Capitale: Ixelles, Evere, Ganshoren, Koekelberg, Auderghem, Woluwe-Saint-Lambert, Uccle et Forest;
- en région flamande: Anvers, Gand, Bruges, Louvain, Alost, Hasselt, Saint-Nicolas, Courtrai, Ostende, Malines, Genk, Roulers, Turnhout et Maaseik;
- en région wallonne: Liège, Charleroi, La Louvière, Mons, Verviers et Namur.

b) In hoeveel gevallen bleek er sprake te zijn van valse domiciliëring en in hoeveel gevallen van illegale huisvesting? Zijn er nog andere vaststellingen gedaan tijdens deze woonstcontroles? Gelieve de cijfers per gemeente weer te geven.

3. a) Bent u van mening dat woonstcontroles een goed middel zijn om huisjesmelkerij tegen te gaan?

b) Zijn er in 2017 dankzij de woonstcontroles in de Kanaalzone processen-verbaal opgesteld met betrekking tot huisjesmelkerij?

c) Zijn er in 2017 dankzij de woonstcontroles in de genoemde steden en gemeenten in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest processen-verbaal opgesteld met betrekking tot huisjesmelkerij?

d) Zijn er in 2017 dankzij de woonstcontroles in de genoemde steden en gemeenten in het Vlaams Gewest processen-verbaal opgesteld met betrekking tot huisjesmelkerij?

e) Zijn er in 2017 dankzij de woonstcontroles in de genoemde steden en gemeenten in het Waals Gewest processen-verbaal opgesteld met betrekking tot huisjesmelkerij?

4. Hebt u inmiddels contact gehad met uw bevoegde collega's om het kruisen van databanken mogelijk te maken? Welke databanken werden sedert 2017 gekruist? Wat zijn de resultaten hiervan? Wat is de kostprijs hiervan?

5. Welke databanken wenst u in de toekomst nog bijkomend te kruisen? Welke wetgevende problemen zijn er momenteel nog om dit mogelijk te maken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 2843 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 10 januari 2018 (N.):

1. en 2. Voor wat betreft de vragen die betrekking hebben op diverse steden in het Vlaamse- en Waalse Gewest, beschik ik niet over cijfergegevens daar dezen niet centraal beschikbaar zijn en een individuele bevraging vereisen. Voor de gemeenten die deel uitmaken van het "Kanaalplan" en gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest zijn deze cijfers beschikbaar daar er hier op regelmatige basis een monitoring plaatsvindt.

In de gemeenten Sint-Jans-Molenbeek, Ganshoren en Koekelberg van de politiezone West werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Sint-Jans-Molenbeek:

b) Dans combien de cas s'est-il avéré que l'on avait affaire à des domiciliations fictives et dans combien de cas, à des hébergements illégaux? D'autres constatations encore ont-elles été faites lors de ces contrôles de résidence? Merci de présenter les chiffres par commune.

3. a) Êtes-vous d'avis que les contrôles de résidence constituent un bon moyen de contrer les marchands de sommeil?

b) Des procès-verbaux en rapport avec des marchands de sommeil ont-ils été dressés grâce aux contrôles de résidence dans la zone du canal en 2017?

c) Des procès-verbaux en rapport avec des marchands de sommeil ont-ils été dressés grâce aux contrôles de résidence dans les villes et communes précitées de la Région de Bruxelles-Capitale, en 2017?

d) Des procès-verbaux en rapport avec des marchands de sommeil ont-ils été dressés grâce aux contrôles de résidence dans les villes et communes précitées de la région flamande, en 2017?

e) Des procès-verbaux en rapport avec des marchands de sommeil ont-ils été dressés grâce aux contrôles de résidence dans les villes et communes précitées de la région wallonne, en 2017?

4. Avez-vous été en contact avec vos collègues compétents afin de rendre possible le croisement des banques de données? Quelles banques de données sont-elles croisées depuis 2017? Quels résultats cela a-t-il donnés? Quel a été le coût de ce croisement?

5. Quelles autres banques de données souhaitez-vous croiser à l'avenir? Quels problèmes d'ordre législatif doivent-ils actuellement encore être résolus afin de rendre ceci possible?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 2843 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 10 janvier 2018 (N.):

1. et 2. En ce qui concerne les questions qui portent sur différentes villes en Région flamande et en Région wallonne, je ne dispose pas de chiffres dans la mesure où ceux-ci ne sont pas disponibles au niveau central et requièrent un sondage individuel. Pour les communes qui font partie du "Plan Canal" et celles de la Région de Bruxelles-Capitale, ces chiffres sont disponibles vu qu'un monitoring est effectué sur une base régulière.

Dans les communes de Molenbeek-St-Jean, Ganshoren et Koekelberg de la zone de police Ouest, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

Molenbeek-St-Jean:

- 17.417 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 810 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- drie processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

Ganshoren:

- 2.502 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 182 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- twee processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

Koekelberg:

- 3.366 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 431 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- geen processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

In de gemeenten Anderlecht, Vorst en Sint-Gillis van de politiezone Zuid werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Anderlecht:

- 24.987 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 2.652 voorstellen tot ambtshalve schrapping.

St-Gillis:

- 11.422 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 712 voorstellen tot ambtshalve schrapping.

Vorst:

- 10.679 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 338 voorstellen tot ambtshalve schrapping.

Over de processen-verbaal huisjesmelkerij kunnen we geen duidelijke, correcte cijfergegevens verkrijgen aangezien de werkwijze van het parket geen aanvankelijk proces-verbaal vereiste in 2017. De meeste inbreuken in deze materie maakten voorwerp uit van een navolgend proces-verbaal (waarbij niet de correcte kwalificatie werd gebruikt) na kantschrift van parket waarbij niet gevraagd werd om een aanvankelijk proces-verbaal op te stellen. Vanaf 2018 zal dit veranderen aangezien het parket nu wel een aanvankelijk proces-verbaal eist. Bij navraag bij de dienst "bijzondere wetgeving" werden zes dossiers (navolgende processen-verbaal) opgesteld voor huisjesmelkerij in 2017. De meerderheid van deze dossiers situeert zich in Anderlecht.

In de gemeenten Schaarbeek, Evere Sint-Joost-ten-Node van de politiezone Bruno werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Schaarbeek:

- 18.212 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 2.270 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- vier processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

- 17.417 contrôles de résidence ont été effectués;
- 810 propositions de radiation d'office;
- trois procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

Ganshoren:

- 2.502 contrôles de résidence ont été effectués;
- 182 propositions de radiation d'office;
- deux procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

Koekelberg:

- 3.366 contrôles de résidence ont été effectués;
- 431 propositions de radiation d'office;
- aucun procès-verbal concernant des marchands de sommeil.

Dans les communes d'Anderlecht, Forest et St-Gilles de la zone de police Midi, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

Anderlecht:

- 24.987 contrôles de résidence ont été effectués;
- 2.652 propositions de radiation d'office.

Forest:

- 11.422 contrôles de résidence ont été effectués;
- 712 propositions de radiation d'office.

St-Gilles:

- 10.679 contrôles de résidence ont été effectués;
- 338 propositions de radiation d'office.

En ce qui concerne les P.-V. concernant des marchands de sommeil, nous ne pouvons pas obtenir des statistiques claires et correctes parce que la méthode de travail du Parquet n'exigeait pas de P.-V. initial en 2017. La plupart des infractions dans cette matière faisaient objet d'un P.-V. subséquent (pour lequel on n'a pas utilisé la qualification correcte) après apostille du Parquet dont on n'a pas demandé de dresser un P.-V. initial. À partir de 2018, des changements interviendront étant donné que le parquet exige désormais un P.-V. initial. Renseignements pris auprès du service 'législations spéciales', six dossiers (P.-V. subséquents) ont été dressés pour des marchands de sommeil en 2017. La plupart de ces dossiers se situent à Anderlecht.

Dans les communes de Schaarbeek, Evere, St-Josse-ten-Noode de la zone de police Bruno, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

Schaarbeek:

- 18.212 contrôles de résidence ont été effectués;
- 2.270 propositions de radiation d'office;
- quatre procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

Evere:

- 3.987 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 178 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- twee processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

Sint-Joost-ten-Node:

- 5.494 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 492 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- geen processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

In de gemeenten Elsene en Laken van de politiezone Brussel Hoofdstad werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

- 97 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- acht voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- 13 processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

In de gemeente Vilvoorde van de politiezone Vima werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

- 3.135 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 315 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- drie processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

In de gemeente Sint-Lambrechts-Woluwe van de politiezone Monty werden in 2017 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

- 7.483 woonstcontroles werden uitgevoerd;
- 297 voorstellen tot ambtshalve schrapping;
- geen processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

Voor de gemeenten Ukkel en Oudergem hebben we geen gegevens ontvangen over de woonstcontroles. Zij behoren niet tot het kanaalplan.

- drie processen-verbaal voor huisjesmelkerij.

3. Woonstcontroles kunnen bijdragen aan de aanpak van huisjesmelkerij, maar lossen het probleem niet op. Huisjesmelkerij dient eerder op een integrale manier aangepakt te worden, samen met partners actief in de sociale sector. Veelal zijn de mensen die slachtoffer zijn van huisjesmelkerij geen vragende partij vermits dit de enige woningen zijn waar zij terecht kunnen.

Evere:

- 3.987 contrôles de résidence ont été effectués;
- 178 propositions de radiation d'office;
- deux procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

St-Josse-ten-Noode:

- 5.494 contrôles de résidence ont été effectués;
- 492 propositions de radiation d'office;
- aucun procès-verbal concernant des marchands de sommeil.

Dans les communes d'Ixelles et Laeken de la zone de police Bruxelles-Capitale, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

- 97 contrôles de résidence ont été effectués;
- huit propositions de radiation d'office;
- 13 procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

Dans la commune de Vilvorde de la zone de police Vima, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

- 3.135 contrôles de résidence ont été effectués;
- 315 de propositions de radiation d'office;
- trois procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

Dans la commune de Woluwe-Saint-Lambert de la zone de police Monty, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2017:

- 7.483 contrôles de résidence ont été effectués;
- 297 de propositions de radiation d'office;
- aucun procès-verbal concernant des marchands de sommeil.

Pour les communes d'Uccle et Auderghem, on n'a pas reçu de données sur les contrôles de résidence. Ces communes ne font pas partie du plan canal.

- trois procès-verbaux concernant des marchands de sommeil.

3. Les contrôles de résidence peuvent contribuer à la lutte contre la problématique des marchands de sommeil, sans toutefois résoudre le problème. Les marchands de sommeil doivent faire l'objet d'une approche intégrale, en collaboration avec les partenaires actifs dans le secteur social. Généralement, les personnes victimes de marchands de sommeil ne sont pas demandeuses car il s'agit des seuls logements qu'elles peuvent occuper.

Huisjesmelkerij gaat echter vaak gepaard met slecht onderhouden woningen en dan kan een samenwerking met andere diensten zoals de bouw- en wooninspectie soelaas bieden. Bij de controles van deze inspectiediensten verleent de lokale politie de sterke arm. De slachtoffers van huisjesmelkerij dienen nadien geholpen te worden, een taak die kan opgenomen worden door bijvoorbeeld OCMW's, sociale diensten, gemeentelijke diensten, enz.

4. en 5. Het kruisen of het koppelen van politionele databanken met andere niet-politionele databanken moet worden uitgedacht in het kader van de aanbeveling van de parlementaire onderzoekscommissie over de terroristische aanslagen tot oprichting van een kruispuntbank Veiligheid (derde tussentijds verslag over het onderdeel "Veiligheidsarchitectuur", titel 2, hoofdstuk IV.10.9 Nr 220).

Samen met mijn collega van Justitie werk ik momenteel aan een conceptuele visietekst voor dergelijke kruispuntbank Veiligheid.

DO 2017201821091

Vraag nr. 2963 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 februari 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Minderjarigen in het bezit van drugs.

De politiediensten krijgen in hun dagelijkse werk regelmatig te maken met minderjarigen die in het bezit zijn van drugs. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel minderjarigen heeft de politie per Gewest gevat?

2. Wat waren de meest voorkomende drugs die de minderjarigen in hun bezit hadden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2963 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 februari 2018 (Fr.):

Toutefois, la problématique des marchands de sommeil va souvent de pair avec des logements mal entretenus et une collaboration avec d'autres services, comme l'inspection du bâtiment et du logement, peut s'avérer efficace. La police locale apporte son aide lors des contrôles effectués par ces services d'inspection. Les victimes de marchands de sommeil doivent ensuite être aidées, une tâche qui peut être assurée par exemple par les CPAS, les services sociaux, les services communaux, etc.

4. et 5. Le croisement ou l'interconnexion de banques de données policières avec d'autres banques de données non policières doit se concevoir dans le cadre de la recommandation de la Commission d'enquête parlementaire sur les attentats terroristes visant à créer une banque-carrefour de la sécurité (troisième rapport intermédiaire sur le volet "Architecture de la sécurité", titre 2, chapitre IV.10.9 N° 220).

En collaboration avec mon collègue de la Justice, je travaille actuellement à la rédaction d'un texte de vision conceptuel pour cette banque-carrefour de la sécurité.

DO 2017201821091

Question n° 2963 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 février 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les mineurs détenteurs de produits stupéfiants.

Dans leur travail au quotidien, les forces de police sont régulièrement confrontées à des mineurs qui sont détenteurs de produits stupéfiants. Aussi, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel fut le nombre de mineurs interceptés par les forces de police par Région du pays?

2. Quelles furent les principales substances concernées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 20 juin 2018, à la question n° 2963 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 février 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 oktober 2017.

De eerste tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde minderjarige verdachten inzake "drugs - bezit", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en het eerste semester van 2017 op het gewestelijk niveau.

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 octobre 2017.

Le premier tableau reprend le nombre de suspects mineurs d'âge uniques enregistrés par les services de police en matière de "drogues - détention" tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et le premier semestre de 2017, au niveau régional.

Tabel 1: aantal unieke geregistreerde minderjarige verdachten inzake drugs – bezit/
Tableau 1: nombre de suspects mineurs d'âge uniques enregistrés en matière de drogues – détention

	2014	2015	2016	SEM 1 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ <i>Région de Bruxelles-Capitale</i>	472	427	386	230
Vlaams Gewest/ <i>Région flamande</i>	2 151	1 755	1 690	862
Waals Gewest/ <i>Région wallonne</i>	1 077	1 009	1 001	518

(Bron: federale politie/*Source: police fédérale*)

Deze cijfers mogen niet bij elkaar worden opgeteld om dubbeltellingen te vermijden.

De ANG doet geen uitspraak over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte. Daarnaast dient opgemerkt te worden dat de -14-jarigen enkel mits toestemming van de bevoegde magistraat zijn opgenomen in de ANG.

De tweede tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde minderjarige verdachten inzake "drugs - bezit" met een opdeling naar het type product, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en het eerste semester van 2017 op het nationaal niveau.

Ces chiffres ne peuvent pas être additionnés entre eux afin d'éviter les doubles comptages.

La BNG ne fournit aucune information sur le caractère coupable ou non du suspect. En outre, il faut tenir compte du fait que les suspects de moins de 14 ans ne sont enregistrés dans la BNG que sur autorisation du magistrat compétent.

Le deuxième tableau reprend le nombre de suspects mineurs d'âge uniques enregistrés par les services de police en matière de "drogues - détention", avec une répartition par type de produit, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et le premier semestre de 2017, au niveau national.

Tabel 2: aantal unieke geregistreerde minderjarige verdachten inzake drugs - bezit per type product/
Tableau 2: nombre de suspects mineurs d'âge uniques enregistrés en matière de drogues - détention, par type de produit

	2014	2015	2016	SEM 1 2017
Cannabis	3 372	2 860	2 776	1 424
XTC en amfetamines/ <i>XTC et amphétaminiques</i>	203	183	160	83
Opiaten/ <i>Opiacés</i>	15	10	16	10
Coca/Cocaïne	64	47	53	29
Hallucinogenen/ <i>Hallucinogènes</i>	13	17	13	4
Geneesmiddel (geklasseerd als drug)/ <i>Médicament (classé comme stupéfiant)</i>	16	13	20	12
Precursor/ <i>Précurseur</i>	18	28	27	10
Andere/ <i>Autres</i>	526	449	447	150

(Bron: federale politie/*Source: police fédérale*)

De methodologische opmerkingen, zoals geformuleerd bij tabel 1 gelden eveneens voor deze tabel.

Les remarques méthodologiques, telles qu'elles sont formulées pour le tableau 1, s'appliquent également à ce tableau-ci.

DO 2017201821314

Vraag nr. 2987 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 22 februari 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Federale en lokale politie. - Evolutie.

Kan u voor het jaar 2017, opgesplitst per Gewest, cijfers bezorgen over:

1. het aantal politiemensen bij de federale politie? Graag hierbij een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel;
2. het aantal politiemensen bij de lokale politie? Graag hierbij een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel;
3. hoeveel politiemensen bij de federale politie in de betrokken periode afvloeiden (ontslag, pensionering, enz.)? Graag ook hier een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel;
4. hoeveel politiemensen bij de lokale politie in de betrokken periode afvloeiden (ontslag, pensionering, enz.)? Graag ook hier een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel.

DO 2017201821314

Question n° 2987 de madame la députée Barbara Pas du 22 février 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police fédérale et locale. - Évolution.

Pouvez-vous fournir, pour l'année 2017 et en les ventilant par Région, les chiffres concernant:

1. le nombre de policiers que compte la police fédérale? Merci de fournir à cet égard une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog;
2. le nombre de policiers que compte la police locale? Merci de fournir à cet égard une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog;
3. combien de policiers ont quitté la police fédérale au cours de la période concernée (démission, admission à la retraite, etc.)? Merci de fournir ici également une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog;
4. Combien de policiers ont quitté la police locale au cours de la période concernée (démission, admission à la retraite, etc.)? Merci de fournir ici également une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2987 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 22 februari 2018 (N.):

1. Eind december 2017 stelde de federale politie 11.953 personeelsleden te werk, waarvan 8.962 operationele personeelsleden (Ops) en 2.991 CALog-personeelsleden.

Onderstaande tabel geeft de opsplitsing weer per Gewest.

Gewest/Région	CALog	Ops	Tota(a)l
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/Région Bruxelloise	1850	3457	5307
Vlaams Gewest/Région Flamande	611	3189	3800
Waals Gewest/Région Wallonne	530	2316	2846
Tota(a)l	2991	8962	11953

Opmerking: Het gaat om het personeelsbestand van de vier algemene directies. Vallen hier niet onder noch onder die van de organische tabel:

- de personen tewerkgesteld via alternatieve financiering (bijvoorbeeld gedetacheerden naar het Vast comité P en het Vast comité I);
- het onderhoudspersoneel;
- de aspiranten;
- de leden van het sociaal secretariaat van de geïntegreerde politie;
- de leden van de horeca;
- de leden van de AIG en het COC;
- personeelsleden die gedetacheerd zijn naar de lokale politie tegen betaling;
- de leden van de ATS'en, het OCAD en gedetacheerd naar de SHAPE;
- de personeelsleden van GRG/ATA zonder eenheid van detachering;
- de personeelsleden met NAVAP (Non-activiteit voorafgaand aan de pensionering).

2. Eind december 2017 stelde de lokale politie 35.412 personeelsleden te werk, waarvan 29.185 operationele personeelsleden en 6.227 CALog-personeelsleden.

Onderstaande tabel geeft de opsplitsing per Gewest.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 2987 de madame la députée Barbara Pas du 22 février 2018 (N.):

1. Fin décembre 2017, la police fédérale employait 11.953 membres du personnel, parmi lesquels 8.962 membres du personnel opérationnels (Ops) et 2.991 membres du personnel CALog.

Le tableau ci-dessous représente la répartition par Région.

Remarque: il s'agit de l'effectif des quatre directions générales. Ne sont pas compris ni dans ces chiffres ni dans ceux du tableau organique:

- les personnes prévues par financement alternatif (par exemple les détachés auprès du Comité permanent P et du Comité permanent R);
- le personnel d'entretien;
- les aspirants;
- les membres du secrétariat social de la police intégrée;
- les membres de l'horeca;
- les membres de l'AIG et du COC;
- les membres du personnel détachés vers la police locale contre paiement;
- les membres des SAT, de l'OCAM et détachés au SHAPE;
- les membres de la GRG/ATA sans lieu de détachement;
- les membres du personnel en NAPAP (non-activité préalable à la pension).

2. Fin décembre 2017, la police locale employait 35.412 membres du personnel, parmi lesquels 29.185 membres du personnel opérationnels et 6.227 membres du personnel CALog.

Le tableau ci-dessous représente la répartition par Région.

Gewest/Région	CALog	Ops	Tota(a)l
BHG/Région Bruxelloise	990	5335	6325
Vlaams Gewest/Région Flamande	3389	14609	17998
Waals Gewest/Région Wallonne	1848	9241	11089
Tota(a)l	6227	29185	35412

Voor de lokale politie doen we beroep op de cijfers van het sociaal secretariaat van de geïntegreerde politie. Deze worden op een andere basis samengesteld: het sociaal secretariaat brengt namelijk iedereen in rekening die beschikt over een arbeidsovereenkomst. De populatie is bijgevolg veel ruimer.

3. In de loop van 2017 verlieten 338 personeelsleden de federale politie. Het betrof 212 operationele personeelsleden en 126 CALog-personeelsleden.

Pour la police locale, nous disposons des chiffres du secrétariat social de la police intégrée. Ceux-ci sont calculés sur une autre base: comme le secrétariat social prend en compte chaque personne ayant un contrat de travail, la population recensée est plus large.

3. Dans le courant de l'année 2017, 338 membres du personnel ont quitté la police fédérale. Il s'agissait de 212 membres du personnel opérationnels et de 126 membres du personnel CALog.

Gewest/Région	CALog	Ops	Tota(a)l
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/Région Bruxelloise	82	76	158
Vlaams Gewest/	32	68	100
Waals Gewest/Région Flamande	12	68	80
Tota(a)l	126	212	338

In bijlage 1 wordt de reden van vertrek toegelicht.

4. In de loop van 2017 verlieten 1.055 personeelsleden de lokale politie. Het betrof 620 operationele personeelsleden en 435 CALog-personeelsleden.

In bijlage 1 wordt de reden van vertrek toegelicht.

De bijlage bij het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

L'annexe 1 précise les raisons des départs.

4. Dans le courant de l'année 2017, 1.055 membres du personnel ont quitté la police locale. Il s'agissait de 620 membres du personnel opérationnels et de 435 membres du personnel CALog.

L'annexe 1 précise les raisons des départs.

L'annexe jointe à la réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821593

Vraag nr. 3022 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Controleacties tegen illegalen.

Regelmatig voert de federale politie controleacties uit tegen illegalen.

1. Hoeveel acties tegen illegalen werden tijdens de maanden september tot en met december 2017, op maandbasis, uitgevoerd? Kan dit worden opgesplitst per politiezone?

2. Hoeveel illegalen werden daarbij onderschept? Graag eveneens op maandbasis, in totaal en per politiezone.

3. Wat was de nationaliteit van de geïntercepteerde personen die werden overgedragen aan de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)?

4. Welk gevolg gaf de DVZ met betrekking tot deze overgedragen illegalen (bevel tot verlaten van het grondgebied, opsluiting in gesloten centrum, verwijdering, enz.)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3022 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 maart 2018 (N.):

1. In september 2017 werden 114 acties in het kader van illegale migratie en mensensmokkel georganiseerd.

In oktober werden 122 acties georganiseerd.

In november werden 53 acties georganiseerd.

In december werden 53 acties georganiseerd.

DO 2017201821593

Question n° 3022 de madame la députée Barbara Pas du 07 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Actions de contrôle visant les illégaux.

La police fédérale effectue régulièrement des actions de contrôle visant les illégaux.

1. Combien d'actions contre des illégaux ont été effectuées au cours des mois de septembre 2017 à décembre 2017 inclus, sur une base mensuelle? Merci de ventiler les chiffres par zone de police.

2. Combien d'illégaux ont été interceptés à l'occasion de ces contrôles? Merci de fournir ces chiffres sur une base mensuelle également, en précisant le total par zone de police.

3. Quelle était la nationalité des personnes interceptées qui ont été transférées à l'Office des étrangers (OE)?

4. Quelle décision l'OE a-t-il ensuite prise concernant ces illégaux transférés (ordre de quitter le territoire, détention dans un centre fermé, éloignement, etc.)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3022 de madame la députée Barbara Pas du 07 mars 2018 (N.):

1. En septembre 2017, 114 actions ont été organisées dans le contexte de l'immigration clandestine et du trafic d'êtres humains.

En octobre, 122 actions ont été organisées.

En novembre, 53 actions ont été organisées.

En décembre, 53 actions ont été organisées.

Eenheid - aantal intercepties/ <i>Unité – Nombre d'interceptions</i>	Sep-17	okt/17	Nov-17	Dec-17
PZ POLBRUNO	196	82	13	3
PZ BRUGGE	35	29	27	52
SPC - LIEGE	0	28	23	12
SPC - BRUSSEL	0	23	0	28
CSD WEST-VLAANDEREN	0	0	0	47
PZ BLANKENBERGE/ZUIENKERKE	5	0	3	5
CSD LEUVEN	0	0	0	12
PZ ZUID	0	0	6	5
PZ WESTKUST	0	0	9	0
PZ MEWI	0	5	0	3
SPC - NAMUR	0	0	4	0
SPC - WEST-VLAANDEREN	0	1	0	3
PZ ZAVENTEM	0	3	0	0
PZ MINOS	0	3	0	0
SPC - VLAAMS-BRABANT	0	2	0	0
SPC - DIRECTIE	0	0	0	2
PZ DAMME/KNOKKE-HEIST	0	0	1	0
DAH - WPR HAINAUT	0	1	0	0
Totaal aantal intercepties/ <i>Total nombre d'interceptions</i>	236	177	86	172

2. Op basis van de administratieve verslagen van dienst Vreemdelingenzaken kunnen we stellen dat bij deze acties in september, oktober, november en december 2017 respectievelijk 236, 177, 86 en 172 personen werden onderschept.

Onderverdeeld per zone, geeft dit volgende cijfers:

2. Sur base des rapports administratifs de l'Office des étrangers on peut conclure qu'en septembre, octobre, novembre et décembre 2017, respectivement 236, 177, 86 et 172 personnes ont été interceptées lors de ces actions.

Les chiffres ci-dessous donnent une vue sur la répartition par zone:

Eenheid - aantal intercepties/ <i>Unité – Nombre d'interceptions</i>	Sep-17	okt/17	Nov-17	Dec-17
PZ POLBRUNO	196	82	13	3
PZ BRUGGE	35	29	27	52
SPC - LIEGE	0	28	23	12
SPC - BRUSSEL	0	23	0	28
CSD WEST-VLAANDEREN	0	0	0	47
PZ BLANKENBERGE/ZUIENKERKE	5	0	3	5
CSD LEUVEN	0	0	0	12
PZ ZUID	0	0	6	5
PZ WESTKUST	0	0	9	0
PZ MEWI	0	5	0	3
SPC - NAMUR	0	0	4	0
SPC - WEST-VLAANDEREN	0	1	0	3
PZ ZAVENTEM	0	3	0	0
PZ MINOS	0	3	0	0
SPC - VLAAMS-BRABANT	0	2	0	0
SPC - DIRECTIE	0	0	0	2
PZ DAMME/ <i>KNOKKE-HEIST</i>	0	0	1	0
DAH - WPR HAINAUT	0	1	0	0
Totaal aantal intercepties/ <i>Total nombre d'interceptions</i>	236	177	86	172

3. De meeste van de personen die tijdens deze acties werden onderschept, hadden de Algerijnse, Eritrese, Marokkaanse of Soedanese nationaliteit.

4. Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken.

3. La plupart des personnes interceptées dans le cadre de ces opérations avaient la nationalité algérienne, érythréenne, marocaine ou soudanaise.

4. Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur.

DO 2017201821747

Vraag nr. 3035 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 13 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Federale overheidsdienst Binnenlandse Zaken.- Bedrijfswagens.

Volgens bronnen van de Belgische Automobiel- en Tweewielerfederatie (FEBIAC) waren er in 2015 maar liefst 1,1 miljoen bedrijfswagens in ons land. Onder bedrijfswagen wordt een voertuig verstaan dat een werknemer ter beschikking krijgt voor het woon-werkverkeer, maar dat ook voor privégebruik kan dienen. Ook de overheidsdiensten beschikken over bedrijfsvoertuigen.

1. Over hoeveel bedrijfswagens beschikten de overheidsdiensten waarvoor u bevoegd bent op 1 januari 2018?

2. Hoeveel kilometers hebben deze voertuigen in 2017 afgelegd? Voor hoeveel procent gebeurde dat voor privédoeleinden?

3. Stelt de FOD Binnenlandse Zaken nog andere vervoermiddelen ter beschikking van zijn personeel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3035 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 13 maart 2018 (Fr.):

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken (IBZ)

1. Op 1 januari 2018 beschikt de FOD Binnenlandse Zaken over drie functiewagens die ter beschikking worden gesteld van sommige werknemers voor hun professionele trajecten alsmede voor hun privéverplaatsingen.

2. In 2017 hebben deze drie voertuigen gemiddeld 83.539,94 kilometer afgelegd. Het percentage afgelegde kilometers voor privéverplaatsingen is niet gekend, maar houdt een zeer klein deel in van alle afgelegde kilometers.

3. De FOD Binnenlandse Zaken moedigt de beste praktijken aan en stelt trein-, bus-, tram- of metrotickets ter beschikking van zijn personeel, alsook fietsen die de werknemers kunnen gebruiken voor hun verschillende trajecten.

Regie der Gebouwen

1. Op 1 januari 2018 beschikte de Regie der Gebouwen over vier bedrijfswagens.

DO 2017201821747

Question n° 3035 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 13 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Service Public Fédéral Intérieur. - Voitures de société.

Selon les sources de la Fédération Belge de l'Industrie, de l'Automobile et du Cycle (FEBIAC), la Belgique comptabilisait pas moins de 1,1 million de voitures de société en 2015. Par voitures de société, nous parlons bien des véhicules mis à la disposition de certains travailleurs pour leurs trajets professionnels mais qui sont aussi utilisés pour des déplacements privés. Il faut également préciser que les services publics disposent eux aussi de leurs propres véhicules de société.

1. Au 1^{er} janvier 2018, de combien de voitures de société disposent les services publics ressortissant de votre compétence?

2. Combien de kilomètres ces véhicules ont-ils parcourus en 2017? Quel pourcentage l'a été à des fins privées?

3. Le SPF Intérieur met-il à disposition du personnel d'autres moyens de transport?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3035 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 13 mars 2018 (Fr.):

Service public fédéral Intérieur (IBZ)

1. Au 1^{er} janvier 2018, le SPF Intérieur dispose de trois véhicules de fonction mis à la disposition de certains travailleurs pour leurs trajets professionnels ainsi que leurs déplacements privés.

2. En 2017, le kilométrage moyen de ces trois véhicules est de 83.539,94 kilomètres. Le pourcentage des kilomètres parcourus pour des déplacements privés n'est pas connu mais représente une part minime de l'ensemble des kilomètres parcourus.

3. Le SPF Intérieur encourage les meilleures pratiques et met à disposition de son personnel des tickets de train, bus, tram ou métro ainsi que des vélos que les travailleurs peuvent utiliser pour leurs divers trajets.

Régie des Bâtiments

1. Au 1^{er} janvier 2018, la Régie des Bâtiments dispose de quatre véhicules de société.

2. Tijdens 2017 legden die voertuigen in totaal 92.570 kilometer af. We beschikken daarentegen niet over informatie betreffende de privékilometers.

3. Aan de personen die niet over een bedrijfswagen beschikken geeft de Regie der Gebouwen een gratis abonnement voor het openbaar vervoer.

Federaal agentschap voor nucleaire controle (FANC)

1. Voor het FANC zijn er vijf bedrijfswagens VAA (voordeel van alle aard) die bestemd zijn voor gemengd professioneel/privégebruik.

2. Deze wagens hebben 103.045 kilometer afgelegd in 2017. Het is niet mogelijk om het percentage voor privégebruik te bepalen.

3. Niet van toepassing.

DO 2017201821876

Vraag nr. 3047 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De Europese reddingskaart van de firma Euro-codicil.

Onlangs vond ik informatie terug, gedateerd van april 2011, over een reddingskaart waarmee bestuurders zelf een bijdrage kunnen leveren aan snelle hulpverlening na een ongeval.

Men verantwoordde het lanceren van een dergelijke kaart omdat uit onderzoek van het ADAC (*Allgemeiner Deutscher Automobil Club*) bleek dat reddingsoperaties na een ongeval steeds complexer worden, omdat eerst een veilige werkomgeving moet worden gecreëerd (bijvoorbeeld door airbags en accu's uit te schakelen). Het is evenwel van belang om die tijdsperiode zo kort mogelijk te houden, omdat de eerste minuten dikwijls van levensbelang zijn.

De Nederlandse firma Euro-codicil lanceerde een soort Europese reddingskaart, die bestond uit een voertuigkaart en twee personenpassen. Achter de voorruit van de auto zou ook een markeringszelfklever kunnen bevestigd worden, die de hulpdiensten zou laten zien dat het voertuig over een Euro-codicil voertuigkaart beschikt. Die voertuigkaart zou dan best aan de binnenkant van de zonnecleef gehangen worden.

Op het internet vind ik vooral informatie met betrekking tot Nederland. Dat doet mij vermoeden dat het uitgevende bedrijf vooral op de Nederlandse markt mikt of dat het vooral daar verkocht wordt.

2. Au cours de l'année 2017, ces véhicules ont parcourus un total de 92.570 kilomètres. En revanche, nous ne disposons pas d'information concernant les kilomètres privés.

3. Pour les personnes ne disposant pas d'un véhicule de société, la Régie des Bâtiments octroie gratuitement à son personnel un abonnement dans les transports publics.

Agence fédérale de contrôle nucléaire (AFCN)

1. Pour l'AFCN, il y a cinq véhicules de société ATN (avantage tout en nature) qui sont destinés à un usage mixte professionnel/privé.

2. Ces véhicules ont parcouru 103.045 kilomètres en 2017. Il n'est pas possible de définir le pourcentage d'utilisation à des fins privées.

3. Non applicable.

DO 2017201821876

Question n° 3047 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La carte d'urgence européenne de la société Euro-codicil.

J'ai récemment retrouvé des informations datant de 2011 concernant une carte d'urgence permettant aux conducteurs de contribuer eux-mêmes à accélérer le travail des services de secours après un accident.

Les initiateurs justifiaient le lancement de cette carte par une étude du club allemand ADAC (*Allgemeiner Deutscher Automobil Club*) selon laquelle les opérations de secours mises en oeuvre après un accident étaient de plus en plus complexes en raison de la nécessité de créer préalablement un environnement de travail sûr (par exemple en débranchant les airbags et les batteries). Or il est essentiel de réduire au maximum ce délai de préparation étant donné que les premières minutes sont souvent vitales.

La société néerlandaise Euro-codicil avait lancé une sorte de carte d'urgence européenne se composant d'une carte pour le véhicule et de deux cartes pour les occupants. Un autocollant pouvait également être apposé derrière le pare-brise pour indiquer aux services de secours que le véhicule était pourvu d'une carte Euro-codicil. La carte du véhicule devait idéalement être fixée à l'intérieur du pare-soleil.

Les informations que j'ai trouvées sur l'internet portant essentiellement sur les Pays-Bas, je suppose que l'entreprise éditrice visait essentiellement le marché néerlandais ou que ces cartes étaient surtout vendues dans ce pays.

We zijn inmiddels bijna zeven jaar verder.

1. Wordt deze reddingskaart in België door veel auto-eigenaars gebruikt om in geval van een ongeval sneller geholpen te kunnen worden? Wordt het in Nederland nog frequenter gebruikt dan in België?

2. Is dit instrument ook buiten Nederland en België voldoende gekend, om het ook als een Europese reddingskaart te mogen kwalificeren?

3. Zijn er alternatieven op de markt die ook voldoende informatie geven over de gevaarlijke autocomponenten, zoals airbags, gasgeneratoren, accu's, enz., en/of over persoonsinformatie die nuttig kan zijn voor hulpverleners, ambulancediensten en spoedartsen? Zijn die alternatieven minder of meer gebruikt dan die reddingskaart van Euro-codicil?

4. In hoeverre zijn alle brandweerlieden en ambulance-medewerkers van de hulpverleningszones voldoende op de hoogte van het bestaan en de inhoud van deze Europese reddingskaart en/of van goede alternatieven?

5. Vindt u het nuttig dat deze Europese reddingskaart of een ander alternatief meer gebruikt zou worden? Is het zinvol dat die nog meer gepromoot worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3047 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 maart 2018 (N.):

1. De firma Euro-codicil is op 23 februari 2018 door de rechtbank in Midden-Nederland failliet verklaard. De website van Euro-codicil leidt tot een geblokkeerde pagina. Ik heb geen zicht hoeveel auto-eigenaars van dit systeem hebben gebruik gemaakt of eventueel nog gebruik maken.

2. Gelet op mijn antwoord op punt 1, vrees ik dat het systeem niet als Europese reddingskaart gekwalificeerd kan worden.

3. Wat betreft de medische informatie bestaan er tegenwoordig systemen waarvoor je je toestemming kan geven zodat de zorgverlener (bijvoorbeeld een spoedarts) je medisch dossier kan inkijken.

Dit zijn geïntegreerd systemen zodat alle medische gegevens die je huisarts registreert ook op de spoed beschikbaar zijn. In dit systeem kunnen kaartjes vermeden worden.

Sept années se sont écoulées depuis ces informations.

1. Cette carte d'urgence est-elle utilisée en Belgique par un grand nombre de propriétaires de voitures désireux d'être secourus plus rapidement en cas d'accident? Est-elle toujours davantage utilisée aux Pays-Bas qu'en Belgique?

2. La notoriété de cet instrument en dehors de la Belgique et des Pays-Bas est-elle suffisante pour pouvoir le qualifier de carte d'urgence européenne?

3. Existe-t-il d'autres solutions sur le marché qui fournissent également suffisamment d'informations sur les composants dangereux des voitures tels que les airbags, les générateurs de gaz, les batteries, etc., et/ou des données sur les occupants du véhicule pouvant être utiles pour les secouristes, ambulanciers et médecins urgentistes? Ces alternatives sont-elles plus ou moins utilisées que cette carte d'urgence d'Euro-codicil?

4. Dans quelle mesure les pompiers et ambulanciers des zones de secours sont-ils tous suffisamment informés de l'existence et du contenu de cette carte d'urgence européenne et/ou d'alternatives de qualité?

5. Estimez-vous qu'il est nécessaire d'accroître le taux d'utilisation de cette carte d'urgence européenne ou d'un autre instrument de ce type? Est-il judicieux de promouvoir davantage encore ces instruments?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3047 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 mars 2018 (N.):

1. Le 23 février 2018, la société Euro-codicil a été déclarée en faillite par le tribunal de Midden-Nederland. Le site web d'Euro-codicil s'ouvre sur une page bloquée. Je n'ai aucune vue sur le nombre de propriétaires automobiles qui ont utilisé ou utilisent éventuellement encore ce système.

2. Vu ma réponse au point 1, je crains que le système ne puisse pas être qualifié de carte d'urgence européenne.

3. En ce qui concerne les informations médicales, il existe actuellement des systèmes pour lesquels vous pouvez donner votre autorisation afin que le prestataire de soins (médecin urgentiste, par exemple) puisse consulter votre dossier médical.

Il s'agit de systèmes intégrés permettant de rendre disponibles pour les urgences également l'ensemble des données médicales enregistrées par votre médecin traitant. Ce système permet d'éviter les cartes.

Ook voor de brandweer bestaan er alternatieven om nuttige informatie te verkrijgen. Brandweerzone Antwerpen heeft bijvoorbeeld een contract met Moditech, een online systeem waarbij op nummerplaat de wagen kan gezocht worden (personenwagens, bussen en vrachtwagens).

Het systeem is nog in testfase, maar wordt weldra uitgerold zodat alle eerstelijnsvoertuigen daarover zullen beschikken.

Het systeem zorgt ervoor dat er online een technische kaart van de wagen geopend wordt met benodigde info voor de brandweerzones. Moditech zorgt voor een koppeling tussen de nummerplaat en de correcte technische fiche aangeleverd door de leverancier.

De verantwoordelijkheid van het beschikken over de info ligt hier aan de zijde van de brandweer en de informatie is veel accurater dan een kaart die de burger zelf moet voorzien.

Ik heb geen zicht welke diensten over deze of eventueel andere systemen beschikken. Elke hulpverleningszone of medische dienst kan zelf beslissen om een dergelijk systeem aan te schaffen.

4. Ik beschik niet over gegevens om aan te geven welke diensten reeds werken met dergelijke systemen.

5. Ik ben geen voorstander van een systeem waarbij de burgers moeten zelf actie moet ondernemen en de brandweerorganisatie hiervan afhankelijk is.

DO 2017201822060

Vraag nr. 3096 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Intelligent policing.

U hebt met i-Police een belangrijk project op stapel gezet. Het is de bedoeling een enkel platform voor communicatie en documentenbeheer te creëren voor alle politiediensten.

1. Welke dienst is belast met de implementatie van het nieuwe geïntegreerde communicatie- en beheerplatform?

2. Wat is het tijdschema om het platform voor de lokale politie werkzaam en operationeel te maken?

Les services d'incendie ont également d'autres solutions permettant d'obtenir des informations utiles. La zone de secours d'Anvers, par exemple, a passé un contrat avec Moditech, un système en ligne permettant de chercher un véhicule grâce au numéro de sa plaque d'immatriculation (véhicules privés, bus, camions).

Ce système est encore en phase de test, mais sera déployé sous peu afin que tous les véhicules de première ligne en soient équipés.

Ce système permet d'ouvrir une carte technique du véhicule *online* avec les informations nécessaires pour les zones de secours. Moditech garantit un lien entre le numéro de plaque et la fiche technique correcte fournie par le fournisseur.

Avec ce système, la responsabilité de disposer des informations relève des services d'incendie et l'information est beaucoup plus précise qu'une carte que le citoyen pourrait fournir lui-même.

J'ignore quels services disposent de ce système ou d'autres systèmes éventuels. Chaque zone de secours ou service médical peut décider seul de s'équiper d'un tel système.

4. Je n'ai pas de données pour indiquer quels services fonctionnent déjà avec ce système ou avec des systèmes similaires.

5. Je ne suis pas favorable à un système dans lequel les citoyens doivent eux-mêmes prendre des mesures et l'organisation des services d'incendie en dépend.

DO 2017201822060

Question n° 3096 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Intelligent policing.

Vous avez engagé un travail important dans le cadre du projet i-Police. Il est projeté de créer une plateforme de communication et de gestion documentaire unique pour l'ensemble des services de police.

1. Quel service est en charge de l'implémentation de la nouvelle plateforme de communication et de gestion intégrée?

2. Quel est le calendrier de travail planifié pour rendre effective et opérationnelle la plateforme au sein de la police locale?

3. Welk budget werd er voor de uitwerking van die informatietool uitgetrokken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3096 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.):

1. Voor alle duidelijkheid willen we vermelden dat de ontwikkeling van het documentatie- en communicatieplatform bij de politie niet onder het project i-Police valt, maar een project op zichzelf is. De Directie van de communicatie van de federale politie is piloot van dit project, zij doet dit in nauwe samenwerking met de Directie van de politio-nale informatie en ICT-middelen.

Het documentatie- en communicatieplatform omvat twee luiken: een documentbeheerssysteem en een intranet.

Het document beheerssysteem (ook wel een DMS genoemd) is een geïntegreerde oplossing, die aan de entiteiten van de federale politie en aan de lokale politiekorpsen de mogelijkheid biedt om referentiedocumenten te beheren.

Het intranet zal de politiemedewerkers [operationelen (Ops) en leden van het administratief en logistiek kader (CALog)] informatie aanbieden die relevant is voor de uitvoering van hun opdrachten. Het gaat dan onder andere over wetgeving, nieuwe wetten, persoverzicht, jurisprudentie, politieprocedures, enz.

Het platform zal verschillende lagen tellen:

- een GPI-laag waarop de informatie voor de geïntegreerde politie wordt getoond;
- een federale politie en Arro-laag waarop de informatie, toepasselijk en bruikbaar op arrondissementeel niveau (elke Arro zal zijn eigen deel hebben) wordt getoond;
- een lokale politie-laag waarop de informatie, toepasselijk en bruikbaar op het niveau van een lokaal politiekorps (elk lokaal politiekorps kan beschikken over een eigen deel), wordt getoond.

Het is belangrijk te onderlijnen dat beide oplossingen losstaan van de finaliteiten die door i-Police zullen worden afgedekt.

2. Het documentair beheerssysteem kan, na de migratie van de referentiedocumenten uit de oudere oplossingen (PolDoc en PolDMS), op GPI-niveau in gebruik worden genomen. Nadien kan het platform op vraag van de lokale politiekorpsen bij hen verder in dienst worden genomen.

3. Quel est le montant du budget alloué à ce développement informatique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3096 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.):

1. Par souci de clarté, nous aimerions préciser que le développement de la plate-forme de documentation et de communication policière ne relève pas du projet i-Police, mais qu'il s'agit d'un projet en soi. La Direction de la communication de la police fédérale est le pilote de ce projet, en étroite collaboration avec la Direction de l'information policière et des moyens ICT.

La plate-forme de documentation et de communication se divise en deux volets: un système de gestion documentaire et un intranet.

Le système de gestion documentaire (aussi identifié comme un DMS) est une solution intégrée, permettant aux entités de la police fédérale et aux forces de police locales de gérer les documents de référence.

L'intranet fournira, quant à lui, aux collaborateurs des services de police [opérationnels (Ops) et membres du cadre administratif et logistique (CALog)] des informations pertinentes pour l'exécution de leurs missions. Ceci comprend ainsi entre autres la législation, les nouvelles lois, une revue de presse, la jurisprudence, les procédures policières, etc.

La plate-forme comptera plusieurs couches:

- une couche GPI sur laquelle l'information pour la police intégrée est affichée;
- une couche police fédérale et Arro sur lesquelles les informations applicables et utilisables au niveau de l'arrondissement (chaque arrondissement aura sa propre partie) sont affichées;
- une couche police locale, où l'information, appropriée et utilisable au niveau d'un corps de police locale (chaque corps de police locale peut avoir sa propre partie), est affichée.

Il est important de souligner que les deux solutions sont indépendantes des finalités qui seront couvertes par i-Police.

2. Le système de gestion documentaire peut être mis en service au niveau GPI après la migration des documents référentiels des anciennes solutions (PolDoc et PolDMS). Les corps de police locale auront ensuite la possibilité, sur demande, d'employer cette plateforme en leur sein.

Het DMS zal naar verwachting in het derde kwartaal van 2018 in productie worden genomen op GPI-niveau.

Het functioneel en technisch ontwerp van het communicatieplatform wordt momenteel uitgetekend. Deze fase zal naar verwachting op het einde van het tweede kwartaal 2018 afgerond zijn, waarna de ontwikkeling in het derde kwartaal van 2018 kan starten.

Het platform zelf zal naar verwachting in het vierde kwartaal van 2018 ter beschikking worden gesteld aan de (lokale) politie.

Nadat het platform ter beschikking is gesteld, dienen op elk niveau (en dus ook op het niveau van een lokaal politiekorps) een aantal rollen ingevuld te worden: *contributor* (die content aanmaakt), de *validator* (die content valideert en publiceert) en de *monitor* (die content opvolgt).

3. Voor de ontwikkeling van het documentatie- en communicatieplatform is een *developer* aangeworven in september 2017. Het budget voor de ontwikkeling bestaat uit de loonkost voor deze persoon:

- voor 2017: 56.676,41 euro;
- voor 2018: 155.267,00 euro.

De *developer* werkt samen in dit project met een team van de Directie van de communicatie, die betaald worden uit de recurrente middelen.

DO 2017201822064

Vraag nr. 3100 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Kanaalplan. - Lokale politie.

Het Kanaalplan dat na de terroristische aanslagen in bepaalde gemeenten werd geïmplementeerd heeft daar tot een beter politietoezicht en een sterkere administratieve controle geleid.

1. Welke operationele initiatieven werden er genomen opdat de politiezones die van het Kanaalplan deel uitmaken ervaringen zouden uitwisselen?

2. Welke feedback werd er tussen de politiezones waar het Kanaalplan werd geïmplementeerd en de andere politiezones gedeeld? Welk informatie-uitwisselingsproces wordt er daarvoor gebruikt?

3. Worden er ook ervaringen uitgewisseld met de gemeenschapsinstellingen, de inrichtende machten van de onderwijsnetten en de plaatselijke preventiediensten?

Selon les prévisions, le DMS sera mis en production au niveau de la GPI au cours du troisième trimestre 2018.

La plate-forme de communication est actuellement en phase de conception fonctionnelle et technique. Cette phase devrait s'achever à la fin du deuxième trimestre 2018, et le développement pourrait dès lors commencer au troisième trimestre 2018.

La plate-forme même devrait être mise à la disposition de la police (locale) dans le courant du quatrième trimestre 2018.

Une fois la plate-forme mise à disposition, plusieurs rôles devront ensuite être remplis à chaque niveau (et donc aussi au niveau d'un corps de police locale): le contributeur (qui crée le contenu), le valideur (qui valide et publie le contenu) et le moniteur (qui surveille le contenu).

3. Un développeur a été engagé en septembre 2017 pour développer la plate-forme de documentation et de communication. Le budget alloué au développement équivaut au coût salarial de cette personne:

- pour 2017: 56.676,41 euros;
- pour 2018: 155.267,00 euros.

Pour ce projet, le développeur collabore avec une équipe de la Direction de la communication, dont le coût est imputé aux moyens récurrents.

DO 2017201822064

Question n° 3100 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Plan canal. - Polices locales.

Le Plan canal mis en place à la suite des attentats terroristes dans certaines communes a permis un renforcement de la surveillance policière et du contrôle administratif de terrain.

1. En termes d'échange d'expériences, quelles initiatives opérationnelles ont été réalisées entre les zones de police intégrées dans le Plan canal?

2. Quels retours sur expérience ont été communiqués entre les zones de police du Plan canal et les autres zones de police? Selon quels processus l'échange d'informations est-il mis en place?

3. Cette mise à disposition d'expériences est-elle réalisée aussi avec les services des institutions communautaires, des pouvoirs organisateurs des réseaux d'enseignement et les services locaux de prévention?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3100 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.):

1. Voor wat het politioneel luik van het "Kanaalplan" betreft, gebeurde de invoering in twee etappes. In een eerste stap (aanvang 1 februari 2016) werd het plan progressief ingevoerd in de twee pilootzones (zone Brussel-West en zone Vilvoorde-Machelen). In de tweede stap (vanaf 1 september 2016), hebben de politiezones Brussel-Hoofdstad-Elsene, Brussel-Zuid en Brussel-Noord het project vervoegd.

Het "Kanaalplan" werd opgedeeld in zes verschillende "portefeuilles", elk met zijn eigen bevoegdheden maar met overlappingen, met telkens een aangeduide verantwoordelijke:

- signaleringen en uitwisseling van informatie;
- *foreign terrorist fighters/Local task force*;
- gerechtelijke aanpak;
- bestuurlijke aanpak;
- politionele versterking en samenwerking;
- meting.

Na een eerste fase van opsporing en identificatie van de op te lossen problemen (de diagnostiek) en van opstart, werd een tweede fase gelanceerd die erin bestond om oplossingen voor de vastgestelde problemen voor te stellen en uit te voeren.

De manier waarop de portefeuilles werden uitgedacht (door oprichting van werkgroepen waarin alle lokale en federale partners betrokken zijn, maar ook door regelmatig verslag uit te brengen met betrekking tot en tijdens de strategische vergaderingen) geeft de zekerheid dat de uitwisseling van ervaring van bij het begin maximaal is en dat rekening gehouden wordt met de belangen van elke betrokken partij.

Bovendien werd door het werken in een netwerk de uitwisseling van ervaring met het federaal niveau mogelijk gemaakt, waardoor de verwachtingen van de actoren van de politiezones naar het federaal niveau konden doorgegeven worden, en waardoor het federaal niveau zijn processen zo efficiënt mogelijk kon aanpassen volgens de verwachtingen van de politiezones.

Op dezelfde manier werd de "horizontale" uitwisseling van ervaring, tussen de politiezones, op een multilaterale manier vergemakkelijkt.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3100 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.):

1. Dans le cadre du volet policier du "Plan Canal", l'implémentation a été réalisée en deux étapes. La première étape (démarrage au 1^{er} février 2016) a vu le plan être mis progressivement en oeuvre dans les deux zones de police pilotes (zone Bruxelles-Ouest et zone Vilvoorde-Machelen). Dans la seconde étape (à partir du 1^{er} septembre 2016), les zones de police Bruxelles-Capitale-Ixelles, Bruxelles-Midi et Bruxelles-Nord ont rejoint le processus.

Le "Plan Canal" a été opérationnalisé en six "portefeuilles" différents, chacun avec ses compétences propres mais avec des chevauchements, avec chaque fois un pilote désigné:

- signalements et échange d'informations;
- *foreign terrorist fighters/local task force*;
- approche judiciaire;
- approche administrative;
- renfort policier et collaboration;
- mesurage.

Après une première phase de détection et identification des problèmes à résoudre (le diagnostic) et de mise en place, une seconde phase a été lancée, consistant à proposer et à mettre en oeuvre des solutions aux problèmes rencontrés.

La manière dont les portefeuilles ont été conçus (par la mise en oeuvre de groupes de travail impliquant tous les partenaires, locaux et fédéraux, mais aussi par un compte-rendu régulier par rapport et lors de réunions stratégiques) permet de s'assurer que dès les premiers instants, l'échange d'expérience est maximal et qu'il est tenu comptes des intérêts de chacune des parties prenantes.

De plus, le travail en réseau a permis l'échange d'expérience avec le niveau fédéral, permettant également de relayer les attentes des acteurs des zones de police vers le niveau fédéral mais permettant aussi à ce dernier d'ajuster ses processus de la manière la plus efficace par rapport aux attentes des zones de police.

De la même manière, l'échange "horizontal" d'expérience, entre les zones de police, a été facilité, de manière multilatérale.

2. Vanzelfsprekend hebben de politie-zones onderling bilaterale relaties, binnen en buiten het arrondissement. Het betreft hier een eerste kanaal voor informatie-uitwisseling, maar er bestaat geen kadaster van deze uitwisselingen die dikwijls heel doeltreffend blijken te zijn op het vlak van de informatie-uitwisseling.

Op structureel vlak, en op multilaterale manier, worden binnen het arrondissement presentaties gegeven over het "Kanaalplan", de opgedane ervaring, de vastgestelde problemen en de getrokken lessen (meer bepaald door de diensten van de directeur-coördinator van de federale politie), waardoor ook de twee politiezones die geen deel uitmaken van het "Kanaalplan", betrokken worden. Identieke initiatieven werden genomen om dezelfde informatie, inlichtingen en lessen te verspreiden naar de andere arrondissementen, eveneens via de diensten van de directeur-coördinator van de federale politie.

Tenslotte zijn alle interne documenten, verslagen en conclusies die voortkomen uit het "Kanaalplan", beschikbaar voor alle politionele partners en zal er tevens een congres georganiseerd worden voor hen waar *best practices* uitgewisseld kunnen worden.

3. Er is over het politioneel luik van het "Kanaalplan" momenteel enkel gecommuniceerd naar de bestuurlijke overheden, de magistraten en de federale parlementaire instanties. Er wordt nog verder bekeken hoe de samenwerking met preventiediensten of onderwijsinstellingen kan verbeterd worden.

DO 2017201822069

Vraag nr. 3105 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Processen-verbaal wegens illegaal verblijf op het Belgische grondgebied.

Het beleid inzake de toegang tot het grondgebied en de opvang veronderstelt een delicaat maar essentieel werk van onze politiediensten op het terrein.

1. Hoeveel processen-verbaal werden er in 2016 en 2017 opgemaakt voor onwettig verblijf in ons land?

2. Hoeveel van die feiten werden er per Gewest in de tweede jaarhelft van 2017 door de lokale politie in de algemene nationale gegevensbank geregistreerd?

2. Il est évident que les zones de police ont, entre-elles, des relations bilatérales, dans et hors-arrondissement. Il s'agit là d'un premier canal d'échange d'information, mais il n'existe pas de cadastre de ces échanges qui se révèlent souvent très efficaces dans le domaine de l'échange d'informations.

Au niveau structurel, et de manière multilatérale, le "Plan Canal", ainsi que l'expérience acquise, les problèmes rencontrés et les leçons apprises ont fait l'objet de présentations en interne à l'arrondissement (notamment par les services du directeur-coordonnateur de la police fédérale), incluant ainsi les deux zones de police de l'arrondissement ne faisant pas partie du "Plan Canal". Des initiatives identiques ont été prises afin de diffuser les mêmes informations, renseignements et enseignements vers les autres arrondissements, de nouveau via les services du directeur-coordonnateur de la police fédérale.

Enfin, tous les documents internes, rapports, conclusions issus du "Plan Canal" sont disponibles pour tous les partenaires policiers, et une conférence sera également organisée pour eux où les meilleures pratiques peuvent être échangées.

3. Actuellement, le "volet policier" du "Plan Canal" a seulement fait l'objet de communication officielle vers les autorités administratives, les magistrats et les instances parlementaires fédérales. Une réflexion est en cours sur la manière d'améliorer la coopération avec les services de prévention ou les établissements d'enseignement.

DO 2017201822069

Question n° 3105 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Procès-verbaux séjour illégal.

La politique d'accueil et d'accès au territoire implique un travail de terrain sensible mais essentiel de nos services de police.

1. Combien de procès-verbaux ont été dressés pour des faits constatés de séjour illégal dans notre pays en 2016 et en 2017?

2. Combien de faits de ce type ont été enregistrés dans la Banque de données Nationale Générale au deuxième semestre 2017 par les services des polices locales et ce par Région?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3105 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake "Vreemdelingenwetgeving - Illegale transmigratie - Verblijf". Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 oktober 2017 en hebben betrekking op de periode 2014-2016 en het eerste semester van 2017.

De eerste tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake illegale transmigratie - verblijf, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op nationaal niveau.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3105 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc.*

À partir de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de "Législation sur les étrangers - Transmigration illégale - Séjour". Ces données proviennent de la banque de données clôturée le 20 octobre 2017 et concernent la période 2014-2016 et le premier semestre de 2017.

Le tableau ci-joint reprend le nombre de faits enregistrés par la police en matière de "transmigration illégale - séjour" tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau national.

2017	Aantal adm verslagen/ <i>Arrestation</i>	Laten beschikken/ <i>Relaxés</i>	MENA/ NBMV	Bevestiging Bevel grondgebied te verlaten/ <i>Confirmation de l'ordre de quitter le territoire</i>	Bevel grondgebied te verlaten / <i>Ordre de quitter le territoire</i>	Vasthouding/ <i>Maintien</i>	Vertrokken*/ <i>Parti*</i>
Jan	297	20	63	56	133	25	
Févr	273	19	49	63	117	25	

Tussen de databank van de intercepties en deze van de verwijderingen is geen link, dus deze info kan niet verder aangevuld worden. // Il n'existe pas de lien entre la banque de données des interceptions et celle des éloignements. Cette information ne peut donc pas être complétée.

Met betrekking tot de cijfers voor het volledige jaar 2017 dien ik het geachte lid mee te delen dat deze jaarcijfers, zoals gebruikelijk, na kwaliteits- en volledigheidscntroles, mits goedkeuring en vrijgave, in juni 2018 beschikbaar zullen zijn.

Concernant les chiffres de l'année 2017 complète, nous informons l'honorable membre que ceux-ci seront, comme à l'accoutumée après contrôles de complétude et de qualité, et moyennant autorisation et publication, disponibles en juin 2018.

DO 2017201822217

Vraag nr. 3131 van de heer volksvertegenwoordiger Koen Metsu van 30 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Wachttijd brandweervrijwilligers (MV 23909).

Tijdens de plenaire vergadering van 22 februari 2018 verklaarde u kort daarna meer info te kunnen verschaffen over de toepassing van het arrest van het Europees Hof betreffende de wachttijd van brandweervrijwilligers, beter bekend als de zaak Matzak.

1. Heeft u ondertussen al meer informatie over de toepassing van het arrest?

2. Voldoet de huidige regelgeving of dient deze te worden aangepast of verfijnd? Welke aanpassingen dringen zich op?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3131 van de heer volksvertegenwoordiger Koen Metsu van 30 maart 2018 (N.):

1. Het arrest heeft betrekking op een specifieke situatie van een vrijwillige brandweerman uit Nijvel in een periode voorafgaand aan de brandweershervorming. Het hof heeft geoordeeld dat de oproepbaarheidsdiensten in deze specifieke situatie wel arbeidstijd uitmaken omdat hij moest thuis blijven en binnen een zeer korte tijdspanne van acht minuten in de kazerne moest zijn. Het arrest doet geen uitspraak over de toepassing van de huidige reglementering.

DO 2017201822217

Question n° 3131 de monsieur le député Koen Metsu du 30 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le temps de garde des pompiers volontaires (QO 23909).

Lors de la séance plénière du 22 février 2018, vous avez déclaré que vous disposeriez très prochainement d'informations complémentaires sur l'application de l'arrêt de Cour de justice de l'Union européenne sur le temps de garde des pompiers volontaires, plus connu sous le nom d'affaire Matzak.

1. Avez-vous obtenu depuis lors des informations additionnelles sur l'application de l'arrêt précité?

2. La réglementation actuelle est-elle conforme ou doit-elle être adaptée ou précisée? Quels sont les ajustements nécessaires?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3131 de monsieur le député Koen Metsu du 30 mars 2018 (N.):

1. L'arrêt porte sur la situation spécifique d'un pompier volontaire de Nivelles durant la période préalable à la réforme des services d'incendie. La cour a estimé que les services de rappel dans cette situation spécifique constituaient du temps de travail parce que l'intéressé devait rester chez lui et rejoindre la caserne dans un délai extrêmement court, à savoir huit minutes. L'arrêt ne préjuge en rien de l'application de la réglementation actuelle.

2. Het is nog te vroeg om te zeggen of er, en zo ja welke, wijzigingen van de reglementering nodig zijn. Het Europees Hof van Justitie heeft via het arrest van 21 februari 2018 immers geantwoord op een aantal prejudiciële vragen. Nu moet nog afgewacht worden in welke zin het hof van beroep van Brussel zijn arrest zal vellen. Ik wil momenteel niet interfereren in die lopende rechtszaak. Mijn diensten zullen wel met volle aandacht deze toekomstige beslissing opvolgen, evalueren hoe deze moet toegepast worden en welke eventuele impact er kan zijn op de Belgische reglementering. Ik wil nog herhalen dat de reglementering betreffende de beschikbaarheden van de vrijwilligers al werd aangepast tijdens de brandweershervorming. Daardoor heeft de vrijwilliger nu meer soepelheid in de planning van zijn beschikbaarheden. Om zo veel mogelijk problemen te vermijden is het aangewezen dat de zones de bepalingen uit de omzendbrief betreffende de beschikbaarheden van de vrijwilligers maximaal naleven.

DO 2017201822224

Vraag nr. 3134 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaud van 30 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Voorlichting van de bevolking over het nieuw nucleair noodplan.

Het nucleair en radiologisch noodplan voor het Belgisch grondgebied werd bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 16 maart 2018. Tegelijkertijd lanceerde het Crisiscentrum een voorlichtingscampagne.

1. a) Kunt u een eerste balans opmaken van de voorlichtingscampagne van het Crisiscentrum?
- b) Hoeveel personen hebben hun eigen noodplan opgesteld op www.mijnnoodplan.be?
- c) Hoe vaak werd het filmpje over hoe je jezelf moet beschermen op de sociale netwerken bekeken?
- d) Hoeveel bezoekers telt de website www.nuclearrisico.be?
- e) Hoeveel personen zijn er ingeschreven op BE-Alert?
2. Wat is het tijdpad van de verdere voorlichting van de bevolking?

2. Il est encore trop tôt pour dire si des modifications de la réglementation seront nécessaires et, dans l'affirmative, lesquelles. Dans son arrêt du 21 février 2018, la Cour de Justice de l'Union européenne a en effet répondu à une série de questions préjudicielles. Reste à voir dans quel sens la cour d'appel de Bruxelles rendra son arrêt. Je ne souhaite pour le moment pas interférer dans l'affaire en cours. Mes services porteront cependant une attention toute particulière à cette future décision, et évalueront comment elle devrait être appliquée le cas échéant et quel impact elle pourrait avoir sur la réglementation belge. Je tiens à rappeler que la réglementation relative à la disponibilité des volontaires a déjà été adaptée lors de la réforme des services d'incendie. De ce fait, le volontaire dispose maintenant d'une plus grande souplesse dans la planification de ses disponibilités. Pour éviter les problèmes le plus possible, il est conseillé que les zones respectent de manière maximale les dispositions de la circulaire relative aux disponibilités des volontaires.

DO 2017201822224

Question n° 3134 de monsieur le député Eric Thiébaud du 30 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'information de la population relative au nouveau plan d'urgence nucléaire.

Le plan d'urgence nucléaire et radiologique pour le territoire belge a été publié au *Moniteur belge* du 16 mars 2018. Parallèlement, une campagne d'information a été lancée par le centre de crise.

1. a) Pouvez-vous tirer un premier bilan de la campagne d'information qui a été lancée par le centre de crise?
- b) Combien de personnes ont composé leur propre plan d'urgence sur www.monplandurgence.be?
- c) Combien de consultations de la vidéo diffusée sur les réseaux sociaux pour résumer comment se protéger?
- d) Combien de visites sur www.risquenucleaire.be?
- e) Combien d'inscrits sur BE-Alert?
2. Quel est le calendrier pour la poursuite de l'information de la population?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3134 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaud van 30 maart 2018 (Fr.):

1. a) Sinds 6 maart 2018 werd in België een nieuwe campagne gelanceerd voor de informatie aan de bevolking in verband met het nucleair risico. Deze campagne werd gekoppeld aan een nieuwe campagne voor de predistributie van de jodiumtabletten over het hele land.

In samenwerking met het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, de FOD Volksgezondheid, het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten, het Federaal agentschap voor de veiligheid van de voedselketen, evenals de federale Diensten bij de gouverneurs, heeft het Crisiscentrum verschillende acties gevoerd teneinde de burger te informeren over het nucleair risico en de manier waarop deze laatste zich kan voorbereiden in geval van een ongeval op een nucleaire of radiologische site.

Na twee maanden sensibilisering ziet men al positieve resultaten.

b) tot e) Hieronder vindt u enkele cijfers uit de door het Crisiscentrum uitgevoerde initiatieven:

- Er werden 973.400 brochures verspreid in 4.867 apotheken van het land;
- 87.415 unieke bezoekers hebben de referentiewebsite *nucleairrisico.be* geraadpleegd;
- Er werden 808.215 personen bereikt via de 18 acties ondernomen op sociale media;
- 118.836 personen hebben de didactische online video bekeken over de aan te nemen goede reflexen;
- 1.902.900 lezers van het dagblad *Metro* hebben gedurende vijf dagen specifieke informatiedossiers kunnen ontdekken, en 2.061 lezers hebben deelgenomen aan de online quiz;
- Er werden 23 informatiesessies georganiseerd in de gemeenten, voor de bevolking of meer specifiek voor de beroepsmensen in de gezondheidssector (geneesheren, apothekers, pediaters, enz.);
- Er werden 717 nieuwe familiale noodplannen opgesteld dankzij *mijnnoodplan.be*;
- Er werden 5.461 nieuwe adressen geregistreerd in *be-alert.be*, dat thans 393 aangesloten steden en gemeenten telt en 319.940 gegevens;

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3134 de monsieur le député Eric Thiébaud du 30 mars 2018 (Fr.):

1. a) Depuis le 6 mars 2018, une nouvelle campagne d'information de la population face au risque nucléaire a été lancée en Belgique. Celle-ci a été couplée avec une nouvelle campagne de pré-distribution des comprimés d'iode stable sur l'ensemble du territoire belge.

En collaboration avec l'Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire, le SPF Santé publique, l'Agence fédérale des médicaments et produits de santé, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire ainsi que les Services Fédéraux auprès des gouverneurs, le Centre de Crise a mené différentes actions visant à informer le citoyen du risque nucléaire et de la manière dont ce dernier peut se préparer en cas d'accident sur un site nucléaire ou radiologique.

Après deux mois de sensibilisation, les résultats positifs sont déjà là.

b) à e) Voici quelques chiffres issus des démarches menées par le Centre de crise:

- 973.400 brochures ont été diffusées dans 4.867 pharmacies du pays;
- 87.415 visiteurs uniques se sont informés via le site web de référence *risquenucléaire.be*;
- 808.215 personnes ont été atteintes via les 18 actions menées sur les médias sociaux;
- 118.836 personnes ont visionné en ligne la vidéo didactique sur les bons réflexes à adopter;
- 1.902.900 lecteurs du quotidien *Metro* ont pu découvrir pendant cinq jours des dossiers spécifiques d'information, dont 2.061 ont participé au *quizz* en ligne;
- 23 sessions d'information ont été organisées dans les communes, pour la population ou plus particulièrement les professionnels de la santé (médecins, pharmaciens, pédiatres, etc.);
- 717 nouveaux plans d'urgence familiaux ont été créés grâce à *monplandurgence.be*;
- 5.461 nouvelles adresses ont été encodées dans *be-alert.be*, qui compte aujourd'hui 393 villes et communes adhérentes et 319.940 données;

- Er werden 564.859 dozen met jodiumtabletten preventief uitgedeeld in twee maanden tijd, waarvan 191.138 door 183.178 particulieren en 373.721 door 2.851 collectiviteiten, waarvan 173.050 in een nucleaire noodplanningszone en 391.809 in de rest van het land.

Dit positieve resultaat toont de interesse van onze medeburgers voor een duidelijke informatie en een open dialoog in verband met de risico's voor onze maatschappij en in het bijzonder het nucleair risico, evenals de wens van velen om zich zo goed mogelijk voor te bereiden voor hun veiligheid.

2. Het Crisiscentrum en zijn partners zullen zich in 2018 verder inspannen om de weerbaarheid van onze maatschappij en de voorbereiding van elke burger op de risico's in het algemeen, en in het bijzonder op het nucleair risico, te verbeteren.

Aangezien de interactie de rode draad van heel deze campagne was, zal deze sensibilisering voortgezet worden in de volgende weken, met name door de lancering van meerdere on line dialogen om samen met de deskundigen de vaakst gestelde vragen te bespreken en onmiddellijk te antwoorden op de vragen van de burgers.

Er zullen eveneens nog nieuwe informatiesessies voor de bevolking georganiseerd worden door en voor de steden en gemeenten die dit wensen.

Dit is de reeds vastgelegde agenda:

- 8 mei in Mol;
- 15 mei in Châtelet;
- 17 mei in Hemiksem;
- 22 mei in Assenede;
- 24 mei in Pont-à-Celles;
- 28 mei in Leopoldsborg;
- 30 mei in Saint-Georges-sur-Meuse;
- 5 juni in Beveren;
- 13 juni in Kalmthout;
- 14 juni in Charleroi;
- 26 juni in Neupré;
- 27 juni in Andenne.

- 564.859 boîtes de comprimés d'iode stable ont été pré-distribuées en deux mois, dont 191.138 par 183.178 particuliers et 373.721 par 2.851 collectivités, dont 173.050 dans une zone de planification d'urgence nucléaire et 391.809 dans le reste du pays.

Ce bilan positif démontre l'intérêt de nos concitoyens à une information claire et à un dialogue ouvert face aux risques de notre société et en particulier le risque nucléaire, ainsi que le souhait de bon nombre d'entre eux de se préparer au mieux pour leur sécurité.

2. Le Centre de crise et ses partenaires poursuivront en 2018 leurs efforts afin d'augmenter la résilience de notre société et la préparation de chaque citoyen face aux risques en général, et au risque nucléaire en particulier.

Étant donné que l'interaction fut le fil conducteur de toute cette campagne, cette sensibilisation se poursuivra dans les prochaines semaines notamment par le lancement de plusieurs dialogues en ligne afin d'aborder avec les experts les questions les plus posées et de répondre directement aux interpellations des citoyens.

De nouvelles sessions d'information pour la population seront également encore organisées par et pour les villes et communes qui le souhaitent.

Voici le calendrier d'ores et déjà fixé:

- 8 mai à Mol;
- 15 mai à Châtelet;
- 17 mai à Hemiksem;
- 22 mai à Assenede;
- 24 mai à Pont-à-Celles;
- 28 mai à Leopoldsborg;
- 30 mai à Saint-Georges-sur-Meuse;
- 5 juin à Beveren;
- 13 juin à Kalmthout;
- 14 juin à Charleroi;
- 26 juin à Neupré;
- 27 juin à Andenne.

DO 2017201822375

Vraag nr. 3153 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - Aan de ambtenaren van de plaatselijke diensten toegekende taalpremies.

Het Grondwettelijk Hof sprak op 5 oktober 2017 een arrest uit waarmee er een eind werd gemaakt aan het monopolie van Selor met betrekking tot het uitreiken van taalcertificaten voor de plaatselijke diensten in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Heeft die rechterlijke beslissing enige impact gehad op de betaling van de premies? Zo ja, welke oplossingen werden er aangereikt om de eventuele moeilijkheden te onder-
vangen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3153 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 april 2018 (Fr.):

Ik deel aan het geachte lid mee dat het arrest van 5 oktober 2017 dat een einde maakte aan het monopolie van Selor met betrekking tot het uitreiken van taalcertificaten aan de plaatselijke diensten van het Brussels Gewest, geen impact gehad heeft op de betaling van de desbetreffende subsidies.

De betaling van die subsidies behoort inderdaad tot de bevoegdheid van de minister van Binnenlandse Zaken, overeenkomstig de wet van 19 juli 2012 houdende wijziging van de wet van 10 augustus 2001 tot oprichting van een Fonds ter financiering van de internationale rol en de hoofdstedelijke functie van Brussel en tot wijziging van de organieke wet van 27 december 1990 houdende oprichting van begrotingsfondsen, en van de organieke wet van 27 december 1990 tot oprichting van begrotingsfondsen.

De eigenlijke uitbetaling van de premies aan de personeelsleden is een bevoegdheid van de werkgever. De regelgeving inzake de taalcertificaten behoort tot de bevoegdheid van de minister van Openbaar Ambt. Deze laatste moet dus eventueel maatregelen nemen naar aanleiding van het arrest van het Grondwettelijk Hof.

DO 2017201822375

Question n° 3153 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Région bruxelloise. - Primes linguistiques octroyées aux agents des services locaux.

La Cour constitutionnelle a émis le 5 octobre 2017 un arrêt qui met fin au monopole du Selor concernant la délivrance des certificats linguistiques pour les services locaux en Région bruxelloise.

Pourriez-vous indiquer si cette décision judiciaire a eu un impact quelconque sur le paiement des primes et, le cas échéant, préciser les solutions mobilisées pour pallier les éventuelles difficultés?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3153 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 avril 2018 (Fr.):

J'informe l'honorable membre que l'arrêt du 5 octobre 2017 qui met fin au monopole de Selor concernant la délivrance des certificats linguistiques aux autorités locales de la Région bruxelloise n'a pas eu d'impact sur le paiement des subsides en la matière.

Le versement de ces subventions relève en effet de la compétence du ministre de l'Intérieur conformément à la loi du 19 juillet 2012 portant modification de la loi du 10 août 2001 créant un Fonds de financement du rôle international et de la fonction de capitale de Bruxelles et modifiant la loi organique du 27 décembre 1990 créant des fonds budgétaires, et de la loi organique du 27 décembre 1990 créant des fonds budgétaires.

Le paiement des primes mêmes aux agents est de la compétence de l'employeur. La réglementation en matière des certificats linguistiques est de la compétence du ministre de la Fonction publique. Il appartient donc à ce dernier de prendre les mesures éventuelles à la suite de l'arrêt de la Cour constitutionnelle.

DO 2017201822406

Vraag nr. 3160 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De noodnummers 100, 101, 112, het extra nummer 1722 en de app 112 BE.

112 is het Europese noodnummer dat in alle 28 Europese lidstaten 24/7 gratis kan gebeld worden. Daardoor kwam het koninklijk besluit van 17 oktober 2011 dat het 100-nummer, voor dringende medische bijstand en hulp van brandweer, officieel verving door 112.

Sedert 23 juni 2017 kan men ook de 112 BE-app van de Belgische overheid downloaden. In noodsituaties kan men hiermee de hulpdiensten ook op een andere manier snel bereiken. Deze toepassing kan daarenboven de exacte locatie bepalen van wie de noodcentrale probeert te bereiken. Dat is extra nuttig voor de hulpdiensten omdat de oproepers soms de exacte locatie zelf niet gemakkelijk kunnen meedelen.

Het noodnummer 112 staat nog altijd naast enkele andere noodnummers zoals 100 (voor dringende medische hulp) en 101 (voor dringende politiehulp).

Of men in België naar de nummers 100 of 112 belt, maakt eigenlijk geen verschil. Men komt steeds in dezelfde centrale terecht waar alle oproepen om dringende noodhulp worden beheerd.

Voor dringende tussenkomst van de politie belt men in België nog altijd best naar 101. Tot voor enige tijd waren nog niet alle 101-centrales gefusioneerd met de centrale 100/112.

Eind 2012 bleek uit een parlementaire vraag dat van alle noodoproepen naar de nummers 100, 101 en 112 in 2011 slechts in 18 % van de gevallen gebeld werd naar 112.

In oktober 2014 bleek dat het aantal oproepen voor informatie, storende oproepen, bedreigende oproepen, valse meldingen en verkeerde manipulaties of stoorlijnen (zoals broekzakoproepen) naar 112 en 100 nog niet in alle hulpcentra 112/100 bijgehouden werd.

DO 2017201822406

Question n° 3160 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les numéros d'appel urgent 100, 101, 112, le numéro supplémentaire 1722 et l'appli 112 BE

Le 112 est le numéro d'appel urgent européen auquel l'on peut téléphoner gratuitement 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, dans l'ensemble des 28 États de l'Union européenne. C'est pour cette raison qu'a été promulgué l'arrêté royal du 17 octobre 2011 qui, dans le cadre de l'aide médicale urgente et de l'intervention des services incendie, a remplacé officiellement l'ancien numéro 100 par le 112.

Depuis le 23 juin 2017, il est également possible de télécharger l'appli 112-BE des pouvoirs publics belges qui permet, dans des situations urgentes, d'atteindre rapidement les services de secours d'une autre manière. De plus, cette application est capable de localiser précisément la personne qui cherche à contacter le central. Cette possibilité présente un avantage supplémentaire pour les services de secours parce que les appelants éprouvent parfois des difficultés à préciser eux-mêmes l'endroit exact où ils se trouvent.

Le numéro 112 est toujours mentionné à côté d'autres numéros d'appel urgent, tels que le 100 (pour l'aide médicale urgente) et le 101 (pour une intervention policière urgente).

En Belgique, que l'on appelle les numéros 100 ou 112 ne fait en réalité aucune différence. L'on aboutit toujours au même central où tous les appels pour une aide urgente sont gérés.

Pour demander une intervention urgente de la police, il est toujours préférable, en Belgique, d'appeler le 101. Jusqu'il y a peu, tous les centraux 101 n'étaient pas encore fusionnés avec le central 100/112.

Selon des chiffres recueillis fin 2012, dans le cadre d'une réponse à une question parlementaire, 18 % seulement de tous les appels adressés en 2011 aux numéros 100, 101 et 112, l'avaient été au 112.

En 2014, les centraux d'appel 112 et 100 ne conservaient pas encore de statistiques concernant le nombre d'appels de demandes d'informations, d'appels dérangeants, d'appels menaçants, de fausses notifications ou de mauvaises manipulations (comme les "appels de poche") qui leur sont adressés.

Sedert 1 augustus 2017 is er ook een bijkomend noodnummer 1722. Het nummer 1722 dient voor de niet-dringende brandweerooproepen en heeft dus geen betrekking op de centra 101. De oproepen naar het nummer 1722 worden behandeld door de operators van de noodcentrales 112/100. In geval van storm of bij slecht weer waarvoor het Koninklijk Meteorologisch Instituut (KMI) een code oranje lanceert, wordt het nummer 1722 geactiveerd.

Het doel van het project is om een aparte verdeling van de binnenkomende oproepen te organiseren zodat de 112-oproepen prioritair behandeld kunnen worden. Het project is sinds 1 augustus 2017 operationeel. Bij elke afkondiging van code oranje door het KMI laat de overheid via de media weten dat het nummer 1722 geactiveerd wordt en wordt gevraagd om voor niet-levensbedreigende oproepen niet naar 112 maar wel naar 1722 te bellen.

1. Hoeveel personen hebben de app al gedownload van de *app store* of van de *play store*?

2. a) Hoeveel oproepen waren er in 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 en begin 2018 naar het noodnummer 100, eventueel opgesplitst per provincie of noodoproepcentrale?

b) Hoeveel oproepen daarvan waren oproepen naar de hulpdiensten door een verkeerde manipulatie, kwaadwillige oproepen of andere oproepen voor een verkeerd doel?

3. a) Hoeveel oproepen waren er in 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 en begin 2018 naar het nummer 101, eventueel opgesplitst per provincie of noodoproepcentrale?

b) Hoeveel oproepen daarvan waren oproepen naar de politiediensten door een verkeerde manipulatie, kwaadwillige oproepen of andere oproepen voor een verkeerd doel?

4. a) Hoeveel oproepen waren er in 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 en begin 2018 naar het nummer 112, eventueel opgesplitst per provincie of noodoproepcentrale?

b) Hoeveel oproepen daarvan waren oproepen naar de hulpdiensten door een verkeerde manipulatie, kwaadwillige oproepen of andere oproepen voor een verkeerd doel?

5. a) Hoeveel oproepen waren er in 2017 en begin 2018 naar de app 112 BE, eventueel opgesplitst per provincie of noodoproepcentrale?

b) Hoeveel oproepen daarvan waren oproepen naar de hulpdiensten door een verkeerde manipulatie, kwaadwillige oproepen of andere oproepen voor een verkeerd doel?

6. Wordt het aantal verkeerde oproepen naar 112 en 100 nu wel overal bijgehouden?

Depuis le 1^{er} août 2017, un numéro supplémentaire - le 1722 - a été mis en service. Il est utilisé pour les appels incendie non urgents et ne concerne donc pas les centraux 101. Les appels adressés au numéro 1722 sont traités par les opérateurs des centraux d'urgence 112/100. En cas de tempête ou de mauvais temps pour lesquels l'Institut Royal Météorologique (IRM) lance un code orange, le numéro 1722 est activé.

L'objectif du projet est d'organiser une répartition séparée des appels entrants afin que les appels 112 puissent être traités prioritairement. Le projet est opérationnel depuis le 1^{er} août 2017. A chaque activation du code orange par l'IRM, les autorités font savoir par l'intermédiaire des médias que le numéro 1722 a été activé et qu'il est demandé, pour les appels concernant des situations ne représentant pas un danger de mort, d'appeler le 1722 et non le 112.

1. Combien de personnes ont téléchargé l'appli du *app store* ou du *play store*?

2. a) Combien d'appels ont été adressés en 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 et début 2018 au numéro d'appel urgent 100? Merci de ventiler, le cas échéant, les chiffres par province ou central d'appel urgent.

b) Parmi ces appels, combien ont été adressés aux services de secours à la suite d'une mauvaise manipulation ou d'un acte malveillant ou de toute autre mauvaise raison?

3. a) Combien d'appels ont été adressés en 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 et début 2018 au numéro d'appel 101? Merci de ventiler, le cas échéant, les chiffres par province ou central d'appel urgent.

b) Parmi ces appels, combien ont été adressés aux services de police à la suite d'une mauvaise manipulation ou d'un acte malveillant ou de toute autre mauvaise raison?

4. Combien d'appels ont été adressés en 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 et début 2018 au numéro d'appel urgent 112? Merci de ventiler, le cas échéant, les chiffres par province ou central d'appel urgent.

b) Parmi ces appels, combien ont été adressés aux services de secours à la suite d'une mauvaise manipulation ou d'un acte malveillant ou de toute autre mauvaise raison?

5. a) Combien d'appels ont été adressés en 2017 et début 2018 à l'appli 112 BE? Merci de ventiler, le cas échéant, les chiffres par province ou central d'appel urgent.

b) Parmi ces appels, combien ont été adressés aux services de secours à la suite d'une mauvaise manipulation ou d'un acte malveillant ou de toute autre mauvaise raison?

6. Le nombre d'appels erronés adressés au 112 et 100 sont-ils désormais bien tenus à jour partout?

7. Zijn alle 101-centrales ondertussen al gefusioneerd met de 112?

8. Hoe gebeurt de geolocalisatie van oproepen naar 100, 101 en 112 die niet via de app gebeuren?

9. Welke bijkomende maatregelen voorziet de regering om verkeerde en valse noodoproepen naar de noodnummers 100, 101 en 112 tegen te gaan?

10. Hoeveel keer werd het nummer 1722 al geactiveerd sedert haar opstart in augustus 2017?

11. Hoeveel oproepen kwamen er in 2017 en begin 2018 naar het nummer 1722, eventueel opgesplitst per provincie of noodoproepcentrale?

12. Waarom wordt het nummer 1722 niet permanent aangehouden?

13. Door wie worden die oproepen naar 1722 opgenomen? Zijn dit dan bestaande operationele medewerkers of extra medewerkers die vanuit dezelfde dienst of van een andere dienst ingezet worden? Hoeveel personeel wordt hiervoor dan ingezet en van waar komen die vandaan?

14. Wat was de kostprijs van personeel bij de activeringen van het nummer 1722?

15. Hoe evalueert u het systeem van het extra nummer 1722 op basis van de activeringen die er tot op heden gebeurden? Zijn er bijstellingen nodig?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3160 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 april 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

7. Tous les centraux 101 ont-ils dans l'intervalle déjà fusionné avec le 112?

8. Comment s'effectue la géolocalisation des appels vers le 110, le 101 et le 112 qui ne se font pas par l'appli?

9. Quelles mesures complémentaires le gouvernement prévoit-il de prendre pour lutter contre le phénomène des appels urgents erronés ou faux aux numéros 100, 101 et 112?

10. À combien de reprises le numéro 1722 a-t-il déjà été activé depuis son lancement en août 2017?

11. Combien d'appels ont été adressés en 2017 et début 2018 au numéro 1722? Merci de ventiler, le cas échéant, les chiffres par province ou central d'appel urgent.

12. Pourquoi le numéro 1722 n'est-il pas opérationnel en permanence?

13. Par qui les appels au 1722 sont-ils reçus? S'agit-il des collaborateurs opérationnels habituels ou de collaborateurs supplémentaires provenant du même ou d'un autre service? Combien de membres du personnel sont affectés à cette mission et d'où viennent-ils?

14. Que coûte en termes de personnel l'activation du numéro 1722?

15. Comment évaluez-vous le système du numéro supplémentaire sur la base des activations auxquelles il a déjà été procédé à ce jour? Des corrections s'imposent-elles?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3160 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 avril 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822499

Vraag nr. 3172 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 18 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Verontreiniging van de Grote Netevallei met zware nucliden (MV 23911).

In het rapport *Radiologisch toezicht in België - Syntheseverslag 1998-2000* van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle (FANC) staat te lezen dat "men in de streek van Dessel sporen van zware elementen vindt die behoren tot de familie van americium en plutonium". In latere rapporten van het FANC is er geen sprake meer van plutonium-verontreiniging, tot nu, hebben we recent ontdekt.

Het FANC publiceerde begin 2014 het rapport *Radiologisch toezicht in België - Syntheseverslag 2013*. Pagina 45 van dit rapport geeft de resultaten van de metingen van radioactiviteit in de bodem van het Nete-Scheldebekken. Volgens de meetresultaten zou er in de regio Mol-Dessel enkel natuurlijke radioactiviteit (uranium) waarneembaar zijn. Er werden geen waarneembare hoeveelheden van de zware nucliden aangetroffen die behoren tot de groep van americium en plutonium.

Op dit moment loopt er een bodemonderzoek ter hoogte van de Grote Nete tussen Geel en Lier. Dit bodemonderzoek moet de verontreiniging van de waterbodem en de oevers van de Grote Nete identificeren en karakteriseren. De Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) onderzoekt hierbij het chemische aspect; het FANC onderzoekt het radiologische aspect. De aanwezigheid van radioactieve elementen in de Grote Netevallei is terug actueel naar aanleiding van de ontwikkeling van het Sigmaplan en de daaraan verbonden werken.

Op 29 januari 2018 was er in het provinciehuis in Antwerpen hierover een toelichting met vertegenwoordigers van onder andere de OVAM en het FANC. Uit deze toelichting bleek dat er op twee bodemstalen met de hoogste gemeten dosistempo in de buurt van Lier bijkomend onderzoek werd uitgevoerd. De resultaten toonden aan dat de sterke verhoging van de radioactiviteit grotendeels afkomstig was van Radon226 (respectievelijk 1270 en 1860 Bq/kg). Het bijkomende onderzoek toonde ook aan dat de zware nucliden americium en plutonium aanwezig waren in deze twee stalen. Deze nucliden zijn vermoedelijk afkomstig van de Molse Nete, waar onder meer de installaties van Belgoproces (1 en 2) en Belgonucleaire deze zware nucliden kunnen uitstoten.

DO 2017201822499

Question n° 3172 de monsieur le député Kristof Calvo du 18 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La pollution de la Vallée de la Grande Nèthe par les nucléides lourds (QO 23911).

Dans le rapport *Surveillance radiologique de la Belgique- Rapport de synthèse 1998-2000* de l'Agence fédérale de contrôle nucléaire (AFCN), on peut lire que "dans la région de Dessel (...), on retrouve dans les sols des traces d'éléments lourds appartenant à la famille des americium et plutonium. Or, nous avons découvert récemment que dans les rapports de l'AFCN qui ont été publiés entre-temps, il n'est plus question de pollution au plutonium.

Début 2014, l'AFCN a publié le rapport *Surveillance radiologique de la Belgique- Rapport de synthèse 2013*. À la page 45, on trouve les résultats des mesures de la radioactivité dans les sols du bassin de la Nèthe et de l'Escaut. Selon les résultats des mesures effectuées dans les sols de la région de Mol-Dessel, seule la radioactivité naturelle (uranium) est détectable. On n'a pas retrouvé dans les sols des quantités détectables d'éléments lourds appartenant à la famille des americium et plutonium.

Une étude des sols est actuellement en cours à la hauteur de la Grande Nèthe, entre Geel et Lierre, l'objectif étant d'identifier et de caractériser la pollution du sol marin et des rives de la Grande Nèthe. La société publique flamande des déchets (*Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij*-OVAM-) est en charge de l'aspect chimique et l'AFCN, de l'aspect radiologique. La présence d'éléments radioactifs dans la Vallée de la Grande Nèthe est à nouveau sous les feux de l'actualité en raison de l'élaboration du plan Sigma et des travaux subséquents.

Venus expliquer la situation à l'hôtel provincial d'Anvers le 29 janvier 2018, des représentants de l'OVAM et de l'AFCN notamment ont indiqué qu'une analyse complémentaire était en cours sur deux échantillons de sol prélevés dans la région de Lierre et présentant la plus forte hausse mesurée de débit de dose. Les résultats ont montré que la forte hausse de la radioactivité provenait en grande partie du Radon226 (respectivement 1270 et 1860 Bq/kg). L'analyse complémentaire a également démontré que les radionucléides lourds, l'americium et le plutonium, étaient présents dans ces deux échantillons. Ces radionucléides proviennent vraisemblablement de la Mol-Nèthe, où ils sont rejetés à partir des installations de Belgoproces (1 et 2) et de Belgonucleaire.

Dat er nu toch zware nucliden als americium en plutonium aanwezig zouden zijn, is toch opmerkelijk en vraagt om waakzaamheid en mogelijk extra maatregelen. Dit ligt ook in de lijn van de vaststellingen eind jaren 90. Vraag is ook waarom het FANC hier niet transparanter over communiceert.

Vraag is ook of de globale problematiek niet meer aandacht verdient. Al in 2002/2003 toonde een studie zwaar verhoogde radiumconcentraties aan langs de Grote Nete en Nete nabij Lier, Berlaar en Nijlen, tot 5000 Bq/kg ten opzichte van de achtergrondwaarde 50 Bq/kg. Het zou gaan slecht toegankelijke en niet bebouwde zones, waardoor het risico op blootstelling aan deze verontreiniging voor de bevolking verwaarloosbaar was en er geen bijkomende acties werden ondernomen.

De radiumconcentraties lagen dus al in 2002 alarmerend hoog. In 2017 werden nog steeds alarmerend hoge radiumconcentraties gemeten op verschillende plaatsen, in "zone B" zelfs tot 3120 Bq/kg. Door de hoge radiumconcentraties is er eveneens een verhoogd risico op blootstelling aan radon in woningen die op of vlak tegen de verontreinigde grond en waterloop werden gebouwd. Daar voerde het FANC intussen radonmetingen uit. Uit de resultaten blijkt dat er geen verhoogde radonniveaus aanwezig zijn in de betrokken woningen. Er werden ook hoge waarden gemeten voor Cesium en Americium.

1. Betreffende de vervuiling.

a) Welke zware metalen, welke nucliden en welke andere verontreinigingen werden aangetroffen door de onderzoeken van OVAM en FANC?

b) Werden er (waarschuings-)drempels of wettelijke normen overschreden? Zo ja, welke?

c) Graag een overzicht van locaties waar deze stoffen werden aangetroffen?

d) Wat zijn volgens het FANC en OVAM de bronnen van al deze vervuiling met zware metalen en nucliden? Graag een overzicht per stof.

2. Betreffende de radium/radon-vervuiling.

a) Waar precies werden de zeer hoge waarden voor radium gemeten?

b) Wat zijn de mogelijke gevaren bij blootstelling voor de volksgezondheid?

c) Kan u mij de door FANC uitgevoerde resultaten van de radonmetingen in de woningen bezorgen?

La découverte étonnante, aujourd'hui, de radionucléides lourds tels que l'américium et le plutonium incite à la vigilance et à l'adoption éventuelle de mesures supplémentaires. Elle s'inscrit en outre dans la lignée des observations réalisées dans les années 1960. Il y a également lieu de se demander pourquoi l'AFCN n'assure pas, en l'espèce, une communication plus transparente.

Reste à savoir si ce problème ne mérite pas, globalement, davantage d'attention. Dès 2002/2003, une étude avait mis en évidence une hausse très forte des concentrations de radium sur les rives de la Grande Nèthe et de la Nèthe aux environs de Lierre, allant jusqu'à 5000 Bq/kg par rapport à la valeur de fond qui est de 50 Bq/kg. Si aucune action supplémentaire n'a été entreprise, c'est parce qu'il s'agit de zones difficiles d'accès et non bâties, et que par conséquent, le risque d'exposition de la population à cette pollution est négligeable.

Dès 2002, on connaissait donc l'existence de concentrations de radium d'un niveau alarmant. In 2017, de telles concentrations de cet élément étaient toujours mesurées à différents endroits, allant même jusqu'à 3120 Bq/kg dans la "zone B". La présence de ces concentrations élevées de radium expose davantage au radon la population vivant dans les habitations construites sur les sols et tout près du cours d'eau pollué. Les mesures réalisées entre-temps dans ces habitations par l'AFCN n'ont pas révélé d'augmentation du taux de radon. Des valeurs élevées de césium et d'américium ont également été relevées.

1. S'agissant de la pollution:

a) Quels métaux lourds, quels radionucléides et autres polluants ont-ils été découverts à l'occasion des analyses de l'OVAM et de l'AFCN?

b) Des seuils (d'avertissement) ou des normes légales ont-ils (elles) été dépassé(s)? Dans l'affirmative, lesquels(les)?

c) Merci de fournir un relevé des lieux où ces éléments ont été découverts.

d) Quelle est, selon l'AFCN et l'OVAM, l'origine de toute cette pollution par des métaux lourds et des radionucléides? Merci de les ventiler par élément.

2. S'agissant de la pollution au radium/radon:

a) À quel endroit précis des valeurs très élevées de radium ont-elles été découvertes?

b) Quels sont les risques potentiels, pour la santé publique, d'une exposition à cet élément?

c) Pourrais-je obtenir les résultats des mesures de radon réalisées par l'AFCN dans les habitations?

d) De vertegenwoordiger van het FANC oordeelt dat radon de grootste risicofactor is en dat (bijkomende) metingen nodig zijn. Wanneer en waar zullen deze metingen worden uitgevoerd?

e) Wanneer en hoe zal de (lokale) bevolking hierover worden geïnformeerd?

3. Betreffende de plutonium- en americium-vervuiling.

a) Hoe verklaart u dat er in het rapport van 1998 sprake is van plutonium- en americiumverontreiniging, in verschillende rapporten daarna niet meer, en in het laatste onderzoek weer wel?

b) Waar precies werden de zeer hoge waarden voor plutonium en americium gemeten?

c) Wat zijn de mogelijke gevaren bij blootstelling voor de volksgezondheid?

4. Dreigt er een gevaar voor de volksgezondheid?

5. Het FANC lijkt te aarzelen om te communiceren over de resultaten van de onderzoeken. Waarom is het FANC niet transparanter over deze resultaten?

6. Hoe en wanneer werd de lokale bevolking die in de omgeving van deze vervuiling woont, geïnformeerd?

7. Wat zal u doen om de bevolking en de voedselketen (landbouw, tuinieren, veeteelt, enz.) te beschermen tegen deze vervuilingbronnen?

8. Pas ten vroegste vanaf eind 2018 zou er worden overgegaan tot sanering.

a) Acht u het niet beter om nu al voorzorgsmaatregelen te nemen zoals het afgraven van zwaar vervuilde plaatsen, het plaatsen van waarschuwborden, het afzetten van de zwaar vervuilde gebieden en andere?

b) Wanneer start de sanering van deze vervuiling en hoe wordt deze georganiseerd?

c) Wat gebeurt er met deze zwaar vervuilde grond?

d) Er zou een wetsontwerp sanering in voorbereiding zijn. Wat zijn hiervan de belangrijkste bepalingen en wanneer zal u dit ontwerp voorleggen aan het parlement?

9. Betreffende de vervuilingbronnen.

a) Welke bedrijven uit de nucleaire zone Mol-Dessel lozen nog steeds hun afval in de waterlopen?

b) Welke stoffen lozen zij precies en op welke locatie?

c) Hoe is de controle hierop georganiseerd?

d) Welke bijdrage moeten deze bedrijven leveren voor het lozen van deze vervuilende stoffen?

d) Le représentant de l'AFCN estime que le radon constitue le facteur de risque majeur et pointe la nécessité de mesures (supplémentaires). Quand et où ces mesures seront-elles effectuées?

e) Quand et comment la population (locale) sera-t-elle informée?

3. S'agissant de la pollution au plutonium et à l'américium:

a) Comment expliquez-vous qu'alors que le rapport de 1998 révèle une pollution au plutonium et à l'américium, on n'en trouve plus trace dans les rapports ultérieurs, mais bien dans la dernière étude en date?

b) À quel endroit précis les valeurs très élevées de plutonium et d'américium ont-elles été découvertes?

c) Quels sont les risques potentiels pour la santé publique en cas d'exposition à cet élément?

4. Y a-t-il un risque pour la santé publique?

5. L'AFCN semble hésiter à communiquer sur la question des résultats des analyses. Pourquoi l'Agence ne se montre-t-elle pas transparente à ce sujet?

6. Comment et quand la population locale vivant à proximité de la zone contaminée a-t-elle été informée?

7. Que comptez-vous faire pour protéger la population et la chaîne alimentaire (agriculture, horticulture, élevage, etc.) contre ces sources de pollution?

8. Un assainissement serait prévu au plus tôt fin 2018:

a) Ne vaudrait-il pas mieux, selon vous, prendre des mesures de précaution, telles que l'enfouissement des sites fortement pollués, le placement de panneaux d'avertissement, l'enlèvement des terres fortement polluées, etc.

b) Quand débutera cet assainissement et comment sera-t-il organisé?

c) Qu'advient-il de ces terres fortement polluées?

d) Un projet de loi en matière d'assainissement serait en préparation. Quelles en sont les principales dispositions et quand comptez-vous le soumettre au Parlement?

9. S'agissant des sources de pollution:

a) Quelles entreprises de la zone nucléaire Mol-Dessel continuent-elles à rejeter leurs déchets dans les cours d'eau?

b) Quelles substances rejettent-elles précisément et à quel endroit?

c) Comment le contrôle y afférent est-il organisé?

d) Quelle est la contribution demandée à ces entreprises pour les substances polluantes qu'elles rejettent dans les cours d'eau?

e) Zal er een verbod komen tot het lozen van bepaalde stoffen? Indien ja, welk verbod?

10. Kan u de volledige verslagen van de laatste onderzoeken hierover door OVAM en het FANC bezorgen, alsook het verslag van het beschrijvend bodemonderzoek?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3172 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 18 april 2018 (N.):

1. a) Het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle (FANC) spreekt zich in dit onderzoek enkel uit over het radiologische aspect, de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) onderzoekt het chemische aspect.

De staalnames hebben in eerste instantie uitgewezen dat hoge concentraties aan natuurlijke isotopen, namelijk radium-226 (tot 4000 Bq/kg), aanwezig zijn in het pakket afgezette sedimenten (1 à 1,5 meter dik op sommige plaatsen) van alle voormalige overstromingszones die werden onderzocht. Radium is een natuurlijke isotoop en opvolging vanuit het oogpunt van NORM (*Naturally Occurring Radioactive Material*) is dus aangewezen. De concentraties aan radium liggen duidelijk hoger dan de normale natuurlijke radiumconcentratie in de Kempen (die zo'n 10 à 20 Bq/kg bedraagt) en zijn vergelijkbaar met deze langs de Grote Laak en de Winterbeek.

Uit de radioactiviteitsanalyses blijkt anderzijds dat in de overstromingszones stroomopwaarts van Lier kunstmatige isotopen aanwezig zijn in het overstromingssediment, met name:

- Americium-241 (tot 250 Bq/kg);
- Cesium-137 (tot 300 Bq/kg);
- Plutonium-238 (tot 25 Bq/kg);
- Plutonium-239/240 (gezaamenlijk tot 60 Bq/kg);
- Strontium-90 (tot 9Bq/kg);
- Cobalt-60 (tot 4 Bq/kg).

e) Prévoit-on d'interdire les rejets de certains substances? Dans l'affirmative, lesquelles?

10. Pouvez-vous me transmettre les rapports complets des dernières études réalisées en la matière par l'OVAM et l'AFCN, ainsi que le rapport de la reconnaissance descriptive du sol?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3172 de monsieur le député Kristof Calvo du 18 avril 2018 (N.):

1. a) L'Agence fédérale de contrôle nucléaire (AFCN) ne se prononcera dans cette étude que sur l'aspect radiologique, l'*Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij* (OVAM) examine l'aspect chimique.

Les échantillons réalisés ont révélé en première instance la présence de hautes concentrations d'isotopes naturels, à savoir le radon-226 (jusqu'à 4000 Bq/kg) dans l'ensemble des sédiments (de 1 à 1,5 mètre d'épaisseur à certains endroits) de toutes les anciennes zones inondables qui ont été examinées. Le radon est un isotope naturel et il est donc conseillé de réaliser un suivi d'un point de vue NORM (*Naturally Occurring Radioactive Material*). Les concentrations de radon sont significativement plus élevées que la concentration naturelle de radon en Campine (qui s'élève à 10 à 20 Bq/kg) et sont comparables à celles le long de la Grote Laak et la Winterbeek.

Les analyses de la radioactivité indiquent d'autre part la présence d'isotopes artificiels dans les sédiments d'inondation des zones inondables en amont de Lier, à savoir:

- américium-241 (jusqu'à 250 Bq/kg);
- césium-137 (jusqu'à 300 Bq/kg);
- plutonium-238 (jusqu'à 25 Bq/kg);
- plutonium-239/240 (conjointement jusqu'à 60 Bq/kg);
- strontium-90 (jusqu'à 9Bq/kg);
- cobalt-60 (jusqu'à Bq/kg).

b) De verwerking, de recyclage en de opwaardering van reststoffen, waarvan de concentratie aan natuurlijke radioactieve stoffen een bepaald niveau overschrijdt, wordt aan een aangifteplicht bij het FANC onderworpen. Voor radium-226 geldt de aangifteplicht indien de hoeveelheid radium-226 hoger is dan 500 Bq/kg, wat hier het geval is. Dus indien er in de betrokken overstromingszones werkzaamheden plaatsvinden, moet dit bij het FANC worden aangegeven. Op basis van deze aangifte worden acceptatiecriteria's aan de betrokken installatie opgelegd. Deze criteria laten toe om de radiologische impact van het beheer van NORM reststoffen te controleren en te beperken. Zij geven aan de afvalverwerkers een juridisch kader voor de acceptatie en de verwerking van deze reststoffen. De installaties die niet bij het FANC geregistreerd zijn, mogen geen NORM-residu's aanvaarden.

Door de aanwezigheid van significant verhoogde radiumconcentraties is er een risico op blootstelling aan radon in woningen die op of vlak tegen de verontreinigde grond en waterloop werden gebouwd. Daar voerde het FANC intussen radonmetingen uit. Uit de resultaten blijkt dat er geen verhoogde radonniveaus aanwezig zijn in de betrokken woningen.

Op basis van de huidige risico-evaluatie van zowel natuurlijke als kunstmatige nucliden, worden geen drempels overschreden wat betreft de blootstelling van de bevolking aan ioniserende straling.

Op sommige plaatsen worden zeer lokaal vrijgave-/vrijstellingsniveaus voor bepaalde kunstmatige nucliden licht overschreden. Deze zijn enkel indicatief en niet van toepassing op bodemverontreiniging zoals in deze situatie.

c) De geïdentificeerde zones bevinden zich aan de oevers van de Grote Nete stroomopwaarts van Lier, langs de Kesselsesteenweg, op de grens van de gemeenten Lier, Berlaar en Nijlen.

De verontreiniging bevindt zich in het vaste deel van de aarde ter hoogte van de aangelande percelen, voornamelijk in de bovenste halve meter (0-0,5 m-mv). Het grondwater werd in het oriënterend bodemonderzoek niet onderzocht, waardoor hiervoor nog geen duidelijkheid bestaat. Indien dezelfde resultaten te verwachten zijn zoals bij de Grote Laak, dan is de verontreiniging ter hoogte van het grondwater uiterst beperkt.

b) Il est obligatoire de déclarer à l'AFCN le traitement, le recyclage et la revalorisation de résidus, dont la concentration de substances radioactives naturelles dépasse un certain niveau. Pour le radon-226 la déclaration obligatoire est de vigueur si la quantité de radon-226 est supérieure à 500 Bq/kg, ce qui est le cas ici. Si des travaux sont donc en cours dans les zones inondables, ceci doit être signalé à l'AFCN. Sur base de cette déclaration, des critères d'acceptation sont imposés à l'installation concernée. Ces critères permettent de contrôler et limiter l'impact radiologique de la gestion des résidus NORM. Ils donnent un cadre juridique aux entreprises de traitement des déchets pour l'acceptation et le traitement des résidus. Ces installations ne sont pas enregistrées à l'AFCN et ne peuvent pas accepter de résidus NORM.

Suite à la présence de concentrations significativement plus élevées de radon, il y a un risque d'exposition au radon dans les habitations construites sur ou tout près du sol et des cours d'eau pollués. L'AFC y a entretemps mesuré les concentrations de radon. Les résultats n'ont pas indiqué de niveaux accrus de radon dans les habitations en question.

Sur base de l'évaluation du risque actuelle des nucléides naturels et artificiels, aucun seuil n'est dépassé en ce qui concerne l'exposition de la population à la radiation ionisante.

Dans certains endroits, des niveaux très locaux de libération et d'exposition pour certains nucléides artificiels ont été très légèrement dépassés. Ceux-ci ne sont qu'indicatifs et ne s'appliquent pas à la pollution du sol comme dans cette situation.

c) Les zones identifiées se trouvent aux rives de la Grande Nèthe en amont de Lier, le long du Kesselsesteenweg, à la frontière des communes de Lier, Berlaar et Nijlen.

La pollution se situe dans la partie solide de la terre au niveau des parcelles, surtout dans le demi-mètre supérieur (0-0,5 m-mv). L'eau souterraine n'a pas été examinée dans l'étude du sol et, par conséquent, ceci n'est pas clair. Si on peut s'attendre aux mêmes résultats que pour la Grote Laak, la pollution à hauteur de l'eau souterraine est extrêmement limitée.

d) De radiumverontreiniging is vergelijkbaar aan deze langs de Grote Laak, en ligt dus vermoedelijk in het verlengde van de reeds gekende besmetting aldaar. Er zijn verschillende lozers stroomopwaarts van het onderzochte studiegebied. In een uitgebreider onderzoek in opdracht van de OVAM en in samenwerking met het FANC zal dit nader onderzocht worden. De aanwezigheid van de kunstmatige radionucliden is vermoedelijk te verklaren door de aanvoer via de Molse Nete, waar dezelfde nucliden terug te vinden zijn op de oevers en in de bedding, zij het wil in significant hogere concentraties.

2. a) Zoals al aangegeven werden de hoogste radiumwaarden teruggevonden in het mondingsgebied van de Grote Nete en langs de Beneden-Nete in Lier, Berlaar en Nijlen. Het gaat om voormalige overstromingsgebieden die voor de aanleg van de dijken bovendien onderhevig waren aan getijdenwerking en dus een sterk sedimentpakket hebben opgebouwd door afzetting van door de rivier aangevoerd materiaal. Het lopende beschrijvend bodemonderzoek (BBO) van OVAM moet meer informatie leveren over de situatie op het traject tussen Geel en Berlaar.

b) Het voornaamste risico bij de aanwezigheid van verhoogde concentraties aan ^{226}Ra is de vorming van radongas, dat zich kan accumuleren in woningen en werkplaatsen, en daar tot blootstelling van bewoners of werknemers kan leiden. Dit risico is sterk afhankelijk van lokale factoren, zoals de plaats waar de woning of werkplaats zich bevindt ten opzichte van de verontreiniging, en specifieke metingen in elke woning zijn dus nodig. Voor informatie over de inschatting van het blootstellingsrisico van de verontreiniging verwijs ik u naar het antwoord op punt 4.

c) Er werden in de loop van 2017 vier huizen onderzocht in de gemeenten Lier en Nijlen. De resultaten van de radonmetingen tonen concentraties in de binnenlucht aan die zich tussen 13 en 60 Bq/m³ bevinden. Deze wijken dus niet significant af van de gemiddelde concentraties in België, nl. 53 Bq/m³, en bevinden zich ver onder het referentieniveau van 300 Bq/m³ voor bestaande gebouwen.

d) Bijkomende radonmetingen zullen worden opgestart in functie van de resultaten van het BBO. Periodiek wordt door het FANC op basis van informatie uit de bodemanalyses geëvalueerd in welke woningen radonmetingen nodig zijn. Een nieuwe reeks metingen zal nog dit jaar worden uitgevoerd.

d) La pollution au radon est comparable à celle le long de la Grote Laak, et est donc probablement similaire à la contamination déjà connue là-bas. Il y a plusieurs sources du rejet en amont de la zone d'étude. Ceci sera examiné plus en détails à la demande de l'OVAM et en collaboration avec l'AFCN. La présence de radionucléides artificiels s'explique probablement par l'apport via la Molse Nete, où le même type de nucléides se retrouvent sur ses rives et dans son lit, quoiqu'en concentrations significativement plus élevées.

2. a) Comme indiqué, les valeurs radon les plus élevées ont été retrouvées dans l'estuaire de la Grande Nèthe et le long de la Beneden-Nete à Lier, Berlaar et Nijlen. Il s'agit d'anciennes zones inondables qui avant l'installation des digues étaient soumises à l'action des marées et donc ont accumulé un certain nombre de sédiments suite au dépôt du matériel amené par la rivière. L'étude du sol descriptive en cours (BBO) de l'OVAM doit fournir plus d'information sur la situation sur le trajet entre Geel et Berlaar.

b) Le principal risque en cas de présence de hautes concentrations de ^{226}Ra est la formation de gaz radon qui peut s'accumuler dans les habitations et les lieux de travail et peut y entraîner une exposition des habitants ou des travailleurs. Ce risque dépend fortement des facteurs locaux comme le lieu où l'habitation ou le lieu de travail se trouve par rapport à la pollution, et des mesures spécifiques sont donc nécessaires dans chaque habitation. Pour information, en ce qui concerne l'estimation du risque d'exposition à la pollution, je vous renvoie à la réponse au point 4.

c) Quatre maisons ont été examinées dans les communes de Lier et Nijlen au cours de 2017. Les résultats de mesure du radon indiquent des concentrations dans l'air intérieur atteignant entre 13 et 60 Bq/m³. Ceux-ci ne s'écartent donc pas significativement des concentrations moyennes en Belgique, à savoir 53 Bq/m³ et se situent bien en dessous du niveau de référence de 300 Bq/m³ pour les bâtiments existants.

d) Des mesures supplémentaires du radon seront réalisées en fonction des résultats de BBO. L'AFCN évalue de manière périodique sur base de l'information des analyses du sol dans quelles habitations il faut réaliser des mesures du radon. Une nouvelle série de mesures sera encore prise cette année.

e) Na afloop van de bijkomende metingen worden in eerste instantie de betrokken bewoners of werknemers persoonlijk op de hoogte gebracht van de resultaten en wordt er indien nodig opvolging voorzien door het FANC. De betrokken gemeenten worden eveneens op de hoogte gebracht. De lokale bevolking en de gemeenten werden reeds op de hoogte gebracht van de metingen die al werden uitgevoerd en de resultaten daarvan.

3. a) In het syntheseverslag van het radiologisch toezicht 1998-2000 waar u naar verwijst, meer bepaald pagina 16, is er inderdaad sprake van bodemverontreiniging in de buurt van de nucleaire bedrijven in Dessel, ten gevolge van atmosferische emissies. Op blz. 20 van datzelfde rapport is ook sprake van de verontreiniging met kunstmatige nucliden in de Molse Nete ten gevolge van de lozingen van SCK en Belgoprocess. Dit zijn twee verschillende emissie-vectoren, die men niet zomaar met elkaar in verband kan brengen. Bovendien is het niet zo dat er sindsdien geen sprake meer is van plutonium- en americiumverontreiniging.

Het FANC analyseert al bijna 20 jaar in het kader van haar radiologisch toezichtsprogramma de bodem rond de zone Mol-Dessel en monitort met een hoge frequentie de water- en sedimentconcentraties in de Molse Nete. Elk rapport van het radiologisch toezicht sinds het syntheseverslag van 2000 waar u naar verwijst bespreekt uitvoerig en in detail de radiologische situatie van deze twee vectoren. In het laatste rapport, dat van 2016, kan u op pagina 47 in groot detail de concentraties van onder meer americium, plutonium in het sediment van de Molse Nete en de Grote Nete terugvinden. Het moet evenwel worden vermeld dat het daarbij gaat om resuspensie van historische waterbodenvontreiniging en niet om nieuwe verontreiniging.

b) Gezien ook deze nucliden werden vervoerd door de Grote Nete vindt men deze terug op dezelfde locaties als deze waar radium werd aangetroffen, nl. de overstromingszones in het mondingsgebied van de Grote Nete en langs de Beneden-Nete.

c) Zie punt 4.

4. Op basis van de huidige informatie over bodem- en waterbodenvontreiniging evalueert het FANC dat er, enkel op basis van de huidige radiologische situatie, geen gevaar is voor de volksgezondheid. Op basis van een uiterst conservatief worst-case scenario, volgens de richtlijnen van het Internationaal Atoom Energie Agenschap, kan men de bovengrens van blootstelling bepalen. Op basis van het BBO kan men dan op termijn de parameters beter inschatten en tot een meer realistische inschatting van dosissen komen.

e) À la suite des mesures supplémentaires, les habitants ou les employés concernés sont en première instance informés personnellement des résultats et si nécessaire, un suivi est prévu par l'AFCN. Les communes concernées sont également tenues au courant. La population locale et les communes ont déjà été informées des mesures déjà réalisées et de leurs résultats.

3. a) Dans le rapport de synthèse du contrôle radiologique de 1998-2000 auquel vous faites référence, plus précisément la page 16, il est en effet question de pollution du sol dans les environs des entreprises nucléaires de Dessel, suite aux rejets atmosphériques. À la page 20 de ce même rapport, il est aussi question de pollution avec des nucléides artificiels dans la Molse Nete suite aux rejets de CEN et Belgoprocess. Il s'agit de deux vecteurs de rejet différents qui ne peuvent pas être tout simplement reliés. Par ailleurs, ceci ne veut pas dire qu'il n'est plus question depuis lors de pollution au plutonium ou américium.

Dans le cadre du programme de contrôle radiologique, l'AFCN analyse déjà presque 20 ans le sol dans la zone de Mol-Dessel et surveille à haute fréquence les concentrations d'eau et de sédiments dans la Molse Nete. Chaque rapport du contrôle radiologique depuis le rapport de synthèse de 2000 auquel vous faites référence, décrit explicitement et en détails la situation radiologique des deux vecteurs. Dans le dernier rapport, celui de 2016, vous trouverez à la page 47 en détails les concentrations de notamment l'américium, le plutonium dans le sédiment de la Molse Nete et la Grande Nèthe. Il faut toutefois ajouter qu'il s'agit de remise en suspension de la pollution historique du sol et pas d'une nouvelle pollution.

b) Etant donné que ces nucléides sont aussi transportés par la Grande Nèthe, ils se retrouvent aux mêmes endroits où du radium a été retrouvé, à savoir les zones inondables dans l'estuaire de la Grande Nèthe et long de la Beneden-Nete.

c) Voir point 4.

4. Sur base de l'information actuelle relative à la pollution du sol et de l'eau souterraine, l'AFCN évalue que, sur base de la situation radiologique actuelle, il n'y a pas de danger pour la santé publique. Sur base d'un scénario *worst-case* conservatif, selon les directives de l'Agence internationale pour l'énergie atomique, il est possible de déterminer la limite supérieure de l'exposition. Il est ensuite possible de mieux estimer à terme, sur base du BBO, les paramètres et d'arriver à une estimation plus réaliste de la dose.

Momenteel levert dit worst-case scenario - zonder het BBO in beschouwing te nemen - een dosis van 1,67 mSv per jaar via consumptie van voedingsmiddelen, waarvan 98 % ten gevolge van radium, en 2 % ten gevolge van de gecombineerde impact van de kunstmatige nucliden. Op basis van een voorzichtige eerste inschatting kan men echter stellen dat de reële dosis minstens de helft lager ligt. De definitieve evaluatie van dosis zal gebeuren in het kader van het BBO. Dit alles moet in de context worden geplaatst van een jaarlijkse blootstelling van 2,5 mSv in België. Het FANC benadrukt ook dat er geen gezondheidsrisico is voor bewoners of recreanten ten gevolge van ingestie of inhalatie van verontreinigde bodem of externe straling.

In het geval van werkzaamheden in verontreinigde grond moet de blootstelling echter opnieuw worden geëvalueerd, en om deze reden geldt er hiervoor aangifteplicht bij het FANC.

5. Het FANC communiceert in alle openheid over dit dossier met alle betrokken actoren.

Op 30 januari 2017 werden de milieuambtenaren en schepenen van milieu van de stad Lier en de gemeenten Nijlen en Berlaar op de hoogte gebracht van de toenmalige stand van zaken en de volgende stappen in het onderzoek naar de verontreiniging.

Op basis van de resultaten van de radonmetingen en de tussentijdse resultaten van het beschrijvend bodemonderzoek dat op initiatief van de OVAM werd opgestart, publiceerde het FANC in september 2017 een nieuwsbericht op zijn website over het aspect van de radiologische verontreiniging van de waterbodem en oevers van de Grote Nete. Zodra het onderzoek is afgerond en de definitieve resultaten bekend zijn, zal het FANC een opvolgbericht publiceren.

Op 29 januari 2018 gaven het FANC en de OVAM een toelichting aan de gemeenten waar het Beschrijvend Bodemonderzoek plaatsvindt.

De aard en timing van de communicatie in verband met het Beschrijvend Bodemonderzoek moet in nauw overleg gebeuren met OVAM, gezien deze specifieke regels en procedures hebben hieromtrent binnen het reglementair kader met betrekking tot bodem.

6. De bewoners van de woningen ter hoogte van de Kesselsesteenweg in Lier (van wie de percelen grenzen aan de verontreinigde zones) werden in februari per brief op de hoogte gebracht van de situatie. In deze brief werd ook aangekondigd dat er radonmetingen in hun huis gingen plaatsvinden. Daarbij werd duidelijk uitgelegd wat radon is en wat de gevolgen zijn van de aanwezigheid van radon in huis.

Pour l'instant ceci donne dans le pire des cas - sans tenir compte du BBO - une dose de 1,67 mSv par an via consommation d'aliments dont 98 % suite au radon et 2 % suite à l'impact combiné de nucléides artificiels. Sur base d'une première estimation prudente, la dose réelle est diminuée de la moitié. L'évaluation définitive de la dose se fera dans le cadre de BBO. Tout ceci doit être placé dans le contexte d'une exposition annuelle de 2.5 mSv en Belgique. L'AFCN souligne aussi qu'il n'y a pas de risque de santé pour les habitants ou les visiteurs récréatifs en raison d'ingestion ou d'inhalation du sol pollué ou d'irradiation externe.

En cas d'activités dans le sol pollué, il faut toutefois réévaluer l'exposition et c'est la raison pour laquelle, il existe une obligation de signalement à l'AFCN.

5. L'AFCN communique en toute transparence sur ce dossier avec tous les acteurs concernés.

Le 30 janvier 2017, les fonctionnaires environnement et les échevins de l'environnement de la ville de Lier et les communes de Nijlen et Berlaar ont été informés de la situation à l'époque et des prochaines étapes de l'étude relative à la pollution.

Sur base des résultats des mesures de radon et des résultats intermédiaires de l'étude descriptive du sol qui a été réalisée sur l'initiative de l'OVAM. L'AFCN a publié en septembre 2017 une lettre d'information sur son site internet à propos de la pollution radiologique du lit et des rives de la Grande Nèthe. Dès que l'étude sera terminée et les résultats définitifs connus, l'AFCN publiera un message de suivi.

Le 29 janvier 2018, l'AFCN et l'OVAM ont donné une explication aux communes où l'étude descriptive du sol a lieu.

La nature et le timing de la communication relative à l'étude descriptive du sol, doivent être définis en étroite collaboration avec l'OVAM, étant donné ces règles spécifiques et ces procédures relatives au cadre réglementaire en matière de sol.

6. Les habitants des habitations situées à hauteur du Kesselsesteenweg à Lier (dont les parcelles jouxtent aux zones polluées) ont été informés par courrier de la situation en février. Ce courrier informait également la réalisation de mesures du radon dans leur habitation. Il y était clairement expliqué ce qu'est le radon et quels sont les conséquences de la présence de radon dans une habitation.

In augustus 2017 waren de resultaten van de radonmetingen bekend en deze werden dan ook zo snel als mogelijk gecommuniceerd aan de betrokken stad en gemeenten en aan de bewoners. Zo wisten zij dat ze geen risico lopen om blootgesteld te worden aan radon en dus geen maatregelen moesten nemen.

7. Zoals reeds vermeld heeft het FANC momenteel geen reden om aan te nemen dat er een gevaar is voor de bevolking en de voedselketen. Indien het FANC zou vaststellen dat er zich een situatie voordoet die een gevaar vormt voor de volksgezondheid zal het onmiddellijk de nodige veiligheidsmaatregelen treffen.

8. Dat er vanaf 2018 zou worden overgegaan tot sanering is onjuist. De saneringsnoodzaak moet immers worden bepaald binnen het beschrijvend bodemonderzoek. Het is evenwel zo dat vanuit het regionale niveau een aantal grote werken worden gepland langs de Grote Nete.

a) Zoals aangegeven evalueert het FANC enkel de radiologische parameters, in nauw contact met de OVAM, die de "klassieke" chemische parameters evalueren. Op basis van de radiologische situatie oordeelt het FANC dat voorzorgsmaatregelen niet gejustificeerd zijn.

b) Er is op dit moment geen saneringsnoodzaak vastgesteld, noch vanuit chemisch oogpunt, noch vanuit radiologisch oogpunt. Dit maakt het onderwerp uit van het BBO.

c) Gezien er geen sanering gepland is, is deze vraag nog niet aan de orde. Het bepalen van eventuele opties zal gebeuren in nauw contact met de betrokken actoren en overheden, en volgens de geldende regels met betrekking tot radiologische en chemische impact.

d) Er is inderdaad een wet in voorbereiding met betrekking tot "situaties van langdurige blootstelling", volgens gelijkaardige principes die op regionaal niveau gelden binnen de bodemwetgeving.

9. a) en b) Op dit moment loost enkel Belgoprocess Site 2 op de Molse Nete, ter hoogte van Mol-Ezaart. Het gaat daarbij voornamelijk om tritium, maar ook in mindere mate om α -stralers zoals americium en plutonium en β - γ -stralers (zoals cobalt-60, strontium-90 en cesium). De voorwaarden van de lozingsvergunning, de exacte waarden die worden geloosd en de daaraan verbonden impact worden jaarlijks transparant gerapporteerd door het FANC op haar website in het rapport "Radioactieve Lozingen uit Nucleaire inrichtingen van Klasse I".

Les résultats des mesures du radon étaient connus en août 2017 et ils ont été communiqués au plus vite à la ville et aux communes concernées ainsi qu'aux habitants. Ils ont ainsi appris qu'ils ne courraient aucun risque d'être exposés au radon et qu'aucune mesure ne devait donc être prise.

7. Comme il a déjà été dit, l'AFCN n'a actuellement aucune raison de supposer qu'il y a un danger pour la population et la chaîne alimentaire. Si l'AFCN constatait une situation constituant un danger pour la santé publique, elle prendrait immédiatement les mesures de sécurité nécessaires.

8. Il n'est pas exact qu'un assainissement aura lieu en 2018. En effet, la nécessité de procéder à un assainissement doit être stipulée dans l'étude descriptive du sol. Il est vrai que d'un point de vue régional, plusieurs travaux d'envergure sont prévus le long de la Grande Nèthe.

a) Comme indiqué, l'AFCN évalue uniquement les paramètres radiologiques, en contact étroit avec l'OVAM, qui évalue les paramètres chimiques "classiques". Sur base de la situation radiologique, l'AFCN juge que les mesures de précaution ne sont pas justifiées.

b) Pour l'instant, aucune nécessité d'assainissement n'a été observée, ni d'un point de vue chimique, ni d'un point de vue radiologique. Ceci fait l'objet du BBO.

c) Vu qu'aucun assainissement n'a été prévu, cette question n'est pas encore à l'ordre du jour. La détermination des éventuelles options se fera en contact étroit avec les acteurs et autorités concernés et selon les règles en vigueur en ce qui concerne l'impact radiologique et chimique.

d) Une loi est en effet en préparation en ce qui concerne les "situations d'exposition de longue durée" selon les principes similaires en vigueur au niveau régional dans le cadre de la législation relative au sol.

9. a) et b) Pour l'instant Belgoprocess Site 2 émet uniquement sur la Molse Nete à hauteur de Mol-Ezaart. Il s'agit alors principalement de tritium, mais aussi en moindre mesure d'émetteurs α comme l'américium et plutonium et d'émetteurs β - γ (comme le cobalt-60, strontium-90 et césium). Les conditions de l'autorisation de rejet, les valeurs exactes rejetées et l'impact y afférent sont rapportés chaque année de manière transparente par l'AFCN sur son site internet dans le rapport "Rejets radioactifs des établissements nucléaires de classe I".

Er moet echter een heel duidelijk onderscheid worden gemaakt tussen de historische kunstmatige verontreiniging die we terugvinden langs de Molse en Grote Nete, veroorzaakt door lozingen op de Molse Nete in de jaren '70, en de huidige lozingen die zich een factor 100 tot 1000 lager bevinden. In geen geval kan de aangetroffen verontreiniging langs de Grote Nete worden toegeschreven aan de huidige lozingen van Site 2, met name omdat de overstromingsfrequentie sinds het plaatsen van de dijken eind jaren '70 tot vrijwel nul is herleid.

c) Het FANC voert radiologisch toezicht uit op verschillende niveaus. Eerst en vooral via de lozingsvoorwaarden voorzien in de vergunning. Daarnaast worden jaarlijks inspecties uitgevoerd die zich specifiek toespitsen op radiologisch toezicht van lozingen, zowel op als buiten de site, en worden controlestalen verzameld van vloeibare effluenten. Buiten de site houdt het FANC toezicht met het radiologisch toezichtsprogramma en Telerad via frequente staalnames van water en afgezet sediment op de Molse Nete in Geel en de Grote Nete in Oosterlo. Er wordt ook gemeten via een Telerad-meetstation op de Molse Nete. De gegevens van dit meetstation zijn in quasi realtime beschikbaar via de Telerad-website (www.telerad.be).

d) Het FANC voorziet geen heffingen voor lozingen. Over de heffingen die eventueel worden opgelegd vanuit de VMM kan het geen uitspraak doen.

e) Momenteel loost Belgoprocess Site 2 minder dan 1 % van wat toegelaten is binnen hun lozingsvergunning, met een berekende impact in 2016 van 0,008 mSv, ver beneden de dosislimiet van 1 mSv voor de bevolking. Een aanpassing van de lozingsvergunning, laat staan een verbod, is dus niet aan de orde.

10. Het FANC is niet gemachtigd om de verslagen van een lopend beschrijvend bodemonderzoek in opdracht van de OVAM te bezorgen. U kan zich daarvoor wenden tot de voogdijminister van de OVAM.

De verslagen van het FANC kan u opvragen door deze aanvraag rechtstreeks aan het Agentschap te richten.

Il faut cependant très clairement distinguer la pollution artificielle historique observée le long de la Molse Nete et de la Grande Nèthe et causée par les rejets de la Molse Nete dans les années '70, et les rejets actuels avec un facteur 100 à 1000 fois inférieur. La pollution observée le long de la Grande Nèthe ne peut en aucun cas être imputée aux rejets actuels du Site 2 car la fréquence d'inondation a été quasi ramenée à zéro depuis le placement des digues à la fin des années '70.

c) L'AFCN réalise un contrôle radiologique à différents niveaux. Tout d'abord via les valeurs de rejets prévues dans l'autorisation. De plus, des inspections ont lieu chaque année visant spécifiquement le contrôle radiologique des rejets, à la fois à l'intérieur et à l'extérieur du site et des échantillons de contrôles des effluents liquides sont rassemblés. A l'extérieur du site, l'AFCN contrôle avec le programme de contrôle radiologique et Telerad via des prises fréquentes d'échantillons de l'eau et de dépôt de sédiments sur la Molse Nete à Geel et la Grande Nèthe à Oosterlo. Des mesures sont également faites via une station de mesure Telerad sur la Molse Nete. Les données de cette station de mesure sont disponibles quasi en temps réel via le site internet de Telerad (www.telerad.be).

d) L'AFCN ne prévoit pas de perception pour les rejets. En ce qui concerne les perceptions éventuellement imposées depuis VMM, je ne peux me prononcer.

e) Pour l'instant, Belgoprocess Site 2 rejette moins d'1 % de ce qui est autorisé dans leur permis de rejet avec un impact calculé en 2016 de 0.008 mSv, bien inférieur à la limite de dose de 1 mSv pour la population. Une révision du permis de rejet, voire une interdiction, n'est donc pas du tout à l'ordre du jour.

10. L'AFCN n'est pas mandatée à fournir les rapports d'une étude descriptive du sol à la demande de l'OVAM. Vous pouvez vous adresser pour cela au ministre de tutelle de l'OVAM.

Vous pouvez demander les rapports de l'AFCN en adressant cette demande directement à l'Agence.

DO 2017201822740

Vraag nr. 3195 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politiepaarden.

Ik zou voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 graag een antwoord krijgen op de volgende vragen.

1. Hoeveel politiepaarden waren er in totaal, uitgesplitst per Gewest?

2. Hoeveel ongevallen met politiepaarden werden er in totaal geregistreerd, uitgesplitst per Gewest?

3. Hoeveel politiepaarden stierven er in totaal, uitgesplitst per Gewest?

4. Hoeveel afgekeurde politiepaarden waren in totaal, uitgesplitst per Gewest?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3195 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 april 2018 (Fr.):

1. De politiepaarden van de federale politie zijn gehuisvest te Etterbeek niettegenstaande zij ingezet worden over het hele grondgebied. De regionale verdeling van de inzet is weinig relevant vermits de aansturing van de inzet gebeurt onder verantwoordelijkheid van de directie van de operaties (DAO) en dit steeds op basis van aanvragen tot steun van de lokale politiezones en federale entiteiten.

In 2014, 2015, 2016 en 2017 leverden we voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest respectievelijk 23,46 %, 20,30 %, 24,28 % en 21,84 % van de totaal geleverde steun (patrouille, ordedienst en ordedienst voetbal).

In 2014, 2015, 2016 en 2017 leverden we voor het Waals Gewest respectievelijk 37,34 %, 37,85 %, 46,93 % en 41,74 % van de totaal geleverde steun (patrouille, ordedienst en ordedienst voetbal).

In 2014, 2015, 2016 en 2017 leverden we voor het Vlaams Gewest respectievelijk 39,20 %, 41,85 %, 28,79 % en 36,42 % van de totaal geleverde steun (patrouille, ordedienst en ordedienst voetbal).

2. Gedurende de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 vonden respectievelijk 44, 43, 32 en 20 ongevallen plaats waarin een politiepaard in betrokken was. De ongevallen worden nationaal en niet per gewest geregistreerd, bijgevolg zijn met betrekking tot deze vraag geen verdere gedetailleerde gegevens beschikbaar.

DO 2017201822740

Question n° 3195 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les chevaux de la police.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre total de chevaux utilisés au sein de vos services, par Région du pays?

2. Quel est le nombre total d'accidents impliquant des chevaux, par Région du pays?

3. Quel est le nombre total de décès de chevaux, par Région du pays?

4. Quel est le nombre total de chevaux réformés du service, par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3195 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 avril 2018 (Fr.):

1. Les chevaux de la police fédérale sont hébergés à Etterbeek, bien qu'ils soient déployés dans tout le pays. La répartition régionale du déploiement est peu pertinente, puisque le déploiement est géré sous la responsabilité de la Direction des opérations (DAO), toujours sur la base des demandes d'appui des zones de police locales et des entités fédérales.

En 2014, 2015, 2016 et 2017, nous avons respectivement apporté 23,46 %, 20,30 %, 24,28 % et 21,84 % de l'appui total fourni à la Région de Bruxelles-Capitale (patrouille, service d'ordre et service d'ordre foot).

En 2014, 2015, 2016 et 2017, la Région wallonne représentait respectivement 37,34 %, 37,85 %, 46,93 % et 41,74 % de l'appui total fourni (patrouille, service d'ordre et service d'ordre foot).

En 2014, 2015, 2016 et 2017, nous avons respectivement fourni 39,20 %, 41,85 %, 28,79 % et 36,42 % de l'appui total fourni pour la Région flamande (patrouille, service d'ordre et service d'ordre foot).

2. Au cours des années 2014, 2015, 2016 et 2017, 44, 43, 32 et 20 accidents se sont respectivement produits dans lesquels un cheval de police a été impliqué. Les accidents sont enregistrés à l'échelle nationale plutôt qu'à l'échelle régionale, de sorte qu'aucun autre détail n'est disponible sur cette question.

3. In de infrastructuur van de federale politie overleden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 respectievelijk één, één, geen en geen politiepaarden. Gezien de stallen van de politiepaarden gesitueerd zijn te Etterbeek kunnen deze cijfers dus gelden voor wat betreft de cijfers van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

In het Vlaams en Waals Gewest overleden er tussen 2014 en 2017 geen politiepaarden.

4. De politiepaarden worden niet gereformeerd ten behoeve van een specifiek Gewest. Wanneer de beslissing tot reform genomen is wordt er over het hele land een geschikte opvangplaats gezocht.

In 2014, 2015, 2016 en 2017 werden in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest respectievelijk geen, één, geen, één politiepaarden gestald.

In 2014, 2015, 2016 en 2017 werden in het Waals Gewest respectievelijk 71, 77, 65, 68 politiepaarden gestald.

In 2014, 2015, 2016 en 2017 werden in het Vlaams Gewest respectievelijk 61, 57, 54, 51 gestald.

DO 2017201822828

Vraag nr. 3211 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 27 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gebruik van drones door de federale politie.

Een drone is als luchtvaartuig onderworpen aan luchtvaartvoorschriften om de veiligheid van andere luchtvaartuigen, alsook van personen en voorwerpen op de grond te verzekeren. Ik heb uit goede bron vernomen dat de federale politie, als essentiële veiligheidsdienst op dit gebied, sinds 30 mei 2017 over twee drones beschikt die ingezet worden waar het nodig is.

Die twee drones zijn officieel als luchtvaartuigen geregistreerd in het register van de Belgische Staat bij de FOD Mobiliteit. Die drones worden voornamelijk ingezet om realtimebeelden te nemen, gevaarlijke stoffen in de lucht te meten en in het kader van onderzoeken.

1. Over hoeveel drones beschikt de federale politie?
2. Sinds wanneer zijn de drones waarover de federale politie beschikt, operationeel?
3. Hoeveel gebruiksuren (per jaar) hebben de drones waarover de federale politie beschikt, op hun teller staan?

3. Dans l'infrastructure de la police fédérale, un, un, un, aucun et aucun chevaux de police sont respectivement morts en 2014, 2015, 2016 et 2017. Comme les chevaux de police sont hébergés à Etterbeek, ces chiffres peuvent donc être appliqués aux chiffres de la Région de Bruxelles-Capitale.

Dans les Régions flamande et wallonne, aucun cheval de police n'est mort entre 2014 et 2017.

4. Les chevaux de police ne sont pas réformés au profit d'une Région spécifique. Une fois la décision de réforme prise, un lieu d'accueil approprié est recherché dans tout le pays.

En 2014, 2015, 2016 et 2017, aucun, un, aucun, un cheval de police ont été respectivement logés dans des écuries de la Région de Bruxelles-Capitale.

En 2014, 2015, 2016 et 2017 respectivement, 71, 77, 65 et 68 chevaux de police ont été logés dans des écuries en Région wallonne.

En 2014, 2015, 2016 et 2017, 61, 57, 54 et 51 ont été respectivement logés dans des écuries en Région flamande.

DO 2017201822828

Question n° 3211 de madame la députée Françoise Schepmans du 27 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Utilisation de drones par la police fédérale.

Un drone est un aéronef qui est soumis, à ce titre, à la réglementation aéronautique dans le but d'assurer la sécurité des autres aéronefs ainsi que des personnes et des objets au sol. La police fédérale étant le service de sécurité incontournable en la matière, possède selon une source, à toutes fins utiles, depuis le 30 mai 2017, deux drones.

Ces deux drones sont officiellement enregistrés auprès du SPF Mobilité en tant que véhicules aériens dans le registre de l'État belge. Ces drones sont principalement mobilisés pour prendre des images en temps réel, effectuer des mesures de substances dangereuses dans l'atmosphère et dans le cadre de recherches.

1. De combien de drones dispose la police fédérale?
2. Depuis quand les drones dont dispose la police fédérale sont-ils opérationnels?
3. Combien d'heures d'utilisation (par an) comptent les drones dont dispose la police fédérale?

4. Voor welk soort opdrachten worden die drones ingezet?

5. Zal de federale politie nog meer drones kopen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3211 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 27 april 2018 (Fr.):

1. De federale politie bezit meerdere drones. De directie luchtsteun vliegt met drie drones waarvan er één behoort tot de directie van de gerechtelijke politie. De wegpolitie van Antwerpen en Oost Vlaanderen bezitten eveneens een drone die hen ter beschikking werd gesteld door VIAS Institute. In de provincie Limburg heeft de federale politie een drone ter beschikking gekregen van de gouverneur ter ondersteuning van alle politiezones en alle veiligheidsdiensten van de provincie Limburg. Het Brussels Instituut voor Preventie en Veiligheid (BPV) van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest heeft vijf drones ter beschikking gesteld van de Brusselse directeur coördinator van bestuurlijke politie. Ook de speciale eenheden en de directie bescherming (protectie) hebben een aantal drones. In totaal beschikt de federale politie also over een vijftiental drones. Binnen de lokale politie zijn ook meer en meer zones in het bezit van een drone, zoals de politiezones CARMA, Seraing/Neupré, Arlon/Attert/Habay/Martelange, Boraine, Deinze/Zulte, enz.

In de ministeriële omzendbrief van 7 december 2017 die verschenen is op 28 maart 2018 is bepaald dat alle politie- en veiligheidsdiensten de drones uiterlijk op 29 september 2018 moeten registreren bij de FOD Binnenlandse Zaken. Vanaf dat ogenblik zullen we het exacte aantal drones binnen de geïntegreerde politie kunnen meedelen.

2. De federale politie heeft de eerste drones aangeschaft eind 2015. Sedertdien zijn ze operationeel geworden.

3. De drones van de luchtsteun van de federale politie hebben in 2017 30 vlieguren gepresteerd voor een totaal van 22 opdrachten. Gelet op de autonomie van de batterij, kan een drone 20 minuten aan een stuk in de lucht blijven.

4. De politiedrones worden zelf beheerd door de directies en zones die ze operationeel inzetten. De drones worden voornamelijk ingezet voor het beheer van grootschalige evenementen, opsporing van vermiste personen, forensische vaststellingen en politionele of gerechtelijke dossiers waarvoor fotogrammetrie noodzakelijk is.

4. Pour quels types de missions ces drones sont-ils utilisés?

5. La police fédérale compte-t-elle acquérir davantage de drones?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3211 de madame la députée Françoise Schepmans du 27 avril 2018 (Fr.):

1. La police fédérale possède plusieurs drones. La direction de l'appui aérien vole avec trois drones dont un appartient à la police judiciaire. La police de la route d'Anvers et de Flandre Orientale ont aussi un drone qui est mis à leur disposition par VIAS Institute. Dans la province du Limbourg, la police fédérale a reçu un drone qui est mis à sa disposition par le gouverneur pour pouvoir donner un appui à toutes les zones de police et les services de sécurité de la province limbourgeoise. L'Institut Bruxellois pour la Prévention et la Sécurité (BPS) a mis cinq drones à la disposition du directeur coordonnateur de la police administrative. Les unités spéciales et la direction de la protection ont aussi quelques drones. Ainsi au total, la police fédérale dispose d'une quinzaine de drones. Au sein de la police locale, il y a aussi de plus en plus de zones de police qui possèdent un drone, comme les zones de Police CARMA, Seraing/Neupré, Boraine, Arlon/Attert/Habay/Martelange, Deinze/Zulte, etc.

La circulaire ministérielle du 7 décembre 2017, publiée le 28 mars 2018, stipule que tous les services de police et de sécurité doivent enregistrer leurs drones avant le 29 septembre 2018 au sein du SPF Intérieur. Dès ce moment, le nombre exact des drones utilisés par la police intégrée pourra vous être communiqué.

2. La police fédérale a acquis les premiers drones fin 2015. Depuis lors ils sont opérationnels.

3. En 2017, les drones de l'appui aérien de la police fédérale ont volé 30 heures de vol pour un total de 22 missions. Vu la donnée de l'autonomie d'une batterie, un drone reste 20 minutes dans l'air.

4. Les drones de la police sont gérés par les directions et les zones mêmes qui les opèrent. Les drones sont surtout utilisés pour la gestion des grands événements, pour la recherche des personnes disparues, des constats forensiques et pour des dossiers policiers et judiciaires qui nécessitent la photogrammétrie.

5. De drones zijn een innovatief middel binnen de Politie. De ingebruikname is nog te recent om nu al conclusies te trekken met betrekking tot de afschrijvingen van dergelijke luchtvaarttoestellen. Op gedeconcentreerd niveau (zoals in Limburg en Brussel) is er de mogelijkheid in de toekomst de federale politie te voorzien van drones per arrondissement.

DO 2017201822855

Vraag nr. 3214 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De vermelding van andere nationaliteiten in het Rijksregister.

Wanneer een buitenlander de Belgische nationaliteit verwerft, is zijn vreemde nationaliteit reeds vermeld in het Rijksregister onder de vorm van informatietype 31 en wordt dit gegeven ook behouden na de verwerving van de Belgische nationaliteit.

1. Kan u per 1 januari 2018 meedelen hoeveel personen in het Rijksregister vermeld zijn? Hoeveel daarvan zijn Belg en hoeveel daarvan hebben niet de Belgische nationaliteit?

2. Voor hoeveel personen die, per 1 januari 2018, de Belgische nationaliteit hebben, is via het informatietype 31 van het Rijksregister eveneens een andere, vorige of dubbele nationaliteit vermeld?

3. Kan u voor de personen uit vraag 2 die een andere nationaliteit hadden of nog altijd hebben vermelden over hoeveel personen per andere nationaliteit het gaat?

4. Hoeveel personen zijn, per 1 januari 2018, vervat in het vreemdelingenregister?

5. Hoeveel personen zijn, per 1 januari 2018, vervat in het wachtregister?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3214 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2018 (N.):

1. Volgens de gegevens op geslagen in het Rijksregister van de natuurlijke personen waren op 1 januari 2018 in totaal 11.398.331 personen ingeschreven in een Belgische gemeente. Hiervan hadden 10.014.216 personen de Belgische nationaliteit.

5. Les drones sont un moyen innovant au sein de la police. La mise en oeuvre est encore trop récente pour tirer des conclusions en ce qui concerne dépréciation de ce genre d'aéronefs. Dans le futur, au niveau déconcentré (comme au Limbourg et à Bruxelles), il y aura la possibilité pour la police fédérale d'en acquérir un ou plusieurs par arrondissement.

DO 2017201822855

Question n° 3214 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La mention d'autres nationalités au Registre national.

Lorsqu'un étranger acquiert la nationalité belge, sa nationalité étrangère est déjà signalée au Registre national en regard du type d'information 31 et cette donnée est conservée après l'acquisition de la nationalité belge.

1. Pouvez-vous indiquer combien de personnes étaient mentionnées au Registre national le 1^{er} janvier 2018? Combien d'entre elles sont belges et combien d'entre elles ne possèdent pas la nationalité belge?

2. Pour combien de personnes possédant au 1^{er} janvier 2018 la nationalité belge, une autre nationalité, une nationalité précédente ou une double nationalité est-elle aussi indiquée en regard du type d'information 31 du Registre national?

3. Parmi les personnes mentionnées à la question 2, pouvez-vous indiquer, par nationalité étrangère, combien possédaient ou possèdent encore une autre nationalité?

4. Combien de personnes étaient-elles reprises au registre des étrangers au 1^{er} janvier 2018?

5. Combien de personnes étaient-elles reprises au registre d'attente au 1^{er} janvier 2018?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3214 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2018 (N.):

1. Selon les informations enregistrées au Registre national des personnes physiques, au 1^{er} janvier 2018, 11.398.331 personnes étaient inscrites dans une commune belge. Dont 10.014.216 personnes de nationalité belge.

2. Het aantal personen dat per 1 januari 2018 de Belgische nationaliteit heeft en waarvoor in het informatietype 031 van het Rijksregister een vreemde nationaliteit aanwezig is in historiek, met andere woorden een vorige nationaliteit, bedroeg 405.975.

3. Het overzicht van de personen waarvoor een vreemde nationaliteit is opgenomen vóór de Belgische nationaliteit gaat als bijlage.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

4. Het aantal personen dat op 1 januari 2018 was ingeschreven in het vreemdelingenregister bedroeg 706.105.

5. Het aantal personen dat op 1 januari 2018 was ingeschreven in het wachtregister voor de vreemdelingen die een asielaanvraag indienen en die niet in een andere hoedanigheid in de bevolkingsregisters zijn ingeschreven, bedroeg 32.902.

DO 2017201823026

Vraag nr. 3232 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gebruik van biometrische toepassingen in de identiteitskaarten.

1. Kunt u, ter vervollediging van mijn informatie over het gebruik van biometrische toepassingen in de identiteitskaarten in ons land, de stand van zaken meedelen in verband met het project van de regering in dat verband? Hoever is men daar concreet al in gevorderd?

2. Wat is er al gerealiseerd en welke hindernissen moeten er in dit dossier nog worden overwonnen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3232 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.):

2. Le nombre de personnes qui, au 1^{er} janvier 2018, avaient la nationalité belge et pour lesquelles une nationalité étrangère figurait en historique dans le type d'information 031 du Registre national, en d'autres termes leur ancienne nationalité, s'élevait à 405.975.

3. Le récapitulatif des personnes pour lesquelles une nationalité étrangère a été enregistrée avant la nationalité belge est joint en annexe.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

4. Le nombre de personnes qui, au 1^{er} janvier 2018, étaient inscrites au registre des étrangers s'élevait à 706.105.

5. Le nombre de personnes qui, au 1^{er} janvier 2018, étaient inscrites au registre d'attente des étrangers et qui avaient introduit une demande d'asile et n'étaient pas inscrites en une autre qualité dans les registres de la population, s'élevait à 32.902.

DO 2017201823026

Question n° 3232 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'usage de la biométrie dans les cartes d'identité.

1. Afin de compléter mon information sur l'usage de la biométrie dans les cartes d'identité utilisées dans notre pays, pourriez-vous communiquer l'état des lieux du projet porté par le gouvernement? Concrètement, où en est exactement ce chantier?

2. Quelles sont les réalisations déjà engrangées ainsi que les difficultés qui restent à surmonter dans ce dossier?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3232 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.):

Hoewel dit niet uitdrukkelijk vermeld werd in uw vragen, veronderstel ik dat u het project inzake de integratie van de vingerafdrukken in de identiteitskaart aanhaalt om het mogelijk te maken om een veiligheidsmaatregel uit te voeren die goedgekeurd werd tijdens de Ministerraad van 14 mei 2017.

De nieuwe generatie van de identiteitskaart zal trouwens ontwikkeld worden in de loop van het jaar 2018. Het gaat om de integratie van de vingerafdrukken in de chip van de identiteitskaart, met als doelstelling ze te kunnen vergelijken met die van de drager van het document. Deze maatregel zal geleidelijk aan uitgevoerd worden vanaf 2019, bij de uitreiking van de kaart.

Ik wil u eraan herinneren dat de foto en de handtekening momenteel de biometrische gegevens zijn die zowel opgenomen worden in de chip als op de buitenkant van de identiteitskaart van Belgen en vreemdelingen overeenkomstig de wet van 25 maart 2003 tot wijziging van de wet van 19 juli 1991.

In dit verband wil ik u erop wijzen dat het wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake Binnenlandse Zaken, dat momenteel opgesteld wordt, de foto en de vingerafdrukken wil beschermen tegen alle onwettelijke gegevensverwerkingen.

De vingerafdrukken op de chip zullen op dezelfde manier beschermd worden als de paspoorten, namelijk met een certificaat dat het enkel mogelijk maakt om ze te lezen met toegelaten lezers, meer bepaald die van de gemeenten en de politiediensten.

DO 2017201823200

Vraag nr. 3251 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 23 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ambtshalve schrappingen uit het Rijksregister en vreemdelingenregister.

Het koninklijk besluit van 16 juli 1992 betreffende de bevolkingsregisters en het vreemdelingenregister bepaalt de regels op grond waarvan de stads- en gemeentebesturen personen die hun hoofdverblijfplaats elders in België of in het buitenland hebben gevestigd, kunnen opsporen en in laatste instantie ambtshalve kunnen schrappen.

1. Hoeveel personen werden sinds 2010 ambtshalve geschrapt?

2. Kunt u dat aantal opsplitsen per stad of gemeente en per nationaliteit?

Bien que cela n'ait pas été explicitement indiqué dans vos questions, je suppose que vous évoquez le projet d'intégration des empreintes dans la carte d'identité afin de permettre la réalisation d'une mesure liée à la sécurité approuvée lors du Conseil des ministres du 14 mai 2017.

À ce propos, la nouvelle génération de la carte d'identité sera développée dans le courant de cette année 2018. Il s'agit de l'intégration des empreintes digitales dans la puce de la carte d'identité, l'objectif étant de pouvoir les confronter avec celles du porteur du document. Cette mesure sera mise en oeuvre progressivement à partir de 2019, lors de la délivrance de la carte.

Je tiens à vous rappeler qu'à l'heure actuelle, la photo et la signature sont les données biométriques ayant été introduites tant au niveau de la puce qu'au niveau du corps de la carte d'identité et d'étranger conformément à la loi du 25 mars 2003 modifiant la loi du 19 juillet 1991.

À ce propos, je tiens à vous signaler que le projet de loi portant dispositions diverses en matière Intérieur, actuellement en cours d'élaboration, entend réserver à la photo et aux empreintes digitales une protection à l'égard de tous traitements illégaux de données.

Les empreintes digitales figurant sur la puce seront protégées, de la même façon que les passeports, par un certificat permettant leur lecture uniquement par des lecteurs autorisés, notamment ceux des communes et des services de police.

DO 2017201823200

Question n° 3251 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 23 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Radiations d'office du Registre national et du registre des étrangers.

L'arrêté royal du 16 juillet 1992 relatif aux registres de la population et au registre des étrangers énonce les règles sur la base desquelles les administrations des villes et communes peuvent rechercher et, en dernière instance, radier les personnes qui ont établi leur résidence principale ailleurs en Belgique ou à l'étranger.

1. Combien de personnes ont été radiées d'office depuis 2010?

2. Pouvez-vous ventiler les chiffres par ville ou commune et par nationalité?

3. Is er een evolutie in de redenen van de schrappingen of in de plaatsen waar zich dit meer of minder voordoet dat vroeger?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3251 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 23 mei 2018 (N.):

1. Het geachte lid vindt hierna het overzicht van het aantal ambtshalve schrappingen sinds het jaar 2010 (observatiedatum 26 mei 2018):

2010	60 080
2011	65 195
2012	71 346
2013	80 876
2014	74 237
2015	68 981
2016	75 311
2017	71 634

2. Het overzicht van het aantal ambtshalve schrappingen per gemeente, over het tijdvak 2010 - 2017, gaat als bijlage 1.

Bijlage 2 bevat de opsplitsing per nationaliteit.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. De afvoering van ambtswege moet een uitzonderingsmaatregel blijven.

Het zijn de gemeentebesturen die de realiteit moeten nagaan van het hoofdverblijf van een persoon die zijn/haar hoofdverblijfplaats vestigt in een gemeente van het Rijk of die van verblijfplaats in België verandert.

De gemeentebesturen sporen de personen op die geen aangifte doen van de wijziging van hun hoofdverblijfplaats met toepassing van de artikelen 8 en 9 van voormeld koninklijk besluit. Pas als het onmogelijk blijkt om de nieuwe hoofdverblijfplaats van een persoon vast te stellen, gaat het College over tot een ambtshalve afvoering uit de gemeentelijke bevolkingsregisters.

Het komt mijn diensten niet toe om zich uit te spreken over de eventuele sociologische of geografische tendensen waarmee deze rechtsfiguur geschikt kan worden beschreven.

3. Observe-t-on une évolution concernant les motifs des radiations ou les lieux où elles interviennent plus fréquemment ou plus rarement que par le passé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3251 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 23 mai 2018 (N.):

1. L'honorable membre trouvera ci-après le récapitulatif du nombre des radiations d'office depuis l'année 2010 (date d'observation du 26 mai 2018):

2. Le récapitulatif du nombre des radiations d'office pour la période 2010 - 2017, réparti par commune, est joint en annexe 1.

L'annexe 2 contient la répartition par nationalité.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. La radiation d'office doit rester une mesure exceptionnelle.

Il appartient aux administrations communales de vérifier la réalité de la résidence principale d'une personne qui fixe sa résidence principale dans une commune du Royaume ou qui change de résidence en Belgique.

Les administrations communales recherchent les personnes qui ne déclarent pas leur changement de résidence principale en application des articles 8 et 9 de l'arrêté royal susmentionné. Le Collège ne procède à une radiation d'office des registres communaux de la population que s'il s'avère impossible de déterminer la nouvelle résidence principale d'une personne.

Il ne revient pas à mes services de se prononcer sur les éventuelles tendances sociologiques ou géographiques que cette forme juridique est susceptible d'engendrer.

DO 2017201823205

Vraag nr. 3252 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Registratie van EU-onderdanen op de kiezerslijst.

De pers berichtte dat amper 20.000 onderdanen van landen van de Europese Unie zich in het Brusselse Gewest voor de gemeenteraadsverkiezingen als kiezer hebben geregistreerd.

1. Hoeveel inschrijvingen werden er tot nu toe in totaal precies geregistreerd? Kunt u uw antwoord uitsplitsen per Gewest en per nationaliteit van de ingeschreven kiezers?

2. Hoeveel inschrijvingen werden er tot nu toe precies geregistreerd in de steden Luik, Bergen, Charleroi, Gent, Brugge, Oostende, Mechelen, Namen en Antwerpen? Kunt u uw antwoord uitsplitsen per nationaliteit van de ingeschreven kiezers?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3252 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201823213

Vraag nr. 3255 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aantal verklaringen van afstand van de Belgische nationaliteit.

Een verklaring van afstand van de Belgische nationaliteit kan niet enkel worden ondertekend bij de ambtenaar van de burgerlijke stand van de hoofdverblijfplaats van de betrokkene, maar ook in het buitenland, bij het hoofd van een Belgische diplomatieke missie of van een Belgische consulaire beroepspost.

DO 2017201823205

Question n° 3252 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'inscription comme électeur des ressortissants issus de pays de l'Union européenne.

La presse a rapporté l'information selon laquelle à peine 20.000 ressortissants issus de pays de l'Union européenne se seraient inscrits comme électeur, en Région bruxelloise, pour le scrutin communal.

1. Quel est exactement le total d'inscriptions qui a été recensé jusqu'à présent? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des inscrits.

2. Quel est exactement le total d'inscriptions qui a été recensé jusqu'à présent dans les villes de Liège, Mons, Charleroi, Gand, Bruges, Ostende, Malines, Namur et Anvers? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par nationalité des inscrits.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3252 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201823213

Question n° 3255 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Nombre de renoncements à la nationalité belge.

Une déclaration de renonciation de nationalité peut être souscrite non seulement devant l'officier de l'état civil de la résidence principale de l'intéressé mais aussi à l'étranger devant le chef d'une mission diplomatique belge ou d'un poste consulaire de carrière belge.

De gegevens van de Belgen die in België of in het buitenland verblijven en die zich hebben laten inschrijven in het bevolkingsregister dat in de diplomatieke of consulaire posten wordt bijgehouden, worden in het Rijksregister geregistreerd, en daarvoor bent u bevoegd.

Ik richt me dus tot u om te weten hoeveel Belgen er sinds 2014 afstand hebben gedaan van hun nationaliteit.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3255 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.):

Ik vestig de aandacht van het geachte lid op het feit dat de minister van Justitie bevoegd is voor deze materie (vraag nr. 2821 van 18 juli 2018).

De diensten van het Rijksregister beschikken niet over informatie in verband met dit onderwerp. Er is geen enkele manier om informatie over de gevallen waarin afstand wordt gedaan van de Belgische nationaliteit in het Rijksregister in te voeren.

DO 2017201823222

Vraag nr. 3256 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Province Henegouwen. - Dossiers inzake het bezit van verdovende middelen.

Ik vroeg u onlangs naar het aantal dossiers die de voorbije vijf jaar geopend werden wegens het bezit van verdovende middelen in de politiezone Haute Senne.

Kunt u me dezelfde gegevens bezorgen per politiezone voor de hele provincie Henegouwen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3256 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.):

Les données concernant les Belges qui résident en Belgique ou à l'étranger et qui se sont inscrits dans les registres de population tenus dans les postes diplomatiques ou consulaires sont enregistrées dans le registre national, qui relève de votre compétence.

Je m'adresse donc à vous afin que vous puissiez indiquer, depuis 2014, le nombre de Belges ayant renoncé à leur nationalité.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3255 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.):

J'attire l'attention de l'honorable membre sur le fait que cette matière relève de la compétence du ministre de la Justice (question n° 2821 du 18 juillet 2018).

Les services du Registre national ne disposent pas d'information à ce sujet. Il n'existe en effet aucun moyen d'enregistrer au Registre national l'information d'une renonciation à la nationalité belge.

DO 2017201823222

Question n° 3256 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province du Hainaut. - Dossiers ouverts pour détention de produits stupéfiants.

Il y a peu je vous demandais de me fournir pour ces cinq dernières années le nombre de dossiers ouverts pour détention de produits stupéfiants dans la zone de police de la Haute Senne.

Pourriez-vous fournir, pour l'ensemble de la province du Hainaut, les mêmes données par zone de police?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3256 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "drugs - bezit", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2013-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 voor de provincie Henegouwen per politiezone.

Deze gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Le tableau ci-dessous reprend le nombre de faits en matière de "drogues - détention" enregistrés par les services de police, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2013-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, pour la province de Hainaut, par zone de police.

Ces données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

Tabel: aantal geregistreerde feiten inzake drugs - bezit voor de provincie Henegouwen/

Tableau: nombre de faits enregistrés en matière de drogues – détention, pour la Province de Hainaut

	2013	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
ZONE DE POLICE DU TOURNAISIS	221	202	196	182	204
ZONE DE POLICE DE MOUSCRON	123	134	182	122	64
ZP COMINES - WARNETON	27	22	16	26	16
BELOEIL - LEUZE -HT	34	43	105	136	105
ZONE DU VAL DE L'ESCAUT	28	82	35	28	64
ZP BERNISSART - PERUWELZ	87	68	33	31	34
POLICE LOCALE VILLE ATH	157	162	162	174	129
ZONE DES COLLINES	18	44	98	68	31
ZONE MONS - QUEVY	426	507	408	238	197
ZP LA LOUVIERE	117	152	140	159	226
ZONE DE SYLLE ET DENDRE	42	63	63	93	49
POLICE BORAIN	490	477	546	625	491
ZP HAUTE SENNE	89	74	64	109	62
POLICE DES HAUTS-PAYS	37	48	267	334	353
ZP CHARLEROI	452	540	375	495	371
ZP AISEAU-PRESLES - CHATELET - FARCIENNES	276	282	329	232	157
ZP ANDERLUES - BINCHE	116	124	188	170	79
LERMES	36	34	8	8	6
BOTTE DU HAINAUT	72	56	49	34	38
POLICE LOCALE MARIEMONT	59	73	49	56	41
ZONE DES TRIEUX	40	68	52	79	68
ZP FLEURUS - LES BONS VILLERS - PONT-A-CELLES	64	80	83	86	65
GERMINALT	263	194	187	218	147
Totaal/Total:	3.274	3.529	3.635	3.703	2.997

(Bron: federale politie / Source: police fédérale)

DO 2017201823242

Vraag nr. 3261 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

101-meldkamers.

Nog niet zo lang geleden heb ik u een vraag gesteld over de situatie in de 101-centra. Veel werknemers klaagden er immers over stress en het schrijnend personeelstekort.

U heeft me gerustgesteld en aangekondigd dat er een golf aanwervingen zou plaatsvinden, wat sinds januari 2018 het geval is.

Kan u me, opdat ik een duidelijk beeld van de situatie zou krijgen, vanaf 2015 de volgende gegevens per provincie en per jaar verstrekken?

1. Door hoeveel medewerkers werden de oproepen beantwoord?

2. Hoeveel oproepen werden er ontvangen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3261 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 mei 2018 (Fr.):

Hieronder vindt u een overzicht van het aantal oproepen naar 101:

Noodcentrale 101/ <i>Centrale d'urgences 101</i>	2015	2016	2017
Antwerpen/ <i>Anvers</i>	405.932	413.768	418.271
Brussel/ <i>Bruxelles</i>	463.291	466.855	442.648
Henegouwen/ <i>Hainaut</i>	500.730	468.619	453.239
Luik/ <i>Liège</i>	404.614	398.026	405.022
Limburg/ <i>Limbourg</i>	174.933	176.213	171.709
Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>	84.349	81.126	85.866
Namen/ <i>Namur</i>	153.123	153.697	152.874
Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre orientale</i>	253.367	258.474	261.696
Vlaams-Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	189.996	190.530	192.329
West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	206.248	228.424	233.109
Waals-Brabant/ <i>Brabant wallon</i>	95.300	95.495	92.702
Federaal/ <i>Fédéral</i>	2.931.883	2.931.227	2.909.465

Hieronder vindt u een overzicht van de vastgestelde personeelskaders van de noodcentrales 101:

DO 2017201823242

Question n° 3261 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Centres d'appels 101.

Il y a peu, je vous interpellais concernant la situation dans les centres d'appels 101. En effet, de nombreux travailleurs se plaignaient du stress subi, ainsi que du manque de personnel criant.

Vous m'aviez alors rassuré en annonçant qu'une vague d'engagements aurait lieu, ce qui est le cas depuis janvier 2018.

Afin de prendre conscience de la problématique, pouvez-vous, par province et par année, depuis 2015, me fournir les données suivantes?

1. Quel est le nombre de membres du personnel répondant aux appels?

2. Quel est le nombre d'appels reçus?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3261 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 mai 2018 (Fr.):

Vous trouverez ci-dessous un aperçu du nombre d'appels au 101:

Vous trouverez ci-après un aperçu des cadres du personnel fixés pour les centres d'appels urgents 101:

Noodcentrales 101/ <i>Centres d'appels urgents 101</i>	Operationeel kader/ <i>Cadre opérationnel</i>
Antwerpen/ <i>Anvers</i>	45
Hainaut/ <i>Hainaut</i>	52
Liège/ <i>Liège</i>	45
Limburg/ <i>Limbourg</i>	22
Luxembourg/ <i>Luxembourg</i>	17
Namur/ <i>Namur</i>	22
Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre orientale</i>	34
Vlaams-Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	28
West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	28
Brussel/ <i>Bruxelles</i>	51
Waals-Brabant/ <i>Brabant wallon</i>	17
Total/ <i>Total</i>	361

Deze personeelskaders zijn de afgelopen jaren onveranderd gebleven behalve dan voor de 112 centra waar er na een shiftoptimalisatie een herberekening plaatsvond waarbij ook rekening moest gehouden worden met de beslissing om alle 112 oproepen uit Waals-Brabant in Henegouwen te laten toekomen (voordien zaten die verdeeld over verschillende provincies). Hierdoor kon het totale personeelskader van 358 teruggebracht worden naar 311.

Au cours des dernières années, ces cadres du personnel sont restés inchangés sauf pour les centres 112 qui ont fait l'objet d'un recalcul suite à une optimisation des *shifts*. Lors de ce recalcul, il y avait également lieu de tenir compte de la décision de dévier tous les appels 112 du Brabant wallon vers les centres d'appels urgents du Hainaut (auparavant ces appels étaient répartis entre les différentes provinces). De ce fait, le cadre du personnel total a pu passer de 358 à 311.

DO 2017201823243

Vraag nr. 3262 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Meldkamers 100 en 112.

Sinds enkele dagen is er in Frankrijk veel heisa over de problematiek van de meldkamers, nadat er een jonge vrouw overleden was doordat een telefoniste haar oproep niet ernstig had genomen. Heel wat personen hebben gewezen op de druk die op de operators weegt en het buitensporig aantal oproepen in vergelijking met het kleine aantal werknemers.

Kan u de situatie in België toelichten? Kan u meer concreet per jaar sinds 2015 en per provincie de volgende gegevens meedelen:

1. het aantal door de 100- en 112-centra ontvangen oproepen;
2. het aantal operators dat die oproepen beantwoordt?

DO 2017201823243

Question n° 3262 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les centres d'appels 100 et 112.

Depuis quelques jours, l'accent est mis sur la problématique des centres d'appels d'urgence chez nos voisins français. En effet, à la suite de la prise à la légère d'un appel de la part d'une standardiste, une jeune femme est décédée. La pression subie par les opérateurs et le nombre trop important d'appels par rapport au faible nombre d'employés est mise en avant par de nombreuses personnes.

Selon vos informations, quelle est la situation en la matière chez nous? Concrètement, pouvez-vous indiquer, par année depuis 2015 et par province:

1. le nombre d'appels reçus par les centres 100 et 112;
2. le nombre d'opérateurs répondant à ces appels?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3262 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 mei 2018 (Fr.):

1. Hieronder vindt u een overzicht van het aantal oproepen naar 112 én 100 samen. Mijn diensten promoten niet langer het nummer 100 voor ambulance en brandweer. Als je 100 belt zal je uiteraard nog steeds in de noodcentrale 112 terecht komen, maar de aantallen worden niet meer afzonderlijk bijgehouden.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3262 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 mai 2018 (Fr.):

Vous trouverez ci-dessous un aperçu du nombre d'appels au 112 et au 100. Mes services ne font plus la promotion du numéro 100 pour les ambulances et les services d'incendie. Lorsque vous appelez le 100, vous arriverez bien entendu toujours dans le centre d'appels urgents 112, mais les chiffres ne sont plus tenus séparément.

Noodcentrale 112/ <i>Centre d'appels urgents 112</i>	2015	2016	2017
Antwerpen/ <i>Anvers</i>	356.820	333.453	341.103
Brussel/ <i>Bruxelles</i>	443.532	417.784	422.693
Henegouwen (en Waals-Brabant)/ <i>Hainaut (et Brabant wallon)</i>	481.200	467.088	457.289
Luik/ <i>Liège</i>	333.646	323.923	310.481
Limburg/ <i>Limbourg</i>	176.537	172.516	169.055
Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>	176.037	184.721	165.029
Namen/ <i>Namur</i>	166.370	163.203	142.442
Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre orientale</i>	239.387	242.798	227.124
Vlaams-Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	199.113	198.719	212.104
West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	201.100	203.754	211.990
Federaal/ <i>Fédéral</i>	2.773.742	2.707.959	2.659.310

2. De personeelskaders van alle noodcentra 112 werden en worden berekend op basis van twee parameters, te weten:

- het aantal oproepen dat een noodcentrale 112 jaarlijks moet verwerken;
- het SLA dat 95 % van alle oproepen binnen de vijf seconden moeten worden aangenomen in 95 % van alle gewerkte uren.

Dit personeelskader wordt dan verder vertaald in werkshiften waarbij er een minimale bezetting wordt ingepland die afgestemd is op het totaal aantal oproepen dat gemiddeld tijdens die periode van de dag wordt ontvangen.

Concreet betekent dit bijvoorbeeld dat er in een dagshift meer operatoren worden ingepland dan in een nachtschift omdat het aantal oproepen dan lager ligt. De bezetting kan verschillend in de week en tijdens het weekend. Weekendnachten kunnen gemiddeld meer oproepen genereren dan weeknachten en de minimale bezetting wordt daarop afgesteld.

2. Les cadres du personnel de tous les centres d'appels urgents ont été et sont calculés sur la base de deux paramètres, à savoir:

- le nombre d'appels qu'un centre 112 doit traiter sur une base annuelle;
- le SLA qui prévoit que 95 % de tous les appels doivent être pris dans les cinq secondes, dans 95 % des heures prestées.

Ce cadre du personnel se traduit par ailleurs en *shifts* pour lesquels il est prévu une occupation minimale correspondant au nombre total d'appels qui sont en moyenne reçus pendant cette période de la journée.

Concrètement, cela signifie par exemple qu'un nombre plus important d'opérateurs sont prévus dans un *shift* de jour que dans un *shift* de nuit parce que le nombre d'appels est inférieur durant la nuit. L'occupation peut aussi varier pendant la semaine et durant le weekend. En moyenne, les nuits de weekend peuvent générer plus d'appels que les nuits de semaine et l'occupation minimale est donc organisée en conséquence.

Hieronder vindt het geachte lid een overzicht van de vastgestelde personeelskaders van de noodcentra 112. Belangrijk om weten is dat de laatste (her)berekening nog maar dateert van 2016.

Ci-après, l'honorable membre trouvera un aperçu des cadres du personnel fixés pour les centres d'appels urgents 112. Il importe de préciser que le dernier (re)calcul ne date que de 2016.

Noodcentrales 100-112/ <i>Centres d'appels urgents 100-112</i>	Operationeel kader/ <i>Cadre opérationnel</i>
Antwerpen/ <i>Anvers</i>	39
Hainaut/ <i>Hainaut</i>	56
Liège/ <i>Liège</i>	38
Limburg/ <i>Limbourg</i>	29
Luxembourg/ <i>Luxembourg</i>	23
Namur/ <i>Namur</i>	29
Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre orientale</i>	39
Vlaams-Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	29
West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	29
Total/ <i>Total</i>	311

De oproepen uit de provincie Waals-Brabant worden behandeld in de noodcentrale 112 Henegouwen.

Er is ook een noodcentrale 112 voor de regio Brussel, maar mijn diensten hebben geen zicht op het vastgestelde personeelskader van deze noodcentrale. Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is bevoegd voor het personeel van deze noodcentrale.

Deze personeelskaders zijn de afgelopen jaren onveranderd gebleven behalve dan voor de 112 centra waar er na een shiftoptimalisatie een herberekening plaatsvond waarbij ook rekening moest gehouden worden met de beslissing om alle 112 oproepen uit Waals-Brabant in Henegouwen te laten toekomen (voordien zaten die verdeeld over verschillende provincies). Hierdoor kon het totale personeelskader van 358 teruggebracht worden naar 311.

Wat het voorval in Frankrijk betreft, zou ik toch wel willen oproepen om voorzichtig te zijn met het trekken van de conclusie dat het overlijden te wijten is aan de hoge werkdruk waaraan de operatoren zijn blootgesteld. Ik ken de conclusies van het onderzoek niet maar het valt ook niet uit te sluiten dat er hier sprake is van een verkeerde inschatting van de operator en dus een menselijke fout. Het onderzoek zal dit moeten uitwijzen.

Les appels de la province du Brabant wallon sont traités par le centre d'appels urgents 112 du Hainaut.

Il y a également un centre d'appels urgents 112 pour la région de Bruxelles, mais mes services n'ont aucune vue sur le cadre du personnel fixé pour ce centre d'appels urgents. Le personnel de ce centre d'appels urgents relève des compétences de la Région de Bruxelles-Capitale.

Au cours des dernières années, les cadres du personnel sont restés inchangés sauf pour les centres 112 qui ont fait l'objet d'un recalcul suite à une optimisation des *shifts*. Lors de ce recalcul, il y avait également lieu de tenir compte de la décision de dévier tous les appels 112 du Brabant wallon vers les centres d'appels urgents du Hainaut (auparavant ces appels étaient répartis entre les différentes provinces). De ce fait, le cadre du personnel total a pu passer de 358 à 311.

En ce qui concerne le cas en France, je tiens néanmoins à lancer un appel à la prudence pour éviter de conclure que le décès est dû à la charge de travail élevée à laquelle les opérateurs sont confrontés. Je n'ai pas connaissance des conclusions de l'enquête, mais il n'est pas exclu qu'il soit question d'une évaluation erronée de l'opérateur et donc d'une défaillance humaine.

Ook tijdens kalme periodes zijn foutieve inschattingen mogelijk en dat is ook de reden waarom de operatoren in de noodcentra 112 zich strikt moeten houden aan gedetailleerde bevragingsprotocollen die exact aangeven in welke situatie er een hulpmiddel moet uitgestuurd worden en wel hulpmiddel dat dan moet zijn (bijvoorbeeld een gewone ambulance of een MUG).

DO 2017201823364

Vraag nr. 3284 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 01 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Noodnummer 1722. - Aantal oproepen.

Het noodnummer 1722 werd op 1 augustus 2017 in gebruik genomen om de 112-centrale te ontlasten en dient voor oproepen waarbij er geen sprake is van levensbedreigende situaties, maar waarbij de interventie van de brandweer nodig is. Het nummer wordt geactiveerd in specifieke situaties zoals bij een storm of waarschuwing voor onweer.

Op 22, 23, 24 en 25 mei werd het nummer geactiveerd naar aanleiding van een dergelijke waarschuwing. Hoeveel oproepen werden er op die dagen per provincie ontvangen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3284 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 01 juni 2018 (Fr.):

Tussen de activering dinsdag 22 mei middag 12.00 uur en het deactiveren vrijdag 25 mei zijn er 3.272 oproepen geweest, waarvan:

- 1.405 oproepen in de provincie Vlaams-Brabant;
- 545 oproepen in de provincie Luik;
- 470 oproepen in de provincie Oost-Vlaanderen;
- 429 oproepen in de provincie Henegouwen;
- 98 oproepen in de provincie Limburg;
- 70 oproepen in de provincie Namen;
- 69 oproepen in de provincie Antwerpen;
- 60 oproepen in Brussel;
- 51 oproepen in de provincie Waals-Brabant;
- 44 oproepen in de provincie West-Vlaanderen;
- 31 oproepen in de provincie Luxemburg.

L'enquête devra déterminer ce qu'il en est. Pendant les périodes plus calmes, des évaluations erronées sont aussi possibles et c'est la raison pour laquelle les opérateurs des centres 112 doivent s'en tenir strictement aux protocoles de questionnement détaillés qui précisent dans quelle situation un moyen de secours doit être envoyé et quel doit être ce moyen de secours (exemple: une simple ambulance ou un SMUR).

DO 2017201823364

Question n° 3284 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 01 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

1722. - Nombre d'appels.

Le numéro 1722 a été mis en place le 1^{er} août 2017 afin de désengorger le 112 quand il n'y a pas d'alerte vitale mais que l'intervention des pompiers est requise. Il est activé lorsque des événements spécifiques, comme une tempête ou une alerte orage, ont lieu.

Ces 22, 23, 24 et 25 mai, il a été mis en service en raison d'une telle alerte. Pouvez-vous indiquer le nombre d'appels reçus par province durant cette période?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3284 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 01 juin 2018 (Fr.):

Entre l'activation le mardi 22 mai (12 h 00) et la désactivation le vendredi 25 mai, il y a eu 3.272 appels, dont :

- 1.405 appels dans la province du Brabant flamand;
- 545 appels dans la province de Liège;
- 470 appels dans la province de Flandre orientale;
- 429 appels dans la province de Hainaut;
- 98 appels dans la province du Limbourg;
- 70 appels dans la province de Namur;
- 69 appels dans la province d'Anvers;
- 60 appels à Bruxelles;
- 51 appels dans la province du Brabant wallon;
- 44 appels dans la province de Flandre occidentale;
- 31 appels dans la province de Luxembourg.

DO 2017201823407

Vraag nr. 3290 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opleiding van vrijwillige brandweerlieden (MV 25361).

Verscheidene voorzitters en commandanten van brandweertzones en vrijwillige brandweerlieden hebben me ingelicht over de obstakels waarmee de vrijwillige brandweerlieden bij hun opleiding te maken hebben.

Ze benadrukken dat het noodzakelijk is dat vrijwillige brandweerlieden hun opleiding vervolmaken en hun kennis bijschaven, maar wijzen erop dat het voor degenen die heel wat uren presteren soms niet gemakkelijk is om zich hiervoor over verre afstanden te verplaatsen.

Een deskundigenpanel heeft tijdens een conferentie dan ook voorgesteld dat een deel van de opleiding zou worden gegeven door commandanten of officieren in hun respectieve kazernes. Zij krijgen op die manier meer verantwoordelijkheid en voor de vrijwillige brandweerlieden zou dit de toegang tot de vorming, die op zich al zwaar is, vergemakkelijken.

Is een dergelijk voorstel haalbaar? Kan er een systeem worden opgezet waarbij die officieren of commandanten een aantal uren opleiding in hun kazerne geven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3290 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

Ik wil de efficiëntie van onze brandweerlieden tijdens interventies kwalitatief gezien verbeteren. Te dien einde werd besloten om het aantal opleidingsuren van de professionele en vrijwillige brandweerlieden te verhogen. Ik verzet me niet *a priori* tegen het bestaan van bepaalde organisatiefaciliteiten. Te dien werd bij de commissie voor de opvolging van de hervorming van de civiele veiligheid een opleidingswerkgroep opgericht, om de mogelijkheid om bepaalde (door de officieren of commandanten verstrekte) opleidingen in de hulpverleningszones te organiseren te bestuderen.

DO 2017201823407

Question n° 3290 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La formation de pompiers volontaires (QO 25361).

Plusieurs présidents de zones et commandants de zones de pompiers et pompiers volontaires m'ont fait part de certaines difficultés quant à la formation des volontaires.

Selon eux, il est indéniable de parfaire leur formation et leur apprentissage mais pour ceux qui ont des horaires importants, le fait de devoir se rendre loin de leur lieu de travail leur pose parfois problème.

Ainsi, lors d'une conférence, un panel d'experts a proposé qu'une partie de la formation puisse être prise en charge par des commandants ou officiers au sein de leurs casernes respectives. Cela permettrait de responsabiliser ces hautes fonctions et de faciliter les lourdes conditions d'apprentissage des pompiers volontaires.

Une telle proposition est-elle envisageable? Pourrait-on mettre en place un système de formation avec des heures prestées par des officiers ou commandants au sein de leurs casernes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3290 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Ma volonté est d'améliorer qualitativement l'efficacité de nos pompiers lors des interventions. À cette fin, il a été décidé d'augmenter le nombre d'heures de formation des pompiers professionnels et volontaires. Je ne suis *a priori* pas opposé au fait de permettre certaines facilités d'organisation. À cette fin, un groupe de travail relatif aux formations a été installé, auprès de la commission de suivi de la réforme de la sécurité civile, afin d'étudier la possibilité d'organiser certaines formations (dispensées par des officiers ou des commandants) au sein des zones de secours.

DO 2017201823408

Vraag nr. 3291 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Vervoerskosten van vrijwillige brandweerlieden in opleiding (MV 25362).

Naar aanleiding van een voordracht over de hervorming van de hulpverleningszones stelde ik vast dat vrijwillige brandweerlieden hun opleidingsniveau flink hebben opgetrokken. Dat is relevant in het licht van de belangrijke taken die hun worden toevertrouwd.

Die vrijwilligers klagen echter - terecht volgens mij - over het feit dat ze, in tegenstelling tot de beroepsbrandweerlieden, geen vergoeding of terugbetaling ontvangen voor hun vervoerskosten.

Aangezien sommige vrijwillige brandweerlieden heel wat kilometers moeten afleggen om naar hun vormingscentrum te gaan, waar ze vaker heen moeten dan vroeger, lijkt het opportuun dat ze in aanmerking komen voor dezelfde regeling als hun collega's van de beroepsbrandweer.

1. Kunt u die informatie bevestigen?
2. Hebt u al opmerkingen of klachten ontvangen over dat verschil in behandeling?
3. Waarom worden vrijwillige en beroepsbrandweerlieden verschillend behandeld?
4. Zouden de vervoerskosten van vrijwillige brandweerlieden in opleiding kunnen worden terugbetaald? Zo niet, waarom niet? Zo ja, zou hun reistijd niet kunnen worden meegerekend in het aantal gewerkte uren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3291 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

1. en 5. Uw vraag heeft betrekking op twee verschillende problemen betreffende de vrijwillige brandweerlieden die zich naar een opleiding begeven: enerzijds, de prestatievergoeding gedurende de reistijd en, anderzijds, de terugbetaling van de vervoerskosten voor dit traject.

De prestatievergoeding is inderdaad niet verschuldigd tijdens het traject tussen de woonplaats en de plaats van de opleiding van de vrijwillige brandweerlieden. Het Hof van Justitie van de Europese Unie (HvJ-EU) heeft zich hierover reeds kunnen uitspreken: het traject tussen de woonplaats en de (eerste-laatste) werkplaats is enkel arbeidstijd voor de werknemers zonder enige vaste werkplaats.

DO 2017201823408

Question n° 3291 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les frais de transport des pompiers volontaires en formation (QO 25362).

Suite à une conférence sur la réforme des zones de secours, j'ai pu constater que les pompiers volontaires ont considérablement augmenté leur degré de formation, ce qui est pertinent au vu des tâches importantes qui leur sont confiées.

Néanmoins, ces volontaires se plaignent, à juste titre selon moi, qu'ils ne reçoivent aucune indemnité ni remboursement pour les frais de transport, contrairement aux pompiers professionnels qui eux sont remboursés.

Alors que certains doivent effectuer un grand nombre de kilomètres pour se rendre sur leur lieu de formation et ce de façon plus fréquente qu'auparavant, il me semblerait opportun qu'ils puissent bénéficier du même régime que leurs homologues professionnels.

1. Confirmez-vous ces informations?
2. Avez-vous déjà reçu des remarques ou des plaintes concernant ces différences de traitement?
3. Pourquoi cette différence de traitement entre les pompiers volontaires et les pompiers professionnels?
4. Est-ce envisageable de rembourser les frais de transport des pompiers volontaires en formation? Dans la négative, pourquoi pas? Dans l'affirmative, pourquoi ne pas les comptabiliser dans les heures de prestations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3291 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

1. et 5. Votre question concerne deux problématiques distinctes relatives aux pompiers volontaires qui se rendent en formation: d'une part, l'indemnité de prestation durant le temps de trajet et, d'autre part, le remboursement des frais de transport pour ce trajet.

L'indemnité de prestation n'est effectivement pas due pendant le trajet entre le domicile et le lieu de la formation des pompiers volontaires. La Cour de Justice de l'Union européenne (CJUE) a déjà pu se prononcer sur ce point et dire que le trajet entre le domicile et le (premier-dernier) lieu de travail constitue du temps de travail uniquement pour les travailleurs sans aucun lieu de travail fixe.

Voor de andere werknemers (die wel een welbepaalde werkplaats hebben), is het traject tussen de woonplaats en de eerste (of laatste voor de terugkeer) werkplaats geen arbeidstijd, maar is het de weg naar en van het werk.

De kazerne is wel een vaste werkplaats voor de vrijwillige brandweerlieden. Daarom is het traject tussen de woonplaats en de kazerne of tussen de woonplaats en de plaats van opleiding dus geen arbeidstijd. Volgens het HvJ-EU zou het traject arbeidstijd zijn als de vrijwillige brandweerman geen vaste werkplaats had, hetgeen uiteraard niet het geval is.

4. Ik kan uw informatie volgens welke de vervoerskosten naar de plaats van de opleiding niet terugbetaald zouden kunnen worden, echter niet bevestigen. Krachtens artikel 3 van het geldelijk statuut van de brandweerlieden ontvangt de vrijwillige brandweerman een vergoeding voor de verplaatsingskosten naar de plaats van opleiding, net zoals voor zijn verplaatsingen voor vergaderingen, opdrachten, enz. in en buiten de zone.

2. Ja, ik heb reeds enkele klachten ontvangen.

3. In de praktijk is er geen verschil in behandeling tussen de beroepsbrandweerlieden en de vrijwillige brandweerlieden.

De reistijd van een beroepsbrandweerman die van thuis uit vertrekt om zich naar een opleiding te begeven, is geen arbeidstijd.

De reistijd van een beroepsbrandweerman tussen twee werkplaatsen (de kazerne en de plaats van opleiding), is echter wel arbeidstijd.

Voor de vrijwillige brandweerman geldt hetzelfde: de reistijd tussen zijn woonplaats en de plaats van opleiding is geen diensttijd. Een vrijwillige brandweerman vertrekt logischerwijs echter van thuis uit en niet vanuit de kazerne.

DO 2017201823409

Vraag nr. 3292 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Uitrukken van de brandweerwagens (MV 25363).

Sinds de hervorming van de hulpverleningszones mogen brandweerwagens slechts uitrukken als ze door zes brandweerlieden - onder wie één onderofficier - bemand worden, of, indien die voorwaarde niet vervuld wordt, als zij de hulp krijgen van vier bijkomende brandweerlieden uit een naburige brandweerkazerne.

Pour les autres travailleurs (qui disposent d'un lieu de travail déterminé), le trajet entre le domicile et le premier (ou dernier pour le retour) lieu de travail n'est pas du temps de travail mais constitue le chemin du travail.

La caserne est bien un lieu de travail fixe pour les pompiers volontaires, c'est dès lors pour cette raison que le trajet entre le domicile et la caserne ou entre le domicile et le lieu de formation n'est pas du temps de travail. Selon la CJUE, le trajet serait du temps de travail si le pompier volontaire n'avait pas de lieu de travail fixe, ce qui n'est évidemment pas le cas.

4. Je ne peux toutefois pas confirmer vos informations selon lesquelles les frais de transport vers le lieu de la formation ne pourraient pas être remboursés. En vertu de l'article 3 du statut pécuniaire des pompiers, le pompier volontaire perçoit une indemnité pour les frais de déplacement vers le lieu de formation, tout comme pour ses déplacements pour des réunions, des missions, etc. dans et à l'extérieur de la zone.

2. Oui, j'ai déjà reçu quelques plaintes.

3. En pratique, il n'y a pas de différence de traitement entre les professionnels et les volontaires.

Le temps de trajet d'un professionnel qui part de chez lui pour se rendre à une formation n'est pas du temps de travail.

En revanche, le temps de trajet d'un professionnel entre deux lieux de travail (la caserne et le lieu de formation), constitue du temps de travail.

Pour le volontaire, c'est pareil, le temps de trajet entre son domicile et le lieu de formation n'est pas du temps de service. Or, un pompier volontaire part logiquement de chez lui et non de la caserne.

DO 2017201823409

Question n° 3292 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les interventions des autopompes des casernes de pompiers (QO 25363).

Suite à la réforme des zones de secours, afin qu'un camion autopompe d'une caserne de pompiers puisse intervenir en cas de sinistre, il est nécessaire d'avoir des effectifs de six pompiers dont un sous-officier ou alors, si cette condition n'est pas remplie, d'obtenir de l'aide de quatre pompiers supplémentaires d'une caserne voisine.

Naar ik verneem vormt deze maatregel een probleem voor heel wat brandweerkazernes, die ofwel moeite hebben om zes brandweerlieden bijeen te brengen, ofwel geen onderofficier hebben die meteen beschikbaar is. Als er geen onderofficier aanwezig is, moet de communicatie tussen de kazernes optimaal zijn om zo snel mogelijk te kunnen uitrukken.

Dit leidt tot lichte vertragingen bij elke interventie, wat bij ernstige situaties grote gevolgen kan hebben.

1. Bevestigt u deze problemen? Had u al gehoord van zulke problemen bij interventies? Zo ja, is deze maatregel dan wel wenselijk, aangezien het doel van de hervorming van de hulpverleningszones was om de brandweerlieden zo snel mogelijk ter plaatse te krijgen?

2. Zouden deze voorwaarden voor een interventie gewijzigd kunnen worden? Zijn er wettelijke belemmeringen voor een vereenvoudiging van de procedure voor het uitrijden van de brandweerwagens?

3. Indien er geen onderofficier aanwezig is, kan men dan niet overwegen om een brandweerwagen met vijf brandweerlieden te laten uitrukken en een onderofficier vanuit een andere post te laten vertrekken met een licht voertuig?

4. Wie is er bevoegd om zich over deze problematiek te buigen? Op welk beleidsniveau?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 3292 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

Ik ben op de hoogte van het feit dat de regel die vereist dat een autopomp met zes personen, waaronder een onderofficier, vertrekt niet gerespecteerd wordt.

Het respect van deze regels door de hulpverleningszones is van wezenlijk belang voor de veiligheid van het tussenbeide komend personeel. De hervorming had tot doel de interventietijden te verbeteren, maar dit mag niet ten koste gaan van de veiligheid van de brandweerlieden.

Ter herinnering: deze regel werd als gevolg van het advies van operationele brandweerexperts bepaald. Een wijziging kan dus niet worden voorzien zonder dat er in het kader van de beroepsgroep sprake is van een consensus.

J'ai eu écho que cette mesure posait problème à bon nombre de casernes qui, soit peinent à réunir le nombre de six pompiers, soit n'ont pas de sous-officiers directement disponibles. De plus, lorsqu'il n'y a pas de sous-officier présent, la communication entre les casernes doit être optimale pour intervenir dans un délai respectable.

Cela engendre ainsi un léger retard pour chaque intervention, ce qui, dans des cas graves, peut avoir des conséquences considérables.

1. Confirmez-vous que de tels problèmes existent? Avez-vous déjà eu écho de tels soucis d'intervention? Dans l'affirmative, la réforme des zones de secours ayant pour but de permettre aux pompiers d'intervenir au plus vite, cette mesure est-elle dès lors toujours pertinente?

2. Serait-il envisageable de modifier ces conditions d'intervention? Existe-t-il des barrières légales empêchant de faciliter la procédure d'envoi d'autopompes?

3. En cas d'absence de sous-officier, ne pourrait-on pas envisager de faire partir un véhicule autopompe avec cinq pompiers et qu'un sous-officier démarre d'un autre poste dans un véhicule léger?

4. Dans le cadre de cette problématique, où doit se situer la réflexion? À quel niveau de pouvoir?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 19 juin 2018, à la question n° 3292 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Ce dont j'ai déjà pu avoir connaissance, c'est du non-respect de la règle qui impose le départ d'une autopompe avec six hommes dont un sous-officier.

Or, le respect par les zones de secours de cette règle est d'une importance capitale pour la sécurité du personnel intervenant. La réforme avait en effet pour but d'améliorer les temps d'intervention mais cela ne peut se faire au détriment de la sécurité des pompiers.

Pour rappel, cette règle a été fixée suite à l'avis d'experts opérationnels pompiers. Une modification ne peut donc être envisagée sans un consensus au sein de la profession.

Wat de moeilijkheid om deze regel te respecteren betreft vestig ik uw aandacht op het feit dat artikel 12 van het koninklijk besluit van 10 november 2012 tot vaststelling van de minimale voorwaarden van de snelste adequate hulp en van de adequate middelen voor de hulpverleningszones een overgangperiode van vijf jaar (tot 31 december 2017) voorzag om aan de norm te voldoen. Gedurende deze overgangperiode moesten de zones de geleidelijke toepassing van de regel plannen en, in voorkomend geval, een deel van het bestaand beroepspersoneel tussen de verschillende hulpverleningsposten verdelen en/of overgaan tot de aanwerving van vrijwillig personeel of bijkomend beroepspersoneel.

Bij de opstelling van het personeelsplan moest de hulpverleningszone dus rekening houden met de voornoemde reglementering inzake de minimale adequate middelen.

Ik herinner ook aan het feit dat de prezones sinds 2012 een financiering ontvangen hebben om hun zonaal operationeel organisatieplan, dat met name de aanwerving van personeel omvat, uit te voeren.

Toen de zones op 1 januari 2015 ingevoerd werden is de inspanning van de federale Staat om een bijdrage te leveren tot de aanwerving van operationeel personeel niet geringer geworden: de dotatie van 32 miljoen die aan de prezones werd toegekend werd in de vorm van een federale basisdotatie aan de hulpverleningszones bezorgd. Een aanvullende federale dotatie wordt eveneens toegekend. De laatstgenoemde dotatie bestaat uit vier delen. Een van deze delen heeft betrekking op de operationele werking van de hulpverleningszones.

Wat de mogelijkheid om van de norm af te wijken betreft, voorziet artikel 6 van het koninklijk besluit van 10 november 2012 al een uitzondering wanneer de minimale bezetting van zes personen voor de autopomp niet kan worden verzameld. In dit geval is het mogelijk om twee autopompen met vier personen, waaronder een onderofficier, van twee verschillende posten gelijktijdig te sturen.

Momenteel denkt een door de Begeleidingscommissie voor de hervorming van de civiele veiligheid opgerichte werkgroep na over de mogelijkheid om de minimumnormen te herzien. Deze werkgroep bestaat uit vertegenwoordigers van de *Union des Villes et Communes de Wallonie*, de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten, de gouverneurs, de brandweerefederaties/brandweernetwerken, de vrijwillige brandweerverenigingen, de zonecommandanten, de centra 112 en operationele experts.

Quant à la difficulté de respecter cette règle, j'attire votre attention sur le fait que l'article 12 de l'arrêté royal du 10 novembre 2012 déterminant les conditions minimales de l'aide adéquate la plus rapide et les moyens adéquats, laissait aux zones de secours une période transitoire de cinq ans (jusqu'au 31 décembre 2017) pour satisfaire à la norme. Pendant cette période transitoire, les zones devaient planifier la mise en oeuvre progressive de la règle et le cas échéant, redéployer une partie du personnel professionnel existant entre les différents postes de secours et/ou procéder au recrutement de personnel volontaire ou professionnel supplémentaires.

Lors de l'établissement de son plan du personnel, la zone de secours devait donc tenir compte de la réglementation précitée relative aux moyens minimaux adéquats.

Par ailleurs, je voudrais vous rappeler qu'à partir de 2012, les prézones ont reçu un financement afin d'exécuter leur plan zonal d'organisation opérationnelle qui comprend notamment le recrutement de personnel.

Ensuite, lors de la mise en place des zones à partir du 1^{er} janvier 2015, l'effort de l'État fédéral pour contribuer à l'engagement de personnel opérationnel n'a pas faibli: la dotation de 32 millions octroyée aux prézones a été versée aux zones de secours au titre de dotation fédérale de base et une dotation fédérale complémentaire est également octroyée. Cette dernière est composée de quatre parties, dont l'une a trait au fonctionnement opérationnel des zones de secours.

Quant à la possibilité de déroger à la norme, l'article 6 de l'arrêté royal du 10 novembre 2012 prévoit déjà une exception lorsqu'il est impossible de réunir l'effectif minimal de six personnes pour l'autopompe. Dans ce cas, il est possible d'envoyer simultanément deux autopompes avec quatre personnes, dont un sous-officier, de deux postes différents.

Enfin, en ce qui concerne la possibilité de revoir les normes minimales, la réflexion est actuellement menée au sein d'un groupe de travail mis en place par la Commission d'accompagnement de la réforme de la sécurité civile et constitué de représentants de l'Union des Villes et Communes de Wallonie, de la *Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten*, des gouverneurs, des fédérations/réseaux pompiers, des associations des pompiers volontaires, des commandants de zone, des centres 112 et d'experts opérationnels.

DO 2017201823412

Vraag nr. 3295 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Koninklijk besluit over de snelste adequate hulp. - Mogelijke wijziging (MV 25373).

Sinds 1 januari 2018 en het verstrijken van de overgangsperiode voor de invoering van de snelste adequate hulp, zijn er minimaal zes in plaats van vier brandweerlieden nodig voor de inzet van de autopomp bij interventies. Veel zones beschikken echter niet over de nodige personele middelen om dit besluit uit te voeren.

Eind maart 2018 zei de commandant van de hulpverleningszone NAGE in de pers over dit besluit dat een werkgroep op het kabinet van de minister van Binnenlandse Zaken onderzoekt of het besluit niet kan worden gewijzigd om bepaalde interventies van de regeling uit te sluiten.

1. Klopt het dat een werkgroep zich over een wijziging van dat besluit buigt? Zo ja, hoe staat het met de werkzaamheden?

2. Op welke soorten interventies zouden die wijzigingen betrekking hebben en wat zou er worden gewijzigd?

3. Wat is uw analyse van de situatie en wat is het vooropgestelde tijdspad?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3295 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 04 juni 2018 (Fr.):

Ik bevestig dat de Begeleidingscommissie voor de Hervorming van de Civiele Veiligheid een werkgroep heeft opgericht. Deze werkgroep is samengesteld uit vertegenwoordigers van de *Union des Villes et Communes de Wallonie*, de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten, de gouverneurs, de brandweerefederaties/brandweernetwerken, de vrijwillige brandweerverenigingen, de zonecommandanten, de centra 112 en operationele experts.

De werkgroep moet zijn conclusies begin juli 2018 aan de Begeleidingscommissie voorstellen.

Momenteel kan ik de resultaten van hun reflecties dus niet aan u doorgeven.

DO 2017201823412

Question n° 3295 de madame la députée Stéphanie Thoron du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Arrêté royal sur l'aide adéquate la plus rapide. - Possible modification (QO 25373).

Depuis le 1^{er} janvier 2018 et la fin de la période de transition pour la mise en place de l'aide adéquate la plus rapide, ce sont notamment au moins six pompiers qui sont nécessaires pour intervenir en autopompe au lieu de quatre. Force est de constater que de nombreuses zones ne disposent pas de la main d'oeuvre nécessaire à l'application de cet arrêté.

Fin mars 2018, dans la presse, le commandant de la zone NAGE relevait, à propos de cet arrêté que: "un groupe de travail, auprès du cabinet de l'Intérieur, se pencherait sur une modification de l'arrêté afin d'exclure certains types d'intervention".

1. Un groupe de travail est-il effectivement en train de travailler sur une modification de cet arrêté? Le cas échéant, où en est-il?

2. Quels types d'interventions pourraient être concernés par ces modifications et dans quelle mesure?

3. Quelle est votre analyse de la situation et votre agenda en la matière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3295 de madame la députée Stéphanie Thoron du 04 juin 2018 (Fr.):

Je vous confirme qu'un groupe de travail a été mis en place par la Commission d'accompagnement de la réforme de la sécurité civile. Celui-ci est constitué de représentants de l'Union des Villes et Communes de Wallonie, de la *Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten*, des gouverneurs, des fédérations/réseaux pompiers, des associations des pompiers volontaires, des commandants de zone, des centres 112 et d'experts opérationnels.

Le groupe de travail doit présenter ses conclusions à la commission d'accompagnement début juillet 2018.

Il m'est donc impossible de vous communiquer à l'heure actuelle les résultats de leurs réflexions.

Wat de moeilijkheid om deze regel te respecteren betreft vestig ik uw aandacht op het feit dat artikel 12 van het koninklijk besluit van 10 november 2012 tot vaststelling van de minimale voorwaarden van de snelste adequate hulp en van de adequate middelen voor de hulpverleningszones een overgangperiode van vijf jaar (tot 31 december 2017) voorzag om aan de norm te voldoen.

Ik herinner ook aan het feit dat de prezones sinds 2012 een financiering ontvangen hebben om hun zonaal operationeel organisatieplan, dat met name de aanwerving van personeel omvat, uit te voeren.

Op termijn zouden bepaalde punten van het koninklijk besluit van 10 november 2012 tot vaststelling van de minimale voorwaarden van de snelste adequate hulp en van de adequate middelen kunnen worden gewijzigd. Praktische overwegingen volstaan niet om wijzigingen ten koste van de veiligheid van de tussenbeide komende brandweerlieden te rechtvaardigen.

In afwachting daarvan moet de regel van zes personen, waaronder een onderofficier, voor het vertrek van een autopomp gerespecteerd worden.

DO 2017201823413

Vraag nr. 3296 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politie. - Aanpak van burn-out. (MV 25395)

Begin mei 2018 heeft de minister van Volksgezondheid aangekondigd dat er in het kader van het federaal plan ter bestrijding van burn-out een proefproject in de bank- en ziekenhuissector zou worden opgestart.

Het verheugt me uiteraard dat de regering voorzichtige stappen zet in de richting van de erkenning van die echte beroepsziekte. Het verbaast me echter dat de politie in het kader van dat plan niet voor dat proefproject geselecteerd werd.

Ik heb u enige tijd geleden al een vraag gesteld over de toestand van de diensten voor preventie op het werk bij de politie, met name de stressteams.

In het licht van de verklaringen van uw collega moeten we die kwestie opnieuw bekijken.

Tijdens onze laatste gedachtewisseling over dat thema heeft u het volgende gezegd:

Quant à la difficulté de respecter cette règle, j'attire votre attention sur le fait que l'article 12 de l'arrêté royal du 10 novembre 2012 déterminant les conditions minimales de l'aide adéquate la plus rapide et les moyens adéquats, laissait aux zones de secours une période transitoire de cinq ans (jusqu'au 31 décembre 2017) pour satisfaire à la norme.

Par ailleurs, je voudrais vous rappeler qu'à partir de 2012, les prézones ont reçu un financement afin d'exécuter leur plan zonal d'organisation opérationnelle qui comprend notamment le recrutement de personnel.

À terme, l'arrêté royal du 10 novembre 2012 déterminant les conditions minimales de l'aide adéquate la plus rapide et les moyens adéquats pourrait être modifié sur certains points, tout en sachant que les considérations pratiques ne peuvent à elles seules justifier des modifications au détriment de la sécurité des pompiers intervenants.

Dans l'attente, la règle de six hommes, dont un sous-officier, pour le départ d'une autopompe doit être respectée.

DO 2017201823413

Question n° 3296 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police. - Lutte contre le burn-out (QO 25395).

Début mai 2018, votre collègue en charge de la Santé a annoncé que le plan fédéral de lutte contre le burn-out (syndrome d'épuisement professionnel) ferait l'objet d'une expérience pilote, notamment dans le secteur bancaire et les hôpitaux.

Je me réjouis bien sûr de ce que le gouvernement avance, à pas feutré, vers une forme reconnaissance de cette véritable maladie professionnelle. Je suis toute fois surprise que ce plan n'envisage pas la police comme le lieu d'une telle expérience pilote.

Je vous ai déjà interrogé il y a un certain temps sur l'état des services de prévention au travail au sein de la police, notamment au niveau des stress teams.

Il me semble que les déclarations de votre collègue doivent nous amener à revenir sur ce dossier.

Lors de notre dernier échange sur le sujet, vous me répondiez que:

"Tussen 1 januari 2016 en 1 mei 2017 heeft het stressteam 4.442 opvolgingsraadplegingen gepresteerd, waarvan 479 ten gunste van de lokale politie.

Bij deze raadplegingen telde het stressteam 472 gevallen van burn-out bij de federale politie en 33 bij de lokale politie en 91 depressies bij de federale politie en vier bij de lokale politie. Ik sta er evenwel op te preciseren dat deze cijfers niet representatief zijn wat de lokale politie betreft, omdat deze gegevens niet gecentraliseerd zijn."

Zoals u kan merken, valt het probleem niet te overschatten.

U heeft me ook nog geantwoord dat de organieke tabel van de psychosociale dienst van dede interne dienst voor preventie en bescherming op het werk in acht voltijdequivalenten (vte's) (van wie er vijf effectief in dienst zijn) en die van het stressteam in 21 vte's voorzien (van wie er 17 effectief in dienst zijn). U was van oordeel dat de organieke tabel toereikend was.

1. Hoeveel raadplegingen hebben die twee diensten sinds 1 mei 2017 gehouden?

2. Hoeveel gevallen van burn-out of depressie hebben ze daarbij gediagnosticeerd?

3. Werden de personeelsformaties van die diensten sinds uw laatste antwoord vervuld? Zo ja, hoe? Zo neen, waarom niet?

4. Welke maatregelen heeft u, gelet op de verontrustende cijfers die u vorig jaar meegedeeld heeft, genomen of zal u nemen om een burn-out en depressie bij de politiediensten te voorkomen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3296 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.):

1. Ik kan u mededelen dat er tussen 1 mei 2017 en 1 mei 2018 159 individuele interventies zijn geteld, waarvan twee formele interventies, bij de Psychosociale Preventiedienst van de federale politie. Er zijn geen gegevens betreffende burn-out en depressie beschikbaar.

Deze dienst treedt enkel op voor de federale politie, zoals bepaald door de wetgeving betreffende het welzijn en de bescherming op het werk. Ik beschik niet over cijfers voor de lokale politie.

"entre le 1er janvier 2016 et le 1er mai 2017, 4.442 consultations de suivi ont été prestées par le stress team dont 479 au profit de la police locale.

Parmi ces consultations, le stress team a recensé 472 cas de burn-out au sein de la police fédérale et 33 au sein de la police locale et 91 dépressions à la police fédérale et 4 à la police locale. Je tiens toutefois à préciser que ces chiffres ne sont pas représentatifs en ce qui concerne la police locale car ces données ne sont pas centralisées".

On le voit, il ne s'agit donc pas d'un problème mineur.

Vous me signaliez également que le cadre du service psychosocial du Service interne pour la Prévention et la Protection au travail prévoit huit ETP (équivalent temps plein) (donc cinq effectivement engagés) et que le stress team comportait quant à lui 17 ETP sur un cadre organique prévoyant 21 agents. Vous étiez d'avis que le cadre était suffisant.

1. Depuis le 1er mai 2017, combien de consultations ont été prestées par ces deux services?

2. Combien de cas de burn-out ou de dépression ont été détectés au cours de celles-ci?

3. Depuis votre dernière réponse, le cadre de ces services a-t-il été rempli? Si oui, de quelle manière? Si non, pourquoi pas?

4. Au regard des chiffres inquiétants que vous donniez déjà l'année dernière, quelles mesures avez-vous ou comptez-vous mettre en place pour prévenir le burn-out et la dépression au sein des forces de police?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3296 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.):

1. Je peux vous informer qu'au niveau du Service de Prévention Psychosocial de la police fédérale, 159 interventions individuelles ont été recensées dont deux interventions formelles, et ce, entre le 1er mai 2017 et le 1er mai 2018. D'éventuelles données concernant le burn-out et la dépression ne sont pas disponibles.

Ce service intervient uniquement pour la police fédérale, comme la législation sur le bien-être et la protection au travail le prévoit. Je n'ai pas de chiffres pour la police locale.

Het stressteam van de federale politie heeft, van 1 mei 2017 tot en met 30 april 2018, 3.554 opvolgingsraadplegingen uitgevoerd, waarvan 360 voor de lokale politie. Onder deze raadplegingen waren er 504 voor burn-out, waarvan 24 bij de lokale politie en 145 voor depressie waarvan vijf bij de lokale politie. (Het aantal raadplegingen is niet gelijk aan het aantal personen. De dienst telt enkel het aantal raadplegingen. Sinds dit jaar worden ook het aantal personen geteld.)

Zoals vermeld in mijn vorige antwoord, zijn deze cijfers niet representatief wat de lokale politie betreft. Sommige politiediensten hebben ook een stressteam, maar die gegevens worden niet gecentraliseerd.

2. Wat het kader van deze twee diensten betreft.

De psychosociale dienst binnen de interne dienst voor preventie en bescherming op het werk van de federale politie is veranderd. Het kader bestaat uit acht adviseurs waaronder het diensthoofd. Zes plaatsen worden ingevuld door adviseurs (waarvan sommige nog een opleiding moeten volgen). De aanwerving "adviseur" is voorzien via de volgende mobiliteit. Dit jaar zullen er dus zeven adviseurs zijn.

In de periode dat bepaalde adviseurs volledig worden opgeleid, doet de dienst een beroep op een externe preventiedienst om de interne preventiedienst te versterken.

Wat het stressteam van de federale politie betreft, is het voorziene kader hetzelfde, dit wil zeggen 21 medewerkers en ingevuld tot 81 % (17 personen).

Er is thans via mobiliteit een betrekking vacant voor een psycholoog.

De leden van het stressteam stellen alles in het werk om hun taken zo efficiënt mogelijk uit te voeren. (Zodra het budget het toelaat, zal het kader ingevuld zijn).

3. Wat de toekomstige maatregelen betreft, is er in 2018 is er een overheidsopdracht voorzien bij een externe dienst om een grootschalige psychosociale enquête uit te voeren in samenwerking met CGWB voor de hele federale politie.

Wat burn-out betreft, worden er momenteel opleidingen aangeboden om de hiërarchische lijn te sensibiliseren voor de preventie van burn-out. Deze opleidingen zouden deel moeten uitmaken van het opleidings- en ontwikkelingsstraject van de personeelsleden met een kaderfunctie.

Voorts gaat er een opleiding voor de sensibilisering en opsporing van burn-out uitgewerkt worden voor alle personeelsleden.

Quant au *stressteam* de la police fédérale, du 1^{er} mai 2017 au 30 avril 2018, il a effectué 3.554 consultations de suivi, dont 360 pour la police locale. Parmi ces consultations, il y en a 504 pour burn-out dont 24 au profit de la police locale et 145 pour dépression dont cinq pour la police locale. (Le nombre de consultations n'est pas égal à le nombre de personnes. Le service comptabilise que le nombre de consultations. Depuis cette année, le nombre de personnes sera aussi comptabilisé.)

Comme mentionné dans ma réponse précédente, ces chiffres ne sont pas représentatifs en ce qui concerne la police locale. Certaines zones de police ont aussi un *stress-team*, mais ces données ne sont pas centralisées.

2. Pour ce qui concerne le cadre de ces deux services.

Le service psychosocial au sein du service interne pour la prévention et la protection au travail de la police fédérale a changé. Son cadre comprends huit conseillers dont le chef de service. Six places sont remplies par des conseillers (dont certains doivent encore suivre une formation). L'engagement "conseiller" est prévu via la prochaine mobilité. Il contra donc cette année sept conseillers.

Le service fait appel à un service externe de prévention pour renforcer le service interne, le temps que certains conseillers soient totalement formés.

Pour ce qui est du *stressteam* de la police fédérale, le cadre prévu est le même, c'est-à-dire 21 collaborateurs et rempli à 81 % (17 personnes).

Un emploi de psychologue est actuellement ouvert en mobilité.

Les membres du *stressteam* mettent tout en oeuvre pour effectuer leurs tâches de la manière la plus efficace possible. (Le cadre sera comblé dès que le budget le permet.)

3. Pour ce qui est des mesures à venir. Un marché est prévu cette année 2018 auprès d'un service externe afin de réaliser une grande enquête psychosociale en collaboration avec CGWB pour toute la police fédérale.

En ce qui concerne le burn-out, des formations sont actuellement proposées pour sensibiliser la ligne hiérarchique à la prévention du burn-out. Ces formations devraient entrer dans le parcours de formation et de développement des membres du personnel qui ont une fonction d'encadrement.

Par ailleurs, une formation à la sensibilisation et la détection du burn-out pour tous les membres du personnel va être développée.

Er worden reeds meermaals per jaar seminars rond stressbeheersing georganiseerd, alsook welzijnstrajecten waarmee de personeelsleden stressbeheersingstechnieken kunnen aanleren die ze buiten hun beroepssfeer kunnen voortzetten.

De vertrouwenspersonen van de federale politie worden eveneens gesensibiliseerd voor burn-out in het kader van hun functie.

De initiatieven rond sensibilisering, communicatie en opleiding zijn bedoeld voor de geïntegreerde politie en dus ook voor de leden van de lokale politie.

Maar gelet op onze structuur van geïntegreerde politie en van autonomie van de politiezones hieromtrent, kan ik in geen concrete maatregelen voorzien binnen de korpsen van de lokale politie, die bovendien moeten zijn aangepast aan de lokale situatie en aan hun risicobeheer.

DO 2017201823430

Vraag nr. 3300 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 05 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Etnisch profileren bij de politie (MV 25504).

Op 9 mei 2018 heeft Amnesty International een rapport gepubliceerd over een onderzoek waarbij een steekproef van politieambtenaren werd geïnterviewd over etnisch profileren - een methode die volgens het Belgische en internationale recht verboden is.

De resultaten van dat onderzoek, hoe fragmentarisch het ook mag zijn, lijken te bevestigen wat al eerder naar voren was gekomen uit verscheidene academische onderzoeken uit de jaren 90 en uit getuigenissen die via OBSPOL, de website tegen politiegeweld van de Franstalige Liga voor Mensenrechten, werden verzameld: dergelijke praktijken zouden effectief nog altijd worden toegepast door sommige politieagenten.

Bij gebrek aan een systematische opvolging van het fenomeen en een statistisch instrument kan er geen weloverwogen aanpak worden voorgesteld. De reactie van de vakbondsorganisaties op de publicatie van Amnesty International heeft trouwens niet lang op zich laten wachten, en ze hebben meer bepaald gevraagd dat er een vergadering met u zou worden georganiseerd over deze kwestie en dat er een actieplan bij de politie zou worden ingevoerd om het probleem aan te pakken.

Des séminaires de gestion du stress sont déjà organisés plusieurs fois par an, ainsi que des parcours bien-être qui permettent aux membres du personnel de pouvoir aborder des techniques de gestion du stress et de les poursuivre au-delà de la sphère professionnelle.

Les personnes de confiance de la police fédérale sont également sensibilisées au burn-out dans le cadre de leur fonction.

Les initiatives de sensibilisation, de communication et de formation sont au profit de la police intégrée et donc aussi des membres de la police locale.

Mais vu notre structure de police intégrée et d'autonomie des zones de police à ce sujet, je ne sais pas prévoir des mesures concrètes au sein des corps de police locale, qui de plus doivent être adaptés à la situation locale et à leur gestion des risques.

DO 2017201823430

Question n° 3300 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 05 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le profilage ethnique au sein de la police (QO 25504).

Le 9 mai 2018, *Amnesty International* a rendu publique une enquête menée auprès d'un échantillon de fonctionnaires de police concernant la pratique du profilage ethnique - une méthode interdite en droit belge et international.

Les conclusions de cette enquête, toute parcellaire qu'elle puisse être, tendent à confirmer ce qu'indiquaient déjà plusieurs travaux académiques dans les années 1990 ainsi que les témoignages relevés par "l'ObsPol" de la Ligue des Droits de l'Homme. À savoir que de telles pratiques seraient effectivement toujours mises en oeuvre par certains membres des forces de l'ordre.

Malheureusement, l'absence de suivi systématique du phénomène et d'outil statistique empêche une approche sereine du problème. Les organisations syndicales n'ont d'ailleurs pas manqué de réagir à la publication d'*Amnesty International*, notamment en sollicitant auprès de vous une entrevue sur le sujet - ainsi que la mise en place d'un plan d'action au sein des forces de police pour prendre la question à bras le corps.

Zult u ingaan op de vraag van de politievakbonden om de problematiek van etnisch profileren met u te bespreken?

Zo ja, wat zijn uw richtlijnen voor een actieplan ter zake?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3300 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 05 juni 2018 (Fr.):

Ik heb een vraag van de heer Van Hecke over hetzelfde onderwerp al uitvoerig beantwoord.

Tot op heden heb ik geen vraag ontvangen van de vakbonden.

Ik herhaal: volgens mij is er voldoende wettelijke basis en zijn er voldoende controlemechanismen bij de werking van de politiediensten.

De hypothesen en de omstandigheden binnen welke de leden van de politiediensten een identiteit van een persoon kunnen controleren zijn uitvoerig uiteengezet in de wet op het politieambt. De wet van 30 juli 1981 verbiedt bovendien elke discriminatie op basis van enkele beschermde criteria, zoals de etnische afstamming. Deze wet legt ook strafrechtelijke sancties op aan ieder openbaar ambtenaar of officier die een persoon discrimineert wegens een van de beschermde criteria (artikel 23 antidiscriminatiewet).

De reglementering die van toepassing is verbiedt een identiteitscontrole uit te voeren op basis van enkel de veronderstelde etnische afstamming van een persoon.

Daarentegen geeft de wet op het politieambt de overheden van bestuurlijke politie wel de mogelijkheid systematische controles uit te voeren, namelijk om de openbare veiligheid te handhaven en om te garanderen dat de wetbepalingen inzake de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen worden nageleefd.

Het invoeren van systematische controles houdt in dat de identiteit kan worden gecontroleerd van elke persoon die zich bevindt in de situaties omschreven door de overheid van bestuurlijke politie. In sommige gevallen echter kunnen de politiediensten om praktische redenen niet alle personen controleren en worden enkele personen willekeurig uitgekozen, een methode die bij sommigen ten onrechte het gevoel kan oproepen "gevisieerd" te worden.

Entendez-vous répondre favorablement à la demande émise par les organisations de travailleurs de la police d'une rencontre autour du profilage ethnique?

Dans l'affirmative, quelles lignes directrices donneriez-vous à un tel plan d'action?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3300 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 05 juin 2018 (Fr.):

J'ai déjà répondu en détail à une question posée à ce sujet par Monsieur Van Hecke.

Jusqu'à présent, je n'ai pas encore reçu de demande de la part des syndicats.

Je me répète: selon moi, la base légale est suffisante et il existe suffisamment de mécanismes de contrôle concernant le fonctionnement des services de police.

Les hypothèses et les conditions dans lesquelles les membres des services de police peuvent procéder à un contrôle d'identité d'une personne sont exposées dans le détail dans la loi sur la fonction de police. De plus, la loi du 30 juillet 1981 interdit toute discrimination sur la base de quelques critères protégés, comme notamment l'origine ethnique. Cette loi prévoit également d'appliquer des sanctions pénales à tout fonctionnaire ou officier public qui commet une discrimination à l'égard d'une personne en raison de l'un des critères protégés (article 23 loi antidiscrimination).

Étant donné la réglementation qui s'applique, il est interdit de procéder à un contrôle d'identité sur l'unique base de l'origine ethnique présumée d'une personne.

En revanche, la loi sur la fonction de police autorise les autorités de police administrative à effectuer des contrôles systématiques en vue de maintenir la sécurité publique et d'assurer le respect des dispositions légales régissant l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers.

L'instauration de contrôles systématiques implique que toute personne se trouvant dans les situations définies par l'autorité de police administrative peut être soumise à un contrôle d'identité. Néanmoins, dans certains cas, les services de police ne peuvent pas contrôler toutes ces personnes pour des raisons d'ordre pratique, et certaines seront donc sélectionnées arbitrairement, une méthode qui peut susciter chez certains le sentiment d'être "visés" à tort.

De leden van het operationeel kader van de politiediensten worden bovendien tijdens hun basisopleiding en voortgezette opleidingen (zoals BDO-cursussen) hiervoor gesensibiliseerd. Diverse modules van het algemeen studiereglement voorzien in het onderricht inzake de bescherming van de mensenrechten en de fundamentele vrijheden. Sommige opleidingen leggen de nadruk op de kennis van de plaatselijke gemeenschap en op de inspanningen die moeten worden geleverd tegenover de minderheden, de religieuze gemeenschappen, de jongeren en de kansarmen. De begrippen diversiteit en respect staan hierbij centraal.

Ik ben dus niet van plan de controles te gaan registreren of initiatieven te nemen om een onderzoek in te stellen naar eventuele etnische profilering. Ik werk in een sfeer van vertrouwen in de politieagenten. Ik ben niet van plan hen bijkomende administratieve lasten op te leggen en zal ze niet ontmoedigen om identiteitscontroles te verrichten.

DO 2017201823443

Vraag nr. 3302 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 05 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opvang van slachtoffers van partnergeweld door de politie (MV 25567).

De vereniging Vie Féminine heeft recentelijk een onderzoek gepubliceerd waarin de opvang van vrouwen die het slachtoffer van partnergeweld zijn geworden en een klacht indienen op het politiebureau, aan de kaak wordt gesteld. Op grond van verscheidene in België verzamelde getuigenissen vestigt de vereniging de aandacht op het feit dat politieagenten te vaak weigeren om een klacht te registreren. De vrouwen worden soms geconfronteerd met harde uitspraken van politieagenten.

Uit de door de vereniging Vie Féminine verzamelde getuigenissen komt naar voren dat de politieagenten niet voldoende kennis hebben van de verschillende vormen van geweld tegen vrouwen en er in de opleiding niet genoeg aandacht aan die problematiek wordt besteed. Geweld tegen vrouwen wordt vaak aangezien voor een relatieconflict, terwijl het wel degelijk gaat over een relatie waarin er sprake is van dominantie die uitmondt in geweld. Hetzelfde geldt voor verkrachtingen binnen het huwelijk die niet als zodanig worden beschouwd door de politie.

Les membres du cadre opérationnel des services de police sont en outre sensibilisés durant leur formation de base et leurs formations continuées (par exemple les cours BDO). Différents modules du règlement général des études prévoient l'enseignement de matières concernant la protection des droits de l'homme et des libertés fondamentales. Certaines formations insistent sur la connaissance de la communauté locale et sur les efforts à fournir vis-à-vis des minorités, des communautés religieuses, des jeunes et des plus démunis. Les notions de diversité et de respect sont mises en avant à cet égard.

Par conséquent, je n'ai pas l'intention de procéder à l'enregistrement des contrôles ou de prendre des initiatives pour enquêter sur d'éventuels profilages ethniques. Je travaille dans la confiance envers les policiers. Je ne compte pas leur imposer des charges administratives supplémentaires et je ne vais pas les décourager d'effectuer des contrôles d'identité.

DO 2017201823443

Question n° 3302 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 05 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Prise en charge des violences conjugales par la police (QO 25567).

Une enquête publiée récemment par l'association Vie Féminine dénonce l'accueil reçu par les femmes victimes de violences conjugales qui portent plainte dans un commissariat. Au travers de plusieurs témoignages recueillis en Belgique, l'association met en avant le fait que, trop souvent, les policiers refusent d'enregistrer les plaintes. Les femmes sont parfois confrontées à des propos très durs de la part de policiers.

Les témoignages recueillis par Vie Féminine montrent que les policiers n'ont malheureusement pas une compréhension ni une formation suffisante de ce que sont les violences faites aux femmes. Les violences sont souvent confondues avec des conflits de couple alors qu'il s'agit bien d'un rapport de dominant entraînant la violence. Il en va de même lors de viols conjugaux qui ne sont pas considérés comme tels par la police.

Er bestaat echter niet zoiets als onschuldig geweld tegen vrouwen. En die handelingen of woorden kunnen al snel uitgroeien tot een uiterst gevaarlijke vicieuze cirkel, die de vrouw soms zelfs fataal wordt. Moet er nog aan herinnerd worden hoeveel vrouwen er elk jaar overlijden door de losse handjes van hun partner? We kunnen dan ook niet aanvaarden dat zulk geweld wordt gebanaliseerd of geminimaliseerd.

De resultaten van het onderzoek zijn verbijsterend. Vrouwen mogen niet verantwoordelijk gesteld worden voor die geweldsituaties. Ze zijn slachtoffers en moeten door iedereen en in de eerste plaats door de politie als slachtoffers beschouwd worden. Voorts blijkt dat de politieagenten niet goed genoeg op de hoogte zijn van de instrumenten in het kader van de aanpak van geweld tegen vrouwen en dat ze niet goed genoeg opgeleid zijn om de slachtoffers op de juiste wijze op te vangen. Het wordt hoog tijd dat de bestrijding van geweld tegen vrouwen tot een echte prioriteit wordt verheven.

1. Hoe verklaart u dat er vandaag nog politieagenten zijn die weigeren een klacht wegens partnergeweld te registreren?

2. Hoe zult u de opleiding van de politieagenten verbeteren wat de opvang van slachtoffers van partnergeweld betreft?

3. Is het, aangezien de slachtoffers soms opgevangen worden door administratieve medewerkers die de basisopleiding niet gevolgd hebben, mogelijk om ook een opleiding voor die medewerkers te organiseren?

4. Welke andere maatregelen zouden er genomen kunnen worden in verband met de totaalaanpak van de opvang van slachtoffers van geweld, aangezien de omzendbrief inzake nultolerantie voor partnergeweld niet echt een dwingend karakter heeft?

5. Naar verluidt zal het Comité P binnenkort een onderzoek uitvoeren met betrekking tot de politionele bejegening van slachtoffers van geweld. Wanneer zouden de resultaten van dat onderzoek bekend moeten zijn en zullen ze kunnen worden overgezonden aan het Parlement?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 3302 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 05 juni 2018 (Fr.):

Mais il n'y a pas de petites violences faites aux femmes. Et ces gestes ou ces mots peuvent vite mener à un engrenage très dangereux voire mortel pour ces femmes. Faut-il encore rappeler le nombre de femmes qui décèdent chaque année sous les coups de leur compagnon? Nous ne pouvons donc pas accepter une quelconque forme de banalisation ou de minimisation de ces violences.

Les résultats de cette enquête sont consternants. Les femmes ne doivent pas être considérées comme responsables de ces situations de violences. Elles sont des victimes et doivent être considérées comme telles par tous et en premier lieu par la police. Il apparaît, par ailleurs, que les policiers ne connaissent pas suffisamment les instruments qui encadrent les violences faites aux femmes et ne sont pas suffisamment formés pour accueillir correctement les victimes. Il est grand temps que la lutte contre les violences faites aux femmes devienne une vraie priorité.

1. Comment expliquez-vous qu'aujourd'hui encore des policiers puissent refuser d'enregistrer une plainte pour violences?

2. Comment comptez-vous améliorer la formation des policiers pour la gestion des violences conjugales?

3. Les agents qui reçoivent les victimes étant parfois des agents administratifs qui n'ont pas reçu la formation initiale des policiers, est-il envisageable d'organiser également une formation pour ces agents?

4. La circulaire "tolérance zéro" n'étant pas réellement contraignante, quelles autres mesures pourraient être prises pour l'accueil global des victimes de violences?

5. Il me revient que le Comité P mènera prochainement une enquête dans le cadre de la prise en charge des victimes de violence par la police. Pouvez-vous nous dire quand les résultats de cette enquête devraient être connus et s'ils pourront bien être transmis à notre assemblée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 22 juin 2018, à la question n° 3302 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 05 juin 2018 (Fr.):

Zoals eerder vermeld, werd er in overleg met alle betrokken actoren op federaal niveau (Justitie, Volksgezondheid, Binnenlandse Zaken, politie, enz.), op niveau van de deelstaten en de lokale besturen, een Nationaal Actieplan ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld 2015-2019 (NAP 2015-2019) uitgewerkt. Dit kader is essentieel om een multidisciplinaire, geïntegreerde en integrale actie ter zake te ondersteunen en aan te moedigen en dus ook om zeer specifieke acties te voeren ten aanzien van bepaalde partners zoals de politie (opleiding, tool, enz.).

De concrete verantwoordelijkheid op het politieterrein is een bevoegdheid die onder het lokale niveau en onder Justitie valt (taak van gerechtelijke politie). Het is dus belangrijk dat de feiten zoals u ze beschrijft, naar aanleiding van het resultaat van de enquête van de vereniging *Vie Féminine*, aan de bevoegde overheden worden gemeld. Het is hun taak om de zaken op het terrein te verbeteren.

1. Volgens de verzamelde inlichtingen en op basis van een eerste door het Comité P uitgevoerde beknopte analyse van een bepaald aantal klachten ontvangen wegens het niet noteren van klachten naar aanleiding van feiten van intra-familiaal geweld, kunnen de volgende redenen naar voren worden gebracht:

- Het feit dat aan de slachtoffers wordt gevraagd om eerst over te gaan tot een medisch onderzoek om een medisch attest bij het dossier te kunnen voegen, alvorens men overgaat tot het opstellen van een proces-verbaal. Het gebeurt evenwel dat deze slachtoffers niet naar de politie gaan om hun aangifte te laten optekenen;

- Het feit dat de aangiftes soms zo onduidelijk zijn dat de politie niet heeft kunnen bepalen waarom de klager klacht wenste neer te leggen;

- Het feit dat op het ogenblik van de vaststellingen op de woonplaats van het slachtoffer, de verbalisanten geen verwondingen hebben kunnen vaststellen.

In deze korte tijdspanne is het moeilijk om na te gaan in welke mate deze redenen effectief gegrond waren.

Het is ook duidelijk dat bijvoorbeeld de aanpak via de "Zorgcentra na seksueel geweld" (momenteel alleen in Gent, Brussel en Luik) deze problemen moet/kan oplossen.

Comme mentionné récemment, un Plan d'action national de lutte contre toutes les formes de violence basée sur le genre 2015-2019 (PAN 2015-2019) a été élaboré, et ceci, en concertation avec tous les acteurs concernés, au niveau fédéral (Justice, Santé, Intérieur, police, *etc.*), au niveau des entités fédérées et locales. Ce cadre est essentiel afin de soutenir et stimuler une action multidisciplinaire, intégrée et intégrale en la matière et donc aussi pour mener des actions très spécifiques vis-à-vis de certains partenaires comme la police (formation, outil, *etc.*).

La responsabilité concrète sur le terrain policier est une compétence qui relève du niveau local et de la Justice (tâche de police judiciaire). Il est donc important que des faits tels que vous les décrivez, suite au résultat de l'enquête de l'association Vie Féminine, soient signalés aux autorités compétentes. C'est à eux d'améliorer les choses sur le terrain.

1. Selon les informations récoltées et sur la base d'une première analyse restreinte d'un certain nombre de plaintes reçues pour refus d'acter à l'occasion de faits de violences intrafamiliales, effectuée par le Comité P, les raisons suivantes peuvent être avancées:

- Le fait qu'il est demandé aux victimes de passer d'abord un examen médical afin de pouvoir joindre une attestation médicale au dossier, avant que l'on ne procède à la rédaction d'un P.-V. Toutefois, il arrive que ces victimes ne reviennent pas à la police pour faire acter leur déclaration;

- Le fait que, parfois, les dénonciations sont tellement imprécises que la police n'a pas pu déterminer pour quels motifs le plaignant souhaitait déposer plainte;

- Le fait qu'au moment de faire les constatations au domicile de la victime, les verbalisateurs n'ont pas pu constater de blessures.

Dans ce court laps de temps, il est difficile de vérifier dans quelle mesure ces raisons étaient effectivement fondées.

Il est aussi clair que, par exemple, l'approche mise en place via les "Centres de prise en charge des violences sexuelles" (pour l'instant uniquement à Gand, Bruxelles et Liège) doit/peut remédier à ces problèmes.

2. Slachtofferonthaal is een kerntaak van de politiediensten en in het bijzonder van de lokale politiezones. In dit kader moet er specifieke aandacht uitgaan naar het onthaal van slachtoffers van partnergeweld door middel van verschillende opleidingen die onze politieagenten moeten helpen om beter te anticiperen op deze situaties op het terrein en ze aan te pakken. Die worden voornamelijk georganiseerd door de erkende provinciale scholen die in eerste instantie belast zijn met het voldoen aan de opleidingsbehoeften van de lokale politiezones. Zo zijn er opleidingen met als specifiek thema intrafamiliaal geweld, maar ook studiedagen zoals "risicotaxatie bij partnergeweld", "*face à la violence intrafamiliale*", of "huiselijk geweld". Naar deze problematiek moet veel aandacht blijven uitgaan, met name vanuit het standpunt van de opleiding. Men moet er immers voortdurend op toezien dat zij zo goed mogelijk voldoet aan de realiteiten en moeilijkheden op het terrein.

Bovenop deze specifieke opleidingen wil ik er tevens aan herinneren dat er voortgezette opleidingen worden georganiseerd betreffende slachtofferbejegening in het algemeen. Hoewel deze opleidingen niet uitsluitend of specifiek gericht zijn op het onthaal van slachtoffers van partnergeweld, maken zij het ongetwijfeld mogelijk om essentiële competenties en vaardigheden in dit kader te ontwikkelen.

Ik wijs er bovendien op dat het programma van de basisopleiding van de inspecteurs van politie, via de cluster 8 met 78 uren gewijd aan slachtofferonthaal, eveneens specifieke aandacht besteedt aan de slachtoffers van partnergeweld.

3. Bepaalde opleidingen inzake opvang van partnergeweld zijn perfect toegankelijk voor de leden van het personeel van het administratief kader. Hoewel het opleidingsaanbod niet volledig overeenkomt met de noden van bepaalde politiezones op dit niveau, kunnen zij in eerste instantie steeds contact opnemen met de desbetreffende provinciale politieschool om dit te lossen.

4. Aangezien deze materie in eerste instantie onder de bevoegdheid van mijn collega van Justitie valt, verzoek ik u contact met hem hieromtrent op te nemen.

2. L'accueil des victimes constitue une mission essentielle des services de police et en particulier des zones de police locale. Dans ce cadre, l'accueil de victimes de violences conjugales fait l'objet d'une attention spécifique au travers de diverses formations contribuant à aider nos policiers à mieux anticiper et appréhender ces situations sur le terrain. Celles-ci sont essentiellement organisées par les écoles provinciales agréées, chargées au premier plan de répondre aux besoins en formation des zones de police locales. On peut ainsi mentionner des formations ayant spécifiquement pour thème la violence intrafamiliale mais aussi des journées d'études comme celles intitulées "l'évaluation des risques de la violence entre partenaires", "*face à la violence intrafamiliale*", ou encore "violence domestique". Cette problématique va continuer à faire l'objet d'une attention minutieuse, notamment sous l'angle de la formation. On doit, en effet, constamment veiller à ce qu'elle réponde au mieux aux réalités et difficultés rencontrées sur le terrain.

Au-delà de ces formations spécifiques, je souhaite aussi rappeler que des formations continuées concernant l'assistance aux victimes en général sont organisées. Bien que ne ciblant pas uniquement ou spécifiquement l'accueil de victimes de violences conjugales, elles permettent assurément de développer des compétences et aptitudes essentielles dans ce cadre.

Je rappelle en outre que le programme de la formation de base des inspecteurs de police accorde, au travers de son cluster 8 d'une durée de 78 heures consacré à l'accueil des victimes, également une attention spécifique aux victimes de violences conjugales.

3. Certaines formations en matière d'accueil de violences conjugales sont parfaitement accessibles aux membres du personnel du cadre administratif. Si l'offre de formations ne répondait pas totalement aux besoins de certaines zones de police à ce niveau, elles peuvent toujours, dans un premier temps, prendre contact avec l'école de police provinciale concernée afin d'y remédier.

4. Cette matière relevant en première instance des compétences de mon collègue de la Justice, je vous invite à le solliciter à ce propos.

5. Het Comité P, het controleorgaan op de politie van het Parlement, heeft een controleonderzoek geopend over de politionele slachtofferbejegening waarin de kwestie van het onthaal van vrouwen die het slachtoffer zijn van partnergeweld eveneens aan bod komt. Zoals de organieke wet op het Comité P verplicht, zal dit rapport eerst worden voorgelegd aan de parlementaire begeleidingscommissie en vervolgens gepubliceerd worden op de website van het Comité P. Vanaf dat moment zal het rapport door alle parlementsleden kunnen worden geraadpleegd. De timing is thans nog niet vastgesteld. Het Comité hoopt het rapport bij de Parlementaire Commissie te kunnen indienen tegen eind 2018.

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2014201503640

Vraag nr. 223 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 16 juni 2015 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Toegankelijkheid van de gebouwen van de FOD's voor personen met beperkte mobiliteit.

Zich toegang verschaffen tot de gebouwen van de overheidsdiensten vormt vaak een hele opgave voor personen met beperkte mobiliteit. Ik kreeg graag een stand van zaken van de initiatieven die op dat vlak werden genomen door de diensten waarvoor u bevoegd bent.

1. a) Werden er studies uitgevoerd ter voorbereiding van werken met het oog op een betere toegankelijkheid van de overheidsgebouwen?

b) Wie heeft die studies uitgevoerd?

c) Welke bedragen werden daaraan besteed?

2. a) Welke werken worden er uitgevoerd met het oog op een betere toegankelijkheid van de diensten waarvoor u bevoegd bent?

b) Voor welke bedragen?

c) Waar precies?

d) Op welke data?

3. Welke vereisten worden er voor nieuwe gebouwen in de bestekken ingeschreven met het oog op een betere toegankelijkheid?

5. Le Comité P, l'organe de contrôle sur la police du Parlement, a ouvert une enquête de contrôle sur l'assistance policière aux victimes dans lequel sera aussi abordé la question de l'accueil des femmes victimes de violences conjugales. Comme l'oblige la loi organique sur le Comité P, ce rapport sera d'abord soumis à la Commission d'accompagnement parlementaire et ensuite publié sur le site internet du Comité P. À partir de ce moment-là, le rapport pourra être consulté par l'ensemble des parlementaires. Le timing n'est pas encore arrêté pour l'instant. Le Comité espère déposer le rapport devant la Commission parlementaire d'ici la fin de l'année 2018.

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2014201503640

Question n° 223 de monsieur le député Georges Gilkinet du 16 juin 2015 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'accessibilité des bâtiments des SPF aux personnes à mobilité réduite.

L'accessibilité aux bâtiments des services publics constitue un enjeu majeur pour les personnes à mobilité réduite. Je voudrais dès lors faire le point sur les initiatives qui ont été prises dans ce domaine par les services dont vous avez la responsabilité.

1. a) Des études préalables à la réalisation de travaux visant à améliorer l'accessibilité des bâtiments publics ont-elles été réalisées?

b) Quels ont été les prestataires de ces études?

c) Quels montants ont été engagés?

2. a) Quels sont les travaux visant à favoriser l'accessibilité des services dont vous avez la responsabilité?

b) Pour quels montants?

c) Dans quels lieux?

d) À quelles dates?

3. Quelles dispositions sont introduites dans les cahiers des charges pour les nouveaux bâtiments afin de favoriser leur accessibilité?

4. Welke andere maatregelen worden er genomen om de toegankelijkheid van de overheidsgebouwen te garanderen?

5. Op welke manier informeren de onderscheiden overheidsdiensten personen met beperkte mobiliteit over de toegankelijkheid van hun gebouwen, of hoe denken ze dat in de toekomst te doen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 223 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 16 juni 2015 (Fr.):

1. Neen, er zijn geen studies voorzien.
2. Het hoofdgebouw (Egmont I) is toegankelijk voor rolstoel-gebruikers via een hellend vlak.
Aan het tweede gebouw (Egmont II) is bij aanbouw een lift aangebracht voor rolstoel-gebruikers.
3. Geen.
4. Geen.
5. Het onthaal assisteert.

DO 2014201503906

Vraag nr. 237 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 01 juli 2015 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Benoemingen door de federale regering.

Aansluitend op het antwoord van 22 juni 2015 van de eerste minister op mijn schriftelijke vraag nr. 35 van 19 mei 2015 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 30 van 22 juni 2016, blz. 59 en 60), in verband met de benoemingen door de federale regering, had ik graag een volledig overzicht bekomen van de benoemingen betreffende:

- a) bestuursmandaten in overheidsbedrijven en -instellingen;
- b) bestuursmandaten in niet-overheidsbedrijven (bijvoorbeeld omdat de federale overheid aandeelhouder is).

Gelieve per benoeming zeker te vermelden:

- over welk mandaat het gaat;
- de datum waarop deze benoeming plaatsvond;
- de naam van de benoemde bestuurder;

4. Quelles autres initiatives sont prises afin de garantir l'accessibilité des bâtiments publics?

5. De quelle manière les différents services publics informent-ils ou entendent-ils informer à l'avenir les personnes à mobilité réduite du niveau d'accessibilité de leurs bâtiments?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 223 de monsieur le député Georges Gilkinet du 16 juin 2015 (Fr.):

1. Non, des études ne sont pas prévues.
2. Le bâtiment principal (Egmont I) est accessible aux chaises roulantes par des plans inclinés.
Le deuxième bâtiment (Egmont II) est équipé d'un ascenseur pour les utilisateurs de fauteuil roulant.
3. Aucunes.
4. Aucunes.
5. L'accueil assiste.

DO 2014201503906

Question n° 237 de madame la députée Barbara Pas du 01 juillet 2015 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La nomination d'administrateurs par le gouvernement fédéral.

Dans le prolongement de la réponse du 22 juin 2015 du premier ministre à ma question écrite n° 35 du 19 mai 2015 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2014-2015, n° 30 du 22 juin 2015, pages 59 et 60) concernant la nomination d'administrateurs par le gouvernement fédéral, je souhaiterais obtenir un aperçu complet des nominations:

- a) pour des mandats d'administrateur dans des entreprises et institutions publiques;
- b) pour des mandats d'administrateur dans des entreprises non publiques (par exemple lorsque l'État fédéral est actionnaire)?

Je voudrais en tout état de cause savoir, pour chaque nomination:

- de quel mandat il s'agit;
- la date à laquelle la nomination a eu lieu;
- le nom de l'administrateur nommé;

- welke politieke partij de betreffende bestuurder aanleverde;
- of er al dan niet een vergoeding gekoppeld is aan het mandaat en hoeveel deze vergoeding desgevallend bedraagt;
- of het bestuurslid al dan niet een kabinetsmedewerker is of een politiek mandaat bekleedt;
- welke competenties de benoemde bestuurder kon voorleggen in verband met het mandaat.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 237 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 01 juli 2015 (N.):

In het domein Buitenlandse Zaken en Europese Zaken zijn er geen overheidsinstellingen met bestuursmandaten.

- quel parti politique a fourni l'administrateur concerné;
- si le mandat est rémunéré et à quel montant s'élève, le cas échéant, cette rémunération;
- si l'administrateur est un collaborateur de cabinet ou s'il occupe un mandat politique;
- quelles compétences l'administrateur nommé a fait valoir pour prétendre à ce mandat.

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 237 de madame la députée Barbara Pas du 01 juillet 2015 (N.):

Dans le domaine des Affaires étrangères et européennes, il n'y a pas d'institutions gouvernementales avec des mandats de gestion.

DO 2014201504487

Vraag nr. 272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 30 juli 2015 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Situatie na de verkiezingen in Burundi.

Volgens de internationale gemeenschap was het in het huidige klimaat in Burundi onmogelijk om geloofwaardige presidentsverkiezingen te organiseren. Desondanks vond de stembusslag, die door de oppositie werd geboycot, plaats op 21 juli 2015, in een sfeer van gelatenheid, afwijzing en angst.

Tot de vroege ochtend van de dag van de verkiezingen werden er in Bujumbura verscheidene ontploffingen en schoten gehoord. Bovendien vreesde de bevolking dat de Imbonerakure de stembureaus in de gaten zouden houden. Daardoor lag de opkomst bijzonder laag. Men hoefde zich dus geen illusies te maken over de uitslag van de verkiezingen, en de overwinning van Pierre Nkurunziza stond uiteraard al vast. In de nasleep van die verkiezingen moet er worden gevreesd voor een escalatie van het geweld in Burundi.

1. Wat is, nu de verkiezingen achter de rug zijn, de situatie in Burundi op het stuk van de veiligheid, inzonderheid de veiligheid van onze landgenoten die nog altijd in het land aanwezig zijn?

DO 2014201504487

Question n° 272 de madame la députée Katrin Jadin du 30 juillet 2015 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La situation post-électorale au Burundi.

La communauté internationale avait estimé qu'il était, dans le climat actuel au Burundi, impossible d'organiser une élection présidentielle crédible. Malgré cela, le scrutin, boycotté par l'opposition, s'est tenu le 21 juillet 2015, à la fois dans la résignation, le rejet, mais aussi la peur.

Plusieurs explosions et des tirs ont été entendus jusqu'à l'aube du jour du vote, à Bujumbura. Sans oublier que la population craignait la surveillance des bureaux de vote par les Imbonerakure. Le taux de participation a, ainsi, été très faible. C'est donc un scrutin sans illusion et la victoire de Pierre Nkurunziza est, évidemment, assurée. Suite à ces élections, une escalade de la violence est à craindre au Burundi.

1. Au lendemain de ces élections, que pouvez-vous dire sur la situation au Burundi, sur le plan de la sécurité, et notamment sur le plan de la sécurité de nos ressortissants toujours présents sur le territoire?

2. Werden de grenzen opnieuw geopend en ziet men in de buurlanden opnieuw een toestroom van Burundese vluchtelingen?

3. Zal u overleg plegen met de ministers van Buitenlandse Zaken van de EU-lidstaten teneinde een gemeenschappelijk beleid van sancties tegen het Burundese regime te ontwikkelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 30 juli 2015 (Fr.):

Ik heb de eer u te verwijzen naar de mondelinge vragen die in de vorige commissies zijn gesteld.

DO 2014201505353

Vraag nr. 324 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 08 oktober 2015 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Uitreiking van een ereteken aan de Turkse president Erdogan.

Op 5 oktober 2015 werd de Turkse president Erdogan tijdens zijn staatsbezoek aan België geridderd in de Leopoldsorde.

Graag kreeg ik enige verduidelijking omtrent dat gedeelte van het protocol.

1. a) Wie heeft de beslissing genomen om dat ereteken al dan niet toe te kennen, en op welke gronden?

b) Wie heeft de voordrachten gemaakt?

2. Wetende dat er meerdere soorten eretekens bestaan, zou ik graag weten op grond van welke objectieve criteria u beslist een bepaald ereteken toe te kennen.

3. Waarop is de beslissing om de heer Erdogan in de Leopoldsorde te ridderen gebaseerd?

4. Welke antecedenten zijn er? Welke andere staatshoofden hebben tijdens hun staatsbezoek aan ons land een ereteken gekregen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 324 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 08 oktober 2015 (Fr.):

2. Pouvez-vous indiquer si les frontières ont été rouvertes et si les pays voisins voient, à nouveau, affluer des réfugiés burundais?

3. Envisagez-vous de vous concerter avec les différents ministres des Affaires étrangères européens pour mettre en place une politique commune de sanctions à l'encontre du régime burundais?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 272 de madame la députée Katrin Jadin du 30 juillet 2015 (Fr.):

Je vous prie de vous référer aux questions orales posées lors des dernières commissions.

DO 2014201505353

Question n° 324 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 08 octobre 2015 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La décoration de monsieur Erdogan.

Le 5 octobre 2015, dans le cadre de sa visite d'état en Belgique, monsieur Erdogan, le président turc, a été fait chevalier de l'Ordre de Léopold.

Dans ce cadre, j'aimerais obtenir quelques précisions sur cette partie du protocole.

1. a) Concrètement, qui a pris la décision d'octroyer ou pas ces décorations et sur quelles bases?

b) Qui a émis les propositions?

2. Sachant qu'il existe plusieurs types de décoration, quels sont les critères objectifs qui vous amènent à décerner tel ou tel titre?

3. Dans le cas de monsieur Erdogan, quels ont été les éléments qui ont sous-tendu l'octroi du titre de chevalier de l'Ordre de Léopold?

4. Quels sont les antécédents? Quels chefs d'états ont reçu une décoration lors de leur visite officielle?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 324 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 08 octobre 2015 (Fr.):

Voor het antwoord op deze vraag verwijs ik naar mijn gezamenlijk antwoord op de mondelinge vragen nr. 6667, 6680 en 6681, besproken in de commissie Buitenlandse Betrekkingen op 16 december 2015 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2015-2016, CRIV54 COM 298).

DO 2015201606337

Vraag nr. 366 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 december 2015 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Het op gang brengen van een nationale dialoog met het oog op de verkiezingen die in 2016 in de DRC worden georganiseerd.

President Joseph Kabila stelde onlangs een nationale dialoog in het vooruitzicht, en de oprichting van een voorbereidend comité dat de presidentsverkiezingen in de DRC in 2016 moet organiseren.

Dankzij die maatregelen kunnen, volgend de huidige president, de financiering en de modaliteiten van het proces dat aanvankelijk door de kiescommissie op punt was gesteld, worden herbekeken en kan de stabiliteit tijdens de volgende verkiezingen worden gewaarborgd.

Het grootste deel van de oppositie wijst die dialoog echter van de hand en meent dat het om een manoeuvre van Kabila gaat om het grondwettelijke verbod om zich voor een derde mandaat kandidaat te stellen, te omzeilen, nadat het Congolese grondwettelijk hof in september 2015 de kieskalender ongeldig had verklaard.

De Union pour la Démocratie et le Progrès Social (UDPS), de 'eeuwige' oppositiepartij, liet weten bereid te zijn deel te nemen aan de dialoog, op voorwaarde dat hij georganiseerd wordt onder auspiciën van de internationale gemeenschap.

Welk standpunt neemt ons land in met betrekking tot de geplande organisatie van die nationale dialoog en het eventuele internationale toezicht daarop?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 366 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 december 2015 (Fr.):

Ik heb de eer u te verwijzen naar de mondelinge vragen die in de vorige commissies zijn gesteld.

Pour la réponse à cette question, je me réfère à ma réponse conjointe aux questions orales nr. 6667, 6680 et 6681, discutées en commission Relations extérieures du 16 décembre 2015 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2015-2015, CRIV54 COM298).

DO 2015201606337

Question n° 366 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 décembre 2015 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La convocation d'un dialogue national dans le cadre des élections de 2016 en RDC.

Le président Joseph Kabila a tout récemment annoncé la convocation d'un dialogue national et la mise en place d'un comité préparatoire chargé d'organiser les élections présidentielles de 2016 en République démocratique du Congo.

Celle-ci devrait permettre, selon l'actuel président, de repenser le financement et les modalités du processus initialement prévu par la commission électorale et garantir la stabilité durant les prochaines élections.

La majeure partie des composantes de l'opposition refuse cependant ce dialogue, estimant qu'il s'agit d'une manoeuvre de M. Kabila pour contourner l'interdiction constitutionnelle de se représenter pour un troisième mandat, après l'invalidation du calendrier électoral par la Cour constitutionnelle congolaise en septembre 2015.

L'Union pour la démocratie et le progrès social (UDPS), le parti historique d'opposition, a pour sa part déclaré être prêt à y participer, à condition que le dialogue ait lieu sous l'égide de la communauté internationale.

Quelles sont les positions de la Belgique sur la possible organisation de ce dialogue national et l'éventuelle mise en place d'une supervision internationale de celui-ci?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 366 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 décembre 2015 (Fr.):

Je vous prie de vous référer aux questions orales posées lors des dernières commissions.

DO 2015201607135

Vraag nr. 440 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 18 januari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De rol van het Congolese leger in Oost-Congo.

Eind 2015 publiceerde Ivan Godfroid op de website MO.be een ronduit schokkend artikel over de spiraal van geweld waarin Congo nu al sinds oktober 2014 is terechtgekomen.

Dit geweld heeft ondertussen tot meer dan 600 doden geleid. De overheid en de Congolese president Kabila blijven volledig afwezig in deze menselijke tragedie.

Er worden belangrijke kanttekeningen geplaatst bij de vermeende rol die het Congolese leger momenteel speelt. Ook worden er vragen gesteld bij de houding van de aanwezige MONUSCO-troepen die in Congo gestationeerd zijn.

1. Hoe schat u de rol in die het Congolese leger speelt in de huidige binnenlandse conflicten, in bijzonderheid in Oost-Congo? Welk standpunt verdedigt u namens België ten aanzien van die rol van het Congolese leger?

2. Heeft u recentelijk overleg gehad met de Congolese autoriteiten? Zijn de huidige interne conflicten aangekaart? Welke reactie heeft u van de Congolese autoriteiten gekregen?

3. Is er een evaluatiemoment voorzien over de MONUSCO-operatie in Congo wat betreft het garanderen van de veiligheid van de Congolezen door de MONUSCO-blauwhelmen? Wanneer zal deze evaluatie plaatshebben? Wie zal bij deze evaluatie betrokken worden? Wat is het Belgisch standpunt betreffende de MONUSCO-operatie dat u zult verdedigen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 440 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 18 januari 2016 (N.):

Ik heb de eer u te verwijzen naar de mondelinge vragen die in de vorige commissies zijn gesteld.

DO 2015201607135

Question n° 440 de madame la députée Els Van Hoof du 18 janvier 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le rôle de l'armée congolaise dans l'Est du Congo.

Fin 2005, Ivan Godfroid publiait sur le site internet MO.be un article particulièrement choquant concernant la spirale de la violence dans laquelle le Congo est engagé depuis octobre 2014 déjà.

Dans l'intervalle, cette violence a fait plus de 600 morts. Les autorités congolaises et le président Kabila se désintéressent totalement de cette tragédie humaine.

D'importantes réserves sont formulées concernant le rôle supposé joué actuellement par l'armée congolaise. L'attitude des troupes de la MONUSCO stationnées sur place au Congo suscite également des interrogations.

1. Comment évaluez-vous le rôle joué par l'armée congolaise dans les conflits intérieurs actuels, en particulier dans l'Est du Congo? Quel point de vue défendez-vous au nom de la Belgique à propos de ce rôle joué par l'armée congolaise?

2. Vous êtes-vous concerté récemment avec les autorités congolaises? Les conflits actuels ont-ils été abordés? Quelle réaction avez-vous obtenue de la part des autorités congolaises?

3. Un moment d'évaluation est-il prévu concernant l'opération de la MONUSCO au Congo et, plus particulièrement, la garantie par les casques bleus de la MONUSCO de la sécurité des Congolais? Quand cette évaluation interviendra-t-elle? Qui y sera associé? Quel point de vue défendrez-vous au nom de la Belgique concernant l'opération de la MONUSCO?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 440 de madame la députée Els Van Hoof du 18 janvier 2016 (N.):

Je vous prie de vous référer aux questions orales posées lors des dernières commissions.

DO 2015201607380

Vraag nr. 460 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Overheidspublicaties. - Kostprijs. - Type informatiedrager.

De Federale Overheidsdiensten (FOD's) en talrijke andere instellingen die onder uw bevoegdheid vallen, brengen jaarlijks één of meerdere publicaties uit door middel van bijvoorbeeld een jaarverslag of een activiteitenverslag.

1. a) Welke publicaties werden er in 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015 door de instellingen die onder uw bevoegdheid vallen gepubliceerd?

b) Kunt u per instelling een overzicht geven met de vermelding van de aard van publicatie en de oplage?

2. a) Wat was de kostprijs van deze publicaties?

b) Kan u een opsplitsing geven per publicatie?

3. Welke publicaties zijn er naast de gedrukte vorm ook verkrijgbaar in digitaal formaat of raadpleegbaar via internet?

4. Welke publicaties worden enkel op een gedrukte manier publiek kenbaar gemaakt?

5. Welke publicaties worden enkel op een digitale manier publiek kenbaar gemaakt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 460 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2016 (N.):

1. a) De FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, publiceerde een activiteitenverslag voor de jaren 2010, 2011, 2012, 2013, 2015 en 2016. De verslagen zijn het daaropvolgende jaar gepubliceerd.

In 2014 werd geen activiteitenverslag gepubliceerd. De FOD is dit wettelijk niet verplicht.

Het verslag voor 2017 is nog in aanmaak.

De FOD publiceert daarnaast jaarlijks nog tal van andere documenten, brochures, enz. In dit antwoord beperk ik me echter tot het activiteitenverslag.

b) Het activiteitenverslag wil onze collega's en de buitenwereld nader laten kennismaken met de aangelegenheden in de bevoegdheidsdomeinen van onze FOD die het desbetreffende jaar in het brandpunt van de belangstelling stonden of volop aandacht verdienden.

DO 2015201607380

Question n° 460 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Publications des pouvoirs publics. - Coût. - Type de support d'information.

Les services publics fédéraux (SPF) et de nombreux autres organes ressortissant à votre compétence procèdent chaque année à une ou plusieurs publications, par exemple par le biais d'un rapport annuel ou d'un rapport d'activité.

1. a) Quels documents ont été publiés en 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015 par des organes qui relèvent de votre compétence?

b) Pouvez-vous fournir un aperçu par organe, avec mention de la nature de la publication et du tirage?

2. a) Quel a été le coût de ces publications?

b) Pouvez-vous fournir une ventilation par publication?

3. Quelles publications sont disponibles sous forme imprimée mais aussi sous forme numérique ou sont consultables sur l'internet?

4. Quelles publications n'ont été diffusées que sur support papier?

5. Quelles publications n'ont été diffusées que sur support numérique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 460 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2016 (N.):

1. a) Le SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement a publié un rapport d'activités pour les années 2010, 2011, 2012, 2013, 2015 et 2016. Les rapports ont été publiés l'année suivante.

En 2014 aucun rapport d'activités n'a été publié. Le SPF n'y est pas légalement contraint.

Le rapport 2017 est en cours de réalisation.

Annuellement, le SPF publie à côté de cela beaucoup d'autres documents, brochures, etc. Dans la présente réponse je me limiterai cependant au rapport d'activités.

b) Le but du rapport d'activités est de porter à la connaissance des collègues et du public les matières qui relèvent des compétences de notre SPF, et qui se sont retrouvées au centre de l'intérêt de l'année en question ou méritaient toute l'attention.

De activiteitenverslagen worden digitaal ter beschikking gesteld aan het publiek. Er kan dus geen oplage meege-deeld worden.

2. a) Zie infra: 2. b).

Enkel de kosten voor zaken die werden uitbesteed staan vermeld onder 2. b).

Voor de elementen die intern gebeurden zijn er geen bijkomende kosten, natuurlijk moeten wel de werkuren van de personeelsleden die zich hiermee bezig hielden in rekening genomen worden.

b) Alle prijzen zijn telkens exclusief btw.

Les rapports d'activités sont mis à la disposition du public sous forme digitale. Il est donc impossible de fournir un tirage.

2. a) Voir infra: 2. b).

Seuls les coûts des travaux sous-traités sont mentionnés sous 2. b).

Pour les éléments traités en interne, il n'y a bien sûr pas de frais supplémentaires. Il faut néanmoins prendre en compte les heures de travail du personnel qui s'en est occupé.

b) Tous les prix mentionnés sont HTVA.

2010	
(concept, lay-out, realisatie van 1 000 NL/ 1 000 FR/1 000 EN cd-roms/ <i>conception, mise en page, réalisation de 1 000 NL/ 1 000 FR/1 000 EN cd-roms</i>)	13 149,10 euro
(vertaling naar het Frans/ <i>traduction française</i>)	3 221,90 euro
(vertaling naar het Engels/ <i>traduction anglaise</i>)	3 098,68 euro
(fotorechten/ <i>droits des photos</i>)	865,17 euro
Totaal/ <i>Total</i>	20 334,85 euro
2011	
(vertaling naar het Engels/ <i>traduction anglaise</i>)	2 577,12 euro
2012	
(vertaling naar het Engels/ <i>traduction anglaise</i>)	3 459,19 euro
2013	
(vertaling naar het Frans/ <i>traduction française</i>)	2 218,73 euro
2014	
Geen activiteitenverslag gepubliceerd/ <i>Pas de rapport d'activités publié</i>	
2015	
(lay-out/ <i>mise en page</i>)	1 728 euro
2016	
(lay-out/ <i>mise en page</i>)	1 250 euro

3. Alle activiteitenverslagen staan in elektronische vorm op de website van de FOD.

4 en 5. Het jaarverslag wordt uitsluitend digitaal publiek kenbaar gemaakt. Voor intern gebruik is er wel een zeer beperkte oplage die intern gedrukt wordt.

3. Tous les rapports d'activités sont disponibles sur le site web du SPF.

4 et 5. Le rapport d'activité est communiqué exclusivement par voie digital au public. Un tirage très limité pour usage interne est imprimé dans la maison.

DO 2015201610219

Vraag nr. 637 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 10 juni 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Federale diensten onderworpen aan artikel 35 van de taalwet in bestuurszaken.

Artikel 35, § 1 van de gecoördineerde taalwetten in bestuurszaken van 18 juli 1966 (SWT) stelt dat iedere gewestelijke dienst (in de zin van de SWT) waarvan de werkkring uitsluitend gemeenten uit Brussel-Hoofdstad of uit Brussel-Hoofdstad en het Nederlands en/of Franse taalgebied omvatten, onderworpen zijn aan de taalregeling die betrekking heeft op de gemeenten van Brussel-Hoofdstad.

Dat betekent onder meer dat de personeelsleden van deze diensten bij Selor een taalbrevet moeten hebben behaald over hun kennis van de tweede taal.

Ook een aantal federale overheidsdiensten vallen, krachtens hun werkingsgebied, onder deze taalregeling.

Kan u voor de overheidsdiensten (inclusief overheidsbedrijven, wetenschappelijke instellingen, instellingen van sociale zekerheid en openbaar nut, enz.) die onder uw bevoegdheid vallen meedelen:

1. welke diensten onder deze bepaling van artikel 35, § 1 vallen en wat hun precieze werkingsgebied is;
2. hoeveel Nederlandstaligen respectievelijk Franstaligen in deze diensten tewerkgesteld zijn;
3. hoeveel van hen (per taalgroep) over het vereiste attest van Selor beschikken om in deze dienst te kunnen worden tewerkgesteld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 637 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 10 juni 2016 (N.):

De FOD Buitenlandse Zaken valt niet onder het werkingsgebied van hogergenoemde taalregeling.

DO 2015201610219

Question n° 637 de madame la députée Barbara Pas du 10 juin 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les services fédéraux soumis à l'article 35 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative.

L'article 35, § 1^{er} des lois coordonnées du 18 juillet 1966 relatives à l'emploi des langues en matière administrative stipule que tout service régional dont l'activité s'étend exclusivement à des communes de Bruxelles-Capitale ou à des communes de Bruxelles-Capitale et, en même temps, à des communes d'une des régions de langue française et de langue néerlandaise ou de ces deux régions est soumis au même régime que les services locaux établis dans Bruxelles-Capitale.

En d'autres termes, les membres du personnel de ces services doivent notamment avoir obtenu un brevet linguistique auprès du Selor, attestant leur connaissance de la deuxième langue.

En vertu de leurs activités, plusieurs services publics fédéraux sont également régis par les dispositions de l'article précité.

Pourriez-vous préciser pour les services publics fédéraux (y compris les entreprises publiques, les établissements scientifiques, les institutions de sécurité sociale et les organismes d'intérêt public, etc.) relevant de vos attributions:

1. quels sont les services régis par les dispositions de l'article 35, § 1^{er} et définir précisément leurs activités;
2. combien de néerlandophones et de francophones y sont respectivement employés;
3. combien d'entre eux (par groupe linguistique) disposent de l'attestation requise délivrée par le Selor pour être employé dans ce service?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 637 de madame la députée Barbara Pas du 10 juin 2016 (N.):

Le SPF Affaires étrangères ne relève pas du champ d'application du régime linguistique mentionné ci-dessus.

DO 2017201818845

Vraag nr. 1178 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 16 oktober 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Lijst van de belangenconflicten van de kabinetschef van de minister.

Op 3 oktober 2017 antwoordde u in de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen - zeer summier - op de vraag die ik tot de eerste minister had gericht over de mogelijke belangenconflicten die de positie van de kabinetschef van uw vice-eersteministerkabinet onhoudbaar dreigen te maken. In de pers werd er immers al herhaaldelijk (onder meer in *La Libre Belgique* van 5 september 2015, *L'Echo* van 5 september 2015 en *Le Vif-L'Express* van 4 en 12 mei 2017) op gewezen dat mevrouw Alexandra Bertrand ook bestuurder is van de beursgenoteerde holding Ackermans en van Haaren (AvH) en tevens telg is van de familie die hoofdaandeelhouder is van de holding.

Door haar holdingactiviteiten heeft AvH belangen in zeer veel sectoren (maritieme engineering, bankwezen, energie, onroerend goed, personenzorg, landbouw, bouwmaterialen, leidingen, media, automatisering en onderhoud, distributie, catering, import-export, medische analyse, metaalbouw, filmmateriaal, leasing, enz.). Er zijn dus legio dossiers waarin er voor de kabinetschef van de vice-eersteminister, die verantwoordelijk is voor alle dossiers die aan de Ministerraad worden voorgelegd, een belangenconflict kan ontstaan.

Ik heb u toen onder meer gevraagd of u me een lijst kon bezorgen van de dossiers waarvoor mevrouw Bertrand sinds 2015 een belangenconflict gemeld had.

In uw antwoord stelde u dat u de maatregelen al had uitgezet die er genomen waren om belangenconflicten te beheren, waaronder in de eerste plaats de bekendmaking en de daaruit voortvloeiende openbaarheid ervan, zoals dat reeds werd gedaan voor de windmolenparken in de Noordzee, de dossiers waarbij DEME betrokken was en de bankentaks. U weigerde me echter te zeggen of die summiere lijst volledig was dan wel enkel ter illustratie gegeven werd.

Daarom vraag ik u nogmaals me de volgende gegevens te bezorgen:

1. De volledige lijst van de dossiers waarvoor mevrouw Bertrand een belangenconflict gemeld heeft vanaf het moment waarop ze bij uw kabinet aan de slag is gegaan tot ze kabinetschef geworden is.

DO 2017201818845

Question n° 1178 de monsieur le député Marco Van Hees du 16 octobre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La liste des conflits d'intérêts de la cheffe de cabinet du ministre.

Le 3 octobre 2017, en commission Relations extérieures, vous avez - très partiellement - répondu à la question que j'avais adressée au premier ministre concernant la position problématique de votre cheffe de cabinet "vice-premier" en matière de conflits d'intérêts. En effet, comme relevé par la presse à de multiples reprises (dont *La Libre Belgique* du 5 septembre 2015, *l'Écho* du 5 septembre 2015 ou *Le Vif-L'Express* des 4 et 12 mai 2017), madame Alexia Bertrand est également administratrice (et membre de l'actionnariat familial) du holding coté Ackermans et van Haaren (AvH).

De par son activité de holding, AvH a des intérêts dans de très nombreux secteurs (engineering maritime, banque, énergie, immobilier, soins aux personnes, agriculture, matériaux de construction, canalisation, médias, automatisation et maintenance, distribution, restauration, import-export, analyses médicales, construction métallique, matériel cinématographique, leasing, etc.). Les risques de conflits d'intérêts sont donc innombrables pour la cheffe de cabinet d'un vice-premier ministre en charge de tous les dossiers qui passent au Conseil des ministres.

L'une de mes questions était la suivante: "Pouvez-vous me fournir la liste des dossiers pour lesquels madame Bertrand a signalé un conflit d'intérêt depuis 2015?"

Dans votre réponse, vous indiquez: "Je vous ai déjà exposé les dispositions qui sont prises pour gérer les conflits d'intérêts, la première étant la publicité de ceux-ci et donc, leur connaissance, comme cela a déjà été fait dans des dossiers comme l'éolien en Mer du Nord, les dossiers impliquant la société DEME ou le dossier de la taxe bancaire." Vous avez toutefois refusé de me préciser si cette embryon de liste est exhaustif ou n'a que valeur d'exemples.

Je reformule donc la demande de fournir:

1. La liste complète des dossiers pour lesquels madame Bertrand a signalé un conflit d'intérêt depuis qu'elle collabore à votre cabinet avant d'être cheffe de cabinet.

2. De volledige lijst van de dossiers waarvoor mevrouw Bertrand een belangenconflict gemeld heeft sinds ze uw kabinetschef is.

Kunt u voor elk dossier meedelen welke maatregelen er genomen werden om het risico van een belangenconflict te beperken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1178 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 16 oktober 2017 (Fr.):

Ik heb de eer het geachte lid te verwijzen naar het antwoord gegeven tijdens de commissie van 3 oktober 2017 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 739).

DO 2017201820618

Vraag nr. 1300 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 januari 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

FOD's. - Verwijlintresten.

Overheidsdiensten blinken helaas vaak niet uit in het tijdig betalen van hun facturen. Kunt u, op jaarbasis, voor 2016 en 2017 voor de federale overheidsdiensten die onder uw bevoegdheid vallen volgende gegevens meedelen?

1. Wat is de gemiddelde termijn voor de betaling van een factuur?

2. Wat was het totaal aantal facturen en hoeveel daarvan werden laattijdig betaald? Wat de laattijdig (of niet) betaalde facturen betreft, over welk soort facturen gaat het vooral (advocatenkosten, enz.)?

3. Om welke bedragen gaat het daarbij (zowel van het totaal aantal facturen als van de laattijdig betaalde)?

4. Hoeveel verwijlinteressen werden daarvoor betaald?

5. Werd in alle gevallen van laattijdigheid verwijlinterest betaald zoals bepaald door de regelgeving? Gebeurde dit automatisch dan wel na ingebrekestelling? Graag verdere precisering daarover voor wat de verhoudingen tussen die twee betreft.

6. Werd er een forfaitaire vergoeding betaald bij laattijdige betaling zoals reglementair bepaald en gebeurde dat op systematische wijze?

2. La liste complète des dossiers pour lesquels madame Bertrand a signalé un conflit d'intérêt depuis qu'elle est votre cheffe de cabinet.

Pouvez-vous préciser pour chaque dossier les dispositions prises afin de réduire les risques de conflit d'intérêts?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1178 de monsieur le député Marco Van Hees du 16 octobre 2017 (Fr.):

Je prie l'honorable membre de se référer à la réponse donnée lors de la commission du 3 octobre 2017 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54 COM 739).

DO 2017201820618

Question n° 1300 de madame la députée Barbara Pas du 24 janvier 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

SPF. - Intérêts de retard.

Lorsqu'il s'agit de payer leurs factures, les services publics ne font malheureusement guère preuve de diligence. Pouvez-vous communiquer les données suivantes, sur une base annuelle pour 2016 et 2017, pour les services publics fédéraux sous votre tutelle:

1. le délai moyen de paiement d'une facture;

2. le nombre total de factures et le nombre total de factures payées tardivement (concernant les factures payées tardivement (ou impayées), le type de facture dont il s'agit principalement (frais d'avocats, etc.);

3. les montants dont il est question (pour l'ensemble des factures comme pour les paiements tardifs);

4. les intérêts de retard versés en conséquence;

5. les intérêts de retard payés pour chaque paiement tardif, comme le prévoit la réglementation (ces intérêts ont-ils été versés automatiquement ou après mise en demeure? Pourriez-vous me fournir des précisions concernant le rapport entre ces deux éléments?);

6. l'indemnisation forfaitaire éventuellement payée en cas de paiement tardif, comme le prévoit la réglementation (cette indemnisation a-t-elle été systématique?);

7. Hoe vaak werd er in dit verband geprocedeerd en om welke bedragen ging het daarbij?

8. Hoeveel heeft dit de FOD gekost aan advocatenkosten?

9. Werden deze advocatenkosten tijdig betaald en zo neen, wat zijn de achterstallen op dat vlak?

10. Welke maatregelen worden er desgevallend genomen om ervoor te zorgen dat facturen voortaan tijdig worden betaald?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1300 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 januari 2018 (N.):

Buitenlandse Zaken

1. tot 3. Voor de antwoorden op deze vragen verwijzen we naar de antwoorden van de FOD Beleid en Ondersteuning (FOD BOSA).

4. Er werden geen verwijlintresten betaald.

5. Zie antwoord hierboven.

6. Er werden ook geen forfaitaire vergoedingen uitbetaald bij eventueel laattijdige betalingen.

7. Er zijn geen lopende procedures.

8. Bijgevolg hebben we ook geen advocatenkosten.

9. Deze vraag is niet van toepassing.

10. Deze vraag is niet van toepassing.

Beliris

1. tot 4. en 10. Ik heb de eer het geachte lid door te verwijzen naar het antwoord gegeven door de minister van Begroting op vraag nr. 244 van 24 januari 2018 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 146).

5. Beliris betaalt de verschuldigde verwijlintresten voor de laattijdige betalingen met betrekking tot de opdrachten van werken. Conform de wetgeving, betaalt Beliris automatisch de verwijlintresten, zonder dat een ingebrekestelling noodzakelijk is.

6. Het principe van de betaling van een forfaitaire vergoeding is louter van toepassing op de overheidsopdrachten gesloten vanaf 16 maart 2013. In geval van laattijdige betaling van deze opdrachten werd telkens de forfaitaire vergoeding uitbetaald.

7. In de jaren 2016-2017 werd in geen enkel geval geprocedeerd louter omwille van een geschil over de uitbetaling van verwijlintresten.

8. Er waren bijgevolg geen advocatenkosten in dit verband.

7. le nombre de fois dont on a procédé de la sorte et la hauteur du montant à chaque fois;

8. le montant des frais d'avocats réglés par le service public fédéral (SPF) à cet effet;

9. les frais d'avocats payés à temps et, dans la négative, le montant des frais d'avocats impayés?

10. les mesures qui ont été et qui seront prises, le cas échéant, pour faire en sorte que les factures soient désormais réglées à temps?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1300 de madame la députée Barbara Pas du 24 janvier 2018 (N.):

Affaires étrangères

1. à 3. Pour les réponses à ces questions, nous référons aux réponses du SPF Stratégie et Appui (SPF BOSA).

4. Aucun intérêt de retard n'a été payé.

5. Voir la réponse ci-dessus.

6. Aucune indemnité forfaitaire n'a été payée dans le cas des arriérés éventuels.

7. Il n'y a pas de procédure en cours.

8. En conséquence nous n'avons pas de frais d'avocats non plus.

9. Cette question n'est pas d'application.

10. Cette question n'est pas d'application.

Beliris

1. à 4. et 10. J'ai l'honneur de renvoyer l'honorable membre à la réponse fournie par le ministre du Budget à la question n° 244 du 24 janvier 2018 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 146).

5. Beliris paie les intérêts de retard dus pour les paiements en retard en ce qui concerne les marchés de travaux. Conformément à la réglementation, Beliris paie automatiquement les intérêts de retard, sans qu'une mise en demeure ne soit nécessaire.

6. Le principe de paiement d'une indemnité forfaitaire est seulement applicable sur les marchés publics conclus à partir du 16 mars 2013. En cas de retard de paiement de ces marchés, l'indemnité forfaitaire a été payée à chaque fois.

7. Dans les années de 2016-2017 il n'y a pas eu de recouvrement judiciaire à cause d'un litige concernant un paiement d'intérêts de retards.

8. De ce fait, il n'y a pas eu de frais d'avocats relatifs à cela.

9. Aangezien er geen gerechtelijke invorderingsprocedures zijn geweest, zijn er ook geen laattijdige betalingen geweest van hiermee verbonden advocatenkosten.

DO 2017201820848

Vraag nr. 1304 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Effectief ontslagen ambtenaren.

Onlangs vernamen we dat van de 53.440 federale ambtenaren die geëvalueerd werden, er slechts 39 negatief geëvalueerd werden.

De overheid zou nochtans, zoals elke werkgever haar werknemers moeten kunnen evalueren, bijsturen en nieuwe kansen geven waar nodig. Zo zijn mensen gelukkiger op hun werk en kunnen ze beter functioneren. Dat houdt ook in dat wanneer iemand systematisch niet functioneert, dat deze persoon moet kunnen ontslaan worden.

1. Hoeveel statutaire ambtenaren zijn, jaarlijks, in de periode 2012-2017 effectief ontslagen binnen uw diensten en administraties?

2. In hoeveel gevallen heeft dit geresulteerd in een beroepsprocedure voor de Raad van State?

3. Wat was de uitslag van deze beroepsprocedures?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1304 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.):

Buitenlandse Zaken

1. Eén medewerker (2015).

2. Geen.

3. Niet van toepassing.

Beliris

1. Geen enkele.

2. Niet van toepassing.

3. Niet van toepassing.

9. Étant donné qu'il n'y a pas eu de recouvrement judiciaire, il n'y a pas eu de paiement en retard de frais d'avocats relatif à cela.

DO 2017201820848

Question n° 1304 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le nombre de fonctionnaires licenciés.

Il nous est récemment revenu que seuls 39 des 53.440 fonctionnaires fédéraux soumis à une évaluation ont reçu un signalement négatif.

À l'instar de tout autre employeur, l'État devrait pourtant pouvoir évaluer ses travailleurs, les amender et leur donner, le cas échéant, de nouvelles possibilités. Les travailleurs sont ainsi plus heureux au travail et leurs prestations sont meilleures. Cela suppose, par ailleurs, qu'un travailleur dont les évaluations sont systématiquement mauvaises doit pouvoir être licencié.

1. Entre 2012 et 2017, combien de fonctionnaires statutaires ont-ils été licenciés annuellement dans vos services et administrations?

2. Combien de ces licenciements ont-ils donné lieu à un recours auprès du Conseil d'État?

3. Quel a été le résultat de ces procédures d'appel?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1304 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.):

Affaires étrangères

1. Un agent (2015).

2. Aucun.

3. Pas d'application.

Beliris

1. Personne.

2. Ne s'applique pas.

3. Ne s'applique pas.

DO 2017201822475

Vraag nr. 1355 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Benoeming van vrouwelijke ambassadeurs.

Hoe is het aantal vrouwen die tot ambassadeur of consul werden benoemd, sinds 2012 geëvolueerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1355 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.):

Gedurende de periode 2012-2018 evolueerde het aantal vrouwelijke posthoofden - opgedeeld per type post - als volgt:

Poste / post	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Ambassade	8	7	10	8	10	8	7
Bureau de la Coopération au Développement/ <i>Bureau Ontwikkelingssamenwerking</i>							
Bureau Diplomatique / <i>Diplomatiek bureau</i>						2	3
Consulat / <i>Consulaat</i>	3	3	4	3	2	2	1
Consulat Général / <i>Consulaat-generaal</i>	1	4	4	4	4	3	5
Représentation Permanente / <i>Permanente vertegenwoordiging</i>	2	1	1	1	1		
Total / <i>Totaal</i>	14	15	19	16	17	15	16

Teneinde een duidelijker beeld te geven kan ik bovenstaande informatie vervolledigen met volgende elementen: op 118 posthoofden tellen wij 19 vrouwen. Onze buitenlandse carrière telt 169 vrouwen op een totaal van 622.

DO 2017201822746

Vraag nr. 1364 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 25 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Accreditatie van diplomaten in België.

De affaire Skripal heeft heel wat voeten in de aarde op het wereldtoneel. De internationale gemeenschap uitte zijn ongenoegen over de vergiftiging van de Russische ex-dubbspion Sergej Skripal en zijn dochter Yulia door middel van het uitwijzen van Russische diplomaten.

DO 2017201822475

Question n° 1355 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Nomination de femmes ambassadeur.

Pouvez-vous indiquer l'évolution du nombre de femmes qui ont été nommées ambassadeur et consul depuis 2012?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1355 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.):

Le nombre de chefs de poste féminins - divisé par type de poste - a évolué durant la période 2012-2018 comme suit:

Je peux, afin de dresser un tableau plus clair je peux encore compléter ces chiffres avec les informations suivantes: sur 118 chefs de postes nous comptons 19 femmes. Parmi les 622 agents de la carrière extérieure nous comptons 169 femmes.

DO 2017201822746

Question n° 1364 de monsieur le député Peter Luykx du 25 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'accréditation des diplomates en Belgique.

L'affaire Skripal revêt un caractère complexe sur la scène internationale. La communauté internationale a exprimé son mécontentement au sujet de l'empoisonnement de l'ancien agent double russe Sergej Skripal et de sa fille Yulia en expulsant des diplomates russes.

Nadat de Verenigde Staten, Canada en verschillende Europese lidstaten beslisten om diplomaten terug te sturen, nam ook ons land voorzichtig het besluit om één diplomaat uit te wijzen. Rusland reageerde met gelijklopende tegenmaatregelen. Ondertussen regent het beschuldigingen en is het vertrouwen zoek.

1. a) Hoeveel officiële Russische diplomaten zijn er geaccrediteerd in België?

b) Hoeveel daarvan zijn bilaterale diplomaten Rusland-België?

c) Hoeveel daarvan zijn EU-diplomaten?

d) Hoeveel daarvan zijn NAVO-diplomaten?

2. Werden in het verleden reeds accreditaties, aangevraagd door Rusland, geweigerd door de regering? Zo ja, hoeveel en op welke grond gebeurde dit?

3. a) Hoeveel accreditaties, over alle ambassades heen, werden deze legislatuur al door de regering geweigerd?

b) Van welke landen werd de accreditatie het meest geweigerd (top vijf)?

c) Op welke gronden gebeurde dit hoofdzakelijk?

4. a) Is er enige vorm van controle of diplomaten in ons land werkelijk diplomaten zijn of eerder werken voor een buitenlandse inlichtingendienst? Welke strategieën worden hiervoor uitgerold in onze nationale hoedanigheid, in EU-hoedanigheid en in NAVO-hoedanigheid? Kan u dit toelichten voor elk van deze drie?

b) Kan u een zekere inschatting maken van hoeveel procent diplomaten in ons land eigenlijk werkzaam zijn voor een buitenlandse inlichtingendienst?

c) Wat is hier de impact van?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1364 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 25 april 2018 (N.):

1. a) Bij de in België gevestigde diplomatieke missies van de Russische federatie zijn 121 diplomaten geaccrediteerd.

b) bilaterale Ambassade: 47 diplomaten;

c) vertegenwoordiging bij de NAVO: 14 diplomaten;

Après la décision des États-Unis, du Canada et de différents États membres de l'Union européenne d'expulser des diplomates russes, la Belgique a opté avec prudence pour le renvoi d'un seul diplomate de la Fédération de Russie. Moscou a réagi en prenant des mesures de rétorsion. Dans l'intervalle, les accusations pleuvent et la confiance est rompue.

1. a) Combien de diplomates russes officiels ont-ils été accrédités en Belgique?

b) Combien d'entre eux sont-ils des diplomates bilatéraux Russie-Belgique?

c) Combien d'entre eux sont-ils des diplomates de l'Union européenne?

d) Combien d'entre eux sont-ils des diplomates de l'ONU?

2. Le gouvernement a-t-il déjà refusé dans le passé des accréditations demandées par la Russie? Dans l'affirmative, de combien d'accréditations s'agit-il et sur la base de quels motifs ont-elles été refusées?

3. a) Combien d'accréditations, toutes ambassades confondues, le gouvernement a-t-il déjà refusé durant la présente législature?

b) Quels pays (cinq principaux pays) se sont-ils vu refuser le plus d'accréditations?

c) Sur quels motifs ces refus ont-ils principalement reposé?

4. a) Est-il contrôlé, sous quelque forme que ce soit, si les diplomates postés en Belgique sont de véritables diplomates ou s'ils travaillent pour un service de renseignements étranger? Quelles stratégies sont-elles déployées à cette fin respectivement pour le compte de la Belgique, de l'Union européenne et de l'ONU? Pouvez-vous préciser votre réponse pour chacun de ces cas?

b) Pouvez-vous évaluer dans une certaine mesure le pourcentage de diplomates postés en Belgique qui travaillent en fait pour un service de renseignements étranger?

c) Quelles en sont les conséquences?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1364 de monsieur le député Peter Luykx du 25 avril 2018 (N.):

1. a) On compte 121 diplomates accrédités dans les missions diplomatiques de la Fédération de Russie établies en Belgique.

b) Ambassade bilatérale: 47 diplomates;

c) représentation auprès de l'OTAN: 14 diplomates;

d) diplomatieke zending bij de EU: 60 diplomaten.

2. In het verleden werden reeds accreditaties van in België geaccrediteerde diplomaten geweigerd of ingetrokken, voornamelijk omwille van activiteiten die niet in overeenstemming zijn met het diplomatiek statuut. Het ging om accreditaties van verschillende buitenlandse diplomaten, waaronder ook Russische.

3. Voor wat de controle door de nationale veiligheids- en inlichtingendiensten betreft, verwijs ik in de eerste plaats door naar mijn collega's van Justitie, Binnenlandse Zaken en Defensie, die bevoegd zijn voor de betrokken diensten.

Voor wat het EU-niveau betreft, bestaat een samenwerking tussen inlichtingendiensten van de lidstaten en van de diensten van de EU-instellingen.

Voor wat de NAVO betreft, kan ik zeggen dat de Nationale Veiligheidsoverheid (NVO), waarvan het voorzitterschap en het secretariaat gevestigd zijn op de FOD Buitenlandse Zaken, België vertegenwoordigt in het VN-veiligheidsraad. De NVO wordt via dit comité geïnformeerd over activiteiten van buitenlandse inlichtingendiensten op Belgisch grondgebied, gericht tegen de NAVO.

Gezien de informatie met betrekking tot de feiten en maatregelen geclassificeerd is op niveau NATO SECRET, kan deze informatie, overeenkomstig de bepalingen van de Wet van 11 december 1998 betreffende de classificatie en de veiligheidsmachtigingen, -attesten en -adviezen enkel meegedeeld worden aan houders van een overeenstemmende veiligheidsmachtiging en met de noodzaak tot kennisname.

b) Diplomaten worden geacht hun werkzaamheden uit te oefenen in overeenstemming met de functies van de diplomatieke zending zoals gedefinieerd in artikel 3 van het Verdrag van Wenen van 1961 inzake het diplomatiek verkeer.

c) Niet van toepassing.

DO 2017201822842

Vraag nr. 1368 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Benoemingen door de federale regering.

In 2015 stelde ik u een schriftelijke vraag omtrent de benoemingen die deze regering sinds haar aantreden had gedaan.

d) mission diplomatique auprès de l'UE: 60 diplomates.

2. Les accréditations de diplomates accrédités en Belgique ont déjà été refusées ou retirées dans le passé, principalement en raison d'activités non conformes au statut diplomatique. Il s'agissait d'accréditations de divers diplomates étrangers, y compris des diplomates russes.

3. En ce qui concerne le contrôle des services nationaux de sécurité et de renseignement, je vous renvoie à mes collègues de la Justice, de l'Intérieur et de la Défense, compétents pour les services concernés.

En ce qui concerne le niveau de l'UE, il existe une coopération entre les services de renseignement des États membres et les services des institutions de l'UE.

En ce qui concerne l'OTAN, je peux dire que l'Autorité Nationale de Sécurité (ANS), dont la présidence et le secrétariat sont établis au SPF Affaires étrangères, représente la Belgique au Comité de sécurité de l'OTAN. L'ANS est informée via ce comité des activités de services de renseignements étrangers sur le territoire belge, dirigées contre l'OTAN.

Étant donné que les informations relatives aux faits et mesures sont classifiées au niveau SECRET OTAN, ces informations, conformément aux dispositions de la loi du 11 décembre 1998 relative à la classification et aux habilitations, attestations et avis de sécurité, ne peuvent être communiquées qu'aux détenteurs d'une habilitation de sécurité correspondante et ayant le besoin d'en connaître.

b) Les diplomates sont censés exercer leurs fonctions conformément aux fonctions de la mission diplomatique telles que définies à l'article 3 de la Convention de Vienne de 1961 relative aux relations diplomatiques.

c) Pas d'application.

DO 2017201822842

Question n° 1368 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Nominations par le gouvernement fédéral.

En 2015, je vous ai adressé une question écrite concernant les nominations auxquelles ce gouvernement a procédé depuis son arrivée au pouvoir.

Kan u uw antwoord van toen actualiseren tot op de datum van vandaag en een volledig overzicht geven van de benoemingen die sindsdien zijn gebeurd inzake:

1. bestuursmandaten in overheidsbedrijven en -instellingen;
2. bestuursmandaten in niet-overheidsbedrijven (bijvoorbeeld omdat de federale overheid aandeelhouder is)?

Gelieve per benoeming te vermelden:

- over welk mandaat het gaat;
- de datum waarop deze benoeming plaatsvond;
- de naam van de benoemde bestuurder;
- welke politieke partij de betreffende bestuurder aanleverde;
- of er al dan niet een vergoeding gekoppeld is aan het mandaat en hoeveel deze vergoeding desgevallend bedraagt;
- of het bestuurslid al dan niet een kabinetsmedewerker is/was (en in dat geval van wie/welk kabinet) of een politiek mandaat bekleedt of bekleedde, en zo ja, voor welke partij;
- welke competenties de benoemde bestuurder kon voorleggen in verband met het mandaat.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1368 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2018 (N.):

Wat Buitenlandse Zaken en Europese Zaken betreft, werden geen bestuursmandaten toegekend, in overheidsbedrijven of -instellingen.

Binnen de federale culturele instellingen is er onder deze legislatuur geen bestuurder benoemd.

DO 2017201823076

Vraag nr. 1373 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Betrekkingen met Algerije.

Volgens het voortgangsverslag over de betrekkingen tussen de EU en Algerije hebben de Europese Unie en Algerije tussen maart 2017 en april 2018 hun bereidheid getoond om hun politieke dialoog en samenwerking op alle gebieden van hun partnerschap te verdiepen.

Pouvez-vous actualiser votre réponse de l'époque jusqu'à la date d'aujourd'hui et fournir un aperçu complet des nominations intervenues depuis en ce qui concerne:

1. des mandats d'administrateur dans des entreprises publiques et des organismes publics;
2. des mandats d'administrateur dans des entreprises non publiques (par exemple, parce que les pouvoirs publics fédéraux sont actionnaires)?

Veuillez indiquer par nomination:

- de quel mandat il s'agit;
- la date à laquelle la nomination est intervenue;
- le nom de l'administrateur nommé;
- le parti politique qui a présenté l'administrateur concerné;
- si l'exercice de ce mandat donne lieu ou non à l'octroi d'une indemnité et, le cas échéant, le montant de cette indemnité;
- si l'administrateur est/a été ou non collaborateur de cabinet (et, le cas échéant, de quel cabinet) ou exerce ou a exercé un mandat politique et, dans l'affirmative, pour quel parti;
- de quelles compétences l'administrateur nommé a pu se prévaloir par rapport à ce mandat.

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1368 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2018 (N.):

En ce qui concerne les Affaires étrangères et européennes, aucun mandat d'administrateur n'a été attribué dans des entreprises ou organisations publiques.

Dans les institutions culturelles fédérales, il n'y a pas eu de désignation d'administrateur sous cette législature.

DO 2017201823076

Question n° 1373 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Relations avec l'Algérie.

Selon le rapport sur l'état d'avancement des relations UE-Algérie, entre mars 2017 et avril 2018, l'Union européenne et l'Algérie ont démontré leur volonté d'approfondir leur dialogue politique ainsi que leur coopération dans tous les domaines de leur partenariat.

1. Hoe evolueren de betrekkingen tussen de EU en Algerije en onze bilaterale betrekkingen, met name op het stuk van het veiligheids- en migratiebeleid?

2. Hoe evolueren de rechtsstaat en de grondrechten in dat land?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1373 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 mei 2018 (Fr.):

1. Ik sluit me aan bij de recente verklaring van de hoge vertegenwoordiger Mogherini, naar aanleiding van de Associatieraad EU-Algerije die op 14 mei 2018 te Brussel plaatsvond. Zowel de EU als Algerije onderstreepten het belang om de bestaande politieke dialoog alsook de samenwerking op verschillende domeinen zoals migratie, veiligheid, de strijd tegen terrorisme, radicalisme en energie verder te zetten. Tijdens de Associatieraad kwamen eveneens de door Algerije opgelegde handelsrestricties aan bod en werd nogmaals herhaald dat deze in strijd zijn met het Associatieakkoord en dat hierover verder overleg dient te worden gepleegd om zo spoedig mogelijk tot een oplossing te komen.

Het laatste jaar zagen we een positieve evolutie in de bilaterale betrekkingen tussen Europa en Algerije. Algerije erkent het belang van het ontwikkelen van een betere samenwerking met EU die een belangrijke bijdrage kan betekenen voor de regionale stabiliteit. Dit engagement weerspiegelt zich eveneens in de verschillende wederzijdse bezoeken op hoog niveau, die aan de Associatieraad vooraf zijn gegaan.

Zoals reeds meegedeeld stond mijn werkbezoek aan Algerije, van begin dit jaar, eveneens in het teken van het versterken van onze bilaterale relaties. Dit leidde onder andere tot de ondertekening van een *Memorandum of Understanding* om op jaarlijkse basis bilaterale consultaties te houden op hoog administratief niveau. Verder is er ook een principeakkoord voor het opstarten van een strategische dialoog onder andere om de samenwerking op het vlak van informatieuitwisseling en de strijd tegen terrorisme te verbeteren. Daarenboven kan ik u meedelen dat de voorbereidingen voor het plaatsen van een verbindingsofficier van de Federale Politie zich in een finale fase bevinden.

1. Comment voyez-vous l'évolution des relations de l'UE avec l'Algérie mais aussi l'évolution de nos relations bilatérales, notamment en matière de sécurité et de politique migratoire?

2. Qu'en est-il de l'évolution de l'État de droit et des droits fondamentaux dans ce pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1373 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 mai 2018 (Fr.):

1. Je suis d'accord avec la récente déclaration de la haute représentante Mogherini, faite à la suite du Conseil d'association UE-Algérie qui s'est tenu à Bruxelles le 14 mai 2018. Tant l'UE que l'Algérie ont souligné l'importance de poursuivre le dialogue politique existant et la coopération dans divers domaines tels que la migration, la sécurité, la lutte contre le terrorisme, le radicalisme et l'énergie. Le Conseil du commerce a également examiné les restrictions commerciales imposées par l'Algérie qui sont en opposition avec l'accord d'association et que de nouvelles consultations devraient donc avoir lieu à ce sujet en vue de trouver une solution le plus rapidement possible.

L'année passée, nous avons constaté une évolution positive des relations bilatérales entre l'Europe et l'Algérie. L'Algérie reconnaît l'importance de développer une meilleure coopération avec l'UE, qui pourrait contribuer à la stabilité régionale. Cet engagement se reflète aussi dans les diverses visites mutuelles et de haut niveau qui ont précédé le Conseil d'association.

Comme déjà mentionné, ma visite de travail en Algérie du début de cette année avait également pour but de renforcer nos relations bilatérales avec l'Algérie. Celle-ci a conduit, entre autre, à la signature d'un *Memorandum of Understanding* prévoyant la tenue de consultations bilatérales annuelles au niveau administratif. De plus, il y a un accord de principe pour entamer un dialogue stratégique notamment afin d'améliorer la coopération dans le domaine de l'échange d'informations et de la lutte contre le terrorisme. En outre, je peux vous informer que les préparatifs pour l'affectation d'un officier de liaison de la police fédérale sont dans leur phase finale.

2. Het bevorderen van de ontwikkeling van de rechtstaat en het ondersteunen van het democratisch proces zijn belangrijke onderdelen van de vastgelegde partnerschapsprioriteiten tussen de EU en Algerije. Niettegenstaande de reeds doorgevoerde hervormingen en het aanvaarden van de aanwezigheid van een EU electorale observatiemissie bij de laatste parlementaire verkiezingen dient er nog op verschillende terreinen vooruitgang te worden geboekt. De EU heeft tijdens de Associatieraad gewezen op de noodzaak van de uitvoering van de Grondwettelijke hervormingen en de aanbevelingen van het *Universal Periodic Review*. Vooral op het vlak van de vrijheid van meningsuiting, godsdienst en vereniging zijn bijkomende inspanningen nodig. Het is tevens belangrijk om de ontwikkeling van een sterk maatschappelijk middenveld te blijven aanmoedigen.

DO 2017201823385

Vraag nr. 1382 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Belgische ambassadeur in de DRC (MV 24920).

Mijn vraag gaat over de Belgische ambassadeur in de Democratische Republiek Congo (DRC), die als gevolg van de gespannen betrekkingen tussen België en de DRC in januari 2018 het Congolese grondgebied heeft verlaten.

Sinds het vertrek van de heer de Crombrughe zijn de betrekkingen tussen de twee landen helaas nog meer onder druk te komen staan, waardoor België zelfs heeft beslist zijn bilaterale samenwerking met de DRC te herzien.

Hoe staat het met onze diplomatieke betrekkingen met de DRC? Is er meer in het bijzonder een mogelijkheid dat de Belgische ambassadeur naar de DRC terugkeert? Zo ja, onder welke voorwaarden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1382 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 04 juni 2018 (Fr.):

2. La promotion du développement de l'État de droit et le soutien aux processus démocratiques sont des éléments importants des priorités du partenariat entre l'UE et l'Algérie. Malgré les réformes déjà engagées et l'acceptation de la présence d'une mission d'observation électorale de l'UE lors des dernières élections parlementaires, des progrès sont encore nécessaires dans plusieurs domaines. L'UE a souligné lors du Conseil d'association la nécessité de mettre en oeuvre les réformes constitutionnelles et les recommandations de l'Examen Périodique Universel. Des efforts supplémentaires sont particulièrement essentiels dans le domaine de la liberté d'expression, de religion et d'association. Il est également important de continuer à encourager le développement d'une société civile forte.

DO 2017201823385

Question n° 1382 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'ambassadeur belge en RDC (QO 24920).

Je souhaite vous interroger concernant l'ambassadeur belge en République démocratique du Congo (RDC). En effet, en janvier 2018, ce dernier a quitté le territoire congolais suite à la crispation des relations entre la Belgique et la RDC.

Depuis le départ de M. de Crombrughe, force est hélas de constater que les relations entre nos deux pays se sont encore tendues amenant la Belgique à décider de revoir sa coopération bilatérale avec la RDC.

Où en est-on dans les relations diplomatiques entre nos deux pays et plus particulièrement sur la question de notre ambassadeur auprès de la RDC? L'hypothèse du retour de l'ambassadeur belge en RDC est-elle envisageable? Si oui, à quelles conditions?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1382 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 04 juin 2018 (Fr.):

In vergelijking met vorig jaar lijkt de verkiezingskalender zich nu te concretiseren. Een datum werd vastgelegd, namelijk 23 december. Een kalender is beschikbaar en verschillende mijlpalen werden bereikt zoals de samenstelling van de kiezerslijsten eind januari en de herziening van het kiezersregister. Het is nu zaak ervoor te zorgen dat de verkiezingen op 23 december onder goede omstandigheden zullen plaatsvinden.

Er blijven echter nog onzekerheden bestaan. In de eerste plaats op technisch niveau: een aantal deadlines werden niet nagekomen en de stemmachine wordt nog steeds betwist, onder andere door Zuid-Korea (terwijl de leverancier een Zuid-Koreaans bedrijf is). Wat de fiscale aspecten betreft, is er nog steeds geen duidelijk en transparant verkiezingsbudget beschikbaar, terwijl de autoriteiten herhalen dat er geen externe begrotingssteun nodig is. Ik stel bovendien vast dat de verkiezingscommissie (CENI) nog niet heeft ingestemd met de referentievoorwaarden van de internationale groep van verkiezingsdeskundigen. Dit is toch zorgwekkend gezien deze groep van cruciaal belang is voor de ondersteuning van het proces en de geloofwaardigheid ervan.

Drie nieuwe rechters werden benoemd bij presidentieel decreet in het Grondwettelijk Hof, dat een sleutelrol speelt in het verkiezingsproces, met name via de geschillenbeslechting met betrekking tot de kandidaturen en de resultaten van de verkiezingen. De officiële lijst van partijen die mogen deelnemen aan de verkiezingen stuit op kritiek. Ze telt maar liefst vier verschillende partijen met de naam UDPS (grootste oppositiepartij). Tot slot merken we op dat binnen de meerderheid stemmen opgaan om president Kabila aan de macht te houden. Dit is echter in strijd met het Oudejaarsakkoord.

Wat de publieke ruimte betreft, werd geen vooruitgang vastgesteld in de uitvoering van de detentemaatregelen. Er zijn nog geen waarborgen dat alle kandidaten in staat zullen zijn deel te nemen en zich vrij uit te spreken. Hiertoe moet het verbod op demonstraties worden opgeheven, zoals aangekondigd door de Congolese minister van Mensenrechten tijdens de politieke dialoog in Genève en een einde komen aan de onderdrukking van demonstraties. Andere maatregelen, zoals de vrijlating van politieke gevangenen, het stopzetten van de verdubbeling van politieke partijen en de heropening van opgedoekte media, moeten ook worden genomen.

Par rapport à l'année dernière, les choses semblent se préciser concernant le calendrier électoral. Une date est désormais fixée, il s'agit du 23 décembre. Un calendrier est disponible et certaines étapes ont été franchies comme la finalisation de l'enrôlement des électeurs à la fin janvier et le nettoyage du fichier électoral. Il faut maintenant s'assurer que les élections auront bel et bien lieu dans de bonnes conditions ce 23 décembre.

Or, des incertitudes demeurent. D'abord sur le plan technique, puisque certaines échéances n'ont pas été respectées et que la machine à voter est toujours contestée, y compris par la Corée du Sud (alors que le fournisseur est une société sud-coréenne). Sur le plan budgétaire, il n'y a toujours pas de budget électoral clair et transparent disponible, alors que les autorités répètent à l'envi qu'aucun appui budgétaire extérieur ne sera requis. Je note d'ailleurs que la Commission électorale (CENI) n'a pas encore accepté les termes de référence du groupe international d'experts électoraux, ce qui suscite des inquiétudes, car ce groupe a un rôle important à jouer dans l'accompagnement du processus et la crédibilisation de celui-ci.

Trois nouveaux juges ont été nommés par ordonnance présidentielle au sein de la Cour constitutionnelle, qui joue un rôle clef dans le processus électoral, notamment à travers le règlement du contentieux sur les candidatures et les résultats des scrutins. La liste des partis autorisés qui a été publiée crée la polémique. On y retrouve par exemple, quatre partis politiques qui portent le nom de l'UDPS, principal parti de l'opposition. Enfin, on note qu'au sein de la majorité, de nombreuses voix s'élèvent pour maintenir le président Kabila au pouvoir, ce qui irait à l'encontre des Accords de la Saint-Sylvestre.

En ce qui concerne l'espace public, aucune avancée n'a été constatée dans la mise en oeuvre des mesures de décriminalisation. On attend encore des garanties que tous les candidats pourront participer et s'exprimer librement. Pour cela, il faut lever l'interdiction des manifestations, comme cela a été annoncé par le ministre des Droits de l'Homme de la RDC lors du dialogue politique à Genève et mettre fin à la répression des manifestations. D'autres mesures comme la libération de prisonniers politiques, la fin de la duplication des partis politiques et la réouverture des médias fermés, doivent aussi être prises.

Op vlak van veiligheid werd het begin van 2018 tevens gekenmerkt door een grotere onveiligheid in het oosten, met de meest recente crisis in Ituri. Er is een heropleving van de activiteiten van gewapende groeperingen, met belangrijke humanitaire gevolgen. Dit zal nauwlettend opgevolgd moeten worden in het kader van de uitvoering van het nieuwe MONUSCO-mandaat, dat op 27 maart unaniem is aangenomen. Het mandaat heeft de bescherming van burgers en steun voor het verkiezingsproces als hoofdprioriteiten geïdentificeerd.

Binnen de Verenigde Naties wordt de situatie in de DRC van zeer nabij gevolgd, aangezien deze kwestie voortaan maandelijks zal worden aangehaald door de Veiligheidsraad. Ik heb de gelegenheid gehad om hierover te spreken met de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, die dit nauwlettend volgt. Ook binnen de Europese Unie wordt bijzondere aandacht geschonken aan de situatie in de DRC. Een debat is voorzien tijdens de volgende Raad Buitenlandse Zaken van 28 mei om samen de geloofwaardigheid van het proces en de gemeenschappelijke actiepunten te beoordelen, in partnerschap met de landen van de regio. Dit haalde ik recent ook aan met Federica Mogherini en mijn nieuwe Duitse en Nederlandse collega's. Ik zal de gelegenheid hebben om hierover te spreken met mijn Franse collega. Tot slot stel ik vast dat deze situatie de landen van de regio en de Afrikaanse Unie aanzienlijke zorgen baart. Dit heb ik aangehaald met de voorzitter en commissaris voor Vrede en Veiligheid van de Afrikaanse Unie

Wat onze bilaterale betrekkingen betreft, zien we net als in de betrekkingen met andere partners een poging tot isolationisme van de Congolese autoriteiten, zoals blijkt uit de boycot van de humanitaire conferentie in Genève. Zoals vaak het geval is, wordt België aangeduid als zondebok. De regeringsgezinde pers doet zelfs aan *Belgium-bashing*. Het verheugt me dat er een sterke solidariteit bestaat tussen de Europese partners.

Sur le plan sécuritaire, le début de l'année 2018 a également été marqué par une insécurité accrue à l'Est, la crise la plus récente étant en Ituri. On constate un regain d'activités des groupes armés, ce qui a des conséquences humanitaires importantes. Il faudra suivre cela de près dans le cadre de la mise en oeuvre du nouveau mandat de la MONUSCO qui a été adopté de manière unanime ce 27 mars. Celui-ci identifie la protection des civils et le soutien au processus électoral comme principales priorités.

Au sein des Nations-Unies, la situation en RDC est donc suivie de très près, puisque la question sera désormais évoquée tous les mois par le Conseil de Sécurité. J'ai eu l'occasion d'en parler au secrétaire général des Nations-Unies qui suit cela de près. Au sein de l'Union européenne également, la situation en RDC fait l'objet d'une attention particulière. Lors du prochain Conseil Affaires étrangères du 28 mai, un débat est prévu, car il est important d'évaluer ensemble la crédibilité du processus et les pistes d'action commune, en partenariat avec les pays de la région. C'est ce que j'ai évoqué récemment avec Federica Mogherini et avec mes nouveaux collègues allemand et néerlandais. J'aurai également l'occasion d'en parler à mon collègue français. Je note enfin que la situation préoccupe fortement les pays de la région et l'Union Africaine. J'ai évoqué cela avec le président et le commissaire à la Paix et la Sécurité de l'Union Africaine.

En ce qui concerne nos relations bilatérales, on constate comme dans les relations avec d'autres partenaires une tentative isolationniste des autorités congolaises, comme en témoigne le boycott de la conférence humanitaire à Genève. Comme souvent, la Belgique est prise comme bouc émissaire. La presse progouvernementale s'adonne d'ailleurs à un réel *Belgium-bashing*. Je suis heureux de constater qu'il y a une très forte solidarité des partenaires européens.

Naar aanleiding van de beslissing van ons land om een deel van de bijstand (25 miljoen euro) ten gunste van de bevolking te besteden, hebben de Congolese autoriteiten gevraagd om zowel het Schengen Huis als het consulaat-generaal in Lubumbashi te sluiten, de frequentie Brussels Airlines van zeven tot vier te verminderen en actie tegen Enabel te ondernemen. Deze maatregelen treffen helaas in de eerste plaats de Congolese bevolking. Ik stel trouwens vast dat de DRC voor meer dan 18 maanden geen ambassadeur in Brussel heeft en ook haar consulaat-generaal in Antwerpen wenste te sluiten. In deze specifieke context, heb ik beslist om eind januari onze ambassadeur terug te roepen naar Brussel. Onze ambassadeur kreeg inmiddels nieuwe taken binnen de administratie. Onze gewezen consul-generaal in Lubumbashi is nu aangesteld als zaakgelastigde.

Ik heb hier veel over gelezen in de pers. Hoewel de diversiteit aan meningen onder onze diplomaten een goede zaak is, blijft het belangrijkste dat men beschikt over diplomatieke teams die functioneren en een doeltreffende en loyale tussenschakel vormen met het gastland en onze internationale partners.

België blijft pogingen doen om uit deze bilaterale impasse te komen. Het is in deze context dat een delegatie van de verschillende betrokken kabinetten in februari naar Kinshasa gegaan is terwijl onze ambassade in Kinshasa zich gewijd heeft aan het onderhouden van contacten met alle politieke actoren. Ik heb mijn ambtgenoot in Brussel uitgenodigd voor verder overleg en wacht op zijn reactie. Deze dialoog is echter alleen zinvol als het deel uitmaakt van een wens om door te gaan in de richting van bepaalde gemeenschappelijke doelstellingen: aandacht voor de veiligheid en de humanitaire behoeften van de DRC en voorbereiding van een geloofwaardig verkiezingsproces. In deze context is een herstel van onze diplomatieke betrekkingen op ambassadeursniveau aan beide kanten wenselijk.

DO 2017201823386

Vraag nr. 1383 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Turkije. - Schending van de mensenrechten (MV 24885).

Ik wil u eens te meer een vraag stellen over de schendingen van de mensenrechten in het kader van de herhaalde verlengingen van de noodtoestand in Turkije.

Suite à la décision de notre pays d'allouer une partie de l'aide (25 millions d'euros) en faveur de la population, les autorités congolaises ont demandé la fermeture de la Maison Schengen et du consulat général à Lubumbashi, de réduire la fréquence de Brussels Airlines de sept à quatre et de prendre des mesures contre Enabel. Malheureusement, ces mesures affectent en premier lieu la population congolaise. En outre, je constate que la RDC n'a pas d'ambassadeur à Bruxelles depuis plus de 18 mois et souhaite également fermer son consulat général à Anvers. Dans ce contexte particulier, j'ai décidé de rappeler notre ambassadeur à Bruxelles à la fin de janvier. De nouvelles tâches au sein de l'administration ont, depuis, été confiées à notre ambassadeur. Notre ancien consul général à Lubumbashi a été nommé chargé d'affaires.

À ce sujet, j'ai lu toute une série de choses dans la presse. Je peux vous dire que si la diversité d'opinion parmi nos diplomates est une bonne chose, ce qui compte c'est d'avoir des équipes diplomatiques qui fonctionnent et qui constituent un relai efficace et loyal avec le pays d'accueil et nos partenaires internationaux.

La Belgique poursuit ses efforts pour sortir de cette impasse bilatérale. C'est dans ce contexte qu'une délégation des différents cabinets concernés s'est rendue à Kinshasa en février dernier, tandis que notre ambassade à Kinshasa s'est engagée à maintenir des contacts avec tous les acteurs politiques. J'ai invité mon homologue à Bruxelles pour poursuivre les consultations et j'attends à présent sa réponse. Cependant, ce dialogue n'a de sens que s'il s'inscrit dans le cadre d'une volonté de poursuivre certains objectifs communs: une attention aux besoins sécuritaires et humanitaires de la RDC et la préparation d'un processus électoral crédible. Dans ce contexte, le rétablissement de nos relations diplomatiques au niveau des ambassadeurs est souhaitable des deux côtés.

DO 2017201823386

Question n° 1383 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Turquie. - La violation des droits de l'Homme (QO 24885).

Je souhaite vous interroger une nouvelle fois concernant les multiples violations des droits de l'Homme durant les prolongations régulières de l'état d'urgence en Turquie.

Volgens het jongste verslag van de Verenigde Naties maakt Turkije zich schuldig aan tal van ernstige schendingen, zoals foltering en andere vormen van mishandeling van gevangenen, willekeurige detentie, willekeurige ontneming van het recht op arbeid en het recht om zich vrij te bewegen, en ernstige schendingen van de vrijheid van vereniging en vrije meningsuiting.

Sinds het begin van de noodtoestand in juli 2016, die na de mislukte coup werd ingesteld, werden er 160.000 personen gearresteerd, 152.000 ambtenaren willekeurig ontslagen, leerkrachten, advocaten en rechters vervolgd, journalisten ontslagen, mediakanalen gesloten en websites geblokkeerd. De auteurs van het verslag zijn duidelijk: de noodtoestand wordt misbruikt om de uitoefening van de mensenrechten voor veel personen aan banden te leggen.

In het verslag van de Verenigde Naties wordt geadviseerd Turkije op te roepen de noodtoestand zo snel mogelijk op te heffen. Werd deze kwestie besproken in het kader van onze bilaterale betrekkingen met dat land? Komt dit ook in het Comité van ministers van de Raad van Europa aan bod?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1383 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 04 juni 2018 (Fr.):

Noodtoestand en Raad van Europa

Ik dank u voor uw vragen. Wij volgen de mensenrechtensituatie in Turkije met de nodige aandacht op, zowel vanuit Brussel als vanuit onze relevante diplomatieke posten. In dit verband hebben wij het verslag van de OHCHR (Bureau van de hoge commissaris voor de mensenrechten) met grote belangstelling gelezen en wij onderschrijven het standpunt dat de noodtoestand dringend moet worden opgeheven. Dit is een standpunt dat wordt aangehaald en herhaald tijdens de contacten met onze Turkse ambtgenoten op alle niveaus. Wij zijn ook van mening dat de noodtoestand werd en nog steeds wordt gebruikt om de uitoefening van mensenrechten en fundamentele vrijheden in het land te beperken.

Le dernier rapport des Nations Unies reprend de nombreuses violations graves comme la torture et autres mauvais traitements lors de détentions, la détention arbitraire, la privatisation arbitraire du droit au travail et de la liberté de mouvement ainsi que des atteintes graves à la liberté d'association et d'expression.

Depuis le début de l'état d'urgence en juillet 2016 suite à la tentative de coup d'état, 160.000 personnes ont été arrêtées; 152.000 fonctionnaires ont été renvoyés arbitrairement, des enseignants, avocats et juges ont été poursuivis; des journalistes ont été renvoyés; des médias fermés et des sites web bloqués. Les auteurs du rapport sont clairs: l'état d'urgence est utilisé pour restreindre l'exercice des droits humains de nombreuses personnes.

Une des recommandations du rapport des Nations Unies est de demander la levée le plus vite possible de l'état d'urgence en Turquie. Cette question a-t-elle été abordée dans les relations bilatérales entre nos deux pays? Ce débat existe-t-il au niveau du Comité des ministres du Conseil de l'Europe?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1383 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 04 juin 2018 (Fr.):

État d'urgence et Conseil de l'Europe

Je vous remercie pour vos questions. Nous suivons la situation des droits humains en Turquie avec toute l'attention requise tant depuis Bruxelles que dans nos postes diplomatiques concernés. Dans ce cadre nous avons lu le rapport de l'OHCHR (Bureau du Haut commissaire pour les Droits de l'Homme) avec grand intérêt et nous partageons le point de vue qu'il est urgent de lever l'état d'urgence. C'est une position qui est dite et répétée lors des contacts entretenus avec nos homologues turcs à tous les niveaux. Nous sommes également d'avis que l'état d'urgence a été et continue à être utilisé pour restreindre l'exercice des droits humains et des libertés fondamentales dans le pays.

Het debat over de noodtoestand wordt ook gevoerd binnen het Comité van ministers van de Raad van Europa, waar we, samen met al onze Europese collega's, hetzelfde standpunt hebben ingenomen in de discussies over dit onderwerp. Na de gebeurtenissen tijdens de zomer van 2016 in Turkije heeft het Comité van ministers van de Raad van Europa Turkije meermaals opgeroepen om de noodzakelijkheids- en evenredigheidscriteria van de genomen maatregelen in de nasleep van de poging tot staatsgreep te eerbiedigen.

België is ervan overtuigd dat de dialoog met Turkije moet worden gehandhaafd teneinde het land te begeleiden in zijn terugkeer naar een vorm van normaliteit (in tegenstelling tot de noodtoestand). Daarom hebben wij de werkzaamheden van de secretaris-generaal van de Raad van Europa, die de Turkse kwestie op verschillende niveaus en met een zeer persoonlijke betrokkenheid heeft aangevat, gesteund: overleg/uitwisselingen op het niveau van de experts van het Ministerie van Justitie, betrokkenheid van de verschillende organen van de Raad van Europa (Commissie van Venetië) en concrete voorstellen om de rechtsstaat en de bescherming van de mensenrechten te waarborgen, zoals de oprichting van de beroepscommissie voor ontslagen ambtenaren.

De actie van de Raad van Europa heeft voorlopig slechts bescheiden resultaten opgeleverd, die echter wel reëel zijn: tijdens de zitting van het Comité van ministers begin maart 2018, heeft de Turkse ambassadeur een positief signaal afgeleverd en verklaard dat het in het belang van iedereen is om het democratische Turkije in de Europese familie te behouden en dat Turkije vastberaden is om zijn politieke en technische samenwerking met de Raad van Europa voort te zetten. Hoewel dit signaal positief is, zijn we van mening dat het voorbarig is om conclusies te trekken en zullen we de mensenrechtensituatie in Turkije nauwlettend blijven volgen en deze kwestie bij onze ambtgenoten blijven aankaarten.

Top in Varna

Het is belangrijk dat de top van 26 maart heeft plaatsgevonden en dat de dialoog wordt voortgezet. Men stelt echter vast dat tijdens de laatste bijeenkomst geen concrete vooruitgang werd geboekt in de betrekkingen tussen de EU en Turkije, uitgezonderd wat betreft de voortzetting van de overeenkomst van 2016 betreffende de vluchtelingen. Tijdens de vergadering wees voorzitter Tusk duidelijk op de verplichtingen van Turkije om de rechtsstaat en de mensenrechten te eerbiedigen. Ook hier is de houding van Turkije constructiever geworden, maar het is mijns inziens nog te vroeg om conclusies te trekken.

Le débat concernant l'état d'urgence vit aussi au sein du Comité des ministres du Conseil de l'Europe, où nous avons soutenu la même position lors des discussions à ce sujet, aux côtés de tous nos collègues européens. Après les événements de l'été de 2016 en Turquie, le Comité des ministres du Conseil de l'Europe a appelé à plusieurs reprises la Turquie à respecter les critères de nécessité et de proportionnalité des mesures prises à la suite de la tentative de coup d'État.

La Belgique est convaincue de la nécessité de maintenir le dialogue avec la Turquie afin d'accompagner cette dernière dans sa transition vers la normalité (par opposition à l'état d'urgence). C'est pour cela que nous avons donc soutenu l'action du secrétaire général du Conseil de l'Europe qui a abordé la question turque à plusieurs niveaux et avec une implication personnelle très importante: consultations/échanges au niveau des experts du Ministère de la Justice, implication des différents organes du Conseil de l'Europe (Commission de Venise) et propositions concrètes pour assurer l'État de droit et la sauvegarde des droits humains, comme la création de la Commission de recours pour les fonctionnaires licenciés.

Cette activité du Conseil de l'Europe a pour l'instant livré des résultats qu'on pourrait qualifier de modestes, mais qui sont réels: pendant la session du Comité des ministres début mars 2018, l'ambassadeur Turc a délivré un message positif et a déclaré qu'il est dans l'intérêt de tous de garder la Turquie démocratique dans la famille européenne et que la Turquie est déterminée à poursuivre sa coopération politique et technique avec le Conseil de l'Europe. Si ce signal est certes positif, nous estimons qu'il est cependant prématuré pour en tirer des conclusions et continuerons à suivre attentivement la situation des droits humains en Turquie et de soulever cette question avec nos homologues.

Sommet de Varna

Il est important que le sommet du 26 mars ait eu lieu, et que le dialogue se poursuive. Mais force est de constater que ce dernier rendez-vous n'a engendré aucun progrès concret dans les relations UE-Turquie, hormis sur le principe de la continuation de l'accord de 2016 en matière de réfugiés. Lors de la rencontre, le président Tusk a donné des messages clairs concernant les obligations de la Turquie en matière de respect de l'état de droit et des droits de l'Homme. Ici aussi, l'attitude de la Turquie est devenue plus constructive, mais il est à mon sens encore trop tôt pour tirer des conclusions.

Pogingen tot inmenging

Zoals ik reeds heb aangehaald (zie vragen Van Hees en Hellings over Bahar Kimyongür in de commissie van 27 maart), hebben mijn diensten en ik onze bezorgdheid herhaaldelijk overgemaakt aan de Turkse autoriteiten over hun pogingen tot inmenging op ons grondgebied, met inbegrip van de pogingen om tegenstanders of personen die als zodanig worden beschouwd onder druk te zetten of te intimideren. Zoals de minister van Justitie al heeft opgemerkt, beschikt België niet over rechtsmiddelen om Turkije ervan te weerhouden bepaalde personen strafrechtelijk te vervolgen. Mijn collega heeft ook al aangegeven dat België zich er krachtig tegen zal verzetten dat maatregelen die in Turkije genomen worden buiten de geldende mechanismen inzake de gerechtelijke samenwerking, die streng gereguleerd zijn (onmogelijkheid voor België om zijn onderdanen uit te leveren), gevolgen zouden hebben in België. De mogelijke bescherming van personen die op ons grondgebied zouden worden geïntimideerd, behoort in eerste instantie tot de bevoegdheid van het Crisiscentrum en van de minister van Binnenlandse Zaken. Ik nodig u daarom uit om u rechtstreeks tot hem te wenden.

IPA-fonds

De opschorting en gedeeltelijke heroriëntering van pretoetredingsmiddelen voor Turkije (IPA-fondsen) is sinds 2016 een vereiste voor België. De heroriëntatie in 2017 van een deel van de financiële middelen naar het regionale programma voor het maatschappelijk middenveld en de media laat de EU-delegatie in Turkije toe de projecten rechtstreeks te beheren. Het is natuurlijk nog te vroeg om de resultaten van deze heroriëntatie te beoordelen. Voor 2018 heeft de Commissie zich ertoe verbonden concrete voorstellen te doen op basis van de tussentijdse evaluatie van de financiële instrumenten voor het externe optreden van de EU, waarvan de resultaten afgelopen juni werden gefinaliseerd. Men stevent af op een vermindering met 40 % van de fondsen voor Turkije, oftewel een daling van 80 miljoen euro per jaar. We zouden binnenkort meer informatie moeten verkrijgen, met name over de sectoren die van deze IPA-fondsen zullen blijven genieten. Het is duidelijk dat België via deze fondsen zal blijven pleiten voor een versterking van het maatschappelijk middenveld.

Tentatives d'ingérence

Comme je l'ai déjà évoqué récemment devant vous (voir questions Van Hees et Hellings sur Bahar Kimyongür en commission du 27 mars), mes services et moi-même avons transmis à de multiples reprises aux autorités turques notre préoccupation vis-à-vis de leurs tentatives d'ingérence sur notre territoire, en ce compris des tentatives de pressions ou d'intimidations à l'égard d'opposants ou de personnes considérées comme telles. Comme l'a déjà indiqué le ministre de la Justice, il n'existe pas de possibilité légale pour la Belgique d'empêcher la Turquie de poursuivre pénalement certaines personnes. Mon collègue a également déjà fait savoir que la Belgique s'opposerait à ce que les mesures prises en Turquie aient un impact sur le territoire belge, en dehors des mécanismes de coopération judiciaire applicables et qui sont strictement encadrées, notamment par l'impossibilité pour la Belgique d'extrader ses nationaux. La question d'une protection éventuelle à des personnes qui feraient l'objet d'intimidations sur notre territoire concerne au premier chef le centre de crise et donc le ministre de l'Intérieur. Je vous invite à vous en enquêter directement auprès de lui.

Fonds IPA

La suspension et la réorientation partielle de fonds d'aide à la préadhésion pour la Turquie (fonds IPA) est une exigence portée par la Belgique depuis 2016. La réorientation en 2017 d'une partie des moyens financiers vers le programme régional en faveur de la société civile et des médias permet une gestion directe des projets par la délégation de l'Union européenne en Turquie. Il est évidemment encore trop tôt pour évaluer les résultats de cette réorientation. Pour 2018, la Commission s'est engagée à faire des propositions concrètes sur base de l'évaluation à mi-parcours des instruments financiers de l'action extérieure de l'UE, dont les résultats ont été finalisés en juin dernier. L'on se dirigerait vers une diminution de 40 % des fonds pour la Turquie, soit une diminution de 80 millions d'euros par an. Nous devrions recevoir sous peu davantage de précisions, notamment sur les secteurs qui continueront à bénéficier de ces fonds IPA. Il est évident que la Belgique continuera de plaider pour un renforcement de la société civile au travers de ces fonds.

DO 2017201823387

Vraag nr. 1384 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Mensenrechtensituatie in Turkije (MV 24671).

Op een topontmoeting tussen de Europese Unie en Turkije werden alle aspecten van de betrekkingen tussen de Unie en Turkije besproken. Mijn bijzondere aandacht gaat daarbij uit naar de ernstige verslechtering van de mensenrechtensituatie in dat land sinds de mislukte staatsgreep van 15 juli 2016.

De Hoge Commissaris voor de Mensenrechten van de VN heeft er onlangs op gewezen dat er tijdens achttien maanden noodtoestand zo'n 160.000 personen werden aangehouden, waaronder de leiders van Amnesty International, dat 152.000 ambtenaren de laan uit werden gestuurd, dat rechters en advocaten uit hun ambt werden ontzet of vervolgd en dat, ten slotte, meerdere journalisten werden aangehouden.

Er loopt een aantal processen tegen de media, die beschuldigd worden van sympathieën voor de beweging van de geestelijke Fethullah Gülen. Zullen de rechten van de verdediging volgens u tijdens die processen worden nageleefd?

Ik ben zo vrij erop te wijzen dat de Turkse machtshebbers het begrip 'politieke tegenstanders' zeer ruim invullen en dat op grond van die interpretatie vervolging wordt ingesteld tegen iedereen die het huidige bewind aanvecht.

Het is begrijpelijk dat de Turkse autoriteiten stappen ondernemen om de daders van de mislukte staatsgreep van 15 juli 2016 te straffen, maar we zijn van oordeel dat de Europese Unie, de Raad van Europa en de Organisatie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa (OVSE) een gecoördineerde actie moeten ondernemen om de Turkse autoriteiten erop te wijzen dat hun reactie proportioneel en conform het internationale recht moet zijn.

1. Wat is uw analyse van de resultaten van de ontmoeting van 26 maart 2018 en van de politieke boodschap aan de Turkse autoriteiten, waarin werd aangedrongen op de inachtneming van de rechtstaat, de individuele vrijheden en het proportionele karakter van de repressie na de mislukte staatsgreep van 15 juli 2016?

DO 2017201823387

Question n° 1384 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Turquie. - La situation des droits de l'Homme (QO 24671).

Un sommet entre l'Union européenne et la Turquie a eu lieu, au cours duquel l'ensemble de la relation entre l'Union et la Turquie a été abordé. Un des aspects retenant toute mon attention concerne la grave dégradation des droits de l'Homme en Turquie depuis le coup d'état manqué du 15 juillet 2016.

Le Haut-Commissariat de l'ONU aux droits de l'Homme a récemment rappelé que près de 160.000 personnes ont été arrêtées pendant dix-huit mois d'état d'urgence, dont les dirigeants de l'organisation *Amnesty International*, que 152.000 fonctionnaires ont été renvoyés, que des juges et des avocats se sont vus renvoyés ou poursuivis et, enfin, que plusieurs journalistes furent arrêtés.

Concernant cette question, de nombreux procès sont en cours à l'encontre de médias accusés d'être proches du mouvement du prédicateur Gülen. Estimez-vous que ces procès garantissent les droits de la défense?

Je me permets de souligner le fait que le pouvoir turc a une vision extensive de la notion d'opposants politiques, ce qui justifie à ses yeux un très grand nombre de poursuites vis-à-vis de toute personne qui conteste le pouvoir actuel.

Si nous pouvons comprendre un certain nombre de démarches des autorités turques pour sanctionner les auteurs du coup d'état manqué du 15 juillet 2016, il faut une démarche coordonnée de l'Union européenne, du Conseil de l'Europe et de l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE) afin de rappeler aux autorités turques la nécessité d'une réponse proportionnelle en conformité au droit international.

1. Quelle analyse faites-vous des résultats de cette rencontre du 26 mars 2018 et des messages politiques envoyés aux autorités turques en faveur du respect de l'état de droit, des libertés individuelles et de la proportionnalité de la répression suite au coup d'état manqué du 15 juillet 2016?

2. Bij de Raad van Europa en de OVSE werden mechanismen geactiveerd om de dialoog met Turkije over de mensenrechten gaande te houden. Ik ben daar persoonlijk groot voorstander van. Welke balans kunt u daarvan opmaken voor het voorbije anderhalf jaar?

3. De Turkse autoriteiten oefenen ook druk uit op zogenaamde politieke tegenstanders buiten Turkije. Hoe kunnen we op die intimidatiepogingen reageren en die personen beschermen?

4. Europese financiële middelen die voor de uitbreiding van de Unie bestemd waren, werden toegekend aan het Turkse maatschappelijke middenveld. Zullen ze volstaan om het voortbestaan van het maatschappelijke middenveld op Turks grondgebied te waarborgen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1384 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

Noodtoestand en Raad van Europa

Ik dank u voor uw vragen. Wij volgen de mensenrechtensituatie in Turkije met de nodige aandacht op, zowel vanuit Brussel als vanuit onze relevante diplomatieke posten. In dit verband hebben wij het verslag van de OHCHR (Bureau van de hoge commissaris voor de mensenrechten) met grote belangstelling gelezen en wij onderschrijven het standpunt dat de noodtoestand dringend moet worden opgeheven. Dit is een standpunt dat wordt aangehaald en herhaald tijdens de contacten met onze Turkse ambtgenoten op alle niveaus. Wij zijn ook van mening dat de noodtoestand werd en nog steeds wordt gebruikt om de uitoefening van mensenrechten en fundamentele vrijheden in het land te beperken.

Het debat over de noodtoestand wordt ook gevoerd binnen het Comité van ministers van de Raad van Europa, waar we, samen met al onze Europese collega's, hetzelfde standpunt hebben ingenomen in de discussies over dit onderwerp. Na de gebeurtenissen tijdens de zomer van 2016 in Turkije heeft het Comité van ministers van de Raad van Europa Turkije meermaals opgeroepen om de noodzakelijkheids- en evenredigheidscriteria van de genomen maatregelen in de nasleep van de poging tot staatsgreep te eerbiedigen.

2. Des mécanismes sont instaurés au Conseil de l'Europe et à l'OSCE afin de maintenir un dialogue nourri avec la Turquie sur la question des droits de l'Homme. Je suis personnellement très favorable à l'activation de ces instruments. Quel bilan en tirez-vous depuis un an et demi?

3. Des pressions sont exercées par les autorités turques contre des soi-disant opposants politiques dans des pays en dehors de la Turquie. Comment répondre à ces mesures d'intimidation et comment protéger ces personnes?

4. Des fonds européens prévus pour le processus d'élargissement ont été réorientés vers la société civile turque. Estimez-vous que ces fonds permettent à celle-ci de continuer à exister sur le territoire turc?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1384 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Etat d'urgence et Conseil de l'Europe

Je vous remercie pour vos questions. Nous suivons la situation des droits humains en Turquie avec toute l'attention requise tant depuis Bruxelles que dans nos postes diplomatiques concernés. Dans ce cadre nous avons lu le rapport de l'OHCHR (Bureau du Haut commissaire pour les Droits de l'Homme) avec grand intérêt et nous partageons le point de vue qu'il est urgent de lever l'état d'urgence. C'est une position qui est dite et répétée lors des contacts entretenus avec nos homologues turcs à tous les niveaux. Nous sommes également d'avis que l'état d'urgence a été et continue à être utilisé pour restreindre l'exercice des droits humains et des libertés fondamentales dans le pays.

Le débat concernant l'état d'urgence vit aussi au sein du Comité des ministres du Conseil de l'Europe, où nous avons soutenu la même position lors des discussions à ce sujet, aux côtés de tous nos collègues européens. Après les événements de l'été de 2016 en Turquie, le Comité des ministres du Conseil de l'Europe a appelé à plusieurs reprises la Turquie à respecter les critères de nécessité et de proportionnalité des mesures prises à la suite de la tentative de coup d'État.

België is ervan overtuigd dat de dialoog met Turkije moet worden gehandhaafd teneinde het land te begeleiden in zijn terugkeer naar een vorm van normaliteit (in tegenstelling tot de noodtoestand). Daarom hebben wij de werkzaamheden van de secretaris-generaal van de Raad van Europa, die de Turkse kwestie op verschillende niveaus en met een zeer persoonlijke betrokkenheid heeft aangevat, gesteund: overleg/uitwisselingen op het niveau van de experts van het Ministerie van Justitie, betrokkenheid van de verschillende organen van de Raad van Europa (Commissie van Venetië) en concrete voorstellen om de rechtsstaat en de bescherming van de mensenrechten te waarborgen, zoals de oprichting van de beroepscommissie voor ontslagen ambtenaren.

De actie van de Raad van Europa heeft voorlopig slechts bescheiden resultaten opgeleverd, die echter wel reëel zijn: tijdens de zitting van het Comité van ministers begin maart 2018, heeft de Turkse ambassadeur een positief signaal afgeleverd en verklaard dat het in het belang van iedereen is om het democratische Turkije in de Europese familie te behouden en dat Turkije vastberaden is om zijn politieke en technische samenwerking met de Raad van Europa voort te zetten. Hoewel dit signaal positief is, zijn we van mening dat het voorbarig is om conclusies te trekken en zullen we de mensenrechtensituatie in Turkije nauwlettend blijven volgen en deze kwestie bij onze ambtgenoten blijven aankaarten.

Top in Varna

Het is belangrijk dat de top van 26 maart heeft plaatsgevonden en dat de dialoog wordt voortgezet. Men stelt echter vast dat tijdens de laatste bijeenkomst geen concrete vooruitgang werd geboekt in de betrekkingen tussen de EU en Turkije, uitgezonderd wat betreft de voortzetting van de overeenkomst van 2016 betreffende de vluchtelingen. Tijdens de vergadering wees voorzitter Tusk duidelijk op de verplichtingen van Turkije om de rechtsstaat en de mensenrechten te eerbiedigen. Ook hier is de houding van Turkije constructiever geworden, maar het is mijns inziens nog te vroeg om conclusies te trekken.

Pogingen tot inmenging

La Belgique est convaincue de la nécessité de maintenir le dialogue avec la Turquie afin d'accompagner cette dernière dans sa transition vers la normalité (par opposition à l'état d'urgence). C'est pour cela que nous avons donc soutenu l'action du secrétaire général du Conseil de l'Europe qui a abordé la question turque à plusieurs niveaux et avec une implication personnelle très importante: consultations/échanges au niveau des experts du Ministère de la Justice, implication des différents organes du Conseil de l'Europe (Commission de Venise) et propositions concrètes pour assurer l'État de droit et la sauvegarde des droits humains, comme la création de la Commission de recours pour les fonctionnaires licenciés.

Cette activité du Conseil de l'Europe a pour l'instant livré des résultats qu'on pourrait qualifier de modestes, mais qui sont réels: pendant la session du Comité des ministres début mars 2018, l'ambassadeur Turc a délivré un message positif et a déclaré qu'il est dans l'intérêt de tous de garder la Turquie démocratique dans la famille européenne et que la Turquie est déterminée à poursuivre sa coopération politique et technique avec le Conseil de l'Europe. Si ce signal est certes positif, nous estimons qu'il est cependant prématuré pour en tirer des conclusions et continuerons à suivre attentivement la situation des droits humains en Turquie et de soulever cette question avec nos homologues.

Sommet de Varna

Il est important que le sommet du 26 mars ait eu lieu, et que le dialogue se poursuive. Mais force est de constater que ce dernier rendez-vous n'a engendré aucun progrès concret dans les relations UE-Turquie, hormis sur le principe de la continuation de l'accord de 2016 en matière de réfugiés. Lors de la rencontre, le président Tusk a donné des messages clairs concernant les obligations de la Turquie en matière de respect de l'état de droit et des droits de l'Homme. Ici aussi, l'attitude de la Turquie est devenue plus constructive, mais il est à mon sens encore trop tôt pour tirer des conclusions.

Tentatives d'ingérence

Zoals ik reeds heb aangehaald (zie vragen Van Hees en Hellings over Bahar Kimyongür in de commissie van 27 maart), hebben mijn diensten en ik onze bezorgdheid herhaaldelijk overgemaakt aan de Turkse autoriteiten over hun pogingen tot inmenging op ons grondgebied, met inbegrip van de pogingen om tegenstanders of personen die als zodanig worden beschouwd onder druk te zetten of te intimideren. Zoals de minister van Justitie al heeft opgemerkt, beschikt België niet over rechtsmiddelen om Turkije ervan te weerhouden bepaalde personen strafrechtelijk te vervolgen. Mijn collega heeft ook al aangegeven dat België zich er krachtig tegen zal verzetten dat maatregelen die in Turkije genomen worden buiten de geldende mechanismen inzake de gerechtelijke samenwerking, die streng gereguleerd zijn (onmogelijkheid voor België om zijn onderdanen uit te leveren), gevolgen zouden hebben in België. De mogelijke bescherming van personen die op ons grondgebied zouden worden geïntimideerd, behoort in eerste instantie tot de bevoegdheid van het Crisiscentrum en van de minister van Binnenlandse Zaken. Ik nodig u daarom uit om u rechtstreeks tot hem te wenden.

IPA-fonds

De opschorting en gedeeltelijke heroriëntering van pretoetredingsmiddelen voor Turkije (IPA-fondsen) is sinds 2016 een vereiste voor België. De heroriëntatie in 2017 van een deel van de financiële middelen naar het regionale programma voor het maatschappelijk middenveld en de media laat de EU-delegatie in Turkije toe de projecten rechtstreeks te beheren. Het is natuurlijk nog te vroeg om de resultaten van deze heroriëntatie te beoordelen. Voor 2018 heeft de Commissie zich ertoe verbonden concrete voorstellen te doen op basis van de tussentijdse evaluatie van de financiële instrumenten voor het externe optreden van de EU, waarvan de resultaten afgelopen juni werden gefinaliseerd. Men stevent af op een vermindering met 40 % van de fondsen voor Turkije, oftewel een daling van 80 miljoen euro per jaar. We zouden binnenkort meer informatie moeten verkrijgen, met name over de sectoren die van deze IPA-fondsen zullen blijven genieten. Het is duidelijk dat België via deze fondsen zal blijven pleiten voor een versterking van het maatschappelijk middenveld.

Comme je l'ai déjà évoqué récemment devant vous (voir questions Van Hees et Hellings sur Bahar Kimyongür en commission du 27 mars), mes services et moi-même avons transmis à de multiples reprises aux autorités turques notre préoccupation vis-à-vis de leurs tentatives d'ingérence sur notre territoire, en ce compris des tentatives de pressions ou d'intimidations à l'égard d'opposants ou de personnes considérées comme telles. Comme l'a déjà indiqué le ministre de la Justice, il n'existe pas de possibilité légale pour la Belgique d'empêcher la Turquie de poursuivre pénalement certaines personnes. Mon collègue a également déjà fait savoir que la Belgique s'opposerait à ce que les mesures prises en Turquie aient un impact sur le territoire belge, en dehors des mécanismes de coopération judiciaire applicables et qui sont strictement encadrées, notamment par l'impossibilité pour la Belgique d'extrader ses nationaux. La question d'une protection éventuelle à des personnes qui feraient l'objet d'intimidations sur notre territoire concerne au premier chef le centre de crise et donc le ministre de l'Intérieur. Je vous invite à vous en enquêter directement auprès de lui.

Fonds IPA

La suspension et la réorientation partielle de fonds d'aide à la préadhésion pour la Turquie (fonds IPA) est une exigence portée par la Belgique depuis 2016. La réorientation en 2017 d'une partie des moyens financiers vers le programme régional en faveur de la société civile et des médias permet une gestion directe des projets par la délégation de l'Union européenne en Turquie. Il est évidemment encore trop tôt pour évaluer les résultats de cette réorientation. Pour 2018, la Commission s'est engagée à faire des propositions concrètes sur base de l'évaluation à mi-parcours des instruments financiers de l'action extérieure de l'UE, dont les résultats ont été finalisés en juin dernier. L'on se dirigerait vers une diminution de 40 % des fonds pour la Turquie, soit une diminution de 80 millions d'euros par an. Nous devrions recevoir sous peu davantage de précisions, notamment sur les secteurs qui continueront à bénéficier de ces fonds IPA. Il est évident que la Belgique continuera de plaider pour un renforcement de la société civile au travers de ces fonds.

DO 2017201823388

Vraag nr. 1385 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Situatie in de DRC (MV 25007).

Anderhalf jaar na de datum die voor de verkiezingen in de Democratische Republiek Congo (DRC) was vooropgesteld, blijft de toestand zorgwekkend. Dat is vooreerst het geval op veiligheidsvlak, met conflicten in Oost-Congo, in Kasai en in andere provincies. Een recente humanitaire conferentie in Genève werd jammer genoeg door de Congolese autoriteiten geboycot.

Ook op politiek vlak rijzen er vragen. Er werd een datum voor de verkiezingen vooropgesteld (23 december), maar er worden grote vraagtekens geplaatst bij het correcte verloop van het verkiezingsproces (meer bepaald bij het gebruik van stemmachines) en bij de mogelijkheid voor alle politieke actoren om vrij te kunnen meedingen en om vrij hun mening te uiten. Precies met die twee punten staat of valt de geloofwaardigheid van de verkiezingen.

België heeft de moed gehad het op te nemen voor de Congolese bevolking en heeft een lans gebroken voor de democratische principes en de mensenrechten, binnen de EU en daarbuiten.

De Congolese autoriteiten hebben daarop gepikeerd gereageerd en hebben, nadat België had beslist een deel van de ontwikkelingshulp naar de bevolking te laten vloeien, vergeldingsmaatregelen aangekondigd, die naar verluidt vooral de Congolese bevolking treffen.

1. Hoe ziet u het politieke proces in de DRC en de aanloop naar de verkiezingen, maar ook de situatie op het vlak van rechten en vrijheden, evolueren?

2. Hoe evalueert u de veiligheidssituatie in de verschillende delen van het land?

3. Kunt u een stand van zaken opmaken van de besprekingen die in de verschillende multilaterale en Europese instanties over de DRC worden gehouden?

4. Kunt u in verband met de bilaterale situatie een stand van zaken opmaken van de diverse maatregelen die werden genomen en van de Belgische initiatieven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1385 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823388

Question n° 1385 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La situation en RDC (QO 25007).

Un an et demi après la date prévue pour les élections en République démocratique du Congo (RDC), la situation est toujours inquiétante. Sur le plan sécuritaire d'abord, où nous voyons les conflits à l'Est, au Kasai et dans d'autres provinces. Une conférence humanitaire récente à Genève a malheureusement été boycottée par les autorités congolaises.

Sur le plan politique ensuite. On constate qu'une date a été annoncée pour les élections (le 23 décembre), mais qu'il y a toujours beaucoup d'interrogations concernant l'équité du processus (notamment l'utilisation de machines à voter) et la liberté de tous les acteurs politiques de pouvoir concourir librement et exprimer des opinions. Or, c'est sur ces deux plans que se jouera la crédibilité des élections.

La Belgique a courageusement pris la défense des populations et défendu des principes démocratiques et des droits de l'Homme, au sein de l'Union européenne mais aussi de manière plus large.

La réaction des autorités congolaises semble assez épidermique. Suite à une décision de la Belgique de réorienter une partie de son aide vers la population, la RDC a annoncé des mesures de rétorsion qui visent, me dit-on, surtout la population congolaise.

1. Comment voyez-vous les évolutions dans le processus politique en RDC et la marche vers les élections sur le plan électoral, mais aussi du contexte des droits et libertés?

2. Comment évaluez-vous la situation sécuritaire dans les différentes parties du pays?

3. Pouvez-vous faire le point sur les discussions au sein des différentes instances multilatérales et européennes concernant la RDC?

4. En ce qui concerne la situation bilatérale, pouvez-vous faire le point sur les mesures qui ont été prises de part et d'autre et des initiatives qui sont prises par la Belgique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1385 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

In vergelijking met vorig jaar lijkt de verkiezingskalender zich nu te concretiseren. Een datum werd vastgelegd, namelijk 23 december. Een kalender is beschikbaar en verschillende mijlpalen werden bereikt zoals de samenstelling van de kiezerslijsten eind januari en de herziening van het kiezersregister. Het is nu zaak ervoor te zorgen dat de verkiezingen op 23 december onder goede omstandigheden zullen plaatsvinden.

Er blijven echter nog onzekerheden bestaan. In de eerste plaats op technisch niveau: een aantal deadlines werden niet nagekomen en de stemmachine wordt nog steeds betwist, onder andere door Zuid-Korea (terwijl de leverancier een Zuid-Koreaans bedrijf is). Wat de fiscale aspecten betreft, is er nog steeds geen duidelijk en transparant verkiezingsbudget beschikbaar, terwijl de autoriteiten herhalen dat er geen externe begrotingssteun nodig is. Ik stel bovendien vast dat de verkiezingscommissie (CENI) nog niet heeft ingestemd met de referentievoorwaarden van de internationale groep van verkiezingsdeskundigen. Dit is toch zorgwekkend gezien deze groep van cruciaal belang is voor de ondersteuning van het proces en de geloofwaardigheid ervan.

Drie nieuwe rechters werden benoemd bij presidentieel decreet in het Grondwettelijk Hof, dat een sleutelrol speelt in het verkiezingsproces, met name via de geschillenbeslechting met betrekking tot de kandidaturen en de resultaten van de verkiezingen. De officiële lijst van partijen die mogen deelnemen aan de verkiezingen stuit op kritiek. Ze telt maar liefst vier verschillende partijen met de naam UDPS (grootste oppositiepartij). Tot slot merken we op dat binnen de meerderheid stemmen opgaan om president Kabila aan de macht te houden. Dit is echter in strijd met het Oudejaarsakkoord.

Wat de publieke ruimte betreft, werd geen vooruitgang vastgesteld in de uitvoering van de detentemaatregelen. Er zijn nog geen waarborgen dat alle kandidaten in staat zullen zijn deel te nemen en zich vrij uit te spreken. Hiertoe moet het verbod op demonstraties worden opgeheven, zoals aangekondigd door de Congolese minister van Mensenrechten tijdens de politieke dialoog in Genève en een einde komen aan de onderdrukking van demonstraties. Andere maatregelen, zoals de vrijlating van politieke gevangenen, het stopzetten van de verdubbeling van politieke partijen en de heropening van opgedoekte media, moeten ook worden genomen.

Par rapport à l'année dernière, les choses semblent se préciser concernant le calendrier électoral. Une date est désormais fixée, il s'agit du 23 décembre. Un calendrier est disponible et certaines étapes ont été franchies comme la finalisation de l'enrôlement des électeurs à la fin janvier et le nettoyage du fichier électoral. Il faut maintenant s'assurer que les élections auront bel et bien lieu dans de bonnes conditions ce 23 décembre.

Or, des incertitudes demeurent. D'abord sur le plan technique, puisque certaines échéances n'ont pas été respectées et que la machine à voter est toujours contestée, y compris par la Corée du Sud (alors que le fournisseur est une société sud-coréenne). Sur le plan budgétaire, il n'y a toujours pas de budget électoral clair et transparent disponible, alors que les autorités répètent à l'envi qu'aucun appui budgétaire extérieur ne sera requis. Je note d'ailleurs que la Commission électorale (CENI) n'a pas encore accepté les termes de référence du groupe international d'experts électoraux, ce qui suscite des inquiétudes, car ce groupe a un rôle important à jouer dans l'accompagnement du processus et la crédibilisation de celui-ci.

Trois nouveaux juges ont été nommés par ordonnance présidentielle au sein de la Cour constitutionnelle, qui joue un rôle clef dans le processus électoral, notamment à travers le règlement du contentieux sur les candidatures et les résultats des scrutins. La liste des partis autorisés qui a été publiée crée la polémique. On y retrouve par exemple, quatre partis politiques qui portent le nom de l'UDPS, principal parti de l'opposition. Enfin, on note qu'au sein de la majorité, de nombreuses voix s'élèvent pour maintenir le président Kabila au pouvoir, ce qui irait à l'encontre des Accords de la Saint-Sylvestre.

En ce qui concerne l'espace public, aucune avancée n'a été constatée dans la mise en oeuvre des mesures de décriminalisation. On attend encore des garanties que tous les candidats pourront participer et s'exprimer librement. Pour cela, il faut lever l'interdiction des manifestations, comme cela a été annoncé par le ministre des Droits de l'Homme de la RDC lors du dialogue politique à Genève et mettre fin à la répression des manifestations. D'autres mesures comme la libération de prisonniers politiques, la fin de la duplication des partis politiques et la réouverture des médias fermés, doivent aussi être prises.

Op vlak van veiligheid werd het begin van 2018 tevens gekenmerkt door een grotere onveiligheid in het oosten, met de meest recente crisis in Ituri. Er is een heropleving van de activiteiten van gewapende groeperingen, met belangrijke humanitaire gevolgen. Dit zal nauwlettend opgevolgd moeten worden in het kader van de uitvoering van het nieuwe MONUSCO-mandaat, dat op 27 maart unaniem is aangenomen. Het mandaat heeft de bescherming van burgers en steun voor het verkiezingsproces als hoofdprioriteiten geïdentificeerd.

Binnen de Verenigde Naties wordt de situatie in de DRC van zeer nabij gevolgd, aangezien deze kwestie voortaan maandelijks zal worden aangehaald door de Veiligheidsraad. Ik heb de gelegenheid gehad om hierover te spreken met de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, die dit nauwlettend volgt. Ook binnen de Europese Unie wordt bijzondere aandacht geschonken aan de situatie in de DRC. Een debat is voorzien tijdens de volgende Raad Buitenlandse Zaken van 28 mei om samen de geloofwaardigheid van het proces en de gemeenschappelijke actiepunten te beoordelen, in partnerschap met de landen van de regio. Dit haalde ik recent ook aan met Federica Mogherini en mijn nieuwe Duitse en Nederlandse collega's. Ik zal de gelegenheid hebben om hierover te spreken met mijn Franse collega. Tot slot stel ik vast dat deze situatie de landen van de regio en de Afrikaanse Unie aanzienlijke zorgen baart. Dit heb ik aangehaald met de voorzitter en commissaris voor Vrede en Veiligheid van de Afrikaanse Unie

Wat onze bilaterale betrekkingen betreft, zien we net als in de betrekkingen met andere partners een poging tot isolationisme van de Congolese autoriteiten, zoals blijkt uit de boycot van de humanitaire conferentie in Genève. Zoals vaak het geval is, wordt België aangeduid als zondebok. De regeringsgezinde pers doet zelfs aan *Belgium-bashing*. Het verheugt me dat er een sterke solidariteit bestaat tussen de Europese partners.

Sur le plan sécuritaire, le début de l'année 2018 a également été marqué par une insécurité accrue à l'Est, la crise la plus récente étant en Ituri. On constate un regain d'activités des groupes armés, ce qui a des conséquences humanitaires importantes. Il faudra suivre cela de près dans le cadre de la mise en oeuvre du nouveau mandat de la MONUSCO qui a été adopté de manière unanime ce 27 mars. Celui-ci identifie la protection des civils et le soutien au processus électoral comme principales priorités.

Au sein des Nations-Unies, la situation en RDC est donc suivie de très près, puisque la question sera désormais évoquée tous les mois par le Conseil de Sécurité. J'ai eu l'occasion d'en parler au secrétaire général des Nations-Unies qui suit cela de près. Au sein de l'Union européenne également, la situation en RDC fait l'objet d'une attention particulière. Lors du prochain Conseil Affaires étrangères du 28 mai, un débat est prévu, car il est important d'évaluer ensemble la crédibilité du processus et les pistes d'action commune, en partenariat avec les pays de la région. C'est ce que j'ai évoqué récemment avec Federica Mogherini et avec mes nouveaux collègues allemand et néerlandais. J'aurai également l'occasion d'en parler à mon collègue français. Je note enfin que la situation préoccupe fortement les pays de la région et l'Union Africaine. J'ai évoqué cela avec le président et le commissaire à la Paix et la Sécurité de l'Union Africaine.

En ce qui concerne nos relations bilatérales, on constate comme dans les relations avec d'autres partenaires une tentative isolationniste des autorités congolaises, comme en témoigne le boycott de la conférence humanitaire à Genève. Comme souvent, la Belgique est prise comme bouc émissaire. La presse progouvernementale s'adonne d'ailleurs à un réel *Belgium-bashing*. Je suis heureux de constater qu'il y a une très forte solidarité des partenaires européens.

Naar aanleiding van de beslissing van ons land om een deel van de bijstand (25 miljoen euro) ten gunste van de bevolking te besteden, hebben de Congolese autoriteiten gevraagd om zowel het Schengen Huis als het consulaat-generaal in Lubumbashi te sluiten, de frequentie Brussels Airlines van zeven tot vier te verminderen en actie tegen Enabel te ondernemen. Deze maatregelen treffen helaas in de eerste plaats de Congolese bevolking. Ik stel trouwens vast dat de DRC voor meer dan 18 maanden geen ambassadeur in Brussel heeft en ook haar consulaat-generaal in Antwerpen wenste te sluiten. In deze specifieke context, heb ik beslist om eind januari onze ambassadeur terug te roepen naar Brussel. Onze ambassadeur kreeg inmiddels nieuwe taken binnen de administratie. Onze gewezen consul-generaal in Lubumbashi is nu aangesteld als zaakgelastigde.

Ik heb hier veel over gelezen in de pers. Hoewel de diversiteit aan meningen onder onze diplomaten een goede zaak is, blijft het belangrijkste dat men beschikt over diplomatieke teams die functioneren en een doeltreffende en loyale tussenschakel vormen met het gastland en onze internationale partners.

België blijft pogingen doen om uit deze bilaterale impasse te komen. Het is in deze context dat een delegatie van de verschillende betrokken kabinetten in februari naar Kinshasa gegaan is terwijl onze ambassade in Kinshasa zich gewijd heeft aan het onderhouden van contacten met alle politieke actoren. Ik heb mijn ambtgenoot in Brussel uitgenodigd voor verder overleg en wacht op zijn reactie. Deze dialoog is echter alleen zinvol als het deel uitmaakt van een wens om door te gaan in de richting van bepaalde gemeenschappelijke doelstellingen: aandacht voor de veiligheid en de humanitaire behoeften van de DRC en voorbereiding van een geloofwaardig verkiezingsproces. In deze context is een herstel van onze diplomatieke betrekkingen op ambassadeursniveau aan beide kanten wenselijk.

DO 2017201823389

Vraag nr. 1386 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Toestand van de bahá'ís in Jemen. (MV 25026)

De situatie van de bahá'í-minderheid in Jemen is zorgwekkend.

Suite à la décision de notre pays d'allouer une partie de l'aide (25 millions d'euros) en faveur de la population, les autorités congolaises ont demandé la fermeture de la Maison Schengen et du consulat général à Lubumbashi, de réduire la fréquence de Brussels Airlines de sept à quatre et de prendre des mesures contre Enabel. Malheureusement, ces mesures affectent en premier lieu la population congolaise. En outre, je constate que la RDC n'a pas d'ambassadeur à Bruxelles depuis plus de 18 mois et souhaite également fermer son consulat général à Anvers. Dans ce contexte particulier, j'ai décidé de rappeler notre ambassadeur à Bruxelles à la fin de janvier. De nouvelles tâches au sein de l'administration ont, depuis, été confiées à notre ambassadeur. Notre ancien consul général à Lubumbashi a été nommé chargé d'affaires.

À ce sujet, j'ai lu toute une série de choses dans la presse. Je peux vous dire que si la diversité d'opinion parmi nos diplomates est une bonne chose, ce qui compte c'est d'avoir des équipes diplomatiques qui fonctionnent et qui constituent un relai efficace et loyal avec le pays d'accueil et nos partenaires internationaux.

La Belgique poursuit ses efforts pour sortir de cette impasse bilatérale. C'est dans ce contexte qu'une délégation des différents cabinets concernés s'est rendue à Kinshasa en février dernier, tandis que notre ambassade à Kinshasa s'est engagée à maintenir des contacts avec tous les acteurs politiques. J'ai invité mon homologue à Bruxelles pour poursuivre les consultations et j'attends à présent sa réponse. Cependant, ce dialogue n'a de sens que s'il s'inscrit dans le cadre d'une volonté de poursuivre certains objectifs communs: une attention aux besoins sécuritaires et humanitaires de la RDC et la préparation d'un processus électoral crédible. Dans ce contexte, le rétablissement de nos relations diplomatiques au niveau des ambassadeurs est souhaitable des deux côtés.

DO 2017201823389

Question n° 1386 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La situation des baha'is au Yémen (QO 25026).

La situation de la minorité baha'ie au Yémen est assez préoccupante.

Op 23 maart 2018 heeft de Houthileider Abdul-Malik al-Houthi uitgehaald naar de bahá'ís en ze omschreven als een 'satanische beweging', waartegen de bevolking zich moet weren.

Op een twintigtal Jemenitische en Arabische nieuwssites werden die opmerkingen herhaald, waardoor ze massaal verspreid werden onder de Houthi-aanhangers, die vijandig staan tegenover de bahá'ís in Jemen.

Voorts heeft een prominente Houthischrijver en -strateeg op de sociale netwerken een bekende Jemenitische bahá'í aangevallen. Hij stelde daarbij dat de bahá'ís tot een satanische religie behoren, en zei dat alle bahá'ís afgeslacht moeten worden. In het licht van het voorgaande kan de recente actie van de heer al-Houthi omschreven worden als het aanzetten tot genocide.

1. Wat is de huidige situatie van de bahá'ís in Jemen? Hoe staat het met de bahá'í-gevangenen in Jemen?

2. Kunnen de uitlatingen van Abdul-Malik al-Houthi, in het licht van de gevolgen die ze kunnen hebben, beschouwd worden als het aanzetten tot genocide?

3. Overweegt België maatregelen te nemen om die minderheid te beschermen? Kan ons land bij de Houthi-autoriteiten interveniëren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1386 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

Ik dank u voor uw vraag die mij in staat stelt een stand van zaken op te maken van de laatste ontwikkelingen inzake de mensenrechten van de bahá'ís in Jemen. De situatie van de bahá'í-minderheid op het Arabische schiereiland en in Iran is altijd moeilijk geweest vanwege hun geloof.

In Jemen verslechterde hun situatie in 2014 met de opstand van de Houthi's en in 2015 met hun machtsovername in het noorden. Leden van deze religieuze minderheid worden geregeld lastiggevallen en opgesloten door de Houthi's om politieke redenen. De bahá'í-gevangenen, wier aantal moeilijk te kwantificeren blijft, bevinden zich in gevangenschappen die beheerd worden door de (zelfbenoemde) "voorlopige" Houthi-regering, waar de detentieomstandigheden zeer slecht zijn voor alle gevangenen.

De vaststelling van het bestaan van een genocide, of het aanzetten tot een dergelijke daad, valt onder de bevoegdheid van de rechtbanken en het lijkt me daarom niet opportuun om me hierover uit te spreken.

Le 23 mars 2018, le leader houthi, Abdul-Malik al-Houthi a prononcé des allégations à l'encontre des baha'is, mettant notamment en garde la population contre "un mouvement satanique" contre lequel la population doit se défendre.

Une vingtaine de sites d'informations yéménites et arabes ont ensuite relayé ces informations et ont ainsi attiré l'attention d'un grand nombre de partisans houthis hostiles aux baha'is du pays.

Aussi, un important écrivain et stratège houthi a interpellé sur les réseaux sociaux un baha'i yéménite bien connu, faisant référence à l'idée que les baha'is appartiennent à une religion satanique et disant qu'il fallait "massacrer tous les baha'is". Au vu de tout cela, la dernière action de M. al-Houthi peut être décrite comme une incitation au génocide.

1. Quelle est la situation actuelle des baha'is au Yémen? Qu'en est-il des prisonniers baha'is du Yémen?

2. Au vu des conséquences des propos d'Abdul-Malik al-Houthi, ces derniers peuvent-ils être considérés comme une incitation au génocide?

3. La Belgique envisage-t-elle d'agir pour protéger cette minorité? Une intervention auprès des autorités houthis est-elle envisageable?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1386 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Je vous remercie pour votre question qui me permet de faire le point sur les derniers développements en matière de droits humains des Baha'is au Yémen. La situation de la minorité baha'ie dans la péninsule arabique et en Iran a toujours été difficile en raison de leur foi.

Au Yémen, leur situation s'est détériorée en 2014 avec la rébellion Houthis ainsi qu'en 2015 avec leur prise de pouvoir dans le Nord. Les membres de cette minorité religieuse sont fréquemment harcelés et détenus par les Houthis pour des raisons politiques. Les prisonniers baha'is, dont le nombre reste difficilement quantifiable, se trouvent dans des prisons gérées par le gouvernement (auto-proclamé) "provisoire" houthi où les conditions de détention sont très mauvaises, pour tous les prisonniers.

La détermination de l'existence d'un génocide, ou de l'incitation à un tel acte, relève de la compétence des tribunaux et il ne me paraît donc pas opportun de me prononcer sur cette question.

Mijn diensten in Brussel en ter plaatse volgen hun situatie nu al geruime tijd zeer nauwlettend op. De bahá'í-gemeenschap neemt ook regelmatig contact op met onze diensten en een reeks initiatieven werden al genomen om deze te beschermen. Met betrekking tot de bahá'ís in Jemen wil ik u eraan herinneren dat België de initiatiefnemer was, samen met Nederland, Canada, Luxemburg en Ierland van resolutie 36/31 in de Mensenrechtenraad van september 2017 die uitdrukkelijk gewijd was aan de mensenrechtensituatie in Jemen.

Deze resolutie verwijst bovendien naar de situatie van de bahá'ís en roept alle partijen op alle bahá'ís die wegens hun godsdienstige overtuigingen in Jemen worden gevangengehouden onmiddellijk vrij te laten, de uitvaardiging van arrestatiebevelen tegen hen te staken en een einde te maken aan de intimidatie waarvan zij het slachtoffer zijn. In deze resolutie wordt de Hoge Commissaris opgeroepen een groep vooraanstaande internationale en regionale deskundigen op te richten, om onder meer toezicht te houden op en verslag uit te brengen over de mensenrechtensituatie, om algemene aanbevelingen te formuleren teneinde de eerbiediging, de bescherming en de verwezenlijking van de mensenrechten te verbeteren en om een dialoog aan te knopen met de Jemenitische autoriteiten en alle belanghebbenden, met het oog op de uitwisseling van informatie en het verlenen van steun aan regionale, nationale en internationale inspanningen ter bevordering van de vaststelling van de verantwoordelijkheden bij schendingen van de mensenrechten in Jemen.

DO 2017201823390

Vraag nr. 1387 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De onderhandelingen tussen de Europese Unie en Groot-Brittannië over de Ierse grens (MV 25511).

De brexitonderhandelingen staan momenteel op een laag pitje, onder meer omdat men het niet eens raakt over de Ierse grens. Hoewel de Europese Unie en het Verenigd Koninkrijk geen van beide voorstander zijn van een 'harde' grens tussen Noord-Ierland en de Republiek Ierland bestaan er meningsverschillen over andere punten.

Mes services à Bruxelles et sur place suivent de très près leur situation depuis longtemps déjà. La communauté baha'ie nous contacte du reste régulièrement et nous avons déjà pris une série d'initiatives en leur défense. En ce qui concerne spécifiquement les Baha'is au Yémen, je me permets de vous rappeler que la Belgique a été à l'initiative avec les Pays-Bas, le Canada, le Luxembourg et l'Irlande de la résolution 36/31 du Conseil des droits de l'Homme de septembre 2017 explicitement consacrée à la situation des droits de l'Homme au Yémen.

En outre, cette résolution évoque la situation des Baha'is et "Engage toutes les parties à libérer immédiatement tous les Baha'is détenus au Yémen en raison de leurs convictions religieuses, à cesser d'émettre des mandats d'arrêt contre eux et à mettre fin au harcèlement dont ils font l'objet". Cette résolution demande au Haut-Commissaire d'établir un groupe d'éminents experts internationaux et régionaux mandaté - entre autres - pour surveiller la situation des droits humains et en rendre compte, formuler des recommandations générales sur les moyens d'améliorer le respect, la protection et la réalisation des droits de l'Homme, et dialoguer avec les autorités yéménites et toutes les parties prenantes, en vue d'échanger des informations et d'apporter un soutien aux efforts nationaux, régionaux et internationaux visant à promouvoir l'établissement des responsabilités pour les violations des droits de l'homme et les atteintes à ces droits commises au Yémen.

DO 2017201823390

Question n° 1387 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les négociations entre l'Union européenne et la Grande-Bretagne sur la frontière irlandaise (QO 25511).

Dans le cadre du Brexit, les négociations sont actuellement au ralenti, notamment à cause de la question de la frontière irlandaise. En effet, bien que l'Union européenne et le Royaume-Uni ne veuillent pas d'une frontière "dure" entre l'Irlande du Nord et la République d'Irlande, les points de vue divergent sur d'autres éléments.

De Europese Commissie geeft er de voorkeur aan Noord-Ierland in de douane-unie met de EU te houden, overeenkomstig een ontwerpverdrag over de brexit. Op die manier zou Noord-Ierland zich volledig in dezelfde situatie bevinden als de Republiek Ierland, die deel uitmaakt van de eenheidsmarkt en van de douane-unie. Er zou voor die oplossing worden gekozen indien andere opties uitblijven, namelijk wanneer de eisen van Londen om een nieuw handelspartnerschap aan te gaan, mislukken.

Volgens de Britse regering gaat het echter om een schending van de territoriale integriteit van Groot-Brittannië. Bovendien wil ze uit de douane-unie en de eenheidsmarkt stappen om zelf over eigen handelsakkoorden te kunnen onderhandelen. Volgens Theresa May zou zo een plan nadelig zijn voor de gemeenschappelijke Britse markt en de constitutionele integriteit van het Verenigd Koninkrijk aantasten door in de Ierse Zee een reglementaire en douanegrens te creëren.

1. Zou het problematische akkoord over de Ierse kwestie ertoe kunnen leiden dat de officiële datum voor de brexit wordt uitgesteld?

2. De onderhandelingen beloven bijzonder moeilijk te worden. Zijn er nog andere mogelijke oplossingen?

3. Wat wil de Britse regering? Welke eisen legt ze op tafel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1387 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

Ik kan bevestigen dat de Europese Verdragen niet meer van toepassing zullen zijn op het Verenigd Koninkrijk, twee jaar na de officiële kennisgeving, dus op 29 maart 2019, dag van de Brexit. Deze datum kan enkel worden uitgesteld door de onderhandelingsperiode te verlengen, een besluit dat unaniem en met instemming van het vertrekkende land moet worden genomen. Na 29 maart 2019 zou een overgangsfase moeten worden ingevoerd, waarin het Verenigd Koninkrijk nog steeds gebonden is aan het communautaire acquis zonder deel te kunnen nemen aan het Europese besluitvormingsproces. Het einde van deze periode is voorzien voor 31 december 2020. Het blijft de bedoeling om een overeenkomst te bereiken teneinde de terugtrekking van het Verenigd Koninkrijk vóór de datum van 29 maart 2019 te organiseren.

Pour la Commission européenne, il serait préférable de passer par le maintien de l'Irlande du Nord dans une union douanière avec l'UE, selon un projet de traité scellant le Brexit. De cette façon, l'Irlande du Nord serait en alignement complet avec la République d'Irlande qui, elle, est membre du marché unique et de l'union douanière. Cette solution est envisagée si aucune autre option ne se concrétise, notamment en cas d'échec des revendications de Londres de créer un nouveau partenariat commercial.

Or, le gouvernement britannique voit en cette proposition une atteinte à son intégrité territoriale. De plus, il souhaite quitter l'union douanière et le marché unique pour pouvoir négocier ses propres accords commerciaux. Theresa May considérant qu'un tel projet nuirait au marché commun britannique et menacerait l'intégrité constitutionnelle du Royaume-Uni en créant une frontière douanière et réglementaire en Mer d'Irlande.

1. La difficulté à trouver un accord sur la question irlandaise risque-t-elle de repousser la date officielle du Brexit?

2. Face à ces négociations difficiles, d'autres solutions sont-elles envisageables?

3. Que souhaite le gouvernement britannique? Que revendique-t-il?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1387 de madame la députée Katrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Je peux confirmer que les traités européens ne seront plus d'application à l'égard du Royaume-Uni, deux ans après sa notification officielle, donc le 29 mars 2019, jour du Brexit. La seule possibilité de repousser cette date serait de prolonger la période de négociation, une décision qui doit être prise à l'unanimité et avec l'accord du pays sortant. Après le 29 mars 2019, une phase de transition devrait être mise en oeuvre durant laquelle le Royaume-Uni serait encore lié par l'acquis communautaire sans pouvoir prendre part au processus décisionnel européen. La fin de cette période est prévue pour le 31 décembre 2020. L'objectif reste de parvenir à un accord pour organiser le retrait du Royaume-Uni avant la date du 29 mars 2019.

Wat de Noord-Ierse grens betreft, werd in het Gezamenlijk verslag van december 2017 een aanpak in drie stappen overeengekomen. Als er geen oplossing wordt gevonden in het toekomstige EU-VK-kader (stap 1) en als er geen overeenstemming wordt bereikt over specifieke oplossingen die door het Verenigd Koninkrijk zijn voorgesteld (stap 2), heeft deze laatste zich ertoe verbonden volledige afstemming te handhaven met "de regels voor de interne markt en de Douane-Unie die de goede werking van de Noord-Zuid-samenwerking, de interne eilandeconomie en het Goede-vrijdagakkoord van 1998 ondersteunen" (stap 3/*backstop*).

Intussen werd deze *backstop* uitgewerkt in de ontwerp-tekst van het terugtrekkingsakkoord. Hoewel de eerste minister de noodzaak erkent van een *backstop* dat juridisch en operationeel kan worden aangewend, verwerpt het Verenigd Koninkrijk de tekst in zijn huidige vorm. Momenteel wacht de EU nog steeds op een concrete en bruikbare onderhandelingspositie van het Verenigd Koninkrijk die een oplossing biedt voor de problematiek van de Ierse grens. De besprekingen binnen de Britse regering over een oplossing worden voortgezet.

DO 2017201823391

Vraag nr. 1388 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 04 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Congo. - Vertrek Belgische Ambassadeur (MV 25327).

Eind januari 2018 werd de Belgische ambassadeur in Congo, Bertrand de Crombrugghe, teruggeroepen naar België. Volgens uw woordvoerder was dit het gevolg van de bilaterale context en het feit dat Congo in Brussel al meer dan een jaar niet op ambassadeursniveau wordt vertegenwoordigd.

Ondertussen blijkt echter dat de Crombrugghe niet langer aangesteld is als Belgische ambassadeur voor Congo. De beslissing zou volgens de berichten het gevolg zijn van een vertrouwensbreuk tussen de Crombrugghe en de administratie en uw kabinet. Een opvolger is voorlopig nog niet aangesteld.

1. Welke elementen hebben geleid tot het einde aan de samenwerking met de Crombrugghe?

2. Ondertussen is al enkele maanden geen Belgische ambassadeur aanwezig in Congo. Verwacht u snel weer de dialoog op het niveau van ambassadeur te kunnen starten? Wanneer zal een nieuwe ambassadeur aangesteld worden? Is de procedure hiervoor al lopende?

Concernant la question de la frontière nord-irlandaise, une approche en trois étapes a été convenue dans le Rapport conjoint de décembre 2017. Si aucune solution n'est trouvée dans le futur cadre UE-UK (étape 1) et si aucun accord n'est trouvé sur des solutions spécifiques proposées par le Royaume-Uni (étape 2), celui-ci s'est engagé à maintenir un alignement intégral avec "ces règles du Marché intérieur et de l'Union douanière qui soutiennent le bon fonctionnement de la coopération nord-sud, l'économie insulaire unique et l'Accord du Vendredi Saint de 1998" (étape 3/*lebackstop*).

Entre-temps, ce *backstop* a été développé dans le projet de texte de l'accord de retrait. Si la première ministre reconnaît la nécessité d'un *backstop* juridiquement et opérationnellement exploitable, le Royaume-Uni rejette le texte dans sa forme actuelle. À l'heure actuelle, l'UE attend toujours une position de négociation concrète et exploitable du Royaume-Uni offrant une solution pour la problématique de la frontière irlandaise. Les discussions au sein du gouvernement britannique sur une solution se poursuivent.

DO 2017201823391

Question n° 1388 de madame la députée Els Van Hoof du 04 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le départ de l'ambassadeur belge au Congo (QO 25327).

Fin janvier 2018, Bertrand de Crombrugghe, ambassadeur de Belgique en RDC a été rappelé en Belgique. Selon votre porte-parole, ce retour était dicté par l'évolution des relations bilatérales et l'absence depuis plus d'un an d'une représentation au niveau des ambassadeurs de la RDC à Bruxelles.

Il apparaît toutefois que depuis lors la nomination de M. de Crombrugghe au poste d'ambassadeur de Belgique en RDC a été révoquée. Il nous revient que cette décision serait la conséquence d'une rupture de confiance entre M. de Crombrugghe et l'administration et votre cabinet. Son successeur n'a pour l'heure pas encore été nommé.

1. Quels sont les éléments qui ont conduit à la rupture de la collaboration avec M. de Crombrugghe?

2. En attendant, il n'y a plus d'ambassadeur de Belgique en RDC depuis plusieurs mois. Espérez-vous une reprise rapide du dialogue au niveau des ambassadeurs? À quelle date un nouvel ambassadeur sera-t-il désigné? La procédure de nomination a-t-elle déjà été initiée?

3. Welke gevolgen heeft de huidige situatie, waarbij geen ambassadeurs in Congo en België aanwezig zijn, voor de bilaterale Belgisch-Congolese relatie volgens u? Hoe kan België de dialoog gaande houden om invloed te kunnen blijven uitoefenen op het Congolese regime?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1388 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 04 juni 2018 (N.):

In vergelijking met vorig jaar lijkt de verkiezingskalender zich nu te concretiseren. Een datum werd vastgelegd, namelijk 23 december. Een kalender is beschikbaar en verschillende mijlpalen werden bereikt zoals de samenstelling van de kiezerslijsten eind januari en de herziening van het kiezersregister. Het is nu zaak ervoor te zorgen dat de verkiezingen op 23 december onder goede omstandigheden zullen plaatsvinden.

Er blijven echter nog onzekerheden bestaan. In de eerste plaats op technisch niveau: een aantal deadlines werden niet nagekomen en de stemmachine wordt nog steeds betwist, onder andere door Zuid-Korea (terwijl de leverancier een Zuid-Koreaans bedrijf is). Wat de fiscale aspecten betreft, is er nog steeds geen duidelijk en transparant verkiezingsbudget beschikbaar, terwijl de autoriteiten herhalen dat er geen externe begrotingssteun nodig is. Ik stel bovendien vast dat de verkiezingscommissie (CENI) nog niet heeft ingestemd met de referentievooraarden van de internationale groep van verkiezingsdeskundigen. Dit is toch zorgwekkend gezien deze groep van cruciaal belang is voor de ondersteuning van het proces en de geloofwaardigheid ervan.

Drie nieuwe rechters werden benoemd bij presidentieel decreet in het Grondwettelijk Hof, dat een sleutelrol speelt in het verkiezingsproces, met name via de geschillenbeslechting met betrekking tot de kandidaturen en de resultaten van de verkiezingen. De officiële lijst van partijen die mogen deelnemen aan de verkiezingen stuit op kritiek. Ze telt maar liefst vier verschillende partijen met de naam UDPS (grootste oppositiepartij). Tot slot merken we op dat binnen de meerderheid stemmen opgaan om president Kabila aan de macht te houden. Dit is echter in strijd met het Oudejaarsakkoord.

3. Quelles sont, selon vous, les conséquences sur les relations bilatérales entre la RDC et la Belgique, de l'absence d'un ambassadeur dans les deux capitales? Comment la Belgique peut-elle maintenir le dialogue, de sorte à continuer à influencer sur le régime congolais?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1388 de madame la députée Els Van Hoof du 04 juin 2018 (N.):

Par rapport à l'année dernière, les choses semblent se préciser concernant le calendrier électoral. Une date est désormais fixée, il s'agit du 23 décembre. Un calendrier est disponible et certaines étapes ont été franchies comme la finalisation de l'enrôlement des électeurs à la fin janvier et le nettoyage du fichier électoral. Il faut maintenant s'assurer que les élections auront bel et bien lieu dans de bonnes conditions ce 23 décembre.

Or, des incertitudes demeurent. D'abord sur le plan technique, puisque certaines échéances n'ont pas été respectées et que la machine à voter est toujours contestée, y compris par la Corée du Sud (alors que le fournisseur est une société sud-coréenne). Sur le plan budgétaire, il n'y a toujours pas de budget électoral clair et transparent disponible, alors que les autorités répètent à l'envi qu'aucun appui budgétaire extérieur ne sera requis. Je note d'ailleurs que la Commission électorale (CENI) n'a pas encore accepté les termes de référence du groupe international d'experts électoraux, ce qui suscite des inquiétudes, car ce groupe a un rôle important à jouer dans l'accompagnement du processus et la crédibilisation de celui-ci.

Trois nouveaux juges ont été nommés par ordonnance présidentielle au sein de la Cour constitutionnelle, qui joue un rôle clef dans le processus électoral, notamment à travers le règlement du contentieux sur les candidatures et les résultats des scrutins. La liste des partis autorisés qui a été publiée crée la polémique. On y retrouve par exemple, quatre partis politiques qui portent le nom de l'UDPS, principal parti de l'opposition. Enfin, on note qu'au sein de la majorité, de nombreuses voix s'élèvent pour maintenir le président Kabila au pouvoir, ce qui irait à l'encontre des Accords de la Saint-Sylvestre.

Wat de publieke ruimte betreft, werd geen vooruitgang vastgesteld in de uitvoering van de detentemaatregelen. Er zijn nog geen waarborgen dat alle kandidaten in staat zullen zijn deel te nemen en zich vrij uit te spreken. Hiertoe moet het verbod op demonstraties worden opgeheven, zoals aangekondigd door de Congolese minister van Mensenrechten tijdens de politieke dialoog in Genève en een einde komen aan de onderdrukking van demonstraties. Andere maatregelen, zoals de vrijlating van politieke gevangenen, het stopzetten van de verdubbeling van politieke partijen en de heropening van opgedoekte media, moeten ook worden genomen.

Op vlak van veiligheid werd het begin van 2018 tevens gekenmerkt door een grotere onveiligheid in het oosten, met de meest recente crisis in Ituri. Er is een heropleving van de activiteiten van gewapende groeperingen, met belangrijke humanitaire gevolgen. Dit zal nauwlettend opgevolgd moeten worden in het kader van de uitvoering van het nieuwe MONUSCO-mandaat, dat op 27 maart unaniem is aangenomen. Het mandaat heeft de bescherming van burgers en steun voor het verkiezingsproces als hoofdprioriteiten geïdentificeerd.

Binnen de Verenigde Naties wordt de situatie in de DRC van zeer nabij gevolgd, aangezien deze kwestie voortaan maandelijks zal worden aangehaald door de Veiligheidsraad. Ik heb de gelegenheid gehad om hierover te spreken met de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, die dit nauwlettend volgt. Ook binnen de Europese Unie wordt bijzondere aandacht geschonken aan de situatie in de DRC. Een debat is voorzien tijdens de volgende Raad Buitenlandse Zaken van 28 mei om samen de geloofwaardigheid van het proces en de gemeenschappelijke actiepunten te beoordelen, in partnerschap met de landen van de regio. Dit haalde ik recent ook aan met Federica Mogherini en mijn nieuwe Duitse en Nederlandse collega's. Ik zal de gelegenheid hebben om hierover te spreken met mijn Franse collega. Tot slot stel ik vast dat deze situatie de landen van de regio en de Afrikaanse Unie aanzienlijke zorgen baart. Dit heb ik aangehaald met de Voorzitter en Commissaris voor Vrede en Veiligheid van de Afrikaanse Unie

En ce qui concerne l'espace public, aucune avancée n'a été constatée dans la mise en oeuvre des mesures de décriminalisation. On attend encore des garanties que tous les candidats pourront participer et s'exprimer librement. Pour cela, il faut lever l'interdiction des manifestations, comme cela a été annoncé par le ministre des Droits de l'Homme de la RDC lors du dialogue politique à Genève et mettre fin à la répression des manifestations. D'autres mesures comme la libération de prisonniers politiques, la fin de la duplication des partis politiques et la réouverture des médias fermés, doivent aussi être prises.

Sur le plan sécuritaire, le début de l'année 2018 a également été marqué par une insécurité accrue à l'Est, la crise la plus récente étant en Ituri. On constate un regain d'activités des groupes armés, ce qui a des conséquences humanitaires importantes. Il faudra suivre cela de près dans le cadre de la mise en oeuvre du nouveau mandat de la MONUSCO qui a été adopté de manière unanime ce 27 mars. Celui-ci identifie la protection des civils et le soutien au processus électoral comme principales priorités.

Au sein des Nations-Unies, la situation en RDC est donc suivie de très près, puisque la question sera désormais évoquée tous les mois par le Conseil de Sécurité. J'ai eu l'occasion d'en parler au secrétaire général des Nations-Unies qui suit cela de près. Au sein de l'Union européenne également, la situation en RDC fait l'objet d'une attention particulière. Lors du prochain Conseil Affaires étrangères du 28 mai, un débat est prévu, car il est important d'évaluer ensemble la crédibilité du processus et les pistes d'action commune, en partenariat avec les pays de la région. C'est ce que j'ai évoqué récemment avec Federica Mogherini et avec mes nouveaux collègues allemand et néerlandais. J'aurai également l'occasion d'en parler à mon collègue français. Je note enfin que la situation préoccupe fortement les pays de la région et l'Union Africaine. J'ai évoqué cela avec le président et le commissaire à la Paix et la Sécurité de l'Union Africaine.

Wat onze bilaterale betrekkingen betreft, zien we net als in de betrekkingen met andere partners een poging tot isolationisme van de Congolese autoriteiten, zoals blijkt uit de boycot van de humanitaire conferentie in Genève. Zoals vaak het geval is, wordt België aangeduid als zondebok. De regeringsgezinde pers doet zelfs aan *Belgium-bashing*. Het verheugt me dat er een sterke solidariteit bestaat tussen de Europese partners.

Naar aanleiding van de beslissing van ons land om een deel van de bijstand (25 miljoen euro) ten gunste van de bevolking te besteden, hebben de Congolese autoriteiten gevraagd om zowel het Schengen Huis als het consulaat-generaal in Lubumbashi te sluiten, de frequentie Brussels Airlines van zeven tot vier te verminderen en actie tegen Enabel te ondernemen. Deze maatregelen treffen helaas in de eerste plaats de Congolese bevolking. Ik stel trouwens vast dat de DRC voor meer dan 18 maanden geen ambassadeur in Brussel heeft en ook haar consulaat-generaal in Antwerpen wenste te sluiten. In deze specifieke context, heb ik beslist om eind januari onze ambassadeur terug te roepen naar Brussel. Onze ambassadeur kreeg inmiddels nieuwe taken binnen de administratie. Onze gewezen consul-generaal in Lubumbashi is nu aangesteld als zaakgelastigde.

Ik heb hier veel over gelezen in de pers. Hoewel de diversiteit aan meningen onder onze diplomaten een goede zaak is, blijft het belangrijkste dat men beschikt over diplomatieke teams die functioneren en een doeltreffende en loyale tussenschakel vormen met het gastland en onze internationale partners.

België blijft pogingen doen om uit deze bilaterale impasse te komen. Het is in deze context dat een delegatie van de verschillende betrokken kabinetten in februari naar Kinshasa gegaan is terwijl onze ambassade in Kinshasa zich gewijd heeft aan het onderhouden van contacten met alle politieke actoren. Ik heb mijn ambtgenoot in Brussel uitgenodigd voor verder overleg en wacht op zijn reactie. Deze dialoog is echter alleen zinvol als het deel uitmaakt van een wens om door te gaan in de richting van bepaalde gemeenschappelijke doelstellingen: aandacht voor de veiligheid en de humanitaire behoeften van de DRC en voorbereiding van een geloofwaardig verkiezingsproces. In deze context is een herstel van onze diplomatieke betrekkingen op ambassadeursniveau aan beide kanten wenselijk.

En ce qui concerne nos relations bilatérales, on constate comme dans les relations avec d'autres partenaires une tentative isolationniste des autorités congolaises, comme en témoigne le boycott de la conférence humanitaire à Genève. Comme souvent, la Belgique est prise comme bouc émissaire. La presse progouvernementale s'adonne d'ailleurs à un réel *Belgium-bashing*. Je suis heureux de constater qu'il y a une très forte solidarité des partenaires européens.

Suite à la décision de notre pays d'allouer une partie de l'aide (25 millions d'euros) en faveur de la population, les autorités congolaises ont demandé la fermeture de la Maison Schengen et du consulat général à Lubumbashi, de réduire la fréquence de Brussels Airlines de sept à quatre et de prendre des mesures contre Enabel. Malheureusement, ces mesures affectent en premier lieu la population congolaise. En outre, je constate que la RDC n'a pas d'ambassadeur à Bruxelles depuis plus de 18 mois et souhaite également fermer son consulat général à Anvers. Dans ce contexte particulier, j'ai décidé de rappeler notre ambassadeur à Bruxelles à la fin de janvier. De nouvelles tâches au sein de l'administration ont, depuis, été confiées à notre ambassadeur. Notre ancien consul général à Lubumbashi a été nommé chargé d'affaires.

À ce sujet, j'ai lu toute une série de choses dans la presse. Je peux vous dire que si la diversité d'opinion parmi nos diplomates est une bonne chose, ce qui compte c'est d'avoir des équipes diplomatiques qui fonctionnent et qui constituent un relai efficace et loyal avec le pays d'accueil et nos partenaires internationaux.

La Belgique poursuit ses efforts pour sortir de cette impasse bilatérale. C'est dans ce contexte qu'une délégation des différents cabinets concernés s'est rendue à Kinshasa en février dernier, tandis que notre ambassade à Kinshasa s'est engagée à maintenir des contacts avec tous les acteurs politiques. J'ai invité mon homologue à Bruxelles pour poursuivre les consultations et j'attends à présent sa réponse. Cependant, ce dialogue n'a de sens que s'il s'inscrit dans le cadre d'une volonté de poursuivre certains objectifs communs: une attention aux besoins sécuritaires et humanitaires de la RDC et la préparation d'un processus électoral crédible. Dans ce contexte, le rétablissement de nos relations diplomatiques au niveau des ambassadeurs est souhaitable des deux côtés.

DO 2017201823392

Vraag nr. 1389 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 04 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Bezetting van het eiland Socotra (MV 25410).

Op 4 mei 2018 zijn onaangekondigd troepen van de Verenigde Arabische Emiraten geland op het eiland Socotra, dat deel is van Jemen. De Jemenitische troepen werden ontwapend en hun basissen ingenomen door de soldaten uit de Emiraten.

Die aankomst van soldaten is niet besproken geweest met de internationaal erkende regering van Jemen, waarmee de Emiraten formeel een bondgenootschap hebben. Deze bezetting gebeurde volledig op initiatief van de Emiraten, ook de andere bondgenoot Saudi-Arabië werd niet geconsulteerd.

Het eiland is niet alleen zeer waardevol als culturele en ecologische site, het is één van de laatste vredevolle plaatsen in Jemen en de regio. Er waren dan ook geen gevechten op het eiland en er was geen dreiging voor de bevolking.

Volgens de Emiraten hebben ze recht om in te grijpen op het eiland vanwege de historische en familiale banden tussen hen. Een bewering niet gedragen door de bevolking van het eiland die protesteert tegen de aanwezigheid van de aangekomen soldaten.

1. Wat is het Europees en Belgisch standpunt omtrent deze bezetting van het eiland Socotra?

2. Het eiland is erkend als werelderfgoed door UNESCO, ziet u een mogelijke dreiging voor dat erfgoed door de militaire aanwezigheid van soldaten uit de Emiraten?

3. Hoe zal dit een mogelijk vredesproces in Jemen bemoeilijken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1389 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 04 juni 2018 (N.):

Ik dank u voor uw vraag die me toelaat nog eens het belang te benadrukken om te blijven ijveren voor een oplossing van het conflict in Jemen en de dramatische humanitaire situatie die zich in dat land ontwikkelt.

DO 2017201823392

Question n° 1389 de madame la députée Fatma Pehlivan du 04 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Occupation de l'île de Socotra (QO 25410).

Le 4 mai 2018, les troupes des Émirats arabes unis ont envahi, à l'improviste, l'île de Socotra, qui fait partie du Yémen. Les troupes yéménites ont été désarmées et leurs bases prises par les soldats des Émirats.

Ce débarquement de soldats n'a pas été convenu avec le gouvernement du Yémen, internationalement reconnu, pays avec lequel les Émirats ont conclu une alliance formelle. Cette invasion a été menée entièrement à l'initiative des Émirats. L'Arabie Saoudite, l'autre allié, n'a pas davantage été consultée.

Cette île est non seulement un site écologique et culturel inestimable, mais constitue également l'un des derniers havres de paix au Yémen et dans la région. Cette île était dès lors préservée des combats et jusqu'à présent, la population ne faisait face à aucune menace.

Les Émirats estiment avoir le droit d'intervenir sur l'île en raison des liens historiques et familiaux qui les unissent, une affirmation qui n'est nullement soutenue par la population insulaire qui proteste contre la présence des soldats occupants.

1. Quelle est la position européenne et belge concernant cette occupation de l'île de Socotra?

2. L'île est reconnue comme patrimoine mondial par l'UNESCO. Estimez-vous que la présence militaire de soldats émiratis fait potentiellement peser une menace sur ce patrimoine?

3. Dans quelle mesure cet événement va-t-il compliquer un éventuel processus de paix au Yémen?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 19 juin 2018, à la question n° 1389 de madame la députée Fatma Pehlivan du 04 juin 2018 (N.):

Je vous remercie pour votre question qui me permet de souligner une fois de plus l'importance de continuer d'oeuvrer en faveur d'une solution au conflit au Yémen et à la situation humanitaire dramatique qui sévit dans ce pays.

Begin mei zijn nieuwe troepen van de Emiraten op het eiland Socotra, Jemenitisch grondgebied, aangekomen, wat een protestreactie van de Jemenitische eerste minister, A. Bin Dagher, uitgelokt heeft. Verschillende manifestaties voor en tegen de aanwezigheid van de troepen uit de Emiraten hebben bijgevolg plaatsgevonden in de straten van het eiland. Afgelopen maandag heeft de Jemenitische eerste minister een einde van de crisis aangekondigd na de interventie van Saoedi-Arabië, de andere grote bondgenoot in de Arabische coalitie die de legitimiteit in Jemen wil herstellen.

België blijft de situatie op het eiland opvolgen en roept op tot een de-escalatie van de spanningen om de rust op het eiland te bewaren. Het is belangrijk dat het eiland Socotra, Unesco werelderfgoed, niet dezelfde vernietigende gevolgen kent als de rest van het Jemenitische grondgebied. Wij blijven ook het vredesproces van de Verenigde Naties ondersteunen en de inspanningen van speciaal gezant, Martin Griffith, gericht op het herstel van de stabiliteit, veiligheid en territoriale integriteit van Jemen. De bevolking en het Jemenitische erfgoed hebben genoeg geleden. Een dialoog met alle partijen blijft essentieel om het einde van het conflict mogelijk te maken.

DO 2017201823474

Vraag nr. 1391 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Opsluiting van vluchtelingen uit sub-Saharisch Afrika in Israël (MV 24047).

Israël kondigde half februari 2018 de start van een programma aan waarbij illegale migranten de keuze kregen tussen uitwijzing of opsluiting. Ze kregen tot eind maart de tijd om Israël te verlaten, zoniet zouden ze voor onbepaalde tijd worden opgesloten.

Volgens officiële cijfers verlieten er al 4.012 illegale migranten Israël in 2017, onder wie 3.332 migranten uit sub-Saharisch Afrika. De VN-Vluchtelingenorganisatie (UNHCR) heeft in een persmededeling haar bezorgdheid geuit en erop gewezen dat Israël wettelijke verplichtingen heeft inzake de bescherming van vluchtelingen.

Début mai 2018, de nouvelles troupes émiriennes sont arrivées sur l'île de Socotra, territoire yéménite, ce qui a provoqué une réaction de protestation de la part du premier ministre yéménite, A. Bin Dagher. Différentes manifestations pour et contre la présence des troupes émiriennes ont donc eu lieu dans les rues de l'île. Lundi dernier, le premier ministre yéménite a annoncé la fin de la crise à la suite de l'intervention de l'Arabie saoudite, l'autre allié majeur de la coalition arabe qui cherche à rétablir la légitimité au Yémen.

La Belgique continue de surveiller la situation sur l'île et appelle à une désescalade des tensions pour préserver la paix sur l'île. Il est important que l'île de Socotra, patrimoine mondial de l'Unesco, ne soit pas confrontée aux mêmes conséquences destructrices que le reste du territoire yéménite. Nous continuons également de soutenir le processus de paix des Nations Unies et les efforts de l'envoyé spécial, Martin Griffith, visant à restaurer la stabilité, la sécurité et l'intégrité territoriale du Yémen. La population et le patrimoine yéménite ont assez souffert. Un dialogue avec toutes les parties reste essentiel pour permettre la fin du conflit.

DO 2017201823474

Question n° 1391 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'enfermement des réfugiés subsahariens en Israël (QO 24047).

Israël a annoncé mi-février 2018 le lancement d'un programme destiné à imposer aux migrants en situation irrégulière de choisir entre leur expulsion ou leur incarcération. Ceux-ci avaient jusqu'à la fin mars pour quitter Israël, faute de quoi ils seraient emprisonnés pour une durée indéterminée.

Selon des chiffres officiels, 4.012 migrants en situation irrégulière ont déjà quitté Israël en 2017, dont 3.332 originaires d'Afrique subsaharienne. Dans un communiqué, le Haut-commissariat de l'ONU pour les réfugiés (HCR) a exprimé son inquiétude, en rappelant notamment qu'Israël avait des obligations légales s'agissant de la protection des réfugiés.

Sinds de Israëlische overheid in 2009 besliste dat zij zelf zou bepalen wie als vluchteling kan worden beschouwd, hebben slechts acht Eritreeërs en twee Sudanezen de vluchtelingenstatus verkregen, volgens UNHCR. 200 Sudanezen uit West-Darfur hebben een humanitaire status gekregen in Israël.

Hoe reageert de Belgische diplomatie op deze situatie in uw bilaterale gesprekken met de Israëlische overheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1391 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.):

Mijn diensten hebben kennis genomen van het verslag dat op 27 februari 2018 in Tel Aviv is gepubliceerd door het Bureau van de Hoge Commissaris van de Verenigde Naties voor Vluchtelingen (UNHCR) over het Israëlische beleid van overplaatsing, met inbegrip van gedwongen overplaatsing, van migranten van Afrikaanse afkomst, voornamelijk Eritreeërs en Soedanezen, die zich in een onregelmatige situatie bevinden en die na 1 januari van dit jaar is ingevoerd.

Aangezien het UNHCR-verslag onlangs is gepubliceerd en er nog geen concrete gelegenheid is geweest voor overleg, zowel met de bevoegde Israëlische administratie (Bureau voor Bevolking, Immigratie en Grenzen, PIBA) als met de landen die zijn benaderd voor de overbrenging van deze personen, is het voorbarig om definitieve conclusies te trekken over de nieuwe procedure die wordt toegepast en over het niveau van bescherming dat wordt geboden, met name wat betreft het recht om beroep in te stellen. We maken ons echter nu al zorgen over ervaringen uit het verleden.

Or, depuis que les autorités israéliennes ont pris en 2009 la responsabilité de déterminer qui entre dans cette catégorie, seuls huit Érythréens et deux Soudanais ont obtenu le statut, poursuit le HCR. 200 ressortissants soudanais originaires du Darfour (ouest) ont obtenu un statut humanitaire en Israël.

Quelle est la réaction de la diplomatie belge dans vos entretiens bilatéraux avec les autorités israéliennes face à cette actualité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1391 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.):

Mes services ont pris connaissance du rapport publié le 27 février 2018 à Tel-Aviv par le Haut-Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés (HCR) concernant la politique israélienne de transferts, y compris forcés, des migrants d'origine africaine, principalement érythréens et soudanais, en situation irrégulière, mise en place après le 1^{er} janvier de cette année.

Vu que le rapport du HCR vient de sortir et qu'il n'y a pas encore eu matériellement la possibilité de procéder à des consultations, tant auprès de l'administration israélienne compétente (Agence pour la Population, l'immigration et les frontières, PIBA), que des pays pressentis pour la relocalisation de ces personnes, il est prématuré de tirer des conclusions définitives sur la nouvelle procédure qui est mise en oeuvre et sur le niveau de protection offert, notamment en ce qui concerne les droits de recours. Toutefois, l'expérience du passé nous inspire d'ores et déjà certaines inquiétudes.

In 2015 hadden de Israëlische autoriteiten een beleid van gedwongen overplaatsing ingevoerd voor de personen die zij als "geïnfiltreerd" bestempelden. Dit beleid werd aangevochten voor de rechtbanken en opgeschort totdat het Israëlische Hooggerechtshof in oktober vorig jaar besloot het opnieuw toe te staan, gezien de goedkeuring van gewijzigde overplaatsingsovereenkomsten met derde landen in de tussentijd. Sinds begin 2018 zijn de gedwongen overplaatsingen dan ook hervat naar landen die verondersteld worden dergelijke overeenkomsten te hebben ondertekend, namelijk Rwanda en Oeganda. Het lijkt erop dat de bepalingen van deze overeenkomsten niet volledig voldoen aan de normen van de UNHCR, gezien het gebrek aan bescherming dat wordt geboden in landen van terugkeer/overplaatsing.

Het kan ook gevolgen hebben voor Europa en dus voor ons land. Het blijkt dat de meeste mensen die in het verleden vrijwillig een overplaatsing hebben aanvaard, niet in hun land van hervestiging zijn gebleven.

Wij volgen deze situatie op de voet. Sinds de publicatie van deze informatie zijn er geen bilaterale contacten met Israël geweest. Als er ernstige schendingen van de internationale verplichtingen worden vastgesteld, zal ik deze kwestie zeker aan de orde stellen in de daartoe geëigende fora en bij mijn Israëlische gesprekspartners.

DO 2017201823475

Vraag nr. 1392 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

VN-verdrag inzake ondernemingen en mensenrechten (MV 24046).

In de conclusie van het verslag van de derde vergadering van de intergouvernementele werkgroep over het VN-verdrag inzake ondernemingen en mensenrechten (*Business and Human Rights*), die in oktober 2017 in Genève plaatsvond, werd de lidstaten en de verschillende stakeholders uitdrukkelijk gevraagd om opmerkingen te formuleren en voorstellen te doen over de door Ecuador voorgestelde *draft elements*.

En 2015, les autorités israéliennes avaient introduit une politique de transfert forcé pour ceux qu'elles qualifiaient d'"infiltrés". Contestée devant les tribunaux, cette politique avait été suspendue jusqu'à ce que la Cour suprême israélienne ne décide, en octobre dernier, de l'autoriser à nouveau, compte tenu de l'adoption intervenue entretemps d'accords de relocalisation amendés avec des pays tiers. Les transferts forcés ont donc repris depuis le début 2018 vers les pays qui sont censés avoir signés de tels accords, à savoir le Rwanda et l'Ouganda. Il semble que les dispositions de ces accords ne répondent pas complètement aux standards édités par le HCR, vu le manque de protection conféré dans les pays de retour/de relocalisation.

Elle pourrait en outre avoir des conséquences sur l'Europe et, partant, notre pays. Il apparaît en effet que les personnes volontaires pour un transfert par le passé ne sont, pour la plupart, pas restées dans leur pays de relocalisation.

Nous suivons l'évolution de cette situation de près. Il n'y a pas eu de contacts bilatéraux avec Israël depuis la publication de ces informations. Si des manquements graves aux obligations internationales sont constatés, je ne manquerai pas de soulever la question dans les enceintes appropriées et auprès de mes interlocuteurs israéliens.

DO 2017201823475

Question n° 1392 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Traité Business and Human Rights de l'ONU (QO 24046).

Lors de la troisième réunion du groupe de travail intergouvernemental sur le *Traité Business and Human Rights* de l'ONU à Genève en octobre 2017, la conclusion du compte rendu faisait la demande expresse aux États et différentes parties prenantes de commenter et faire des propositions sur les *draft elements* présentés par l'Équateur.

In maart 2018 komt de VN-Mensenrechtenraad opnieuw bijeen, en dan zou de noodzaak van een verlenging van resolutie 26/9 en dus van het mandaat van de intergouvernementele werkgroep opnieuw aan bod kunnen komen.

1. Waarom heeft België zijn opmerkingen nog niet meegedeeld, terwijl ons land wel bedenkingen had bij de inhoud van de *draft elements* en ook beloofd had constructief mee te werken aan de werkgroep (onder meer via het Nationaal Actieplan (NAP))?

2. Zullen België en/of de EU hun bijdrage leveren aan de *draft elements* en een constructieve houding aannemen in het proces?

3. Hoe zal België stemmen als er een nieuwe resolutie nodig is?

4. Wanneer zult u het NAP Bedrijven en Mensenrechten in het Parlement komen voorstellen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1392 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.):

België riep op tot een constructieve deelname van de EU aan de besprekingen van de intergouvernementele werkgroep. Dit resulteerde in een effectieve deelname van de EU aan de laatste vergadering van de werkgroep in oktober 2017. Sindsdien hebben we op EU-niveau een reeks stappen ondernomen om de eisen van de EU met betrekking tot de uitwerking van een bindend instrument positief te verduidelijken.

België behoort tot de landen die de EU hebben aangemoedigd om het opstellen van een evenwichtig Europees standpunt in dit debat te coördineren. Dit proces wordt momenteel uitgevoerd door de Europese Dienst voor extern optreden, in overleg met de lidstaten en de diensten van de Commissie. Dit standpunt zal te zijner tijd worden meegedeeld aan de voorzitter-rapporteur van de Intergouvernementele Werkgroep. België wenst immers een open en constructieve discussie over de inhoud van het dossier.

Volgens het vergaderrooster van de Mensenrechtenraad voor 2018 zal de vierde zitting van de Intergouvernementele Werkgroep plaatsvinden van 15 tot 19 oktober. Volgens de meest recente informatie die thans beschikbaar is, is momenteel niet voorzien dat een nieuwe resolutie over de werkgroep zal worden aangenomen.

En mars 2018, aura lieu une nouvelle réunion du Conseil des Droits de l'Homme lors duquel la question du besoin de renouvellement de la résolution 26/9 donnant le mandat du groupe de travail intergouvernemental pourrait être rediscutée.

1. Pourquoi la Belgique n'a-t-elle pas encore soumis ses commentaires alors qu'elle avait fait part de réserves sur le contenu des éléments de *draft* et alors qu'elle avait promis par ailleurs une participation constructive au sein du groupe de travail (notamment via la mention dans le Plan d'Action National (PAN))?

2. La Belgique et/ou l'UE vont-elles faire parvenir leur contribution au *draft elements* afin de faire preuve d'une position constructive au sein du processus?

3. Si une nouvelle résolution est requise, quelle sera le vote de la Belgique?

4. Quand comptez-vous venir présenter le PAN Entreprises et Droits de l'Homme devant notre assemblée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1392 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.):

La Belgique a plaidé en faveur d'une participation constructive de l'UE dans le cadre des discussions du groupe de travail intergouvernemental. Ceci a abouti à une participation effective de l'UE lors de la dernière session du groupe de travail en octobre 2017. Depuis nous avons entrepris une série de démarches au niveau de l'UE afin de clarifier de manière positive les exigences de l'UE en termes de développement d'un instrument contraignant.

La Belgique est parmi les pays qui ont encouragé l'UE à coordonner la rédaction d'une position européenne équilibrée dans ce débat. Ce processus est actuellement mené par le Service européen pour l'action extérieure, en concertation avec les États membres et les services de la Commission. Cette position sera communiquée en temps voulu au président-rapporteur du groupe de travail intergouvernemental. En effet, la Belgique souhaite qu'une discussion ouverte et constructive ait lieu sur le fond de la thématique.

Dans le calendrier 2018 du Conseil des Droits de l'Homme, il est prévu que la quatrième session du groupe de travail intergouvernemental ait lieu du 15 au 19 octobre. Selon les dernières informations dont nous disposons actuellement, il n'est pour l'instant pas prévu qu'une nouvelle résolution soit adoptée concernant le groupe de travail.

Wat het nationale actieplan voor het bedrijfsleven en de mensenrechten betreft, voorzien we pdit plan binnenkort aan het grote publiek voor te stellen. We zijn momenteel in gesprek met het kabinet van de minister van Energie, Milieu en Duurzame Ontwikkeling om een geschikte datum en vorm te kiezen voor de organisatie van dit evenement, waarvoor parlementsleden zullen worden uitgenodigd.

DO 2017201823476

Vraag nr. 1393 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De Rohingya in Myanmar (MV 24141).

Sinds 1982 zijn de Rohingya niet langer officieel Birmaans. De moslimminderheid is staatloos, ze is het mikpunt van haatcampagnes en geniet geen basisrechten. Sinds Birma in 1948 onafhankelijk werd, was het beleid van de machthebbers erop gericht die bevolkingsgroep buiten de wet te stellen, wat tot de etnische zuivering heeft geleid van - zoals de Verenigde Naties (VN) het hebben verwoord - *one of the world's most persecuted minorities*.

In 1982 voerde Ne Win een nationaliteitswet in. Die bepaalt dat 35 etnieën de Birmaanse nationaliteit behouden, omdat ze tot de 'nationale rassen' behoren, d.w.z. dat ze aanwezig waren op het grondgebied vóór de Britten in 1823 het land koloniseerden. Op grond van een aanvechtbare historische interpretatie verliezen de Rohingya de Birmaanse nationaliteit.

De Birmaanse nationaliteitswet houdt een schending in van de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens van 1948, waarvan een van de grondbeginselen is dat ieder recht heeft op een nationaliteit. De status van staatloze wordt door de VN als een van de minst gunstige beschouwd omdat staatlozen niet over basisrechten beschikken.

Sinds augustus 2017 zijn volgens de VN niet minder dan 622.000 Rohingya-vluchtelingen naar Bangladesh moeten uitwijken om het geweld in Myanmar te ontvluchten.

Toch is er nagenoeg niets bekend over het lot van die gemeenschap. Censuur en desinformatie voeren de boventoon.

1. Wat is het Belgische standpunt met betrekking tot het menselijke drama dat zich in Myanmar afspeelt?

En ce qui concerne le Plan d'Action National Entreprises et Droits de l'Homme, nous avons l'intention de présenter ce plan prochainement au grand public. Nous sommes actuellement en discussion avec le cabinet de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable, afin de choisir une date et un format approprié pour l'organisation de cet événement, auquel les membres du parlement seront conviés.

DO 2017201823476

Question n° 1393 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les Rohingyas de Birmanie (QO 24141).

Depuis 1982, les Rohingyas ne sont plus officiellement birmans. Apatride, cette minorité musulmane visée par des campagnes haineuses est privée de droits élémentaires. Depuis l'indépendance de la Birmanie en 1948, les pouvoirs en place ont mené des politiques de délégitimation conduisant au nettoyage ethnique de "l'une des ethnies les plus persécutées du monde", pour reprendre une formulation de l'Organisation des Nations Unies (ONU).

En 1982, Ne Win met en place une loi sur la nationalité. Cent trente-cinq ethnies conservent la nationalité birmane car elles appartiennent, selon la loi, aux "races nationales", c'est-à-dire à celles qui étaient présentes sur le territoire avant 1823, date de l'arrivée des colons britanniques. Les Rohingyas en sont privés, au nom d'une interprétation de l'histoire contestée.

La loi sur la nationalité birmane viole la Déclaration universelle des Droits de l'Homme de 1948, dont l'un des principes fondamentaux est que chacun a le droit à une nationalité. Le statut d'apatride est considéré par l'ONU comme l'un des pires car il prive des droits élémentaires.

622.000 réfugiés rohingyas ont été forcés de rejoindre le Bangladesh depuis août 2017, pour échapper aux violences qui touchent le Myanmar (source ONU).

Pourtant, le silence est quasi total sur le sort de cette communauté. Des informations circulent mais la censure et la désinformation, bien plus puissantes, les couvrent.

1. Quelle est la position de la Belgique quant à ce drame humain qui se joue en Birmanie?

2. Welke informatie krijgt u van onze diplomatieke diensten ter plaatse?

3. Erkent België voor de Rohingya-vluchtelingen die op zijn grondgebied toekomen de status van staatloze? Wat is meer algemeen het Belgische standpunt over staatloosheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1393 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 07 juni 2018 (Fr.):

De situatie van de Rohingya's blijft helaas zeer zorgwekkend, ondanks de druk die de internationale gemeenschap op de Birmeese autoriteiten uitoefent.

Deze internationale druk heeft enkele positieve ontwikkelingen mogelijk gemaakt, zoals de stopzetting van militaire operaties (maar niet alle vormen van onderdrukking), een bilaterale overeenkomst met Bangladesh over de terugkeer van vluchtelingen, samenwerking met bepaalde VN-agentschappen of de oprichting van een commissie om de aanbevelingen van de Commissie-Annan uit te voeren.

Helaas wijzen de verslagen die wij ontvangen van onze diplomatieke posten in de regio en van internationale organisaties echter op weinig vooruitgang op het terrein. De Birmeese autoriteiten hebben weliswaar intentieverklaringen afgelegd, maar die worden maar langzaam waargemaakt.

In dit opzicht is het belangrijk de druk op de Birmeese autoriteiten op te voeren. Het is natuurlijk via de Europese Unie dat België zijn actie inschrijft.

De Europese Unie heeft onlangs tijdens de Raad Buitenlandse Zaken van februari 2018 bijzonder krachtige conclusies over Myanmar aangenomen, waarin zij het in het najaar van 2017 overeengekomen standpunt verder heeft aangescherpt.

Naast de oproep om, in samenwerking met de Hoge Commissaris voor de vluchtelingen van de VN, de bilaterale overeenkomst inzake de terugkeer van vluchtelingen tussen Myanmar en Bangladesh ten uitvoer te leggen, wordt de hoge vertegenwoordigster verzocht zo spoedig mogelijk gerichte beperkende maatregelen voor te stellen tegen militairen die verantwoordelijk zijn voor schendingen van de mensenrechten. Deze maatregelen komen bovenop de opschorting van de contacten met het hoofd van de strijdkrachten en andere hoge officieren waartoe reeds in oktober 2017 is besloten.

2. Quelles sont les informations qui vous reviennent de la part de notre diplomatie sur place?

3. La Belgique reconnaît-elle le statut d'apatride pour les réfugiés rohingyas qui arriveraient sur son territoire? Et plus largement quelle position défend la Belgique sur la question de l'apatridie?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1393 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 07 juin 2018 (Fr.):

La situation des Rohingyas reste malheureusement très inquiétante, malgré la pression effectuée sur les autorités birmanes par la communauté internationale.

Cette pression internationale a permis quelques développements positifs tels la cessation des opérations militaires (mais pas toutes les formes de répression), un accord bilatéral sur le retour des réfugiés avec le Bangladesh, une coopération avec certaines agences onusiennes ou encore la mise en place d'une commission pour mettre en oeuvre les recommandations de la commission Annan.

Mais malheureusement, les rapports que nous recevons de nos postes diplomatiques dans la région et des organisations internationales indiquent peu de progrès sur le terrain. Bien qu'il y ait des déclarations d'intention de la part des autorités birmanes, celles-ci tardent à être concrétisées.

Dans ce contexte, il importe d'augmenter la pression sur les autorités birmanes. C'est naturellement par le biais de l'Union européenne que la Belgique inscrit son action.

L'Union européenne vient d'adopter des conclusions particulièrement fortes sur le Myanmar au Conseil Affaires étrangères de février 2018, durcissant encore la position agréée en automne 2017.

À part un appel à la mise en oeuvre, en coopération avec le Haut-Commissariat aux réfugiés de l'ONU, de l'accord bilatéral sur le retour des réfugiés entre le Myanmar et le Bangladesh, la haute représentante est invitée à proposer dans les meilleurs délais des mesures restrictives ciblées contre les officiers militaires responsables d'abus de droits de l'homme. Ces mesures s'ajouteront à la suspension des contacts avec le chef de l'armée et d'autres hauts gradés, décidé déjà en octobre 2017.

De Europese Unie en België treden ook op binnen de Verenigde Naties door actief deel te nemen aan de opstelling van diverse resoluties over Myanmar.

Naast deze druk op de Birmese autoriteiten is het ook heel belangrijk om een dialoog te voeren met de buurlanden van Myanmar om hen volledig te betrekken bij de oplossing van deze crisis. De Rohingya-crisis was een belangrijk onderwerp in de recente gesprekken met mijn collega's uit Bangladesh en Thailand. Het gaat er bijvoorbeeld om Bangladesh te steunen, gezien de last van de crisis die dit land draagt.

Ik kan u verzekeren dat mijn diensten in Brussel en onze diplomatieke posten in de regio en bij internationale organisaties deze crisis op de voet zullen blijven volgen.

Wat betreft de vragen over de staatlozenstatus van een Rohingyas-vluchteling en het standpunt dat België verdedigt ten aanzien van staatloosheid, verwijs ik u naar mijn collega die verantwoordelijk is voor het vluchtelingenbeleid.

DO 2017201823477

Vraag nr. 1394 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Uitwijzing van Russische diplomaten (MV 24758).

De spanningen tussen Rusland en de Europese Unie blijven oplopen. Nadat een voormalig dubbelagent op 4 maart 2018 in Engeland werd vergiftigd, beslisten zestien EU-landen, de VS en minstens vijf bondgenoten meer dan honderd Russische diplomaten uit te wijzen. Het gaat om een nooit eerder geziene vergeldingsactie, door de omvang én het gecoördineerde karakter ervan. Ook België zou hebben beslist een Russisch diplomaat uit te wijzen.

De NAVO besliste eveneens sancties uit te vaardigen. De secretaris-generaal deelde mee dat de organisatie de accreditatie van zeven leden van de Russische missie intrekt en de gevraagde accreditatie voor drie andere leden afwijst. De NAVO-instellingen zijn in ons land gevestigd en overeenkomstig de zetelakkoorden met die organisatie is het aan ons land om die beslissing ten uitvoer te leggen.

L'action de l'Union européenne et la Belgique se fait également au sein des Nations Unies, à travers une participation active à la rédaction de diverses résolutions sur le Myanmar.

Outre cette pression sur les autorités birmanes, il est également très important de dialoguer avec les pays voisins du Myanmar, afin de les impliquer entièrement dans la solution de cette crise. La crise des Rohingyas était un sujet important lors des récents entretiens avec mes homologues bangladais et thaï. Il s'agit par exemple de soutenir le Bangladesh vu le poids de la crise que ce pays endosse.

Je peux vous assurer que mes services à Bruxelles ainsi que nos missions diplomatiques dans la région et auprès des organisations internationales continueront à suivre cette crise de très près.

Quant aux questions sur le statut d'apatride pour un réfugié Rohingyas et sur la position défendue par la Belgique sur l'apatridie, je vous renvoie chez mon collègue en charge de la politique des réfugiés.

DO 2017201823477

Question n° 1394 de monsieur le député Philippe Blanchart du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Expulsions de diplomates russes (QO 24758).

L'escalade des tensions entre la Russie et l'Union européenne continue. En effet, seize pays de l'UE, mais aussi les États-Unis et au moins cinq pays alliés ont décidé d'expulser plus d'une centaine de diplomates russes de leurs territoires en réaction à l'empoisonnement de l'ex-agent double en Angleterre survenu le 4 mars 2018. Cette riposte est sans précédent par son ampleur mais surtout par son caractère coordonné. Il semblerait que la Belgique ait également décidé de renvoyer un diplomate russe.

L'OTAN a également décidé de prendre des sanctions. Le secrétaire-général a annoncé que l'organisation retirait l'accréditation de sept membres de la mission russe et refusait l'accréditation demandée pour trois autres. La Belgique abritant les institutions de l'OTAN, il lui appartient de mettre en oeuvre cette décision, conformément aux accords de siège conclus avec l'organisation.

Moskou ontkent elke betrokkenheid bij de poging tot moord, heeft het over een provocatie die tekenend is voor de voortzetting van een beleid van confrontatie en dreigt met tegenmaatregelen.

1. Is ons land van plan nog meer maatregelen te nemen?

2. Wat zijn de gevolgen van die nieuwe escalatie voor de betrekkingen tussen de EU en Rusland, maar ook voor de bilaterale betrekkingen tussen Rusland en ons land?

3. Welke gevolgen heeft de intrekking van de accreditaties voor de NAVO?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1394 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 07 juni 2018 (Fr.):

Gezien de ernst van de gebeurtenissen in Salisbury, die een schending vormen van de internationale normen met betrekking tot het verbod op chemische wapens, en de weigering van Rusland om enige verklaring te geven, heeft ons land inderdaad besloten een Russische diplomaat uit te wijzen. Dit gebaar geeft blijk van de solidariteit van ons land met het Verenigd Koninkrijk en van het belang dat wij hechten aan de naleving van het Verdrag op het verbod van chemische wapens. Als gevolg van ons besluit en als vergeldingsmaatregel heeft Rusland een diplomaat van onze ambassade in Moskou uitgewezen. Als lid van het Uitvoerend Comité van de Organisatie voor het Verbod van Chemische Wapens in Den Haag zal België zich blijven inzetten om ervoor te zorgen dat deze kwestie volledig wordt opgehelderd en dat de internationale norm wordt beschermd.

Niettemin blijft de dialoog met Rusland, een belangrijke speler op het internationale toneel, van essentieel belang, zoals werd benadrukt tijdens de Raad Buitenlandse Zaken van de EU op 16 april. Uit deze Raad blijkt ook dat aanvullende beperkende maatregelen in de huidige context niet passend lijken. Het zoeken naar een dialoog, met name met het oog op het verminderen van de spanningen, weerhoudt ons er niet van standvastig te blijven bij het verdedigen van onze beginselen, zoals de reactie van de EU en haar partners heeft laten zien. Deze aanpak is relevanter dan ooit.

Moscou, qui nie toute implication dans la tentative d'assassinat, dénonce un geste provocateur témoignant de la poursuite d'une ligne de confrontation et promet de riposter.

1. La Belgique compte-t-elle adopter des mesures supplémentaires dans ce cadre?

2. Quelles sont les conséquences de cette nouvelle escalade sur les relations entre l'UE et la Russie mais aussi sur le plan bilatéral au niveau belge?

3. Quelles sont les conséquences pour l'OTAN du retrait de ces accréditations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1394 de monsieur le député Philippe Blanchart du 07 juin 2018 (Fr.):

Face à la gravité des événements à Salisbury, qui représentent une atteinte aux normes internationales en ce qui concerne l'interdiction des armes chimiques, et au refus de la Russie d'apporter des éléments d'explication, notre pays a en effet décidé de renvoyer un membre du personnel diplomatique russe. Ce geste fait preuve de la solidarité de notre pays à l'égard du Royaume-Uni et de l'importance que nous attachons au respect de la Convention sur l'interdiction des armes chimiques. En conséquence de notre décision et par mesure de rétorsion, la Russie a expulsé un diplomate de notre ambassade à Moscou. En tant que membre du Conseil Exécutif de l'Organisation pour l'Interdiction des Armes Chimiques à La Haye, la Belgique continuera à oeuvrer pour que la lumière soit entièrement faite sur cette affaire et que la norme internationale soit protégée.

Néanmoins, le dialogue avec cet acteur incontournable sur la scène internationale qu'est la Russie, demeure indispensable, comme cela a d'ailleurs été souligné lors du Conseil des Affaires étrangères de l'UE du 16 avril dernier. De ce Conseil, il ressort également que des mesures restrictives supplémentaires ne paraissent pas appropriées dans le contexte actuel. La recherche du dialogue, en vue notamment d'un apaisement des tensions, n'empêche pas de rester ferme par rapport à la défense de nos principes comme l'a démontré la réaction de l'UE et de ses partenaires. Cette approche est plus que jamais pertinente.

De terugtrekking door de NAVO van de accreditatie van zeven leden van de Russische missie en haar weigering om drie andere leden te accrediteren naar aanleiding van de gebeurtenissen in Salisbury betekent dat de Russische missie zal worden teruggebracht tot twintig diplomatieke leden. Dit aantal zal echter toelaten de politieke dialoog tussen de NAVO en Rusland verder te zetten. Het antwoord van de NAVO maakt deel uit van een gecoördineerde en proportionele internationale reactie en zal het beleid van de NAVO ten aanzien van Rusland niet veranderen: het bondgenootschap blijft trouw aan de filosofie van Harmel van geloofwaardige verdediging en open dialoog. Op dit punt is er geen koerswijziging. Bovendien worden voorbereidingen getroffen voor een NAVO-Rusland-Raad, waarvoor nog geen datum is vastgesteld.

DO 2017201823479

Vraag nr. 1396 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Interministeriële Conferentie Buitenlands Beleid (MV 24125).

Ik zou u een vraag willen stellen over de Interministeriële Conferentie Buitenlands Beleid die op 2 maart 2018 werd gehouden.

Op die conferentie werden er verschillende belangrijke punten besproken, waaronder de brexit en het toekomstige financiële kader van de Europese Unie.

Kunt u het met betrekking tot de brexit ingenomen standpunt nader toelichten? Wat is het Belgische standpunt in de komende onderhandelingen over het toekomstige begrotingskader van de EU, in het bijzonder over het cohesiebeleid en de eigen middelen, zoals de financiëletransactietaks (FTT) bijvoorbeeld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1396 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 07 juni 2018 (Fr.):

1. De Interministeriële Conferentie voor het buitenlandse beleid van 2 maart 2018 heeft nota genomen van de stand van de onderhandelingen in de Brexit en van de voorlopige Belgische standpunten voor het meerjarig financieel kader voor de periode na 2020.

Le retrait par l'OTAN de l'accréditation de sept membres de la mission russe et son refus d'en accréditer trois autres, en réaction aux événements de Salisbury, signifie que la mission russe sera réduite à vingt membres diplomatiques. Ce nombre permettra cependant de continuer le dialogue politique entre l'OTAN et la Russie. La réponse de l'OTAN s'inscrit dans une action internationale concertée et proportionnée, et ne modifiera pas la politique de l'OTAN envers la Russie: l'Alliance reste fidèle à la philosophie de Harmel qui combine défense crédible et dialogue ouvert. Il n'y a pas de changement de cap à cet égard. D'ailleurs les préparatifs sont en cours pour un Conseil OTAN-Russie, pour lequel une date n'a pas encore été fixée.

DO 2017201823479

Question n° 1396 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Conférence interministérielle de politique étrangère (QO 24125).

Je me permets de vous interroger concernant la Conférence interministérielle de politique étrangère qui s'est tenue le 2 mars 2018.

Plusieurs points importants y ont été abordés dont le Brexit et le futur cadre financier de l'Union européenne.

Concernant le Brexit, pouvez-vous détailler la position adoptée? Qu'en est-il au niveau de la position belge dans le cadre des prochaines négociations du futur cadre budgétaire de l'UE, en particulier sur la question de la politique de cohésion et des ressources propres comme la taxe sur les transactions financières (TTF) par exemple?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1396 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 07 juin 2018 (Fr.):

1. La Conférence interministérielle de politique étrangère du 2 mars 2018 a pris note de l'état de lieux des négociations du Brexit et des positions préliminaires belges pour le cadre financier pluriannuel post-2020.

2. Wat het toekomstige partnerschap met het Verenigd Koninkrijk betreft, is België voorstander van een alomvattende handelsovereenkomst met douanefaciliteringsregels en samenwerking op een groot aantal gebieden (veiligheid, samenwerking, enz.). Natuurlijk kan een derde land nooit dezelfde voordelen hebben als een lidstaat. De huidige Britse lijnen die niet overschreden mogen worden, leiden ons naar een vrijhandelsakkoord, maar België blijft bereid om andere samenwerkingskaders in overweging te nemen als de Britten de opgelegde limieten wijzigen. Het is inderdaad van essentieel belang dat de Britten ons niet alleen vertellen wat ze in de toekomstige betrekkingen niet willen en een duidelijk en alomvattend standpunt voor de toekomst formuleren.

3. Wat het volgende meerjarig financieel kader betreft, staat het proces nog in de beginfase en wachten we nog steeds op de voorstellen van de Commissie over het toekomstig financieel kader om het Belgische standpunt te kunnen verfijnen. Ik kan u echter meedelen dat België in dit stadium over het algemeen een realistische en ambitieuze aanpak verdedigt en daarom van mening is dat het totale volume van de Europese begroting zowel de huidige als de toekomstige politieke prioriteiten van de Unie moet weerspiegelen en tegelijkertijd rekening moet houden met de budgettaire beperkingen die de overheidsfinanciën van de lidstaten ondervinden.

4. Wat het cohesiebeleid betreft, pleit België voor het behoud van de structuur- en investeringsfondsen voor alle EU-regio's, met inbegrip van de categorie van de regio's in transitie. België herhaalt ook zijn steun voor de doelstelling van interregionale samenwerking en voor de stedelijke dimensie van het cohesiebeleid.

5. Wat de eigen middelen betreft, wacht België concrete voorstellen van de Commissie af alvorens een standpunt in te nemen. Het is belangrijk om voldoende informatie te hebben over de economische gevolgen van deze verschillende voorstellen.

2. Concernant le futur partenariat avec le Royaume-Uni, la Belgique privilégie un accord commercial global avec des règles de facilitation de douane et une coopération dans un vaste éventail de domaines (sécurité, coopération, etc.). Bien entendu, un pays tiers ne peut jamais avoir les mêmes avantages qu'un État membre. Les actuelles lignes britanniques à ne pas dépasser nous mènent vers un accord de libre-échange, mais la Belgique reste prête à envisager d'autres cadres de coopération si les Britanniques modifiaient les limites imposées. Il est d'ailleurs indispensable que les Britanniques dépassent le stade où ils se limitent à nous dire ce qu'ils ne veulent pas dans la relation future et qu'ils présentent une position globale et claire pour l'avenir.

3. En ce qui concerne le prochain cadre financier pluriannuel, le processus n'en est qu'à ses prémices et nous attendons encore les propositions de la Commission sur le futur cadre financier pour affiner la position belge. Je puis néanmoins vous communiquer qu'à ce stade, la Belgique défend, de manière générale, une approche réaliste et ambitieuse et estime, dès lors, que le volume global du budget européen doit, à la fois, refléter les priorités politiques actuelles et futures de l'Union et, en même temps, prendre en considération les contraintes budgétaires pesant sur les finances publiques des États membres.

4. S'agissant de la politique de cohésion, la Belgique plaide en faveur du maintien des fonds structurels et d'investissement à l'ensemble des régions de l'UE, y compris la catégorie des régions en transition. La Belgique réitère, par ailleurs, son soutien à l'objectif de coopération interrégionale et à la dimension urbaine de la politique de cohésion.

5. Au sujet des ressources propres, la Belgique attend des propositions concrètes de la Commission pour se prononcer. Il importe, en effet, de disposer d'informations suffisantes sur l'impact économique de ces différentes propositions.

DO 2017201823480

Vraag nr. 1397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Situatie in Kosovo (MV 24979).

Op 27 maart 2018 beslisten de Serviërs op te stappen uit de regering van Kosovo en hun ambt in Pristina neer te leggen.

Ze namen die beslissing uit onvrede met de aanhouding en uitzetting van Marko Djuric, een Servische topfunctionaris en de hoofdonderhandelaar van Belgrado voor Kosovo. Hij werd vrij hardhandig aangehouden door de Kosovaarse politie en het kwam tot incidenten met de Serviërs in Noord-Kosovo.

Met het opstappen van de Serviërs verliest de Kosovaarse regering drie ministers en een vice-eersteminister en blijft ze verzwakt achter.

Dit incident doet zich voor nu de dialoog tussen Belgrado en Pristina over de normalisering van hun betrekkingen weer op gang leek te komen.

1. Hoe analyseert u vandaag de situatie tussen Kosovo en Servië? Dreigt dit incident een rem te zetten op de normalisering van de betrekkingen tussen beide landen?

2. Wat zijn de belangrijkste voorwaarden die beide partijen in het kader van het akkoord van Brussel, dat ze beide hebben geratificeerd, moeten naleven?

3. Welke afspraken moet Servië ten aanzien van Kosovo nakomen in het kader van het onderhandelingsproces voor EU-lidmaatschap?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.):

De arrestatie en uitzetting van de Servische hoofdonderhandelaar voor de dialoog met Priština op 26 maart 2018 is betreurenswaardig en beide partijen dragen daar een zekere verantwoordelijkheid voor. De EU riep beide partijen op tot matiging en tot het oplossen van hun geschillen door middel van dialoog. België heeft hetzelfde gedaan in diplomatieke contacten.

DO 2017201823480

Question n° 1397 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La situation au Kosovo (QO 24979).

Le 27 mars 2018, les ministres et membres serbes du gouvernement du Kosovo ont décidé de quitter leurs fonctions à Pristina.

Cette décision fait suite à l'arrestation et l'expulsion de Marko Djuric, haut responsable gouvernemental serbe et principal négociateur de Belgrade pour le Kosovo. Ce dernier a été interpellé assez violemment par la police kosovare et des incidents ont eu lieu avec des serbes du Nord-Kosovo.

Les élus serbes vont donc quitter le gouvernement qui perd ainsi trois ministères et un poste de vice-premier ministre et en ressort fragilisé.

Cet incident est intervenu alors que Belgrade et Pristina semblaient avoir renoué le dialogue sur la normalisation de leurs relations.

1. Comment peut-on analyser, à l'heure actuelle, la situation entre le Kosovo et la Serbie? Cet incident risque-t-il de freiner le processus de normalisation des relations entre ces deux États?

2. Quelles sont les conditions principales que doivent respecter les deux parties dans le cadre de l'accord de Bruxelles visant à la normalisation et qu'elles ont toutes deux ratifié?

3. À quoi doit s'engager la Serbie vis-à-vis du Kosovo pour pouvoir avancer dans le processus de négociation de son adhésion à l'Union européenne?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1397 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.):

L'arrestation et l'expulsion du négociateur en chef serbe pour le dialogue avec Pristina, le 26 mars 2018, est regrettable et les deux parties portent une part de responsabilité. L'UE a appelé les deux parties à la modération et à résoudre leurs différends par le dialogue. La Belgique en a fait de même lors de contacts diplomatiques.

Na dit incident kondigde de belangrijkste Servische formatie in Kosovo, de List Srpska, daadwerkelijk aan zich uit de Kosovaarse regering terug te trekken en bevestigde zij dat de Kosovaarse Serviërs eenzijdig de "Vereniging van Servische Gemeenten" zouden vormen indien de Kosovaarse autoriteiten niet de nodige stappen zouden nemen om dit te doen.

Deze Vereniging van Servische gemeenten is één van de belangrijkste bepalingen van de in 2013 in Brussel gesloten normaliseringsovereenkomst. Het voorziet in een bepaalde decentralisatie ten gunste van de Kosovaarse Serviërs. De Kosovaarse regering heeft zich er nu toe verbonden de Vereniging van Servische Gemeenten op te richten, maar benadrukt dat zij dit zal doen in overeenstemming met het akkoord van Brussel, de grondwet en de wetten van Kosovo en de uitspraak van het Constitutionele Hof in deze zaak. Ik verwacht verdere besprekingen tussen beide partijen over de specifieke bevoegdheden van deze vereniging.

De dialoog tussen Belgrado en Priština wordt regelmatig gekenmerkt door spanningen en het is duidelijk dat de betrokkenheid van de EU van essentieel belang is om beide partijen aan de onderhandelings tafel te houden.

Ik denk dat de dialoog tussen beide partijen binnenkort zal worden hervat en ik stel vast dat de heer Duric sinds 26 maart zonder incidenten naar Kosovo is kunnen terugkeren.

Van Servië en Kosovo wordt verwacht dat ze hun betrekkingen normaliseren voordat ze ooit tot de Europese Unie kunnen toetreden. Deze normalisering zou moeten worden bezegeld met een bindende overeenkomst tussen beide partijen.

DO 2017201823481

Vraag nr. 1398 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Voorstel van de Europese Commissie voor een verlaging van de wisselkosten in Europa (MV 24980).

De Europese Commissie heeft onlangs voorgesteld de kosten voor grensoverschrijdende betalingen voor de Europese consument te verlagen. De wisselkosten voor de Europese consument/klant lopen jaarlijks tot miljoenen, ja zelfs biljoenen op.

Suite à cet incident, la principale formation serbe au Kosovo, la List Srpska, a effectivement annoncé son retrait du gouvernement kosovar et affirmé que les serbes du Kosovo formeraient de manière unilatérale l' "Association des municipalités serbes" au cas où les autorités kosovares n'entreprendraient pas les démarches nécessaires pour ce faire.

Cette Association des municipalités serbes est l'une des principales dispositions de l'Accord de normalisation conclu à Bruxelles en 2013. Elle prévoit une certaine décentralisation en faveur des serbes du Kosovo. Le gouvernement kosovar s'est maintenant engagé à établir l'Association des municipalités serbes, tout en soulignant qu'elle le ferait en conformité avec l'Accord de Bruxelles, avec la Constitution et les lois du Kosovo et l'Arrêt prononcé par la Cour Constitutionnelle sur cette question. Je m'attends à encore quelques discussions entre les deux parties sur les compétences précises de cette association.

Le dialogue entre Belgrade et Pristina connaît de manière régulière des épisodes de tensions et il est clair que l'implication de l'UE est essentielle afin de maintenir les deux parties à la table des négociations.

Je pense que le dialogue entre les deux parties reprendra prochainement et je constate que M. Duric a depuis le 26 mars pu retourner au Kosovo sans que cela ne provoque d'incidents.

Il est attendu de la Serbie et du Kosovo qu'ils normalisent leur relations avant de pouvoir espérer joindre un jour l'Union européenne. Cette normalisation devrait être scellée par un accord contraignant entre les deux parties.

DO 2017201823481

Question n° 1398 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Réduction des taux de change dans l'Europe. - Proposition de la Commission européenne (QO 24980).

La Commission européenne a récemment proposé de réduire le prix des paiements transfrontaliers pour les consommateurs européens. Ces frais de conversion coûtent aux consommateurs/clients européens des millions, voire des milliards chaque année.

Dat voorstel zou zowel een impact hebben op de verrichtingen tussen landen waarvan een wel en het andere niet de euro gebruikt, maar ook op de verrichtingen tussen twee niet-eurolanden.

Het voorstel houdt in dat de kosten voor grensoverschrijdende betalingen in euro dezelfde zijn als voor de overeenkomstige nationale betalingen in de lokale munt. Wetend dat de kosten voor grensoverschrijdend betaalverkeer in sommige niet-eurolanden torenhoog kunnen oplopen, is dat een hele ommekeer.

De Commissie stelt ook regels voor voor meer transparantie over de wisselkoersen. Op die manier zou de consument de verschillende opties kunnen vergelijken en met kennis van zaken een beslissing kunnen nemen over de betaling in een bepaalde valuta.

1. Hoever staan de besprekingen? Hoe groot is de kans dat dat voorstel het haalt?

2. Zit de kans erin dat de wisselkoersen in de Europese Unie uiteindelijk helemaal verdwijnen?

3. Welke plaats neemt de Belgische wisselkoers in in de Europese rangschikking?

4. Zal die maatregel, indien hij er komt, tot groot inkomstenverlies leiden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1398 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.):

De Commissie heeft haar voorstel op 28 maart 2018 ingediend. De besprekingen zijn nog niet begonnen, noch op het niveau van de Raad, noch op dat van het Europees Parlement.

Het voorstel heeft betrekking op de lidstaten die de euro als munt hebben, maar ook op de lidstaten die de euro moeten invoeren zodra aan de economische en juridische voorwaarden is voldaan. Alleen het Verenigd Koninkrijk en Denemarken hebben deze verplichting niet (Protocol nr. 15 en Protocol nr. 16 gehecht aan het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie).

Eénmaal aangenomen zal deze maatregel geen inkomstenderving voor de Belgische Staat als zodanig met zich meebrengen. Er kunnen echter gevolgen zijn voor de banksector, hoewel er in dit stadium nog geen Belgische impactanalyse is uitgevoerd.

Dit dossier zal voornamelijk in de Ecofin-sector opgevolgd worden.

Cette proposition affecterait évidemment les transferts entre un pays utilisant l'euro et un autre ne l'utilisant pas, mais également les transferts entre deux pays non-membres de la zone euro.

Elle prévoit que les frais facturés pour les paiements transfrontaliers en euros soient les mêmes que ceux qui seraient facturés pour les paiements nationaux équivalents dans la monnaie locale. Il s'agirait dès lors d'un changement majeur, sachant que les frais pour un simple transfert de crédit sont parfois exorbitants dans certains pays non-membres de la zone euro.

La Commission propose également des règles pour plus de transparence concernant la dynamique de conversion des devises. Cela permettrait aux clients de comparer les coûts des différentes options de conversion et de faire un choix équitable avant d'opter pour une devise ou une autre.

1. Quel est l'état des discussions à ce sujet? Quelles sont les chances d'adoption de cette proposition?

2. Serait-ce envisageable, à terme, de ne plus avoir de taux de change dans l'Union européenne?

3. À l'échelle européenne, où se situe la Belgique au niveau de son taux de conversion?

4. Cette mesure, en cas d'adoption, représentera-t-elle un fort manque à gagner?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1398 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.):

La Commission a déposé sa proposition le 28 mars 2018. Les discussions n'ont pas encore commencé, ni au niveau du Conseil, ni au niveau du Parlement européen.

La proposition concerne les États membres qui ont l'euro comme monnaie mais également les États membres qui devront adopter l'euro lorsque les conditions économiques et juridiques auront été remplies. Seuls le Royaume-Uni et le Danemark n'ont pas cette obligation (protocoles 15 et 16 annexés au Traité sur le Fonctionnement de l'Union européenne).

Cette mesure, une fois adoptée, ne présentera pas de manque à gagner pour l'État belge en tant que tel. Cependant, il peut y avoir un impact sur le secteur bancaire, bien qu'aucune analyse d'impact belge n'ait été faite à ce stade.

Ce dossier sera suivi principalement dans la filière Ecofin.

DO 2017201823482

Vraag nr. 1399 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Het WiFi4EU-initiatief van de Europese Commissie (MV 24674).

De krant *Le Soir* bracht een initiatief van de Europese Commissie onder de aandacht: Wifi4EU. In het kader van dat project wordt een bedrag van 120 miljoen euro uitgetrokken voor de financiering van de installatie door de geselecteerde gemeenten van draadloze internethotspots in de openbare ruimte. De geselecteerde gemeenten krijgen daarvoor elk 15.000 euro.

Met dat initiatief wil Europa de digitale kloof dichten tussen de stadscentra waar internettoegang beschikbaar is en de plattelandszones die op dat vlak vaak nog achterop hinken, maar ook de Europese achterstand op het vlak van wifitoegang inlopen.

1. Hoeveel Belgische gemeenten hebben zich ingeschreven om in aanmerking te komen voor de EU-financiering voor de installatie van gratis hotspots in de openbare ruimte?

2. Het initiatief moet de digitale kloof tussen landelijke gemeenten en stadscentra verkleinen. Betekent dat dat de landelijke gemeenten makkelijker toegang zullen krijgen tot die subsidie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1399 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 07 juni 2018 (Fr.):

Tot op heden hebben zich 240 gemeenten in heel België geregistreerd op het Wifi4EU portaal. Wie dat wenst, kan de lijst van gemeenten die reeds geregistreerd zijn, raadplegen op de portaalsite zelf (*wifi4eu.eu*), die regelmatig wordt bijgewerkt.

Momenteel gaat het om een preregistratie, aangezien de eigenlijke registratie (*call*) pas van toepassing is vanaf 15 mei 2018.

DO 2017201823482

Question n° 1399 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'initiative Wifi4EU de la Commission européenne (QO 24674).

Le journal *Le Soir* a relayé une initiative de la Commission européenne, Wifi4EU, visant à permettre le déblocage d'une enveloppe de 120 millions d'euros afin de financer l'installation par des communes sélectionnées de bornes wi-fi dans leurs espaces publics. Chaque municipalité se verra ainsi dotée d'un budget de 15.000 euros à cette fin si sa candidature se voit sélectionnée par la Commission.

Cette initiative veut promettre de réduire le fossé numérique entre les centres urbains connectés et les zones rurales numériquement isolées, mais également de combler le retard européen en matière d'accès à l'Internet sans fil.

1. Combien de communes belges se sont-elles inscrites en tant que demandeuses d'une subvention pour l'installation de bornes de wi-fi gratuites dans les espaces publics?

2. L'initiative vise à réduire le fossé numérique entre les communes rurales et les centres urbains. Dès lors, les communes rurales seront-elles privilégiées dans l'accession à cette subvention?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1399 de madame la députée Kattrin Jadin du 07 juin 2018 (Fr.):

Pour l'heure, 240 communes réparties sur tout le territoire belge se sont inscrites sur le portail Wifi4EU. Les personnes qui le souhaitent peuvent consulter la liste des communes déjà enregistrées sur le portail lui-même (*wifi4eu.eu*), régulièrement mis à jour.

Actuellement, il s'agit d'un enregistrement préalable, l'inscription effective (*call*) n'étant d'application qu'à partir du 15 mai 2018.

Het Wifi4EU-initiatief heeft verschillende doelstellingen. Een van de doelstellingen is juist om de netwerkdekking in de meest afgelegen plattelandsgebieden te vergroten en zo de digitale inclusie te stimuleren. De bevordering van hogesnelheidsinternet is ook een van de doelstellingen. Op deze manier wordt de belangstelling voor commerciële breedbandinitiatieven en de ontwikkeling van openbare infrastructuur vergroot. Tot slot bevordert het Wifi4EU-initiatief ook de levering van diverse digitale diensten door een gemeente aan haar burgers.

De definitieve toekenning van de subsidies gebeurt op basis van het beginsel "wie het eerst komt, het eerst maalt", dit wil zeggen volgens de volgorde waarin de gemeenten geregistreerd zijn in de *call*.

Gemeenten zullen echter wel moeten voldoen aan een aantal voorwaarden uit de Wifi4EU regeling. De belangrijkste voorwaarde is de afwezigheid van een bestaand aanbod met gelijkwaardige kenmerken op de locatie waar de Wifi4EU hotspot zou worden geïnstalleerd.

Deze voorwaarde komt indirect ten goede aan de selectie van landelijke en geïsoleerde gebieden, aangezien zij vaak over minder middelen beschikken dan stedelijke centra, wat voor hen betekent dat er minder werd geïnvesteerd in openbare wifinetwerken op hun grondgebied.

Ten slotte moet worden benadrukt dat de subsidies beperkt zijn en dienen om hotspots van standaardkwaliteit op te zetten.

Ultrasnelle moderne apparatuur kan derhalve niet met dergelijke subsidies worden gefinancierd, tenzij medefinanciering door de gemeente wordt verkregen.

Daarom is het Wifi4EU project vooral interessant voor kleine gemeenten in plaats van grote steden.

DO 2017201823483

Vraag nr. 1400 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De Olympische Winterspelen 2018 in Pyeongchang en de toenadering tussen beide Korea's (MV 23757).

De Olympische Winterspelen 2018 in Pyeongchang kunnen historisch worden genoemd. De symbolische waarde van de toenadering tussen beide Korea's die onder dezelfde vlag aantraden en van de gemeenschappelijke vrouwelijke ijshockeyploeg kan niet worden overschat.

L'initiative Wifi4EU remplit plusieurs objectifs. L'un des objectifs est précisément d'accroître la couverture réseau dans les zones rurales les plus reculées et ainsi de stimuler l'inclusion numérique. La promotion d'un Internet à haut débit est également un des objectifs. De cette manière l'on amplifie l'intérêt pour des initiatives dans le domaine de large bande commerciale et le développement d'infrastructures publiques. Enfin l'initiative Wifi4EU promeut également l'offre de différents services numériques d'une commune à ses citoyens.

L'attribution finale des subventions se fera selon le principe du "premier arrivé, premier servi", en d'autres termes en fonction de l'ordre d'inscription des communes au *call*.

Les communes devront néanmoins répondre à une série de conditions contenues dans le règlement Wifi4EU. La condition la plus importante étant l'absence d'offre existante comportant des caractéristiques équivalentes à l'endroit où le *hotspot* Wifi4EU serait installé.

Cette condition favorise indirectement la sélection des zones rurales et isolées étant donné qu'elles disposent souvent de moins de moyens que les centres urbains, ce qui se traduisait pour elles par un investissement moindre dans les réseaux wi-fi publics sur leur territoire.

Enfin, il convient de souligner que les subsides sont limités et servent à la mise en place de *hotspots* de qualité standard.

Ainsi, un équipement ultrarapide de pointe ne peut être financé avec de tels subsides, sauf à obtenir un cofinancement par la commune.

Pour cette raison le projet Wifi4EU est surtout intéressant pour les petites communes plutôt que pour les grandes villes.

DO 2017201823483

Question n° 1400 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Jeux Olympiques d'hiver de PyeongChang 2018. - Rapprochement coréen (QO 23757).

Les Jeux Olympiques d'hiver de PyeongChang 2018 sont historiques par la portée symbolique du rapprochement des deux Corées qui défileront sous le même drapeau et qui joueront en équipe féminine commune en hockey sur glace.

Na de gespierde taal van de voorbije maanden tussen Kim Jong-un en Donald Trump is de uitgestoken hand van de Noord-Koreaanse leider een positief signaal.

1. Luidt de hervatting van de dialoog tussen beide Korea's volgens u een de-escalatie van de spanningen in de regio in?

2. Denkt u dat beide Korea's op lange termijn weer één kunnen worden?

3. Wat denken uw Europese ambtgenoten daarvan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1400 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.):

Deze editie van de Olympische Winterspelen stond inderdaad in het teken van de hervatting van de dialoog tussen Noord- en Zuid-Korea. Dankzij de uitgestoken hand van Kim Jong-un konden de twee delegaties verschillende gesprekken op hoog niveau voeren in de marge van de sportevenementen.

Met de ontmoeting tussen het hoofd van de Zuid-Koreaanse Nationale Veiligheidsraad Chung Eui-Yong en de Noord-Koreaanse leider Kim Jong-un lijkt de toenadering voort te duren. Onlangs is voor eind april een inter-Koreaanse top aangekondigd en de Noord-Koreaanse president heeft beloofd om denuclearisering op de agenda van de besprekingen te zetten, ook met de Verenigde Staten. Het regime heeft ook aangekondigd dat het zijn kernproeven en ballistische tests voor de duur van de dialoog zal opschorten.

We mogen daarom hopen dat er een deëscalatie in zicht is en net als de hoge vertegenwoordigster Mogherini juich ik deze "bemoedigende" gebaren vanuit het Koreaanse schiereiland toe.

Bovendien zal de EU op de volgende Raad Buitenlandse Zaken op 19 maart 2018 de minister van Buitenlandse Zaken van Zuid-Korea, Kang, welkom heten om met hem de balans op te maken van de voortgang van de besprekingen. We zullen ook onderzoeken hoe de Europese Unie deze eerste Noord-Koreaanse initiatieven kan steunen.

Après les échanges musclés entre Kim Jong-un et Donald Trump ces derniers mois, cette main tendue du dirigeant Nord-coréen peut être accueillie positivement.

1. Pensez-vous que cette reprise du dialogue intercoréen est une première étape vers une désescalade des tensions dans la région?

2. Voyez-vous une réunification coréenne à long terme?

3. Que pensent à cet égard vos homologues européens?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1400 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.):

Cette édition des Jeux Olympiques d'hiver a en effet été dominée par la reprise du dialogue entre la Corée du Nord et la Corée du Sud. La main tendue par Kim Jong-un a permis plusieurs entretiens de haut niveau entre les deux délégations en marge des événements sportifs.

Avec la rencontre entre le chef du Conseil de Sécurité nationale sud-coréen Chung Eui-Yong et le dirigeant nord-coréen Kim Jong-un, le rapprochement semble continuer. Un sommet intercoréen vient d'être annoncé pour fin avril 2018 et le président nord-coréen s'est engagé à mettre la dénucléarisation à l'agenda des pourparlers, y compris avec les États-Unis. Le régime a aussi annoncé la suspension de ses essais nucléaires et balistiques pour la durée du dialogue.

On peut donc espérer qu'une désescalade est en vue et tout comme la haute représentante Mogherini, je salue ces gestes "encourageants" venant de la péninsule coréenne.

D'ailleurs, lors du Conseil des Affaires étrangères le 19 mars 2018, l'UE accueillera le ministre des Affaires étrangères de la Corée du Sud Kang, pour faire avec lui le point sur l'état d'avancement des pourparlers. Nous travaillerons aussi sur les moyens par lesquels l'Union européenne peut soutenir ces premières initiatives de la part de la Corée du Nord.

Dit gezegd hebbende, en ondanks de bemoedigende signalen van de afgelopen dagen, zou het in dit stadium voorbarig zijn om een versoepeling van de sancties te overwegen. België en de EU blijven er bij Noord-Korea op aandringen zijn verplichtingen uit hoofde van de resoluties van de Veiligheidsraad na te komen, zijn nucleaire programma op een algehele, controleerbare en onherroepelijke wijze stop te zetten en zich ondubbelzinnig in te zetten voor nucleaire ontwapening.

DO 2017201823484

Vraag nr. 1401 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De conferentie op hoog niveau over de Sahel van 23 februari 2018 (MV 23913).

Op 23 februari 2018 heeft de Europese Commissie een conferentie op hoog niveau over de Sahel georganiseerd.

Ze vond plaats onder het gezamenlijke voorzitterschap van de Europese Unie, de Verenigde Naties, de Afrikaanse Unie en de G5-Sahel. Het doel was de nadruk te leggen op de versterking van de internationale steun aan de Afrikaanse Sahellanden op het vlak van veiligheid en ontwikkeling, meer bepaald via de G5 Sahel Joint Force.

De EU is een belangrijke politieke partner voor de G5-Sahellanden. Mevrouw Federica Mogherini, de hoge vertegenwoordiger van de Unie voor buitenlandse zaken en veiligheidsbeleid en vicevoorzitter van de conferentie, organiseert jaarlijkse vergaderingen met de ministers van Buitenlandse Zaken van de G5-Sahellanden om de samenwerking te versterken in aangelegenheden van gemeenschappelijk belang, zoals veiligheid, migratie, terrorismebestrijding, jongerenwerkgelegenheid, humanitaire acties en ontwikkeling op lange termijn.

1. Wie heeft ons land op die conferentie vertegenwoordigd?

2. Wat zijn de belangrijkste beslissingen die op die conferentie werden genomen op het vlak van veiligheid en terrorismebestrijding in dat deel van Afrika?

3. Hulp bij het bevorderen van de plaatselijke werkgelegenheid is een van de factoren waardoor de exodus van migranten naar de EU kan worden verminderd. Op welke manier draagt het Europese beleid bij tot het creëren van echte plaatselijke jobkansen voor die kwetsbare bevolkingsgroepen?

Ceci dit et malgré les signes encourageants depuis quelques jours, il serait à ce stade précoce de considérer un assouplissement des sanctions. La Belgique et l'UE continuent d'appeler la Corée du Nord à respecter ses obligations dans le cadre des Résolutions du Conseil de sécurité, à stopper son programme nucléaire de manière complète, vérifiable et irrévocable et à s'engager de manière non équivoque pour le désarmement nucléaire.

DO 2017201823484

Question n° 1401 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La conférence de haut niveau sur le Sahel du 23 février 2018 (QO 23913).

La Commission européenne a organisé le 23 février 2018 une conférence de haut niveau sur le Sahel.

Cette conférence était coprésidée par l'Union européenne, les Nations Unies, l'Union africaine et le G5 Sahel, afin de mettre l'accent sur le renforcement du soutien international nécessaire aux pays africains du Sahel dans les domaines de la sécurité et du développement, notamment par l'intermédiaire de la force conjointe du G5 Sahel.

L'UE est un partenaire politique important des pays du G5 Sahel. Madame Federica Mogherini, Haute représentante et vice-présidente, a tenu des réunions annuelles avec les ministres des Affaires étrangères des pays du G5 Sahel pour renforcer la coopération dans des domaines d'intérêt commun comme la sécurité, la migration, la lutte contre le terrorisme, l'emploi des jeunes, l'action humanitaire et le développement à long terme.

1. Quels étaient les représentants belges à cette conférence?

2. Quelles ont été les principales décisions prises lors de cette conférence en termes de sécurité et de lutte contre le terrorisme dans cette région d'Afrique?

3. L'aide au développement de l'emploi local est un des facteurs qui permet de réduire l'exode de migrants vers l'UE. De quelle façon la politique de l'UE contribue-t-elle à créer de véritables opportunités d'emploi local pour ces populations déjà fragilisées?

4. Is de strijd tegen het moslimterrorisme op die conferentie aan bod gekomen? Zo ja, hoe evolueert de situatie ter plaatse?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1401 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.):

De Conferentie op hoog niveau over de Sahel op 23 februari 2018 was een groot succes wat de deelname betreft, aangezien bij deze gelegenheid niet minder dan 32 staatshoofden en regeringsleiders (waaronder 25 van de EU) in Brussel aanwezig waren. Ons land werd vertegenwoordigd door onze premier.

Officieel moest de conferentie zich buigen over de politieke, veiligheids- en ontwikkelingsvraagstukken die de Sahel momenteel bezighouden, maar de echte uitdaging was het mobiliseren van voldoende internationale steun voor de gezamenlijke Sahel-troepenmacht van de G5, die zich in de operationele fase bevindt.

En het was ook op dit niveau een succes, als we de cijfers mogen geloven die de organisatoren hebben berekend op basis van de publieke toezeggingen die op de conferentie zijn gedaan: niet minder dan 414 miljoen euro (waarvan 176 miljoen euro van de EU en haar lidstaten) is beloofd ten gunste van de gezamenlijke troepenmacht van de G5 Sahel. Dit bedrag omvat zeker ook bedragen uit reeds lopende initiatieven of met betrekking op projecten die slechts een verre band hebben met de *Force Conjointe*, maar de mobilisatie is reëel.

België speelt hierin zijn rol: ons land is gestart met een ambitieus programma van vorming en opleiding van de strijdkrachten die deze gemeenschappelijke eenheden zullen uitmaken voor de strijd tegen het terrorisme en de illegale handel in de grensgebieden van de vijf Sahelstaten. Het is op die manier dat de Belgische defensie:

- de speciale strijdkrachten van Niger traint;
- een commandotrainingcentrum in Burkina Faso zal herstellen en er vormingssessies zal organiseren;
- een hoofdkwartier van het Malinese leger in Bamako heeft uitgerust met computerapparatuur voor coördinatie met de Militaire Staf van de *Force Conjointe*;
- de activiteiten van de *Écoles Nationales à Vocation Régionale* zal ondersteunen in verschillende hoofdsteden van de Sahel;
- zich ter beschikking stelt van de militaire staf van de G5 om desgewenst technische expertise te leveren.

Daarnaast heeft België tijdens deze conferentie aangekondigd:

4. Est-ce que la lutte contre le terrorisme islamique a été évoquée lors de cette conférence? Dans l'affirmative, quelle est l'évolution de la situation sur place?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1401 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.):

La Conférence de haut niveau sur le Sahel du 23 février 2018 a été un grand succès en terme de participation puisque pas moins de 32 chefs d'État ou de gouvernement (dont 25 de l'UE) étaient présents à Bruxelles à cette occasion. Notre pays était représenté par notre premier ministre.

Officiellement, la Conférence devait se pencher sur les questions politiques, sécuritaires et de développement qui affectent actuellement le Sahel mais le véritable enjeu était de mobiliser un soutien international suffisant en faveur de la Force Conjointe du G5 Sahel qui est en phase d'opérationnalisation.

Et ce fut un succès à ce niveau là également, si on en croit les chiffres compilés par les organisateurs sur base des engagements publics énoncés en conférence: pas moins de 414 millions d'euros (dont 176 millions d'euros de l'UE et ses États membres) promis en faveur de la Force Conjointe du G5 Sahel. Ce montant reprend certes également des montants d'initiatives déjà en cours ou concerne des projets qui n'ont qu'un rapport lointain avec la Force Conjointe, mais la mobilisation est réelle.

La Belgique y prend sa part: notre pays s'est engagé dans un programme ambitieux de formation et d'entraînement des forces qui constitueront ces unités conjointes appelés à combattre le terrorisme et les trafics illégaux dans les zones frontalières des cinq pays du Sahel. C'est ainsi que la Défense belge:

- entraîne les forces spéciales du Niger;
- réhabilitera un centre d'entraînement commando au Burkina et y organisera des sessions de formation;
- a équipé en matériel informatique un poste d'état-major de l'armée malienne à Bamako afin de lui permettre de se coordonner avec l'état-major de la Force Conjointe;
- soutiendra les activités des *Écoles Nationales à Vocation Régionale* dans plusieurs capitales du Sahel;
- se tient à la disposition de l'état-major du G5 pour fournir une expertise technique si celle-ci est sollicitée.

Additionnellement, la Belgique a annoncé au cours de cette Conférence:

- een bijdrage van 1.000.000 euro via het door de Europese Unie beheerde trustfonds van de *African Peace Facility* om de operationalisering van de *Force Conjointe* te financieren;

- nog een bijdrage van 1.000.000 euro aan het MINUSMA-trustfonds ter ondersteuning van het vredesproces in Mali.

België en zijn partners juichen de oprichting van deze gezamenlijke strijdkracht toe. Militair gezien heeft zij nog alles te bewijzen, maar het initiatief heeft de verdienste dat het de eigen verantwoordelijkheid van de regio toont en de bestaande veiligheidsregelingen versterkt.

Er moet rekening worden gehouden met vele andere aspecten: politieke aangelegenheden, ontwikkelingsproblemen, goed bestuur, toegang van de bevolking tot basisdiensten, enz. Ook op deze gebieden werken de EU en België onverminderd door. We moeten doorgaan. Om deze steun te betuigen heb ik de regio bezocht, net als verschillende andere leden van de regering. De Koning ontving zelf de staatshoofden van de G5 Sahel aan het einde van de Conferentie op 23 februari in het paleis te Brussel. Dit is het bewijs dat we gemobiliseerd blijven om onveiligheid, terrorisme, ontwikkelingsproblemen, demografische kwesties, migratie en klimaatkwesties te bestrijden.

DO 2017201823485

Vraag nr. 1402 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Werkbezoek aan Rusland (MV 23904).

Enkele weken na het bezoek van de eerste minister aan Rusland, hebt ook u op 13 en 14 februari een werkbezoek gebracht aan dat land. Ik sta helemaal achter beide bezoeken, die ingebed zijn in de voortdurende zoektocht naar een dialoog, ook in deze getroebleerde tijden. Ze strekken de lange diplomatieke traditie van ons land tot eer.

1. Konden de betrekkingen tussen onze beide landen nauwer worden aangehaald? Is Moskou concrete verbintenissen aangegaan?

2. U hebt gezegd dat er afgesproken was dat er door de diplomatieke vertegenwoordigingen van beide landen een *roadmap* voor bilaterale samenwerking, ook op cultureel vlak, zou worden opgesteld. Kunt u me daarover meer bijzonderheden bezorgen?

- une contribution de 1.000.000 d'euros via le *Trustfund de l'African Peace Facility* géré par l'Union européenne pour financer l'opérationnalisation de la Force Conjointe;

- une autre contribution de 1.000.000 d'euros au *Trustfund* de la MINUSMA pour soutenir le processus de paix au Mali.

La Belgique et ses partenaires accueillent positivement la mise en place de cette Force Conjointe. Militairement elle a encore tout à prouver mais l'initiative a le mérite de démontrer l'appropriation régionale et de renforcer le dispositif sur le plan de la sécurité qui est en place.

De nombreux autres aspects doivent être pris en compte: les questions politiques, les problèmes de développement, de bonne gouvernance, d'accès des populations à des services de base, etc. Dans ces domaines aussi, l'UE et la Belgique oeuvrent de manière persistante. Il faut continuer. Pour témoigner de ce soutien, je me suis rendu dans la région, de même que plusieurs autres membres du gouvernement. Le Roi a lui-même reçu au palais de Bruxelles les chefs d'État du G5 Sahel à l'issue de la Conférence du 23 février. C'est bien la preuve que nous restons mobilisés pour lutter contre l'insécurité, le terrorisme, les problèmes de développement, les questions démographiques, de migration et les questions climatiques.

DO 2017201823485

Question n° 1402 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Visite de travail en Russie (QO 23904).

Vous vous êtes rendu en Russie les 13 et 14 février 2018 faisant suite au déplacement du premier ministre quelques semaines auparavant. Je ne peux que saluer l'organisation de ces deux visites qui s'inscrivent dans la recherche constante d'un dialogue, même en ces temps troublés. Cela honore la longue tradition diplomatique de notre pays.

1. Y a-t-il eu des avancées dans le réchauffement des relations entre nos deux pays? Des engagements concrets ont-ils été pris par Moscou?

2. Vous avez mentionné avoir convenu qu'une feuille de route en matière de coopération bilatérale, y compris dans le domaine culturel, devrait être élaborée par les représentations diplomatiques de nos deux pays. Pourriez-vous détailler cette future feuille de route?

3. Parallel werd de 11de vergadering van de gemengde commissie tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en Rusland gehouden. U hebt die vergadering samen met de Russische en de Luxemburgse minister van Economie voorgezeten. Zou die vergadering tot een intensivering van ons handelsverkeer kunnen leiden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1402 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.):

Mijn recente bezoek aan Moskou was al lang geleden gepland. Het gaf mij de gelegenheid om de Gemengde Economische Commissie van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie (BLEU) en Rusland, waarvan de vergaderingen op regelmatige tijdstippen worden georganiseerd, mede voor te zitten, en om mijn ambtgenoot Sergei Lavrov te ontmoeten als onderdeel van de follow-up van onze bijeenkomst in Brussel vorig jaar.

De bilaterale betrekkingen tussen België en Rusland zijn redelijk goed gebleven, ondanks de politieke context die enerzijds wordt gekenmerkt door de sancties die worden opgelegd naar aanleiding van de Russische inmenging in Oekraïne en anderzijds door het Russische embargo op bepaalde agroalimentaire producten. De intensiteit van de formele en gestructureerde dialoog is verminderd, maar nooit onderbroken. De communicatielijnen zijn open gebleven voor een land dat een belangrijk buurland van de Europese Unie en een hoofdrolspeler op het wereldtoneel blijft. In dit opzicht staat België volledig achter de aanpak van de Europese Unie en de NAVO ten opzichte van Rusland, die afschrikking, in het bijzonder in de vorm van sancties, combineert met de wil om een echte dialoog aan te gaan. Ik heb ook de gelegenheid gehad om mijn Russische ambtgenoot Sergueï Lavrov aan dit standpunt te herinneren en met hem moeilijke kwesties te bespreken waarover onze standpunten niet noodzakelijk overeenstemmen, zoals de situatie in Oekraïne, Syrië of de mensenrechtensituatie in Rusland. Beide partijen zijn bereid deze dialoog, die ook kritisch is, voort te zetten en waar mogelijk te verdiepen.

3. Parallèlement s'est tenue la 11e réunion de la commission économique mixte entre la Russie et l'Union économique belgo-luxembourgeoise que vous avez coprésidée avec les ministres de l'Économie russe et luxembourgeois. Suite à cette réunion, pouvons-nous espérer un renforcement de nos échanges commerciaux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1402 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.):

Ma récente visite à Moscou était prévue de longue date. Elle m'a offert l'occasion de co-présider la Commission économique mixte entre l'Union Économique Belgo-Luxembourgeoise (UEBL) et la Russie, dont les sessions sont organisées à intervalles réguliers, et de rencontrer mon homologue Sergueï Lavrov dans le cadre du suivi de notre rencontre à Bruxelles l'année dernière.

Les relations bilatérales entre la Belgique et la Russie sont restées raisonnablement bonnes, malgré le contexte politique marqué, d'une part, par les sanctions imposées suite à l'ingérence de la Russie en Ukraine et, d'autre part, par l'embargo russe frappant certains produits agro-alimentaires. L'intensité du dialogue formel et structuré a été réduit mais il n'a jamais été interrompu. Des lignes de communication sont restées ouvertes avec un pays qui demeure un voisin important de l'Union européenne et un acteur international incontournable. À cet égard, la Belgique souscrit pleinement à l'approche de l'Union européenne et de l'OTAN envers la Russie, qui combine la dissuasion, notamment sous la forme des sanctions, et la volonté de rentrer dans un vrai dialogue. J'ai d'ailleurs eu l'occasion de rappeler cette position à mon homologue russe Sergueï Lavrov et d'aborder avec lui des dossiers difficiles où nos vues ne convergent pas nécessairement, comme la situation en Ukraine, en Syrie ou en matière de droits de l'homme en Russie. Il y a volonté de part et d'autre de continuer ce dialogue, qui se veut aussi critique, et de l'approfondir lorsque cela est possible.

Intensivering van de interpersoonlijke contacten is een van de beginselen die ten grondslag liggen aan het EU-beleid ten aanzien van Rusland. Het is een belangrijke hefboom om het wederzijds begrip te verbeteren, zodat de kloof tussen onze landen niet onverbiddelijk groter wordt. In dit opzicht kan cultuur in al haar vormen, maar bijvoorbeeld ook onderwijs, een vruchtbare voedingsbodem zijn voor het smeden van dergelijke banden en voor het nader tot elkaar brengen van onze burgers. Het opstellen van een routekaart, zonder dat er sprake is van normalisering van de betrekkingen, gezien de situatie in Oekraïne, is een optie die in overweging wordt genomen. Zij zal onze bilaterale betrekkingen in kaart brengen om na te gaan op welke gebieden versterking mogelijk is.

De elfde Gemengde Economische Commissie van de BLEU en Rusland maakte deel uit van een context van hervatting van de handel met Rusland, na enkele jaren van aanzienlijke achteruitgang als gevolg van de economische crisis in Rusland en van de sancties. We kunnen dit alleen maar toejuichen en constateren dat er een wederzijdse wens is om de handel te versterken, waarbij Europese sancties worden gerespecteerd en helaas rekening wordt gehouden met de beperkingen die Russische tegenmaatregelen opleggen.

Ik heb overigens de gelegenheid gehad, zowel tijdens mijn ontmoeting met Sergei Lavrov als tijdens de bijeenkomst van de Gemengde Economische Commissie, om de zaak te bepleiten van onze producenten die door dit Russische embargo zijn getroffen. De Gemengde Economische Commissie blijft een nuttig platform voor dialoog, aangezien zij niet alleen tot doel heeft de gebieden van samenwerking in kaart te brengen, maar ook de belangen van onze ondernemingen te verdedigen, met name door de obstakels aan te wijzen waarmee zij worden geconfronteerd. Aldus draagt zij bij tot een verbetering van het ondernemingsklimaat en tot het scheppen van de voorwaarden die bevorderlijk zijn voor de versterking van handel en investeringen.

L'intensification des contacts interpersonnels est un des principes qui guident la politique de l'UE envers la Russie. Il s'agit d'un levier important pour améliorer la compréhension de l'autre afin d'éviter que le fossé ne se creuse inexorablement entre nos pays. À ce titre, la culture, sous toutes ses formes, mais aussi par exemple l'éducation peuvent constituer des terreaux fertiles pour tisser de tels liens et pour concrétiser le rapprochement entre nos citoyens. L'établissement d'une feuille de route, sans qu'il ne soit question de normalisation des relations, vu la situation en Ukraine, est une option qui est à l'étude. Elle permettra de cartographier nos relations bilatérales afin d'identifier les domaines où un renforcement est envisageable.

La onzième Commission économique mixte entre l'UEBL et la Russie, s'inscrivait dans un contexte de reprise des échanges commerciaux avec la Russie après plusieurs années d'une baisse importante à cause de la crise économique en Russie et les sanctions. On ne peut que s'en réjouir et constater qu'il existe une volonté mutuelle de renforcer les échanges commerciaux, en respectant les sanctions européennes et en tenant compte malheureusement des limitations imposées par les contre-sanctions russes.

J'ai d'ailleurs eu l'occasion, tant lors de mon entretien avec Sergueï Lavrov que lors de la Commission économique mixte, de plaider la cause de nos producteurs frappés par cet embargo russe. La Commission économique mixte demeure une plateforme de dialogue utile puisqu'elle vise non seulement à identifier des domaines de coopération mais aussi à défendre les intérêts de nos entreprises, notamment en présentant les obstacles auxquels elles doivent faire face. Elle contribue ainsi à une amélioration du climat d'affaires et à la création de conditions propices au renforcement des échanges commerciaux et des investissements.

DO 2017201823486

Vraag nr. 1403 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Meerjarig financieel kader van de Europese Unie voor de periode na 2020 (MV 23943).

Op 23 februari 2018 heeft de Europese Raad zich over het meerjarig financieel kader (MFK) van de Europese Unie gebogen. Uit de mededeling die na afloop van de vergadering werd gedaan, blijkt dat er een aantal hoopgevende raakpunten zijn, maar ook een aantal meningsverschillen.

Zo schijnt er een consensus te bestaan over de nieuwe richting die de EU moet inslaan, met name over de versterking van het uitwisselingsprogramma Erasmus+, van de strijd tegen illegale migratie en van het defensie- en veiligheidsbeleid.

Over de middelen die voor die nieuwe prioriteiten moeten worden uitgetrokken, is men het echter niet eens. Volgens sommige landen moet het volgende MFK worden opgetrokken, maar andere wijzen een verhoging van hun bijdrage resoluut van de hand. Commissievoorzitter Junker stelt bezuinigingen in het vooruitzicht, met name in de begroting van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB) en van het cohesiebeleid. Die twee begrotingen zijn goed voor meer dan 70 % van de huidige EU-begroting. Ook over die besparingen zitten de lidstaten niet op een lijn.

De invoering van voorwaarden voor de toekenning van Europese fondsen zou niet op verzet zijn gestuit, voor zover de bedoeling veeleer stimulerend dan repressief is.

De voorzitter van de Europese Raad, de heer Tusk, stuurt aan op de goedkeuring van het MFK voor de verkiezingen van 2019.

1. Wat is het Belgische standpunt over het MFK voor de periode na 2020?
2. Wat denkt u van de nieuwe richtingen die men met het nieuwe MFK zou kunnen inslaan?
3. Wat vindt u van de mogelijke besparingen in de GLB- en de cohesiebeleidbegroting? Bent u gewonnen voor een rationalisering van het GLB- en het cohesiebeleid, zoals president Macron en bondskanselier Merkel voorstellen?
4. Is ons land voorstander van de invoering van voorwaarden voor de toekenning van Europese fondsen?

DO 2017201823486

Question n° 1403 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Cadre financier pluriannuel de l'Union européenne pour la période post-2020 (QO 23943).

Une réunion du Conseil européen s'est tenue le 23 février 2018 avec à l'agenda la question du cadre financier pluriannuel (CFP) de l'Union européenne. Les éléments communiqués à l'issue de cette réunion font état de convergences encourageantes mais aussi de quelques divergences.

En effet, un consensus semble se dessiner sur les nouvelles directions à donner à l'UE, à savoir renforcer le programme d'échange Erasmus+, la lutte contre la migration illégale et les politiques en matière de défense et de sécurité.

Cependant, les divergences se font sentir sur les moyens alloués à ces nouvelles priorités. Si certains sont d'avis d'hausser le prochain CFP, d'autres sont résolument opposés à augmenter leurs contributions. Ainsi, monsieur Junker prédit des coupes budgétaires, notamment dans le cadre de la politique agricole commune (PAC) et de la politique de cohésion qui représentent plus de 70 % du budget de l'UE actuel. Ces coupes divisent, elles aussi, les États membres.

Enfin, il semble que la mise en place de conditionnalités pour l'octroi de fonds européens n'aurait provoqué aucune levée de boucliers, si toutefois celles-ci se basent sur une démarche incitative plutôt que répressive.

Notons que le président du Conseil européen, monsieur Tusk, encourage à adopter le CFP avant les élections de 2019.

1. Quelle est la position de la Belgique sur le CFP post-2020?
2. Quel est votre avis sur les nouvelles directions que pourrait prendre un nouveau CFP?
3. Que pensez-vous des possibles coupes budgétaires en ce qui concerne le budget de la PAC et de la politique de cohésion? Êtes-vous favorable à une rationalisation de ces politiques comme le suggéreraient monsieur Macron et madame Merkel?
4. La mise en place de conditionnalités pour l'octroi de fonds européens est-elle la voie que la Belgique prône?

5. Over het vorige MFK werd gedurende 29 maanden onderhandeld. Is het volgens u realistisch het nieuwe MFK in tien maanden tijd af te ronden, zoals de heer Tusk vraagt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1403 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 07 juni 2018 (Fr.):

1. In het algemeen verdedigt België een realistische aanpak van het Meerjarig Financieel Kader voor de periode na 2020 en is het dan ook van oordeel dat het totale volume van de Europese begroting zowel de huidige als de toekomstige beleids-prioriteiten van de Unie moet weerspiegelen en tegelijkertijd rekening moet houden met de budgettaire beperkingen op de overheidsfinanciën van de lidstaten. Ik vestig echter uw aandacht op het feit dat het proces zich nog in een vroeg stadium bevindt en dat we nog steeds wachten op de voorstellen van de Commissie over het toekomstige financiële kader om het Belgische standpunt te kunnen verfijnen.

2. Wat de mogelijke nieuwe richtsnoeren voor het volgende financiële kader betreft, stelt de Commissie een aantal nieuwe investeringsprioriteiten vast: migratie en grenscontrole, defensie en veiligheid, jeugd, stabilisatie van sommige partnerlanden, onderzoek en innovatie, enz. Ons land steunt deze prioriteiten en benadrukt de noodzaak om de digitalisering te versterken en het concurrentievermogen van onze economieën te vergroten. Het gaat echter niet om het ondertekenen van een blanco cheque en we zouden graag meer details zien over de reikwijdte, de kosten en het relatieve gewicht van de trajecten die de Commissie vermeldt. Bovendien mogen deze nieuwe investeringsprioriteiten niet concurreren met bestaand beleid.

3. Wat betreft mogelijke bezuinigingen op de begroting die van invloed zouden kunnen zijn op het cohesiebeleid en het gemeenschappelijk landbouwbeleid, merken we op dat deze twee rubrieken onder grote druk staan. België is van zijn kant van mening dat het cohesiebeleid en het gemeenschappelijk landbouwbeleid belangrijke beleidsterreinen blijven, maar dat bepaalde hervormingsrichtingen in overweging moeten worden genomen.

4. Wat de conditionaliteiten betreft, is België voorstander van de versterking van een relevante band tussen het cohesiebeleid en het Europees semester en van de invoering van conditionaliteiten die verband houden met de eerbiediging van de rechtsstaat en de Europese waarden.

5. Sachant que le précédent CFP a été négocié pendant 29 mois, jugez-vous réalisable l'adoption du nouveau CFP en dix mois tel que le souhaite monsieur Tusk?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1403 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 07 juin 2018 (Fr.):

1. De manière générale, la Belgique défend, au sujet du Cadre financier pluriannuel post-2020, une approche réaliste et estime, dès lors, que le volume global du budget européen doit à la fois refléter les priorités politiques actuelles et futures de l'Union et, en même temps, prendre en considération les contraintes budgétaires pesant sur les finances publiques des États membres. Toutefois, j'attire votre attention sur le fait que le processus n'en est qu'à ces prémices et nous attendons encore les propositions de la Commission sur le futur cadre financier pour affiner la position belge.

2. S'agissant des nouvelles directions que pourrait prendre le prochain Cadre financier, la Commission identifie plusieurs nouvelles priorités d'investissement: la migration et le contrôle frontalier, la défense et la sécurité, la jeunesse, la stabilisation de certains pays partenaires, la recherche et l'innovation, etc. Notre pays s'inscrit en soutien de ces priorités et met en exergue la nécessité de renforcer la numérisation et la compétitivité accrue de nos économies. Toutefois, il ne s'agit pas de signer un chèque en blanc et nous souhaitons obtenir plus de détails quant à la portée, aux coûts et aux poids relatifs des pistes évoquées par la Commission. Il conviendra, par ailleurs, d'éviter que ces nouvelles priorités d'investissement soient mises en compétition avec les politiques existantes.

3. En ce qui concerne les possibles coupes budgétaires qui pourraient affecter la politique de cohésion et la politique agricole commune, nous constatons en effet que ces deux rubriques subissent une forte pression. La Belgique, pour sa part, estime que la politique de cohésion et la politique agricole commune demeurent des politiques importantes mais certaines pistes de réformes méritent d'être prises en considération.

4. Au sujet des conditionalités, la Belgique est favorable au renforcement d'un lien pertinent entre la politique de cohésion et le semestre européen ainsi qu'à l'instauration d'une conditionnalité liée au respect de l'état de droit et des valeurs européennes.

5. Wat het proces betreft, heeft de ambitieuze doelstelling van commissaris Oettinger en voorzitter Tusk om de onderhandelingen in tien maanden af te ronden, zijn verdiensten, maar het lijkt moeilijk te verwezenlijken, aangezien de lidstaten, waaronder België, de tijd willen nemen om de verschillende voorstellen te analyseren en haast te vermijden. Buiten de timing is het vooral belangrijk om tot een kwaliteitsovereenkomst te komen.

DO 2017201823488

Vraag nr. 1405 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Peteghem van 07 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Situatie WTO (MV 24061).

Washington blokkeert al enige tijd de benoeming van rechters in de beroepsinstantie van de Wereldhandelsorganisatie (WTO). De rechtbank heeft minimaal drie leden nodig om te kunnen functioneren. Het heeft normaal gesproken zeven rechters, maar nu zijn het er vier en in september zal dit aantal krimpen tot drie en zo geconfronteerd worden met een enorme achterstand aan complexe handelsconflicten.

De onderhandelingen tijdens de elfde conferentie in Buenos Aires liepen vast en er is dringend nood aan een modernisering van de bestaande handelsregels.

1. Hoe ziet u de toekomst van de WTO evolueren?
2. Is enige vooruitgang merkbaar in de aanstelling van de rechters?
3. Hoe kunnen wij in deze context onze economische belangen terdege verdedigen?
4. Ziet u hier een link met de recente beslissing van president Trump om de invoertarieven buiten de WTO om te verhogen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1405 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Peteghem van 07 juni 2018 (N.):

De werking van de Wereldhandelsorganisatie (WTO) staat onder toenemende druk. De voorbije ministeriële conferentie in Buenos Aires leidde niet tot nieuwe substantiële resultaten, terwijl het selectieproces voor de nieuwe rechters van het Beroepsorgaan nog steeds geblokkeerd blijft.

5. S'agissant du processus, l'objectif ambitieux du commissaire Oettinger et du président Tusk de finaliser les négociations en dix mois a ses mérites mais semble difficile à atteindre dans la mesure où les États membres, y compris la Belgique, souhaitent pouvoir prendre le temps d'analyser les différentes propositions et éviter la précipitation. Au-delà du timing, il importe avant tout de dégager un accord de qualité.

DO 2017201823488

Question n° 1405 de monsieur le député Vincent Van Peteghem du 07 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La situation au sein de l'OMC (QO 24061).

Depuis un certain temps, l'exécutif américain bloque la nomination de juges au sein de la Cour d'appel de l'Organisation mondiale du commerce (OMC). Pour pouvoir statuer valablement, trois juges au moins doivent y siéger. Elle est, normalement, composée de sept juges, mais ils ne sont actuellement que quatre et ils ne seront plus que trois en septembre. L'arriéré des différends commerciaux complexes risque donc de s'accumuler.

Lors de la onzième conférence de Buenos Aires, les négociations sont restées dans l'impasse alors que les règles commerciales existantes doivent être modernisées d'urgence.

1. Quel sera, selon vous, l'avenir de l'OMC?
2. La procédure de nomination des juges progresse-t-elle?
3. Comment dans ces conditions assurer dûment la défense de nos intérêts économiques?
4. Pourrait-il y avoir, selon vous, un lien entre le blocage actuel et la récente décision du président Trump d'augmenter les droits de douane sur les importations, prise sans consulter l'OMC?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1405 de monsieur le député Vincent Van Peteghem du 07 juin 2018 (N.):

Le fonctionnement de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) est soumis à des pressions croissantes. La dernière conférence ministérielle à Buenos Aires n'a pas abouti à de nouveaux résultats substantiels, tandis que le processus de sélection des nouveaux juges de l'organe d'appel reste bloqué.

Binnen de Europese Unie is België een reflectieproces gestart over de toekomst van de WTO. Tijdens de informele raad handel op 26 en 27 februari werd door het Bulgaarse voorzitterschap hierover een eerste diepgaande discussie georganiseerd. Daarnaast heeft België afgelopen week in Genève het initiatief tot een druk bijgewoond publiek debat waaraan ikzelf, samen met onder meer de directeur-generaal van WTO, de heer Azevedo, en de ambassadeurs van China, de Europese Unie en de VS, heb gediscussieerd over de huidige impasse binnen de WTO.

Ik heb bij deze gelegenheid gepleit voor meer creativiteit en een grotere flexibiliteit in de werking van de WTO. Vandaag dreigt de toename van bilaterale akkoorden tot een kluwen van douanetarieven en normen te leiden. Daartegenover staat het multilateralisme dat meer handelsstabiliteit en een langetermijnbeleid mogelijk maakt en de landen naar hogere kwaliteitsnormen leidt.

Daarom moet er binnen de WTO een positieve dynamiek gestimuleerd worden. Dit kan bijvoorbeeld door te werken in groepen van variabele grootte zoals Europa dat in verschillende domeinen reeds doet zoals met de eurozone en Schengen. Er is een kritische massa van deelnemers nodig, zonder dat iedereen aan boord is, en waarbij zij die niet deelnemen niet gestraft worden. Het mag hierbij geen taboe zijn om verder na te denken over vormen van plurilateralisme, ingebed in het multilaterale systeem van de WTO.

Er is momenteel geen vooruitgang merkbaar in de aanstelling van de rechters. De intra-Europese reflectie over het selectieproces voor nieuwe rechters van het Beroepsorgaan werd tijdens de recente informele Raad Handel opgestart. Samen met de Commissie en onze Europese partners beraden we ons momenteel over de verdere institutionele mogelijkheden om het verder functioneren van de geschillenbeslechting en haar Beroepsinstantie te vrijwaren.

Het WTO orgaan voor geschillenbeslechting en haar Beroepsinstantie blijft momenteel verder functioneren. Het zal dit zeker kunnen blijven doen tot 2019 wanneer het quorum van drie op de zeven rechters bereikt wordt. Tegelijkertijd blijven de EU en andere WTO lidstaten open voor dialoog met de VS teneinde eventuele aanpassingen aan het orgaan voor geschillenbeslechting te kunnen realiseren. Onze hoop blijft om de VS te overtuigen het selectieproces voor nieuwe rechters te deblokken.

Au sein de l'Union européenne, la Belgique a entamé un processus de réflexion sur l'avenir de l'OMC. Une première discussion approfondie sur cette question a été organisée par la présidence bulgare lors du conseil commerce informel des 26 et 27 février. En outre, la Belgique a pris l'initiative, la semaine dernière à Genève, de lancer un débat public animé au cours duquel j'ai moi-même, avec, entre autres, le directeur général de l'OMC, M. Azevedo, et les ambassadeurs de la Chine, de l'Union européenne et des États-Unis, discuté de l'impasse actuelle au sein de l'OMC.

À cette occasion, j'ai appelé à plus de créativité et à une plus grande flexibilité dans le fonctionnement de l'OMC. Aujourd'hui, l'augmentation des accords bilatéraux menace de conduire à un enchevêtrement de tarifs douaniers et de normes. D'autre part, le multilatéralisme permet une plus grande stabilité commerciale et des politiques à long terme, et conduit les pays vers des normes de qualité plus élevées.

C'est pourquoi nous devons encourager une dynamique positive au sein de l'OMC. Cela peut se faire, par exemple, en travaillant en groupes de taille variable, comme l'Europe le fait déjà dans divers domaines, tels que la zone euro et Schengen. Nous avons besoin d'une masse critique de participants, sans que tous soient à bord, et sans que ceux qui ne participent pas soient pénalisés. Dans ce contexte, il ne devrait pas être tabou de réfléchir davantage sur les formes de plurilatéralisme, ancrées dans le système multilatéral de l'OMC.

Aucun progrès n'est actuellement perceptible en ce qui concerne la nomination des juges. La réflexion intra-européenne sur le processus de sélection des nouveaux juges de l'Organe d'appel a été lancée lors du récent Conseil Commerce informel. Avec la Commission et nos partenaires européens, nous examinons actuellement d'autres options institutionnelles pour préserver le fonctionnement continu du système de règlement des différends et de son Organe d'appel.

L'Organe de règlement des différends de l'OMC et son Organe d'appel continuent de fonctionner. Elle pourra certainement continuer à le faire jusqu'en 2019, lorsque le quorum de trois juges sur sept est atteint. Dans le même temps, l'UE et les autres États membres de l'OMC restent ouverts au dialogue avec les États-Unis en vue d'apporter d'éventuels ajustements à l'organe de règlement des différends. Notre espoir demeure de persuader les États-Unis de débloquer le processus de sélection des nouveaux juges.

De recente aankondiging van president Trump om nieuwe invoertarieven op staal en aluminium in te stellen is op zich niet gekoppeld aan het selectieproces voor nieuwe rechters voor de WTO Beroepsinstantie. Anderzijds is het wel duidelijk dat, net zoals de blokkering van de rechters, deze aankondiging een bijkomende grote test vormt voor het multilaterale handelssysteem.

DO 2017201823489

Vraag nr. 1406 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 07 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Benoeming topambtenaar tot ambassadeur (MV 24069).

In *De Standaard* werd gewag gemaakt van uw voornemen om een topambtenaar te benoemen tot ambassadeur in Den Haag.

1. Klopt het dat u van plan bent om een topambtenaar uit uw departement tot ambassadeur te benoemen? Wat zijn de regels om mensen te benoemen die géén diplomaat zijn? Zijn er reglementaire aanpassingen nodig, en zo ja, welke precies?

2. In sommige landen is het inderdaad mogelijk om niet-diplomaten aan te stellen als ambassadeur. Wat is uw bredere visie daarop? Is het uw bedoeling om meer in deze richting te evolueren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1406 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 07 juni 2018 (N.):

Het koninklijk besluit van 5 maart 2015 houdende de organisatie van de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking (hierna het organiek reglement) voorzag reeds dat personen die niet tot de buitenlandse carrière behoorden ten uitzonderlijke titel en omwille van hun bijzondere bekwaamheden konden belast worden met een bijzondere zending. Ook voor ambtenaren van het Rijkspersoneel van de Federale overheidsdienst was deze mogelijkheid al voorzien.

De Raad van State heeft de twee artikels hierover in het Organieke reglement vernietigd (arrest van 17 mei 2016) vandaar dat een procedure werd opgestart om het organieke reglement van de FOD Buitenlandse Zaken aan te passen aan de bezwaren van de Raad van State en aan de noodwendigheden van een hedendaags personeelsbeleid.

L'annonce récente du président Trump d'introduire de nouveaux tarifs à l'importation sur l'acier et l'aluminium n'est pas en soi liée au processus de sélection de nouveaux juges pour l'Organe d'appel de l'OMC. D'autre part, il est clair que cette annonce, comme le blocage des juges, est un test majeur supplémentaire du système commercial multilatéral.

DO 2017201823489

Question n° 1406 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 07 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La nomination d'un haut fonctionnaire à un poste d'ambassadeur (QO 24069).

Le quotidien *De Standaard* fait état de votre intention de nommer un haut fonctionnaire au poste d'ambassadeur de Belgique à La Haye.

1. Est-il exact que vous projetez de nommer un haut fonctionnaire de votre département au poste d'ambassadeur? Quelles sont les règles en matière de nomination pour les non-diplomates? La réglementation devra-t-elle être adaptée et dans l'affirmative, sur quels points précis?

2. La nomination de non-diplomates au poste d'ambassadeur est en effet possible dans certains pays. Quelle est votre vision à ce propos? Avez-vous l'intention d'évoluer davantage dans cette direction?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1406 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 07 juin 2018 (N.):

L'arrêté royal du 5 mars 2015 relatif à l'organisation du SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement (ci-après le règlement organique) prévoyait déjà que les personnes qui ne faisaient pas partie de la carrière étrangère pouvaient être chargées d'une mission spéciale à titre exceptionnel et en raison de leurs capacités particulières. Cette possibilité avait déjà été prévue pour les fonctionnaires de l'État du Service Public Fédéral.

Le Conseil d'État a cassé les deux articles sur ce sujet dans le Règlement organique (arrêt du 17 mai 2016), c'est pourquoi une procédure a été engagée pour adapter le Règlement organique du SPF Affaires étrangères en tenant compte des objections du Conseil d'État et des besoins d'une politique du personnel moderne.

Deze procedure bevindt zich in zijn finale fase en als laatste etappe in de goedkeuring van de voorgestelde wijzigingen wordt de tekst eerlang aan de afdeling wetgeving van de Raad van State voorgelegd.

DO 2017201823490

Vraag nr. 1407 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 07 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

CGVS. - Soedanrapport (MV 24612).

Na het Soedanrapport van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) besliste de federale regering dat uitgezette Soedanezen voortaan zullen opgevolgd worden door de ambassade in Caïro.

1. Hoe zal dit concreet gebeuren?
2. Is dit reeds van toepassing geweest op Soedanezen die na het rapport werden uitgezet?
3. Is het opvolgingsmechanisme ook van toepassing op Soedanezen die vóór het rapport werden uitgezet?

4. Waarom kwam deze opvolging niet eerder tot stand?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1407 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 07 juni 2018 (N.):

In verband met het eerste deel van uw vraag betreffende stappen die ondernomen werden voor de berichten over eventuele mishandelingen: tijdens een vergadering op 23 november van het Comité Terugkeer, voorgezeten door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ), stelde de vertegenwoordiger van Buitenlandse Zaken alvast de vraag aan DVZ of er indicaties waren dat de teruggekeerde personen niet goed behandeld zouden worden, waarop geantwoord werd dat er geen weet was van signalen van slechte behandeling.

Cette procédure est dans sa phase finale et la dernière étape de l'adoption des amendements proposés sera de soumettre le texte à la section législative du Conseil d'État dans un proche avenir.

DO 2017201823490

Question n° 1407 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 07 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

CGRA. - Rapport relatif au Soudan (QO 24612).

Après avoir pris connaissance du rapport du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) sur le rapatriement des réfugiés soudanais expulsés, le gouvernement a décidé de confier désormais leur suivi à l'ambassade belge du Caire.

1. Comment ce suivi sera-t-il concrètement organisé?
2. Cette procédure a-t-elle déjà été appliquée à des Soudanais expulsés après la remise du rapport du CGRA?
3. Les Soudanais expulsés avant la remise du rapport du CGRA bénéficient-ils également de ce mécanisme de suivi?

4. Pourquoi ce suivi n'a-t-il pas été mis en place plus tôt?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1407 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 07 juin 2018 (N.):

Pour ce qui est de la première partie de votre question relative aux démarches entreprises pour les allégations de mauvais traitements, lors d'une réunion du Comité Retour, le 23 novembre, présidée par l'Office des étrangers (OE), le représentant des Affaires étrangères posait déjà la question à l'OE de savoir s'il y avait des indications selon lesquelles les personnes rentrées n'auraient pas bien été traitées. L'OE a alors répondu ne pas avoir connaissance de signes de mauvais traitement.

In verband met een eventuele opvolging van uitgezette personen door de Belgische ambassade: zoals u weet heeft België geen diplomaten die permanent in Soedan aanwezig zijn. Er is geen Belgische ambassade in Khartoem en bij uitbreiding ook geen volwaardig consulaat elders in het land. België kan enkel beroep doen op een ereconsul in de hoofdstad. In het algemeen maakt het systematisch opvolgen van individuele terugkeerdossiers uiteraard geen deel uit van de bevoegdheid van onze diplomatieke netwerken. De federale regering heeft dan ook naar mijn weten geen beslissing in deze zin genomen.

Er is wel steeds de mogelijkheid voor het Commissariaat-Generaal voor Vluchtelingen en Staatlozen (CGVS) en de DVZ om vragen te stellen aan de ambassades. Ook kan de ambassade helpen bij specifieke missies. Zo vond er eind februari een zending plaats van DVZ naar Khartoem, met actieve steun van Buitenlandse Zaken en de ambassade, gedurende dewelke er heel wat bilaterale ontmoetingen plaatsvonden met onder meer medewerkers van internationale organisaties en ambassades van partnerlanden. In deze zin steunen Buitenlandse Zaken en de ambassade uiteraard het werk van DVZ om het lot van de uitgezette personen op te volgen.

DO 2017201823491

Vraag nr. 1408 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 07 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Het overlijden van landgenoot Danny Byltjens in India (MV 24116).

Twee jaar geleden kwam landgenoot Danny Byltjens te overlijden in India, toen hij daar voor zijn werk verbleef. Indiase rapporten berichten over een natuurlijke dood, maar uit een autopsie in ons land leren wij iets heel anders. De man had een schedelbreuk, een leverscheur en miste nota bene zijn hart en twee nieren. Uit deze vaststellingen blijkt dat het zogenaamde natuurlijke overlijden in werkelijkheid een gewelddadig overlijden is. Danny Byltjens lijkt het slachtoffer te zijn geworden van orgaanhandelaars.

En ce qui concerne un éventuel suivi, par l'ambassade belge, des personnes expulsées: comme vous le savez, la Belgique ne dispose pas de diplomates présents en permanence au Soudan. Il n'y a pas d'ambassade belge à Khartoum, ni, par extension, de consulat à part entière ailleurs dans le pays. La Belgique ne peut faire appel qu'à un consul honoraire dans la capitale. En règle générale, le suivi systématique des dossiers individuels de retour n'entre pas dans les compétences de nos réseaux diplomatiques. Un suivi individuel par l'ambassade n'est donc simplement pas possible. À ma connaissance, le gouvernement fédéral n'a dès lors pas pris de décision en ce sens.

Le Commissariat Général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) et l'OE ont toujours la possibilité de poser des questions aux ambassades. Celles-ci peuvent aussi apporter leur aide pour des missions spécifiques. C'est ainsi que fin février, une mission de l'OE a été organisée à Khartoum, avec le soutien actif des Affaires étrangères et de l'ambassade. Durant celle-ci, de nombreuses rencontres bilatérales ont eu lieu, entre autres avec des collaborateurs d'organisations internationales et d'ambassades de pays partenaires. Les Affaires étrangères et l'ambassade ont bien entendu soutenu le travail de l'OE pour assurer le suivi de la situation des personnes expulsées.

DO 2017201823491

Question n° 1408 de monsieur le député Peter Luykx du 07 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le décès de notre compatriote Danny Byltjens en Inde (QO 24116).

Il y a deux ans, notre compatriote Danny Byltjens perdait la vie en Inde où il séjournait pour des raisons professionnelles. Les rapports de la police indienne faisaient état d'une mort naturelle, mais les conclusions de l'autopsie pratiquée en Belgique sont totalement différentes. L'examen a révélé une fracture du crâne, une perforation du foie et qui plus est, l'absence du coeur et des deux reins. Sur la base de ces constats, la mort prétendument naturelle de Danny Byltjens apparaît être en réalité une mort violente. Il semble avoir été la victime de trafiquants d'organes.

De Belgische juridische instanties zijn een onderzoek opgestart en wilden een rogatoire commissie naar India sturen. Twee jaar na de feiten is die commissie nog steeds niet vertrokken, omdat elk groen licht uit India ontbreekt. Door het gebrek aan Indiase medewerking zit de zaak muurvast. De familie van het slachtoffer blijft wrang zitten met al haar vragen. Vandaag slaat ze een noodkreet, om via hernieuwde aandacht beweging in het onderzoek te krijgen.

1. Welke inspanningen zijn tot nu toe op diplomatiek vlak geleverd om deze zaak een duw in de rug te geven?

2. Welke inspanningen bent u van plan in de toekomst te zullen leveren om de stilstand in deze zaak weg te nemen? Welke mogelijke pistes zijn er volgens u om een betere medewerking vanuit India te verkrijgen?

3. Kan deze zaak gekoppeld worden aan andere vormen van samenwerking tussen beide landen om de stilstand te doorbreken?

4. Zijn er soortgelijke precedents uit het verleden waarbij ons land botste op het gebrek aan juridische en politieke medewerking met een ander land? Zo ja, wat kunnen wij uit deze precedents leren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1408 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 07 juni 2018 (N.):

De verschillende Belgische aanvragen voor rogatoire commissies die voor dit dossier aan India werden overgemaakt, werden steeds ondersteund door diplomatieke demarches van onze ambassade te New Delhi.

De FOD Buitenlandse Zaken zal dit dossier blijven ondersteunen. Een bilateraal verdrag inzake wederzijds rechtshulp in strafzaken werd ondertussen onderhandeld en geparafeerd. Het is mijn wens dat dit verdrag zo snel mogelijk ondertekend wordt, waarna de ratificatieprocedure kan starten.

De goede diplomatieke betrekkingen met Indië zorgen ervoor dat een oplossingsgerichte dialoog gevoerd wordt. Dit is trouwens een agendapunt van de directeur Azië voor een werkvergadering gepland op 7 maart met de Indische ambassadeur.

Het bestaan van een bilateraal verdrag inzake gerechtelijke samenwerking is altijd een pluspunt. De FOD Justitie beslist echter welke landen prioritair zijn om dergelijke verdragen mee te onderhandelen.

Les autorités judiciaires belges ont ouvert une instruction et souhaitent envoyer une commission rogatoire en Inde. Deux ans après les faits, celle-ci ne s'est toujours pas rendue sur place, faute d'obtenir les autorisations nécessaires du gouvernement indien. En l'absence de toute coopération des autorités indiennes, le dossier est complètement paralysé. Les questions de la famille de la victime demeurent toujours sans réponse. Les proches de Danny Byltjens lancent aujourd'hui un cri d'alarme en espérant que ce regain d'attention relance l'enquête.

1. Quels ont été les efforts diplomatiques déployés jusqu'à présent pour faire avancer cette affaire?

2. Quelles initiatives comptez-vous prendre pour débloquer le dossier? Quelles pistes pourraient-elles être exploitées selon vous pour obtenir une meilleure coopération des autorités indiennes?

3. Pour sortir de l'impasse, cette affaire pourrait-elle être liée à d'autres types de coopération entre nos deux pays?

4. Existe-t-il des précédents analogues de dossiers dans lesquels la Belgique s'est heurtée par le passé à l'absence de coopération juridique et politique d'un pays tiers? Dans l'affirmative, quels sont les enseignements à tirer de ces précédents?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1408 de monsieur le député Peter Luykx du 07 juin 2018 (N.):

Les différentes demandes belges transmises à l'Inde pour des commissions rogatoires dans le cadre de ce dossier ont toujours été soutenues par des démarches diplomatiques de notre ambassade à New Delhi.

Le SPF Affaires étrangères continuera à apporter son soutien dans ce dossier. Une convention bilatérale d'entraide judiciaire en matière pénale a entre-temps été négociée et paraphée. Mon souhait est que cette convention soit signée au plus vite, afin que la procédure de ratification puisse être lancée.

Les bonnes relations diplomatiques avec l'Inde permettent de mener un dialogue orienté solution. Il s'agit d'ailleurs d'un point à l'ordre du jour du directeur Asie pour la réunion de travail prévue le 7 mars avec l'ambassadeur de l'Inde.

L'existence d'une convention bilatérale d'entraide judiciaire est toujours un plus. Le SPF Justice décide toutefois des pays prioritaires avec qui négocier de telles conventions.

DO 2017201823493

Vraag nr. 1410 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 07 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De opvolging van de uitgezette Soedanezen via de ambassade van Caïro (MV 24937).

Op 9 februari 2018 zei premier Michel in de commissie Binnenlandse Zaken, naar aanleiding van het Soedan-rapport, dat een samenwerking zou worden opgezet met de Belgische ambassade in Caïro om de opvolging van uitgezette Soedanezen te verzekeren.

Ik bevroeg u eerder reeds - lang voor het Soedan-rapport - over deze kwestie. Toen ik u vroeg of zo'n opvolging mogelijk was antwoordde u dat er steeds een samenwerking met de ambassade kan opgezet worden. "De staatssecretaris van Asiel en Migratie hoeft het maar te vragen", zei u.

1. Wat is de stand van zaken van dit opvolgingsmechanisme? Wat moeten we ons daar concreet bij voorstellen? Bestaat het nu, en zo ja, sinds wanneer? Hoeveel Soedanezen met welk profiel worden opgevolgd? Wie wordt niet opgevolgd?

2. Waarom werd zo lang gewacht om dit mechanisme in het leven te roepen. Heeft de staatssecretaris u hierover destijds, na de eerdere vraag die ik u hierover stelde, gecontacteerd? Waarom werd daar toen al niet mee begonnen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1410 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 07 juni 2018 (N.):

Zoals u weet heeft België geen diplomaten die permanent in Soedan aanwezig zijn. Er is geen Belgische ambassade in Khartoem en bij uitbreiding ook geen volwaardig consulaat elders in het land. België kan enkel beroep doen op een ereconsul in de hoofdstad. In het algemeen maakt het systematisch opvolgen van individuele terugkeerdossiers uiteraard geen deel uit van de bevoegdheid van onze diplomatieke netwerken. Een individuele opvolging door de ambassade is dus gewoon niet mogelijk. De federale regering heeft dan ook naar mijn weten geen beslissing in deze zin genomen.

DO 2017201823493

Question n° 1410 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 07 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le suivi des Soudanais expulsés par l'entremise de notre ambassade au Caire (QO 24937).

Le 9 février 2018, en commission de l'Intérieur, dans la foulée du rapport sur les réfugiés soudanais expulsés, le premier ministre Michel a annoncé l'instauration d'une coopération avec l'ambassade belge du Caire pour assurer le suivi de ces réfugiés.

Bien avant la rédaction du rapport précité, je vous avais déjà interpellé sur cette question. Lorsque je vous ai interrogé sur la possibilité d'organiser ce type de suivi, vous m'avez répondu que l'organisation d'une telle coopération était possible à tout moment. Il suffisait, selon vos dires, au secrétaire d'État en charge de l'Asile et de la Migration de la demander.

1. Quel est l'état d'avancement de ce mécanisme de suivi? Quelle forme revêt-il concrètement? A-t-il déjà été mis en place et, dans l'affirmative, depuis quand? Combien de réfugiés soudanais sont-ils suivis et quel est leur profil? Quels sont les réfugiés soudanais qui ne bénéficient pas de ce suivi?

2. Pourquoi avoir attendu aussi longtemps pour mettre ce mécanisme en place? À la suite de la question que je lui ai posée à l'époque à ce sujet, le secrétaire d'État a-t-il pris contact avec vous? Pourquoi ne pas avoir instauré ce mécanisme dès cet instant?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1410 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 07 juin 2018 (N.):

Comme vous le savez, la Belgique ne dispose pas de diplomates présents en permanence au Soudan. Il n'y a pas d'ambassade belge à Khartoum, ni, par extension, de consulat à part entière ailleurs dans le pays. La Belgique ne peut faire appel qu'à un consul honoraire dans la capitale. En règle générale, le suivi systématique des dossiers individuels de retour n'entre pas dans les compétences de nos réseaux diplomatiques. Un suivi individuel par l'ambassade n'est donc simplement pas possible. À ma connaissance, le gouvernement fédéral n'a dès lors pas pris de décision en ce sens.

Er is wel steeds de mogelijkheid voor het Commissariaat-Generaal voor Vluchtelingen en Staatlozen (CGVS) en de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) om vragen te stellen aan de ambassades. Ook kan de ambassade helpen bij specifieke missies. Zo vond er eind februari een zending plaats van DVZ naar Khartoem, met actieve steun van Buitenlandse Zaken en de ambassade, gedurende de welke er heel wat bilaterale ontmoetingen plaatsvonden met onder meer medewerkers van internationale organisaties en ambassades van partnerlanden. In deze zin steunen Buitenlandse Zaken en de ambassade uiteraard het werk van de DVZ om het lot van de uitgezette personen op te volgen.

Voor meer details over hoe de DVZ, in samenwerking met de Internationale Organisatie voor Migratie (IOM), de situatie van individuele uitgezette personen opvolgt, suggereer ik u uw vragen aan mijn bevoegde collega's te richten.

DO 2017201823557

Vraag nr. 1423 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 11 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De opvolging van de uitgezette Soedanezen (MV 22802).

Met sp.a hebben we steeds benadrukt dat terugkeer van wie irregulier op Belgisch grondgebied verblijft noodzakelijk is. Vooral wanneer daarbij wordt samengewerkt met dubieuze regimes, moeten dergelijke terugkeeroperaties echter met de grootst mogelijke precisie worden voorbereid en met de grootst mogelijke voorzichtigheid worden uitgevoerd. Dat geldt des te meer als men ervoor kiest samen te werken met het Soedan van de genocidair Omar al-Bashir.

Die precisie en voorzichtigheid werd niet aan de dag gelegd bij de Soedandeal. Er was geen serieuze voorbereiding, er waren geen duidelijke afspraken, geen sluitende garanties. En ook de opvolging lijkt niet op een ernstige manier gebeurd te zijn.

Le Commissariat Général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) et l'Office des étrangers (OE) ont toujours la possibilité de poser des questions aux ambassades. Celles-ci peuvent aussi apporter leur aide pour des missions spécifiques. C'est ainsi que fin février, une mission de l'OE a été organisée à Khartoum, avec le soutien actif des Affaires étrangères et de l'ambassade. Durant celle-ci, de nombreuses rencontres bilatérales ont eu lieu, entre autres avec des collaborateurs d'organisations internationales et d'ambassades de pays partenaires. Les Affaires étrangères et l'ambassade ont bien entendu soutenu le travail de l'OE pour assurer le suivi de la situation des personnes expulsées.

Plus de détails à propos du suivi, par l'OE, en collaboration avec l'Organisation internationale pour les Migrations (OIM), de la situation des personnes ayant fait l'objet d'une expulsion individuelle peuvent être obtenus auprès de mes collègues compétents en la matière.

DO 2017201823557

Question n° 1423 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 11 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le suivi des Soudanais expulsés (QO 22802).

Le sp.a a toujours insisté sur la nécessité de rapatrier toute personne se trouvant en séjour irrégulier sur le territoire belge. Néanmoins, ces opérations de rapatriement doivent être préparées avec le plus grand soin possible et exécutées avec la plus grande circonspection possible, à plus forte raison lorsqu'elles impliquent une coopération avec des régimes contestables. Cette règle d'or est d'autant plus d'actualité lorsque l'on décide de coopérer avec le régime génocidaire soudanais d'Omar el-Bechir.

Lors de l'accord conclu avec le Soudan, la minutie et la circonspection ont manifestement été omises. Cet accord n'a pas été minutieusement préparé, ses modalités étaient imprécises et son exécution n'était assortie d'aucune garantie solide. Sans parler du suivi qui semble ne pas avoir été exécuté sérieusement.

Zeker gezien de gebrekkige voorbereiding en onduidelijke afspraken mocht voor sp.a het Belgische werk er niet opzitten eens de "laissez-passer" afgeleverd was en de Soedanees - al dan niet vrijwillig - uitgezet was. Al sinds september vroegen mijn collega Monica De Coninck en ikzelf daarom aan zowel staatssecretaris Francken, aan minister Jambon als aan premier Michel om opvolging van de uitgezette Soedanezen. Er volgde geen enkel antwoord.

Vervolgens bevroeg ik u hierover, waarna u, op 18 oktober, me in de commissie antwoordde dat staatssecretaris Francken steeds de mogelijkheid heeft om via uw departement naar samenwerking met de ambassade ter plaatse - in Caïro dus - te vragen. Ik citeer u: "de staatssecretaris van Asiel en Migratie hoeft het maar te vragen". Met dat antwoord trokken we weer naar staatssecretaris Francken, die op 25 oktober meldde dat er contact was opgenomen met de ambassade in Caïro. Er werd bekeken hoe de opvolging eventueel georganiseerd kon worden, "maar er was nog niets concreets". Op dat ogenblik waren er (voor zover we dat kunnen reconstrueren) reeds 8 Soedanezen uitgezet.

Voor alle duidelijkheid: dit is géén vraag over het ERIN-netwerk, met daarin ook de rol van IOM. De afspraak met betrekking tot ERIN werd gemaakt op 13 oktober. Uit bovenstaand feitenrelaas blijkt dat alvast tot 25 oktober wel degelijk aan een opvolging via de ambassade gewerkt werd.

1. Welke stappen werden er op welk ogenblik - voorafgaand nog aan de berichten over eventuele mishandelingen - ondernomen om via de ambassade en haar netwerk de uitgezette Soedanezen op te volgen?

2. Heeft u daartoe ook zelf initiatief genomen of wachtte u daarvoor op actie van uw collega staatssecretaris Francken?

3. Van hoeveel van de uitgezette Soedanezen beschikte de Belgische ambassade en haar netwerk - voorafgaand nog aan de berichten over eventuele mishandelingen - over de contactgegevens? Over welke contactgegevens gaat het dan? Met hoeveel van hen heeft men getracht contact op te nemen? Met hoeveel van hen is dat ook gelukt?

4. Welke info heeft men verkregen - nog voor de berichten over de eventuele mishandelingen - dankzij deze eventuele opvolging via de ambassade en haar netwerk?

Le sp.a considère que, dès lors que les préparatifs de l'accord et ses modalités ont été bâclés, le travail des autorités belges ne pouvait se terminer, une fois le "laissez-passer" délivré et le réfugié soudanais expulsé - avec ou sans son accord. C'est pourquoi, depuis septembre, ma collègue, Mme Monica De Coninck, et moi-même demandons au secrétaire d'État Francken, au ministre Jambon et au premier ministre Michel d'assurer le suivi des réfugiés soudanais expulsés. Ces requêtes sont restées sans réponse.

Je vous ai ensuite interpellé à ce sujet et, le 18 octobre en commission, vous m'avez répondu que le secrétaire d'État Francken a toujours la possibilité de demander la coopération de l'ambassade belge sur place - en l'occurrence celle du Caire - par l'entremise de votre département. Vous avez déclaré à ce sujet qu'il suffisait au secrétaire d'État en charge de l'Asile et de la Migration de le demander. Forts de cette réponse, nous nous sommes à nouveau adressés à M. Francken, lequel a indiqué le 25 octobre que l'ambassade du Caire avait été contactée. Les modalités d'un éventuel suivi étaient examinées, mais rien de concret n'avait encore été décidé. À cette date (pour autant que nous puissions reconstruire les événements), 8 réfugiés soudanais avaient déjà été expulsés.

De sorte à éviter tout malentendu, la présente question ne porte pas sur le réseau ERIN et l'intervention, dans ce cadre, de l'OIM. L'accord dans ce domaine a été conclu le 13 octobre. Il ressort de l'historique des faits qui précède que le 25 octobre, l'on planchait sur l'organisation d'un suivi par l'entremise de l'ambassade.

1. Quelles ont été les initiatives prises et à quelle date - en amont de l'annonce de possibles mauvais traitements - pour assurer le suivi des Soudanais expulsés par l'entremise de l'ambassade et de son réseau?

2. Avez-vous pris une initiative personnelle en la matière ou avez-vous attendu que votre collègue Francken passe à l'action?

3. De combien des réfugiés soudanais expulsés - en amont de l'annonce de possibles mauvais traitements - l'ambassade et son réseau disposaient-ils de données personnelles? De quelles données s'agit-il? Avec combien d'entre eux l'ambassade a-t-elle tenté d'entrer en contact? À combien de reprises ces contacts ont-ils abouti?

4. Quelles ont été les informations reçues - en amont de l'annonce de possibles mauvais traitements - grâce à cet éventuel suivi par l'entremise de l'ambassade et de son réseau?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1423 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 11 juni 2018 (N.):

In verband met het eerste deel van uw vraag betreffende stappen die ondernomen werden voor de berichten over eventuele mishandelingen: tijdens een vergadering op 23 november van het Comité Terugkeer, voorgezeten door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ), stelde de vertegenwoordiger van Buitenlandse Zaken alvast de vraag aan DVZ of er indicaties waren dat de teruggekeerde personen niet goed behandeld zouden worden, waarop geantwoord werd dat er geen weet was van signalen van slechte behandeling.

In verband met een eventuele opvolging van uitgezette personen door de Belgische ambassade: zoals u weet heeft België geen diplomaten die permanent in Soedan aanwezig zijn. Er is geen Belgische ambassade in Khartoem en bij uitbreiding ook geen volwaardig consulaat elders in het land. België kan enkel beroep doen op een ereconsul in de hoofdstad. In het algemeen maakt het systematisch opvolgen van individuele terugkeerdossiers uiteraard geen deel uit van de bevoegdheid van onze diplomatieke netwerken. De federale regering heeft dan ook naar mijn weten geen beslissing in deze zin genomen.

Er is wel steeds de mogelijkheid voor het Commissariaat-Generaal voor Vluchtelingen en Staatlozen (CGVS) en de DVZ om vragen te stellen aan de ambassades. Ook kan de ambassade helpen bij specifieke missies. Zo vond er eind februari een zending plaats van DVZ naar Khartoem, met actieve steun van Buitenlandse Zaken en de ambassade, gedurende dewelke er heel wat bilaterale ontmoetingen plaatsvonden met onder meer medewerkers van internationale organisaties en ambassades van partnerlanden. In deze zin steunen Buitenlandse Zaken en de ambassade uiteraard het werk van DVZ om het lot van de uitgezette personen op te volgen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1423 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 11 juin 2018 (N.):

Pour ce qui est de la première partie de votre question relative aux démarches entreprises pour les allégations de mauvais traitements, lors d'une réunion du Comité Retour, le 23 novembre, présidée par l'Office des étrangers (OE), le représentant des Affaires étrangères posait déjà la question à l'OE de savoir s'il y avait des indications selon lesquelles les personnes rentrées n'auraient pas bien été traitées. L'OE a alors répondu ne pas avoir connaissance de signes de mauvais traitement.

En ce qui concerne un éventuel suivi par l'ambassade belge des personnes expulsées: comme vous le savez, la Belgique ne dispose pas de diplomates présents en permanence au Soudan. Il n'y a pas d'ambassade belge à Khartoum, ni, par extension, de consulat à part entière ailleurs dans le pays. La Belgique ne peut faire appel qu'à un consul honoraire dans la capitale. En règle générale, le suivi systématique des dossiers individuels de retour n'entre pas dans les compétences de nos réseaux diplomatiques. Un suivi individuel par l'ambassade n'est donc simplement pas possible. À ma connaissance, le gouvernement fédéral n'a dès lors pas pris de décision en ce sens.

Le Commissariat Général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) et l'OE ont toujours la possibilité de poser des questions aux ambassades. Celles-ci peuvent aussi apporter leur aide pour des missions spécifiques. C'est ainsi que fin février, une mission de l'OE a été organisée à Khartoum, avec le soutien actif des Affaires étrangères et de l'ambassade. Durant celle-ci, de nombreuses rencontres bilatérales ont eu lieu, entre autres avec des collaborateurs d'organisations internationales et d'ambassades de pays partenaires. Les Affaires étrangères et l'ambassade ont bien entendu soutenu le travail de l'OE pour assurer le suivi de la situation des personnes expulsées.

DO 2017201823663

Vraag nr. 1430 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Humanitaire hulp voor de ngo's in Burundi.

De politieke, economische en humanitaire situatie in Burundi is bijzonder zorgwekkend.

Voor welk bedrag per jaar verleenden de Europese Unie enerzijds en België anderzijds de voorbije vijf jaar humanitaire hulp aan ngo's in Burundi?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 22 juni 2018, op de vraag nr. 1430 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 14 juni 2018 (Fr.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, de heer Alexander De Croo (vraag nr. 1244 van 2 juli 2018).

Minister van Justitie**DO 2017201819880**

Vraag nr. 2288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedeley Uyttersprot van 04 december 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De verhoudingen van wettelijk samenwonenden.

Wettelijk samenwonen, hoeft niet enkel tussen seksuele partners (homo/hetero) te zijn, maar ook familieleden kunnen wettelijk samenwonen.

1. Wat is de verhouding tussen homoseksuele en heteroseksuele partners die wettelijk samenwonen? Graag de cijfers voor 2015, 2016 en 2017.

2. Wat is de verhouding tussen seksuele en niet-seksuele partners die wettelijk samenwonen? Graag de cijfers voor 2015, 2016 en 2017.

DO 2017201823663

Question n° 1430 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'aide humanitaire accordée aux ONG au Burundi.

La situation politique, économique et humanitaire est particulièrement interpellante au Burundi.

Pouvez-vous indiquer, pour ces cinq dernières années, le montant annuel de l'aide humanitaire accordée par l'Union européenne d'une part et par la Belgique d'autre part aux ONG présentes sur place?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 22 juin 2018, à la question n° 1430 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 14 juin 2018 (Fr.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, monsieur Alexander De Croo (question n° 1244 du 2 juillet 2018).

Ministre de la Justice**DO 2017201819880**

Question n° 2288 de madame la députée Goedeley Uyttersprot du 04 décembre 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les pourcentages des différents types de cohabitation légale.

La cohabitation légale n'est pas exclusivement limitée aux partenaires sexuels (homo- ou hétérosexuels) et elle peut s'étendre aux membres de la famille.

1. Pourriez-vous préciser comment se répartissent, pour les années 2015, 2016 et 2017, les statistiques relatives à la cohabitation légale entre partenaires homosexuels et hétérosexuels?

2. Pourriez-vous préciser comment se répartissent, pour les années 2015, 2016 et 2017, les statistiques relatives à la cohabitation légale entre partenaires sexuels et partenaires n'entretenant pas de relations à connotation sexuelle?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Uyttersprot van 04 december 2017 (N.):

Artikel 1475, § 1, van het Burgerlijk Wetboek definieert 'wettelijke samenwoning' als volgt: 'De toestand van samenleven van twee personen die een verklaring hebben afgelegd overeenkomstig artikel 1476.' De wettelijke samenwoning is dus inderdaad niet beperkt tot seksueel-affectieve relaties.

Ik heb van het Rijksregister volgende gegevens ontvangen over de verhouding tussen personen van gelijk en van ongelijk geslacht, die een verklaring van wettelijke samenwoning aflegden:

- in 2015 waren er 2.663 personen van gelijk geslacht en 78.724 personen van verschillend geslacht die een verklaring van wettelijke samenwoning aflegden;
- in 2016 waren er 2.602 personen van gelijk geslacht en 77.311 van verschillend geslacht die een verklaring van wettelijke samenwoning aflegden;
- in 2017 ging het om 2.621 personen van gelijk geslacht en 74.901 van verschillend geslacht die een verklaring van wettelijke samenwoning aflegden.

Het Rijksregister deelde daarnaast mee dat er geen betrouwbare cijfers kunnen aangeleverd worden over de verhouding tussen seksuele en niet seksuele partners die wettelijk samenwonen.

DO 2017201819894

Vraag nr. 2290 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 04 december 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Strijd tegen schadelijke sektarische organisaties.

De ontwikkeling van sektarische organisaties blijft een issue voor de bescherming van onze bevolking.

1. Hoeveel processen-verbaal voor dergelijke feiten werden er in 2015, 2016 en de eerste helft van 2017 aan de diensten van het parket overgelegd?
2. Hoeveel personen of organisaties werden er in diezelfde periode voor dergelijke feiten veroordeeld?
3. Welke gestructureerde contacten bestaan er tussen de gerechtelijke diensten, het Informatie- en Adviescentrum inzake de schadelijke sektarische organisaties (IACSSO) en de politiediensten? Werden die recentelijk geëvalueerd?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2288 de madame la députée Goedele Uyttersprot du 04 décembre 2017 (N.):

L'article 1475, § 1er, du Code civil définit la cohabitation légale comme suit: "la situation de vie commune de deux personnes ayant fait une déclaration au sens de l'article 1476". La cohabitation légale ne se limite donc effectivement pas aux relations sexuelles et affectives.

Le Registre national m'a transmis les données suivantes concernant le rapport entre les personnes de même sexe et les personnes de sexe différent ayant enregistré une déclaration de cohabitation légale:

- en 2015, 2.663 personnes de même sexe et 78.724 personnes de sexe différent ont enregistré une déclaration de cohabitation légale;
- en 2016, 2.602 personnes de même sexe et 77.311 personnes de sexe différent ont enregistré une déclaration de cohabitation légale;
- en 2017, 2.621 personnes de même sexe et 74.901 personnes de sexe différent ont enregistré une déclaration de cohabitation légale.

Le Registre national a en outre indiqué qu'aucune donnée chiffrée fiable ne peut être fournie en ce qui concerne le rapport entre les partenaires sexuels et les partenaires non sexuels qui cohabitent légalement.

DO 2017201819894

Question n° 2290 de monsieur le député Philippe Pivin du 04 décembre 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Lutte contre les organisations sectaires nuisibles.

Le développement des organisations sectaires reste un défi pour la protection de notre population.

1. Combien de procès-verbaux ont été transmis aux services du parquet pour de tels faits en 2015, 2016 et durant le premier semestre de 2017?
2. Combien de personnes ou d'organisations ont été condamnées sur cette même période pour de tels faits?
3. Quels sont les contacts structurés existant entre les services judiciaires, le Centre d'information et d'avis sur les organisations sectaires nuisibles (CIAOSN) et les services de police? Ceux-ci, ont-ils fait l'objet d'une évaluation récente?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2290 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 04 december 2017 (Fr.):

1. Misdrijven die verband houden met een sektarische organisatie worden, ingevolge de omzendbrief COL 17/2010 van het College van procureurs-generaal, geregistreerd in de databanken van de parketten via een specifieke tenlasteleggingscode 57A ("sekten"- voorbehouden voor feiten met een sektarisch karakter die geen misdrijf van gemeen recht vormen, bijvoorbeeld in het kader van een proactieve recherche, verdachte handelingen of een informatief proces-verbaal) en een contextcode "sekten" (die kan en moet worden aangewend voor alles wat met het fenomeen van de sekten te maken heeft).

Er werden in de voorbije drie kalenderjaren 18 zaken geregistreerd waarin sprake was van de tenlasteleggingscode 57A (sekten) en één zaak waarin sprake was van de contextcode "sekten". De tenlasteleggingscode geregistreerd in die ene zaak betrof "53D: belaging/harcèlement".

In 2015 kwamen er acht dergelijke zaken binnen, in 2016 waren het er zes en in 2017 vijf.

2. Nog steeds voor dezelfde periode wordt één veroordeling geteld. Op 15 september 2016 heeft de correctionele rechtbank te Brussel een veroordeling uitgesproken tot vier jaar gevangenisstraf met uitstel wegens zedenfeiten, gijzeling van kinderen met de verzwarende omstandigheid van foltering, indoctrinatie, valsheid en gebruik van valse stukken, witwassen en inbreuken op de sociale wetgeving.

Een zaak uit 2016 werd gevoegd aan een moederzaak waarin het parket in december 2017 beslist heeft om rechtstreeks te dagvaarden maar waarvoor nog geen vonnis is uitgesproken.

3. Het parket en de federale politie zijn vertegenwoordigd in de Administratieve coördinatiecel inzake de strijd tegen schadelijke sektarische organisaties.

Zowel de federale politie als de lokale politiediensten doen regelmatig een beroep op het IACSSO om gebruik te maken van de deskundigheid ervan tijdens onderzoeken die verband houden met de sektarische beweging.

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2290 de monsieur le député Philippe Pivin du 04 décembre 2017 (Fr.):

1. Conformément à la circulaire COL 17/2010 du Collège des procureurs généraux, les infractions relatives à une organisation sectaire sont enregistrées dans les banques de données des parquets via un code de prévention spécifique 57A ("sectes" - réservé aux faits liés aux sectes qui ne constituent pas une infraction de droit commun, par exemple dans le cadre de la recherche proactive, d'actes suspects ou d'un procès-verbal informatif) et un code de contexte "sectes" (qui peut et doit être utilisé pour tout ce qui est lié au phénomène des sectes).

Au cours des trois dernières années calendrier, on a enregistré 18 affaires où il était question du code de prévention 57A (sectes) et une affaire où il était question d'un code de contexte "sectes". Le code de prévention enregistré dans cette dernière était le "53D: belaging/harcèlement".

En 2015, il y a eu huit affaires de ce type qui sont entrées. Il y en a eu six en 2016 et cinq en 2017.

2. Pour la même période encore, une condamnation a été comptabilisée. Le 15 septembre 2016, le tribunal correctionnel de Bruxelles a prononcé une condamnation à quatre ans d'emprisonnement avec sursis pour faits de moeurs, prise d'otage d'enfants avec la torture pour circonstance aggravante, endoctrinement, faux et usage de faux, blanchiment et infractions à la législation sociale.

Une affaire de 2016 a été jointe à une affaire-mère dans le cadre de laquelle le parquet a décidé en décembre 2017 de citer directement, mais pour laquelle aucun jugement n'a été rendu.

3. Le parquet ainsi que la police fédérale sont représentés au sein de la Cellule Administrative de Coordination de la lutte contre les organisations sectaires nuisibles.

Tant la police fédérale que les polices locales s'adressent régulièrement au CIAOSN afin de disposer de son expertise lors d'enquêtes liées à la mouvance sectaire.

DO 2017201819977

Vraag nr. 2310 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Laurette Onkelinx van 07 december 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Strafuitsluitende of strafverminderende verschoningsgronden.

U maakt in uw recente beleidsnota gewag van uw intentie om het Wetboek van strafvordering aan te passen met het oog op de invoering van een algemene regeling voor spijtoptanten in het kader van ernstige misdrijven.

Het huidige Belgische recht bevat al bepalingen betreffende spijtoptanten, ook medewerkers van het gerecht genoemd. Meerdere strafrechtelijke bepalingen voorzien immers in strafuitsluitende of strafverminderende verschoningsgronden wanneer de schuldige de identiteit van de dader van het misdrijf of zijn bestaan zelf aan de overheid onthult. Dat is meer bepaald het geval voor drugszaken, zoals blijkt uit artikel 6, tweede, derde en vierde lid van de wet van 24 februari 1921.

Aan de vooravond van het debat over de eventuele invoering van een algemene regeling voor spijtoptanten vind ik het belangrijk om na te gaan hoe deze bepalingen, die al jaren bestaan, door de gerechtelijke diensten en de politie werden toegepast.

Kunt u meer bepaald toelichten in welke dossiertypes en hoe vaak er gebruik werd gemaakt van de mogelijkheden waarin deze wettelijke bepalingen voorzien en, in voorkomend geval, wat de resultaten daarvan waren?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2310 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Laurette Onkelinx van 07 december 2017 (Fr.):

Op grond van de rechtspraak betreffende de toepassing van artikel 6 van de wet van 24 februari 1921 behoort de onthulling die door de rechter in beschouwing moet worden genomen, en op basis waarvan de overheid vervolging kan instellen, oprecht en volledig te zijn.

Die vereiste impliceert dat de aanbrengrer niet alleen zijn eigen deelname onthult, maar ook alle informatie in zijn bezit over de omstandigheden en daders van het misdrijf.

Zo is er in de zin van de wet geen sprake van onthulling wanneer de aldus verstrekte inlichtingen reeds bekend waren bij de overheid, meer bepaald naar aanleiding van onderzoeken die door deze overheid zijn verricht of onthullingen die door anderen zijn gedaan.

DO 2017201819977

Question n° 2310 de madame la députée Laurette Onkelinx du 07 décembre 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les causes d'excuses absolutoires ou atténuantes.

Dans votre récente note de politique générale, vous faites état de votre intention d'élaborer un règlement général relatif aux repentis dans le cadre d'infractions graves, par le biais d'une adaptation du Code d'instruction criminelle.

Le droit belge actuel n'ignore pas totalement le système des repentis, aussi appelés collaborateurs de Justice. Plusieurs dispositions pénales prévoient en effet des excuses tantôt absolutoires, tantôt atténuantes lorsque le coupable révèle à l'autorité l'identité de l'auteur de l'infraction ou son existence même. C'est le cas en particulier en matière de stupéfiants, ainsi qu'il ressort de l'article 6, alinéas 2, 3 et 4 de la loi du 24 février 1921.

À la veille d'un débat sur l'instauration éventuelle d'un règlement général relatif aux repentis, il me semble important de faire le point sur l'application qui a été donnée à ces dispositions, qui existent déjà depuis de nombreuses années, par les autorités judiciaires et de police.

Pouvez-vous notamment indiquer dans quels types de dossiers et à quelle fréquence il a été recouru aux potentialités ouvertes par ces dispositions légales et, le cas échéant, avec quels résultats?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2310 de madame la députée Laurette Onkelinx du 07 décembre 2017 (Fr.):

Sur base de la jurisprudence relative à l'application de l'article 6 de la loi du 24 février 1921, il convient que la révélation à prendre en considération par le juge soit sincère et complète, sur le fondement de laquelle l'autorité peut exercer des poursuites.

Cette exigence implique que le dénonciateur révèle non seulement sa propre participation mais également l'intégralité des informations qu'il détient sur les circonstances et les auteurs de l'infraction.

C'est ainsi qu'il n'y a pas de révélation au sens de la loi lorsque les renseignements ainsi fournis étaient déjà connus par l'autorité, notamment à la suite d'enquêtes effectuées par celle-ci ou de dénonciations faites par d'autres personnes.

Evenmin is er sprake van onthulling wanneer de aanbren-
ging noch volledig, noch oprecht is, en de aanbren-
ger zijn eigen rol in de drugsgerelateerde misdrijven verzwegen
heeft.

De informaticasystemen van de parketten laten geen a
posteriori identificatie toe van de zaken waarin de verscho-
ningsgrond uit artikel 6 van de wet van 24 februari 1921
toepassing heeft gevonden.

DO 2017201820293

**Vraag nr. 2344 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Sonja Becq van
03 januari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:**

Omkadering van bewindvoerders.

Op 1 september 2014 trad de wet in werking die de
beschermingsstatuten van het voorlopig bewind, de ver-
lengde minderjarigheid, de gerechtelijke onbekwaamheids-
verklaring en de bijstand door een gerechtelijk raadsman
samenbrengt in één globaal statuut. Dat globaal statuut
moet tegemoetkomen aan de noden van elke specifieke
situatie. Daarnaast zorgt de hervorming van deze bescher-
mingsstatuten ervoor dat deze nieuwe beschermingsstatus
strookt met de menselijke waardigheid.

In mijn vorige vraag die ik u stelde aangaande dit thema
vroeg ik u onder andere naar het gemiddeld aantal bewind-
voeringen per professionele bewindvoerder. Gezien de per-
soonlijke aanpak die de wetgever beoogt in het statuut van
de bewindvoerder is dit mijns inziens een belangrijk gege-
ven. In het antwoord op mijn vraag gaf u aan dat in overleg
met de Gemeenschappen en de betrokken actoren werk zou
gemaakt worden van een gepaste omkadering voor de uit-
oefening van de functie van bewindvoerder.

1. Heeft dit overleg met de Gemeenschappen en de rele-
vante actoren plaatsgevonden? Indien ja, wat is de uit-
komst hiervan?

2. Zijn er plannen om in de toekomst een al dan niet ver-
plichte opleiding voor professioneel bewindvoerder te
voorzien?

3. Heeft u plannen om het aantal dossiers per bewind-
voerder te beperken zodat een persoonlijke benadering van
de problematiek, het initiële doel van dit statuut, gewaar-
borgd kan worden?

**Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni
2018, op de vraag nr. 2344 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Sonja Becq van 03 januari
2018 (N.):**

Il n'y a pas non plus révélation lorsque la dénonciation
n'est ni complète ni sincère et que le dénonciateur a passé
sous silence son propre rôle dans les infractions relatives à
la drogue.

Les systèmes informatiques des parquets ne permettent
pas d'identifier, a posteriori, les affaires dans lesquelles il a
été fait application de la cause d'excuse de l'article 6 de la
loi du 24 février 1921.

DO 2017201820293

**Question n° 2344 de madame la députée Sonja Becq du
03 janvier 2018 (N.) au ministre de la Justice:**

L'encadrement des administrateurs.

La loi qui réunit les statuts de protection que sont l'admi-
nistration provisoire, la minorité prolongée, l'interdiction
judiciaire et le conseil judiciaire en un seul statut global est
entrée en vigueur le 1er septembre 2014. Ce statut global a
été conçu pour répondre aux besoins de chaque situation
spécifique. Par ailleurs, le nouveau statut de protection
créé dans le cadre de cette réforme est davantage conforme
à la dignité humaine.

Dans ma précédente question à ce sujet, je vous deman-
dais notamment le nombre moyen d'administrations par
administrateur professionnel. Il s'agit à mes yeux d'une
donnée importante eu égard à l'approche personnalisée
voulue par le législateur dans le statut de l'administrateur.
En réponse à ma question, vous avez indiqué votre volonté
d'élaborer, en concertation avec les Communautés et tous
les acteurs concernés, un encadrement pour l'exercice de la
fonction d'administrateur

1. Cette concertation avec les Communautés et les
acteurs concernés a-t-elle eu lieu? Dans l'affirmative, quel
en est le résultat?

2. Prévoit-on à l'avenir une formation, obligatoire ou
non, d'administrateur professionnel?

3. Envisagez-vous de limiter le nombre de dossiers par
administrateur en vue de garantir l'approche personnalisée
qui était l'objectif initial de ce statut?

**Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la
question n° 2344 de madame la députée Sonja Becq du
03 janvier 2018 (N.):**

De Koning heeft overeenkomstig artikel 497/1 van het Burgerlijk Wetboek inderdaad de mogelijkheid om de uitoefening van de functie van bewindvoerder afhankelijk te maken van bepaalde voorwaarden, onder meer door het aantal personen te beperken van wie men bewindvoerder kan zijn.

Deze bepaling werd overgenomen uit de oude regelgeving over het voorlopig bewind (artikel 488*bis*-c), § 1, vierde lid, oud, Burgerlijk Wetboek).

Zoals eerder meegedeeld wil de minister van Justitie onderzoeken of het opportuun is om een wettelijk kader in te voeren voor professionele bewindvoerders, zoals een eventuele verplichte opleiding en de beperking van het aantal dossiers per bewindvoerder.

Hiertoe heeft er reeds een bilateraal overleg plaatsgevonden met een aantal betrokken actoren (Orde van Vlaamse Balies, *avocats.be* en de voorzitters van de vrederechters en politierechters, Nationale Hoge Raad voor personen met een handicap, enz.).

Vooraleer in overleg te treden met de Gemeenschappen wenst de minister van Justitie samen met deze actoren de opportuniteit van het wettelijk kader na te gaan, en voor zover dit het geval is, een ontwerp van koninklijk besluit uit te werken met een adequaat kader voor de functie van bewindvoerder. De concrete tekst kan dan worden meegenomen in het overleg met de Gemeenschappen.

Zonder te willen vooruit lopen op de verdere besprekingen, lijkt het moeilijk om een absolute limiet te stellen op het aantal bewindsdossiers dat een bewindvoerder mag beheren, gezien er in de praktijk grote verschillen bestaan in de werklust en de organisatie per bewind.

DO 2017201820392

Vraag nr. 2356 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 11 januari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Transitmigranten die een zeehaven binnendringen.

Op 12 juni 2016 is de wet van 20 mei 2016 tot wijziging van het Strafwetboek met het oog op het strafbaar stellen van het zonder machtiging of toestemming binnenkomen of binnendringen in een havenfaciliteit of onroerend dan wel roerend goed binnen de grenzen van een haven in werking getreden.

Conformément à l'article 497/1 du Code civil, le Roi peut effectivement subordonner l'exercice de la fonction d'administrateur à certaines conditions, notamment en limitant le nombre de personnes dont on peut être l'administrateur.

Cette disposition a été reprise de l'ancienne réglementation relative à l'administration provisoire (ancien article 488*bis*-c), § 1^{er}, alinéa 4, du Code civil).

Comme communiqué précédemment, le ministre de la Justice souhaite examiner s'il est opportun d'introduire un cadre légal pour les administrateurs professionnels, comme une éventuelle formation obligatoire et la limitation du nombre de dossiers par administrateur.

À cet effet, une concertation bilatérale a déjà eu lieu avec certains acteurs concernés (*Orde van Vlaamse Balies*, *avocats.be*, présidents des juges de paix et juges de police, Conseil Supérieur National des Personnes Handicapées, etc.).

Avant de se concerter avec les Communautés, le ministre de la Justice souhaite examiner avec ces acteurs l'opportunité du cadre légal et, le cas échéant, élaborer un projet d'arrêté royal avec un cadre adéquat pour la fonction d'administrateur. Le texte concret pourra alors être repris dans le cadre de la concertation avec les Communautés.

Sans vouloir anticiper les discussions à venir, il semble difficile de fixer une limite absolue pour le nombre de dossiers d'administration qu'un administrateur peut gérer, compte tenu des importantes différences au niveau de la charge de travail et de l'organisation par administration qui existent dans la pratique.

DO 2017201820392

Question n° 2356 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 11 janvier 2018 (N.) au ministre de la Justice:

L'entrée de transmigrants dans un port maritime.

La loi du 20 mai 2016 modifiant le Code pénal en vue d'incriminer l'entrée ou l'intrusion de toute personne non habilitée ou non autorisée dans une installation portuaire ou dans un bien immobilier ou mobilier situé à l'intérieur du périmètre d'un port est entrée en vigueur le 12 juin 2016.

De federale politiediensten in de havens en de lokale politiediensten in de buurt van de havens konden tot dat moment immers niets meer doen dan overgaan tot bestuurlijke aanhoudingen. Wanneer een poging tot binnendringen mislukt, ondernemen deze personen op latere tijdstippen dan gewoon een nieuwe poging.

Los van het feit dat de maatregel op zich een goede zaak is, hebben veel juristen, politiemensen en mensen die met de problematiek betrokken zijn zich afgevraagd of deze nieuwe maatregelen enig effect zullen bieden. Er zijn immers meerdere knelpunten:

- zal een transitmigrant die zijn thuisland verlaat en kost wat kost zijn geluk wil beproeven in het beloofde land zich zal laten afschrikken door deze nieuwe strafrechtelijke bepalingen en de eraan verbonden (verhoogde) strafmaat;
- zal het parket effectief deze mensen vervolgen nadat zij door de politie aangehouden worden;
- wanneer zal het gerecht deze mensen voor de correctionele rechtbank brengen? Wanneer zal deze een uitspraak doen? Waar zullen zij dan inmiddels verblijven;
- zal er plaats zijn in de Belgische gevangenissen voor deze mensen, of zullen ze ondanks de gevangenisstraf deze straf niet moeten uitzitten? Welk effect zal dit dan hebben tegenover de doelgroep van transitmigranten?

In *De Tijd* van 13 januari 2017, werd vermeld dat tussen 12 juni 2016 en 16 november 2016 al 992 illegale transitmigranten betraapt waren op het illegaal binnendringen van de haven van Zeebrugge. Daarvan werden er 69 meteen vervolgd. Van die 69 zijn er 58 direct gedagvaard voor de correctionele rechtbank en tegen 11 werd een gerechtelijk onderzoek geopend.

Het parket van Brugge zou blijkbaar een beleid voeren om transitmigranten maar te vervolgen als ze voor de derde keer zijn betraapt.

1. Hoeveel personen werden sinds de inwerkingtreding van de bedoelde wet in het kader van dit vergrijp geïntercepteerd in de havens van Zeebrugge, Antwerpen, Gent en Oostende? Graag een opsplitsing per haven en per jaar.

2. Hoeveel personen werden hiervoor vervolgd overeenkomstig artikel 546/1 van het Strafwetboek door het parket van West-Vlaanderen? Volgt zij nog steeds het beleid dat ze pas tot vervolging overgaat als de betrokkenen voor de derde keer zijn betraapt?

Avant cette loi, l'intervention de la police fédérale dans les zones portuaires et de la police locale aux abords des ports se limitait à procéder à des arrestations administratives des personnes interceptées. En cas d'échec d'une tentative d'intrusion, les personnes concernées recommençaient simplement ultérieurement.

Indépendamment du fait que cette mesure soit une bonne chose en soi, de nombreux juristes, policiers et personnes impliquées dans cette problématique se sont demandé si ces nouvelles mesures auraient un effet quelconque. On note en effet plusieurs points épineux:

- un transmigrant qui quitte sa patrie et veut coûte que coûte tenter sa chance en terre promise se laissera-t-il effrayer par ces nouvelles dispositions pénales et l'alourdissement des peines y afférent;
- le parquet poursuivra-t-il effectivement ces personnes après leur arrestation par la police;
- quand la justice fera-t-elle comparaître ces personnes devant le tribunal correctionnel? Quand celui-ci se prononcera-t-il? Où ces personnes séjourneront-elles en attendant;
- les prisons belges auront-elles de la place pour accueillir ces personnes, ou ces dernières ne devront-elles pas purger la peine d'emprisonnement qui leur a été infligée? Quelle sera l'incidence sur le groupe cible des transmissants?

Le quotidien *De Tijd* du 13 janvier 2017 indique qu'entre le 12 juin et le 16 novembre 2016, 992 transmissants illégaux avaient déjà été interceptés alors qu'ils avaient pénétré illégalement dans le port de Zeebrugge. Parmi ces personnes, 69 ont été immédiatement poursuivies. Parmi ce groupe, 58 ont été directement citées à comparaître devant le tribunal correctionnel et 11 ont donné lieu à l'ouverture d'une instruction judiciaire.

La politique du parquet de Bruges consisterait apparemment à ne poursuivre les transmissants que s'ils se font intercepter pour la troisième fois.

1. Combien de personnes ont-elles été interceptées dans le cadre de ce délit dans les ports de Zeebrugge, Anvers, Gand et Ostende? Pourriez-vous ventiler ces résultats par port et par année?

2. Combien de personnes ont-elles fait l'objet de poursuites dans ce cadre par le parquet de Flandre occidentale, conformément à l'article 546/1 du Code pénal? Ce parquet continue-t-il à ne poursuivre que si les intéressés se font intercepter pour la troisième fois?

3. Hoeveel personen werden hiervoor vervolgd overeenkomstig artikel 546/1 SWB door het parket van Antwerpen? Heeft zij een specifieke beleidslijn vanaf wanneer ze tot vervolging overgaat en wanneer niet?

4. Hoeveel personen werden hiervoor vervolgd overeenkomstig artikel 546/1 SWB door het parket van Oost-Vlaanderen? Heeft dit parket een specifieke beleidslijn vanaf wanneer ze tot vervolging overgaat en wanneer niet?

5. Welke straffen werden uitgesproken door de rechtbank van Brugge?

6. Welke straffen werden uitgesproken door de rechtbank van Antwerpen?

7. Welke straffen werden uitgesproken door de rechtbank van Gent?

8. Welke geldboeten werden ook effectief betaald?

9. Vindt u dat de wet voldoende haar doelstelling bereikt? Of denkt u dat er beter bijsturingen komen aan de wet?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2356 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 11 januari 2018 (N.):

1. Deze vraag behoort tot de bevoegdheden van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken.

2. tot 4. Eerst en vooral moet opgemerkt worden dat het zwaartepunt van het binnendringen van transmigranten in de haven Zeebrugge ligt. In Antwerpen zien ze een beperkte stijging van het aantal transmigranten in de haven. Dit is veel minder in de haven van Gent en helemaal niet in Oostende.

De haven van Gent heeft geen rechtstreekse lijn naar het Verenigd Koninkrijk. Ook Oostende heeft op vandaag (nog) geen ferrylijn die verbinding geeft met het Verenigd Koninkrijk, noch zijn er andere activiteiten binnen de haven die aanleiding geven tot de aanwezigheid van transmigranten. Er zijn zodoende geen relevante intercepties in de haven van Oostende.

In Antwerpen zijn er een beperkt aantal rechtstreekse lijnen naar het Verenigd Koninkrijk wat blijkbaar voldoende is om transmigranten hun kans te doen wagen.

De haven van Zeebrugge heeft daarentegen wel een rechtstreekse lijn naar het Verenigd Koninkrijk. In Oost-Vlaanderen gaat het eerder over mensensmokkel op de snelwegparkings.

Zodoende wordt er in de verschillende parketten een ander beleid gevoerd.

3. Combien de personnes ont-elles fait l'objet de poursuites dans ce cadre par le parquet d'Anvers, conformément à l'article 546/1 du Code pénal? Ce parquet suit-il une ligne spécifique concernant le lancement ou non de poursuites?

4. Combien de personnes ont-elles fait l'objet de poursuites dans ce cadre par le parquet de Flandre orientale, conformément à l'article 546/1 du Code pénal? Ce parquet suit-il une ligne spécifique concernant le lancement ou non de poursuites?

5. Quelles peines ont été prononcées par le tribunal de Bruges?

6. Quelles peines ont été prononcées par le tribunal d'Anvers?

7. Quelles peines ont été prononcées par le tribunal de Gand?

8. Quelles amendes ont-elles été effectivement payées?

9. Estimez-vous que la loi atteint suffisamment son objectif ou pensez-vous qu'il y aurait lieu d'y apporter des aménagements?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2356 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 11 janvier 2018 (N.):

1. Ce point de la question relève des compétences du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur.

2. à 4. Il convient tout d'abord de faire remarquer que la problématique de l'intrusion de transmigrants touche principalement le port de Zeebruges. Le port d'Anvers connaît une augmentation limitée du nombre de transmigrants. Il y en a beaucoup moins au port de Gand et le port d'Ostende est quant à lui complètement épargné.

Le port de Gand n'a aucune ligne directe vers le Royaume-Uni, tout comme le port d'Ostende qui n'a pas (encore) à ce jour de ligne de ferry faisant la liaison avec le Royaume-Uni ni ne concentre d'autres activités qui entraîneraient la présence de transmigrants. Il n'y a par conséquent aucune interception pertinente dans le port d'Ostende.

Il y a, à Anvers, un certain nombre de lignes directes vers le Royaume-Uni, ce qui semble être suffisant pour que les transmigrants tentent leur chance.

En revanche, le port de Zeebruges a bien une ligne directe vers le Royaume-Uni. En Flandre orientale, nous avons plutôt affaire au trafic des êtres humains sur les parkings d'autoroute.

Une autre politique est dès lors menée dans les différents parquets.

Het parket van West-Vlaanderen houdt het beleid aan om niet onmiddellijk elke *first offender* te vervolgen voor de strafrechter en dus te vervolgen bij een derde of latere indringing. Het risico van een strafvervolgung schrikt wel degelijk indringers af, en nadat zij een dagvaarding in handen gekregen hebben worden ze er duidelijk op gewezen dat het parket bij een volgende indringing de aanhouding van een betrokkene zal vorderen.

Het parketbeleid is echter adaptief en speelt in op concrete omstandigheden of een gewijzigde toestand op het werkveld. Zo kan er bij een tweede of zelfs bij een eerste indringing overgegaan worden tot strafvervolgung indien er bijvoorbeeld sprake is van aanzienlijke schade of geweld tegen politieambtenaren of securitypersoneel.

Hierbij dient wel opgemerkt te worden dat een aanzienlijk aantal van deze mensen in trailers of vrachtwagens zijn tegen gehouden buiten de haven en met de trailer of vrachtwagen zijn binnengereden. Dit kan buiten de haven zijn (bijvoorbeeld parkingzone) of zelfs in het binnenland, of op een snelwegparking waarbij bijvoorbeeld een vrachtwagen na de nachtrust richting Zeebrugge gaat. Zo heeft de druk voelbaar op de snelwegparking, ook onrechtstreeks invloed op de druk in de zeehaven. Ook deze personen komen de haven binnen zonder daartoe gemachtigd te zijn of toegelaten te zijn en zijn dus strafbaar via artikel 546/1 of 546/2 Sw. Veel van de personen die indringen in de haven doen dit eenmalig.

Het parket van West-Vlaanderen geeft aan dat er op anderhalf jaar tijd 139 personen werden vervolgd voor het binnendringen in de haven. Dit zijn personen die blijven volharden.

Het parket van Antwerpen geeft aan dat de werkwijze van West-Vlaanderen ook voor hen een aangewezen werkwijze lijkt. Er werden nog geen vervolgingen ingesteld.

Zoals hierboven vermeld is er een andere problematiek in Oost-Vlaanderen. De scheepvaartpolitie van Gent meldt geen vaststellingen van pure inklimmingen. Het gaat steeds om mensen die buiten het havengebied inklimmen op de verkeerde vrachtwagens en via deze weg in het havengebied geraken of op een boot terecht komen die vanuit de Gentse haven vertrekt. Deze hebben dus niet de intentie om in de havenfaciliteiten binnen te dringen, minstens niet in deze van de Gentse haven.

Le parquet de Flandre occidentale conduit la politique qui consiste à ne pas poursuivre immédiatement chaque *first offender* devant le juge pénal et donc à engager des poursuites à partir de la troisième intrusion. Le risque d'une poursuite pénale effarouche bel et bien les intrus, et après avoir reçu une citation, il leur est clairement indiqué que le parquet procédera à l'arrestation de l'intéressé en cas de nouvelle intrusion.

Cependant, la politique du parquet est évolutive et répond à des circonstances concrètes ou à une situation modifiée sur le terrain. On peut donc procéder à une poursuite pénale lors d'une deuxième, voire d'une première intrusion, si, par exemple, il est question de dommages substantiels ou de violence envers des fonctionnaires de police ou du personnel de sécurité.

À cet égard, il est à noter qu'un nombre important de ces personnes sont arrêtées en dehors du port dans des semi-remorques ou des camions au moyen desquels elles entrent. Ce peut être en dehors du port (par exemple sur une zone de parking), voire à l'intérieur du pays, ou sur un parking d'autoroute où par exemple un camion prend la direction de Zeebruges après le repos nocturne. Ainsi, la pression perceptible sur les parkings d'autoroute a également une influence indirecte sur la pression dans le port. Ces personnes entrent également dans le port sans y être habilitées ou autorisées et sont donc punissables via l'article 546/1 ou 546/2, du Code pénal. Parmi les personnes qui s'infiltrèrent dans le port, nombreuses sont celles qui ne le font qu'une fois.

Le parquet de Flandre occidentale indique que sur une période d'un an et demi, 139 personnes ont été poursuivies pour intrusion dans le port. Il s'agit de personnes qui persistent à faire intrusion.

Le parquet d'Anvers indique que la méthode de travail de la Flandre occidentale leur semble une méthode de travail appropriée. Il n'y a encore eu aucune poursuite engagée.

Comme indiqué ci-dessus, il y a une autre problématique en Flandre orientale. La police de la navigation de Gand ne mentionne aucun constat de pur embarquement par escalade. Il s'agit toujours de personnes qui grimpent sur les mauvais camions hors de la zone portuaire et qui y arrivent de cette manière ou qui se retrouvent sur un bateau qui part du port de Gand. Ces personnes n'ont donc pas l'intention de pénétrer dans les installations portuaires, du moins pas dans celles du port de Gand.

Door de scheepvaartpolitie wordt dan ook geen proces-verbaal opgesteld op grond van de tenlastelegging art. 546/1 Sw. maar wordt wel een proces-verbaal mensensmokkel en proces-verbaal illegaal verblijf opgesteld. Daarna wordt de procedure DVZ gevolgd. Meestal krijgen ze dan een bevel om het grondgebied te verlaten ofwel worden ze opgesloten met het oog op uitzetting.

5. tot 7. Voor de rechtbanken van Gent en Antwerpen zijn er geen veroordelingen. Zie hiervoor uitleg bij punt 2 tot 4. De rechtbank van eerste aanleg van West-Vlaanderen, afdeling Brugge bestraft indringers (met verwijzing naar artikel 546/2 Sw.) over het algemeen met een gevangenisstraf van zes maanden en een geldboete van 100 euro. Soms wordt een deel van de gevangenisstraf met uitstel uitgesproken.

Indringers die ondanks een eerdere veroordeling nogmaals binnendringen - enkelingen hebben zich hieraan al bezondigd - worden bestraft met een effectieve gevangenisstraf van één jaar en een geldboete.

Sedert de inwerkingtreding van de wet is er nog geen enkele vrijspraak geweest. Alle strafvervolgingen eindigen met een veroordeling.

Het ontradend karakter van deze straf houdt niet alleen verband met de bestraffing *an sich*, maar ook met de al dan niet voorlopige hechtenis die eraan is voorafgegaan. Alle dossiers worden ook systematisch aan dezelfde correctionele kamer voorgelegd die ook de dossiers van mensensmokkel behandelt, zodat de betreffende kamer met kennis van zaken de dossiers kan beoordelen en de zwaarwichtigheid van de feiten correct kan inschatten.

8. Hierover zijn geen gegevens beschikbaar.

9. Algemeen kan vastgesteld worden dat de wet haar doel bereikt heeft. Bij de transmigranten- populatie in Zeebrugge is het beleid van het parket ook bekend, onder andere bij monde van de hulpverleners en ingevolge de sensibilisering die door de scheepvaartpolitie op vraag van het parket werd verricht kort na de inwerkingtreding van de wet. Zo werd aan de aanwezige transmigranten de boodschap gegeven dat indringing in de haven strafbaar werd en zij werden verzocht zich te conformeren aan de wet om strafvervolgung te vermijden. Men kan vaststellen dat het aantal indringers dat strafrechtelijk wordt vervolgd op basis van het vigerende beleid in Zeebrugge zienderogen daalt.

Een aanpassing van de wet dringt zich dus niet op.

Selon la police de la navigation, aucun procès-verbal n'est dès lors dressé sur la base de la prévention de l'article 546/1, du Code pénal, mais bien pour trafic des êtres humains et séjour illégal. Ensuite, la procédure OE est suivie. La plupart du temps, ces personnes reçoivent un ordre de quitter le territoire ou sont incarcérées en vue d'être expulsées.

5. à 7. Il n'y a pas de condamnations pour les tribunaux de Gand et d'Anvers. Voir à ce sujet les explications aux points 2 à 4. Le tribunal de première instance de Flandre occidentale, division de Bruges, punit les intrus (en renvoyant à l'article 546/2, du Code pénal) de manière générale d'une peine de prison de six mois et d'une amende de 100 euros. Parfois, une partie de la peine de prison est prononcée avec sursis.

Les intrus qui, en dépit d'une condamnation précédente, commettent encore une intrusion - quelques-uns s'en sont déjà rendus coupables - sont punis d'une peine de prison effective d'un an et d'une amende.

Depuis l'entrée en vigueur de la loi, aucun acquittement n'a encore été prononcé. Toute poursuite pénale se termine par une condamnation.

Le caractère dissuasif de la peine ne réside pas seulement dans la sanction en soi, mais aussi dans l'éventuelle détention provisoire qui la précède. Tous les dossiers sont systématiquement soumis à la même chambre correctionnelle qui traite également les dossiers de trafic des êtres humains, de sorte que ladite chambre peut juger les dossiers et évaluer correctement la gravité des faits en connaissance de cause.

8. Aucune donnée n'est disponible pour ce point de la question.

9. De manière générale, on peut constater que la loi a atteint son but. La politique du parquet est également connue de la population des transmigrants de Zeebruges, notamment par le biais des services d'aide et à la suite de la sensibilisation que la police de la navigation a effectuée à la demande du parquet, peu après l'entrée en vigueur de la loi. Le message a ainsi été transmis aux transmigrants présents que l'intrusion dans le port était punissable et ils ont été invités à se conformer à la loi afin d'éviter des poursuites pénales. On peut constater que le nombre d'intrus qui font l'objet de poursuites pénales sur la base de la politique en vigueur à Zeebruges baisse à vue d'oeil.

Une adaptation de la loi ne s'impose donc pas.

DO 2017201820733

Vraag nr. 2412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 januari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

De veiligheid van treinbegeleiders.

1. Hoeveel gevallen van geweld op treinbegeleiders werden vastgesteld in 2017?
2. In hoeveel van deze gevallen werd de dader gevat?
3. In hoeveel van de gevallen dat de dader werd gevat werd het incident geklasseerd zonder gevolg?
4. In hoeveel van de gevallen dat de dader werd gevat werd de dader effectief bestraft?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 januari 2018 (N.):

1. Wat betreft de vraag naar statistische gegevens inzake geregistreerde feiten van geweld tegen treinbegeleiders, wordt erop gewezen dat deze cijfers in de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) vervat zitten in de ruimere categorie "opzettelijke slagen en/of verwondingen aan het personeel van het openbaar vervoer", aangezien de slachtofferinformatie vervat zit in de feitelijke kwalificatie zelf.

Op basis van de beschikbare gegevens van de federale politie, kan vastgesteld worden dat in het eerste semester van 2017 respectievelijk 18 feiten werden geregistreerd inzake opzettelijke slagen en/of verwondingen aan het personeel van het openbaar vervoer op de trein, en 42 feiten in een spoorwegstation/treinstopplaats (bron: federale politie - ANG - databankafsluiting: 20 oktober 2017).

Cijfers voor het volledige jaar 2017 zijn nog niet beschikbaar.

Er wordt ook verwezen naar het antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en NMBS, aan wie dezelfde vraag werd gesteld (vraag nr. 2924 van 29 januari 2018, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 155).

2. In de ANG van de federale politie worden feiten geregistreerd op basis van processen-verbaal die opgemaakt werden tijdens de opdrachten van gerechtelijke en bestuurlijke politie.

In het eerste semester van 2017 werden door de politie 51 unieke verdachten inzake opzettelijke slagen en/of verwondingen aan het personeel van het openbaar vervoer geregistreerd (bron: federale politie - ANG - databankafsluiting: 20 oktober 2017).

DO 2017201820733

Question n° 2412 de madame la députée Barbara Pas du 29 janvier 2018 (N.) au ministre de la Justice:

La sécurité des accompagnateurs de train.

1. Combien de cas de violences visant les accompagnateurs de train ont-ils été recensés en 2017?
2. À combien de reprises l'auteur des faits a-t-il été intercepté?
3. À combien de reprises l'incident a-t-il été classé sans suite après l'interception de l'auteur?
4. À combien de reprises l'auteur des faits intercepté a-t-il été effectivement sanctionné?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2412 de madame la députée Barbara Pas du 29 janvier 2018 (N.):

1. Concernant la demande de données statistiques relatives aux faits de violence visant les accompagnateurs de train, il est à noter que ces chiffres sont répertoriés dans la Banque de données Nationale Générale (BNG) dans la catégorie plus large "coups et/ou blessures volontaires envers le personnel des transports en commun", étant donné que les informations relatives aux victimes sont contenues dans la qualification même du fait.

Sur la base des données disponibles de la police fédérale, il peut être constaté qu'au cours du premier semestre de 2017, 18 faits de coups et/ou blessures volontaires envers le personnel des transports en commun ont été enregistrés à bord d'un train et 42 faits dans une gare ferroviaire/à un arrêt ferroviaire (source: police fédérale - BNG - clôture de la banque de données: 20 octobre 2017).

Les chiffres pour toute l'année 2017 ne sont pas encore disponibles.

Il est également renvoyé à la réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la SNCB, à qui la même question a été posée (question n° 2924 du 29 janvier 2018, *Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 155).

2. Dans la BNG de la police fédérale, les faits sont enregistrés sur la base de procès-verbaux établis lors des missions de police judiciaire et administrative.

Durant le premier semestre de 2017, la police a enregistré 51 suspects uniques dans des affaires de coups et/ou blessures volontaires envers le personnel des transports en commun (source: police fédérale - BNG - clôture de la banque de données: 20 octobre 2017).

Cijfers voor het volledige jaar 2017 zijn nog niet beschikbaar.

3. en 4. Het is niet mogelijk voor het College van procureurs-generaal om betrouwbare cijfers aan te reiken betreffende het aantal seponeringen wat betreft feiten van geweld tegen treinbegeleiders. De databank laat niet toe om inzake de slachtoffers van geweld, specifiek de treinbegeleiders te duiden.

Ook de veroordelingsstatistieken laten niet toe om de gevraagde cijfers aan te reiken.

DO 2017201821012

Vraag nr. 2459 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 08 februari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Verkrachting tussen partners.

Ik verwijs naar mijn schriftelijke vraag nr. 1628 van 4 januari 2017 over gevallen van verkrachting tussen partners (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 125). Ik richt de vraag opnieuw aan de verschillende bevoegde leden van de federale regering.

Graag verkreeg ik een update met cijfers voor de laatste vijf jaar, opgedeeld per jaar, aangezien de politionele statistieken betrekking hebben op het pleegjaar (en niet het registratiejaar) en dus waarschijnlijk nog gestegen zijn ten opzichte van het vorig antwoord.

1. Hoeveel feiten van verkrachting in het kader van intra-familiaal geweld binnen het koppel werden door de politie geregistreerd?

2. Hoeveel dossiers zijn doorgestroomd naar de parketten?

3. Kan u een stand van zaken geven van de juridische dossiers? Hoeveel leidden bijvoorbeeld tot een veroordeling, hoeveel werden geseponeerd en wat zijn de redenen voor sepot, enz.?

4. Hoe zijn de statistieken geëvolueerd? Hoe verklaart u dit?

5. Is geweten hoe vaak het slachtoffer in het koppel de man of vrouw betreft? Kan u dit desgevallend verwerken in de voorgaande vragen, of indien niet, een algemeen beeld schetsen?

Les chiffres pour toute l'année 2017 ne sont pas encore disponibles.

3. et 4. Le Collège des procureurs généraux n'est pas en mesure de fournir des chiffres fiables concernant le nombre de classements sans suite pour les faits de violence visant les accompagnateurs de train. La banque de données ne permet pas d'identifier spécifiquement les accompagnateurs de train parmi les victimes de violence.

Les statistiques des condamnations ne permettent pas non plus de fournir les chiffres demandés.

DO 2017201821012

Question n° 2459 de madame la députée Nele Lijnen du 08 février 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Le viol entre partenaires.

Je me réfère à ma question écrite n° 1628 du 4 janvier 2017 concernant les cas de viol entre partenaires (*Questions et réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 125). J'adresse à nouveau la question aux différents membres du gouvernement fédéral compétents en la matière.

Étant donné qu'elles reposent sur l'année où le fait a été commis (et non sur l'année d'enregistrement), les statistiques policières ont probablement encore augmenté par rapport à votre réponse précédente. Pouvez-vous, dès lors, fournir une mise à jour des chiffres relatifs aux cinq dernières années et ventiler ceux-ci par année?

1. Combien de faits en matière de viol dans le cadre de la violence intrafamiliale dans le couple ont-ils été enregistrés par les services de police?

2. Combien de dossiers ont-ils été transférés aux parquets?

3. Pouvez-vous fournir un état des lieux concernant le traitement des dossiers juridiques? Combien d'entre eux ont-ils, par exemple, débouché sur une condamnation ou ont-ils été classés sans suite et quelles sont les raisons de ce classement sans suite?

4. Comment les statistiques ont-elles évolué? Comment expliquez-vous cette évolution?

5. Sait-on dans combien de cas la victime au sein du couple est l'homme ou la femme? Pouvez-vous, le cas échéant, intégrer cet élément dans les questions précédentes? Dans la négative, pouvez-vous présenter une vue d'ensemble de la situation?

6. Welke kanttekeningen moeten gemaakt worden bij deze cijfers (bijvoorbeeld achterstand in registratie)?

7. Welke moeilijkheden spelen bij de registratie van deze problematiek?

8. Welke problemen zijn reeds vastgesteld omtrent aangiftebereidheid en de verdere procedure in deze context? Ligt de aangiftebereidheid (nog) lager dan bij andere slachtoffers van verkrachting waar de dader geen partner was? Zijn hierin evoluties sinds uw vorig antwoord?

9. Zijn er nog nieuwe studies (nationaal, Europees, enz.) die in deze relevant zijn, en wat zijn de conclusies?

10. Momenteel lijkt de website <http://www.partnergeweld.be/> niet te werken. Is deze inactief? Hoe vaak is deze site het laatste jaar bezocht, maandelijks?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2459 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 08 februari 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201821017

Vraag nr. 2460 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gebruik van USB-sticks met vertrouwelijke of gevoelige informatie.

USB-sleutels zijn erg nuttige instrumenten in het kader van de beroepsactiviteiten van ambtenaren. Het kan echter jammer genoeg voorvallen dat men dergelijke informatie dragers verliest (of dat ze zelfs worden gestolen), terwijl er vertrouwelijke of gevoelige informatie op staat.

Graag kreeg ik dan ook een antwoord op de volgende vragen voor alle overheidsdiensten die onder uw ministerieel toezicht staan.

1. Welke voorschriften gelden er inzake het gebruik van USB-sticks en dus het beperken van het risico op verlies of diefstal ervan?

6. Quelles observations doivent-elles être formulées concernant ces chiffres (retard dans l'enregistrement, par exemple)?

7. À quelles difficultés l'enregistrement de ces faits se heurte-t-il?

8. Quels sont les problèmes déjà constatés dans ce contexte en ce qui concerne la propension à déclarer les faits et la suite de la procédure? Les victimes sont-elles encore (moins) enclines à dénoncer ces faits que les victimes de viol dont l'auteur n'est pas un partenaire? La situation a-t-elle évolué à cet égard depuis votre réponse précédente?

9. De nouvelles études (nationales, européennes, etc.) sont-elles pertinentes en la matière et, dans l'affirmative, quelles sont leurs conclusions?

10. Le site www.violenceentrepartenaires.bene semble pas opérationnel actuellement. Est-il inactif? Combien de fois par mois ce site a-t-il été visité l'année dernière?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2459 de madame la députée Nele Lijnen du 08 février 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821017

Question n° 2460 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 février 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

L'usage de clés USB contenant des données réputées confidentielles ou sensibles.

Les clés USB constituent des outils très utiles dans le cadre des activités professionnelles des agents de la fonction publique. Toutefois, il peut malheureusement arriver que ces supports de stockage soient perdus (voire volés), alors qu'ils contiennent des données réputées confidentielles ou sensibles.

Aussi, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour l'ensemble des services publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle.

1. Quelles sont les consignes en vigueur concernant l'usage des clés USB et, partant, la limitation des risques de perte (ou de vol)?

2. Worden er specifieke maatregelen getroffen inzake dataversleuteling? Zo ja, welke?

3. Hoeveel meldingen werden er, voor zover die informatie beschikbaar is, ontvangen van verloren USB-sleutels waarop er vertrouwelijke of gevoelige gegevens stonden?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2460 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 februari 2018 (Fr.):

1. Het gebruik van USB sticks wordt bij de FOD Justitie sterk afgeraden.

Er wordt hierbij verwezen naar de Gedragscode van 2010 voor het gebruik van informaticamiddelen, elektronische gegevensverwerking en het gebruik van internet, intranet en e-mail (en zijn bijlagen) die van toepassing is binnen de centrale administratie van de FOD Justitie.

"Het is verboden kopieën van vertrouwelijke gegevens te maken die minder goed beveiligd zijn dan de originele bron. Het is dan ook verboden om vertrouwelijke informatie onbeveiligd te stockeren op een draagbaar medium dat binnen of buiten de FOD makkelijk kan verloren gaan of gestolen worden: cd-roms, USB memory sticks, floppy disks, enz."

2. Op de Win 10 - laptops (het nieuwe werkinstrument onder andere voor de hele Rechterlijke Organisatie) is de *Bitlocker Drive Encryption* geactiveerd.

3. Dergelijke meldingen zijn niet bekend bij de administratie.

DO 2017201821346

Vraag nr. 2499 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 februari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Vervalste identiteitsbewijzen.

1. Kan u voor 2017 meedelen hoeveel gevallen van vervalste paspoorten en identiteitskaarten geregistreerd werden? Graag een opdeling van de vervalsingen op basis van de regio waar de vervalsingen werden ontdekt en waar ze werden vastgesteld.

2. In hoeveel van de gevallen heeft men de dader of de daders kunnen onderscheppen?

3. In hoeveel van deze gevallen werd er vervolging ingesteld?

2. Des mesures particulières sont-elles prises en termes de cryptage des données? Le cas échéant, lesquelles?

3. Dans la mesure où ces informations seraient disponibles, quel a été le nombre total de signalements de pertes de clés USB contenant des données réputées confidentielles ou sensibles?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2460 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 février 2018 (Fr.):

1. L'usage de clés USB est fortement déconseillé au sein du SPF Justice.

À cet égard, il est renvoyé aux règles de conduite édictées en 2010 concernant l'utilisation de moyens informatiques, le traitement électronique de données et l'utilisation d'Internet, de l'intranet et de l'e-mail (et ses annexes) qui sont d'application au sein de l'administration centrale du SPF Justice.

"Il est interdit de faire des copies de données confidentielles qui soient moins sécurisées que la source originale. Il est dès lors interdit de stocker de manière non sécurisée des informations confidentielles sur un outil portable susceptible d'être facilement perdu ou volé au sein ou à l'extérieur du SPF: CD, clés USB, disquette, etc."

2. Les portables Windows 10 (les nouveaux outils de travail destinés, entre autres, à l'ensemble de l'ordre judiciaire) sont équipés de la fonctionnalité *Bitlocker Drive Encryption*.

3. Ce type de signalements ne sont pas connus au sein de l'administration.

DO 2017201821346

Question n° 2499 de madame la députée Barbara Pas du 26 février 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Documents d'identité falsifiés.

1. Pourriez-vous préciser combien de cas de passeports et de cartes d'identité falsifiés ont été enregistrés en 2017? Pourriez-vous ventiler le nombre de falsifications par région où elles ont été découvertes et constatées?

2. Dans combien de cas l'auteur ou les auteurs des faits ont-ils pu être interceptés?

3. Dans combien de cas des poursuites ont-elles été engagées?

4. Hoeveel vervalste paspoorten en andere identiteitspapieren werden gebruikt in allerlei asielprocedures, het bekomen van verblijfsvergunningen of het bekomen van de Belgische nationaliteit?

5. Welk gevolg had dit voor de betrokken vreemdelingen vermeld in vraag 4?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2499 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 februari 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag behoort tot de bevoegdheid van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen (zie vraag nr. 2991 van 26 februari 2018).

Wat vraag 3 betreft, is de fraude met valse documenten een gekend fenomeen. Dergelijke fraude vormt evenwel geen afzonderlijk misdrijf en wordt samengenomen met de misdrijven van valsheid en gebruik van valse stukken. Het is dan ook niet mogelijk om statistieken te verstrekken.

DO 2017201821492

Vraag nr. 2532 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 02 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gebruik van DHBP in onze penitentiare inrichtingen.

Enkele dagen geleden hebben de cipiers gestaakt om het personeelstekort en het gebrek aan investeringen in de gevangenen aan de kaak te stellen. Vooral het gebrek aan middelen voor medische zorg is verontrustend.

De naam Fayçal Chaaban doet vast nog wel een belletje rinkelen: hij was een veelpleger die in september 2006 op 25-jarige leeftijd in de gevangenis van Vorst overleed aan de gevolgen van het maligne neurolepticasyndroom, nadat hij kalmeermiddelen en GHB (gammahydroxyboterzuur) toegediend had gekregen. Die zaak veroorzaakte nogal wat ophef.

DHBP (Dehydrobenzperidol) is een neurolepticum dat al jaren gebruikt wordt in de gevangenen en gesloten centra als kalmeermiddel voor gedetineerden van wie men vindt dat ze te onrustig zijn. Een hoge dosis kan gevaarlijk en zelfs dodelijk zijn, vooral wanneer men de medische voorgeschiedenis van de patiënt niet kent. Dat neurolepticum mag trouwens enkel in zeer specifieke gevallen geïnjecteerd worden in aanwezigheid van een arts, die moet vaststellen dat de patiënt zeer geagiteerd is.

1. In welke gevallen mag DHBP worden toegediend in onze penitentiare inrichtingen? Welke voorzorgsmaatregelen moeten er worden genomen?

4. Combien de passeports et autres papiers d'identité falsifiés ont-ils été utilisés dans le cadre de diverses procédures d'asile, de l'acquisition de permis de séjour ou de l'obtention de la nationalité belge?

5. Quelles ont été les conséquences pour les étrangers visés à la question n° 4?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2499 de madame la députée Barbara Pas du 26 février 2018 (N.):

La réponse à cette question relève de la compétence du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des bâtiments (voir question 2991 du 26 février 2018).

Concernant le point 3, la fraude aux faux documents est un phénomène connu mais ne constitue pas une infraction distincte et est regroupé avec les infractions de faux et usage de faux, il n'est donc pas possible de fournir des statistiques.

DO 2017201821492

Question n° 2532 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 02 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

L'usage des DHBP dans nos établissements pénitentiaires.

Il y a quelques jours, les agents pénitentiaires protestaient contre le manque de personnel et d'investissements dans les infrastructures carcérales. En particulier, le manque de moyen en termes de soins médicaux est interpellant.

On se souvient de Fayçal Chaaban, un multirécidiviste de 25 ans, qui meurt en septembre 2006 à la prison de Forest des suites d'un syndrome malin des neuroleptiques administrés - des calmants et le GHB (gamma-hydroxybutyrate). Cette affaire avait fait grand bruit.

Le DHBP (dehydrobenzperidol) est un neuroleptique utilisé depuis des années en prison et centre fermé comme calmant destiné à calmer les détenus jugés trop excités. Utilisé à forte dose il est dangereux et peut tuer, surtout si on ne connaît pas les antécédents du patients. Un tel neuroleptique doit d'ailleurs être injecté dans des cas très spécifiques et en présence d'un médecin, lequel doit constater un état d'agitation très aigu du patient.

1. Dans quels cas l'usage du DHBP est autorisé dans nos établissements pénitentiaires? Avec quelles précautions?

2. Welke gevolgen heeft men vastgesteld in het kader van de toediening van dat middel?

3. Hoeveel injecties met DHBP werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 toegediend in elk van onze penitentiaire inrichtingen?

4. Was er steeds een arts aanwezig wanneer dat middel werd toegediend?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2532 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 02 maart 2018 (Fr.):

1. "Dehydrobenzperidol 5 mg/2 ml oplossing voor injectie" of droperidol wordt toegepast bij psychomotorische agitatie tijdens acute en chronische psychosen en bij agressiviteit bij volwassenen. De dosering moet worden aangepast rekening houdend met de leeftijd van de patiënt, de ernst van de symptomen en de respons op vroegere antipsychotica.

Injecties worden altijd gegeven onder medische verantwoordelijkheid van een arts, opgenomen in het medische dossier en zijn dus per dossier opvraagbaar en controleerbaar.

Aan de algemene artsen (niet specialisten) wordt gevraagd om de behandelingen die werden ingesteld door de psychiater of die reeds buiten de gevangenis werden opgestart te verlengen of te hernieuwen. Voor de chronische behandelingen dient er echter wel een re-evaluatie te gebeuren door de psychiater.

2. De bedoeling van deze medicatie is de crisis verminderen. De meest voorkomende bijwerkingen gedurende de klinische ervaring zijn slaperigheid en sedatie.

3. In de bijlage worden de cijfergegevens over het gebruik van droperidol gepubliceerd. Dit gebruik is sterk beperkt. De hoeveelheden gaan telkens over verpakkingen met tien ampoules.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

4. Zie antwoord op punt 1: injecties worden altijd gegeven onder medische verantwoordelijkheid van een arts, opgenomen in het medische dossier en zijn dus per dossier opvraagbaar en controleerbaar. De aanwezigheid van de arts is niet vereist.

2. Quelles conséquences de cet usage ont été observées?

3. En 2014, 2015, 2016 et 2017, combien d'injections de DHBP ont été réalisées dans chacun de nos établissements pénitentiaires?

4. La présence d'un médecin lors des injections a-t-elle été systématique?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2532 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 02 mars 2018 (Fr.):

1. "Une solution de dehydrobenzperidol 5mg/2ml pour injection" ou droperidol est administrée en cas d'agitation psychomotrice pendant des psychoses aiguës et chroniques et en cas d'agressivité chez les adultes. Le dosage doit être adapté en fonction de l'âge du patient, de la gravité des symptômes et de sa réaction à de précédents antipsychotiques.

Les injections sont toujours administrées sous la responsabilité médicale d'un médecin et sont mentionnées dans le dossier médical. Elles peuvent donc être consultées et vérifiées par dossier.

Nous demandons aux médecins généralistes (non spécialistes) de prolonger ou de renouveler les traitements qui ont été prescrits par le psychiatre ou les traitements qui étaient déjà en cours en dehors de la prison. Toutefois, pour les traitements chroniques, il est nécessaire que le psychiatre procède à une nouvelle évaluation.

2. L'objectif de cette médication est de diminuer les crises. Lors de l'expérience clinique, les effets secondaires les plus fréquents sont la somnolence et la sédation.

3. En annexe vous trouverez les données chiffrées relatives à l'usage du droperidol. Cet usage est fortement restreint. Les quantités se présentent chaque fois sous la forme d'emballages composés dix ampoules.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

4. Voir réponse au point 1: les injections sont toujours administrées sous la responsabilité médicale d'un médecin et sont mentionnées dans le dossier médical. Elles peuvent donc être consultées et contrôlées par dossier. La présence du médecin n'est pas exigée.

Het is dus mogelijk om antipsychotica en/of antidepressiva voor te schrijven maar als men een behandeling opstart, dient men ook een psychiatrische consultatie aan te vragen.

Bij het stoppen van een behandeling dient de voorschrijvende psychiater te worden geïnformeerd (ook als de vraag van de patiënt komt).

DO 2017201821601

Vraag nr. 2540 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 07 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Schimmelproblemen in archieven rechtbanken en gevangenissen.

Een tijdje geleden ondervroeg ik u over uw plan van aanpak voor de slechte toestand van de archieven in verschillende rechtbanken (schriftelijke vraag nr. 1941 van 24 mei 2017, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 125) en gevangenissen (mondelinge vraag nr. 19245, *Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 690). Wat betreft de rechtbanken relativeerde u het probleem door te verwijzen naar het beperkt aantal lopende meter archief dat reeds behandeld is. Daarnaast somde u enkele maatregelen op, die u al had genomen, zoals de herziening van bewaartermijnen.

Ik krijg tot op vandaag berichten over schrijnende toestanden in bepaalde rechtbankarchieven. De middelen zouden ontoereikend zijn om de aangetaste documenten de behandeling te geven die nodig is. Er zouden zelfs verschillende archieven dermate aangetast zijn dat er verzoeken komen om deze volledig te mogen vernietigen omwille van overmacht. Dat is dezelfde procedure in het geval van een brand (artikel 5 van de archiefwet van 24 juni 1955). Dat zou onder meer het geval zijn voor de archieven die zich bevinden in de gebouwen aan de Britselei. Daar wordt een deel van het archief van het Antwerpse hof van beroep bewaard.

Nochtans zijn de slechte bewaaromstandigheden reeds lang gekend. Ik stel vast dat er bij eerste tekenen van gebrekkige bewaaromstandigheden vaak niet tijdig wordt ingegrepen, door een gebrek aan middelen, waardoor het probleem verergert. Vervolgens vergroot het probleem uiteraard waardoor de saneringskosten nog oplopen. Dit sneeuwbaaleffect is bijzonder inefficiënt en alles behalve een voorbeeld van goed bestuur.

1. a) In welke rechtbanken zijn er op dit moment bewaarproblemen bij het "dood archief"?

Il est donc possible de prescrire des antipsychotiques et/ou des antidépresseurs, mais, si l'on entame un traitement, il faut également recourir à une consultation psychiatrique.

En cas d'arrêt du traitement, le psychiatre prescripteur doit être tenu informé (même si la demande émane du patient).

DO 2017201821601

Question n° 2540 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 07 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Problème de moisissures dans les archives de tribunaux et de prison.

Je vous ai interrogé il y a quelque temps sur vos intentions pour remédier au délabrement des archives dans différents tribunaux (question écrite n° 1941 du 24 mai 2017, *Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 125) et prisons (question orale n° 19245, *Compte rendu intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54 COM 690). En ce qui concerne les tribunaux, vous aviez relativisé le problème en faisant état du nombre restreint de mètres courants d'archives déjà traités. Vous aviez par ailleurs énuméré quelques mesures que vous aviez déjà prises, comme la révision des délais de conservation.

Je reçois jusqu'à ce jour des informations décrivant des situations alarmantes dans certaines archives de tribunaux. Les moyens seraient insuffisants pour traiter comme il convient les documents touchés. Certaines archives seraient même à ce point endommagées que des demandes sont formulées pour pouvoir les détruire intégralement pour cause de force majeure. C'est la même procédure qu'en cas d'incendie (article 5 de la loi du 24 juin 1955 relative aux archives). Ce serait le cas, entre autres, pour les archives qui se trouvent dans les locaux de la Britselei où est conservée une partie des archives de la cour d'appel d'Anvers.

Les mauvaises conditions de conservation sont pourtant connues de longue date. J'observe que l'on omet souvent d'agir rapidement à l'apparition des premiers signes de mauvaises conditions de conservation, ce qui a pour effet d'accroître le problème et dès lors de gonfler les frais d'assainissement. Cet effet boule de neige est particulièrement dommageable et ne constitue pas un exemple de bonne administration.

1. a) Dans quels tribunaux se posent actuellement des problèmes de conservation concernant les "archives mortes"?

b) Welke problemen stellen zich juist en welke oplossingen zijn op dit moment voorzien?

2. Hoe is het gesteld met de archieven van de rechtbank van eerste aanleg in Tongeren en het hof van beroep in Antwerpen (Waalsekaai), de archieven waar zich vorig jaar problemen stelden?

3. Welke stappen hebt u ondernomen naar de Regie der Gebouwen toe, met betrekking tot de staat van de gebouwen?

4. a) Wat was het effect van de herziening van bepaalde bewaarterreinen op de behoefte aan opslag voor "dood archief"?

b) Zijn er bepaalde problematische lokalen waar het laatste jaar het archief (deels) is weggehaald? Zo ja, welke?

5. Het gebouw aan de Britselei wordt gerenoveerd. Wat betekent dat concreet voor het archief dat zich daar bevindt? Worden de huidige lokalen gerenoveerd of komen er nieuwe archieflokalen? Wat gebeurt er intussen met het archief?

6. Blijft u erbij dat de huidige middelen voor het aanpakken van aangetast archiefmateriaal en het aanpassen van de bewaaromstandigheden toereikend zijn of voorziet u een verhoging van het budget?

7. Hoe is het gesteld met de problemen bij de gevangenisarchieven (Merksplas, Antwerpen, Wortel, enz.)? Wat is er het afgelopen jaar gebeurd om deze situatie te verhelpen?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2540 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 07 maart 2018 (N.):

1. Er zijn moeilijkheden gekend in onder meer verschillende rechtbanken van eerste aanleg, een aantal vredege rechten, het parket van de procureur des Konings Antwerpen, afdeling Turnhout, en het hof van beroep/parket-generaal van Antwerpen. Een groot deel van deze problemen betreffen een historische erfenis. Maar, zoals reeds in het vorig antwoord aangegeven, is er steeds een sterke correlatie met de lokalen waarin de stukken worden bewaard. De manier waarop het archief wordt beheerd door de jurisdicties is een andere belangrijke factor.

b) Quelle est la nature précise des problèmes et quelles solutions sont actuellement prévues?

2. Qu'en est-il des archives du tribunal de première instance de Tongres et de la cour d'appel d'Anvers (Waalsekaai), les archives pour lesquelles des problèmes se sont posés l'an dernier?

3. Quelles démarches avez-vous entreprises à l'égard de la Régie des Bâtiments concernant l'état des bâtiments?

4. a) Quels ont été les effets de la révision de certains lieux de conservation sur les besoins relatifs aux "archives mortes"?

b) Il y a-t-il des locaux à problèmes d'où les archives ont été (partiellement) retirées l'an dernier? Dans l'affirmative, quels sont ces locaux?

5. Le bâtiment de la Britselei doit être rénové. Qu'est-ce que cela signifie concrètement pour les archives qui y sont conservées? Les locaux actuels seront-ils rénovés ou de nouveaux locaux d'archives seront-ils construits? Que va-t-il advenir entre temps des archives?

6. Persistez-vous à considérer que les moyens actuels pour le traitement des archives endommagées et pour l'aménagement des conditions de conservation sont suffisants ou prévoyez-vous une augmentation du budget?

7. Qu'en est-il des problèmes concernant les archives des prisons (Merksplas, Anvers, Wortel, etc.)? Quelles mesures ont été prises l'an dernier pour remédier à la situation?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2540 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 07 mars 2018 (N.):

1. Différents tribunaux de première instance, un certain nombre de justices de paix, le parquet du procureur du Roi d'Anvers, division Turnhout, et la cour d'appel/le parquet général d'Anvers ont rencontré des difficultés. Une grande partie de ces problèmes concernent un héritage historique. Comme déjà indiqué dans la réponse précédente, il y a toujours une forte corrélation avec les locaux dans lesquels les pièces sont conservées. La manière dont les juridictions gèrent les archives constitue un autre facteur important.

In concreto spreken we dan van reële aantastingen zoals in het gebouw aan de Britselei in Antwerpen het geval is, tot eerder oppervlakkige contaminaties. In het eerste geval kan enkel een kosten- en tijdsintensieve gammastraling met naderhand grondige reiniging nog enig soelaas bieden. In andere gevallen volstaat soms een grondige ontstopping of het verwijderen van aangetaste verpakking of kaften. Er wordt steeds een afweging gemaakt tussen de (historische) waarde en omvang van de archieven, hun contaminatiegraad, de noodzakelijke saneringsmaatregelen en hun kostprijs om geval per geval tot de meest rationele oplossing te komen.

De bewaaromstandigheden in het gebouw aan de Britselei waren inderdaad niet optimaal, maar de problematiek is echter veroorzaakt door een waterinfiltratie, die op enkele weken tijd voor een schimmelexplosie heeft gezorgd. Hoewel mijn diensten hier wel degelijk kort op de bal hebben gespeeld, heeft de verspreiding zich hier snel en fel gemanifesteerd.

2. Het dynamische (levend) archief werd ondertussen gereproduceerd via een overheidsopdracht die hiervoor werd gelanceerd. De bureelruimtes werden ondertussen terug onderzocht op schimmels en weer vrijgegeven. Het semi-dynamisch (dood) archief in de archiefruimtes in Tongeren wordt door de diensten verder gefaseerd aangepakt met het oog op hun sanering.

3. De diensten proberen elke infrastructurele tekortkoming die aanleiding kan geven tot schimmelproblemen zo snel en zo specifiek mogelijk onder de aandacht te brengen van de Regie der Gebouwen. In grondige renovatie- of nieuwbouwprojecten is er ook een verhoogde aandacht voor deze problematiek met het oog op de correcte toepassing van het ministerieel besluit van 12 december 2016 tot uitvoering van artikel 6 van het koninklijk besluit van 18 augustus 2010 tot uitvoering van de archiefwet.

Concrètement, il est question de réelles attaques, comme c'est le cas dans le bâtiment sis Britselei à Anvers, jusqu'à des contaminations plutôt superficielles. Dans le premier cas, seuls des rayons gammas coûteux en temps et en argent, suivis d'un nettoyage en profondeur, peuvent apporter une certaine amélioration. Dans d'autres cas, il suffit parfois de dépoussiérer en profondeur ou de retirer les emballages ou les fardes affectés. La valeur (historique) et la taille des archives, leur degré de contamination, les mesures d'assainissement nécessaires et leur coût sont toujours mis en balance afin de parvenir à la solution la plus rationnelle au cas par cas.

Les conditions de conservation dans le bâtiment de la Britselei n'étaient effectivement pas optimales, mais la problématique est cependant due à une infiltration d'eau qui a causé une explosion fongique en quelques semaines. Bien que mes services ont réagi dans ce cas-ci, avec promptitude, la contamination a proliféré ici de façon si rapide et forte que les archives ont été complètement contaminées durant ce court laps de temps.

2. Les archives dynamiques (vivantes) ont entre-temps été reproduites via un marché public lancé à cet effet. Dans l'intervalle, les espaces de bureaux contaminés ont été réexaminés et de nouveau rendus accessibles. Mes services poursuivent par phases le traitement des archives semi-dynamiques (mortes) des locaux d'archivage à Tongres en vue de leur décontamination.

3. Mes services s'efforcent de signaler le plus rapidement et le plus précisément possible à la Régie des Bâtiments tout manquement infrastructurel pouvant donner lieu à des problèmes de moisissures. Dans les projets de profonde rénovation ou de nouvelle construction, une attention accrue est également accordée à cette problématique en vue de l'application correcte de l'arrêté ministériel du 12 décembre 2016 portant exécution de l'article 6 de l'arrêté royal du 18 août 2010 portant exécution de la loi relative aux archives.

4. a) Sinds de herziene archiefrichtlijn medio 2017 geïntroduceerd werd, zijn er al heel wat jurisdicties die (opnieuw) een aanvraag tot vernietiging bij het Rijksarchief hebben ingediend met het oog op het afvoeren van hun archieven die niet langer bewaard dienen te worden. Het valt niet altijd te duiden of dit een rechtstreeks gevolg is van de herziening van de bewaartermijnen. In elk geval zien we wel een zekere dynamiek vanuit de jurisdicties inzake hun archiefbeheer sinds de publicatie van deze nieuwe richtlijn en de verhoogde aandacht voor de materie. Bijzonder bij de vrederechten zien we een veel actiever archiefbeheer enerzijds door de herziene richtlijn, anderzijds in het kader van de hervorming van de Vrederechten. De diensten proberen hierin ook een actieve rol als facilitator te spelen. Dit alles heeft uiteraard een gunstige invloed op de benodigde opslagcapaciteit.

b) Er werden onder andere in het vrederecht van Aarschot en de arbeidsrechtbank van Henegouwen, afdeling Binche, problematische lokalen leeggemaakt.

5. Het archief dat normaal gesproken in het pand aan de Britselei zou worden opgeslagen, zal gedurende de renovatiewerkzaamheden in het AMCA-gebouw aan de Italiëlei worden geplaatst. Voor de gecontamineerde stukken wordt momenteel een oplossing gezocht. Aangezien het historische gerechtsgebouw aan een grondige totaalrenovatie wordt onderworpen, vallen de lokalen die voorzien worden voor archiefopslag dus onder de toepassing van voormelde ministerieel besluit van 12 december 2016.

6. Gezien de budgettaire realiteit dienen binnen de bestaande middelen oplossingen gezocht te worden voor de vastgestelde problemen. Wat betreft de aanpak van de bewaaromstandigheden, is Justitie zoals bekend afhankelijk van de Regie der Gebouwen.

7. De vermelde gevangenissen zijn voornamelijk oude sites die, in het kader van het masterplan, worden vernieuwd, vervangen of gerenoveerd. Bij deze werken wordt rekening gehouden ruimte voor archieven volgens de geldende normering.

DO 2017201822178

**Vraag nr. 2598 van de heer volksvertegenwoordiger
Gautier Calomne van 29 maart 2018 (Fr.) aan de
minister van Justitie:**

*Verschijningsvergoeding en reiskostenvergoeding voor
getuigen in rechte.*

4. a) Depuis l'introduction de la directive révisée sur les archives à la mi-2017, de nombreuses juridictions ont déjà (ré)introduit une demande de destruction auprès des Archives de l'État afin d'évacuer les archives qui ne doivent plus être conservées. Il n'est pas toujours évident de déterminer si cela est une conséquence directe de la révision des délais de conservation. Quoiqu'il en soit, nous observons toutefois une certaine dynamique au sein des juridictions concernant la gestion de leurs archives depuis la publication de cette nouvelle directive et le redoublement d'attention pour cette matière. Les justices de paix en particulier témoignent d'une gestion des archives beaucoup plus active en raison de la directive révisée, d'une part, et dans le cadre de la réforme des justices de paix, d'autre part. Mes services essaient également de jouer un rôle actif en tant que facilitateur dans ce cadre. Tout cela a évidemment un impact positif sur la capacité de stockage nécessaire.

b) Des locaux problématiques ont été vidés entre autres dans la justice de paix d'Aarschot et le tribunal du travail du Hainaut, division Binche.

5. Les archives qui seraient normalement être entreposées à la Britselei, seront placées dans le bâtiment AMCA sis Italiëlei pendant les travaux de rénovation. Une solution est actuellement recherchée pour les pièces contaminées. Étant donné que le bâtiment judiciaire historique fait l'objet d'une rénovation totale, les locaux destinés à la conservation d'archives sont donc en principe soumis à l'application de l'arrêté ministériel du 12 décembre 2016 précité.

6. Vu la réalité budgétaire, il convient de rechercher des solutions aux problèmes constatés dans les limites des moyens existants. S'agissant de la gestion des conditions de conservation nous dépendons, comme on le sait, de la Régie des Bâtiments.

7. Les prisons mentionnées sont principalement des anciens sites qui sont modernisés, remplacés ou rénovés dans le cadre du *masterplan*. Lors de ces travaux, de la place est prévu pour les archives, selon les normes en vigueur.

DO 2017201822178

**Question n° 2598 de monsieur le député Gautier
Calomne du 29 mars 2018 (Fr.) au ministre de la
Justice:**

*Les indemnités de comparution et de frais de déplacement
des témoins de Justice.*

Ter aanvulling van mijn informatie over de vergoeding om als getuige in rechte te verschijnen en de vergoeding van de bijbehorende reiskosten wens ik de volgende vragen te stellen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Wat is het totaalbedrag van de betaalde verschijningsvergoedingen per Gewest?

2. Hoeveel bedraagt het totale budget voor de verschijningsvergoedingen per Gewest?

3. Wat is het totaalbedrag van de betaalde reiskostenvergoedingen per Gewest?

4. Hoeveel bedraagt het totale budget voor de reiskostenvergoedingen per Gewest?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2598 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 29 maart 2018 (Fr.):

Niet alle gevraagde details kunnen bezorgd worden, aangezien de databank die wordt gebruikt een nationaal systeem is, gebaseerd op de gerechtelijke arrondissementen, dat bovendien uitsluitend gegevens bevat over strafzaken. Het is niet bekend hoeveel er wordt betaald aan getuigen in, onder meer, burgerlijke zaken.

1. Onder vergoeding voor het verschijnen wordt hier in begrepen, het totaal van de in het betrokken jaar uitbetaalde vergoedingen voor getuigen (met uitzondering van deskundigen) die ingaan op een oproep van de rechtbank, ongeacht of ze een verklaring hebben afgelegd.

2014: 105.982,50 euro;

2015: 268.605,72 euro;

2016: 199.833,15 euro;

2017: 119.337,61 euro.

2. Het is onduidelijk wat het geacht lid onder "budgettair totaal" van de hoger vermelde vergoedingen bedoelt. Die term wordt niet gebruikt, en als daaronder verstaan wordt hoeveel er jaarlijks wordt voorbehouden voor deze vergoedingen, dan kan meegedeeld worden dat er alleen een jaarlijks budget voor alle types van gerechtskosten in strafzaken samen bestaat, zonder aparte reserveringen voor bepaalde kosten.

3. Onder verplaatsingskosten wordt hier verstaan het door de betrokken prestatieverleners ontvangen bedrag als vergoeding voor de verplaatsingen die ze hebben afgelegd in uitvoering van hun opdracht, met uitzondering van de beroepen die omwille van hun specifiek verplaatsingspatroon of het bestaan van een forfaitair vergoedingssysteem waarin al hun kosten, ook de verplaatsingskosten, zijn begrepen. De uitgaven voor verplaatsingen worden evenwel niet als zodanig afzonderlijk geregistreerd in de databank, daarom kunnen geen cijfers gegeven worden.

Afin de compléter mon information sur les indemnités de comparution et de frais de déplacement versés aux témoins de Justice, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total des indemnités de comparution par Région du pays?

2. Quel est le total budgétaire des indemnités de comparution par Région du pays?

3. Quel est le total des frais de déplacement par Région du pays?

4. Quel est le total budgétaire des frais de déplacement par Région du pays?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2598 de monsieur le député Gautier Calomne du 29 mars 2018 (Fr.):

Tous les détails demandés ne peuvent pas être fournis, étant donné que la banque de données utilisée est un système national, basé sur les arrondissements judiciaires, qui contient en outre uniquement des données sur les affaires pénales. Le montant payé aux témoins, notamment dans des affaires civiles, n'est pas connu.

1. Par indemnité de comparution, il est visé ici le total des indemnités payées aux témoins, durant l'année en question (à l'exclusion des experts), ayant répondu à une invitation du tribunal, indépendamment du fait qu'ils aient fait une déclaration ou pas.

2014: 105.982,50 euros;

2015: 268.605,72 euros;

2016: 199.833,15 euros;

2017: 119.337,61 euros.

2. Il existe une incertitude sur ce que l'honorable membre entend par "total budgétaire" des indemnités précitées. Ce terme n'est pas utilisé, et s'il convient de l'entendre comme étant le montant prévu annuellement pour ces indemnités au budget de la Justice, il peut alors être communiqué qu'il n'existe un budget annuel que pour l'ensemble des frais de justice en matière pénale, sans montants spécifiques à certains frais.

3. Par frais de déplacement, sont visés ici les montants perçus par les prestataires de service concernés comme indemnité pour tous les déplacements qu'ils ont effectués en exécution de leur mission, à l'exception des métiers disposant d'un système forfaitaire couvrant tous leurs frais, en ce compris les frais de déplacement. Les dépenses des déplacements ne sont toutefois pas enregistrées séparément dans la banque de données. C'est la raison pour laquelle aucun chiffre ne peut être fourni.

4. Het antwoord op het tweede punt is ook hier van toepassing.

DO 2017201822473

Vraag nr. 2631 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Toekenning van de nationaliteit.

1. Hoeveel personen hebben er in 2016 en 2017 de Belgische nationaliteit verkregen? Kunt u die cijfers opsplitsen per jaar en per type van procedure?

2. Hoeveel personen werden er in 2016 en 2017 volgens de oude en volgens de nieuwe, in 2012-2013 ingevoerde procedure genaturaliseerd?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2631 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.):

Inzake de soorten nationaliteitsverwervingen bestaat er een belangrijk onderscheid tussen de toekenningen en de verkrijgingen. Deze laatste soort staat enkel open voor meerderjarigen, terwijl de toekenningen de minderjarigen betreft. De vraag betreft specifiek de cijfers voor de verkrijgingen, met een onderverdeling naar de soort procedure.

De naturalisaties zijn een vorm van verkrijging, maar de cijfers worden afzonderlijk meegedeeld in tabel 2 vermits de cijfers voortkomen uit een andere bron, met name de Commissie voor Naturalisaties van de Kamer van Volksvertegenwoordigers. Samen met de cijfers uit tabel 1 wordt zodoende een overzicht van alle soorten verkrijgingen gegeven.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

4. La réponse au deuxième point s'applique également ici.

DO 2017201822473

Question n° 2631 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Octroi de la nationalité.

1. Pouvez-vous indiquer pour les années 2016 et 2017 le nombre de personnes qui ont acquis la nationalité belge, avec la ventilation par année et par type de procédure?

2. Pouvez-vous indiquer le nombre de personnes qui ont été naturalisées en 2016 et en 2017 via l'ancienne procédure et via la nouvelle procédure instaurée en 2012/2013?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2631 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.):

En ce qui concerne les modes d'obtention de la nationalité belge, il existe une distinction importante entre les attributions et les acquisitions. Les acquisitions sont uniquement ouvertes aux personnes majeures alors que les attributions ne concernent que les personnes mineures. La demande porte spécifiquement sur les chiffres relatifs aux acquisitions avec une ventilation selon le type de procédure.

Les naturalisations sont une forme d'acquisition mais les chiffres sont communiqués séparément dans un deuxième tableau étant donné que les chiffres proviennent d'une autre source, à savoir la Commission des Naturalisations de la Chambre des représentants. Couplé aux chiffres du 1^{er} tableau l'on a ainsi un aperçu de tous les modes d'acquisition de la nationalité belge.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822505

Vraag nr. 2633 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 18 april 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Racisme bij het gevangenispersoneel.

Uit het rapport van het European Committee for the Prevention of Torture and Inhuman or Degrading Treatment or Punishment (CPT) blijkt dat de overbevolking in de Belgische gevangenissen aanzienlijk gedaald is. Ze bedraagt vandaag 12 %. In 2017 was dat nog 16 % en in oktober 2014 zelfs nog meer dan 24 %.

In het verslag van het CPT wordt er evenwel ook gewezen op racistische opmerkingen van personeelsleden in bepaalde gevangenissen. Dat wordt de facto niet getoleerd en er wordt een tuchtsanctie opgelegd aan wie er zich schuldig aan maakt.

1. Bent u op de hoogte van die vaststelling inzake de racistische opmerkingen van bepaalde penitentiair beampten? Weet u in welke strafinrichtingen ze werden gemaakt en of dat regelmatig gebeurt?

2. Welke maatregelen werden er genomen om racistische opmerkingen van het gevangenispersoneel zoveel mogelijk te voorkomen?

3. Welke tuchtsancties worden er opgelegd aan een werknemer die zich schuldig zou maken aan racistische uitlatingen aan het adres van een gedetineerde?

4. Draagt u kennis van racistische opmerkingen aan het adres van de penitentiair beampten zelf? Zo ja, wie maakte die opmerkingen dan: een ander personeelslid of een gedetineerde? Welke sanctie werd er in zulke gevallen opgelegd?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2633 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 18 april 2018 (Fr.):

1. Er kan uiteraard niet ontkend worden dat dit probleem voorkomt op een moment dat een aantal personeelsleden voor de correctionele rechtbank gedagvaard worden voor feiten die hieraan gerelateerd zijn. Dergelijke incidenten komen verspreid voor over de gevangenissen maar we durven te stellen dat dit desalniettemin geen algemeenheid is.

2. Tijdens de basisopleiding die alle penitentiare beampten moeten volgen, zit een opleidingsdeel vervat over algemene deontologie. De deontologie is duidelijk: elke agressie, fysiek of verbaal, elke provocatie, elke belediging, racistisch of niet, is onaanvaardbaar en vereist een reactie van de hiërarchie.

DO 2017201822505

Question n° 2633 de monsieur le député Emmanuel Burton du 18 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Le racisme au sein du personnel de prison.

Le rapport du Comité européen de prévention de la torture (CPT) relève une nette diminution de la surpopulation carcérale en Belgique. Passant aujourd'hui à 12 % avant d'être ramenée à 16 % de surpopulation en 2017 alors qu'en octobre 2014 elle était encore à plus de 24 %.

Mais le rapport du CPT fait également état de remarques racistes émanant du personnel dans certaines prisons. Cela n'est, de fait, pas toléré et une sanction disciplinaire est prévue pour celui qui s'en rend coupable.

1. Êtes-vous au courant de ce constat sur les remarques racistes de certains employés de prison? Savez-vous dans quels établissements ces remarques racistes ont-elles été faites et si elles sont faites de façon récurrente?

2. Quelles sont les mesures prises afin d'éviter au maximum toute remarque raciste de la part du personnel de prison?

3. Quelles sont les sanctions disciplinaires encourues par un employé qui se rendrait coupable de propos racistes envers un détenu?

4. Avez-vous déjà eu vent de propos racistes tenus envers des employés de prison eux-mêmes? Dans la positive, par qui avaient-ils été tenus: un autre employé ou un détenu? Et quelle avait été la sanction occasionnée?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2633 de monsieur le député Emmanuel Burton du 18 avril 2018 (Fr.):

1. Il est bien sûr incontestable que ce problème survient à un moment où un certain nombre de membres du personnel sont cités devant le tribunal correctionnel pour des faits liés à cette problématique. De tels incidents surviennent sporadiquement dans les prisons, mais nous pouvons souligner que ce n'est toutefois pas une généralité.

2. Une partie de la formation de base que tous les agents pénitentiaires sont tenus de suivre est consacrée à la déontologie générale. La déontologie est claire: toute agression, physique ou verbale, toute provocation, toute injure, raciste ou non, est inacceptable et requiert une réaction de la hiérarchie.

Deze opleiding is gebaseerd op de combinatie van enerzijds het algemeen deontologisch kader van toepassing op het geheel van het personeel van de federale openbare diensten en anderzijds op de specifieke bijkomende deontologisch bepaling zoals opgenomen in het koninklijk besluit van 14 mei 1971 houdende bijzondere instructie van toepassing op de personeelsleden van de buitendiensten van het bestuur strafinrichtingen.

Deze reglementering is aan actualisatie toe en daartoe zal dan ook een gepast initiatief genomen worden.

De hiërarchie kan uiteraard een tuchtprocedure opstarten in geval dergelijke feiten haar gemeld worden. Gedetineerden die zich als dusdanig bejegend menen, contacteren tevens de toezichtsorganen (in casu de commissies van toezicht) maar bijvoorbeeld ook de federale ombudsdienst die enige tijd geleden een onderzoek heeft gevoerd naar dit soort feiten maar waarvan het rapport ons nog niet werd meegedeeld. Het ligt voor de hand dat aan klachten die de minister van Justitie via die wegen bereiken, ook gevolg wordt gegeven.

3. Dit hangt af van de specifieke feiten waarover het directiecomité van de FOD Justitie, geval per geval, een oordeel velt. De opgelegde tuchtstraffen zijn deze van toepassing op de federale ambtenaren en kunnen gaan van een terechtwijzing tot het verminderen van de wedde met 5 % gedurende een week of een maand. In geval het om een personeelslid gaat dat via een arbeidsovereenkomst wordt aangeworven, zijn uiteraard de bepalingen op de wet inzake arbeidsovereenkomst van toepassing.

4. Het hoeft uiteraard niet te verbazen dat ook gevangenispersoneel wordt bloot gesteld aan racistische uitlatingen vanwege derden. Betreft het gedetineerden dan zijn de tuchtbepalingen zoals voorzien in de basiswet van 2005 van toepassing maar ook ten aanzien van bezoekers kunnen in het kader van de bezoekregeling orde- en veiligheidsmaatregelen genomen worden. Deze informatie is uiteraard gekoppeld aan het dossier van een gedetineerde en die wordt uitsluitend op niveau van de gevangenis beheerd. Het is uiteraard ook mogelijk dat een personeelslid van een gevangenis, en doorgaans is dat dan via de persoon van de directeur, het parket in kennis stelt van feiten waarvan hij meent dat ze een mogelijks strafrechtelijke inbreuk vormen, en dit conform artikel 29 van het wetboek van strafvordering.

Cette formation se base sur la combinaison entre, d'une part, le cadre déontologique général applicable à l'ensemble du personnel des services publics fédéraux et, d'autre part, la disposition déontologique complémentaire spécifique telle qu'elle figure dans l'arrêté royal du 14 mai 1971 portant instructions spéciales applicables aux agents des services extérieurs de l'Administration des établissements pénitentiaires.

Cette réglementation doit être actualisée et une initiative appropriée sera dès lors prise à cet effet.

La hiérarchie peut, bien entendu, initier une procédure disciplinaire dans le cas où de tels faits lui sont signalés. Les détenus qui s'estiment traités de la sorte contactent également les organes de surveillance (en l'occurrence les commissions de surveillance), mais notamment aussi le service de médiation fédéral qui a effectué une enquête portant sur ce type de faits il y a quelque temps. Le rapport y afférent ne nous a toutefois pas encore été communiqué. Il est évident qu'une suite est également donnée aux plaintes qui parviennent au ministre de la Justice par ces voies.

3. Cela dépend des faits spécifiques sur lesquels le comité de direction du SPF Justice se prononce au cas par cas. Les peines disciplinaires infligées sont celles applicables aux fonctionnaires fédéraux. Elles peuvent aller d'un rappel à l'ordre à la réduction du traitement de 5 % pendant une semaine ou un mois. Dans le cas où il s'agit d'un membre du personnel recruté par le biais d'un contrat de travail, les dispositions de la loi relative aux contrats de travail sont bien entendu d'application.

4. Il n'est, à l'évidence, guère surprenant que le personnel pénitentiaire soit également exposé à des propos racistes tenus par des tiers. S'il s'agit de détenus, les dispositions disciplinaires prévues dans la loi de principes de 2005 sont alors applicables. Toutefois, des mesures d'ordre et de sécurité peuvent également être prises à l'égard de visiteurs dans le cadre du règlement des visites. Cette information est, bien sûr, jointe au dossier d'un détenu et celle-ci est exclusivement gérée au niveau des prisons. Bien entendu, il est également possible qu'un membre du personnel d'une prison informe, généralement par l'intermédiaire du directeur, le parquet de faits dont il estime qu'ils peuvent constituer une infraction pénale, et ce conformément à l'article 29 du Code d'instruction criminelle.

DO 2017201822730

Vraag nr. 2646 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 25 april 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Verkeersovertredingen. - Herroepingen.

Op 24 mei 2014 trad de nieuwe paragraaf 1bis van het artikel 13 van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probatie in werking:

"De gewone opschorting en de probatieopschorting kunnen ook worden herroepen indien diegene voor wie de maatregel is genomen wegens een overtreding van de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer of van haar uitvoeringsbesluiten, gedurende de proeftijd een nieuw misdrijf heeft gepleegd dat veroordeling krachtens de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer tot gevolg heeft gehad.

Het eerste lid geldt eveneens indien de maatregel tegelijkertijd is genomen wegens een overtreding van de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer of van haar uitvoeringsbesluiten en wegens een overtreding van de artikelen 419 of 420 van het Strafwetboek."

De herroeping was tot dan slechts mogelijk in geval van een nieuwe veroordeling tot een criminele straf of een hoofdgevangenisstraf van ten minste één maand. De gevallen waarin gevangenisstraffen zijn voorzien in de wegverkeerswet zijn echter zeldzaam waardoor de herroeping van het uitstel of de opschorting bijgevolg een eerder theoretische kwestie was.

In artikel 13 van de wet van 29 juni 1964 werd daarom de mogelijkheid tot herroeping voorzien in geval van een nieuwe veroordeling voor een overtreding van de wegverkeerswet en haar uitvoeringsbesluiten in de periode van (probatie)opschorting.

Ook in artikel 14 van die wet werden wijzigingen aangebracht om de politierechter de mogelijkheid te bieden het uitstel of het probatieuitstel te herroepen in geval van een nieuwe veroordeling voor een overtreding van de wegverkeerswet en haar uitvoeringsbesluiten in de periode van (probatie)uitstel.

Ook hier werd voorzien in de mogelijkheid tot herroeping van het (probatie)uitstel bij gelijktijdige veroordelingen wegens een overtreding van de artikelen 419 of 420 van het Strafwetboek en een overtreding van de bepalingen van de wet van 16 maart 1968 of van de uitvoeringsbesluiten ervan. Deze herroeping kan worden uitgesproken onder dezelfde voorwaarden als de herroeping van de opschorting.

DO 2017201822730

Question n° 2646 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 25 avril 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Infractions routières. - Révocations.

Le nouveau paragraphe 1bis de l'article 13 van de loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation est entré en vigueur le 24 mai 2014:

"La suspension simple et la suspension probatoire peuvent également être révoquées si la personne qui fait l'objet de cette mesure du chef d'infraction à la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière ou à ses arrêtés d'exécution a commis une nouvelle infraction pendant le délai d'épreuve et ayant entraîné à une condamnation en vertu de la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière.

L'alinéa 1er vaut également si la mesure est prise en même temps pour une infraction à la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière ou à ses arrêtés d'exécution et pour une infraction aux articles 419 ou 420 du Code pénal."

Jusqu'alors, la révocation n'était possible que dans le cas d'une nouvelle condamnation à une peine criminelle ou à un emprisonnement principal d'au moins un mois. Les cas prévoyant des peines d'emprisonnement étant toutefois plutôt rares dans la loi relative à la circulation routière, la révocation du sursis ou la suspension étaient plutôt théoriques.

C'est pourquoi dans l'article 13 de la loi du 29 juin 1964, la possibilité de révocation est prévue en cas de nouvelle condamnation pour une infraction à la loi relative à la police de la circulation routière ou à ses arrêtés d'exécution, durant la période de la suspension (probatoire).

Dans l'article 14 de la loi sur la probation aussi, des modifications ont été apportées pour permettre au juge de police de révoquer le sursis ou le sursis probatoire en cas de nouvelle condamnation pour une infraction à la loi relative à la police de la circulation routière ou à ses arrêtés d'exécution, durant la période de sursis (probatoire).

Dans ce cas aussi, la possibilité de révocation du sursis (probatoire) est prévue en cas de prononcé de condamnations simultanées du chef d'une infraction aux articles 419 ou 420 du Code pénal et d'une infraction aux dispositions de la loi du 16 mars 1968 ou de ses arrêtés d'exécution. Cette révocation peut être prononcée dans les mêmes conditions que la révocation de la suspension du prononcé.

Bedoeling is verkeerszondaars doen beseffen dat een straf of een boete met uitstel niet zomaar een vodge papier is.

Hoeveel keer werd in het tweede semester van 2014, in 2015, in 2016 en in 2017 dergelijke herroeping toegepast? Graag opgesplitst per gerechtelijk arrondissement.

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2646 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 25 april 2018 (N.):

De parlementaire vraag verwijst naar de tenuitvoerlegging op het terrein van artikel 13, § 1bis, van de wet van 29 juni 1964 zoals gewijzigd bij de wet van 9 maart 2014.

Er moet worden opgemerkt dat § 1bis in werking is getreden op 1 januari 2015 en niet op 24 mei 2014 zoals aangehaald door het geacht lid.

De eerste initiatieven om deze wet toe te passen werden genomen op het niveau van de politieparketten. Die hebben opgemerkt dat de te volgen procedure zwaar was.

Het College van procureurs-generaal is van mening dat de toepassing van de nieuwe wet een gecentraliseerd beheer behoeft door middel van het programma MaCH en met identieke teksten van dagvaarding tot herroeping, die alle parketten van het koninkrijk gemakkelijk kunnen toepassen, dit om de verwerking van dergelijke dossiers te vergemakkelijken.

De teksten die de herroeping mogelijk maken, werden in september 2017 in MaCH ingevoerd en zijn regelmatig aangevuld door de Steundienst van het openbaar ministerie, bureau Kwalificaties, teneinde alle mogelijkheden die zich kunnen voordoen te verwerken.

De gevraagde cijfers kunnen jammer genoeg niet worden geëxtraheerd bij gebrek aan gecentraliseerd beheer vóór 2017.

DO 2017201822863

Vraag nr. 2677 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 03 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Daadwerkelijke uitoefening van het stemrecht door gedetineerden (MV 25239).

Sommige personen in voorlopige hechtenis en sommige veroordeelden hebben stemrecht. Het is belangrijk dat zij dit recht ook kunnen uitoefenen.

L'objectif est de faire comprendre aux auteurs d'infractions de roulage qu'une peine ou une amende avec sursis n'est pas qu'un simple chiffon de papier.

Dans combien de cas une telle révocation a-t-elle été appliquée au cours du second trimestre de 2014, en 2015, en 2016 et en 2017? Merci de ventiler les résultats par arrondissement judiciaire.

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2646 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 25 avril 2018 (N.):

La question parlementaire fait référence à la mise en oeuvre dans la pratique de l'article 13, § 1er bis de la loi du 29 juin 1964 tel que modifié par la loi du 9 mars 2014.

Il est à relever que le § 1er bis est entré en vigueur le 1er janvier 2015, et non le 24 mai 2014 comme indiqué par l'honorable membre.

Les premières initiatives visant à faire appliquer cette loi furent prises au niveau des parquets de police. Ceux-ci ont relevé la lourdeur de la procédure à suivre.

Le Collège des procureurs généraux a estimé que l'application de la nouvelle loi nécessitait, afin de faciliter le traitement de ce type de dossier, une gestion centralisée par l'intermédiaire du programme MaCH ainsi que des textes de citation en révocation identiques, qui puissent être aisément appliqués par tous les parquets du royaume.

Ces textes permettant la révocation ont été introduits dans MaCH en septembre 2017. Ceux-ci ont régulièrement été complétés par le service d'appui du ministère public, section Qualifications, afin de viser toutes les possibilités pouvant se présenter.

Les chiffres demandés ne peuvent malheureusement être extraits, à défaut de gestion centralisée avant 2017.

DO 2017201822863

Question n° 2677 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 03 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

L'exercice effectif du droit de vote des détenus (QO 25239).

Certaines personnes qui se trouvent en situation de détention préventive ainsi que certains condamnés jouissent du droit de vote. Il est important qu'ils puissent exercer ce droit de manière effective.

De betrokkenen klagen echter dat de stemprocedure in België zeer omslachtig is. Gedetineerden moeten een aantal stappen doorlopen: een persoon vinden die voor hem of haar kan stemmen, deze persoon een volmacht geven, en hem zijn of haar identiteitskaart en attest van gevangenschap meegeven.

In tal van landen kunnen gedetineerden op een doeltreffendere manier stemmen. In Duitsland, Australië en Japan kunnen gedetineerden hun stembrief met de post opsturen. In Canada zijn er stembureaus in gevangenissen. In Tsjechië hebben verkiezingskandidaten toegang tot gevangenen om hun programma's voor te stellen.

1. Welk percentage van de kiesgerechtigde gevangenisbevolking heeft bij de laatste verkiezingen daadwerkelijk gestemd?

2. Hoeveel stemgerechtigde gedetineerden verblijven er in de gevangenis? Kunt u de aantallen per gevangenis opgeven?

3. Zou het niet opportuun zijn om de stemprocedure in de Belgische gevangenissen te vereenvoudigen?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2677 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 03 mei 2018 (Fr.):

Er zijn geen cijfers beschikbaar die het mogelijk maken een antwoord te geven op de eerste vraag. Dat komt omdat het de gedetineerde vrij staat om aan de oproepingsbrief, die hij in de gevangenis ontvangt, het gevolg te geven dat hij wil. Als hij een volmacht geeft aan iemand, dan kan op geen enkele wijze achterhaald worden wat die gevolmachtigde ermee doet.

Wat de tweede vraag betreft, is het belangrijk op te merken dat het gedetineerden sinds eind 2015 niet langer is toegestaan om zich in de gevangenis te domiciliëren. Voor diegenen die sinds voor de wetswijziging in de gevangenis zijn gedomicilieerd, zou geval per geval moeten worden bekeken of zij al dan niet ontzet zijn van de uitoefening van het kiesrecht. Die informatie is niet beschikbaar.

Pourtant, en Belgique, la procédure pour voter est, d'après le terrain, très lourde. Elle requiert nombre de démarches de la part du détenu. Il doit ainsi trouver une personne pouvant voter pour lui, lui remettre une procuration, sa carte d'identité ainsi qu'une attestation de détention.

À l'inverse, de nombreux pays permettent aux détenus de voter de manière plus efficace. Ainsi, l'Allemagne, l'Australie et le Japon ont mis en place un système de vote par correspondance. Au Canada, des bureaux de vote sont installés dans les prisons. En République tchèque, les candidats aux élections ont accès aux prisons pour présenter leurs programmes.

1. Quel est le pourcentage de la population détenue en droit de voter qui a effectivement voté lors des dernières élections?

2. Combien de détenus ayant le droit de vote sont domiciliés en prison? Pourriez-vous communiquer ces chiffres pour chaque prison?

3. Ne serait-il pas opportun de faciliter la procédure de vote en prison en Belgique?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2677 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 03 mai 2018 (Fr.):

On ne dispose pas de chiffres permettant de répondre à la première question et cela s'explique par le fait que le détenu est libre de donner à la convocation électorale, qui lui parvient en prison, la suite qu'il veut. S'il donne une procuration à quelqu'un, il n'y a aucun moyen de savoir ce que ce mandataire en fait.

En ce qui concerne la deuxième question, il est important de savoir que depuis fin 2015, les détenus ne sont plus autorisés à se domicilier en prison. Parmi ceux qui, préalablement à la modification de la législation, sont encore domiciliés dans les prisons, il conviendrait d'analyser au cas par cas s'ils sont ou non déchu du droit de vote. Cette donnée n'est pas disponible.

Wat de derde vraag betreft, is de minister van Justitie van mening dat de bestaande handelwijze, waarbij de gedetineerde de mogelijkheid wordt geboden om zijn stem uit te brengen door middel van een volmacht, volstaat. Ook andere burgers bevinden zich in situaties waarin zij niet persoonlijk hun stem kunnen of willen gaan uitbrengen. De operationele moeilijkheden die gepaard gaan met organisatie van stembureaus in de gevangenissen lijken niet op te wegen tegen de mogelijke voordelen. De vraag of het opportuun is om de gedetineerde burgers eventueel de mogelijkheid te bieden om per brief te stemmen, wordt beter gesteld aan de minister van Binnenlandse Zaken.

DO 2017201822908

Vraag nr. 2681 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 04 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Wetsdokters.

Er zijn soms klachten te horen dat een onderzoek niet of onvoldoende vooruit gaat omwille van een tekort aan wetsdokters. Tegelijkertijd zijn er in deze legislatuur besparingen doorgevoerd op het justitiebudget.

In 2013 trokken de wetsdokters al aan de alarmbel met een open brief aan toenmalig minister van Justitie, Annemie Turtelboom, met onder andere de volgende boodschap "door te snoeien in de vergoedingen van de wetsartsen en de continue demotivatie zal het tekort aan wetsartsen leiden tot een weigering van opdrachten, een stijging van het aantal onontdekte moorden en een achteruitgang van de gerechtelijke onderzoeken".

1. Wat is de evolutie van het aantal wetsdokters in de laatste vijf jaar (per jaar)?

2. Waarvoor (aard van de misdrijven) worden zij ingezet?

3. Wat is het aantal opdrachten dat zij gemiddeld per jaar krijgen, verdeeld over de gerechtelijke arrondissementen?

4. Hoe is het budget voor wetsdokters geëvolueerd gedurende de laatste vijf jaar?

5. Wat zal de impact zijn op de evolutie van het aantal wetsdokters de komende jaren?

6. Op welke manier wordt hetesignaleerde probleem van een tekort opgevangen?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2681 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 04 mei 2018 (N.):

En ce qui concerne la troisième question, le ministre de la Justice est d'avis que la méthode existante, permettant au détenu de voter par procuration, suffit. D'autres citoyens se trouvent également dans une situation dans laquelle ils ne peuvent ou ne veulent pas aller personnellement voter. Les difficultés opérationnelles de prévoir des bureaux de vote au sein des prisons semblent plus importantes que les avantages qu'on en retire. Concernant le caractère opportun visant à permettre aux citoyens détenus d'éventuellement voter par lettre, il serait préférable de poser la question au ministre de l'Intérieur.

DO 2017201822908

Question n° 2681 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 04 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les médecins légistes.

Dans les enquêtes, des plaintes sont parfois émises en ce qui concerne l'absence ou l'insuffisance d'avancées engendrée par la pénurie de médecins légistes. Au cours de cette législature, des économies sont dans le même temps réalisées sur le budget consacré à la Justice.

En 2013, les médecins légistes tiraient déjà la sonnette d'alarme dans une lettre ouverte adressée à la ministre de la Justice de l'époque, Annemie Turtelboom, indiquant notamment que "du fait de la réduction des indemnités des médecins légistes et de la démotivation persistante, la pénurie de médecins légistes entraînera le refus des missions, la hausse du nombre de meurtres non élucidés et le recul des enquêtes judiciaires".

1. Comment le nombre de médecins légistes a-t-il évolué (chaque année) au cours des cinq dernières années?

2. À quelles fins (nature des délits) ces médecins sont-ils employés?

3. Combien de missions leur sont-elles confiées en moyenne chaque année par arrondissement judiciaire?

4. Comment le budget des médecins légistes a-t-il évolué au cours des cinq dernières années?

5. Comment la situation influera-t-elle sur l'évolution du nombre de médecins légistes dans les prochaines années?

6. Comment le problème posé par la pénurie est-il résolu?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2681 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 04 mai 2018 (N.):

1. en 3. De aard van de databank van de gerechtskosten is zuiver boekhoudkundig, wat het verstrekken van deze gegevens op korte termijn onmogelijk maakt.

2. "Wetsdokter" is een algemeen begrip en kan betrekking hebben op in principe alle medische specialisaties. Om enkele voorbeelden te geven

- de anatomo-pathologen die lijkschouwingen uitvoeren,
- de gerechtspychiater, die de geestelijke gezondheid van een verdachte onderzoeken (zowel in het kader van een strafonderzoek met een overleden of levend slachtoffer en met het oog op een eventuele internering, onderzoek van een persoon die in aanmerking lijkt te komen voor collocatie of een andere vorm van gedwongen of vrijwillige plaatsing in een psychiatrische inrichting, behandeling of observatie, als met het oog op de beoordeling van de geloofwaardigheid van een persoon, enz.),

- de diverse specialisten, die de letsels opgelopen door het slachtoffer van een arbeids-, verkeers- of ander ongeval of een misdrijf onderzoeken om vast te stellen of de letsels definitief zijn of nog evolueren, en de mate van arbeidsongeschiktheid of verlies aan zelfredzaamheid te bepalen, enz.

4. Er is jaarlijks één begroting voor gerechtskosten, die wordt gebruikt voor de betaling van alle types gerechtskosten, met uitzondering van hetgeen moet worden betaald door derden zoals de burgerlijke partij of de burgerrechtelijk verantwoordelijke partij. Binnen dat kader wordt ook geen onderscheid gemaakt tussen de verschillende types van gerechtsartsen.

Er kan wel herhaald worden dat er wordt gewerkt aan een nieuw tarief voor de gerechtspychiater die personen onderzoeken die eventueel in aanmerking zouden komen voor internering. Dit zal eveneens het geval zijn voor de psychiater, en in het algemeen, de artsen die advies geven over zaken bedoeld in de exemplatieve opsomming in punt 2.

5. en 6. Sinds juni 2017 hebben alle magistraten toegang tot een overzicht van alle gerechtsexperten. Alle gerechtsexperten zijn er beschikbaar voor zowel de strafrechtelijke als de burgerlijke peiler. Alle gerechtsexperten weten dat sommige opdrachten in strafzaken gebonden zijn aan tarieven die de kostprijs vertegenwoordigen, daarom zijn het overigens kostenstaten, in tegenstelling tot burgerlijke zaken waar de tarieven in onderling overleg worden vastgelegd. Er zullen altijd artsen zijn die bereid zijn opdrachten uit te voeren voor de gerechtelijke overheden, omdat dit vaak interessante opdrachten zijn en er een bepaald prestige van uit gaat.

1. et 3. La nature de notre banque de données des frais de justice étant purement comptable, il est impossible de fournir les données dans un délai raisonnable

2. La notion de "médecin légiste" est une notion générale et peut, en principe, se rapporter à toutes les spécialisations médicales. Citons quelques exemples:

- les anatomopathologistes, qui pratiquent les autopsies;
- les psychiatres judiciaires, qui examinent la santé mentale d'un suspect (tant dans le cadre d'une enquête pénale avec une victime décédée ou vivante et en vue éventuellement d'un internement, d'un examen d'une personne qui semble entrer en ligne de compte pour la collocation ou pour une autre forme de placement forcé ou volontaire dans une institution psychiatrique, d'un traitement ou d'une observation qu'en vue de l'évaluation de la crédibilité d'une personne, etc.);

- les différents spécialistes, qui examinent les lésions de la victime d'un accident du travail, d'un accident de la route ou autre ou d'une infraction, afin d'établir si les lésions sont définitives ou pas et de déterminer le degré d'incapacité de travail ou la perte d'autonomie, etc.

4. Il y a chaque année un budget pour les frais de justice, lequel est utilisé pour payer tous les types de frais de justice, à l'exception des frais qui doivent être payés par des tiers comme la partie civile ou la partie civilement responsable. Dans ce cadre, aucune distinction n'est opérée entre les différents types de médecins légistes.

Je peux toutefois à nouveau souligner que l'on travaille actuellement à l'élaboration d'un nouveau tarif pour les psychiatres judiciaires, qui examinent des personnes susceptibles d'entrer en ligne de compte pour un internement. Tel sera également le cas pour les psychiatres et, de manière générale, pour les médecins qui rendent un avis dans des affaires visées dans l'énumération exemplative figurant au point 2.

5. et 6. Depuis juin 2017, l'ensemble des magistrats ont accès à un aperçu de tous les experts judiciaires. Tous les experts judiciaires sont disponibles tant pour le pilier pénal que pour le pilier civil. Tous les experts judiciaires savent que certaines missions en matière pénale sont liées à des tarifs qui représentent le coût. C'est d'ailleurs la raison pour laquelle des états de frais sont prévus. Dans les affaires civiles, les tarifs sont par contre établis de commun accord. Il y aura toujours des médecins qui seront disposés à exécuter des missions pour les autorités judiciaires, car il s'agit souvent de missions intéressantes dont on tire un certain prestige.

Het is de opdracht van de minister van Justitie om de tarieven in strafzaken op een correct niveau te houden. Daarom zijn er reeds stappen gezet voor een herziening van dit tarief.

DO 2017201823113

Vraag nr. 2703 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gevangenis van Lantin. - Niet-beschikbaar grievenformulier.

Naar verluidt is er een administratief probleem waardoor het voor de gedetineerden in de gevangenis van Lantin moeilijker is om op efficiënte wijze hoger beroep tegen een vonnis aan te tekenen. Artikel 204 van het Wetboek van Strafvordering bepaalt het volgende:

"Op straffe van verval van het hoger beroep bepaalt het verzoekschrift nauwkeurig de grieven die tegen het vonnis worden ingebracht, met inbegrip van de procedurele grieven, en wordt het verzoekschrift binnen dezelfde termijn en op dezelfde griffie ingediend als de in artikel 203 bedoelde verklaring. Het verzoekschrift wordt ondertekend door de eiser in beroep of zijn advocaat, of door een ander bijzonder gevolmachtigde.

In dit laatste geval wordt de volmacht bij het verzoekschrift gevoegd. Dit verzoekschrift kan ook rechtstreeks worden ingediend op de griffie van de rechtbank of het hof waarvoor het hoger beroep wordt gebracht. Daartoe kan een formulier, waarvan het model wordt bepaald door de Koning, worden gebruikt. Deze bepaling geldt ook voor het openbaar ministerie."

Om hoger beroep in een strafzaak aan te tekenen moet er dus niet alleen een verklaring van hoger beroep ondertekend worden op de griffie (of in de gevangenis voor de gedetineerden), maar moet er ook een bij koninklijk besluit vastgelegd grievenformulier worden toegevoegd. De advocaat kan ook beslissen om dat pro-formaformulier niet te gebruiken en zelf een document op te stellen dat aan dezelfde voorwaarden beantwoordt.

Volgens de informatie waarover ik beschik, is dat formulier vandaag niet beschikbaar voor de gedetineerden in de gevangenis van Lantin. Dat was in ieder geval nog het geval in februari 2018. Een gedetineerde die niet wordt bijgestaan door een advocaat kan enkel hoger beroep aantekenen vanuit de gevangenis (zijn bewegingsvrijheid is zeer relatief). En zelfs als hij wordt bijgestaan door een advocaat kan een gedetineerde om verscheidene redenen in de gevangenis ook zelf beslissen om in hoger beroep te gaan.

Il est le devoir du ministre de la Justice de maintenir les tarifs en matière répressive à un niveau acceptable. C'est pourquoi des démarches ont déjà été entreprises pour les réviser.

DO 2017201823113

Question n° 2703 de monsieur le député Gilles Foret du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Formulaire de griefs non disponible à la prison de Lantin.

Un problème administratif limitant la possibilité de faire appel de manière efficiente d'un jugement pour les détenus à la prison de Lantin m'est récemment revenu. Selon l'article 204 du Code d'instruction criminelle:

"À peine de déchéance de l'appel, la requête indique précisément les griefs élevés, y compris les griefs procéduraux, contre le jugement et est remise, dans le même délai et au même greffe que la déclaration visée à l'article 203. Elle est signée par l'appelant, son avocat ou tout autre fondé de pouvoir spécial.

Dans ce dernier cas, le pouvoir est annexé à la requête. Cette requête peut aussi être remise directement au greffe du tribunal ou de la cour où l'appel est porté. Un formulaire dont le modèle est déterminé par le Roi peut être utilisé à cette fin. La présente disposition s'applique également au ministère public."

Pour faire appel en matière pénale, il faut donc, en plus d'une déclaration d'appel à signer au greffe (ou à la prison pour les détenus), y joindre un formulaire de griefs avec un formulaire proposé par arrêté royal. L'avocat peut également se passer de ce formulaire pro forma et rédiger lui-même un document remplissant les mêmes conditions.

À ma connaissance ce formulaire n'est à ce jour pas proposé aux détenus à la prison de Lantin. Tel était en tout cas encore le cas en février 2018. Un détenu non assisté d'un avocat n'a d'autre choix que de faire appel depuis la prison (sa liberté de mouvement est toute relative). Un détenu, même assisté d'un avocat peut également pour plusieurs raisons faire appel, de son propre chef à la prison.

Het formulier moet worden gebruikt op straffe van verval van het hoger beroep, maar kan niet worden ingevuld in de gevangenis omdat het niet beschikbaar is voor de gedetineerden, waardoor de hogere beroepen vanuit die penitentiaire inrichting niet ontvankelijk zijn en het recht op een beoordeling in tweede aanleg de facto niet wordt gegarandeerd.

In de praktijk zijn de hogere beroepen van de gedetineerden in de gevangenis van Lantin dus tot mislukken gedoemd en genieten de gedetineerden feitelijk niet langer het recht op dubbele aanleg.

1. Bent u op de hoogte van dat probleem?
2. Doet het zich ook voor in andere gevangenissen in ons land?
3. Zult u het probleem verhelpen? Zo ja, hoe? Binnen welke termijn?
4. Zou er voor geïnterneerden, analfabeten of personen die onze taal niet machtig zijn (niet-exhaustieve opsomming) geen uitzondering kunnen worden gemaakt?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2703 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 16 mei 2018 (Fr.):

1. Er werd navraag gedaan bij de griffie van Lantin. Er werden geen problemen gesignaleerd.
2. Tot op heden werden geen meldingen over eventuele problemen in gevangenissen ontvangen.
3. Deze vraag is, gelet op bovenstaande antwoorden, niet aan de orde.
4. Hulpverlening voor het invullen van deze documenten is niet voorzien. Hiervoor kan een gedetineerde zich wenden tot zijn advocaat.

DO 2017201823171

Vraag nr. 2710 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Kinderen in de gevangenis.

Opgesloten moeders kunnen onder bepaalde voorwaarden hun jonge kinderen in de gevangenis bij zich houden.

1. Hoeveel kinderen zijn er sinds 2014 in de Belgische gevangenissen geboren? Welke medische opvolging krijgen die kinderen?
2. Hoeveel kinderen leven er momenteel met hun moeder in de gevangenis? Krijgen zij een speciale begeleiding?

Dans la mesure où ce formulaire est prévu à peine de déchéance de l'appel, faute de pouvoir remplir ledit formulaire depuis la prison puisqu'il n'est pas proposé aux détenus, les recours faits depuis l'établissement pénitentiaire sont donc irrecevables et de facto, le droit à un second degré de juridiction n'est plus garanti.

Dans les faits, les détenus de l'établissement pénitentiaire de Lantin voient donc leurs appels échouer et ne bénéficient plus réellement dudit double degré de juridiction.

1. Étiez-vous au courant de problème?
2. Est-ce le cas dans d'autres prisons du pays?
3. Comptez-vous y remédier? Si oui, comment? Dans quels délais?
4. De manière non exhaustive, pour un interné, un analphabète, une personne ne parlant pas notre langue, une exception ne pourrait-elle pas être prévue?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2703 de monsieur le député Gilles Foret du 16 mai 2018 (Fr.):

1. Le greffe de Lantin a été interrogé. Aucun problème n'a été signalé.
2. Jusqu'à présent, aucun signalement concernant d'éventuels problèmes dans des prisons a été reçu.
3. Vu les réponses apportées ci-dessus, ce point de la question n'est pas à l'ordre du jour.
4. Aucune aide n'est prévue pour compléter ces documents. À cet effet, un détenu peut s'adresser à son avocat.

DO 2017201823171

Question n° 2710 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Présence d'enfants en prison.

Les mères de famille incarcérées peuvent selon certaines conditions garder leur enfant en bas âge en prison.

1. Combien d'enfants sont nés dans des établissements pénitentiaires belges depuis 2014? Quel suivi médical est apporté à ces enfants?
2. Combien d'enfants vivent actuellement en prison avec leur mère? Un suivi particulier leur est-il apporté?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2710 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.):

1. Geen enkel kind wordt geboren in de gevangenis, dit gebeurt altijd in een extern ziekenhuis, ook als de moeder gedetineerd is ten tijde van de bevalling.

Alle inrichtingen waar een moeder-kind afdeling is werken samen met Kind en Gezin in Vlaanderen of l'*Office de la Naissance et de l'Enfance* voor het Zuiden van het land. De medische opvolging wordt door de medische dienst van de gevangenis opgenomen. Indien het kind gehospitaliseerd moet worden zal ook eerder gekeken worden of er buiten geen mogelijkheden zijn tot opvang. Indien niet wordt onderzocht in hoeverre de moeder haar kind kan bezoeken of erbij kan blijven. Dit wordt individueel geregeld en is geen automatisch recht. De medische dienst werkt ook samen met pediaters dus de opvolging die binnen kan voorzien worden komt tegemoet aan de noden van het kind.

2. Momenteel verblijven dertien kinderen in de gevangenis bij hun moeder.

DO 2017201823379

Vraag nr. 2725 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 04 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aanpak van loot boxes (MV 25380).

Volgens een bericht in *De Standaard*, waarvan de inhoud op 25 april 2018 op de website *7sur7.be* werd overgenomen, dreigt de Kansspelcommissie tot 1,6 miljoen euro aan boetes op te leggen aan een reeks videogames als die niet worden aangepast.

De Kansspelcommissie buigt zich over de games "Overwatch", "Star Wars Battlefront II", "FIFA 18" en "Counter-Strike: Global Offensive". De commissie wil nagaan of er in die games verboden kansspelen zitten. Ze struikelt over de *loot boxes*, ofwel schatkisten, die een of meerdere virtuele voorwerpen kunnen bevatten die de speler mogelijk een voordeel opleveren in het spel. Aangezien spelers vóór de aankoop van zo een koffer de inhoud ervan niet kennen, onderzoekt de Kansspelcommissie of zulke *loot boxes* gelijkgesteld kunnen worden met kansspelen.

1. Kunt u die informatie bevestigen? Hoe wil de Kansspelcommissie *loot boxes* en gelijkaardige kansspelen aanpakken?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2710 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.):

1. Aucun enfant ne naît en prison, cela se fait toujours dans un hôpital externe, même si la mère est détenue au moment de l'accouchement.

Tous les établissements comprenant une section mère-enfant travaillent en collaboration avec *Kind en Gezin* en Flandre et l'Office de la Naissance et de l'Enfance au sud du pays. Le suivi médical est assuré par le service médical de la prison. Si l'enfant doit être hospitalisé, on essayera également plutôt d'examiner les possibilités d'accueil à l'extérieur. Si ce n'est pas le cas, on étudie la possibilité pour la mère de rendre visite à son enfant ou de rester à ses côtés. Ces situations sont réglées individuellement et il ne s'agit pas d'un droit automatique. Le service médical travaille également en collaboration avec des pédiatres, donc le suivi qui peut être prévu au sein de la prison répond aux besoins de l'enfant.

2. Treize enfants séjournent actuellement avec leur mère en prison.

DO 2017201823379

Question n° 2725 de monsieur le député Emir Kir du 04 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

La lutte contre le phénomène des loot box (QO 25380).

Selon une information parue dans *De Standaard* et reprise sur *7sur7.be* le 25 avril 2018, la Commission des jeux de hasard menace d'amendes pouvant atteindre 1,6 million d'euros une série de jeux vidéo s'ils ne sont pas adaptés.

En effet, la Commission analyse les jeux "Overwatch", "Star wars battlefront 2", "FIFA 18" et "Counter-strike global offensive". Elle veut vérifier s'il y a ou non des jeux de hasard interdits dedans. L'élément visé par la Commission est la *loot box*, que l'on peut traduire par coffre à butin, qui contient un ou plusieurs objets virtuels offrant au joueur des améliorations dans le jeu. Les joueurs ne pouvant savoir ce que contient le coffre avant de l'acheter, la Commission enquête afin de décider si ces *loot box* peuvent ou non être assimilées à des jeux de hasard.

1. Pourriez-vous confirmer les informations parues dans la presse? Comment la Commission des jeux de hasard compte-t-elle faire face au *loot box* et les jeux de hasard de ce type?

2. Welke initiatieven hebben uw diensten ontwikkeld om dat verschijnsel aan te pakken? Werden er tot dusver al klachten ingediend? Hoe zult u garanderen dat de wetgeving wordt toegepast, met name ter bescherming van minderjarigen?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2725 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 04 juni 2018 (Fr.):

De Kansspelcommissie heeft op verzoek van de minister van Justitie inderdaad een onderzoek gevoerd naar verschillende videospelen waarin *loot boxes* voorkomen. Dat onderzoek volgt op de kritiek rond dat fenomeen. De Commissie is op de hoogte van klachten betreffende jongeren die grote sommen geld hadden uitgegeven.

De Kansspelcommissie is in haar onderzoeksverslag tot de slotsom gekomen dat de betalende *loot boxes* een kansspel zijn in de zin van de wet op de kansspelen en heeft bijgevolg verschillende aanbevelingen geformuleerd om de situatie te verhelpen.

Aangezien kansspelen in beginsel verboden zijn in België tenzij zij een vergunning krijgen, worden de betalende *loot boxes* in de huidige stand van zaken illegaal geëxploiteerd op het Belgische grondgebied, zowel ten aanzien van minderjarigen als ten aanzien van meerderjarigen.

Gelet op deze nieuwe evolutie op het stuk van de interpretatie van hetgeen onder de benaming "kansspel" moet worden verstaan, wordt thans overleg gepleegd met de vertegenwoordigers van de spelindustrie om na te gaan of zij bereid zijn om iets te doen aan deze illegale situatie. Zo niet, kan nog steeds voor de gerechtelijke weg worden gekozen via vervolgingen op grond van de strafrechtelijke bepalingen die vervat zitten in de wet op de kansspelen. De bescherming van minderjarigen ligt de minister van Justitie nauw aan het hart, en in het bijzonder wat dit domein betreft. Het is zijn plicht om te voorkomen dat jongeren al te vroeg aan kansspelen worden blootgesteld, ongeacht het medium dat wordt gebruikt om hen te bereiken.

2. Quelles sont les initiatives prises par vos services pour lutter contre ce phénomène? Des plaintes ont-elles déjà été enregistrées à ce jour? De quelle manière allez-vous garantir l'application de la législation, notamment pour la protection des mineurs d'âge?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2725 de monsieur le député Emir Kir du 04 juin 2018 (Fr.):

Il est vrai que la Commission des jeux de hasard a mené une enquête, à la demande du ministre de la Justice, sur plusieurs jeux vidéo contenant des *loot boxes*. Cette enquête fait suite à des critiques face à ce phénomène. La Commission a connaissance de plaintes concernant des jeunes qui avaient dépensé de grosses sommes d'argent.

Le rapport d'enquête de la Commission des jeux de hasard en a conclu que les *loot boxes* payantes constituaient un jeu de hasard au sens de la loi sur les jeux de hasard et a donc formulé plusieurs recommandations afin de remédier à la situation.

Étant donné que les jeux de hasard sont par principe interdits en Belgique sauf s'ils reçoivent une licence, les *loot boxes* payantes sont illégalement exploitées en l'état actuel des choses sur le territoire belge, tant à l'égard des mineurs que des personnes majeures.

Vu cette nouvelle évolution en matière d'interprétation de ce qui relève de la dénomination "jeux de hasard", des concertations sont actuellement en cours avec les représentants de l'industrie des jeux afin de vérifier s'ils consentent à remédier à cette situation illégale. S'il s'avère que ce n'est pas le cas, il reste la possibilité de la voie judiciaire via des poursuites sur la base des dispositions pénales contenues dans la loi sur les jeux de hasard. La protection des mineurs tient à coeur le ministre de la Justice et particulièrement dans ce domaine. Il est son devoir d'empêcher que des jeunes soient confrontés trop tôt aux jeux de hasard, quel que soit le support employé pour les atteindre.

DO 2017201823380

Vraag nr. 2726 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 04 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Ziekten in onze gevangenissen (MV 25452).

Ik heb het probleem van de ziekten in onze gevangenissen al meermaals met u aangekaart en u op de bestaande problemen gewezen. Ik heb u recent nog gevraagd alle gevangenisdirecteurs te wijzen op de regels voor de verstrekking van niet-voorschriftplichtige geneesmiddelen.

Vandaag blijkt uit een rapport van de Franstalige vereniging van gevangenisbezoekers dat een aantal ziekten in onze gevangenissen in opmars is, meer bepaald tuberculose, bepaalde vormen van hepatitis en hiv-besmettingen.

Als reactie op het rapport wijst het personeel eens te meer op de ontoereikende verzorging en vooral het tekort aan medisch personeel.

1. Ik weet dat er een beleid is om zieke gedetineerden af te zonderen. Meent u, gelet op de voormelde vaststelling, dat er nieuwe maatregelen nodig zijn?

2. Bent u van plan de situatie volledig en systematisch te analyseren om zodoende tot een omvattende evaluatie te komen?

3. Hebt u, zoals ik u eerder had gevraagd, de situatie met betrekking tot de verstrekking van niet-voorschriftplichtige geneesmiddelen door niet-medisch personeel kunnen analyseren? Ik heb er u destijds op gewezen dat uit een aantal van mijn gevangenisbezoeken was gebleken dat in bepaalde instellingen enkel artsen gemachtigd zijn die geneesmiddelen te verstrekken, wat haaks staat op de regels. Wat is vandaag de situatie?

Antwoord van de minister van Justitie van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2726 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 04 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823380

Question n° 2726 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 04 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

La situation dans nos prisons en matière de maladies (QO 25452).

Je suis déjà venu devant vous plusieurs fois pour faire le point sur la situation dans nos prisons en matière de maladies. À plusieurs reprises, j'ai mis en avant les problèmes existant en la matière. Je vous ai d'ailleurs récemment invité à rappeler à chaque directeur les règles en matière de distribution des médicaments ne nécessitant pas de prescription.

Aujourd'hui, il ressort d'un rapport émanant de l'association des visiteurs de prison que plusieurs maladies seraient en augmentation dans nos prisons. Parmi celles-ci sont notamment cités la tuberculose, certaines hépatites ou encore le VIH.

Une fois encore, le personnel réagit à ce rapport en pointant du doigt un manque de soins et surtout de personnel médical à disposition.

1. Je suis bien conscient des mesures mises en place pour isoler les détenus souffrant de maladies. Néanmoins, face à ce constat, estimez-vous que de nouvelles mesures devraient être prises?

2. Avez-vous prévu de mettre en oeuvre un analyse complète et systématique de la situation afin de pouvoir l'évaluer de manière complète?

3. Concernant la demande que je vous avais formulée d'analyser la situation en matière de distribution des médicaments sans prescription par du personnel non médical, cela a-t-il pu être mis en oeuvre? Comme je vous le disais à l'époque, il ressortait de certaines de mes visites que dans plusieurs établissements, contrairement à ce qui est prévu, seuls les médecins étaient autorisés à distribuer ces médicaments. Savez-vous ce qu'il en est aujourd'hui?

Réponse du ministre de la Justice du 20 juin 2018, à la question n° 2726 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 04 juin 2018 (Fr.):

1. Wat het eerste punt van de vraag betreft, is de minister van Justitie van oordeel dat er geen nieuwe maatregelen nodig zijn. Wanneer de situatie zulks vereist (denk bijvoorbeeld aan tuberculose), worden de gedetineerden met een besmettelijke ziekte van bij de eerste vermoedens op passende wijze afgezonderd, gescreend en, in voorkomend geval, behandeld. Het personeel krijgt de nodige instructies betreffende de profylactische maatregelen die het mogelijk maken om elk risico op besmetting te weren en te beperken. De voorkoming van de overdracht van hepatitis en hiv, die een heel ander risico op besmetting inhouden, is volledig in handen van de betrokken gedetineerde patiënt, die in dat kader wordt bijgestaan door het medisch team. In alle gevangenen wordt voor alle voornoemde aandoeningen in de nodige behandeling voorzien. De evoluties van de geneeskunde worden van zeer dichtbij gevolgd.

2. Wat de betrouwbare analyses van het aantal gevallen van tuberculose, hepatitis en hiv betreft, wordt nagegaan of de middelen kunnen gevonden worden om via het platform eHealth een gehomologeerd patiëntendossier in te voeren. De minister van Justitie hoopt dit project tegen de lente van 2019 te kunnen verwezenlijken, maar wenst er evenwel expliciet op te wijzen dat het thans gebruikte - minder performante - elektronische dossier de bestrijding van die aandoening geenszins in de weg staat. Dergelijke ziektes nemen ook in de samenleving in aantal toe. Het deel van de bevolking, dat ook in de buitenwereld sociaal en medisch zwakker staat, is oververtegenwoordigd binnen het gevangeniswezen. Dat is overigens ook de reden waarom de opgesomde aandoeningen proportioneel vaker voorkomen.

3. De toegang tot de huisapotheek voor zelfzorggeneesmiddelen, die ook in de vrije samenleving zonder medisch voorschrift verkrijgbaar zijn, wordt geregeld door collectieve brief nr. 93 van 11 februari 2010. Die brief bepaalt uitdrukkelijk dat de gedetineerde zich moet richten tot het bewakingspersoneel om die geneesmiddelen te verkrijgen. Overeenkomstig deze procedure moet het gebruik van die geneesmiddelen ook worden meegedeeld aan de medische dienst. Indien de geneesheren van oordeel zijn dat de gedetineerde misbruik maakt van de huisapotheek kunnen zij hem de toegang daartoe ontzeggen wegens medische redenen. De geneesheren komen dus niet tussenbeide bij de gewone verdeling van die geneesmiddelen.

1. En ce qui concerne le premier point de la question, le ministre de la Justice est d'avis que de nouvelles mesures ne sont pas nécessaires. Lorsque la situation l'impose (par exemple la tuberculose), les détenus souffrant d'une maladie contagieuse sont, dès les premières suspicions, adéquatement isolés, dépistés et traités le cas échéant. Le personnel reçoit les instructions utiles quant aux mesures prophylactiques permettant d'écarter et de limiter tout risque de contamination. Pour ce qui est de la prévention de la transmission de l'hépatite et du VIH, pour lesquels le risque de contamination est d'un tout autre ordre, tout est entre les mains du patient détenu concerné et celui-ci est assisté par l'équipe médicale dans ce cadre. Le traitement nécessaire pour l'ensemble des pathologies citées est prévu dans les prisons. Les évolutions de la médecine en la matière sont suivies de très près.

2. En ce qui concerne des analyses fiables du nombre de cas de tuberculose, d'hépatite et de VIH, il est vérifié si les moyens peuvent être trouvés d'introduire un dossier patient homologué par la plateforme eHealth. Le ministre de la Justice espère pouvoir réaliser ce projet au printemps 2019. Toutefois, il tient à signaler explicitement que le dossier électronique, moins performant, actuellement en cours d'utilisation, n'entrave aucunement la lutte contre ces pathologies. Il est un fait que ces types de maladies sont également en augmentation dans la société. Au sein de l'administration pénitentiaire, cette partie de la population, qui est également plus fragile sur le plan social et médical dans le monde extérieur, est surreprésentée, raison pour laquelle les pathologies énumérées sont aussi proportionnellement plus fréquentes.

3. L'accès à la pharmacie "familiale" pour les produits non médicamenteux, que l'on peut également se procurer sans prescription dans la société libre, est régi par la lettre collective n° 93 du 11 février 2010. Cette instruction prévoit expressément que le détenu doit s'adresser au personnel de surveillance afin d'obtenir ces médicaments. Cette procédure établit également que la consommation de ces médicaments est communiquée au service médical. Si les médecins estiment que le détenu abuse de la pharmacie "familiale", ils peuvent lui en interdire l'accès pour raisons médicales. Les médecins n'interviennent donc pas dans la distribution habituelle de ces médicaments.

DO 2017201823534

Vraag nr. 2734 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aantal huwelijken en echtscheidingen in 2017.

Het valt me op dat het aantal echtscheidingen tegenwoordig toeneemt, terwijl steeds minder koppels besluiten te trouwen.

1. Hoeveel huwelijken werden er in 2017 voltrokken? Hoeveel koppels zijn er gescheiden?
2. Wat is het percentage huwelijken en echtscheidingen ten opzichte van het aantal inwoners?
3. Kunnen er verschillen tussen de grote steden en de plattelandsgebieden worden opgemerkt?

Antwoord van de minister van Justitie van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2734 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 juni 2018 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt onder de bevoegdheid van de minister van Binnenlandse Zaken voor de huwelijken die voltrokken zijn in België (vraag nr. 3444 van 19 juli 2018) en de minister van Buitenlandse Zaken voor de huwelijken van Belgen die in het buitenland zijn voltrokken (vraag nr. 1469 van 19 juli 2018).

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201715577

Vraag nr. 1493 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 maart 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Openbare ziekenhuizen. - Openstaande vorderingen.

1. Kan u meedelen wat het totaal van de openstaande vorderingen was van de openbare ziekenhuizen in de drie Gewesten voor de jaren 2015 en 2016?
2. Wat is het gemiddelde van de openstaande schulden per ziekenhuisbed in de drie Gewesten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 1493 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 maart 2017 (N.):

1. De som van de openstaande vorderingen bij de openbare ziekenhuizen in de drie Gewesten bedroeg

DO 2017201823534

Question n° 2734 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Le nombre de mariages et de divorces en 2017.

Il me revient que, de nos jours, le nombre de divorces augmente alors que de moins en moins de couples décident de se marier.

1. Combien de mariages ont été actés en 2017? Et combien de divorces?
2. Quel est le taux de mariage et de divorce par rapport au nombre d'habitants?
3. Des divergences peuvent-elles être constatées entre les grandes villes et le milieu rural?

Réponse du ministre de la Justice du 19 juin 2018, à la question n° 2734 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 juin 2018 (Fr.):

Cette question parlementaire relève de la compétence du ministre de l'Intérieur pour ce qui concerne les mariages ayant eu lieu en Belgique (question n° 3444 du 19 juillet 2018) et du ministre des Affaires étrangères pour les mariages de belges ayant eu lieu à l'étranger (question n° 1469 du 19 juillet 2018).

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201715577

Question n° 1493 de madame la députée Barbara Pas du 29 mars 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Hôpitaux publics. - Créances exigibles.

1. Pourriez-vous communiquer le montant total des créances exigibles par les hôpitaux publics des trois Régions pour 2015 et 2016?
2. Quel est le montant moyen des créances exigibles par lit d'hôpital dans chacune des trois Régions?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 1493 de madame la députée Barbara Pas du 29 mars 2017 (N.):

1. La somme des créances ouvertes dans les hôpitaux publics dans les trois Régions s'élève:

in 2014: 371.426.952 euro voor Brussel , 737.023.220 euro voor Vlaanderen en 1.064.029.758 euro voor Wallonië;

in 2015: 403.560.543 euro voor Brussel, 670.543.525 euro voor Vlaanderen en 1.116.320.389 euro voor Wallonië.

2. Het gemiddelde van de openstaande schulden per ziekenhuisbed op ten hoogste één jaar van de drie Gewesten bedroeg 133.971 euro in 2014 en 124.825 euro in 2015.

DO 2016201716130

Vraag nr. 1571 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 04 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Plantaardige producten.

Onlangs werd de campagne Dagen Zonder Vlees gelanceerd, en dat lokte bij de veehouders enkele boze reacties uit. Aangezien de situatie van heel wat Belgische landbouwers al precair was, kwam de actie ongelegen.

Het gaat plantaardige voeding inderdaad voor de wind. Veganisme is een snel opkomende trend en het aanbod in de horeca breidt zich uit.

In Portugal werd er onlangs een wet afgekondigd waarmee alle overheidsdiensten worden verplicht een veganistische maaltijd aan te bieden.

Volgens *O Jornal Económico* ligt die nieuwe wetgeving in het verlengde van de aanbevelingen van de algemene directie van het Portugese departement voor volksgezondheid, die sinds twee jaar een groter belang van plantaardige producten in het voedingspatroon aanmoedigt.

We lezen of horen allerhande informatie over de voor- of nadelen van de consumptie van dierlijke producten. Daardoor kan de consument er niet meer wijs uit worden. Deze nieuwe antivleesboodschap kan verstrekken gevolgen hebben voor de lokale veehouders.

1. Wat zijn uw standpunt en uw aanbevelingen inzake meer bepaald de consumptie van vlees?

2. Hoewel het een persoonlijke keuze betreft en het positief is dat menu's een aanbod voor een zo groot mogelijk publiek bevatten, is het belangrijk dat de boodschap over de impact van onze voeding juist en precies is. Wat weet men vandaag met zekerheid over een buitensporige consumptie van vlees of andere dierlijke producten?

en 2014: à 371.426.952 euros pour Bruxelles, à 737.023.220 euros pour la Flandre et à 1.064.029.758 euros pour la Wallonie;

en 2015: à 403.560.543 euros pour Bruxelles, à 670.543.525 euros pour la Flandre et à 1.116.320.389 euros pour la Wallonie.

2. La moyenne des dettes ouvertes par lit d'hôpital à un an au plus, des trois Régions s'élevait à 133.971 euros en 2014 et à 124.825 euros en 2015.

DO 2016201716130

Question n° 1571 de monsieur le député Benoît Friart du 04 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les produits d'origine végétale.

Récemment, une campagne "40 jours sans viande" a été lancée, provoquant la colère des éleveurs. En effet, la situation de nombreux agriculteurs belges étant déjà délicate, l'opération était mal venue.

Il faut dire que l'alimentation végétale a le vent en poupe. La tendance végane est en plein essor et les propositions en ce sens dans l'horeca se multiplient.

Au Portugal, une loi vient d'être instaurée afin d'obliger tous les établissements publics à proposer un plat végétalien.

Le *Jornal Económico* rappelle que cette nouvelle législation suit les recommandations de la direction générale de la santé portugaise, qui soutient depuis deux ans une présence plus importante de produits d'origine végétale dans l'alimentation.

Nous pouvons entendre ou lire toute sorte d'information quant aux bienfaits et méfaits de la consommation de produits d'origine animale. Et le consommateur y perd son latin. Ce nouveau message anti-viande véhiculé peut être lourd de conséquences pour les éleveurs locaux.

1. Est-il possible de connaître votre avis et vos recommandations quant à la consommation de viande principalement?

2. Au-delà du choix personnel et de l'aspect positif d'inclure au menu des propositions qui satisfassent le plus grand nombre, il est important que le message quant aux conséquences de notre alimentation soit juste et précis. Quelles sont les certitudes aujourd'hui quant à une consommation excessive de viande ou d'autres produits de nature animale?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1571 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 04 mei 2017 (Fr.):

Zoals u weet behoort het sensibiliseren van de bevolking omtrent evenwichtige voeding tot het bevoegdheidspakket van de deelstaten (uitgewerkt in onder meer "la pyramide alimentaire" of "de omgekeerde voedingsdriehoek").

In januari 2014 heeft de Hoge Gezondheidsraad (HGR) reeds een advies uitgebracht over de consumptie van rood vlees en de preventie van colorectale kanker.

De Raad besloot dat de incidentie van colorectale kanker met 10 à 20 % zou kunnen afnemen indien de aanbevelingen van de HGR in de praktijk worden gebracht, namelijk niet meer dan 500 gr. rood vlees eten per week per persoon, en weinig of zelfs geen charcuterie op basis van rood vlees, en dit in het kader van een optimale evenwichtige voeding.

Op individueel niveau en bij een normale consumptie van vlees en charcuterie, is het risico niet bewezen. Met andere woorden, het is het overmatig eten van rood vlees en charcuterie dat een probleem vormt. Alleen mensen die veel rood vlees eten lopen meer risico om kanker te krijgen.

Als men weet dat een steak of een portie vlees tussen 100 en 150 gr. weegt, betekent dit dat vier à vijf keer per week vlees gegeten kan worden. Er mag dus vlees en charcuterie gegeten worden, maar dan in minder grote hoeveelheden. En zelfs als we een keer zin hebben om een biefstuk van 300 gr. te eten, dan is dat geen probleem, als dit maar niet dagelijks gebeurt.

Naast het eten van minder vlees is het belangrijk dat mensen voldoende fruit en groenten eten om hen van antioxidanten te voorzien teneinde oxidatieve stress van voedingsijzer in de darmwand te beperken.

DO 2017201821109

Vraag nr. 2155 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Openbare ziekenhuizen. - Openstaande vorderingen.

1. Kan u meedelen wat het totaal van de openstaande vorderingen was van de openbare ziekenhuizen in de drie Gewesten voor 2017?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 19 juin 2018, à la question n° 1571 de monsieur le député Benoît Friart du 04 mai 2017 (Fr.):

Vous n'êtes pas sans savoir que la sensibilisation de la population aux questions d'une alimentation équilibrée relève des compétences des entités fédérées (mise en oeuvre au travers de la "pyramide alimentaire" ou du "triangle alimentaire inversé").

En janvier 2014, le Conseil Supérieur de la Santé (CSS) avait déjà remis un avis sur la consommation de viande rouge et la prévention du cancer colorectal.

Il concluait que l'incidence du cancer colorectal pourrait diminuer de 10 à 20 % si les recommandations du CSS étaient appliquées, à savoir de ne pas dépasser 500 g de viande rouge par semaine pour un individu et de consommer peu, voire pas du tout, de charcuteries à base de viande rouge et ce dans le cadre d'un régime alimentaire optimalement équilibré.

Au niveau individuel, pour une consommation normale de viande et de charcuterie, le risque n'est pas avéré. En d'autres termes, c'est le fait de manger de la viande rouge et de la charcuterie de manière excessive qui pose problème. Seuls les gros consommateurs ont un risque accru de développer un cancer.

Sachant qu'un steak ou qu'une portion de viande pèse entre 100 et 150 g, cela implique de manger de la viande entre quatre et cinq fois par semaine. On peut donc tout à fait consommer de la viande et de la charcuterie mais en moindre quantité. Et même s'il nous prend l'envie de déguster une côte de boeuf de 300 g, ce n'est pas problématique, à condition de ne pas le faire tous les jours.

Au-delà de la limitation de la consommation de viande, il est important que les gens consomment suffisamment de fruits et de légumes pour leur pouvoir antioxydant afin de limiter le stress oxydatif du fer alimentaire au niveau de la paroi du côlon.

DO 2017201821109

Question n° 2155 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Hôpitaux publics. - Créances exigibles.

1. Pourriez-vous communiquer le montant total des créances exigibles par les hôpitaux publics des trois Régions pour 2017?

2. Wat is het gemiddelde van de openstaande schulden per ziekenhuisbed in de drie Gewesten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2155 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.):

1. De som van de openstaande vorderingen in de openbare ziekenhuizen in de drie Gewesten bedroeg op 31 december:

in 2015: 403.560.543 euro voor Brussel, 670.543.525 euro voor Vlaanderen en 1.116.320.389 euro voor Wallonië;

in 2016: 423.487.933 euro voor Brussel, 718.682.500 euro voor Vlaanderen en 1.198.890.844 euro voor Wallonië.

2. Het gemiddelde van de openstaande schulden op ten hoogste één jaar van de drie Gewesten bedroeg op 31 december 124.825 euro per bed in 2015 en 131.906 euro per bed in 2016.

De FOD Volksgezondheid beschikt nog niet over deze gegevens voor het jaar 2017.

DO 2017201821298

Vraag nr. 2201 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 22 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Zelfstandigen met een getuigschrift van arbeidsongeschiktheid die blijven werken.

Een enquête van de Ligue des familles en UCM heeft uitgewezen dat 80 % van de zelfstandigen met een getuigschrift van arbeidsongeschiktheid blijft werken. Ze negeren de instructies van hun arts omdat ze hun zaak om financiële en organisatorische redenen draaiende moeten houden of omdat ze hun klanten niet in de steek willen laten. Ze nemen op die manier echter ook grote gezondheidsrisico's.

De regering gaf onlangs een krachtig en moedig signaal door de carentijd naar twee weken terug te brengen, maar er zijn nog meer inspanningen nodig om de leefomstandigheden voor de zelfstandigen in ons land te verbeteren.

1. Hoeveel zelfstandigen zagen zich genoopt hun activiteit om gezondheidsredenen definitief stop te zetten? Graag een uitsplitsing per Gewest voor de laatste vijf jaar.

2. Quel est le montant moyen des créances exigibles par lit d'hôpital dans chacune des trois Régions?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 2155 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.):

1. La somme des créances ouvertes des hôpitaux publics dans les trois Régions au 31 décembre s'élève :

en 2014: à 403.560.543 euros pour Bruxelles, à 670.543.525 euros pour la Flandre et à 1.116.320.389 euros pour la Wallonie;

en 2015: à 423.487.933 euros pour Bruxelles, à 718.682.500 euros pour la Flandre et à 1.198.890.844 euros pour la Wallonie.

2. La moyenne des dettes ouvertes à un an au plus, des trois Régions s'élevait au 31 décembre à 124.825 euros par lit en 2015 et à 131.906 euros par lit en 2016.

Le SPF Santé Publique ne dispose pas encore de ces données pour l'année 2017.

DO 2017201821298

Question n° 2201 de monsieur le député Philippe Goffin du 22 février 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les indépendants sous certificat médical qui poursuivent leur activité.

Une enquête menée par la Ligue des familles et l'UCM révèle que plus de 80 % des indépendants sous certificat médical continuent de travailler. Il est clair que la cause de ce non-respect des prescriptions médicales réside dans la nécessité de continuer à faire tourner la boutique pour des raisons financières, organisationnelles ou de clientèle. Il est tout aussi évident que ces indépendants prennent des risques considérables de voir leur santé se dégrader encore davantage.

Si le gouvernement a récemment pris une mesure forte et courageuse en réduisant le délai de carence à deux semaines, l'effort est à poursuivre pour améliorer davantage les conditions de vie des travailleurs indépendants en Belgique.

1. Disposez-vous de données concernant le nombre d'indépendants contraints d'arrêter définitivement leur activité suite à des problèmes de santé? Si possible, je souhaiterai une répartition par Région, au cours des cinq dernières années.

2. Is het mogelijk zelfstandigen die langer dan twee weken ziek zijn vanaf de eerste ziektedag te vergoeden, zoals het geval is voor de loontrekkenden?

3. Op hoeveel raamt u de kosten van zo een maatregel?

4. Welke andere mogelijkheden ziet u om de arbeidsvoorwaarden van zelfstandigen en loontrekkenden dichter bij elkaar te brengen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2201 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 22 februari 2018 (Fr.):

1. In bijlage vindt u het aantal invaliden die genoopt zijn hun activiteit stop te zetten om gezondheidsredenen.

De tabellen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. en 3. U stelt voor om zelfstandigen die langer dan twee weken arbeidsongeschikt zijn vanaf de eerste dag arbeidsongeschiktheid een uitkeringen toe te kennen. De geraamde kostprijs van een dergelijke maatregel bedraagt 8.948.557 euro.

Voor de arbeidsongeschiktheden die vanaf 1 januari 2018 aanvatten, hebben we de carenstijd reeds ingekort tot de eerste veertien dagen van arbeidsongeschiktheid (in plaats van de eerste maand van arbeidsongeschiktheid). Deze maatregel vormt een belangrijke versterking van het sociaal statuut voor de zelfstandigen en biedt de zelfstandige gerechtigde een betere bescherming als hij wegens arbeidsongeschiktheid zijn beroepsactiviteit gedurende meer dan twee weken niet kan uitoefenen. Gezien de budgettaire kost is het invoeren van een kortere carensperiode - zonder het optrekken van de sociale bijdragen - voor de zelfstandigen moeilijk realiseerbaar.

4. De federale regering heeft tijdens deze legislatuur talrijke maatregelen genomen ten gunste van zelfstandigen en dit op verschillende domeinen. Zo werden de sociale bijdragen en fiscale lasten verminderd, zodat de zelfstandige meer overhoudt. Ook het minimumpensioen voor de zelfstandige werd gelijkgesteld met die voor de loontrekkenden.

Binnen mijn bevoegdheidsdomeinen nam ik volgende initiatieven specifiek ten gunste van de arbeidsomstandigheden van zelfstandigen:

2. Est-il envisageable d'indemniser l'indépendant dès le premier jour d'une incapacité de travail excédant deux semaines, à l'instar des salariés?

3. Quel serait l'estimation du coût budgétaire engendré par une telle mesure?

4. Quelles sont les autres alternatives pour tendre vers davantage d'égalité entre indépendants et salariés en termes de conditions de travail?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 2201 de monsieur le député Philippe Goffin du 22 février 2018 (Fr.):

1. Vous trouverez en annexe le nombre d'indépendants contraints d'arrêter définitivement leur activité suite à des problèmes de santé.

Les tableaux joints à la réponse à cette question ont été transmis directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais ils peuvent être consultés au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. et 3. Vous proposez d'octroyer des allocations à partir du premier jour d'incapacité aux indépendants dont l'incapacité de travail dure plus quinze jours. Le coût estimé d'une telle mesure s'élève à 8.948.557 euros.

Pour les incapacités de travail qui débutent après le 1^{er} janvier 2018, nous avons déjà raccourci la période de carence aux quatorze premiers jours de l'incapacité de travail (à la place du premier mois d'incapacité de travail). Cette mesure constitue un renforcement important du statut social des travailleurs indépendants et offre une meilleure protection au titulaire indépendant lorsque ce dernier n'est pas en mesure, en raison de son incapacité de travail, d'exercer son activité professionnelle durant une période de plus de deux semaines. Étant donné le coût budgétaire que représente l'introduction d'une période de carence plus courte - sans augmentation des cotisations sociales - celle-ci est difficilement réalisable pour les indépendants.

4. Au cours de la présente législature, le gouvernement fédéral a pris de nombreuses mesures en faveur des indépendants et ce dans différents domaines. Ainsi les cotisations sociales et les charges fiscales ont été diminuées afin une plus grande partie au travailleur indépendant. La pension minimum des indépendants a également été alignée sur celle des travailleurs salariés.

Dans mes domaines de compétence, j'ai pris les initiatives suivantes spécifiquement pour améliorer les conditions de travail des indépendants:

- in 2015 hebben we het systeem van toegelaten arbeid voor arbeidsongeschikte zelfstandigen hervormd. Hiermee stimuleren we de werkhername van zieke zelfstandigen. We moeten er voor zorgen dat zowel re-integreerbare zelfstandige als zelfstandigen die niet meer re-integreerbaar zijn, kunnen hervatten. Met het oog op volledig herstel voor de eerste groep, met het oog op zich zo veel mogelijk nuttig maken voor de tweede groep;

- de arbeidsongeschikt erkende kan zes tot maximaal 18 maanden een andere of de vroegere activiteit uitoefenen met het doel tot een volledige re-integratie te komen;

- de arbeidsongeschikt erkende kan zonder tijdsbeperking een andere of de vroegere activiteit uitoefenen zonder dat de volledige re-integratie wordt beoogd. De mogelijkheid om tot toegelaten werkhervatting te doen worden dus uitgebreid. Ten eerste, kan de uitoefening van een andere activiteit met het oog op volledige integratie nu gedurende maximaal 18 maanden (in plaats van 12 maanden). Ten tweede, wordt voorzien dat de toelating nu ook kan gegeven worden om een andere activiteit uit te oefenen zonder dat de volledige re-integratie wordt beoogd;

- vrouwelijke zelfstandigen hebben sinds 1 januari 2017 recht op 12 in plaats van acht weken moederschapsrust. Ze kunnen dat ook flexibeler opnemen om de combinatie werk-gezin makkelijker te maken. Het verlof kan per week, maar ook voltijds of halftijds worden opgenomen. Zo kunnen ze ook hun beroepsactiviteit halftijds blijven uitvoeren. De termijn waarbinnen de zelfstandige moeders het facultatieve verlof moeten opnemen, wordt verlengd van 21 naar 36 weken na de verplichte bevallingsrust. Bovendien worden ze ook vrijgesteld van de betaling van de sociale bijdragen voor het kwartaal dat volgt op de bevalling;

- en 2015, nous avons réformé le système de travail autorisé pour les indépendants en incapacité de travail. Grâce à lui, nous stimulons la reprise du travail de travailleurs indépendants en maladie. Nous devons veiller à ce que tant les indépendants qui peuvent réintégrer le travail que ceux qui ne sont plus en mesure de le faire, puissent reprendre le travail. Pour le premier groupe en vue d'un rétablissement complet et pour le deuxième groupe, en vue de permettre aux personnes concernées de se rendre le plus utile possible;

- la personne reconnue en incapacité peut exercer une autre activité ou l'activité antérieure pendant six à 18 mois maximum afin de parvenir à sa réintégration complète;

- la personne reconnue en incapacité peut exercer une autre activité ou l'activité antérieure sans limitation dans le temps sans objectif de réintégration complète. La possibilité d'autoriser la reprise du travail est donc étendue. Premièrement, l'exercice d'une autre activité en vue de la réintégration complète peut désormais se faire pendant 18 mois (au lieu de 12 mois). Deuxièmement, il est prévu que l'autorisation puisse également être donnée d'exercer une autre activité sans que la réintégration complète soit recherchée;

- depuis le 1^{er} janvier 2017, les femmes indépendantes ont droit à 12 semaines au lieu de huit semaines de congé de maternité. Elles peuvent également prendre ce congé de manière plus flexible afin de faciliter la conciliation de la vie professionnelle et familiale. Le congé peut être pris par semaine mais également à temps plein ou à mi-temps. Ainsi, elles peuvent continuer à exercer leurs activités professionnelles à mi-temps. Le délai endéans lequel les mamans indépendantes doivent prendre leurs congés facultatifs est prolongé de 21 à 36 semaines après le repos d'accouchement obligatoire. De plus, elles sont dispensées de cotisations sociales pour le trimestre qui suit l'accouchement;

- voortaan geldt het overbruggingsrecht ook voor zelfstandigen die om economische redenen hun activiteit moeten stopzetten. Het gaat om een maandelijkse uitkering van 1.192 euro (als alleenstaande) tot 1.490 euro (minstens één persoon ten laste). Die kan je gedurende maximum 12 maanden tijdens je carrière krijgen. De maximale duur hangt wel af van het aantal kwartalen waarin de zelfstandige al pensioenrechten opbouwde. Tot 1 januari 2017 kon je die uitkering enkel krijgen bij een faillissement of een gedwongen stopzetting bij natuurrampen, brand, plotse allergie of vernielingen. Vanaf nu dus ook voor wie zijn of haar zaak moet stoppen door economische moeilijkheden.

DO 2017201821574

Vraag nr. 2226 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 06 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Rookverbodstekens.

Voor alle openbare ruimten geldt er een algemeen rookverbod, zelfs voor privéclubs. Dat verbod werd ingevoerd bij de wet van 22 december 2009 betreffende een algemene regeling van rookvrije gesloten plaatsen toegankelijk voor het publiek en ter bescherming voor werknemers tegen tabaksrook. Bij de ingang en in de ruimte zelf moeten er duidelijk zichtbare rookverbodstekens aangebracht worden.

Kennelijk staat er op de verplichte pictogrammen en aanduidingen enkel een sigaret met een streep erdoor. Hoewel ze beantwoorden aan de wettelijke voorschriften, wordt er daarmee enkel duidelijk gemaakt dat er op een bepaalde plaats niet mag worden gerookt, maar wordt er verder geen informatie verstrekt, wat jammer is.

In dat opzicht mogen we een voorbeeld nemen aan Frankrijk, waar er in de openbare ruimten zo een zelfde pictogram wordt aangebracht, maar er tevens twee belangrijke inlichtingen worden verstrekt: enerzijds het bedrag van de boete bij niet-naleving van het verbod - wat positief kan zijn, omdat het een ontradende werking heeft - en anderzijds het telefoonnummer van de Franse rookstophulp (Tabac info service). Zo een nationale hulplijn bestaat in België ook en moet op de sigarettenpakjes vermeld worden.

- désormais, le droit passerelle s'applique également aux indépendants qui doivent cesser leurs activités pour des raisons économiques. Il s'agit d'une allocation mensuelle de 1.192 euros (pour un isolé) à 1.490 euros (si minimum une personne à charge). Cette allocation peut être obtenue pendant maximum 12 mois au cours de la carrière. Cependant, la durée maximale dépend du nombre de trimestres pendant lesquels l'indépendant a cotisé pour ses droits à la pension. Jusqu'au 1^{er} janvier 2017, l'on pouvait uniquement recevoir cette allocation en cas de faillite ou en cas de cessation forcée à la suite d'une catastrophe naturelle, d'un incendie, d'une allergie inopinée ou d'une destruction. À partir de maintenant, sont également concernés les indépendants qui doivent arrêter leur affaire en raison de difficultés économiques.

DO 2017201821574

Question n° 2226 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 06 mars 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le pictogramme non-fumeur.

L'ensemble des lieux publics est soumis à une interdiction générale de fumer et ce, même s'il s'agit de clubs qualifiés de privés. Cette interdiction a été mise en place par la loi du 22 décembre 2009 instaurant une réglementation générale relative à l'interdiction de fumer dans les lieux fermés accessibles au public et à la protection des travailleurs contre la fumée du tabac. Des pictogrammes d'interdiction doivent être apposés de façon bien visible à l'entrée et dans le local lui-même.

Il apparaît que les pictogrammes et logos ainsi apposés ne reprennent "que" l'image d'une cigarette barrée. Toutefois, si les logos traditionnellement utilisés répondent au prescrit légal, il n'en reste pas moins qu'ils se limitent à rappeler à la population l'interdiction de fumer dans tel ou tel lieu mais n'offrent aucune autre information, ce qui est regrettable.

À cet égard, nous pouvons prendre l'exemple de la France où les lieux publics placardent également ce logo mais y ajoutent deux informations essentielles: d'une part, il est mentionné l'amende encourue en cas d'infraction - ce qui peut être un élément positif en ce qu'il est dissuasif - et d'autre part, il est indiqué le numéro d'appel pour aider à arrêter de fumer (ligne Tabac Info Service). Un tel numéro d'appel commun à l'ensemble du territoire belge existe déjà, et est inscrit également de façon obligatoire sur les paquets de cigarettes.

Die informatieverstrekking kadert in een positieve en constructieve demarche die verder gaat dan een loutere verbodsregel. Men wordt immers gewezen op het onderscheiden algemeen bekende rookverbod, maar ook op het alternatief, namelijk rookstopbegeleiding.

1. Wat vindt u van dat Franse initiatief?

2. Kan de verplichting worden ingevoerd om de twee voormelde inlichtingen - het bedrag van de boete en het telefoonnummer van Tabakstop - bij alle rookverbodstekens in België te vermelden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2226 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 06 maart 2018 (Fr.):

De diensten van de FOD Volksgezondheid die verantwoordelijk zijn voor vragen over tabaksgebruik werken momenteel prioritair aan de hervorming van het koninklijk besluit van februari 2016 betreffende de tabaksproducten, aan de implementatie van een systeem voor de traceerbaarheid van de tabaksproducten en aan de implementatie van het gestandaardiseerde pakje. Dat alles samen, maakt reeds een goed gevulde prioriteitenlijst. Bovendien bevinden de coördinaten van de Tabakstop lijn zich reeds op alle pakjes tabak en is deze dus al gekend bij de rokers.

DO 2017201821763

Vraag nr. 2248 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 13 maart 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Screening mucoviscidose.

Mucoviscidose is de meest voorkomende levensbedreigende erfelijke ziekte in ons land. De aandoening treft ongeveer 1.300 mensen in België. Jaarlijks komen er een dertigtal nieuwe patiënten bij. De ziekte is aangeboren, maar niet altijd zichtbaar bij de geboorte van het kind.

In 2010 kreeg het voorstel voor de implementatie van een grootschalig neonataal screeningsprogramma stevige wind in de zeilen dankzij de publicatie van het rapport van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE), dat zich uitsprak over de wenselijkheid van mucoscreening in ons land. Het KCE concludeerde daarbij dat neonatale screening op mucoviscidose meer voordelen dan nadelen zou opleveren, mits er een aantal kwaliteitscriteria strikt zouden worden nageleefd.

Cette dernière information s'inscrit dans une démarche positive et constructive et pas uniquement d'interdiction. Cela rappelle, outre l'interdiction de fumer désormais bien connue, l'alternative qui est d'arrêter de fumer en se faisant aider.

1. Que pensez-vous de cette initiative française?

2. Serait-il envisageable d'imposer l'ajout de ces deux éléments - rappel de l'amende et le numéro d'appel de Tabacstop - aux pictogrammes en Belgique?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 2226 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 06 mars 2018 (Fr.):

Les services du SPF Santé publique en charge des questions liées au tabagisme travaillent actuellement et prioritairement sur la réforme de l'arrêté royal de février 2016 relatif aux produits du tabac, sur la mise en place d'un système de traçabilité des produits du tabac ainsi que sur la mise en oeuvre du paquet standardisé. Tous ces éléments constituent déjà à eux seuls une liste bien remplie de priorités. Par ailleurs, les coordonnées du service Tabacstop se trouvent déjà sur l'ensemble des paquets de tabac et sont donc connues des fumeurs.

DO 2017201821763

Question n° 2248 de madame la députée Nathalie Muylle du 13 mars 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le dépistage de la mucoviscidose.

La mucoviscidose est la maladie héréditaire mortelle la plus fréquente dans notre pays. Elle touche quelque 1.300 personnes en Belgique auxquelles viennent s'ajouter une trentaine de nouveaux patients chaque année. La maladie est congénitale mais ne peut pas toujours être diagnostiquée chez le nouveau-né.

La proposition de mettre en place un vaste programme de dépistage néonatal a bénéficié en 2010 d'une impulsion importante grâce à la publication du rapport du Centre fédéral d'expertise des soins de santé (KCE) qui s'est prononcé en faveur de l'organisation d'une mucoscreening dans notre pays. Le KCE concluait à cet égard qu'une screening néonatale de la mucoviscidose présenterait plus d'avantages que d'inconvénients à la condition qu'une série de critères de qualité soient strictement respectés.

Door de invoering van een systematisch opsporingsbeleid zal mucoviscidose binnenkort bij de geboorte kunnen opgespoord worden. De invoering van een systematisch opsporingsbeleid of neonatale screening is een basisvoorwaarde om kinderen met muco zo snel mogelijk te laten genieten van de gespecialiseerde zorg die ons land aanbiedt. Door hen tijdig de nodige zorg te verlenen, kan groeiachterstand, ondervoeding en onherstelbare longschade vermeden worden. Voor deze kinderen is het dus van levensbelang dat zij zo vroeg mogelijk doorverwezen worden naar een gespecialiseerd ziekenhuis.

In 2016 werd een protocolakkoord inzake preventie ondertekend. Neonatale screening werd opgenomen als één van de thema's van dit protocol. Op 26 juni werden de resultaten van de technische werkgroep goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid. Een aantal punten dienden toen echter nog verduidelijkt te worden.

In antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 1321 van 9 januari 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 124) gaf u reeds mee dat de integratie van mucoviscidose in het screeningsprogramma voor het einde van deze legislatuur zal zijn.

1. Op 26 juni 2017 werden de resultaten van de technische werkgroep goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid. Een aantal punten dienden toen echter nog verduidelijkt te worden: de keuze van een specifiek algoritme voor de screening, de exacte verdeelsleutel van de screening, het bepalen van de genpanels en het omkaderen van de registratie.

Kan u een stand van zaken meegeven met betrekking tot deze punten? Zijn deze reeds verduidelijkt? Indien ja, kan u deze meedelen? Indien niet, wanneer mogen we dit verwachten?

2. Indien deze organisatorische en realisatievoorwaarden in punt 1 het toelaten, kunnen de budgettaire beslissingen genomen worden voor de integratie van mucoviscidose in het screeningsprogramma. Kan u hier een stand van zaken meegeven? Wanneer zullen de budgettaire beslissingen genomen worden?

3. Kan u reeds een meer precieze datum meegeven wanneer mucoviscidose in het screeningsprogramma zal opgenomen worden? Is er een mogelijkheid dat dit nog dit jaar kan?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 19 juni 2018, op de vraag nr. 2248 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 13 maart 2018 (N.):

Grâce à la mise en place d'une politique de dépistage systématique, la mucoviscidose pourra prochainement être détectée à la naissance. L'instauration d'une politique de dépistage systématique ou dépistage néonatal constitue une condition de base pour que les enfants souffrant de mucoviscidose puissent bénéficier le plus rapidement possible des soins spécialisés qu'offre notre pays. L'octroi dès le début des soins nécessaires permettra d'éviter les retards de croissance, la sous-alimentation et des dommages irréversibles aux poumons. Pour ces enfants, il est donc vital qu'ils soient adressés le plus tôt possible à un hôpital spécialisé.

Un protocole d'accord en matière de prévention a été signé en 2016. Le dépistage néonatal constitue l'un des thèmes intégrés dans ce protocole. Les résultats du groupe de travail technique ont été approuvés le 26 juin 2016 par la Conférence interministérielle Santé publique. Plusieurs points devaient toutefois encore être clarifiés.

En réponse à ma question écrite n° 1321 du 9 janvier 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 124), vous avez déjà indiqué que l'intégration de la mucoviscidose dans le programme de dépistage serait chose faite avant la fin de la présente législature.

1. Les résultats du groupe de travail technique ont été approuvés par la Conférence interministérielle Santé publique le 26 juin 2017. Plusieurs points devaient toutefois encore être clarifiés: le choix d'un algorithme spécifique pour le dépistage, la clé de répartition exacte du dépistage, la fixation des tests de panels de gènes et l'enregistrement de l'enregistrement.

Pouvez-vous présenter un état d'avancement du dossier concernant les points précités? Ont-ils déjà été clarifiés? Dans l'affirmative, pouvez-vous préciser en quel sens? Dans la négative, quand pouvons-nous attendre ces clarifications?

2. Si les conditions organisationnelles et concrètes mentionnées au point 1 le permettent, les décisions budgétaires pourront-elles être prises pour l'intégration de la mucoviscidose dans le programme de dépistage? Pouvez-vous présenter un état d'avancement de ce dossier? Quand les décisions budgétaires seront-elles prises?

3. Pouvez-vous déjà communiquer une date plus précise pour l'intégration de la mucoviscidose dans le programme de dépistage? La possibilité existe-t-elle que cette intégration ait encore lieu cette année?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 19 juin 2018, à la question n° 2248 de madame la députée Nathalie Muylle du 13 mars 2018 (N.):

De technische werkgroep heeft aan de Interministeriële Conferentie (IMC) het volgende voorgesteld met betrekking tot het verloop van de neonatale *screening* naar mucoviscidose:

Binnen de screeningscentra, aangeduid door de Gemeenschappen, gebeurt, op het bloedstaal dat momenteel al afgenomen wordt voor de neonatale *screening*, een immuno-reactieve trypsinogeen (IRT) test. Na een afwijkende IRT, volgt een DNA-analyse naar een aantal welomschreven mutaties in het gen dat afwijkend is bij mucoviscidose. Het resultaat van de screeningstesten (IRT en eventueel de DNA-test) wordt door het *screeningscentrum* meegedeeld aan de behandelend arts. Indien de DNA-test een mutatie in het betrokken gen aantoont, verwijst de arts in kwestie door naar een van de zeven mucoviscidose referentiecentra die instaan voor het kwaliteitsvol uitvoeren van een zweettest.

Bij een afwijkende zweettest met slechts één mutatie volgt een genotypering in een genetisch centrum voor verdere diagnostische oppuntstelling. Bij een normale zweettest na vaststellen van één mutatie wordt de ouders van het *carrierkind*, zeker indien er nog kinderwens is, en eventueel andere verwanten, een genetische counseling aangeboden. De mucoviscidosecentra staan ook in voor registratie in het Belgisch register zeldzame ziekten. Die centra en de screeningscentra wisselen onderling ook alle informatie uit om het bevolkingsonderzoek te kunnen monitoren en evalueren.

Uit analyses op basis van input door verschillende experts binnen de technische werkgroep blijkt dat, mits medewerking van de verschillende overheden en een gecentraliseerde aanpak op niveau van de Gemeenschappen, neonatale mucoviscidose-screening mogelijk is met een budgettaire meerkost van bij benadering 1.172.010 euro voor heel het land.

In de e-IMC van 19 december 2017 werd dan de beslissing genomen om mucoviscidose op te nemen in de neonatale *screeningsprogramma's* die georganiseerd worden door de Gemeenschappen en Gewesten voor het einde van 2019. Hierbij werd het volgende overeengekomen: "De kosten voor de organisatie van het *screeningsprogramma* (algemene kost, met sensibilisatie, en dergelijke) en de kost voor de testkits IRT, evenals de uitvoering en analyse van de IRT-testen, zijn ten laste van de deelstaten. De federale overheid neemt de kosten ten laste vanaf de diagnostische fase, meer bepaald dus de DNA-testen en de verdere vervolgonderzoeken."

Le groupe de travail technique a fait à la Conférence Interministérielle (CIM) la proposition suivante concernant le déroulement du dépistage néonatal de la mucoviscidose:

Dans les centres de dépistage désignés par les Communautés, un test de type dosage de trypsine immunoréactive (TIR) est effectué sur l'échantillon de sang déjà prélevé pour le dépistage néonatal. Si le TIR s'avère anormal, une analyse ADN a lieu pour certaines mutations bien déterminées du gène qui est anormal en cas de mucoviscidose. Le résultat des tests de dépistage (TIR et éventuellement test ADN) est communiqué par le centre de dépistage au médecin traitant. Si le test ADN montre une mutation dans le gène concerné, le médecin renvoie alors le patient vers un des sept centres de référence de la mucoviscidose, qui se chargera de réaliser un test qualitatif de la sueur.

Si ce test de la sueur s'avère anormal avec une seule mutation, un génotypage aura lieu dans un centre génétique afin de procéder à une mise au point diagnostique supplémentaire. En cas de test de la sueur normal qui suit une mutation, les parents de l'enfant porteur - et éventuellement d'autres proches - se verront proposer un accompagnement génétique, surtout s'il y a un désir d'avoir encore d'autres enfants. Les centres de mucoviscidose assurent également l'enregistrement dans le registre belge des maladies rares. Ces centres et les centres de dépistage s'échangent également toutes les informations afin de pouvoir contrôler et évaluer le dépistage de population.

Des analyses réalisées sur la base de l'apport d'experts externes au sein du groupe de travail technique montrent que, moyennant la collaboration des différentes autorités et une approche centralisée au niveau des Communautés, le dépistage néonatal de la mucoviscidose est possible avec un surcoût budgétaire approchant les 1.172.010 euros pour tout le pays.

Lors de l'e-CIM du 19 décembre 2017, il avait été décidé de faire figurer la mucoviscidose dans les programmes de dépistage néonatal qui seront organisés par les Communautés et les Régions avant la fin de 2019. Il y a été convenu ce qui suit: "Les coûts pour l'organisation du programme de dépistage (coût général, avec sensibilisation, et autres) et le coût des kits de test TIR, ainsi que la réalisation et l'analyse de ces tests TIR, sont à la charge des entités fédérées. L'autorité fédérale prend en charge les coûts à partir de la phase diagnostique, plus précisément donc les tests ADN et les examens de suivi ultérieurs.

De technische werkgroep werkt verder aan een voorstel voor concreet organisatiemodel voor de *screening*, dat zal voorgelegd worden aan de IMC voor het einde van 2018.

DO 2017201822927

Vraag nr. 2377 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 04 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Schadelijke effecten van essentiële oliën (MV 24583).

In de Belgische samenleving wordt er steeds vaker voor homeopathische of natuurlijke alternatieven voor geneesmiddelen gekozen. Dat is zowel een goede als een slechte zaak.

Enerzijds kan dit voorkomen dat het geringste symptoom gemedicaliseerd wordt, anderzijds kan een overdosering van natuurlijke of essentiële oliën schadelijk zijn voor de gezondheid (met acute irritatie, misselijkheid en braken tot gevolg). Men moet dan ook precies weten hoe die oliën moeten worden gebruikt.

Het Antigifcentrum ontvangt jaarlijks 500 oproepen ten gevolge van een overdosering die rechtstreeks verband houdt met een onjuist gebruik van essentiële oliën.

1. Wat is uw reactie op die vaststelling?
2. Overweegt u om samen met uw gewestelijke ambtgenoten een reeks aanbevelingen te doen en preventieadviezen te geven met betrekking tot het gebruik van zulke oliën om het aantal gevallen van vergiftiging terug te dringen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2377 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 04 mei 2018 (Fr.):

Wanneer etherische oliën niet doordacht gebruikt worden, kunnen ze schadelijke effecten hebben op het organisme; de consument is zich daarvan niet altijd bewust.

Etherische oliën en mengsels van etherische oliën hebben een verschillende status al naargelang het voorziene gebruik, de presentatie van het product en de samenstelling ervan. Het kan bijvoorbeeld gaan om geneesmiddelen, voedingssupplementen, biociden, cosmetica of producten voor verstuivers.

Wanneer ze bestemd zijn om ziekten te voorkomen of te behandelen, moeten producten op basis van etherische oliën eerst een toelating verkregen hebben om als geneesmiddel op de markt te worden gebracht.

Le groupe de travail technique continue de travailler sur une proposition de modèle concret d'organisation du dépistage qui sera présentée à la CIM avant la fin de 2018.

DO 2017201822927

Question n° 2377 de madame la députée Isabelle Galant du 04 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les effets néfastes des huiles essentielles (QO 24583).

On observe une tendance dans la société belge à opter de plus en plus pour des alternatives homéopathiques ou naturelles *a contrario* des médicaments, ce qui est à la fois une bonne et mauvaise chose.

En effet, cela permet, d'une part, d'éviter l'émergence de phénomènes de surmédicalisation lors d'apparition de symptômes médicaux. D'autre part, un surdosage d'huiles naturelles ou essentielles peut s'avérer toxique (irritation aigüe, nausées, vomissement) pour la santé et nécessite une connaissance précise d'utilisation.

Ainsi, le Centre Antipoisons reçoit 500 appels par an suite à un surdosage lié directement à une mauvaise utilisation des consommateurs d'huiles essentielles.

1. Comment réagissez-vous face à ce constat?
2. Pensez-vous à mettre en place en coordination avec vos homologues régionaux une série de recommandations et de préventions à l'usage de ces huiles afin de diminuer les empoisonnements?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 2377 de madame la députée Isabelle Galant du 04 mai 2018 (Fr.):

Lorsque les huiles essentielles ne sont pas utilisées à bon escient, elles peuvent avoir des effets nocifs sur l'organisme et les consommateurs n'en sont pas toujours conscients.

Les huiles essentielles et mélanges d'huiles essentielles ont différents statuts en fonction de l'utilisation prévue, de la présentation du produit et de sa composition. Il peut s'agir de médicaments, de compléments alimentaires, de produits biocides, de cosmétiques ou de produits pour diffuseurs, par exemple.

Lorsqu'ils sont destinés à prévenir ou à traiter des maladies, les produits à base d'huiles essentielles doivent avoir obtenu au préalable une autorisation de mise sur le marché comme médicaments.

Etherische oliën die bestemd zijn om als voedingssupplement te worden gebruikt, moeten voldoen aan de bepalingen van het koninklijk besluit van 29 augustus 1997 betreffende de fabricage van en de handel in voedingsmiddelen die uit planten of uit plantenbereidingen samengesteld zijn of deze bevatten. Die producten moeten bij de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu genotificeerd worden, en hun veiligheid moet gewaarborgd zijn voor het op het etiket vermelde gebruik.

Voor etherische oliën met een cosmetische functie, zoals bijvoorbeeld badolie, is overeenkomstig de Europese verordening nr. 1223/2009 ook in een notificatie, een veiligheidsbeoordeling en een specifieke etikettering voorzien.

De producten voor verstuiving in de lucht vallen onder de bepalingen inzake de algemene productveiligheid.

Voor alle bestemmingen, andere dan cosmetica, voedingssupplementen en geneesmiddelen, worden etherische oliën als chemische producten beschouwd, waarop de REACH-wetgeving (Europese verordening 1907/2006 inzake de registratie en beoordeling van en de autorisatie en beperkingen ten aanzien van chemische stoffen) en de CLP-wetgeving (Europese verordening 1272/2008 betreffende de indeling, etikettering en verpakking van stoffen en mengsels) van toepassing zijn. Volgens die CLP-verordening moet een gevaarlijk chemisch product geëtiketteerd worden in functie van dat gevaar. Dit etiket bevat namelijk een rood/wit pictogram en zinnen die het gevaar/de gevaren beschrijven (bijvoorbeeld: "Veroorzaakt ernstige brandwonden en oogletsel", "Kan een allergische huidreactie veroorzaken", enz.).

Ik merk op dat volgens het Antigifcentrum de meeste gevallen het gevolg zijn van een verkeerd gebruik van etherische oliën. Tussen één januari en 30 juni 2017 heeft het Antigifcentrum 384 oproepen gekregen voor 366 gevallen van blootstelling aan etherische oliën. Kinderen jonger dan vijf jaar lopen het grootste risico op een ongeval met etherische oliën (182 kinderen waren tussen één en vier jaar oud). In negen % van de gevallen gaat het om een zeer jong kind (jonger dan één jaar).

Ik kan u schriftelijk de gedetailleerde gegevens bezorgen over de intoxicaties waarover het Antigifcentrum beschikt:

Les huiles essentielles destinées à être utilisées comme compléments alimentaires doivent satisfaire aux dispositions de l'arrêté royal du 29 août 1997 relatif à la fabrication et au commerce de denrées alimentaires composées ou contenant des plantes ou préparations de plantes. Ces produits doivent être notifiés auprès du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, et leur sécurité doit être garantie pour les usages proposés dans l'étiquetage.

Pour les huiles essentielles qui ont une fonction cosmétique, comme les huiles de bain par exemple, une notification, une évaluation de sécurité et un étiquetage spécifique sont également prévus, conformément au règlement européen n° 1223/2009.

Les produits destinés à être diffusés dans l'air tombent sous les dispositions relatives à la sécurité générale des produits.

Pour toutes les destinations autres que les cosmétiques, compléments alimentaires et médicaments, les huiles essentielles sont considérées comme des produits chimiques couverts par les législations REACH (règlement européen 1907/2006 sur l'enregistrement, l'évaluation, l'autorisation et la restriction des produits chimiques) et CLP (règlement européen 1272/2008 sur la classification, l'étiquetage et l'emballage des substances et des mélanges). Selon ce règlement CLP, un produit chimique dangereux doit être étiqueté en fonction de cette dangerosité. Cette étiquette contient notamment un pictogramme rouge et blanc ainsi que des phrases qui décrivent le ou les danger(s) (par exemple: "Provoque des brûlures de la peau et des lésions oculaires graves", "Peut provoquer une allergie cutanée", etc.).

Je note que d'après le Centre Antipoisons, la plupart des cas sont la conséquence d'un mauvais usage des huiles essentielles. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2017, le Centre Antipoisons a reçu 384 appels pour 366 cas d'exposition aux huiles essentielles. Ce sont les enfants de moins de cinq ans qui sont les plus exposés au risque d'accident avec des huiles essentielles (182 enfants avaient entre un et quatre ans). Dans neuf % des cas, il s'agit d'un enfant très jeune (moins d'un an).

Je peux vous donner le détail des données sur les intoxications dont dispose le Centre Antipoisons par voie écrite:

- De meeste intoxicaties zijn accidentele blootstellingen. Therapeutische vergissingen vertegenwoordigen 22 % van de ongevallen: in 66 gevallen werd etherische olie verward met een geneesmiddel en ingeslikt, of in het oog of het oor ingedruppeld. Deze vergissingen hebben zich in 22 gevallen voorgedaan bij een volwassene en in 44 gevallen bij een kind, waarvan 17 keer (39 %) bij een kind jonger dan één jaar. In 18 gevallen, waarvan negen bij een kind jonger dan een jaar, preciseert de oproepfiche dat de verwarring is gebeurd met een vitamine D oplossing. Dergelijk ongeval bevestigt dat de verpakking in druppeltellers die lijkt op degene die voor geneesmiddelen wordt gebruikt een risicofactor is voor ongevallen zowel bij volwassenen als kinderen.

- Voor 37 oproepen betrof het actief bestanddeel een mengsel van verschillende etherische oliën zonder andere ingrediënten. Het gaat meestal om mengsels die als dusdanig verkocht worden en die meestal gebruikt worden in een verstuiver. Het gaat heel zelden om mengsels die de gebruiker heeft samengesteld. Sommige mengsels die in de handel verkrijgbaar zijn, bevatten wel 49 etherische oliën.

- In 36 gevallen werd de olie met andere ingrediënten in een mengsel samengevoegd. Het kan gaan om een mengsel dat door de consument zelf is gemaakt (bijvoorbeeld enkele druppels etherische olie toegevoegd aan amandel- of olijfolie) of bereidingen met etherische oliën die in de handel verkrijgbaar zijn. Deze bereidingen kunnen een repel zijn voor luizen of muggen, sprays om de lucht te verversen of mengsels voor verstuivers. Die mengsels bevatten vaak alcohol.

- Eucalyptus-, lavendel- en citronellaolie zijn de drie belangrijkste oorzaken van ongevallen. Dit is waarschijnlijk te verklaren door het wijdverbreid gebruik ervan.

Er moet dus op gewezen worden dat etherische oliën, net zoals andere consumptieproducten, zorgvuldig gebruikt moeten worden waarbij rekening moet worden gehouden met de aanwijzingen op het etiket.

- La plupart des intoxications sont des expositions accidentelles. Les erreurs thérapeutiques représentent 22 % des accidents: dans 66 cas, l'huile essentielle a été confondue avec un médicament et ingérée ou instillée dans l'oeil ou dans l'oreille. Ces erreurs sont survenues chez un adulte dans 22 cas, chez un enfant dans 44 cas dont 17 fois (39 %) chez un enfant de moins d'un an. Dans 18 cas, dont neuf chez un enfant de moins d'un an, la fiche d'appel précise que la confusion est survenue avec une solution de vitamine D. Ce profil d'accident confirme que le conditionnement en flacons compte-gouttes semblables à ceux utilisés pour les médicaments est un facteur de risque d'accident tant chez l'adulte que chez l'enfant.

- Pour 37 appels, l'agent était un mélange de plusieurs huiles essentielles sans autres ingrédients. Il s'agit le plus souvent de mélanges vendus tels quels, le plus souvent destinés à être utilisés dans un diffuseur. Il s'agit plus rarement de mélanges composés par l'utilisateur. Certains mélanges disponibles dans le commerce contiennent jusqu'à 49 huiles essentielles.

- Dans 36 cas, l'huile ou les huiles étaient associées à d'autres ingrédients dans un mélange. Il peut s'agir d'un mélange fait par le consommateur lui-même (quelques gouttes d'huile essentielle ajoutée à une huile végétale d'amande ou d'olive, par exemple) ou de préparations aux huiles essentielles disponibles dans le commerce. Ces préparations peuvent être des répulsifs anti-poux ou antimoustiques, des sprays pour assainir l'atmosphère ou des mélanges pour diffuseurs. Ces mélanges contiennent souvent de l'alcool.

- Les essences d'eucalyptus, de lavande et de citronnelle sont les trois premières causes d'accident. Cela s'explique probablement par leur très large utilisation.

Il convient donc de rappeler que les huiles essentielles, comme les autres produits de consommation, doivent être utilisées avec précaution en tenant compte des indications de l'étiquette.

DO 2017201823601

Vraag nr. 2468 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 12 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Vooruitgang met betrekking tot het syndroom van Morquio (MV 25771).

In 2017 stelde ik u vragen over het syndroom van Morquio, een uiterst zeldzame lysosomale ziekte die minder dan tien personen in België treft. Door het tekort aan het enzym beta-galactosidase dat die ziekte kenmerkt, treden er skeletafwijkingen op, met een kleinere gestalte en een kromming van de ruggengraat, maar ook long- en hartproblemen als gevolg.

Er bestaat een behandeling voor het syndroom van Morquio. De ziekte wordt daarmee weliswaar niet genezen, maar de levenskwaliteit van de patiënten wordt wel sterk verbeterd.

In uw antwoord legde u uit dat het geneesmiddel, Vimizim, in België niet verkocht wordt omdat het niet wordt terugbetaald.

U stelde ook het volgende: "Het bedrijf wacht de publicatie van de nieuwe wetgeving af op 1 april 2018 die mij zal toelaten om in het geval van een negatief advies van de CTG zelf aan het bedrijf voor te stellen om een procedure voor de onderhandeling van een overeenkomst op te starten, voor geneesmiddelen waarvoor de gevraagde prijs niet evenredig is met de therapeutische meerwaarde."

Intussen ligt 1 april 2018 al achter ons. Wat is de huidige stand van zaken? Hebt u nieuwe informatie over die behandeling en de beschikbaarheid ervan op de Belgische markt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 20 juni 2018, op de vraag nr. 2468 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 12 juni 2018 (Fr.):

In antwoord op uw vraag kan ik u meedelen dat er momenteel een terugbetalingsprocedure lopende is. Aangezien de onderhandelingen daarover vertrouwelijk zijn, kan ik hierover verder niets meedelen.

DO 2017201823601

Question n° 2468 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 12 juin 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les avancées en matière de syndrome de Morquio (QO 25771).

En 2017 je vous interrogeais concernant le syndrome de Morquio, cette maladie lysosomale très rare, puisque touchant moins d'une dizaine de personnes dans notre pays, et qui crée une déficience de l'enzyme bêta-galactosidase, ce qui conduit à des anomalies du squelette et entraîne une petite longueur et la courbure de la colonne vertébrale ainsi que des problèmes pulmonaires et cardiaques.

Comme je vous le disais à l'époque, un traitement ne guérissant pas la maladie mais améliorant considérablement le confort des patients existe.

Dans votre réponse, vous aviez expliqué que la non-commercialisation de ce médicament, le Vimizim, en Belgique était liée à un refus de remboursement de celui-ci.

Vous aviez également déclaré, que "la firme attend la publication de la nouvelle réglementation au 1^{er} avril 2018, par laquelle j'aurai la possibilité de proposer à une firme d'entamer une procédure de négociation d'une convention pour des médicaments pour lesquelles le prix n'est pas en relation avec la valeur thérapeutique ajoutée".

Le 1^{er} avril 2018 est passé. Savez-vous où en est la situation aujourd'hui? Avez-vous des nouvelles concernant ce traitement et sa mise à disposition sur le marché belge?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 20 juin 2018, à la question n° 2468 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 12 juin 2018 (Fr.):

En réponse à votre question, je peux vous informer qu'une procédure de remboursement est actuellement en cours. Puisque les négociations à ce sujet sont confidentielles, je ne peux rien dire à ce sujet.

**Minister van Financiën, belast met Bestrijding
van de fiscale fraude**

DO 2017201820848

**Vraag nr. 2060 van de heer volksvertegenwoordiger
Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018
(N.) aan de minister van Financiën, belast met
Bestrijding van de fiscale fraude:**

Effectief ontslagen ambtenaren.

Onlangs vernamen we dat van de 53.440 federale ambtenaren die geëvalueerd werden, er slechts 39 negatief geëvalueerd werden.

De overheid zou nochtans, zoals elke werkgever haar werknemers moeten kunnen evalueren, bijsturen en nieuwe kansen geven waar nodig. Zo zijn mensen gelukkiger op hun werk en kunnen ze beter functioneren. Dat houdt ook in dat wanneer iemand systematisch niet functioneert, dat deze persoon moet kunnen ontslaan worden.

1. Hoeveel statutaire ambtenaren zijn, jaarlijks, in de periode 2012-2017 effectief ontslagen binnen uw diensten en administraties?

2. In hoeveel gevallen heeft dit geresulteerd in een beroepsprocedure voor de Raad van State?

3. Wat was de uitslag van deze beroepsprocedures?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 25 mei 2018, op de vraag nr. 2060 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.):

ERRATUM

In het *Bulletin van Vragen en Antwoorden*, nr. 157 van 25 mei 2018, op pagina 107 onder de rubriek III "Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers", de tekst van de vraag nr. 2060 van 1 februari 2018 en het antwoord op pagina 323 vervangen door wat volgt:

Vraag

Effectief ontslagen ambtenaren.

Onlangs vernamen we dat van de 53.440 federale ambtenaren die geëvalueerd werden, er slechts 39 negatief geëvalueerd werden.

**Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la
fraude fiscale**

DO 2017201820848

Question n° 2060 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Le nombre de fonctionnaires licenciés.

Il nous est récemment revenu que seuls 39 des 53.440 fonctionnaires fédéraux soumis à une évaluation ont reçu un signalement négatif.

À l'instar de tout autre employeur, l'État devrait pourtant pouvoir évaluer ses travailleurs, les amender et leur donner, le cas échéant, de nouvelles possibilités. Les travailleurs sont ainsi plus heureux au travail et leurs prestations sont meilleures. Cela suppose, par ailleurs, qu'un travailleur dont les évaluations sont systématiquement mauvaises doit pouvoir être licencié.

1. Entre 2012 et 2017, combien de fonctionnaires statutaires ont-ils été licenciés annuellement dans vos services et administrations?

2. Combien de ces licenciements ont-ils donné lieu à un recours auprès du Conseil d'État?

3. Quel a été le résultat de ces procédures d'appel?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 25 mai 2018, à la question n° 2060 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.):

ERRATUM

Dans le *Bulletin des Questions et Réponses*, n° 157 du 25 mai 2018, à la page 107 sous la rubrique III "Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres", remplacer le texte de la question n° 2060 du 1^{er} février 2018 à la page 323 et de sa réponse par ce qui suit:

Question

Le nombre de fonctionnaires licenciés.

Il nous est récemment revenu que seuls 39 des 53.440 fonctionnaires fédéraux soumis à une évaluation ont reçu un signalement négatif.

De overheid zou nochtans, zoals elke werkgever haar werknemers moeten kunnen evalueren, bijsturen en nieuwe kansen geven waar nodig. Zo zijn mensen gelukkiger op hun werk en kunnen ze beter functioneren. Dat houdt ook in dat wanneer iemand systematisch niet functioneert, dat deze persoon moet kunnen ontslaan worden.

1. Hoeveel statutaire ambtenaren zijn, jaarlijks, in de periode 2012-2017 effectief ontslagen binnen uw diensten en administraties?

2. In hoeveel gevallen heeft dit geresulteerd in een beroepsprocedure voor de Raad van State?

3. Wat was de uitslag van deze beroepsprocedures?

Antwoord

1. Voor de periode 2012 - 2017 heeft de FOD Financiën 145 statutaire ambtenaren effectief "ontslagen", te weten;

in 2012: 11 statutaire ambtenaren;

in 2013: 31 statutaire ambtenaren;

in 2014: 55 statutaire ambtenaren;

in 2015: 21 statutaire ambtenaren;

in 2016: 12 statutaire ambtenaren, waarvan twee op basis van negatieve evaluatie;

in 2017: 15 statutaire ambtenaren, waarvan twee op basis van negatieve evaluatie.

2. 12 dossiers waren het voorwerp van een beroep voor de Raad van State.

3. In drie dossiers is het "ontslag" bevestigd, terwijl in zeven dossiers het "ontslag" nietig werd verklaard (waarvan één in verband met negatieve evaluatie). Er zijn nog twee dossiers in behandeling.

**Minister van Defensie, belast met
Ambtenarenzaken**

DO 2017201823293

Vraag nr. 1512 van de heer volksvertegenwoordiger Jacques Chabot van 28 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Positie van de Verenigde Staten in de NAVO.

Ik las onlangs in de pers dat het Amerikaanse leger op vrijdag 18 mei 2018 in de haven van Antwerpen aan wal is gegaan vooraleer naar Polen door te reizen.

À l'instar de tout autre employeur, l'État devrait pourtant pouvoir évaluer ses travailleurs, les amender et leur donner, le cas échéant, de nouvelles possibilités. Les travailleurs sont ainsi plus heureux au travail et leurs prestations sont meilleures. Cela suppose, par ailleurs, qu'un travailleur dont les évaluations sont systématiquement mauvaises doit pouvoir être licencié.

1. Entre 2012 et 2017, combien de fonctionnaires statutaires ont-ils été licenciés annuellement dans vos services et administrations?

2. Combien de ces licenciements ont-ils donné lieu à un recours auprès du Conseil d'État?

3. Quel a été le résultat de ces procédures d'appel?

Réponse

1. Pour la période 2012 - 2017, le SPF Finances a "licencié" 145 agents statutaires, à savoir;

en 2012: 11 agents statutaires;

en 2013: 31 agents statutaires;

en 2014: 55 agents statutaires;

en 2015: 21 agents statutaires;

en 2016: 12 agents statutaires, dont deux sur base d'une évaluation négative;

en 2017: 15 agents statutaires, dont deux sur base d'une évaluation négative.

2. 12 dossiers ont fait l'objet d'un recours devant le Conseil d'État.

3. Dans trois dossiers le "licenciement" a été confirmé, tandis que dans sept dossiers le "licenciement" a été annulé (dont un en rapport avec une évaluation négative). Deux dossiers sont toujours en cours.

**Ministre de la Défense, chargé de la Fonction
publique**

DO 2017201823293

Question n° 1512 de monsieur le député Jacques Chabot du 28 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Position des États-Unis au sein de l'OTAN.

J'ai pu lire récemment dans la presse que l'armée américaine avait débarqué le vendredi 18 mai 2018 dans le port d'Anvers avant de se rendre en Pologne.

Het Belgische leger staat in voor de veiligheid bij het ontschepen en zal de Amerikaanse legerkonvoien begeleiden.

Deze operatie werd in 2014 gepland, in de nasleep van de annexatie van het Oekraïense schiereiland Krim door Rusland, om het Amerikaanse engagement voor collectieve veiligheid van de NAVO-lidstaten te herbevestigen. Tot de mobilisatie werd beslist door de vorige Amerikaanse president Barack Obama om de Oost-Europese NAVO-lidstaten gerust te stellen tegenover Rusland dat zich agressief opstelde.

In oktober 2017 had er al een gelijkaardige operatie plaatsgevonden, waarbij men via de haven van Zeebrugge was gegaan.

De inzet van het leger werd bevestigd door Donald Trump, hoewel hij bedenkingen heeft bij artikel 5 van het NAVO-verdrag met betrekking tot de collectieve defensie.

Zijn er al gelijkaardige operaties gepland? Zo ja, wat wordt de rol van Defensie daarbij?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1512 van de heer volksvertegenwoordiger Jacques Chabot van 28 mei 2018 (Fr.):

1. De Amerikaanse ontplooiingen naar Noord- en Oost-Europa passen in het NATO *Readiness Action Plan* (RAP). Dit plan werd goedgekeurd op de Top van Wales (4-5 september 2014) en had tot doel om de reactiviteit van NAVO tegenover alle bedreigingen in de nieuwe veiligheidsomgeving te verbeteren. Het RAP stelde met *assurance measures* de bedreigde bondgenoten gerust en beoogde met *adaptation measures* de organisatie aan te passen om beter in staat te zijn snel op te treden. Het RAP evolueerde naar de huidige *Deterrence Defence posture* waarin de recente ontplooiingen kaderen.

Dans ce cadre, l'armée belge assurera la sécurité des opérations de déchargement et escortera les convois militaires américains.

Cette opération avait été planifiée en 2014 suite à l'annexion de la péninsule ukrainienne de Crimée par la Russie afin de réaffirmer l'engagement américain dans la sécurité collective des pays membres de l'OTAN. Ces déploiements avaient été décidés par l'ancien président des États-Unis, Barack Obama, pour rassurer les membres est-européens de l'OTAN face à une Russie jugée agressive.

En octobre 2017, un déploiement similaire avait déjà eu lieu et avait transité par le port de Zeebrugge.

Ces déploiements ont été confirmés par Donald Trump, même si celui-ci montre des réticences concernant l'article 5 du Traité de l'OTAN portant sur la défense collective entre alliées.

Des opérations du même type sont-elles déjà planifiées? Si oui, quel sera le rôle de la Défense lors de celles-ci?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 19 juin 2018, à la question n° 1512 de monsieur le député Jacques Chabot du 28 mai 2018 (Fr.):

1. Les déploiements américains vers l'Europe du Nord et de l'Est cadrent avec le NATO *Readiness Action Plan* (RAP). Ce plan a été validé au Sommet de Wales (4-5 septembre 2014) et avait pour but d'améliorer la réactivité de l'OTAN face à toutes les menaces dans un nouvel environnement sécuritaire. Le RAP rassurait avec des *assurance measures* les pays partenaires menacés et visait au moyen d'*adaptation measures* à adapter l'organisation pour être mieux à même d'intervenir rapidement. Le RAP évolua vers l'actuelle *Deterrence Defence posture* dans laquelle cadrent les déploiements récents.

2. De Amerikaanse eenheden hebben een negenmaandelijks rotatieschema. België levert steun aan deze rotaties op basis van een Belgisch-Amerikaans *Mutual Logistic Support Agreement* en de Amerikaanse *Statement Of Requirements*, het document dat de gevraagde *Host Nation Support* beschrijft. Deze gevraagde steun richt zich hoofdzakelijk op het beveiligen van het Amerikaanse materieel tijdens deze *Fort to Port* ontblooiingen. Dit wordt geregeld door het creëren van een Tijdelijke Militaire Zone op de terminal, door overleg met de betrokken gemeente en door het plannen en coördineren van alle verplaatsingen op onze wegen. Verder wordt ook steun gevraagd met betrekking tot het dagelijkse leven zoals logement en maaltijden. De volgende ontblooiing waarvoor Amerika steun gevraagd heeft is voorzien in juli.

DO 2017201823297

Vraag nr. 1513 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 28 mei 2018 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Brasschaat. - Bevelsoverdracht.

In Brasschaat wordt een bevelsoverdracht georganiseerd.

1. Hoeveel genodigden zijn er?

2. Wat is de kostprijs van deze feestelijkheden?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1513 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 28 mei 2018 (N.):

1. Er waren ongeveer vierhonderd genodigden.

2. De organisatie van deze plechtigheid is gebeurd zonder het generen van extra kosten. Iedere genodigde betaalt bij inschrijving een bedrag dat de kosten voor de receptie en de eventuele maaltijd dekt.

DO 2017201823363

Vraag nr. 1515 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 01 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Bivakterreinen.

Defensie stelt jeugdbewegingen militaire terreinen ter beschikking waar ze hun kamp kunnen opslaan.

2. Les unités américaines suivent un schéma de rotation de neuf mois. La Belgique appuie ces rotations sur base d'un *Mutual Logistic Support Agreement* belgo-américain et d'un *Statement Of Requirements* américain qui décrit l'*Host Nation Support* demandé. Cet appui demandé consiste principalement en la protection du matériel américain lors de ces déploiements *Fort to Port*. Ceci est réglé en créant une Zone Militaire Temporaire sur le terminal, en accord avec les communes concernées et en planifiant et coordonnant tous les déplacements sur nos voies. Il est également demandé un appui en matière de vie quotidienne comme la fourniture de logement ou de repas. Le prochain déploiement pour lequel les États-Unis ont demandé un appui aura lieu en juillet.

DO 2017201823297

Question n° 1513 de monsieur le député Alain Top du 28 mai 2018 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Brasschaat. - Transfert de commandement.

Un transfert de commandement va être organisé à Brasschaat.

1. Combien de personnes ont-elles été invitées à cet événement?

2. Quel sera le coût de la cérémonie?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 19 juin 2018, à la question n° 1513 de monsieur le député Alain Top du 28 mai 2018 (N.):

1. Environ quatre cent personnes étaient invitées.

2. L'organisation de cette cérémonie s'est faite sans générer de coûts supplémentaires. Lors de l'inscription, chaque invité paie une somme qui couvre les coûts pour la réception et le repas éventuel.

DO 2017201823363

Question n° 1515 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 01 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les terrains de bivouacs.

La Défense met à disposition des mouvements de jeunes des terrains militaires pour des bivouacs.

1. Kunt u voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 aangeven hoeveel militaire gronden er door jeugdbewegingen zijn gebruikt om te bivakkeren?

2. In welke provincies liggen de meest gevraagde terreinen?

3. a) Welke andere infrastructuur stelt Defensie aan jeugdbewegingen ter beschikking?

b) Wat vraagt Defensie daarvoor in ruil?

c) Hoe wordt dat berekend?

d) Is het winstgevend?

e) Hoe vaak werden die voorzieningen in 2014, 2015, 2016 en 2017 door jeugdbewegingen gebruikt?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 21 juni 2018, op de vraag nr. 1515 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 01 juni 2018 (Fr.):

1. Hierna vindt u het aantal militaire terreinen die de afgelopen vier jaar werden aangevraagd door jeugdbewegingen voor het inrichten van jeugdkampen:

2014: tien;

2015: tien;

2016: negen;

2017: negen.

2. De meest gevraagde terreinen zijn gelegen in de provincies Antwerpen, Luxemburg en Luik.

3. a) Behalve terreinen stelt Defensie volgende infrastructuur ter beschikking in het kader van jeugdkampen:

- logementsblokken in Elsenborn en Marche-en-Famenne;

- loodsen in Ursel.

b) Defensie rekent de variabele gebruikskosten (energie en onderhoud) aan voor het gebruik van deze infrastructuur.

c) De kosten voor het gebruik van de infrastructuur worden berekend overeenkomstig de binnen Defensie vigerende instructies en op basis van de standaardtarieven die jaarlijks worden vastgelegd voor het ter beschikking stellen van het militair domein aan derden.

d) Defensie haalt geen winstmarge uit het ter beschikking stellen van haar goederen.

e) Hierna vindt u het aantal keer dat deze infrastructuur de afgelopen vier jaar werd aangevraagd door de jeugdbewegingen:

2014: vier;

2015: vijf;

2016: twee;

1. Pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017, pouvez-vous indiquer combien de terrains militaires ont été sollicités par les mouvements de jeunesse pour des bivouacs?

2. Dans quelles provinces se situent les terrains les plus demandés?

3. a) Quelles autres infrastructures sont mises à disposition des mouvements de jeunesse par la Défense?

b) Quelle est la contrepartie demandée par la Défense?

c) Comment est-elle calculée?

d) En tire-t-elle un bénéfice?

e) Pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017, combien de fois ces infrastructures ont-elles été sollicitées par les mouvements de jeunesse?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 21 juin 2018, à la question n° 1515 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 01 juin 2018 (Fr.):

1. Vous trouverez ci-après le nombre de terrains militaires sollicités ces quatre dernières années par les mouvements de jeunesse pour l'organisation de camps de jeunesse.

2014: dix;

2015: dix;

2016: neuf;

2017: neuf.

2. Les terrains le plus demandés se situent dans les provinces d'Anvers, de Luxembourg et de Liège.

3. a) En plus de terrains la Défense met les infrastructures suivantes à disposition dans le cadre de camps de jeunesse:

- blocs de logement à Elsenborn et à Marche-en-Famenne;

- hangars à Ursel.

b) La Défense réclame les frais variables (énergie et entretien) pour l'utilisation de ces infrastructures.

c) Les frais pour l'utilisation de l'infrastructure sont calculés conformément aux instructions en vigueur au sein de la Défense et sur base des coûts standards fixés annuellement pour la mise à disposition du domaine militaire à des tiers.

d) La Défense ne retire aucune marge bénéficiaire sur la mise à disposition de ses biens.

e) Vous trouverez ci-après le nombre de fois que ces infrastructures ont été sollicitées les quatre dernières années par les mouvements de jeunesse:

2014: quatre;

2015: cinq;

2016: deux;

2017: zes.

**Minister van Middenstand, Zelfstandigen,
KMO's, Landbouw en Maatschappelijke
Integratie**

DO 2017201820757

**Vraag nr. 1047 van de heer volksvertegenwoordiger
Servais Verherstraeten van 30 januari 2018 (N.)
aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen,
KMO's, Landbouw en Maatschappelijke
Integratie:**

Gelijkstelling wegens ziekte.

Zelfstandigen die de zelfstandige activiteit hebben moeten stopzetten omwille van arbeidsongeschiktheid kunnen een gelijkstelling wegens ziekte aanvragen. Zo wordt de periode van arbeidsongeschiktheid gelijkgesteld met de periode van bezigheid waardoor de sociale rechten in het stelsel van de zelfstandigen (waaronder ziekte-, invaliditeits- en moederschapsverzekering, pensioen en gezinsbijslag) behouden blijft, zonder dat de zelfstandige sociale bijdragen moet betalen.

De zelfstandige kan deze gelijkstelling wegens ziekte aanvragen bij zijn socialeverzekeringsfonds of bij het Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen (RSVZ). De zelfstandige moet wel aan een aantal voorwaarden voldoen, waaronder de zelfstandige beroepsactiviteit volledig stopzetten en als arbeidsongeschikt erkend worden door de adviserend geneesheer.

1. Kunnen zelfstandigen die hun zelfstandige activiteit hebben moeten stopzetten omwille van arbeidsongeschiktheid en over een mandaat beschikken in een openbare instelling zoals het OCMW waarbij zij presentiegelden ontvangen ook een gelijkstelling wegens ziekte bekomen? Waarom wel of waarom niet?

2. Klopt de stelling dat zelfstandigen die arbeidsongeschikt zijn enkel een gelijkstelling wegens ziekte kunnen bekomen indien zij aan deze inkomsten verzaken?

**Antwoord van de minister van Middenstand,
Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en
Maatschappelijke Integratie van 19 juni 2018, op de
vraag nr. 1047 van de heer volksvertegenwoordiger
Servais Verherstraeten van 30 januari 2018 (N.):**

2017: six.

**Ministre des Classes moyennes, des Indépendants,
des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration
sociale**

DO 2017201820757

**Question n° 1047 de monsieur le député Servais
Verherstraeten du 30 janvier 2018 (N.) au
ministre des Classes moyennes, des
Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de
l'Intégration sociale:**

L'assimilation pour cause de maladie.

Les travailleurs indépendants qui ont dû cesser leur activité par suite d'une incapacité de travail peuvent introduire une demande d'assimilation pour cause de maladie. Ainsi, la période d'incapacité de travail est assimilée à une période d'occupation, et les droits sociaux prévus dans le cadre du régime des travailleurs indépendants (notamment l'assurance contre la maladie et l'invalidité, l'assurance maternité, la pension et les allocations familiales) sont maintenus, sans que le travailleur indépendant ne doive payer de cotisations sociales.

Les indépendants peuvent introduire cette demande d'assimilation pour maladie auprès de leur caisse d'assurances sociales ou de l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants (INASTI). Dans ce cadre, ils doivent toutefois remplir plusieurs conditions, parmi lesquelles celle de cesser complètement d'exercer leur activité d'indépendant et celle d'être reconnu incapable de travailler par le médecin-conseil.

1. Les indépendants qui doivent cesser leur activité par suite d'une incapacité de travail et qui disposent d'un mandat au sein d'une institution publique, comme le CPAS, et perçoivent des jetons de présence peuvent-ils également obtenir une assimilation pour cause de maladie? Dans l'affirmative comme dans la négative, pour quelles raisons?

2. Est-il exact que les indépendants en incapacité de travail peuvent uniquement obtenir une assimilation pour cause de maladie s'ils renoncent à ces revenus?

**Réponse du ministre des Classes moyennes, des
Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de
l'Intégration sociale du 19 juin 2018, à la question
n° 1047 de monsieur le député Servais Verherstraeten
du 30 janvier 2018 (N.):**

In het stelsel van de zelfstandigen kan geen enkele periode worden gelijkgesteld indien de belanghebbende in de loop hiervan een beroepsbezigheid heeft uitgeoefend.

Het sociaal statuut der zelfstandigen aanvaardt in het algemeen dat een activiteit als een beroepsbezigheid kan gekwalificeerd worden wanneer het om een persoonlijke en daadwerkelijk uitgeoefende activiteit gaat. Bovendien moet die een aantal in voldoende mate herhaalde en met winst oogmerk verrichte handelingen bevatten die het louter beheer van het eigen vermogen te boven gaan.

Voor de weigering van het voordeel van de gelijkstelling, volstaat het dat een activiteit als een beroepsactiviteit kan beschouwd worden, zonder dat deze noodzakelijk aanleiding geeft verzekeringsplicht in een stelsel van sociale zekerheid.

In het kader van uw vraag, bestaan voor de beoordeling van het bestaan van een beroepsbezigheid, moet er aandacht besteed worden aan het fundamenteel onderscheid dat bestaat tussen politiek mandaat en publiek mandaat.

In zijn gebruikelijke betekenis is een politiek mandaat een mandaat dat aan de verkozenen wordt toegekend om deel te nemen aan het openbaar gezag (gemeenteraadsleden, volksvertegenwoordigers, senatoren, enz.). Ruimer genomen worden ook personen beoogd die een ambt of functie in de politiek uitoefenen, wat verder gaat dan de rechtstreeks verkozen politici. Zo zijn de OCMW-raadsleden, zoals u weet, niet verkozen.

Personen die een politiek mandaat uitoefenen worden niet geacht een beroepsbezigheid uit te oefenen.

Omdat OCMW raadsleden als politieke mandatarissen bestempeld moeten worden, kunnen zij het voordeel van de gelijkstelling bekomen en behouden wanneer ze hun mandaat als OCMW-raadslid verder blijven uitoefenen. Zij kunnen ook de zitpenningen die hieruit voortvloeien ontvangen. Een gewezen zelfstandige die een mandaat bekleedt bij het OCMW kan bijgevolg de gelijkstelling wegens ziekte bekomen.

Indien politiek verkozenen het Rijk, een Gemeenschap, een Gewest, de provincie, de gemeente of een openbare instelling vertegenwoordigen in een private of een publieke instelling, oefenen ze dus een publiek mandaat uit.

Het wezenlijk verschil met een politiek mandaat is dat een publiek mandaat in principe wel een beroepsbezigheid is.

Ook al geeft een publiek mandaat geen aanleiding tot verzekeringsplicht in het sociaal statuut der zelfstandigen, wordt het niettemin geacht een beroepsbezigheid te zijn.

Dans le régime des indépendants, aucune période ne peut être assimilée si l'intéressé a exercé au cours de celle-ci une activité professionnelle.

Le statut social des indépendants admet généralement qu'une activité peut être qualifiée d'activité professionnelle s'il s'agit d'une activité personnelle et exercée effectivement. Elle doit par ailleurs inclure un certain nombre d'opérations, réitérées suffisamment et ayant un but lucratif, qui dépassent la simple gestion du patrimoine propre.

Pour refuser le bénéfice de l'assimilation, il suffit qu'une activité puisse être considérée comme une activité professionnelle sans que celle-ci ne donne nécessairement lieu à assujettissement dans un régime de sécurité sociale.

Dans le cadre de votre question, pour apprécier l'existence d'une activité professionnelle, il faut être attentif à la différence fondamentale existant entre mandat politique et mandat public.

Dans son acception usuelle, un mandat politique est un mandat conféré aux élus en vue de participer à l'exercice de l'autorité publique (conseillers communaux, parlementaires, sénateurs, etc.). De manière plus large, on vise également des personnes qui occupent un poste ou une fonction en politique, ce qui va plus loin que les politiciens élus directement. Ainsi, les conseillers CPAS qui ne sont, comme vous le savez, pas élus.

Les personnes qui exercent un mandat politique ne sont pas présumées exercer une activité professionnelle.

Comme les conseillers CPAS doivent être qualifiés de mandataires politiques, ils peuvent obtenir et conserver le bénéfice de l'assimilation s'ils continuent d'exercer leur mandat de conseiller CPAS. Ils peuvent aussi percevoir les jetons de présence qui en découlent. Un ancien indépendant qui exerce un mandat auprès du CPAS peut, par conséquent, obtenir l'assimilation pour maladie.

Si des élus politiques représentent l'État, une Communauté, une Région, la province, la commune ou un établissement public au sein d'un organisme privé ou public, ils exercent alors un mandat public.

La différence fondamentale avec un mandat politique est qu'un mandat public est en principe une activité professionnelle.

Bien qu'un mandat public ne donne pas lieu à assujettissement au statut social des travailleurs indépendants, il est néanmoins présumé être une activité professionnelle.

Dit vormt een hinderpaal voor het bekomen of het behoud van de gelijkstelling. Indien personen die het voordeel van de gelijkstelling bekomen verder een publiek mandaat uitoefenen, zal er een herziening van hun dossier plaats moeten hebben, en zal het voordeel van de gelijkstelling terug ingetrokken worden. Hierop bestaat immers enkel een uitzondering wanneer ze aan de zitpenningen die uit hun mandaat voortspruiten, verzaken.

DO 2017201821011

Vraag nr. 1055 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 08 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Gevolgen van de nulbijdragemaatregel.

De kernmaatregel van de taxshift, de zogenaamde nulbijdrage, houdt in dat elke zelfstandige of kmo bij een eerste aanwerving levenslang vrijgesteld wordt van de werkgeversbijdragen voor die eerste werknemer.

Deze maatregel werd in januari 2016 van kracht en datzelfde jaar maakten al 18.306 zelfstandigen en kmo's ervan gebruik. Alleen al tijdens het eerste kwartaal van 2017 kon de maatregel nog eens 3.882 zelfstandigen en kmo's bekoren.

1. Hebt u al cijfers over het aantal bedrijven die in 2017 dankzij deze maatregel besloten een eerste personeelslid in dienst te nemen? Kunt u de cijfers opsplitsen per activiteitssector?

2. Komt deze maatregel zowel vrouwen als mannen ten goede?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 21 juni 2018, op de vraag nr. 1055 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 08 februari 2018 (Fr.):

De maatregel nulbijdrage, die werd aangenomen in het kader van de taxshift, is zeker een sterke maatregel van deze regering. Deze maatregel heeft bovendien nu al bijgedragen tot de creatie van talrijke jobs.

Celle-ci constitue un obstacle à l'obtention ou au maintien de l'assimilation. Si les personnes qui obtiennent le bénéfice de l'assimilation continuent d'exercer un mandat public, il faudra réviser leur dossier et le bénéfice de l'assimilation sera retiré. On ne prévoit en effet une exception que lorsqu'ils renoncent aux jetons de présence qui découlent de leur mandat.

DO 2017201821011

Question n° 1055 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 08 février 2018 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les effets de la mesure zéro cotisation.

La mesure phare du tax shift, appelée plus communément zéro cotisation, permet à tout indépendant ou PME engageant son premier travailleur d'être exonéré à vie de cotisations patronales sur ce premier poste.

Cette mesure est entrée en vigueur en janvier 2016 et a déjà profité, cette même année, à 18.306 indépendants et PME. Rien qu'après le premier trimestre 2017, la mesure zéro cotisation avait séduit 3.882 indépendants et PME supplémentaires.

1. Disposez-vous d'ores et déjà des chiffres attestant du nombre d'entreprises qui ont décidé d'engager leur premier salarié grâce à cette mesure en 2017? Pouvez-vous ventiler par secteur d'emploi?

2. Pouvez-vous également indiquer si cette mesure zéro cotisation profite aussi bien aux femmes qu'aux hommes?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 21 juin 2018, à la question n° 1055 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 08 février 2018 (Fr.):

La mesure zéro cotisation, adoptée dans le cadre du tax shift, constitue assurément une mesure forte de ce gouvernement. Elle a d'ailleurs d'ores et déjà contribué à la création de nombreux emplois.

De meest recente cijfers waarover ik beschik en die mij werden bezorgd door de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ), hebben betrekking op de effecten van de maatregel tot het derde kwartaal 2017. Zo hebben er sinds 2016 en tot het derde kwartaal 2017, 28.266 ondernemingen kunnen genieten van deze maatregel. Het aantal werkgevers dat voordeel haalt uit de maatregel van de nulbijdrage is zo met 95 % toegenomen in België tussen het derde kwartaal 2016 en het derde kwartaal 2017.

Nog steeds in het derde kwartaal 2017 hebben de handelssectoren genoten van bijna 20 % van het bedrag van de effectief toegekende steun. De bouwsector heeft van bijna 15 % daarvan genoten, de horeca van ongeveer 13 % en de vrije beroepen van ongeveer 12 %.

De cijfers die mij werden bezorgd door de RSZ geven mij geen uitsplitsing van de maatregel tussen mannen en vrouwen. Ik nodig het geachte lid uit zijn vraag te stellen aan Kris Peeters, vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel en aan Maggie De Block, minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, die samen verantwoordelijk zijn voor de RSZ.

**Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel,
toegevoegd aan de minister belast met
Buitenlandse Handel**

DO 2017201823636

Vraag nr. 174 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Klokkenluiders.

In 2013 werd er een federale wet goedgekeurd om klokkenluiders bij de federale overheid tegen represailles te beschermen.

Les chiffres les plus récents dont je dispose et qui m'ont été transmis par l'Office national de sécurité sociale (ONSS) concernent les effets de la mesure jusqu'au troisième trimestre 2017. Ainsi, depuis janvier 2016 et jusqu'au troisième trimestre 2017, 28.266 entreprises ont pu bénéficier de cette mesure. Le nombre d'employeurs qui profitent de la mesure zéro coti a ainsi augmenté de 95 % en Belgique entre le troisième trimestre 2016 et le troisième trimestre 2017.

Toujours au troisième trimestre 2017, les secteurs du commerce ont bénéficié de près de 20 % du montant des aides effectivement accordées. La construction a bénéficié de près de 15 % de celles-ci, l'horeca d'environ 13 % et les professions libérales d'environ 12 %.

Les chiffres qui m'ont été communiqués par l'ONSS n'indiquent pas de répartition de la mesure entre les hommes et les femmes. J'invite dès lors l'honorable membre à poser cette dernière question à Kris Peeters, vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur ainsi qu'à Maggie De Block, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, qui sont conjointement en charge de l'ONSS.

**Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint
au ministre chargé du Commerce extérieur**

DO 2017201823636

Question n° 174 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Lanceurs d'alerte.

Une loi fédérale a été adoptée en 2013 afin de protéger de représailles les lanceurs d'alerte au sein des administrations fédérales.

1. Kunt u de maatregelen die u hebt getroffen in de administraties die onder uw bevoegdheid vallen in detail toelichten?

2. Hoeveel klachten werden er in het kader van die procedure ingediend en van welke aard waren die?

3. Hoe werd er gevolg gegeven aan die klachten?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 22 juni 2018, op de vraag nr. 174 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken zal geven op zijn vraag nr. 1428 van 13 juni 2018.

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2015201607868

Vraag nr. 547 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 17 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Bepalingen inzake de uitsluiting van bepaalde asielaanvragen.

Volgens artikel 12 van de Europese kwalificatierichtlijn 2011/95/EU moeten de lidstaten een asielzoeker van de procedure voor de verwerving van de vluchtelingenstatus uitsluiten wanneer er ernstige redenen zijn om aan te nemen dat: a) hij een misdrijf tegen de vrede, een oorlogsmisdrijf of een misdrijf tegen de menselijkheid heeft gepleegd, zoals gedefinieerd in de internationale instrumenten waarmee wordt beoogd regelingen te treffen ten aanzien van dergelijke misdrijven; [...] c) hij zich schuldig heeft gemaakt aan handelingen welke in strijd zijn met de doelstellingen en beginselen van de Verenigde Naties als vervat in de preambule en de artikelen 1 en 2 van het Handvest van de Verenigde Naties. Die bepalingen zijn van toepassing op personen die aanzetten tot of anderszins deelnemen aan de daar genoemde misdrijven of daden.

1. Pouvez-vous détailler les dispositifs que vous avez mis en place au sein des administrations qui sont sous votre responsabilité?

2. Quels sont le nombre et la nature des plaintes qui ont été introduites dans le cadre de cette procédure?

3. Quel suivi a été apporté à ces plaintes?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 22 juin 2018, à la question n° 174 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.):

Je renvoie l'honorable membre à la réponse qui sera donnée par le vice-premier ministre et le ministre des Affaires étrangères et européennes à sa question n° 1428 du 13 juin 2018.

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2015201607868

Question n° 547 de monsieur le député Benoit Hellings du 17 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Clauses d'exclusion par rapport à certaines demandes d'asile.

Selon l'article 12 de la Directive européenne "qualification" 2011/95/UE, les États membres doivent exclure tout demandeur d'asile de la procédure lui permettant d'accéder au statut de réfugié lorsqu'il y a des raisons sérieuses de penser: a) qu'il a commis un crime contre la paix, un crime de guerre ou un crime contre l'humanité au sens des instruments internationaux élaborés pour prévoir des dispositions relatives à ces crimes; [...] c) qu'il s'est rendu coupable d'agissements contraires aux buts et aux principes des Nations Unies tels qu'ils figurent dans le préambule et aux articles 1^{er} et 2 de la charte des Nations Unies. Ces dispositions s'appliquent aux personnes qui sont les instigatrices des crimes ou des actes visés par ledit paragraphe, ou qui y participent de quelque autre manière.

Volgens het Hoog Commissariaat voor de Vluchtelingen van de Verenigde Naties moeten de uitsluitingsbepalingen worden toegepast nadat er is nagegaan of de asielzoeker internationale bescherming behoeft. Op die manier kan het risico voor de aanvrager van een eventuele toepassing van een uitsluitingsbepaling worden ingeschat. In de praktijk gaat het er in de EU-lidstaten blijkbaar verschillend aan toe, en passen sommige landen meteen een uitsluitingsbepaling toe, zonder vooraf na te gaan of de asielzoeker internationale bescherming behoeft.

1. Hoe gaat het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) in die gevallen te werk voor de toepassing van een uitsluitingsbepaling?

2. Welke bestuurlijke maatregelen neemt de Dienst Vreemdelingenzaken ten aanzien van de betrokken personen (inzake het verblijfsrecht of de verwijdering), wanneer het CGVS een uitsluitingsbepaling toepast en die uitspraak door de beroepsinstantie wordt bevestigd?

3. Welke procedure wordt er momenteel door het CGVS en het parket gevolgd wanneer uw diensten vermoedens koesteren over een mogelijk misdrijf tegen de vrede, een oorlogsmisdrijf of een misdrijf tegen de menselijkheid gepleegd door de asielzoeker?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 547 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 17 februari 2016 (Fr.):

1. In het algemeen gaat het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) eerst over tot insluiting alvorens over te gaan tot uitsluiting. Maar in sommige gevallen is het CGVS overgegaan tot uitsluiting, zonder dat er vooraf een grondig onderzoek naar de insluiting is gevoerd.

2. Wanneer het CGVS een beslissing tot uitsluiting neemt, onderzoekt de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) geval per geval de elementen die aan de basis van deze beslissing liggen. Ook het advies van het CGVS in het kader van artikel 55/2 van de wet van 15 december 1980 of artikel 55/4 wordt onderzocht.

Het is mogelijk dat de vreemdeling meerdere aanvragen tot verblijf heeft ingediend bij de administratie. Het is eveneens mogelijk dat de persoon het voorwerp uitmaakt van gerechtelijke vervolging. Het is in het licht van het geheel van elementen uit het administratieve dossier dat de DVZ moet beslissen over de situatie van betrokkene.

Selon le Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés, les clauses d'exclusion doivent s'appliquer après avoir déterminé si le demandeur d'asile est en besoin de protection internationale. Cela permet en effet d'apprécier le risque encouru par le demandeur si une clause d'exclusion devait s'appliquer ensuite. Il semblerait toutefois que la pratique des États membres en Europe varie, certains États appliquant directement une clause d'exclusion sans procéder au préalable à l'analyse du besoin de protection internationale du demandeur d'asile.

1. Quelle est la pratique du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) quant à la manière de procéder à une clause d'exclusion dans ces cas?

2. Lorsque le CGRA procède à une clause d'exclusion et que cette décision est confirmée par l'instance de recours, quelles sont les suites administratives (en matière de séjour/éloignement) données par l'Office des étrangers aux personnes concernées?

3. Quelle est la procédure actuellement appliquée entre le CGRA et le parquet lorsque vos services sont confrontés à des doutes concernant un probable crime contre la paix, un crime de guerre ou un crime contre l'humanité commis par le demandeur?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 547 de monsieur le député Benoit Hellings du 17 février 2016 (Fr.):

1. De manière générale, le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) se penche dans un premier temps sur l'appréciation des éléments d'inclusion avant de se prononcer sur les éventuels éléments d'exclusion. Mais dans certains cas, le CGRA a décidé de prendre une décision d'exclusion sans procéder au préalable à un examen approfondi des éléments d'inclusion.

2. Lorsque le CGRA prend une décision d'exclusion, au cas par cas, il est examiné par l'Office des étrangers (OE) quels éléments sont à la base de la décision du CGRA. Il est également examiné l'avis rendu par le CGRA conformément à l'article 55/2 de la loi du 15 décembre 1980 ou l'article 55/4.

Il est possible que la personne ait introduit différentes procédures auprès de l'administration dans le but d'obtenir un séjour. Il est aussi possible que la personne fasse l'objet de poursuites sur le plan judiciaire. C'est à l'aune de l'ensemble des éléments administratifs du dossier que l'OE devra statuer sur la situation de la personne concernée.

Als algemene regel kan gesteld worden dat het verblijf in België niet wordt toegekend aan het persoon die onderworpen is aan een uitsluitingsclausule. In dat geval wordt hem een bevel om het grondgebied te verlaten afgeleverd. Het komt aan betrokkene toe om gevolg te geven aan de beslissingen die hem werden betekend.

3. Het CGVS communiceert aan het federaal parket over dit soort uitsluitingsgronden (genomen op basis van artikel 1.F van de Conventie van Genève). Vervolgens, indien nodig wordt geacht, nemen de bevoegde gerechtelijke autoriteiten contact op met het CGVS over deze dossiers.

DO 2015201610966

Vraag nr. 773 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 11 juli 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Afstand van de bijstand door een tolk.

Asielzoekers kunnen tijdens hun procedure de hulp inroepen van een tolk.

1. Hoeveel asielzoekers hebben in 2014, in 2015 en tijdens de eerste zes maanden van 2016 afstand gedaan van de mogelijkheid om zich tijdens hun procedure te laten bijstaan door een tolk?

2. Hoe is het budget dat het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) uittrekt voor bijstand door een tolk sinds 2014 geëvolueerd?

3. Voor welke talen werd er sinds 2014 het vaakst bijstand door een tolk gevraagd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 773 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 11 juli 2016 (Fr.):

1. De asielzoekers die geen bijstand van een tolk wensen worden in het Nederlands of het Frans geïnterviewd.

En règle générale, le séjour n'est pas accordé en Belgique à une personne qui a fait l'objet d'une clause d'exclusion. Le cas échéant, un ordre de quitter le territoire est délivré. Il ressort de la responsabilité de la personne concernée de donner suite aux décisions qui lui sont notifiées.

3. Le CGRA communique au parquet fédéral ce type de clauses d'exclusion (prises sur base de l'article 1.F de la Convention de Genève). Ensuite, le cas échéant, les autorités judiciaires compétentes prennent ultérieurement contact avec le CGRA concernant ces dossiers.

DO 2015201610966

Question n° 773 de monsieur le député Olivier Chastel du 11 juillet 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Renonciation à l'assistance d'un interprète.

Les demandeurs d'asile peuvent se faire aider par un interprète lors de leur procédure.

1. Combien de demandeurs d'asile ont renoncé en 2014, en 2015 et pendant les six premiers mois de 2016 à se faire aider d'un interprète lors de leur procédure?

2. Quel est l'évolution depuis 2014 du budget du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) consacré au volet "assistance d'un interprète"?

3. Quelles sont les langues les plus couramment utilisées depuis 2014?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 773 de monsieur le député Olivier Chastel du 11 juillet 2016 (Fr.):

1. Les demandeurs d'asile qui renoncent à se faire aider par un interprète sont interviewés en français ou en néerlandais.

	NL	FR	Tota(a)l
2014	183	1 879	2 062
2015	146	1 667	1 813
2016	206	1 184	1 390
2017 (jan-nov)	109	1 616	1 725

2.

- Tolkenprestaties

Eén van de hoofdtaken van het Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) is het horen van asielzoekers. Vaak zijn ze het Nederlands of Frans niet machtig en dient het CGVS voor een goede communicatie beroep te doen op een tolk. Het CGVS is bovendien conform internationale (EU-richtlijnen) en nationale wetgeving verplicht een tolk ter beschikking te stellen. De tolken maken geen deel uit van de personeelsformatie van het CGVS. Zij hebben het statuut van zelfstandige en worden vergoed per prestatie. Hun ereloon is vastgelegd bij ministerieel besluit van 9 mei 2003 en wordt jaarlijks conform dit besluit geïndexeerd.

Uitgaven voor tolkenprestaties sinds 2014:

2014: 1.743.823 euro;

2015: 1.840.113 euro;

2016: 2.975.077 euro.

Het CGVS verwacht dat voor 2016 en 2017 de uitgaven voor de tolkenprestaties fundamenteel zullen toenemen vanwege de stijging van het aantal beschikbare *protection officers* ingevolge de beslissing van de Ministerraad van 28 augustus 2015. Het personeelskader van het CGVS werd substantieel uitgebreid omwille van de forse stijging van het aantal asielaanvragen vanaf de tweede helft van 2015.

Voor 2017 worden de uitgaven voor tolkenprestaties geraamd op 3.000.000 euro.

- Vertaalprestaties

Het CGVS dient de neergelegde documenten van iedere asielzoeker te beoordelen. Deze documenten zijn vaak niet in het Nederlands of Frans opgesteld en daarom doet het CGVS veelal beroep op een vertaler. De vertalers maken geen deel uit van de personeelsformatie van het CGVS. Zij hebben het statuut van zelfstandige en worden vergoed per prestatie. Hun ereloon is vastgelegd bij ministerieel besluit (9 mei 2003) en wordt jaarlijks conform dit besluit geïndexeerd (zie ook toelichting: tolkenprestaties).

Uitgaven voor vertaalprestaties sinds 2014:

2014: 299.652 euro;

2015: 295.352 euro;

2016: 435.899 euro.

Voor 2016 en 2017 verwacht het CGVS dat de kosten voor vertalingen fors zullen toenemen, omwille van de stijging van de beschikbare *protection officers* (beslissing Ministerraad 28 augustus 2015) en bijgevolg de toename van het aantal behandelde dossiers (dus ook vertalingen).

2.

- Prestations des interprètes

L'une des tâches principales du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) est d'auditionner les demandeurs d'asile. Bien souvent, ils ne maîtrisent ni le néerlandais, ni le français et, en vue d'une communication adéquate, le CGRA doit faire appel à un interprète. Par ailleurs, conformément aux législations internationale (directives UE) et nationale, le CGRA est tenu de mettre un interprète à disposition. Les interprètes ne font pas partie du personnel du CGRA. Ils ont le statut d'indépendant et sont rétribués à la prestation. Leurs honoraires sont fixés par l'arrêté ministériel du 9 mai 2003 et sont indexés tous les ans, conformément à cet arrêté.

Coût des prestations d'interprétation depuis 2014:

2014: 1.743.823 d'euros;

2015: 1.840.113 d'euros;

2016: 2.975.077 d'euros.

Pour 2016 et 2017, le CGRA s'attend à ce que les dépenses augmentent pour les prestations des interprètes en raison de l'augmentation du nombre d'officiers de protection, suite à la décision du Conseil des ministres du 28 août 2015. Le cadre du personnel du CGRA s'est en effet substantiellement accru, étant donné la forte hausse du nombre de demandes d'asile durant la seconde moitié de 2015.

Pour 2017, les dépenses pour les prestations d'interprétation sont évaluées à 3.000.000 d'euros.

- Prestations des traducteurs

Le CGRA est tenu d'examiner les documents déposés par chaque demandeur d'asile. Ces documents ne sont pas souvent rédigés en néerlandais ou en français. Dès lors, le CGRA doit fréquemment recourir à un traducteur. Les traducteurs ne font pas partie du personnel du CGRA. Ils ont le statut d'indépendant et sont rétribués à la prestation. Leurs honoraires sont fixés par arrêté ministériel (du 9 mai 2003) et sont indexés tous les ans, conformément à cet arrêté (voir aussi commentaire: prestations des interprètes).

Coût des prestations de traduction depuis 2014:

2014: 299.652 euros;

2015: 295.352 euros;

2016: 435.899 euros.

Pour 2016 et 2017, le CGRA s'attend à ce que les dépenses augmentent fortement pour les prestations des traducteurs en raison de l'augmentation du nombre d'officiers de protection (décision du Conseil des ministres du 28 août 2015) et, par conséquent, de l'augmentation du nombre de dossiers (et donc, aussi de traductions).

Voor 2017 worden de uitgaven voor vertaalprestaties geraamd op 450.000 euro.

3. De meest gebruikte interviewtalen bij de dienst Vreemdelingenzaken zijn het Arabisch, het Pasjtje en het Dari.

DO 2015201611616

Vraag nr. 819 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 augustus 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vervalste rijbewijzen.

Aansluitend op mijn schriftelijke vraag nr. 694 van 30 mei 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 81), kreeg ik nog graag volgende toelichting.

Uit het antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 1146 van 15 maart 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 70) aan de minister van Binnenlandse Zaken, blijkt onder meer dat in 2015 van de Syrische rijbewijzen die werden aangeboden om te worden ingeruild tegen een Belgisch rijbewijs er 92 van twijfelachtig allooi waren (vermoedelijk vals dus) en 92 zonder meer vals, zoals vastgesteld door de Centrale dienst voor de bestrijding van valsheden (CDBV).

Ook voor een aantal andere landen werden valse rijbewijzen aangeboden. In totaal werden er in dat jaar 390 valse rijbewijzen aangeboden en 185 rijbewijzen van verdacht allooi.

Onder de aanbieders van deze valse of twijfelachtige rijbewijzen bevinden zich zonder twijfel een aantal kandidaat-asielzoekers of personen die reeds erkend werden als asielzoeker of een subsidiaire bescherming kregen.

1. Wordt er op basis van de bevindingen van de CDBV, voor wat valse of wellicht valse rijbewijzen betreft, systematisch nagetrokken of het hier om kandidaat-asielzoekers gaat, dan wel of deze personen reeds als dusdanig werden erkend als asielzoeker of een verblijfsstatuut kregen in het kader van de subsidiaire bescherming? Worden de betrokkenen in dat geval met deze valse papieren geconfronteerd en wordt in dat geval hun dossier opnieuw geopend en heronderzocht?

2. Zo ja, wat was het resultaat van deze controles?

3. Werden daar ooit gevolgen aan gekoppeld? Welke?

Pour 2017, les dépenses pour les prestations de traduction sont évaluées à 450.000 euros.

3. Les langues les plus utilisées lors des interviews à l'Office des étrangers sont l'arabe, le pachtoone et le dari.

DO 2015201611616

Question n° 819 de madame la députée Barbara Pas du 31 août 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Permis de conduire falsifiés.

À la suite de ma question écrite n° 694 du 30 mai 2016 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 81), j'aurais aimé obtenir les éclaircissements suivants.

Il ressort, notamment, de la réponse à ma question écrite n° 1146 du 15 mars 2016 au ministre de l'Intérieur (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 70) que, parmi les permis de conduire syriens présentés en 2015 pour être échangés contre un permis de conduire belge, 92 étaient de qualité douteuse (donc probablement faux) et 92, tout simplement faux, ainsi que l'a constaté l'Office central pour la répression des faux (OCRF).

De faux permis de conduire de plusieurs autres pays ont aussi été présentés. Au total, 390 faux permis de conduire et 185 permis de conduire de qualité douteuse ont été présentés cette année-là.

Parmi ceux qui ont présenté ces faux permis de conduire ou ces permis de conduire douteux, il y a, sans nul doute, plusieurs candidats à l'asile ou des personnes qui ont déjà été reconnues comme réfugiés ou qui ont obtenu une protection subsidiaire.

1. En ce qui concerne les permis de conduire qui sont soit faux, soit probablement faux, a-t-on, sur la base des conclusions de l'OCRF, vérifié systématiquement s'il s'agissait de candidats à l'asile ou alors de réfugiés déjà reconnus comme tels ou ayant reçu un titre de séjour dans le cadre de la protection subsidiaire? A-t-on, dans ce cas, confronté les intéressés à ces faux papiers, et a-t-on rouvert et réinvestigé leur dossier?

2. Dans l'affirmative, quel a été le résultat de ces contrôles?

3. Ces actions ont-elles jamais eu des suites? Lesquelles?

4. Zo neen, overweegt u dergelijke systematische controles en heroverwegingen in te voeren?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 819 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 augustus 2016 (N.):

Ik heb geen weet van een onderzoek dat zou zijn gevoerd naar het verblijfsrecht van de personen die gebruikt hebben gemaakt van een vals rijbewijs.

Een rijbewijs wordt immers niet erkend als document om de identiteit of nationaliteit van een persoon te bewijzen. Het kan hoogstens dienen als een aanwijzing.

DO 2016201712455

Vraag nr. 883 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 17 oktober 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het nieuwe systeem van preregistratie.

Sinds maart 2016 wordt een nieuw systeem van preregistratie gebruikt. Asielzoekers krijgen sindsdien standaard een convocaties met daarop een nummer. Daarmee kunnen ze op een website van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) raadplegen op welke dag zij op de DVZ hun asiel-aanvraag mogen laten registreren.

Tot dan beschouwt de overheid ze niet als asielzoekers. Het document vermeldt uitdrukkelijk: "U hebt nog geen asielaanvraag in België ingediend." Tijdens de preregistratie worden wel al vingerafdrukken genomen, maar die komen nog niet in Eurodac terecht.

1. Hoeveel personen werden sinds de start van het nieuwe systeem gepreregistreerd?

2. Hoeveel personen hiervan werden uiteindelijk ook effectief geregistreerd?

Gelieve hierbij te verduidelijken voor hoeveel personen hiervan nog een termijn loopt om zich alsnog te registreren.

3. Hoeveel personen kwamen niet opdagen na een eerste convocaties, maar kwamen later terug en werden opnieuw gepreregistreerd en nadien geregistreerd?

4. Dans la négative, envisagez-vous d'introduire de tels contrôles systématiques et de tels réexamens?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 819 de madame la députée Barbara Pas du 31 août 2016 (N.):

Je n'ai pas connaissance d'une enquête qui aurait été menée sur le droit de séjour de personnes ayant utilisé un faux permis de conduire.

Un permis de conduire n'est en effet pas reconnu comme document permettant d'attester l'identité ou la nationalité d'une personne. Il peut tout au plus servir d'indication.

DO 2016201712455

Question n° 883 de madame la députée Monica De Coninck du 17 octobre 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le nouveau système de pré-enregistrement.

Depuis mars 2016, un nouveau système de pré-enregistrement est d'application. Dès lors, les demandeurs d'asile reçoivent normalement une convocation portant un numéro leur permettant de consulter sur le site de l'Office des étrangers (OE) la date à laquelle ils peuvent enregistrer leur demande d'asile auprès de l'OE.

Avant cet enregistrement, les autorités ne considèrent pas ces personnes comme des demandeurs d'asile. Le document mentionne explicitement "Vous n'avez encore introduit aucune demande d'asile." Au cours du pré-enregistrement, les empreintes digitales sont déjà prélevées, mais elle ne se retrouvent pas encore dans le système Eurodac.

1. Combien de personnes ont-elles été pré-enregistrées depuis l'instauration du nouveau système?

2. Parmi ces personnes, combien ont-elles finalement été effectivement enregistrées?

Pourriez-vous en outre préciser le nombre de personnes dont le délai d'enregistrement n'a pas encore expiré?

3. Combien de personnes ne se sont-elles pas présentées à leur première convocation, mais sont revenues plus tard et ont fait l'objet d'un nouveau pré-enregistrement avant d'être finalement enregistrées?

4. Graag een evolutie op maandbasis van bij de start van het nieuwe systeem inzake preregistraties tot nu, voor wat betreft het aantal gepreregistreerden die nog steeds niet geregistreerd werden. Gelieve hierbij opnieuw te verduidelijken voor hoeveel personen hiervan telkens nog een termijn loopt om zich alsnog te registreren.

5. Hoeveel werkdagen verlopen gemiddeld tussen de preregistratie tot en met de dag van de convocatie? Gelieve hierbij tevens de evolutie op maandbasis te geven.

Wat is de maximale termijn tussen preregistratie en registratie?

6. Graag een overzicht naar nationaliteit van diegenen die na een preregistratie niet geregistreerd geraken.

7. Hoe verhoudt zich dit aandeel naar nationaliteit ten opzichte van de nieuwe instroom in de preregistratie *in globo*?

8. Hoeveel mensen worden gemiddeld per dag opgeroepen voor registratie en hoe wordt dit cijfer bepaald? Kan u de evolutie van het aantal preregistraties en registraties per dag weergeven?

9. Wie meermaals een asielaanvraag indient, ontvangt een convocatie waarop "no" vermeld staat. Vóór het systeem van preregistratie en preopvang bestond, kon men de weigering van opvang bij een meervoudige asielaanvraag aanvechten bij de arbeidsrechtbank. Dat is nu veel moeilijker omdat de asielzoeker nog niet officieel geregistreerd is als asielzoeker en bijgevolg geen recht heeft op opvang. Fedasil levert in deze fase nog geen document met een code 207 af.

Bent u van mening dat deze convocatie "no" op dezelfde manier moet kunnen aangevochten worden als voordien de weigeringsbeslissing van Fedasil bij de Arbeidrechtbank? Stelt u beide beslissingen gelijk?

10. Artikel 6, punt 5 van de Procedurerichtlijn bepaalt dat wanneer een groot aantal onderdanen van derde landen of staatlozen tegelijk om internationale bescherming verzoekt, waardoor het in de praktijk zeer moeilijk is om de in het eerste lid vastgestelde termijn na te leven, lidstaten kunnen voorzien in een verlenging van die termijn tot tien werkdagen.

a) Werd artikel 6.3 van de Procedurerichtlijn omgezet naar Belgisch recht? Indien niet, waarop is de Belgische praktijk om niet onmiddellijk te registreren dan gebaseerd?

4. Pourriez-vous fournir l'évolution mensuelle du nombre de personnes pré-enregistrées n'ayant pas encore été enregistrées, pour la période allant de l'entrée en vigueur du nouveau système de pré-enregistrement à ce jour? Pourriez-vous en outre préciser le nombre de personnes dont le délai d'enregistrement n'a pas encore expiré?

5. Combien de jours ouvrables s'écoulent-ils en moyenne entre le pré-enregistrement et le jour de la convocation? Pourriez-vous également fournir l'évolution mensuelle de ce nombre?

Quel est le délai maximum entre le pré-enregistrement et l'enregistrement?

6. Pourriez-vous fournir un aperçu du nombre de personnes n'ayant pas été enregistrées après avoir été pré-enregistrées, en ventilant votre réponse par nationalité?

7. Quel est le rapport entre ce nombre ventilé par nationalité et le nouvel afflux dans le cadre du pré-enregistrement dans sa globalité?

8. Combien de personnes en moyenne sont-elles convoquées pour un enregistrement et comment ce nombre est-il déterminé? Pourriez-vous fournir l'évolution du nombre de pré-enregistrements et d'enregistrements quotidiens?

9. Lorsqu'une personne introduit plusieurs fois une demande d'asile, elle reçoit une convocation portant la mention "no". Avant l'entrée en vigueur du système de pré-enregistrement et de pré-accueil, il était possible de contester auprès du tribunal du travail le refus d'accueil opposé dans le cadre d'une demande d'asile multiple. C'est à présent bien plus compliqué, car le demandeur d'asile n'est pas encore officiellement enregistré comme tel et qu'il n'a par conséquent pas droit à l'accueil. Fedasil ne délivre à ce stade aucun document doté du code 207.

Estimez-vous que cette convocation portant la mention "no" doit pouvoir être contestée auprès du tribunal du travail de la même manière que la décision de refus émise auparavant par Fedasil? Mettez-vous les deux décisions sur un pied d'égalité?

10. L'article 6, point 5 de la directive de procédure stipule que lorsqu'un nombre important de ressortissants de pays tiers ou d'apatrides demandent simultanément une protection internationale et qu'il est dès lors très difficile de respecter le délai prévu à l'alinéa premier, les États membres peuvent prévoir de porter ce délai à dix jours ouvrables.

a) L'article 6.3 de la directive de procédure a-t-il été transposé en droit belge? Dans la négative, sur quoi se base la pratique belge consistant à ne pas opérer l'enregistrement immédiatement?

b) Wat begrijpt u onder "uitzonderlijke omstandigheden"?

c) Bent u van mening dat er nog steeds sprake is van "uitzonderlijke omstandigheden" in de zin van de Procedure-richtlijn?

11. Artikel 17 van de Opvangrichtlijn stelt dat de lidstaten "materiële opvangvoorzieningen" aan verzoekers ter beschikking stellen wanneer ze hun verzoek om internationale bescherming indienen. Het gaat hier duidelijk niet om de registratie door de overheid, maar om de effectieve indiening.

Die gelijkstelling blijkt ook uit de Engelstalige versies van de richtlijnen, die geen onderscheid maken tussen een asielaanvraag doen en een asielaanvraag indienen, maar simpelweg "*to make an application for international protection*" gebruikt.

Volgens deze versie dienen de materiële opvangvoorzieningen beschikbaar te zijn op het ogenblik dat de asielzoeker een aanvraag heeft gedaan. Zo heeft men dus recht op opvang zodra men zich bij de DVZ heeft aangemeld.

Deelt u deze interpretatie van de Richtlijn? Zo neen, waarom niet?

12. Na preregistratie wordt er opvang aangeboden in Neder-over-Heembeek.

a) Wat is sinds de start van het nieuwe systeem van preregistratie de gemiddelde bezettingsgraad van Neder-over-Heembeek?

b) Welke pieken en dalen waren er?

c) Hoe evolueerde ondertussen de capaciteit van Neder-over-Heembeek?

d) Gelieve ook in percentages te verduidelijken hoe lang een verblijf in Neder-over-Heembeek duurt.

13. In de commissie Binnenlandse Zaken van de Kamer stelde u op 1 juni 2016: "De dispatching kent het profiel van de asielzoekers beter en kan ze makkelijker naar een welbepaald centrum sturen".

a) Wat is de extra informatie, ten opzichte van het oude systeem, waarover dispatching beschikt? Op welke manier gebruikt Fedasil deze informatie?

b) De DVZ beslist over de volgorde van oproeping. Wordt Fedasil betrokken bij de beslissing wie wanneer wordt opgeroepen?

c) Is er reeds een evaluatie gebeurd over de mate waarin de dispatching nu effectief beter kan doorsturen? Wat leverde dit op?

b) Qu'entendez-vous par "circonstances exceptionnelles"?

c) Êtes-vous d'avis qu'il est toujours question de "circonstances exceptionnelles" au sens de la directive?

11. L'article 17 de la directive européenne relative à l'accueil dispose que les États membres font en sorte que les demandeurs aient accès aux "conditions matérielles d'accueil" lorsqu'ils présentent leur demande de protection internationale. À l'évidence, il n'est pas question ici de l'enregistrement par les autorités, mais bien de l'introduction effective de la demande.

Cette assimilation ressort également des versions anglaises des directives, qui n'opèrent pas de distinction entre "présenter une demande d'asile" et "introduire une demande d'asile", mais parlent simplement de "*to make an application for international protection*".

D'après cette version, les conditions matérielles d'accueil doivent être accessibles au moment où le demandeur d'asile a présenté une demande. Ce dernier a donc droit à l'accueil dès qu'il s'est présenté auprès de l'OE.

Souscrivez-vous à cette interprétation de la directive? Dans la négative, pourquoi?

12. Après le pré-enregistrement, un accueil est offert à Neder-over-Heembeek.

a) Depuis l'entrée en vigueur du nouveau système de pré-enregistrement, quel est le taux moyen d'occupation du centre de Neder-over-Heembeek?

b) A-t-on pu constater des moments de pic et de creux? Lesquels?

c) Comment la capacité du centre de Neder-over-Heembeek a-t-elle évolué entre-temps?

d) Pourriez-vous également préciser la durée d'un séjour au centre de Neder-over-Heembeek?

13. Le 1er juin 2016, vous aviez tenu les propos suivants en commission de l'Intérieur de la Chambre: "Le dispatching connaît mieux le profil des demandeurs d'asile et peut plus facilement les envoyer dans un centre donné".

a) De quelles informations supplémentaires le dispatching dispose-t-il en comparaison avec l'ancien système? Comment Fedasil utilise-t-il ces informations?

b) C'est l'OE qui décide de l'ordre des convocations. L'agence Fedasil est-elle associée cette décision?

c) Une évaluation a-t-elle déjà été effectuée en ce qui concerne la facilitation effective de l'envoi des demandeurs d'asile par le dispatching? Quels en ont été les résultats?

14. Denkt u dat het systeem van preregistratie voorzien is op een eventuele nieuwe instroom?

15. Wat zal er gebeuren indien bij grote instroom de preopvang verzadigd is?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 883 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 17 oktober 2016 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201713539

Vraag nr. 957 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 06 december 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

DVZ. - Medische regularisatie.

Graag had ik van u, voor elk van de jaren 2008 tot en met 2016 (voor zo ver de gegevens voor dit jaar beschikbaar zijn) een aantal cijfers bekomen in verband met de beslissingen door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) inzake medische regularisatie (artikel 9ter).

1. Omtrent de machtigingen tijdelijk verblijf:

a) hoeveel machtigingen voor tijdelijk verblijf werden toegekend in het kader van de procedure artikel 9ter, en meer bepaald in hoeveel gevallen ging het om een eerste tijdelijke machtiging, in hoeveel ging het om een eerste verlenging, in hoeveel om een tweede verlenging, in hoeveel om een derde verlenging en in hoeveel om een vierde verlenging;

b) hoeveel initiële aanvragen voor tijdelijke machtiging werden geweigerd, hoeveel eerste verlengingen werden geweigerd, hoeveel tweede, derde en vierde verlengingen werden geweigerd?

2. Omtrent de machtigingen definitief verblijf:

14. Pensez-vous que le système de pré-enregistrement soit prévu pour gérer un nouvel afflux éventuel?

15. Qu'advient-il si le pré-accueil est saturé en cas d'afflux important?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 883 de madame la députée Monica De Coninck du 17 octobre 2016 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201713539

Question n° 957 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 06 décembre 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Office des Étrangers. - Régularisation médicale.

Je souhaite obtenir, pour les années 2008 à 2016 (pour autant que les données relatives à 2016 soient disponibles), certains chiffres concernant les décisions prises par l'Office des Étrangers (OE) en ce qui concerne la régularisation médicale (article 9ter).

1. Concernant les autorisations de séjour temporaire:

a) le nombre d'autorisations de séjour temporaire délivrées dans le cadre de la procédure prévue à l'article 9ter, et plus précisément le nombre de premières autorisations temporaires ainsi que le nombre de premières, deuxième, troisième et quatrième prolongations;

b) le nombre de demandes initiales d'autorisation temporaire qui ont été refusées et le nombre de premières, deuxième, troisième et quatrième prolongations qui ont été refusées.

2. Concernant les autorisations de séjour définitif:

a) hoeveel machtigingen tot definitief verblijf werden in elk van deze jaren toegekend? In hoeveel gevallen ging het om een initiële aanvraag tot machtiging voor definitief verblijf (dus zonder dat de aanvrager voordien al een tijdelijk verblijf had bekomen);

b) in hoeveel gevallen had de aanvrager voordien al een tijdelijk verblijf bekomen? In hoeveel gevallen had de aanvrager al een eerste, tweede, derde of vierde verlenging van een tijdelijk verblijf bekomen alvorens zijn machtiging tot definitief verblijf te verkrijgen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 957 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 06 december 2016 (N.):

Hieronder vindt u een overzicht van het aantal machtigingen tot tijdelijk en tot definitief verblijf in de procedure op basis van artikel 9ter van januari 2008 tem november 2016.

a) le nombre d'autorisations de séjour définitif qui ont été octroyées pendant chacune des années de la période considérée. Dans combien de cas s'agissait-il d'une demande initiale d'autorisation de séjour définitif (c'est-à-dire que le demandeur n'avait pas obtenu précédemment d'autorisation de séjour temporaire)?

b) dans combien de cas le demandeur avait-il déjà obtenu précédemment une autorisation de séjour temporaire? Dans combien de cas le demandeur avait-il déjà obtenu précédemment une première, deuxième, troisième ou quatrième prolongation d'une autorisation de séjour temporaire avant d'obtenir l'autorisation de séjour définitif?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 957 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 06 décembre 2016 (N.):

Vous trouverez ci-après un récapitulatif du nombre d'autorisations de séjour provisoire et d'autorisations de séjour définitif dans la procédure sur la base de l'article 9ter de janvier 2008 à novembre 2016 inclus.

	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016 (11)
Machtiging tot tijdelijk verblijf/ <i>Autorisation de séjour provisoire</i>	/	215	452	388	248	129	213	134	126
Machtiging tot definitief verblijf/ <i>Autorisation de séjour définitif</i>	/	539	1.775	122	71	19	82	28	12
Totaal gunstig/ <i>Total décisions favorables</i>	123	754	2.227	510	319	148	295	162	138

Deze gegevens worden maandelijks op de website van de dienst Vreemdelingenzaken gepubliceerd.

De dienst Vreemdelingenzaken beschikt niet over meer gedetailleerde cijfers zoals gevraagd door het geachte lid.

Ces informations sont publiées chaque mois sur le site Internet de l'Office des étrangers.

L'Office des étrangers ne dispose pas de statistiques plus détaillées comme le demande l'honorable membre.

DO 2016201713639

Vraag nr. 961 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 09 december 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De humanitaire visa.

Het uitreiken van humanitaire visa behoort tot uw discretionaire bevoegdheden. U kan om humanitaire redenen mensen een visum geven waardoor zij op een veilige en legale manier in ons land kunnen geraken, op voorwaarde dat zij een Belgische ambassade kunnen bereiken.

1. Hoeveel humanitaire visa zijn er uitgereikt in 2014, 2015 en 2016? Voor elk jaar graag voor welke nationaliteiten en voor welke duur?

2. Hoe vaak werden in voornoemde jaren humanitaire visa uitgereikt voor gezinshereniging? Voor elk jaar graag voor welke nationaliteiten en voor welke duur?

3. Hoeveel van deze mensen vroegen in ons land na aankomst asiel aan of subsidiaire bescherming? Hoeveel erkenningen waren er in beide statuten? Graag opnieuw voor 2014, 2015 en 2016.

4. Hoe vaak werd u de voornoemde jaren door een rechterlijke uitspraak gedwongen een humanitair visum uit te reiken? In hoeveel gevallen ging u in beroep? In hoeveel gevallen won u dat beroep? Over welke nationaliteiten ging het (aantallen)?

5. Welke tendensen ontwaart u in de rechtspraak met betrekking tot humanitaire visa?

6. Welke criteria hanteert u bij het al dan niet toekennen van een humanitair visum? Welke factoren spelen daarbij een rol?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 961 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 09 december 2016 (N.):

1. In bijlage vindt u een top tien van het aantal positieve beslissingen betreffende visumaanvragen (C+D) met een humanitair motief.

DO 2016201713639

Question n° 961 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 09 décembre 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le visa humanitaire.

La délivrance d'un visa humanitaire fait partie de vos compétences discrétionnaires. Ce type de visa permet à des personnes de rejoindre légalement et en toute sécurité notre pays, pour autant qu'elles puissent se rendre dans une ambassade belge.

1. En 2014, 2015 et 2016, combien de visas humanitaires ont-ils été délivrés? Pourriez-vous préciser pour chacune de ces années, la nationalité des bénéficiaires et la durée du visa?

2. Au cours des années précitées, à combien de reprises un visa humanitaire a-t-il été octroyé en vue d'un regroupement familial? Pourriez-vous préciser pour chacune de ces années, la nationalité des bénéficiaires et la durée du visa?

3. Au cours de la période concernée, combien de bénéficiaires d'un visa humanitaire ont-ils demandé l'asile ou une protection subsidiaire après leur arrivée en Belgique? Combien de demandes ont-elles été approuvées pour chacun des statuts précités?

4. Au cours des années concernées, à combien de reprises avez-vous été contraint de délivrer un visa humanitaire sur la base d'une décision judiciaire? Combien de fois avez-vous interjeté appel? Dans combien de cas avez-vous obtenu gain de cause en appel? Pourriez-vous fournir les chiffres et indiquer la nationalité des demandeurs?

5. Quelles tendances observez-vous dans la jurisprudence relative au visa humanitaire?

6. Quels sont les critères qui dictent vos décisions d'octroyer ou non un visa humanitaire? Quels sont les éléments pris en considération?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 961 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 09 décembre 2016 (N.):

1. Vous trouverez en annexe le top dix du nombre de décisions positives suite à des demandes de visas (C+D) avec un motif humanitaire.

De tabellen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Het is niet mogelijk om cijfers te geven per motief.

3. Het is niet mogelijk om deze cijfers te linken met andere procedures.

4. en 5. Het merendeel van de beslissingen tot weigering van afgifte van een humanitair visum werd in beroep bevestigd. In de andere gevallen werd er een nieuwe beslissing genomen.

De dienst Vreemdelingenzaken werd enkel in 2016 door een gerechtelijke uitspraak gedwongen om een humanitair visum af te leveren in het dossier van een Palestijn. Dit visum werd afgeleverd.

Het Hof van Justitie van de Europese Unie (HJEU) oordeelde dat een aanvraag voor een visum met territoriaal beperkte geldigheid die een onderdaan van een derde land, op grond van artikel 25 van de Visumcode, om humanitaire redenen heeft ingediend bij de vertegenwoordiging van de lidstaat van bestemming op het grondgebied van een derde land, met de bedoeling bij zijn aankomst in deze lidstaat een verzoek om internationale bescherming in te dienen en bijgevolg binnen een periode van 180 dagen meer dan 90 dagen in die lidstaat te verblijven, niet binnen de werksfeer van de genoemde code valt, maar naar de huidige stand van het recht van de Europese Unie enkel onder het nationale recht valt (HJEU (Grote Kamer), 7 maart 2017, X en X tegen Belgische Staat, C-638/PPU).

Voor het dossier in het kader waarvan de prejudiciële vraag gesteld werd en dat betrekking had op een Syrische familie die een dergelijk visum had aangevraagd heeft de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV) de vordering tot schorsing en de vordering tot voorlopige maatregelen bij uiterst dringende noodzakelijkheid afgewezen.

In het kader van het andere dossier met betrekking tot een Syrische familie die de toekenning van een visum kort verblijf om humanitaire redenen heeft aangevraagd heeft de RvV, na te hebben bevolen om de beslissingen tot weigering van een visum bij uiterst dringende noodzakelijkheid te schorsen en de Belgische Staat te hebben bevolen om een visum of een laissez passer af te geven aan de verzoekers, de annulatieberoepen afgewezen.

Les tableaux joints à la réponse à cette question ont été transmis directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais ils peuvent être consultés au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Il n'est pas possible de communiquer des chiffres par motif.

3. Il n'est pas possible de mettre ces chiffres en lien avec d'autres procédures.

4. et 5. La plupart des décisions de refus de délivrance d'un visa humanitaire sont confirmées lors d'un recours. Dans les autres cas, une nouvelle décision a été prise.

Seul en 2016, l'Office des étrangers a été contraint, par décision judiciaire, de délivrer un visa humanitaire dans le dossier d'un Palestinien. Ce visa a été délivré.

La Cour de justice de l'Union européenne (CJUE) a jugé qu'une demande de visa à validité territoriale limitée introduite par un ressortissant d'un pays tiers pour raisons humanitaires, sur la base de l'article 25 du code des visas, auprès de la représentation de l'État membre de destination, située sur le territoire d'un pays tiers, dans l'intention d'introduire, dès son arrivée dans cet État membre, une demande de protection internationale et, par suite, de séjourner dans ledit État membre plus de 90 jours sur une période de 180 jours, ne relève pas de l'application dudit code, mais, en l'état actuel du droit de l'Union européenne, du seul droit national (CJUE (Grande Chambre), 7 mars 2017, X et X. c. État belge, C-638/PPU).

En conséquence, dans le dossier dans lequel la question préjudicielle a été posée et concernant une famille syrienne ayant demandé un tel visa, le Conseil du contentieux des étrangers (CCE) a rejeté la demande de suspension et la demande de mesures provisoires d'extrême urgence.

Dans l'autre dossier concernant une famille syrienne ayant demandé l'octroi d'un visa de court séjour pour motifs humanitaires, le CCE, après avoir ordonné la suspension en extrême urgence des décisions de refus de visa et enjoint à l'État belge de délivrer aux requérants un visa ou laissez-passer, a rejeté les recours en annulation.

6. De betrokkene moet de humanitaire elementen zelf aantonen. Als die niet afdoend zijn, kan het visum geweigerd worden. Bij het nemen van een beslissing wordt altijd een belangenafweging gemaakt en onderzocht wat de best mogelijke oplossing is voor deze persoon, rekening houdend met het algemeen belang van het land.

DO 2016201714070

Vraag nr. 1018 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 13 januari 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verblijfsmachtigingen. - Buitenlandse studenten.

Artikel 58 van de Vreemdelingenwet van 15 december 1980 vormt de rechtsgrondslag voor de afgifte van een verblijfsmachtiging aan een vreemdeling die in België wenst te studeren in het hoger onderwijs of er een voorbereidend jaar tot hoger onderwijs wenst te volgen.

In bepaalde gevallen kan de minister (en in sommige gevallen de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) als zijn gemachtigde) de vreemdeling die gemachtigd werd om in België te verblijven ten einde er te studeren, het bevel geven om het grondgebied te verlaten.

Dit is het geval:

- wanneer de vreemdeling, rekening houdend met de resultaten, zijn studies op overdreven wijze verlengt (artikel 61, § 1, eerste lid, 1°, Vreemdelingenwet);
- wanneer hij een winstgevende bedrijvigheid uitoefent die de normale voortzetting van zijn studies kennelijk hindert (artikel 61, § 1, eerste lid, 2°, Vreemdelingenwet);
- wanneer hij zich zonder geldige reden niet aanmeldt voor de examens (artikel 61, § 1, eerste lid, 3°, Vreemdelingenwet);
- wanneer hij na afloop van zijn studies zijn verblijf verlengt en niet meer in het bezit is van een regelmatig verblijfsdocument (artikel 61, § 2, 1°, Vreemdelingenwet);
- wanneer hij geen bewijs meer aanbrengt dat hij over voldoende middelen van bestaan beschikt (artikel 61, § 2, 2°, Vreemdelingenwet);

6. L'intéressé doit lui-même prouver les éléments humanitaires. Si ces preuves ne sont pas suffisantes, le visa peut être refusé. Au moment de statuer, l'ensemble des facteurs en jeu sont toujours examinés, tout en recherchant la meilleure solution pour cette personne et en tenant compte de l'intérêt général du pays.

DO 2016201714070

Question n° 1018 de monsieur le député Filip Dewinter du 13 janvier 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Autorisations de séjour. - Étudiants étrangers.

L'article 58 de la loi sur les étrangers du 15 décembre 1980 constitue la base juridique de la délivrance d'une autorisation de séjour à l'étranger qui désire faire des études dans l'enseignement supérieur ou suivre une année préparatoire à l'enseignement supérieur en Belgique.

Dans certains cas, le ministre (et dans certains cas, l'Office des Étrangers agissant en tant que délégué de celui-ci) peut donner l'ordre de quitter le territoire à l'étranger autorisé à séjourner en Belgique pour y faire des études.

C'est le cas:

- si l'étranger prolonge ses études de manière excessive compte tenu des résultats (article 61, § 1, 1^{er} alinéa, 1°, loi sur les étrangers);
- s'il exerce une activité lucrative entravant manifestement la poursuite normale de ses études (article 61, § 1, 1^{er} alinéa, 2°, loi sur les étrangers);
- s'il ne se présente pas aux examens sans motif valable (article 61, § 1, 1^{er} alinéa, 3°, loi sur les étrangers);
- s'il prolonge son séjour au-delà du temps des études et n'est plus en possession d'un titre de séjour régulier (article 61, § 2, 1°, loi sur les étrangers);
- s'il n'apporte plus la preuve qu'il possède des moyens de subsistance suffisants (article 61, § 2, 2°, loi sur les étrangers);

- wanneer hijzelf of een lid van zijn gezin dat met hem samenleeft, financiële steun genoten heeft, verleend door een Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn waarvan het totaalbedrag, berekend over een periode van twaalf maanden die voorafgaan aan de maand waarin het bevel om het grondgebied te verlaten genomen wordt, meer dan het drievoudige bedraagt van het maandelijks bedrag van het leefloon (artikel 61, § 2, 3°, Vreemdelingenwet).

1. Hoeveel aanvragen tot het bekomen van een machtiging om langer dan drie maanden in België te verblijven werden in 2016 ingediend door buitenlandse studenten op basis van artikel 58 van de Vreemdelingenwet? Kan dit worden opgesplitst per land van herkomst?

2. Hoeveel van deze aanvragen werden ingewilligd?

3. Hoeveel vreemdelingen verblijven momenteel in België om studieredenen (artikel 58 van de Vreemdelingenwet)? Kan u meedelen hoeveel vreemdelingen met een verblijfsmachtiging op basis van artikel 58 van de Vreemdelingenwet reeds langer dan 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 of 8 jaar in België verblijven?

4. a) Van hoeveel buitenlandse studenten verviel in 2016 de verblijfsvergunning?

b) Hoeveel daarvan legden de nodige documenten voor (inschrijving nieuw academiejaar, eventueel nieuwe tenlasteneming) aan de DVZ voor een verlenging van hun verblijfsvergunning?

c) Van degenen die daartoe niet de nodige documenten voorlegden, in hoeveel gevallen werd het verblijf door de DVZ beëindigd? Hoeveel controles voerde de DVZ in dat verband uit?

5. Hoeveel controles verrichte de DVZ om na te gaan of een buitenlandse student geen winstgevende bedrijvigheid uitoefent die de normale voortzetting van zijn studies hindert? Wat waren de resultaten van deze controles? Van hoeveel "studenten" werd ten gevolge daarvan een einde gesteld aan hun verblijf in dit land? Kunnen al deze gegevens worden opgesplitst per nationaliteit?

6. Hoeveel controles werden verricht om na te gaan of een buitenlandse student zich zonder geldige reden niet aanmeldt voor de examens? Wat waren de bevindingen? Hoeveel buitenlandse studenten kregen het bevel om het grondgebied te verlaten omdat zij zich niet zonder geldige redenen aanmeldden voor de examens? Wat waren de meest voorkomende nationaliteiten?

- si lui-même ou un membre de sa famille qui vit avec lui, a bénéficié d'une aide financière octroyée par un centre public d'aide sociale, dont le montant total, calculé sur une période de douze mois précédant le mois au cours duquel l'ordre de quitter le territoire est pris, excède le triple du montant mensuel du revenu d'intégration (article 61, § 2, 3°, loi sur les étrangers).

1. Combien de demandes d'autorisation de séjour de plus de trois mois ont-elles été introduites par des étudiants étrangers en Belgique sur la base de l'article 58 de la loi sur les étrangers en 2016? Pourriez-vous répartir ces chiffres sur la base du pays d'origine?

2. Combien de ces demandes ont-elles été accordées?

3. Combien d'étrangers séjournent-ils actuellement en Belgique pour y faire des études (article 58 de la loi sur les étrangers)? Pourriez-vous indiquer le nombre d'étudiants ayant obtenu une autorisation de séjour sur la base de l'article 58 de la loi sur les étrangers et qui séjournent en Belgique depuis plus de 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 ans?

4. a) Combien de titres de séjour d'étudiants étrangers ont-ils expiré en 2016?

b) Combien d'étudiants étrangers dont le titre de séjour avait expiré ont-ils présenté les documents requis (inscription pour une nouvelle année universitaire, éventuelle nouvelle prise en charge) à l'OE en vue de l'obtention d'une prolongation de leur autorisation de séjour?

c) Dans combien de cas l'OE a-t-il mis un terme au séjour des étudiants étrangers qui n'avaient pas présenté les documents requis? Combien de contrôles ont-ils été effectués à ce sujet par l'OE?

5. Combien de contrôles ont-ils été effectués par l'OE afin de vérifier si l'étudiant étranger exerce une activité lucrative entravant la poursuite normale de ses études? Quels ont été les résultats de ces contrôles? À la suite de ceux-ci, combien d'étudiants se sont-ils vu signifier la fin de leur séjour en Belgique? Est-il possible d'obtenir la répartition de ces données par nationalité?

6. Combien de contrôles ont-ils été réalisés afin de vérifier si l'absence d'un étudiant étranger aux examens est justifiée? Quels ont été les résultats de ces contrôles? Combien d'étudiants étrangers ont-ils reçu l'ordre de quitter le territoire pour ne pas s'être présentés aux examens sans motif valable? Quelles étaient les nationalités les plus représentées?

7. Hoeveel buitenlandse studenten beëindigden in 2016 hun studies? Hoeveel controles werden er verricht om na te gaan of vreemdelingen na afloop van hun studies hun verblijf niet voortzetten zonder in het bezit te zijn van een geldig verblijfsdocument? Wat waren de bevindingen? Welk gevolg werd er aan gegeven? Wat waren de meest voorkomende nationaliteiten?

8. Hoeveel controles werden verricht om na te gaan of buitenlandse studenten of een lid van hun gezin dat met hen samenleefde, financiële steun genoten, verleend door een Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn waarvan het totaalbedrag, berekend over een periode van twaalf maanden meer dan het drievoudige bedroeg van het maandelijks bedrag van het leefloon? Wat waren de bevindingen? Welk gevolg werd hieraan gegeven? Wat waren de meest voorkomende nationaliteiten van de buitenlandse studenten die om die reden een bevel kregen om het grondgebied te verlaten?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1018 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 13 januari 2017 (N.):

1. In 2016 hebben 8.165 personen een aanvraag voor een visum lang verblijf (D) ingediend bij Buitenlandse Zaken, om in het kader van artikel 58 in België te kunnen studeren. U vindt de verdeling van deze aanvragen, per nationaliteit, in tabel 1. Zoals u ziet dekken deze aanvragen niet alle studenten die een visum bekomen hebben, aangezien de studenten in het kader van artikel 9 uitgesloten zijn (1.545 aanvragen in 2016).

Aanvragen voor een visum lang verblijf (D) om in het kader van artikel 58 in België te kunnen studeren, per nationaliteit, 2016.

7. Combien d'étudiants étrangers ont-ils achevé leurs études en 2016? Combien de contrôles ont-ils été effectués afin de vérifier s'ils ne prolongaient pas leur séjour au-delà du temps des études sans être en possession d'un titre de séjour régulier? Quels ont été les résultats de ces contrôles et quelles suites ont été réservées à ces constats? Quelles étaient les nationalités les plus représentées?

8. Combien de contrôles ont-ils été effectués afin de vérifier si des étudiants étrangers ou un membre de leur famille vivant avec eux, ont bénéficié d'une aide financière octroyée par un centre public d'aide sociale, dont le montant total, calculé sur une période de douze mois, excède le triple du montant mensuel du revenu d'intégration? Quels ont été les résultats de ces contrôles et quelles suites ont été réservées à ces constats? Quelles étaient les nationalités les plus représentées parmi les étudiants étrangers ayant reçu pour cette raison un ordre de quitter le territoire?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1018 de monsieur le député Filip Dewinter du 13 janvier 2017 (N.):

1. En 2016, 8.165 personnes ont introduit auprès des Affaires étrangères une demande de visa de long séjour (D) pour poursuivre des études en Belgique dans le cadre de l'article 58. Vous trouverez la répartition de ces demandes par nationalité dans le tableau 1. Vous noterez que ces demandes ne couvrent pas tous les étudiants ayant obtenu un visa puisque sont exclus les étudiants dans le cadre de l'article 9 (1.545 demandes en 2016).

Demandes de visa de long séjour (D) pour poursuivre des études en Belgique dans le cadre de l'article 58 par nationalité, 2016.

Nationaliteit/Nationalité	Aantal/Effectifs
Kameroen/Cameroun	1.098
China/Chine	810
Verenigde Staten/États-Unis	506
Turkije/Turquie	406
Marokko/Maroc	361
Canada	327
India/Inde	283
Congo (DR)/Congo (RD)	225
Vietnam/Viêt Nam	209
Brazilië/Brésil	202
Andere/Autres	3.738
Tota(a)l	8.165
Bron: Dienst Vreemdelingenzaken/ Source : Office des étrangers	

Zoals u ziet heeft de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) in 2016 ook 362 aanvragen van studenten die in België ingediend werden en 169 aanvragen voor verandering van statuut van vreemdelingen die in België wonen en dit studentenstatuut willen bekomen behandeld. U vindt de verdeling van deze aanvragen, per nationaliteit, in de tabellen 2 en 3.

Aanvragen voor een machtiging tot verblijf die in België ingediend werden door studenten, om in het kader van artikel 58 in België te kunnen studeren, per nationaliteit, 2016.

Par ailleurs, vous noterez que, durant la même année 2016, l'Office des étrangers (OE) a aussi traité 362 demandes d'étudiants introduites en Belgique et 169 demandes de changement de statut d'étrangers vivant en Belgique et souhaitant obtenir ce statut d'étudiants. Vous trouverez la répartition de ces demandes par nationalité dans les tableaux 2 et 3.

Demandes d'autorisations de séjour introduites en Belgique par des étudiants poursuivre des études en Belgique dans le cadre de l'article 58 par nationalité, 2016.

Nationaliteit/Nationalité	Aantal/Effectifs
Marokko/Maroc	43
China/Chine	28
Kameroen/Cameroun	25
Brazilië/Brésil	15
Verenigde Staten/États-Unis	13
Congo (DR)/Congo (RD)	11
Colombia/Colombie	11
Iran/Iran	11
Tunesië/Tunisie	11
Albanië/Albanie	10
Andere/Autres	184
Totaal/Total	362
Bron: Dienst Vreemdelingenzaken/ Source : Office des étrangers	

Aanvragen voor een verandering van statuut, om in het kader van artikel 58 in België te kunnen studeren, per nationaliteit, 2016.

Demandes de changement de statut pour poursuivre des études en Belgique dans le cadre de l'article 58 par nationalité, 2016.

Nationaliteit/Nationalité	Aantal/Effectifs
Kameroen/Cameroun	23
India/Inde	13
Congo (DR)/Congo (RD)	12
Iran/Iran	8
Oekraïne/Ukraine	8
Marokko/Maroc	7
China/Chine	6
Fillipijnen/Philippines	6
Brazilië/Brésil	5
Egypte/Egypte	5
Vietnam/Vietnam	5
Andere/Autres	71
Totaal/Total	169
Bron: Dienst Vreemdelingenzaken/ Source : Office des étrangers	

2. In 2016 werden 6.929 visa afgegeven aan personen die een visum hadden aangevraagd om in het kader van artikel 58 te kunnen studeren. Zoals u ziet komen deze visa niet noodzakelijk overeen met aanvragen die in 2016 werden ingediend. Tegelijkertijd heeft de DVZ 286 aanvragen die op het grondgebied werden ingediend en 139 veranderingen van statuut, die in beide gevallen tot het bekomen van hetzelfde statuut geleid hebben, aanvaard.

3. Op 1 januari 2017 waren er 12.946 niet-Europese studenten die over een geldige verblijfstitel beschikten. 11.981 van deze studenten hadden in het kader van artikel 58 een verblijfstitel bekomen. U vindt een verdeling van deze 11.981 personen volgens het jaar van de eerste inschrijving in het Rijksregister (RR). Zoals u, op basis van de door de DVZ uitgevoerde controles, ziet, is een deel van de oudste registraties het gevolg van foutieve invoeringen in het RR.

Jaar van de eerste inschrijving in het RR van de niet-Europese studenten die in het kader van artikel 58 over een verblijfstitel die op 1 januari 2017 geldig was beschikten.

2. En 2016, 6.929 visas ont été délivrés à des personnes ayant demandé un visa pour poursuivre des études dans le cadre de l'article 58. Vous noterez que ces visas ne correspondent pas nécessairement à des demandes introduites en 2016. Dans le même temps, l'OE a accepté 286 demandes introduites sur le territoire et 139 changements de statut aboutissant dans les deux cas à l'obtention du même statut.

3. Au 1^{er} janvier 2017, on comptait 12.946 étudiants non européens disposant d'un titre de séjour valide. Parmi eux, 11.981 avaient obtenu un titre de séjour dans le cadre de l'article 58. Vous trouverez une répartition de ces 11.981 personnes selon l'année de première inscription au Registre national (RN). Vous noterez que, sur base des contrôles effectués par l'OE, une part des enregistrements les plus anciens résultent d'erreurs encodage au RN.

Année de première inscription au RN des étudiants non européens disposant d'un titre de séjour dans le cadre de l'article 58 valide au 1^{er} janvier 2017.

Jaar van eerste inschrijving in het RR/ <i>Année de première inscription au RN</i>	Aantal/ <i>Effectifs</i>
2008 en voordien/ <i>et avant</i>	868
2009	355
2010	521
2011	635
2012	855
2013	1.157
2014	1.560
2015	2.266
2016	3.764
Tota(a)l	11.981
Bron: Rijksregister en Dienst Vreemdelingenzaken/ <i>Source : Registre national et Office des étrangers</i>	

4. a) In 2016 zijn 14.717 A-kaarten die afgegeven werden aan niet-Europese studenten die in het kader van artikel 58 in België verbleven verstreken. Zoals u ziet is dit cijfer groter dan het aantal studenten op 1 januari 2016 en 1 januari 2017. Dit is gedeeltelijk het gevolg van het feit dat sommige studenten voor een korte duur van minder dan een jaar in België verblijven. Bijgevolg beschikten sommige studenten tijdens het jaar over meerdere titels en worden ze dus meerdere keren geteld. Indien men de personen slechts een keer telt, is de verblijfstitel van in totaal 14.283 studenten verstreken in 2016.

b) In 2016 heeft de dienst lang verblijf van de DVZ 2.751 aanvragen voor de verlenging van A-kaarten van studenten die in het kader van artikel 58 in België verbleven behandeld. Deze cijfers omvatten de 250 aanvragen van studenten die in het kader van artikel 9 in België verbleven niet.

c) In 2016 werden in het kader van de aanvragen voor de verlenging van A-kaarten van studenten die in het kader van artikel 58 in België verbleven 2.697 positieve beslissingen en 145 negatieve beslissingen (bevel tot het verlaten van het grondgebied - BVG) genomen. Deze cijfers omvatten de 240 positieve beslissingen en de tien negatieve beslissingen met betrekking tot de aanvragen van studenten die in het kader van artikel 9 in België verbleven niet.

5 tot 8. De gevraagde statistieken op basis van de reden van de beslissing zijn niet beschikbaar.

In het kader van de opvolging van dit type dossier heeft de dienst lang verblijf 44 BGV's overhandigd aan personen die vroeger studenten waren.

4. a) 14.717 cartes A délivrés à des étudiants non européens séjournant en Belgique dans le cadre de l'article 58 ont expiré en 2016. Vous noterez que cela excède le nombre d'étudiants au 1^{er} janvier 2016 et 1^{er} janvier 2017. Cela résulte en partie du fait que certains étudiants résident en Belgique pour des durées courtes inférieures à un an. En conséquence, certains étudiants ont aussi eu plusieurs titres durant l'année et sont donc comptabilisés plusieurs fois. Si on ne compte les personnes qu'une fois, on aboutit à un total de 14.283 étudiants ayant vu leur titre de séjour expirer en 2016.

b) 2.751 demandes de prorogation de cartes A d'étudiants séjournant en Belgique dans le cadre de l'article 58 ont été traitées par le service du long séjour de l'OE en 2016. Ces chiffres ne reprennent pas les 250 demandes d'étudiants séjournant dans le cadre de l'article 9.

c) 2.697 décisions positives et 145 décisions négatives (ordre de quitter le territoire - OQT) ont été prises en 2016 dans le cadre de demandes de prorogations de cartes A d'étudiants séjournant en Belgique dans le cadre de l'article 58. Ces chiffres ne reprennent pas les 240 décisions positives et les dix décisions négatives concernant des demandes d'étudiants séjournant dans le cadre de l'article 9.

5 à 8. On ne dispose pas des statistiques demandées selon le motif de la décision.

Le service du long séjour a remis 44 OQT à des personnes précédemment étudiants dans le cadre du suivi de ce type de dossier.

Heel wat voormalige studenten ontvangen later, in een ander kader, BGV's van andere diensten, na de indiening van andere aanvragen of andere gebeurtenissen (aanhoudingen door de politie, indiening van een verzoek tot gezinshereniging, een asielaanvraag, een machtiging tot uitzonderlijk verblijf, enz.). Aan de 14.283 niet-Europese studenten die in het kader van artikel 58 in België verbleven en wier A-kaart in 2016 verstreekt werden tot op heden in totaal 238 BGV's afgegeven. 44 BGV's werden tijdens het jaar waarin de titel verstreekt (2016) afgegeven en 194 BGV's werden tijdens de eerste acht maanden van het jaar 2017 afgegeven. Om een vollediger kijk op de BGV's die aan voormalige studenten werden afgegeven te hebben zou men moeten kijken naar een groep met oudere, vervallen kaarten, die dus gedurende een langere periode opgevolgd werden.

Nationaliteit van de voormalige studenten wier A-kaart in 2016 verstreekt en die in 2016 of gedurende de eerste acht maanden van 2017 een BGV ontvangen hebben.

Il convient cependant de noter que de nombreux anciens étudiants se voient remettre des OQT par après dans un autre cadre, par d'autres services, suite à l'introduction d'autres demandes ou d'autres événements (arrestations par la police, introduction d'une demande de regroupement familial, d'asile, d'autorisation de séjour exceptionnel, etc.). Ainsi, pour les 14.283 étudiants non européens séjournant en Belgique dans le cadre de l'article 58 qui ont vu leur carte A expirer en 2016, on compte au total 238 OQT à la date d'aujourd'hui, 44 ayant été remis dans l'année d'expiration du titre (2016) et 194 ayant été remis dans les huit premiers mois de l'année 2017. Afin d'avoir une vue plus complète sur les OQT remis à des anciens étudiants, il conviendrait de s'intéresser à des cohortes d'expiration de cartes plus anciennes qui ont donc eu un suivi plus long.

Nationalité des anciens étudiants dont la carte A a expiré en 2016 et qui ont reçu un OQT en 2016 ou durant les huit premiers mois de 2017.

Nationaliteit/ <i>Nationalité</i>	Aantal/ <i>Effectifs</i>
Kameroen/ <i>Cameroun</i>	61
Marokko/ <i>Maroc</i>	38
Congo (DR)/ <i>Congo (RD)</i>	28
Colombia/ <i>Colombie</i>	6
Tunesië/ <i>Tunisie</i>	6
China/ <i>Chine</i>	5
Turkije/ <i>Turquie</i>	5
Venezuela/ <i>Vénézuéla</i>	5
Benin/ <i>Bénin</i>	4
Algerije/ <i>Algérie</i>	4
Oekraïne/ <i>Ukraine</i>	4
Andere/ <i>Autres</i>	72
Tota(a)l	238
Bron: Rijksregister en Dienst Vreemdelingenzaken/ <i>Source : Registre national et Office des étrangers</i>	

DO 2016201714450

Vraag nr. 1056 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 30 januari 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Turkse militairen die bij de NAVO werken.

Na de poging tot staatsgreep in Turkije in juli 2016 heeft president Erdogan hard teruggedrag en van de gelegenheid gebruik gemaakt om iedereen bij de politie, de justitie, het onderwijs en vooral bij het leger (bijna 44 % van de generaals werd afgezet) die zich tegen hem verzet, weg te zuiveren.

De gevolgen van die zuivering zijn tot bij ons voelbaar aangezien 42 van de 53 Turkse officieren in het NAVO-hoofdkwartier in Brussel en 80 van de 100 officieren bij SHAPE in Casteau ontslagen werden. In totaal zouden ongeveer 450 van de 600 posten die door Turkse officieren op de verschillende NAVO-basissen in Europa en de Verenigde Staten bekleed werden door president Erdogan geïmagineerd zijn.

Enkele officieren hebben gevolg gegeven aan het bevel om terug te keren en zouden onmiddellijk na hun aankomst gearresteerd zijn. Sommige zouden in de gevangenissen gemarteld zijn. Daarom hebben de meeste bedreigde militairen beslist in België te blijven. Meer dan honderd gezinnen van Turkse officieren die in België bij de NAVO werken hebben dan ook in België asiel gevraagd. Omdat hun diplomatiek paspoort verlopen was hebben ze, in afwachting dat ze een beter statuut krijgen, van de Belgische overheid een oranje kaart (een 'registratiebewijs') ontvangen, waarvan de geldigheid om de drie maanden verlengd moet worden.

1. Zullen de NAVO-lidstaten met betrekking tot de kwestie van de asielaanvragen van de vele ontslagen Turkse officieren een algemeen standpunt bepalen?

2. Heeft u contact met uw ambtgenoten gehad om dat gemeenschappelijk standpunt te bepalen?

3. Wat is het Belgische standpunt ter zake?

4. Zullen de betrokken Turkse militairen en hun gezinnen in België snel een beter statuut krijgen, als 'asielzoekers' erkend worden en daadwerkelijk asiel krijgen?

DO 2016201714450

Question n° 1056 de monsieur le député Georges Dallemagne du 30 janvier 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Militaires turcs travaillant à l'OTAN.

Suite à la tentative de coup d'État en Turquie en juillet 2016, le président Erdogan a lancé une répression tous azimuts, en profitant pour mener une purge à l'encontre de tous ceux qui le contestent, que ce soit dans la police, la Justice, l'enseignement et plus encore au sein de l'armée (dont près de 44 % des généraux ont été démis de leur fonction).

Cette purge a des conséquences jusque chez nous puisque 42 des 53 officiers turcs basés au siège de l'OTAN à Bruxelles ont été mis à pied et 80 sur 100 ont perdu leur emploi au SHAPE à Casteau. Au total, environ 450 des 600 postes tenus par des officiers turcs dans les différentes bases de l'OTAN en Europe et aux États-Unis auraient été ainsi ciblés par le président Erdogan.

Quelques officiers ont suivi l'ordre de rentrer au pays et beaucoup ont été immédiatement arrêtés. Certains auraient été torturés en prison. Par conséquent, la plupart des militaires visés ont décidé de rester en Belgique. Plus d'une centaine de familles d'officiers turcs rattachés à l'OTAN en Belgique ont donc demandé l'asile à la Belgique. Leurs passeports diplomatiques étant venus à échéance, ils ont reçu des autorités belges une carte orange, une "attestation d'immatriculation" valide de trois mois en trois mois, dans l'attente d'un statut plus solide.

1. Les pays membres de l'OTAN comptent-ils proposer une réponse globale aux demandes d'asile de ces nombreux officiers turcs ainsi limogés?

2. Avez-vous eu des contacts avec vos homologues pour définir une telle position commune?

3. Qu'en est-il de la position de la Belgique sur cette question?

4. Les militaires turcs concernés et leurs familles peuvent-ils espérer obtenir rapidement de votre part un statut plus solide, être reconnus comme "demandeurs d'asile" et même se voir accorder l'asile en Belgique?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1056 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 30 januari 2017 (Fr.):

1. Als minister bevoegd voor asiel en migratie is in de eerste plaats mijn verantwoordelijkheid een goed asielsysteem te garanderen voor diegenen die in België een asielaanvraag indienen.

2. Geen contact met collega's over het feit dat Turkse militairen asiel zouden gezocht hebben in de EU landen.

3. België heeft hieromtrent geen standpunt ingenomen.

4. Het is niet mogelijk om te bevestigen of er in België al dan niet Turkse militairen een asielaanvraag hebben ingediend. In de hypothese dat zij een asielaanvraag hebben ingediend, is het aan de bevoegde onafhankelijke instanties (het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen of in beroep de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen) om een beslissing te nemen

DO 2016201715073

Vraag nr. 1087 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 01 maart 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Afgeleverde visa gezinshereniging.

1. Hoeveel visa in het kader van gezinshereniging werden in 2016 uitgereikt op grond van de verschillende mogelijkheden die de Vreemdelingenwet van 15 december 1980 daartoe biedt (per mogelijkheid)?

2. Wat waren de tien meest voorkomende nationaliteiten van de vreemdelingen aan wie een visum gezinshereniging werd afgeleverd (met het respectievelijk aantal uitreikingen en per type)?

3. a) Hoeveel vreemdelingen werden in totaal in 2016 toegelaten tot verblijf in het kader van gezinshereniging en gezinsvorming?

b) Wat waren de tien meest voorkomende nationaliteiten?

c) Wat was de verhouding tussen EU-burgers en derde-landers?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1056 de monsieur le député Georges Dallemagne du 30 janvier 2017 (Fr.):

1. En tant que ministre compétent pour la matière de l'asile et de la migration, il est en premier lieu de ma responsabilité de garantir un bon système d'asile pour ceux qui introduisent une demande d'asile en Belgique.

2. Je n'ai eu aucun contact avec mes homologues concernant le fait que des militaires turcs auraient demandé l'asile dans différents pays de l'UE.

3. La Belgique n'a pas pris de position concernant cette question.

4. Il n'est pas possible de confirmer le fait que des militaires turcs ont oui ou non introduit une demande d'asile en Belgique. Dans l'hypothèse où ce serait le cas, il revient aux instances indépendantes en la matière (le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides ou, en cas de recours le Conseil du contentieux des étrangers) de prendre une décision concernant ces demandes.

DO 2016201715073

Question n° 1087 de monsieur le député Filip Dewinter du 01 mars 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Visas octroyés dans le cadre du regroupement familial.

1. Combien de visas ont-ils été délivrés en 2016 dans le cadre du regroupement familial, sur la base des différentes possibilités prévues par la loi du 15 décembre 1980 sur les étrangers (par possibilité)?

2. Quelles étaient les dix nationalités les plus courantes des étrangers auxquels un visa dans le cadre du regroupement familial a été délivré (avec le nombre respectif de délivrances et avec une répartition selon le type de visa)?

3. a) Combien d'étrangers au total ont-ils été admis à séjourner dans le cadre du regroupement familial et de la constitution de famille, en 2016?

b) Quelles étaient les dix nationalités les plus courantes?

c) Quel était le rapport entre ressortissants UE et hors UE?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1087 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 01 maart 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201715549

Vraag nr. 1117 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 29 maart 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

CGVS. - Betrekkingen van de commissaris-generaal en zijn adjuncten.

Het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) is de centrale asielinstantie van België. Het CGVS wordt geleid door een commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen. Die wordt door de Koning benoemd bij een in de Ministerraad overlegd besluit.

Overeenkomstig artikel 57/3 van de wet van 15 december 1980 duurt het mandaat van de commissaris-generaal vijf jaar en kan het worden verlengd. In de artikelen 57/2 en 57/4 wordt er eveneens bepaald dat de commissaris-generaal wordt bijgestaan door twee adjuncten. Die laatsten hebben eveneens een mandaat van vijf jaar.

De commissaris-generaal en zijn twee adjuncten vormen zo de directie van het CGVS. De mandaten van de twee adjuncten lopen tot 2017: het mandaat van de eerste tot 31 mei 2017 en het mandaat van de tweede tot 31 juli 2017. Een van de posten wordt wegens langdurige afwezigheid niet bezet.

1. Wat zijn precies de wettelijke bepalingen die de evaluatie en de (niet-)verlenging van het mandaat van de commissaris-generaal en zijn adjuncten regelen?

2. Zal er binnenkort een aankondiging voor de aanwerving/verlenging van het mandaat van een van de adjunct-commissarissen of van beiden worden gepubliceerd? Zo ja, wanneer?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1087 de monsieur le député Filip Dewinter du 01 mars 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715549

Question n° 1117 de monsieur le député Benoit Hellings du 29 mars 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

CGRA. - Les postes de commissaire général et de ses adjoints.

Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) est l'instance centrale d'asile en Belgique. Le CGRA est placé sous la direction d'un commissaire général aux réfugiés. Celui-ci est nommé par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres.

Selon l'article 57/3 de la loi du 15 décembre 1980, le mandat du commissaire général dure cinq années et peut être renouvelé. Les articles 57/2 et 57/4 de cette loi précisent également que le commissaire général est assisté de deux adjoints. Ces derniers ont également un mandat qui dure cinq années.

Le commissaire général et ses deux adjoints constituent ainsi la direction du CGRA. Les mandats des deux adjoints courent jusqu'en 2017: le premier jusqu'au 31 mai 2017 et le second jusqu'au 31 juillet 2017. Notons qu'un des postes est inoccupé pour des raisons d'absence de longue durée.

1. Quelles sont les dispositions légales précises qui régissent l'évaluation et le renouvellement (ou non) du mandat du commissaire général et de ses adjoints?

2. Une annonce visant le recrutement/renouvellement d'un ou des commissaire(s)-adjoint(s) sera-t-il publié prochainement? Si oui, quand?

3. Wanneer worden er nieuwe ontwikkelingen op dat stuk verwacht?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1117 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 29 maart 2017 (Fr.):

1. Voor de reglementering zie de artikel 11 tot en met artikel 20 van het koninklijk besluit van 13 september 2003 tot vaststelling van de bezoldigingsregeling en het administratief statuut van de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen en zijn adjuncten.

2 en 3. Het mandaat van de Nederlandstalige adjunct-commissaris is verlopen op 30 juni 2017.

De betrokken persoon heeft geen hernieuwing van het mandaat gevraagd. Er zal een oproep voor de aanstelling van een Nederlandstalige adjunct-commissaris verspreid worden.

Het mandaat van de Franstalige adjunct-commissaris werd hernieuwd, met ingang voor een nieuwe periode van vijf jaar vanaf 1 augustus 2017.

DO 2016201716085

Vraag nr. 1149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Smeyers van 03 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Missie naar Kameroen (MV 16524).

Begin februari 2017 bent u voor vier dagen op missie naar Kameroen geweest, om de wederzijdse samenwerking tussen Kameroen en België te versterken op het gebied van asiel en migratie. Met name de legale migratie wilt u in goede banen leiden en op een degelijke manier beheren, misbruik wilt u uiteraard zo veel mogelijk uitsluiten.

1. Welke instanties heeft u ontmoet in Kameroen?
2. Wat was precies het doel van deze missie?
3. Wat heeft deze missie juist opgeleverd? Bent u tevreden over de resultaten?
4. Heeft u naar andere landen soortgelijke missies gepland?

3. Pour quand de nouveaux développements sont-ils prévus à ce sujet?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1117 de monsieur le député Benoit Hellings du 29 mars 2017 (Fr.):

1. Pour ce qui concerne les dispositions légales en vigueur, voir l'article 11 à 20 inclus de l'arrêté royal du 13 septembre 2003 fixant le statut pécuniaire et administratif du commissaire général aux réfugiés et aux apatrides et de ses adjoints.

2 et 3. Le mandat du commissaire adjoint néerlandophone s'est achevé le 30 juin 2017.

L'intéressée n'a pas demandé le renouvellement de son mandat. Une vacance en vue de la nomination d'un nouveau commissaire adjoint néerlandophone sera publiée.

Le mandat du commissaire adjoint francophone a été renouvelé pour une période de cinq ans à partir du 1^{er} août 2017.

DO 2016201716085

Question n° 1149 de madame la députée Sarah Smeyers du 03 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La mission au Cameroun (QO 16524).

Vous vous êtes rendu au Cameroun début février 2017 pour une mission de quatre jours visant à renforcer la coopération mutuelle entre le Cameroun et la Belgique dans le domaine de l'asile et de la migration. Vous souhaitez en effet encadrer et gérer au mieux la migration légale et dans le même temps, bien sûr, éviter les abus dans la mesure du possible.

1. Quelles instances avez-vous rencontrées au Cameroun?
2. Quel était précisément l'objectif de cette mission?
3. Quels sont les résultats concrets de cette mission? En êtes-vous satisfait?
4. Avez-vous planifié d'autres missions similaires dans d'autres pays?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Smeyers van 03 mei 2017 (N.):

1. Tijdens de missie naar Kameroen van 30 januari tot 1 februari 2017 heb ik gesproken met de minister voor Buitenlandse Betrekkingen (*Ministre-délégué*), voor Hoger Onderwijs en voor Binnenlands Bestuur en Decentralisatie, met de *délégué général* voor de nationale veiligheid, met de ambassadeurs van de Schengen lidstaten en met de directeur van de Internationale Organisatie voor Migratie voor Kameroen.

2. De legale populatie van Kameroeners in België kwam aan bod, evenals feit dat zij amper de openbare orde schenden. Zij zijn geïntegreerd in België en dragen bij aan de maatschappij. Het *Protocole d'accord sur les migrations* werd getekend. Dit *Memorandum of Understanding* (MoU) werd onderhandeld in twee voorafgaandelijke sessies te Brussel.

Er werden ook afspraken gemaakt om de problematiek van de studenten aan te pakken. Veel Kameroense studenten vragen op frauduleuze wijze visa aan. Dit misbruik gaan we gezamenlijk aanpakken.

3. De missie beantwoordde aan de verwachtingen. De controle over aankomst en vertrek van personen aan de grenzen van onze beide landen behouden, vereist concrete maatregelen.

De uitwisseling van informatie en expertise is hier een essentieel onderdeel van. Het MoU werd getekend en er werden ook afspraken gemaakt om de illegale migratie waaronder de problematiek van studenten aan te pakken. Het protocolakkoord dat we hebben getekend is een nieuwe stap voorwaarts in de samenwerking tussen België en Kameroen

Om de problematiek van de studenten aan te pakken werden er ondertussen afspraken gemaakt met het Ministerie van Hoger Onderwijs. Er zal per universiteit een contactpersoon worden aangeduid die het mogelijk maakt om documenten efficiënter te controleren; er zal een lijst worden opgemaakt van de nationale erkende scholen voor de baccalaureaten en er is inzage in een gegevensbank van diploma's.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1149 de madame la députée Sarah Smeyers du 03 mai 2017 (N.):

1. Lors de la mission au Cameroun, qui s'est déroulée du 30 janvier au 1^{er} février 2017, je me suis entretenu avec les ministres des Relations extérieures (ministre-délégué), de l'Enseignement supérieur et de l'Administration territoriale et de la Décentralisation, ainsi qu'avec le délégué général à la Sécurité nationale, les ambassadeurs des pays membres de l'Espace Schengen et avec le directeur de l'Organisation internationale pour les migrations au Cameroun.

2. La population légale des Camerounais vivant en Belgique a été évoquée au cours de ces entretiens. Il a notamment été signalé qu'ils ne perturbent que très rarement l'ordre public. Ils sont en effet bien intégrés et contribuent activement à la société belge. Le "Protocole d'accord sur les migrations" a été signé. Ce *Memorandum of Understanding* (MoU) a été négocié lors de deux séances préalablement organisées à Bruxelles.

Nous avons également discuté de la problématique liés aux nombreux étudiants camerounais qui introduisent des demandes de visas de manière frauduleuse. Nous allons lutter conjointement contre ces abus.

3. La mission a répondu aux attentes. Le maintien du contrôle des entrées et sorties des personnes aux frontières de nos deux pays nécessite des mesures concrètes.

À cet égard, l'échange d'informations et l'expertise sont des éléments essentiels. Le MoU a donc été signé et des accords ont été conclus en vue de lutter contre l'immigration clandestine, en ce compris la problématique des étudiants dont question ci-dessus. Le protocole d'accord que nous avons signé constitue un nouveau pas en avant dans la collaboration entre la Belgique et le Cameroun.

Des accords ont entre-temps été pris avec le Ministère de l'Enseignement supérieur pour résoudre le problème rencontré avec les étudiants. À cet effet, une personne de contact sera désignée pour chaque université afin de contrôler les documents plus efficacement. Par ailleurs, la liste des écoles nationales reconnues pour l'obtention du diplôme de bachelier sera établie et la base de données des diplômes pourra être consultée.

Om de gedwongen terugkeer te bevorderen zijn er duidelijke afspraken opgenomen in dit protocolakkoord, onder andere inzake biometrische gegevens, foto's en andere technische middelen (bijvoorbeeld interviews). Dit moet leiden tot een effectieve en efficiënte verhoging van de terugkeercijfers.

4. Ik heb eind april 2017 een missie uitgevoerd naar Irak en Koerdistan om de samenwerking met België te bespreken en te verbeteren.

De missie was vooral gericht op het verbeteren van de samenwerking inzake terugname van criminelen. Er werd een intentieverklaring ondertekend in zowel Bagdad als Erbil.

DO 2016201716118

Vraag nr. 1153 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 04 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De humanitaire visa.

1. Wat is het precieze aantal uitgereikte humanitaire visa in 2016, 2015, 2014 en 2013? Hoeveel daarvan waren humanitaire visa voor kort verblijf en hoeveel voor lang verblijf?

2. Wat is de top tien van de herkomstlanden van de aanvragers van de uitgereikte visa, en om hoeveel visa gaat het? Graag uitgedrukt in absolute cijfers en opgesplitst per visum voor kort verblijf en voor lang verblijf, voor elk van de jaren uit vraag 1.

3. Hoeveel van deze humanitaire visa werden in 2016, 2015, 2014 en 2013 uitgereikt in het kader van hervestiging in samenwerking met de UNHCR? Wat is de top vijf van de herkomstlanden van de aanvragers van deze visa? Gaat het dan om visa type C of type D?

4. Werden er in 2016 ook humanitaire visa uitgereikt in het kader van hervestiging van Syriërs uit Turkije in het kader van de 1:1-deal? Zo, ja, om hoeveel visa gaat het?

5. Sinds de verstrenging van de wet op gezinshereniging, worden er ook humanitaire visa uitgereikt aan meerderjarige kinderen die geen recht hebben op een visum in het kader van gezinshereniging. Hoeveel van de in 2016 uitgereikte humanitaire visa werden afgeleverd aan kinderen die zich in dit geval bevinden? Uit welke landen (top drie)? Ging het om visa type C of type D?

En vue de favoriser les retours forcés, des accords clairs ont été conclus dans ce MoU, notamment en matière de données biométriques, de photos et autres moyens techniques (interviews, etc.). Ces mesures devraient permettre d'accroître le nombre de retours et de faciliter leur exécution.

4. Fin avril 2017, j'ai également effectué une mission en Irak et au Kurdistan afin de renforcer la collaboration avec la Belgique.

Cette mission visait principalement à améliorer la collaboration menée dans le cadre de la réadmission de criminels. Une déclaration d'intention a ainsi été signée à Bagdad ainsi qu'à Erbil.

DO 2016201716118

Question n° 1153 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 04 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les visas humanitaires.

1. Combien de visas humanitaires au juste ont-ils été délivrés en 2016, 2015, 2014 et 2013? Combien d'entre eux étaient-ils de courte durée et combien d'entre eux étaient-ils de longue durée?

2. Quels sont les dix pays d'origine les plus fréquents de ceux qui ont demandé et obtenu un visa, en mentionnant le nombre de visas délivrés? Merci de fournir des chiffres absolus ainsi que des chiffres ventilés selon qu'il s'agit d'un visa pour un séjour de courte durée ou de longue durée, pour chacune des années mentionnées à la question 1.

3. Parmi ces visas humanitaires, combien ont-ils été délivrés dans le cadre d'une réinstallation en coopération avec le HCR en 2016, 2015, 2014 et 2013? Quels sont les cinq pays d'origine les plus fréquents des demandeurs de ces visas? S'agit-il dans ce cas d'un visa de type C ou de type D?

4. Des visas humanitaires ont-ils également été délivrés en 2016 au moment de la réinstallation de Syriens et de Turcs dans le cadre de l'accord "1 contre 1"? Dans l'affirmative, de combien de visas s'agit-il?

5. Depuis le durcissement de la loi relative au regroupement familial, des visas humanitaires sont aussi délivrés à des enfants majeurs qui n'ont pas droit à un visa dans le cadre d'un regroupement familial. Parmi les visas humanitaires délivrés en 2016, combien l'ont-ils été à des enfants qui se trouvaient dans cette situation? De quels pays venaient-ils (les trois pays les plus fréquents)? S'agissait-il d'un visa de type C ou D?

6. Hoeveel humanitaire visa werden in 2016 geweigerd? Wat was is de top tien van herkomstlanden voor weigering, en om hoeveel aanvragen ging het telkens?

7. Hoeveel aanvragen voor een humanitair visum waren er in 2016 in totaal? Hoeveel beriepen zich op de reden "meerderjarig kind dat alleen achterblijft", hoeveel op "voogdij" en hoeveel op "bijzondere banden met Belgen of met vreemdelingen die legaal in België verblijven"?

8. Kunnen mensen die een humanitair visum type C (kort verblijf) krijgen, tijdens hun verblijf asiel aanvragen? Wat gebeurt er met hen na afloop van hun verblijf van 90 dagen?

9. In welke gevallen beslist men op de diplomatieke post over het toekennen van het humanitair visum en om hoeveel dossiers ging het in 2016? In welke gevallen beslist de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) over de aanvraag en om hoeveel dossiers ging het in 2016? In welke gevallen beslist u, al dan niet na advies van de DVZ, en om hoeveel dossiers ging het in 2016?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 1153 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 04 mei 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716166

Vraag nr. 1154 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Intensivering van de controles in het kader van de asiel-aanvragen.

U hebt onlangs gepleit voor de invoering van de mogelijkheid om de sociale accounts van asielzoekers te screenen in het kader van de doorlichting van de asielaanvragen.

6. Combien de visas humanitaires ont-ils été refusés en 2016? Quels étaient les dix pays d'origine les plus courants des demandeurs déboutés et de combien de demandes s'agissait-il chaque fois?

7. Combien de demandes pour un visa humanitaire y a-t-il eu en 2016 au total? Combien d'entre elles invoquaient-elles l'argument d'un enfant majeur resté seul au pays, combien invoquaient-elles une tutelle et combien invoquaient-elles des liens particuliers avec des Belges ou avec des étrangers séjournant légalement en Belgique?

8. Les personnes qui reçoivent un visa humanitaire de type C (court séjour) peuvent-elles demander l'asile au cours de leur séjour? Qu'advient-il d'elles au terme de leur séjour de 90 jours?

9. Dans quels cas décide-t-on d'attribuer un visa humanitaire dans un poste diplomatique et combien de dossiers de ce type y a-t-il eu en 2016? Dans quels cas l'Office des étrangers (OE) statue-t-il au sujet de la demande et combien de dossiers de ce type y a-t-il eu en 2016? Dans quels cas prenez-vous la décision, sur recommandation ou non de l'OE, et combien de dossiers de ce type y a-t-il eu en 2016?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 1153 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 04 mai 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716166

Question n° 1154 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le renforcement des contrôles dans le cadre des demandes d'asile.

Vous avez récemment plaidé pour la mise sur pied d'un contrôle des comptes des personnes sur les réseaux sociaux, dans le cadre de la vérification des demandes d'asile.

Naar verluidt consulteren de federale diensten trouwens vandaag al de publieke gegevens op de sociale media om informatie te vinden over de feitelijke situatie van de personen die in ons land asiel aanvragen.

Het gebrek aan een wettelijke omkadering van die activiteiten doet evenwel vragen rijzen.

De regering werkt momenteel aan een aangepaste nieuwe wet. U hebt in dat verband in de pers verduidelijkt dat de toelating tot het checken van het publieke deel van sociale netwerken in de nieuwe wet juridisch gebetonneerd wordt, dat het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) voortaan ook gsm's en computers zal kunnen uitlezen om zo de nationaliteit en het asielrelaas te kunnen verifiëren, en dat de asielzoeker daarvoor wel zijn fiat moet geven, maar dat een weigering de geloofwaardigheid van zijn aanvraag uiteraard geen goed doet.

Voorts is het de bedoeling dat de originele identiteitsdocumenten van de asielzoekers tijdens de erkenningsprocedure ingehouden worden om te voorkomen dat afgewezen kandidaat-asielzoekers beweren dat ze hun papieren verloren hebben en aldus liegen over hun identiteit.

Wie definitief erkend wordt, zou in plaats van zijn originele documenten een vluchtelingenpaspoort ontvangen. Die maatregel zou genomen worden om te voorkomen dat erkende asielzoekers tijdelijk naar hun land van herkomst terugkeren, meer bepaald om er op vakantie te gaan, zoals in het verleden al gebeurd is.

1. Welke opties kregen groen licht van de regering? Wat houden ze precies in en hoe zullen ze in de praktijk worden omgezet?

2. In hoeverre heeft een weigering om toegang te geven tot de gegevens op de sociale netwerksites een negatieve invloed op de beoordeling? Welke criteria hanteren de ambtenaren in dat verband?

3. Welk tijdspad werd er vastgelegd voor de implementatie van die nieuwe beleidsmaatregelen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1154 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 mei 2017 (Fr.):

1.

Gebruik sociale media

- Publiek gedeelte van sociale media: artikel 57/7, § 2 van de Vreemdelingenwet.

Il semblerait d'ailleurs que les médias sociaux soient déjà utilisés par les services fédéraux pour s'informer sur la situation réelle des personnes qui demandent la protection de notre pays.

Toutefois, la question de l'absence d'un cadre juridique qui encadre ces activités se pose.

À cet égard, le gouvernement s'attèle à élaborer une nouvelle loi adaptée. À ce propos, vous avez eu l'occasion de souligner dans la presse, je vous cite, que: "dans la nouvelle loi, l'autorisation de vérifier la partie publique des réseaux sociaux sera légalement bétonnée. Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) va pouvoir examiner également les GSM et les ordinateurs des candidats. Le demandeur d'asile devra donner son accord mais, s'il refuse de le faire, cela nuira gravement à la crédibilité de sa demande de reconnaissance".

Par ailleurs, il est également prévu que les documents d'identité originaux des demandeurs d'asile fassent provisoirement l'objet d'une saisie tout au long de leur procédure de reconnaissance, afin d'éviter que les candidats déboutés prétendent ensuite avoir perdu leurs papiers et rudent sur leur identification.

Toute personne qui recevrait un titre définitif bénéficierait pour autant d'un passeport de réfugié, mais plus des documents d'origine. Cette mesure viserait à empêcher que des personnes ne retournent dans leur pays d'origine, notamment pour des vacances, comme cela a déjà pu se produire.

1. Pouvez-vous communiquer les options qui sont retenues par le gouvernement? Concrètement, en quoi consistent ces dernières et comment seront-elles mises en oeuvre dans la pratique?

2. Dans quelle mesure le refus de communiquer l'accès aux données des réseaux sociaux peut-il constituer un élément d'appréciation négatif? Quels sont les critères de jugement pour les fonctionnaires?

3. Quel est l'agenda prévu pour l'exécution effective de ces nouvelles politiques?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1154 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 mai 2017 (Fr.):

1.

Utilisation des réseaux sociaux

- Partie publique des réseaux sociaux: article 57/7, § 2 de la loi du 15 décembre 1980.

De nieuwe bepaling in de wet laat de Commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) toe om informatie die te vinden is via sociale media die niet afgeschermd of beveiligd zijn, zoals facebook, te raadplegen en te gebruiken voor de beoordeling van het verzoek om internationale bescherming. Het gaat hier om het voor iedereen toegankelijke deel van sociale media, dat zonder toelating van de verzoeker om internationale bescherming kan geraadpleegd worden.

- Privé-gedeelte van sociale media: artikel 48/6, § 1, vierde lid van de Vreemdelingenwet.

Het raadplegen van het voor het publiek afgeschermd gedeelte van sociale media gebeurt met toelating van de verzoeker om internationale bescherming. Het CGVS kan goede redenen hebben om aan te nemen dat de verzoeker om internationale bescherming informatie, stukken of andere elementen achterhoudt die essentieel zijn om een correcte evaluatie van het verzoek te kunnen uitvoeren. De nieuwe bepaling voorziet dan ook de mogelijkheid voor het CGVS om de verzoeker uit te nodigen om de elementen voor te leggen waarvan zij op goede gronden kunnen aannemen dat deze zich in het bezit bevinden van de verzoeker en deze laatste deze niet spontaan heeft voorgelegd op basis van zijn algemene verplichting tot medewerking, alhoewel het om elementen gaat die essentieel zijn voor het CGVS om een correcte evaluatie van het verzoek te kunnen uitvoeren.

Inzage gsm en laptop: artikel 48/6, § 1, vierde lid van de Vreemdelingenwet

De inzage in gsm en/of laptop gebeurt met toelating van de verzoeker om internationale bescherming. Het CGVS kan goede redenen hebben om aan te nemen dat de verzoeker om internationale bescherming informatie, stukken of andere elementen achterhoudt die essentieel zijn om een correcte evaluatie van het verzoek te kunnen uitvoeren. De nieuwe bepaling voorziet dan ook de mogelijkheid voor het CGVS om de verzoeker uit te nodigen om de elementen voor te leggen waarvan zij op goede gronden kunnen aannemen dat deze zich in het bezit bevinden van de verzoeker en deze laatste deze niet spontaan heeft voorgelegd op basis van zijn algemene verplichting tot medewerking, alhoewel het om elementen gaat die essentieel zijn voor het CGVS om een correcte evaluatie van het verzoek te kunnen uitvoeren.

Inhouden originele identiteitsdocumenten: artikel 48/6, § 2 van de Vreemdelingenwet

Dans le cadre de l'examen de demande de protection internationale, la nouvelle disposition légale permet au commissaire général aux réfugiés et aux apatrides (CGR) de consulter et d'utiliser des informations accessibles sur les réseaux sociaux, comme Facebook, qui ne sont pas protégées ou sécurisées. Il s'agit ici de la partie accessible à quiconque des réseaux sociaux, susceptible d'être consultée sans autorisation du demandeur de protection internationale.

- Partie privée des réseaux sociaux: article 48/6, § 1er, quatrième alinéa de la loi du 15 décembre 1980.

La consultation de la partie des réseaux sociaux protégée du public se fait avec le consentement du demandeur de protection internationale. Le CGRA peut avoir de bonnes raisons de penser que le demandeur de protection internationale dissimule des informations, des documents ou d'autres éléments essentiels à une évaluation correcte de la demande. La nouvelle disposition prévoit donc la possibilité pour le CGRA d'inviter le demandeur à produire ces éléments, qu'il n'a pas présentés spontanément sur la base de son obligation générale de coopération et ce, bien qu'il s'agisse d'éléments essentiels à une évaluation correcte de la demande par le CGRA.

Consultation des GSM et ordinateurs portables: article 48/6, § 1, quatrième alinéa de la loi du 15 décembre 1980

La consultation des GSM et/ou ordinateurs portables se fait avec le consentement du demandeur de protection internationale. Le CGRA peut avoir de bonnes raisons de penser que le demandeur de protection internationale dissimule des informations, des documents ou d'autres éléments essentiels à une évaluation correcte de la demande. La nouvelle disposition prévoit donc la possibilité pour le CGRA d'inviter le demandeur à produire ces éléments, qu'il n'a pas présentés spontanément sur la base de son obligation générale de coopération et ce, bien qu'il s'agisse d'éléments essentiels à une évaluation correcte de la demande par le CGRA.

Conservation des documents d'identité originaux: article 48/6, § 2 de la loi du 15 décembre 1980

De nieuwe bepaling voorziet in de verplichting bewaring door het CGVS (en de RvV) van de documenten die de identiteit en nationaliteit van de verzoeker vaststellen en dit gedurende de volledige duur van de behandeling van het verzoek.

De teruggave van de originele identiteitsstukken gebeurt enkel op vraag van de verzoeker en voor zover er een definitieve beslissing werd genomen tot erkenning als vluchteling of toekenning van subsidiaire bescherming. Ingeval van erkenning als vluchteling, houdt het CGVS het geldig nationaal paspoort verder in.

In alle andere gevallen waarin een definitieve beslissing werd genomen (dus met uitzondering van de gevallen van toekenning van een internationale beschermingsstatus) worden deze stukken overgemaakt aan de dienst Vreemdelingenzaken. De verzoeker dient dan de teruggave te vragen aan de dienst Vreemdelingenzaken.

Een vervroegde teruggave, dus vóór het nemen van een definitieve beslissing, van de stukken is mogelijk, indien de teruggave noodzakelijk is en de verzoeker hiervoor een geldige reden aanbrengt.

2. Het verlenen van toegang tot informatie die zich bevindt op het afgeschermd gedeelte van sociale netwerksites gebeurt dus met instemming van de verzoeker, die dient mee te werken aan de asielprocedure die hij zelf heeft ingeleid. De weigering van de verzoeker om toegang te verstrekken, zonder bevredigende verklaring, wordt mee betrokken in het verdere onderzoek naar de gegrondheid van het verzoek om internationale bescherming, maar heeft niet tot gevolg dat het asielaanvraag ipso facto als ongeloofwaardig dient bestempeld te worden en om deze reden alleen een weigeringsbeslissing kan worden genomen.

Het weigeren van inzage zonder bevredigende verklaring kan wel afbreuk doen aan de algehele geloofwaardigheid van de verzoeker. De vraag om toegang te verkrijgen tot het privé-gedeelte van bepaalde sociale netwerksites wordt enkel gesteld wanneer er zich reeds elementen in het dossier bevinden die doen vermoeden dat de betrokkene belangrijke informatie voor de beoordeling achterhoudt. Een "bevredigende verklaring" is een verklaring die, rekening houdende met alle elementen van het dossier en met de individuele omstandigheden van de verzoeker, de weigering van de verzoeker om toegang te geven tot deze informatie rechtvaardigt.

3. De wet die de Asielprocedurerichtlijn omzet in Belgisch recht, treedt binnenkort in werking.

La nouvelle disposition prévoit la conservation obligatoire par le CGRA (et par le CCE) des documents pouvant établir l'identité et la nationalité du demandeur. Ces documents sont conservés durant l'intégralité de l'examen de la demande.

Les pièces d'identité originales ne sont restituées qu'à la requête du demandeur et pour autant que la décision définitive qui le concerne ait été une décision de reconnaissance du statut de réfugié ou d'octroi de celui de protection subsidiaire. Par ailleurs, en cas de reconnaissance du statut de réfugié, le CGRA conserve le passeport national valide.

Dans tous les autres cas où une décision définitive a été prise (donc hors cas d'octroi de statut de protection internationale), ces documents sont transmis à l'Office des étrangers. Le demandeur doit alors en demander la restitution à l'Office des étrangers.

Une restitution anticipée des documents, soit avant que soit prise une décision définitive, est envisageable si elle est indispensable et si le demandeur donne un motif valable à cet effet.

2. L'accès aux informations situées dans la partie protégée (privée) de sites de réseaux sociaux se fait avec le consentement du demandeur, lequel est soumis à une obligation de coopération à la procédure d'asile qu'il a lui-même ouverte. Le refus du demandeur d'en autoriser l'accès, sans explication satisfaisante, est pris en considération dans l'évaluation ultérieure du bien-fondé de la demande de protection internationale. Toutefois, ce refus n'a pas pour conséquence que le récit sur lequel repose la demande doive ipso facto être considéré comme dénué de crédibilité et que, pour cette seule raison, une décision de refus puisse être prise.

Le refus d'accès sans explication satisfaisante peut cependant porter préjudice à la crédibilité générale du demandeur. La question de l'accès à la partie privée de certains sites de réseaux sociaux ne se pose que lorsque se trouvent déjà dans le dossier des éléments qui font présumer que l'intéressé retient des informations importantes pour l'examen de la demande. Une explication est satisfaisante si, compte tenu de l'ensemble des éléments du dossier et des particularités de celui-ci, ainsi que des circonstances personnelles et individuelles propres au demandeur, elle justifie valablement son refus de donner accès à ces informations.

3. La loi du 21 novembre 2017, qui transpose la directive Procédure d'asile en droit belge, entrera très bientôt en vigueur.

DO 2016201716609

Vraag nr. 1175 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielaanvragen vanuit Guinee.

Ik verwijs naar mijn vraag nr. 791 van 26 juli 2016 en uw antwoord daarop met betrekking tot de asielzoekers uit Guinee (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 115).

1. U stelt (onder punt 2) dat de formele voorwaarden niet vervuld zijn om Guinee als een veilig land van herkomst te beschouwen. Wat bedoelt u daar concreet mee? Welke formele voorwaarden moeten in dat verband nog vervuld worden? Krachtens welke wettelijke of internationale bepalingen moeten specifiek deze voorwaarden vervuld zijn?

2. Verder stelt u (onder punt 4) dat het niet uit te sluiten valt dat "in bepaalde gevallen, rekening houdend met de individuele situatie, overgegaan kan worden tot opheffing" van de vluchtelingenstatus of subsidiaire beschermingsstatus die Guineeërs hier gekregen hebben.

a) Wordt er in dat verband werk gemaakt om deze dossiers te herbekijken? Zo neen, waarom niet? Zo ja, hoeveel dossiers werden herbekeken en wat was het resultaat daarvan?

b) Van hoeveel Guineeërs met een beschermingsstatus werd inmiddels deze status opgeheven?

c) Hoeveel van hen werden inmiddels gerepatriëerd naar hun land van herkomst en/of hebben het land verlaten?

3. Kan u voor 2016 aangeven hoeveel Guineeërs in 2016 een asielaanvraag indienden, en hoeveel daarvan een beschermingsstatus kregen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1175 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.):

DO 2016201716609

Question n° 1175 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Demandes d'asile au départ de la Guinée.

Je me réfère à ma question n° 791 du 26 juillet 2016 et à votre réponse concernant les demandeurs d'asile originaires de la Guinée (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 115).

1. Vous indiquez (au point 2) que les conditions formelles ne sont pas remplies pour que la Guinée soit considérée comme un pays d'origine sûr. Qu'entendez-vous concrètement par là? Quelles conditions formelles doivent encore être remplies à cet égard? En vertu de quelles dispositions légales et internationales ces conditions spécifiques doivent-elles être remplies?

2. Plus loin (au point 4), vous indiquez qu'il n'est pas à exclure que "dans certains cas, compte tenu de la situation individuelle, il soit procédé à la levée" du statut de réfugié ou de celui de protection subsidiaire obtenu ici par des Guinéens.

a) À cet égard, prend-on la peine de réexaminer ces dossiers? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, combien de dossiers ont été réexaminés et avec quel résultat?

b) De combien de Guinéens possédant un statut de protection ce statut a-t-il dans l'intervalle été levé?

c) Combien d'entre eux ont été rapatriés vers leur pays d'origine et/ou ont quitté le pays?

3. Pouvez-vous indiquer, pour l'année 2016, combien de Guinéens ont introduit une demande d'asile et combien d'entre eux ont obtenu un statut de protection?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1175 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.):

1. Een land wordt als veilig land van herkomst beschouwd wanneer op basis van de rechtstoestand, de toepassing van de rechtsvoorschriften in een democratisch stelsel en de algemene politieke omstandigheden kan worden aangetoond dat er algemeen gezien en op duurzame wijze geen sprake is van vervolging (enz.), noch van foltering of onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing, noch van bedreiging door willekeurig geweld in het kader van een internationaal of intern gewapend conflict.

Bij deze beoordeling wordt onder meer rekening gehouden met de mate waarin bescherming wordt geboden tegen vervolging of mishandeling door middel van:

- de desbetreffende wetten en andere voorschriften van het betrokken land en de wijze waarop die worden toegepast;

- de naleving van de rechten en vrijheden die zijn neergelegd in het Europees Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden en/of het Internationaal Verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten en/of het Verdrag van de Verenigde Naties tegen foltering, in het bijzonder de rechten waarop geen afwijkingen uit hoofde van artikel 15, lid 2, van voornoemd Europees Verdrag zijn toegestaan;

- de naleving van het beginsel van *non-refoulement* overeenkomstig het Verdrag van Genève;

- het beschikbaar zijn van een systeem van daadwerkelijke rechtsmiddelen tegen schendingen van voornoemde rechten en vrijheden.

De formele voorwaarden om een land als veilig land te beschouwen en de elementen die hierbij in rekening moeten worden gebracht zijn terug te vinden in artikel 57/6/1 alinea 2 van de wet van 15 december 1980 (Vreemdelingenwet). Op Europees vlak gaat het hier over Bijlage I van Richtlijn 2013/32/EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 juni 2013 betreffende gemeenschappelijke procedures voor de toekenning en intrekking van de internationale bescherming (herschikking).

1. Un pays est considéré comme un pays d'origine sûr lorsqu'il peut être démontré que, d'une manière générale et uniformément, il n'y est jamais recouru à la persécution (*etc.*), ni à la torture ni à des peines ou traitements inhumains ou dégradants et qu'il n'y a pas de menace en raison de violence aveugle dans des situations de conflit armé international ou interne.

Pour réaliser cette évaluation, il est tenu compte, entre autres, de la mesure dans laquelle le pays offre une protection contre la persécution et les mauvais traitements, grâce aux éléments suivants:

- les dispositions législatives et réglementaires adoptées en la matière et la manière dont elles sont appliquées;

- la manière dont sont respectés les droits et libertés définis dans la convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales et/ou dans le pacte international relatif aux droits civils et politiques et/ou la convention contre la torture, en particulier les droits pour lesquels aucune dérogation ne peut être autorisée conformément à l'article 15, paragraphe 2, de ladite convention européenne;

- la manière dont est respecté le principe de non-refoulement au sens de la convention de Genève;

- le fait qu'il dispose d'un système de sanctions efficaces contre les violations de ces droits et libertés.

Les conditions formelles pour considérer un pays comme un pays d'origine sûr et les éléments à prendre en compte dans cette évaluation sont visées à l'actuel article 57/6/1 alinéa 2 de la loi du 15 décembre 1980 (Loi sur les étrangers) et au niveau européen à l'Annexe I de la directive 2013/32/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 relative à des procédures communes pour l'octroi et le retrait de la protection internationale (refonte).

Zoals aangegeven in het antwoord op vraag n° 791 van 26 juli 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 115), maakt vervolging omwille van gender gerelateerde redenen (voornamelijk genitale verminking, in mindere mate ook gedwongen huwelijk) - dus niet noodzakelijk vervolging om politieke of etnische redenen - de voornaamste reden uit om personen afkomstig uit Guinee de status van vluchteling toe te kennen. Hoewel de situatie in Guinee evolueert, is deze nog niet van dien aard dat we ervan kunnen uitgaan dat er op algemene en uniforme wijze nooit sprake is van vervolging (enz.), foltering of onmenselijke of vernederende behandelingen.

2. a) Net zoals voor de andere landen van herkomst onderzoekt het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen of de nieuwe elementen kunnen leiden tot een intrekking of opheffing van de vluchtelingenstatus of van de subsidiaire beschermingsstatus, wat een gevolg kan hebben voor het verblijfsrecht.

b) Wat de Guineese dossiers betreft, heeft het Commissariaat-generaal van januari 2016 tot vandaag van de Dienst Vreemdelingenzaken acht aanvragen gekregen om de mogelijkheid tot intrekking van de vluchtelingenstatus te onderzoeken. Het Commissariaat-generaal heeft vier statussen ingetrokken, drie dossiers zijn in behandeling en in een dossier werd beslist, de status te behouden.

Er werd geen beslissing genomen tot opheffing van de status.

c) Van de vier bovengenoemde intrekkingen wordt in drie dossiers de beslissing tot intrekking van het verblijf voorbereid. In het vierde dossier is nog een beroep lopende tegen de intrekking van de status.

3. a) Aantal asielaanvragen van Guineese staatsburgers in 2016: 924 personen.

b) Aantal beslissingen in 2016 (deze hebben niet noodzakelijk betrekking op een asielaanvraag ingediend in 2016).

Totaal aantal beslissingen: 664, betreft 890 personen, waarvan 99 beslissingen tot in overwegingname van een (meervoudige) asielaanvraag, die betrekking hebben op 148 personen.

Totaal aantal beslissingen tot erkenning van de vluchtelingenstatus: 181 beslissingen, betreft 287 personen.

Totaal aantal beslissingen tot intrekking of opheffing van de status: drie beslissingen, betreft vijf personen.

Comme indiqué dans la réponse à la question n° 791 du 26 juillet 2016 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 115), le statut de réfugié est accordé à des Guinéens principalement pour des persécutions relevant du genre (mutilations génitales et, dans une moindre mesure, mariages forcés) - donc pas forcément pour des motifs d'ordre politique ou ethnique. Si la situation en Guinée évolue, cette situation n'est pas encore telle que l'on puisse considérer que, d'une manière générale et uniformément, il n'y est jamais recouru à la persécution (*etc.*), ni à la torture ni à des peines ou traitements inhumains ou dégradants.

2. a) Comme pour les autres pays d'origine, le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides examine si les nouveaux éléments qui apparaissent peuvent mener à un retrait ou une abrogation du statut de réfugié ou du statut de protection subsidiaire, ce qui peut avoir une conséquence sur le droit de séjour.

b) Concernant les dossiers guinéens le Commissariat général a reçu de la part de l'office des étrangers entre janvier 2016 et aujourd'hui, huit demandes d'examen concernant la possibilité d'un retrait de statut de réfugié. Le Commissariat général a effectué quatre retraits de statut, trois dossiers sont en cours de traitement et un maintien de statut a été décidé.

Aucune abrogation de statut n'a été décidée.

c) Parmi les quatre retraits mentionnés ci-dessus, la décision de procéder au retrait du séjour est en cours de préparation dans trois dossiers. En ce qui concerne le quatrième dossier, un recours contre le retrait du statut est toujours pendant.

3. a) Nombre de demandes d'asile de ressortissants guinéens en 2016: 924 personnes.

b) Nombre de décisions en 2016 (celles-ci ne concernant pas nécessairement une demande d'asile introduite en 2016).

Nombre total de décisions: 664, qui concernent 890 personnes, dont 99 décisions de prise en considération d'une demande d'asile (multiple), qui concernent 148 personnes.

Nombre total de décisions de reconnaissance du statut de réfugié: 181 décisions, qui concernent 287 personnes.

Nombre total de décisions de retrait ou d'annulation du statut: trois décisions, qui concernent cinq personnes.

DO 2016201716966

Vraag nr. 1202 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 16 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Intrekkingen verblijfsrecht in de Kempen.

De dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) kan het verblijfsrecht van economisch niet-actieve EU-burgers en EU-studenten intrekken wanneer zij een te grote belasting vormen voor de sociale bijstand in België. Het feit dat een EU-onderdaan minstens drie maand een leefloon of equivalent leefloon ontvangt, kan worden beschouwd als een onredelijke belasting.

Van hoeveel personen werd in het gerechtelijk arrondissement Turnhout, op basis van een te grote belasting die zij of hun familieleden vormden voor de sociale bijstand in België, het verblijfsrecht ingetrokken in 2016 en 2017? Graag een opsplitsing per nationaliteit en per stad/gemeente van het gerechtelijk arrondissement Turnhout.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1202 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 16 juni 2017 (N.):

Gelieve hieronder een overzicht te vinden van het aantal beslissingen die een einde stellen aan het verblijf wegens een te grote belasting voor de sociale bijstand per gemeente van het gerechtelijk arrondissement Turnhout.

DO 2016201716966

Question n° 1202 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 16 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le retrait du droit de séjour en Campine.

L'Office des étrangers (OE) peut procéder au retrait du droit de séjour de ressortissants européens non économiquement actifs et d'étudiants européens qui représentent une charge excessive pour le système d'aide sociale du Royaume. Le fait qu'un ressortissant européen bénéficie d'un revenu d'intégration ou de l'équivalent d'un revenu d'intégration pendant au moins trois mois peut être perçu comme une charge déraisonnable.

Combien de personnes habitant dans l'arrondissement judiciaire de Turnhout se sont-elles vu retirer leur droit de séjour en 2016 et en 2017, parce qu'elles ou les membres de leur famille constituaient une charge déraisonnable pour le système d'aide sociale belge? Je souhaiterais obtenir une ventilation de ce nombre par nationalité et par ville/commune de l'arrondissement judiciaire de Turnhout.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1202 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 16 juin 2017 (N.):

Vous trouverez ci-dessous un aperçu du nombre de décisions mettant un terme au séjour des personnes qui représentent une charge déraisonnable pour le système d'assistance sociale, pour chaque commune de l'arrondissement judiciaire de Turnhout.

2016 (mei-dec/mai-déc)		
Gemeente/ Commune	Aantal/ Nombre	Nationaliteit/ Nationalité
Herentals	1	1 Nederland/Pays-Bas
Mol	2	1 Bulgarije/Bulgarie; 1 Nederland/Pays-Bas
Ravels	3	3 Nederland/Pays-Bas
Tota(a)l	6	5 Nederland/Pays-Bas, 1 Bulgarije/Bulgarie

2017 (jan. - okt./jan - oct.)		
Gemeente/Commune	Aantal/Nombre	Nationaliteit/Nationalité
Turnhout	13	8 Nederland/Pays-Bas, 2 Italië(e), 3 onbekend/indéterminé (1)
(1) Het betreft 3 kinderen van een Nederlandse moeder waarvan de nationaliteit niet kon worden vastgesteld. <i>Il s'agit de 3 enfants d'une mère hollandaise dont la nationalité n'a pas pu être constatée.</i>		

DO 2016201716997

Vraag nr. 1337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 januari 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inbreukprocedure tegen bepaalde lidstaten van de Europese Unie.

Volgens een op 12 juni 2017 in de krant *Le Soir* verschenen artikel zijn Polen, Hongarije en Tsjechië niet geneigd om deel te nemen aan het Europese spreidingsplan voor asielzoekers die in Griekenland en Italië worden opgevangen.

Toen de migratiecrisis in 2015 haar hoogtepunt bereikte met de ongeziene toestroom van asielzoekers in Italië en Griekenland, hadden de EU-landen afgesproken om bij wijze van uitzondering gedurende twee jaar tot 160.000 asielzoekers vanuit deze twee landen te verdelen over de rest van de Europese Unie.

Dit tijdelijke zogenaamde relocatieplan, dat een uitdrukking moest zijn van de Europese solidariteit, heeft echter vooral de verdeeldheid tussen de lidstaten benadrukt. Het plan werd maar schoorvoetend en door sommige EU-landen zelfs helemaal niet toegepast.

Tot hier toe werden er slechts zo'n 20.000 asielzoekers op die manier opgevangen, wat ver onder het aanvankelijke streefcijfer ligt.

Zijn er nog andere EU-lidstaten die het Europese spreidingsplan voor asielzoekers niet naleven?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 1337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 januari 2018 (Fr.):

DO 2016201716997

Question n° 1337 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 janvier 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La procédure d'infraction contre certains États membres de l'Union européenne.

Selon un article paru le 12 juin 2017 dans le journal *Le Soir*, la Pologne, la Hongrie et la République tchèque rechignent à participer au programme européen de répartition des demandeurs d'asile depuis l'Italie et la Grèce.

Face à l'afflux extraordinaire de demandeurs d'asile en Italie et en Grèce au plus haut de la crise migratoire de 2015, les pays de l'UE avaient convenu de se répartir de manière exceptionnelle jusqu'à 160.000 personnes en deux ans depuis ces deux pays vers le reste de l'Union.

Mais ce plan temporaire dit de relocalisation, censé incarner la solidarité européenne, a surtout illustré les divisions entre les États membres, qui ne l'ont appliqué qu'au ralenti, voire pas du tout pour certains.

À ce jour, quelque 20.000 demandeurs d'asile seulement ont ainsi été accueillis, loin des objectifs initiaux.

D'autres membres de l'Union européenne ne respectent-ils pas le programme européen de répartition des demandeurs d'asile?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 1337 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 janvier 2018 (Fr.):

In het kader van het spreidingsplan voor asielzoekers vanuit Griekenland en Italië zijn ongeveer 33.521 personen (op 31 januari 2018) reeds overgebracht naar de deelnemende lidstaten. Ongeveer 1.500 personen zijn nog wachtende, voornamelijk in Italië.

Polen en Hongarije hebben inderdaad pertinent geweigerd om deel te nemen aan het spreidingsplan. Tsjechië (12 uitgevoerde transfers), Slovakije (16 uitgevoerde transfers) en Oostenrijk (29 uitgevoerde transfers) hebben slechts een zeer beperkte bijdrage geleverd. De politieke visie van Tsjechië en Slovakije sluit in deze zeer nauw aan bij de strategie van de andere Visegradlanden, Polen en Hongarije.

Ons land heeft met 1.169 transfers (16 maart 2018) haar verantwoordelijkheid en solidariteit getoond. Ik heb tijdens de verschillende Europese Raden ook steeds mijn collega's opgeroepen hetzelfde te doen.

DO 2016201717472

Vraag nr. 1222 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 10 juli 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

CGVS. - Welzijn op het werk.

Het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) bestaat uit zes geografische secties, die de asielaanvragen behandelen. In het jongste jaarverslag van het CGVS worden de verschillende secties opgesomd: Afrika, Congo, Balkan, Project, Midden-Oosten en Oost-Europa. Elke geografische sectie wordt geleid door een diensthoofd en zijn adjunct.

De *protection officers* van de verschillende geografische secties, overwegend contractuelen, hebben tijdens het gehoor rechtstreeks contact met de asielzoekers. Naar verluidt kampen bepaalde geografische secties met de volgende problemen: onrustig werkklimaat, zeer veel stress bij het personeel als gevolg van de aard van het werk en van het herhaaldelijk dreigen met ontslag door meerderen in de hiërarchie, ontoereikende coaching, summier onderzoek van sommige asielaanvragen vanwege de druk van de streefcijfers en het slechte werkklimaat, enz.

Dans le cadre du plan de répartition des demandeurs d'asile au départ de la Grèce et l'Italie, quelque 33.521 personnes (au 31 janvier 2018) ont déjà été transférées dans les États membres participants. Environ 1.500 personnes sont toujours en attente, principalement en Italie.

La Pologne et la Hongrie ont en effet refusé catégoriquement de prendre part à ce plan de répartition. La République tchèque (12 transferts effectués), la Slovaquie (16) et l'Autriche (29) n'ont apporté qu'une contribution très limitée. La vision politique de la République tchèque et de la Slovaquie est très proche de la stratégie des autres pays du groupe de Visegrád, à savoir la Pologne et la Hongrie.

Notre pays a montré sa responsabilité et sa solidarité avec 1.169 transferts (16 mars 2018). J'ai également appelé mes collègues à faire de même au cours des différents Conseils européens.

DO 2016201717472

Question n° 1222 de monsieur le député Benoit Hellings du 10 juillet 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

CGRA. - Bien-être au travail.

Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) est composé de six sections géographiques qui traitent les demandes d'asile. Le dernier rapport annuel du CGRA énumère les différentes sections: section Afrique, section Congo, section Balkans, section Projet, section Moyen-Orient et section Europe de l'Est. Chaque section géographique est dirigée par un chef de section et son adjoint.

Les officiers de protection des différentes sections géographiques - contractuels pour la plupart - sont en première ligne dans la mesure où ils auditionnent les demandeurs d'asile. Il me revient que certaines sections géographiques connaîtraient les difficultés suivantes: climat de travail peu serein, stress très élevé parmi le personnel en raison de la nature du travail et de menaces répétées de licenciement de la part de la hiérarchie, coaching perçu comme inadéquat, instruction des demandes d'asile parfois sommaires en raison de la pression des chiffres et du climat de travail difficile, etc.

Het CGVS heeft in 2016 en 2017 een grootschalige bevraging gehouden over 'Welzijn in team' - daartoe werd een externe consultant in de arm genomen - om een duidelijk beeld te krijgen van de problemen inzake welzijn bij elke dienst van het CGVS.

1. Wat zijn de resultaten van de bevraging 'Welzijn in team' wat betreft de stelling 'Ik ondervind geen stress als gevolg van mijn werk' voor de zes geografische secties?

2. Wat zijn de resultaten van de bevraging 'Welzijn in team' wat betreft de stelling 'De werksfeer motiveert mij' voor de zes geografische secties?

3. Wat zijn de resultaten van de bevraging 'Welzijn in team' wat betreft de stelling 'Ik word op dezelfde manier behandeld als de andere leden van mijn team, ongeacht de taalregeling' voor de zes geografische secties? Hoe zijn de resultaten verdeeld over de taalrollen?

4. Wat zijn de resultaten van de bevraging 'Welzijn in team' wat betreft de stelling 'Ik ben tevreden over de acties van mijn directie in verband met welzijn' voor de zes geografische secties?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1222 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 10 juli 2017 (Fr.):

In 2016 en 2017 hield het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) wel degelijk een enquête, "welzijn op het werk", met de hulp van een externe consultant. De enquête had betrekking op alle diensten van het CGVS. Deze enquête was een initiatief van de stafdienst van de FOD Binnenlandse Zaken voor al zijn directies.

De bedoeling van deze actie is, binnen elke dienst, actieplannen uit te werken om het welzijn te verbeteren. Deze plannen worden uitgewerkt door het diensthoofd en zijn team, met de hulp van een externe consultant.

1. 20 % van de medewerkers van de geografische secties antwoordt bevestigend op deze vraag. Voor de overige protection officers is de intensiteit van de impact van stress op het werk en/of op het privéleven zeer variabel.

2. Bijna unaniem beantwoordt de inhoud van het werk aan de beschrijving van de functies; de verwachtingen zijn duidelijk.

Le CGRA a procédé au cours des années 2016 et 2017 à une vaste enquête appelée "Bien-être en équipe" avec l'aide d'un consultant externe afin d'avoir une vue claire service par service, des difficultés en matière de bien-être au CGRA.

1. Quels sont les différents résultats de l'enquête "Bien-être en équipe" pour la question "Je ne souffre pas de stress lié à mon travail" pour l'ensemble des six sections géographiques?

2. Quels sont les différents résultats de l'enquête "Bien-être en équipe" pour la question "L'ambiance au travail est motivante" pour l'ensemble des six sections géographiques?

3. Quels sont les différents résultats de l'enquête "Bien-être en équipe" pour la question "Je suis traité de manière égale aux autres membres de mon équipe, sans distinction de régime linguistique" pour l'ensemble des six sections géographiques? Quelle est la ventilation par rôle linguistique?

4. Quels sont les différents résultats de l'enquête "Bien-être en équipe" pour la question "Je suis satisfait des actions liées au bien-être mises en oeuvre dans ma direction" pour l'ensemble des six sections géographiques?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1222 de monsieur le député Benoit Hellings du 10 juillet 2017 (Fr.):

Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) a bien procédé au cours des années 2016 et 2017 à une enquête appelée "Bien-être en équipe" avec l'aide d'un consultant externe; elle visait l'ensemble des services du CGRA. Cette enquête était une initiative du service d'Encadrement du SPF Intérieur à destination de toutes ses directions.

Le but de cette action est d'élaborer, au sein de chaque service, des plans d'actions visant à l'amélioration du bien-être. Ces plans sont élaborés par le chef de service et son équipe, avec l'aide d'un consultant externe.

1. 20 % des collaborateurs des sections géographiques répondent par l'affirmative à cette question. Pour le reste des agents de protection, l'impact du stress sur le travail et/ou sur la vie privée s'exprime avec des intensités très variables.

2. À la quasi-unanimité, le contenu du travail correspond à la description des fonctions; les attentes sont claires.

De werkrelaties worden goed geacht. De participatie en het overleg op het werk worden positief beoordeeld. De communicatie op het werk krijgt een veeleer goede quotering.

Over het algemeen zijn de interesse voor het werk en de motivatie hoog maar de medewerkers van de geografische secties beweren dat ze op emotioneel gebied worden aangegrepen door de situaties waarmee ze worden geconfronteerd, door het gebrek aan afwisseling in de taken, de weinige opleidingskansen en het werkritme.

Een ander punt van grote ontevredenheid zijn de zeer geringe promotie- en mobiliteitskansen.

3. Deze enquête toonde geen enkel probleem in verband met discriminatie, gebrek aan respect of aantasting van de integriteit aan.

Gezien de onderzoeksmethode (per team) beschikken wij niet over een verdeling per taalrol.

4. 35 % van de medewerkers van de geografische secties antwoordt bevestigend op deze vraag.

Wat het evenwicht tussen privé- en beroepsleven betreft, wijzen de resultaten op een grote tevredenheid. De mogelijkheid tot telewerk wordt ook enorm gewaardeerd.

Ter informatie: het CGVS is bezig, een globaal welzijnsplan uit te werken om tegemoet te komen aan de specifieke behoeften van zijn personeel.

DO 2016201718192

Vraag nr. 1244 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 12 september 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Niet-Belgisch personeel bij het CGVS en de DVZ.

Conform artikel 16 § 1, 1° van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel moet men, om tot rijksambtenaar te worden benoemd, "Belg zijn wanneer de uit te oefenen functies verband houden met de uitoefening van het openbaar gezag en ten doel hebben de algemene belangen van de Staat te behartigen, of, in de andere gevallen, Belg zijn of burger van een andere Staat die deel uitmaakt van de Europese economische ruimte (EER) of van de Zwitserse Bondsstaat".

Les rapports de travail sont jugés bons. En ce qui concerne le travail toujours, la participation et la concertation sont jugées positivement. La communication au travail est plutôt bien cotée.

Dans l'ensemble, l'intérêt pour le travail et la motivation sont élevés, mais les agents des sections géographiques se disent affectés par les situations qu'ils rencontrent sur le plan émotionnel, par la faible variété des tâches, le peu d'opportunités de formation et le rythme de travail.

Un autre point de grande insatisfaction réside dans les très maigres possibilités de promotion et de mobilité.

3. Aucun problème de discrimination, de manque de respect ou d'atteinte à l'intégrité n'a été relevé par cette enquête.

Vu la méthodologie d'enquête retenue (par équipe), nous ne disposons pas de ventilation par rôle linguistique.

4. 35 % des collaborateurs des sections géographiques répondent par l'affirmative à cette question.

En ce qui concerne l'équilibre vie privée/vie professionnelle, les résultats indiquent une très grande satisfaction. La possibilité de télétravail est elle aussi très fortement appréciée.

Pour votre information, sachez que le CGRA est occupé à élaborer un plan bien-être global pour rencontrer les besoins spécifiques de son personnel.

DO 2016201718192

Question n° 1244 de monsieur le député Benoit Hellings du 12 septembre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les agents européens du CGRA et de l'OE.

Conformément à l'article 16, § 1er, 1°, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État, il faut, pour être nommé agent de l'État, être Belge lorsque les fonctions à exercer sont liées à l'exercice de la puissance publique et destinées à sauvegarder les intérêts généraux de l'État. Dans les autres cas, les fonctions sont accessibles à tout citoyen d'un État faisant partie de l'Espace Économique Européen (EEE) ou de la Confédération suisse.

Contractuele betrekkingen die geen rechtstreekse of onrechtstreekse deelneming aan de uitoefening van openbaar gezag inhouden en geen werkzaamheden omvatten strekkende tot bescherming van de algemene belangen van de Staat zijn niet voorbehouden aan Belgen en zijn voor alle burgers zonder uitzondering toegankelijk (artikel 2, 2°, van het koninklijk besluit van 25 april 2005 tot vaststelling van de voorwaarden voor de indienstneming bij arbeids-overeenkomst in sommige overheidsdiensten).

Elke administratie bepaalt zelf welke functies binnen haar diensten aan Belgen moeten worden voorbehouden omdat ze verband houden met de uitoefening van het openbare gezag en ten doel hebben de algemene belangen van de Staat te behartigen.

1. Staan de betrekkingen bij het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) en bij de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) open voor burgers van de EER of de Zwitserse Bondsstaat?

2. Hoeveel betrekkingen werden er door die categorieën van personeelsleden uitgeoefend op 1 september 2017? Graag een opdeling per graad, statuut (benoemd/contractueel) en per land.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1244 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 12 september 2017 (Fr.):

1. De onderdanen van de Europese economische ruimte (EER) of de Zwitserse Confederatie hebben toegang tot de betrekkingen bij de dienst Vreemdelingenzaken, met uitzondering van de functies die een deelneming aan de uitoefening van openbaar gezag uitmaken. Bij de centrale diensten heeft dit meebepaald betrekking op de functies van niveau A, B of C waarvoor een delegatie van de handtekening is voorzien.

In de gesloten centra is de Belgische nationaliteit vereist voor alle functies onafhankelijk van het niveau.

2. Vandaag de dag telt de dienst Vreemdelingenzaken geen enkele medewerker die onderdaan is van de EER of van de Zwitserse Confederatie.

Aantal functies uitgeoefend door burgers van de EER of van de Zwitserse confederatie binnen het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen op 1 september 2017: zes.

Verdeling in graad, statuut en land van afkomst:

- graad: allemaal van niveau 1 (drie A1 en drie A2);
- statuut: drie contractuelen en drie statutairen;

Il est à préciser que les fonctions contractuelles qui, ne comportant pas une participation, directe ou indirecte, à l'exercice de la puissance publique et n'ayant pas pour objet la sauvegarde des intérêts généraux de l'État, ne sont pas réservées aux Belges, sont accessibles à tout citoyen, sans exception (article 2, 2°, de l'arrêté royal du 25 avril 2005 fixant les conditions d'engagement par contrat de travail dans certains services publics).

Chaque administration est compétente pour déterminer les fonctions qui, au sein de ses services, doivent être réservées aux Belges parce qu'elles sont liées à l'exercice de la puissance publique et destinées à sauvegarder les intérêts généraux de l'État.

1. Les citoyens de l'EEE ou de la Confédération suisse ont-ils accès aux emplois du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) et à l'Office des étrangers (OE)?

2. Quel est le nombre de fonctions exercées par ces citoyens à la date du 1^{er} septembre 2017 et quelle est la répartition en grade, statut (nomination ou contractuel) et pays?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1244 de monsieur le député Benoit Hellings du 12 septembre 2017 (Fr.):

1. Les citoyens de l'Espace Économique Européen (EEE) ou de la Confédération suisse ont accès aux emplois de l'Office des étrangers, à l'exception des emplois concernant des fonctions comportant une participation à la puissance publique. Plus concrètement, cela concerne, au sein des services centraux, les fonctions de niveau A ou de niveau B ou C, si une délégation de signature est prévue.

Au sein des centres fermés, la nationalité belge est requise pour toutes les fonctions quel que soit le niveau concerné.

2. À ce jour, l'Office des étrangers ne compte aucun collaborateur ressortissant de l'EEE ou de la Confédération suisse.

Nombre de fonctions exercées au Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides par des citoyens de l'EEE ou de la Confédération suisse à la date du 1^{er} septembre 2017: six.

Répartition en grade, statut et pays:

- grade: tous de niveau 1 (trois A1 et trois A2);
- statut: trois contractuels et trois statutaires;

- landen: Frankrijk (twee); Nederland (twee); Italië (één); Zwitserland (één).

DO 2016201718382

Vraag nr. 1253 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 25 september 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

CGVS.- Gebruik der talen.

Het personeel van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) valt onder artikel 43ter van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

Dat betekent dat de personeelsleden worden ingeschreven op de Nederlandse of de Franse taalrol, afhankelijk van de taal waarin zij het toelatingsexamen hebben afgelegd.

De personeelsleden van het CGVS worden tevens verdeeld over een Nederlands en een Frans kader. Het CGVS is dus een tweetalige instantie doordat er twee taalkaders en twee taalrollen zijn.

Overeenkomstig de taalwetten mag er van een eentalige ambtenaar dus niet geëist worden dat hij een andere taal dan de taal van zijn taalrol beheerst. Personeelsleden met een mandaat vormen hierop een uitzondering.

Een personeelslid van het CGVS moet alle informatie dus ontvangen in de taal van zijn taalrol.

Ik verneem evenwel dat een groot aantal van de door Cedoca, de onderzoeksdienst van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen, opgestelde documenten (onder meer de documenten 'COI Focus' en 'COI Case') door Nederlandstalige ambtenaren in het Nederlands worden opgesteld, maar niet of pas laatijdig worden vertaald. Die documenten worden echter ook bij de behandeling van Franstalige asioldossiers gebruikt.

Dat is des te problematischer omdat het om naar inhoud én woordenschat erg technische documenten gaat en er aan Franstalige ambtenaren, naast de gebruikelijke en legitieme flexibiliteit, wordt gevraagd beslissingen te nemen (aanvaarding of weigering van een verzoek om internationale bescherming) op grond van documenten waarvan ze de volledige draagwijdte niet steeds begrijpen en waarin de taalkundige nuances van groot belang zijn.

- pays: France (deux); Pays-Bas (deux); Italie (un); Suisse (un).

DO 2016201718382

Question n° 1253 de monsieur le député Benoit Hellings du 25 septembre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Emploi des langues au CGRA.

Les membres du personnel du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) sont soumis à l'article 43ter des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966.

Il en découle que les membres du personnel du CGRA sont affectés au rôle français ou néerlandais, selon la langue dans laquelle ils ont passé leur examen d'admission.

Tous les membres du personnel du CGRA sont également répartis en cadres linguistiques. En d'autres termes, le bilinguisme au sein du CGRA est obtenu par la présence de deux cadres linguistiques et deux rôles linguistiques.

Il est donc contraire aux lois linguistiques d'exiger d'un agent unilingue la connaissance d'une autre langue que celle de son rôle linguistique (à l'exception toutefois des mandataires).

Un membre du personnel au CGRA doit dès lors pouvoir recevoir toute l'information dans la langue de son rôle linguistique.

Il me revient toutefois que de nombreux documents ("COI Focus" et "COI Case") élaborés par le centre de documentation des instances de l'asile (Cedoca) du CGRA sont rédigés en langue néerlandaise (par des agents néerlandophones) mais ne sont pas traduits ou alors tardivement. Or, ces documents sont également utilisés pour le traitement des dossiers d'asile francophones.

Cette situation est d'autant plus problématique qu'il s'agit de documents très pointus au niveau du contenu et du vocabulaire et qu'il est demandé à des fonctionnaires francophones, au-delà d'une flexibilité d'usage légitime, de prendre des décisions (soit d'acceptation ou de refus d'une demande de protection internationale) sur base de documents qu'ils ne parviennent pas toujours à maîtriser pleinement et dont les nuances linguistiques ont toute leur importance.

Bij de behandelde dossiers zijn ook dossiers van asielzoekers uit oorlogsgebied. Deze situatie des te opmerkelijker daar er bij het CGVS heel wat ambtenaren werken die afkomstig zijn uit een ander land van de Europese Unie en die het Nederlands nog minder machtig zijn. De kennis van die taal is in dat geval helemaal geen aanwervingscriterium.

1. Krachtens welke interne bepalingen kan er van ambtenaren die tot het Franse kader behoren geëist worden dat ze het Nederlands machtig zijn of gebruiken wanneer ze voor de behandeling van Franstalige administratieve dossiers gebruikmaken van door Cedoca in het Nederlands opgestelde documenten?

2. Indien daarvoor geen rechtsgrond bestaat, welke maatregelen zult u dan nemen om ervoor te zorgen dat door Cedoca in één taal opgestelde documenten niet langer worden gebruikt bij de behandeling van asioldossiers in een andere taal?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1253 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 25 september 2017 (Fr.):

Allereerst dienen de volgende elementen in herinnering te worden gebracht.

Concreet worden sommige rapporten van het Centrum voor Documentatie en Research inzake Asiel (Cedoca) opgesteld in het Nederlands, andere in het Frans - zonder dat ze systematisch worden vertaald in de andere taal (zowel in het Nederlands als in het Frans).

Niettemin worden veel rapporten wel degelijk in de andere taal vertaald.

Bovendien worden steeds meer rapporten in het kader van het gemeenschappelijk Europees asielstelsel (CEAS) in het Engels opgesteld - door Cedoca (Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen - CGVS) of door internationale organisaties.

Ik wijs er eveneens op dat het CGVS een onafhankelijke administratieve instantie is.

De Raad voor Vreemdelingenbetwistingen en de Raad van State controleren de wettelijkheid van de beslissingen van deze instantie.

Notons qu'il s'agit parfois de dossiers de demandeurs d'asile de pays en guerre. Le phénomène est d'autant plus surprenant au vu de la présence de nombreux fonctionnaires au CGRA issus d'un pays de l'Union européenne qui maîtrisent encore moins la langue néerlandaise et dont la connaissance de cette langue n'est nullement un critère de recrutement.

1. En vertu de quelles dispositions internes la connaissance ou l'usage du néerlandais est exigé de la part des fonctionnaires de régime linguistique francophone dans le cadre de l'utilisation de documents élaborés par le Cedoca en langue néerlandaise dans les dossiers administratifs francophones?

2. S'il n'existe aucune base juridique en ce sens, quelles mesures prendrez-vous afin de mettre un terme à l'utilisation de documents élaborés par le Cedoca dans les dossiers d'asile d'un autre rôle linguistique?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1253 de monsieur le député Benoit Hellings du 25 septembre 2017 (Fr.):

Tout d'abord, il convient de rappeler les éléments suivants.

D'un point de vue concret, certains rapports du Centre de documentation et de recherches en matière d'asile (Cedoca) sont rédigés en néerlandais, d'autres en français - sans qu'ils ne soient systématiquement traduits dans l'autre langue (tant en français qu'en néerlandais).

Il n'en demeure pas moins que de nombreux rapports sont bel et bien traduits dans l'autre langue.

En outre, dans le cadre du RAEC (Régime d'asile européen commun), de plus en plus de rapports sont rédigés en anglais - par le Cedoca (Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides - CGRA) ou par des organisations internationales.

Je rappelle également que le CGRA est une instance administrative indépendante.

Le contrôle de la légalité à l'encontre des décisions prises par cette instance est exercé par le Conseil du Contentieux des Étrangers et le Conseil d'État.

De gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken zijn van toepassing op de gecentraliseerde en gedecentraliseerde openbare diensten van de staat, van de provincies, (van de agglomeraties, van de federaties, van de federaties van gemeenten) en van de gemeenten, voor zover zij inzake taalgebruik niet geregeld worden door een andere wet (artikel 1, § 1, 1° van de desbetreffende gecoördineerde wetten).

De gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken zijn niet van toepassing op de asielprocedure, die wordt geregeld door een eigen bepaling op gebied van taalgebruik, namelijk artikel 51/4 van de Wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen.

Geen enkele wetsbepaling legt de commissaris-generaal op dat de informatie waarop hij zich baseert, wordt opgesteld of vertaald in de taal van de procedure (CE, nr. 168.176 van 22 februari 2007, CCE, nr. 107.102 van 23 juli 2013).

De relevante elementen uit deze informatie moeten echter worden opgenomen in de tekst zelf van de beslissing van de commissaris-generaal, in de taal van de procedure.

In dit verband is de rechtspraak van de Raad van State duidelijk en staat ze al lang vast: *"une note établie en néerlandais [...] par le service de documentation et de recherche du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides [...] constitue une source d'informations sur laquelle l'autorité peut fonder sa décision pour autant qu'elle soit clairement identifiée dans la décision et qu'elle figure dans le dossier administratif; qu'il n'est pas nécessaire que tous les documents joints au dossier fassent l'objet d'une traduction dès lors que la substance des éléments pertinents [apparaît] dans le corps même de la décision, dans la langue de celle-ci [...]"* (CE, nr. 123.297 van 23 september 2003 en nr. 154.476 van 3 februari 2006, zie ook CCE, nr. 173.620 van 26 augustus 2016 en nr. 175.462 van 29 september 2016).

Wat het gebruik van deze rapporten door de medewerkers van het CGVS betreft, blijkt dat de belangrijkste rapporten worden vertaald en wat de andere rapporten betreft, worden de belangrijkste relevante elementen omgezet in de taal van de medewerkers.

Het is niet aan mij om tussenbeide te komen, aangezien de wettigheid van de werking van het CCGVS wordt erkend door de bevoegde administratieve rechtbankautoriteiten.

Les lois coordonnées sur l'emploi des langues en matière administrative s'appliquent aux services publics centralisés et décentralisés de l'État, des provinces, (des agglomérations, des fédérations de communes) et des communes, dans la mesure où ils ne sont pas régis, au point de vue de l'emploi des langues, par une autre loi (article 1er, § 1er, 1° des lois coordonnées en question).

Les lois coordonnées sur l'emploi des langues en matière administrative ne s'appliquent pas à la procédure d'asile qui est régie par une disposition propre en matière d'emploi des langues, à savoir l'article 51/4 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers.

Aucune disposition légale n'impose au Commissaire général que l'information sur laquelle il se base soit établie ou traduite dans la langue de la procédure (CE, n° 168.176 du 22 février 2007; CCE, n° 107.102 du 23 juillet 2013).

Cependant, les éléments pertinents issus de ces informations doivent apparaître dans le corps même de la décision du Commissaire général, dans la langue de la procédure.

À cet égard, la jurisprudence du Conseil d'État est claire et depuis longtemps établie: *"une note établie en néerlandais [...] par le service de documentation et de recherche du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides [...] constitue une source d'informations sur laquelle l'autorité peut fonder sa décision pour autant qu'elle soit clairement identifiée dans la décision et qu'elle figure dans le dossier administratif; qu'il n'est pas nécessaire que tous les documents joints au dossier fassent l'objet d'une traduction dès lors que la substance des éléments pertinents [apparaît] dans le corps même de la décision, dans la langue de celle-ci [...]"* (CE, n° 123.297 du 23 septembre 2003 et n° 154.476 du 3 février 2006; voy. également CCE, n° 173.620 du 26 août 2016 et n° 175.462 du 29 septembre 2016).

En ce qui concerne l'utilisation de ces rapports par les collaborateurs du CGRA, il s'avère que les rapports les plus importants sont traduits et pour ce qui concerne les autres rapports, les principaux éléments pertinents sont retranscrits dans la langue des collaborateurs.

Il ne m'appartient pas d'intervenir dès lors que la légalité de la pratique du CGRA est reconnue par les autorités de juridiction administratives compétentes.

DO 2016201718605

Vraag nr. 1267 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 03 oktober 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Dublin.

In een tweet van 26 september 2017 meldt u: "Laatste weken al 29 Soedanezen teruggestuurd naar 1ste asielland ikv Dublin. Zonder probleem".

Dit komt er in de praktijk op neer dat ze naar een ander Europees land worden doorverwezen en niet worden teruggestuurd naar Soedan.

Kan u per jaar, voor de jaren 2011 tot heden volgende gegevens meedelen?

1. Hoeveel Soedanezen werden in het kader van het Dublin-akkoord teruggestuurd naar het eerste asielland?
2. Hoeveel Soedanezen werden gedwongen terug overgebracht naar Soedan?
3. Hebt u enig idee van het aantal Soedanezen dat illegaal verblijft op het grondgebied?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1267 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 03 oktober 2017 (N.):

1. 196 beweerde Soedanezen hebben in de periode van 1 januari 2011 tot 23 maart 2018 het voorwerp uitgemaakt van een Dublinterugname:

2011	4
2012	13
2013	4
2014	2
2015	10
2016	8
2017	125
2018	30*

** (tot en met 23 maart 2018/
jusqu'au 23 mars 2018)*

2. In de periode van 1 januari 2011 tot 23 maart 2018, werden 14 Soedanezen gedwongen teruggestuurd naar hun herkomstland. Ze dateren van 2011 en van 2017-2018.

DO 2016201718605

Question n° 1267 de monsieur le député Hendrik Vuye du 03 octobre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les retours forcés vers le Soudan. - Règlement Dublin.

Le 26 septembre 2017, vous postiez le tweet suivant: "Déjà 29 Soudanais renvoyés vers le premier pays d'asile dans le cadre de Dublin. Sans problème".

Concrètement, cela signifie qu'ils sont renvoyés vers un autre État européen, mais pas vers le Soudan.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes, sur une base annuelle, pour la période allant de 2011 à aujourd'hui?

1. Combien de Soudanais ont-ils été renvoyés dans le premier pays d'asile, dans le cadre du Règlement Dublin?
2. Combien de Soudanais ont-ils été rapatriés de force dans leur pays?
3. Avez-vous une idée du nombre de Soudanais en séjour illégal sur notre territoire?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1267 de monsieur le député Hendrik Vuye du 03 octobre 2017 (N.):

1. Pour la période du 1^{er} janvier 2012 au 23 mars 2018, 196 prétendu soudanais ont fait l'objet d'une reprise Dublin:

2. Pour la période du 1^{er} janvier 2011 au 23 mars 2018, 14 soudanais ont fait l'objet d'un retour forcé vers le pays d'origine. Ces retours forcés vers le pays d'origine ont été réalisés en 2011 et en 2017-2018.

3. Het is niet mogelijk om een gedegen en betrouwbare schatting te geven van het aantal. Het gaat om een populatie die zich onttrekt aan registratie. Bovendien zijn deze transitstromen zeer onderhevig aan schommelingen.

Ter informatie kan meegedeeld worden dat van 1 januari 2017 tot 18 oktober 2017 er 1108 "veronderstelde/zelf verklaarde" Soedanezen (unieke personen) in illegaal verblijf werden geïntercepteerd op het grondgebied.

DO 2016201718645

Vraag nr. 1269 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 oktober 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Europese missie aan de grens tussen Libië en Niger om de migrantenstroom te kanaliseren (MW 18872).

Met de steun van België hebben Duitsland en Italië het idee geopperd om een Europese missie aan de grens tussen Niger en Libië te organiseren teneinde de migratiestroom te kanaliseren en de clandestiene immigratie vanaf de Libische kust te stoppen.

De missie zou naast ontwikkelings- en groeiprogramma's voor de regio technische en financiële bijstand bieden.

1. Heeft dit idee de interesse van andere landen gewekt? Wat zijn de grote lijnen van de missie en hoe zou de Europese Unie er concreet aan bijdragen?

2. Hoe wil men de migratiestroom aan de grens ordelijk doen verlopen in het kader van zo een missie?

3. Welke andere immigratieroute dreigt er volgens uw departement onder druk te staan indien de route via Libië zou worden afgesneden?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1269 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 oktober 2017 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag komt toe aan de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken. Ik verwijs u dan ook door naar minister D. Reynders (Vraag nr. 1467 van 16 juli 2018).

3. Il n'est pas possible de fournir une estimation complète et fiable. Il s'agit d'une population qui se soustrait à l'enregistrement. En outre, ces flux de transit sont très fluctuants.

Pour information, du 1^{er} janvier 2017 au 18 octobre 2017, 1.108 Soudanais (personnes prises individuellement) supposés/auto-déclarés ont été interceptés sur le territoire alors qu'ils se trouvaient en séjour illégal.

DO 2016201718645

Question n° 1269 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 octobre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Une mission européenne à la frontière entre la Libye et le Niger pour réguler le flux des migrants (QO 18872).

L'Allemagne et l'Italie, soutenues par la Belgique, avaient proposé l'idée de mettre en place une mission européenne à la frontière entre le Niger et la Libye; l'objectif premier étant de réguler les flux migratoires et stopper l'émigration clandestine au départ des côtes libyennes.

Concrètement, il s'agirait notamment de mettre en place des programmes de développement et de croissance pour ladite région, ainsi qu'une assistance technique et financière.

1. D'autres pays se sont-ils dits intéressés par cette idée? Quelles en sont les grandes lignes et comment l'Union européenne s'impliquerait-elle?

2. Comment le flux migratoire sera-t-il géré à la frontière si une telle mission prenait place?

3. Si la route via la Libye n'est plus possible, selon votre département, quelle autre route d'émigration risque d'être sous pression?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1269 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 octobre 2017 (Fr.):

La réponse à cette question incombe au Service public fédéral Affaires étrangères. Je vous renvoie dès lors au ministre D. Reynders (Question n° 1467 du 16 juillet 2018).

DO 2016201718652

Vraag nr. 1274 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Poncelet van 04 oktober 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielaanvragen van personen die tot een religieuze minderheid in Bangladesh behoren (MV 19414).

In 2014 stond Bangladesh op de 48ste plaats in de wereldranglijst van vervolgingen. Vandaag staat het land op de 26ste plaats van die ranglijst.

Hoewel dat overwegend islamitische land in zijn Grondwet godsdienstvrijheid garandeert, worden religieuze minderheden, en met name christenen, er meer en meer onderdrukt.

Sinds september 2015 wordt het land opgeschrikt door een reeks moorden op mensen uit het middenveld, mensenrechtenactivisten en Bengalezen die tot een religieuze minderheid behoren. Gedurende heel 2016 bleven die moorden plaatsvinden. Bengaalse politici en eminente persoonlijkheden ontvangen regelmatig doodsbedreigingen.

De dreiging van het radicalisme dat door Islamitische Staat wordt verspreid, heeft in Bangladesh een nieuw stadium bereikt: ze heeft andere vormen aangenomen en is geïntensiveerd.

1. Hoe worden het oploeiende geweld en de toenemende dreiging ten aanzien van de religieuze minderheden van Bangladesh in aanmerking genomen bij de behandeling van de asielaanvragen in België?

2. Hoe is het aantal asielaanvragen van Bengalezen in België geëvolueerd?

3. Heeft de stijging van Bangladesh van de 48ste naar de 26ste plaats op de wereldranglijst van vervolgingen een invloed op de erkenningsgraad op het stuk van de internationale bescherming voor de inwoners van dat land?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1274 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Poncelet van 04 oktober 2017 (Fr.):

Allereerst dient te worden opgemerkt dat het aantal asielaanvragen dat in België wordt ingediend door ingezetenen uit Bangladesh, relatief beperkt blijft.

In 2015 ging het namelijk om 123 personen.

DO 2016201718652

Question n° 1274 de madame la députée Isabelle Poncelet du 04 octobre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les demandes d'asiles émanant des minorités religieuses du Bangladesh (QO 19414).

En 2014, le Bangladesh était situé au 48e rang dans l'index mondial des persécutions. Il est aujourd'hui situé au 26e rang de cet index.

Ce pays, à majorité musulmane, bien que garantissant la liberté religieuse dans sa Constitution, voit les minorités religieuses notamment chrétiennes de plus en plus opprimées.

Depuis septembre 2015, une série d'assassinats a visé des membres de la société civile, des défenseurs des droits de l'homme et des Bangladais appartenant à des minorités religieuses. Ces assassinats se sont succédés tout au long de l'année 2016. Des hommes politiques et d'éminentes personnalités du Bangladesh font régulièrement l'objet de menaces de mort.

La menace radicale, portée par l'État islamique, a franchi un palier en nature et en intensité au Bangladesh.

1. Comment cette évolution de la violence et la menace croissante à l'égard des minorités religieuses du Bangladesh sont-elles prises en compte dans le traitement des demandes d'asile en Belgique?

2. Quelle est l'évolution des demandes d'asile émanant de ressortissants bangladais en Belgique?

3. L'avancement du Bangladesh du 48e au 26e rang de l'index mondial des persécutions a-t-il une influence sur le taux de reconnaissance d'une protection internationale à l'égard de ses ressortissants?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1274 de madame la députée Isabelle Poncelet du 04 octobre 2017 (Fr.):

Tout d'abord, il convient de relever que le nombre de demandes d'asile introduites en Belgique par des ressortissants du Bangladesh reste relativement limité.

En effet, en 2015, il s'agissait de 123 personnes.

In 2016 ging het om 71 personen en in 2017 (van januari tot november) dienden in totaal 69 personen uit Bangladesh een asielaanvraag in België in.

Bovendien behoren zij die in België een asielaanvraag indienen, niet noodzakelijk tot groepen die echt een gegronde vrees voor vervolging koesteren. Met andere woorden, de profielen van de asielzoekers bij ons zijn niet noodzakelijk representatief voor de situatie in het land van herkomst.

Voor het overige wijs ik erop dat elke asielaanvraag individueel wordt onderzocht door een onafhankelijke asielinstantie, het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen, en indien nodig, in beroep door een administratieve rechtbank, de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV).

DO 2017201818847

Vraag nr. 1282 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 16 oktober 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De gedwongen repatriëringen.

Kan u meedelen voor de eerste jaarhelft van 2017:

1. hoeveel pogingen tot gedwongen repatriëring er werden ondernomen? Kunnen deze gegevens ook worden opgesplitst naar land van herkomst/bestemming (alle nationaliteiten);

2. hoeveel hiervan slaagden en hoeveel mislukten? Graag zelfde opsplitsing;

3. hoeveel gedwongen repatriëringen liepen uiteindelijk op niets uit, met andere woorden, hoeveel personen die men met dwang wilde repatriëren, zijn nog altijd in dit land en werden vrijgesteld uit de gesloten centra? Graag een opsplitsing per reden van vrijstelling en per nationaliteit.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1282 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 16 oktober 2017 (N.):

1. en 2. Overzicht van het aantal pogingen tot verwijdering in 2017 (tot en met eind oktober):

En 2016, il s'agissait de 71 personnes et, en 2017, (de janvier à novembre), ce sont au total 69 personnes originaires du Bangladesh qui ont introduit une demande d'asile en Belgique.

En outre, celles et ceux qui introduisent une demande d'asile en Belgique n'appartiennent pas nécessairement aux groupes qui éprouvent réellement une crainte fondée de persécution. En d'autres termes, les profils des demandeurs présents chez nous ne sont pas nécessairement représentatifs de la situation prévalant dans le pays d'origine.

Pour le reste, je rappelle que chaque demande d'asile est évaluée de manière individuelle par une instance d'asile indépendante; le Commissariat général aux Réfugiés et aux Apatrides. et, si nécessaire, en recours par un tribunal administratif, le Conseil du contentieux des étrangers (CCE).

DO 2017201818847

Question n° 1282 de monsieur le député Filip Dewinter du 16 octobre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les rapatriements forcés.

Pourriez-vous me fournir les éléments suivants pour le premier semestre de 2017:

1. le nombre de tentatives de rapatriement forcé qui ont été entreprises. Ces données peuvent-elles être ventilées selon le pays d'origine/de destination (toutes les nationalités)?

2. combien de ces tentatives ont-elles réussi et combien ont-elles échoué? Je vous saurais gré de ventiler les chiffres selon les mêmes critères.

3. combien de personnes qui devaient faire l'objet d'un rapatriement forcé se trouvent toujours en Belgique et ont été libérées des centres fermés? Pourriez-vous répartir ces chiffres par motif de libération et par nationalité?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1282 de monsieur le député Filip Dewinter du 16 octobre 2017 (N.):

1. et 2. Aperçu du nombre de tentatives d'éloignement en 2017 (jusque fin octobre inclus):

Bestemming/ <i>Destination</i>	Zonder escorte/ <i>Sans escorte</i>			Met escorte/ <i>Avec escorte</i>			Totaal/ <i>Total</i>		
	Poging/ <i>Tentative</i>	Afgebroken/ <i>Avortée</i>	Vertrek/ <i>Retour</i>	Poging/ <i>Tentative</i>	Afgebroken/ <i>Avortée</i>	Vertrek/ <i>Retour</i>	Poging/ <i>Tentative</i>	Afgebroken/ <i>Avortée</i>	Vertrek/ <i>Retour</i>
Land van herkomst/ <i>Pays d'origine</i>	2.340	480	1.860	743	39	704	3.083	519	2.564
Dublin	916	89	827	101	2	99	1.017	91	926
Bilateraal/ <i>Bilatérales</i>	353	4	349	8	0	8	361	4	357
Tota(a)l	3.609	573	3.036	852	41	811	4.461	614	3.847

Poging: een persoon wordt naar de luchthaven gebracht met het oog op zijn verwijdering.

Afgebroken poging: een verwijdering die niet kon doorgaan wegens het verbaal of fysiek verzet van betrokkene.

Deze informatie in tabelvorm presenteren voor alle nationaliteiten is niet mogelijk. Het is wel mogelijk om u de aantallen te verschaffen voor een specifieke nationaliteit.

3. Zoals u reeds werd geantwoord, herhaal ik dat op deze vraag geen antwoord kan gegeven worden: er bestaan geen cijfergegevens over vreemdelingen die werden vastgehouden met het oog op verwijdering en nadien werden vrijgesteld uit de gesloten centra en die nog steeds op het grondgebied verblijven.

Personen die werden vrijgesteld uit de gesloten centra hebben immers doorgaans geen verblijfsadres. Ze zullen of het grondgebied verlaten hebben of onder gedoken leven. Een controle is onmogelijk.

DO 2017201818879

Vraag nr. 1290 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 17 oktober 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Botscans.

Met botscans kan de leeftijd worden vastgesteld van personen die zich voordoen als niet-begeleide minderjarige vreemdelingen (NBMV's). Uit die tests blijkt vaak dat er in die context heel wat fraude wordt gepleegd: 70 % zou liegen over zijn leeftijd.

Hoeveel botscans werden er in 2016 en tot dusver in 2017 uitgevoerd? Wat waren de resultaten ervan en in hoeveel gevallen was er sprake van fraude?

Tentative: l'intéressé a été transféré à l'aéroport en vue de son éloignement.

Tentative avortée: l'éloignement n'a pas eu lieu en raison de l'opposition verbale ou physique de l'intéressé.

Il est impossible de présenter ces informations sous forme de tableau pour toutes les nationalités. En revanche, je puis vous communiquer les chiffres pour une nationalité spécifique.

3. Comme déjà précisé, il n'est pas possible de fournir une réponse à cette question, puisqu'il n'existe pas de données chiffrées concernant les étrangers qui ont été maintenus en vue de leur éloignement et qui ont ensuite été libérés des centres fermés et se trouvent toujours sur le territoire.

En effet, la plupart du temps, les personnes libérées des centres fermés n'ont pas d'adresse. Soit elles ont quitté le territoire, soit elles vivent dans la clandestinité. Un contrôle en la matière n'est pas réalisable.

DO 2017201818879

Question n° 1290 de monsieur le député Olivier Chastel du 17 octobre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Tests osseux.

Les tests osseux permettent de déterminer l'âge de personnes se présentant comme mineurs étrangers non accompagnés (MENA). Les tests effectués montrent souvent un nombre élevé de fraudes de l'ordre de 70 %.

Combien de tests osseux ont été effectués en 2016 et jusqu'à présent en 2017? Quels en sont les résultats et les taux de fraude?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1290 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 17 oktober 2017 (Fr.):

Zie tabel hieronder:

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1290 de monsieur le député Olivier Chastel du 17 octobre 2017 (Fr.):

Voir tableau ci-dessous:

	2016	2017 (01-11)
Demandeurs se déclarant MENA (18 ans et + après test d'âge inclus)/ <i>Asielzoekers die zich NBMV verklaren (18 jaar en + na leeftijdsonderzoek inbegrepen)</i>	1.500	1.070
Demandeurs considérés comme MENA (18 ans et + après test d'âge exclus)/ <i>Asielzoekers beschouwd als NBMV (18 jaar en + na leeftijdsonderzoek niet inbegrepen)</i>	1.021	728
Demandeurs s'étant déclarés comme MENA, mais considérés comme majeurs après test d'âge (18 ans et + après test d'âge)/ <i>Asielzoekers die zich NBMV verklaarden maar als meerderjarig beschouwd na leeftijdsonderzoek (18 jaar en + na leeftijdsonderzoek)</i>	479	342
Nombre total des examens médicaux demandés/ <i>Totaal aantal gevraagde medische onderzoeken</i>	659	562
dont nombre des demandes pour lesquelles le résultat n'est pas encore disponible/ <i>het aantal aanvragen waarvoor nog geen resultaat beschikbaar is</i>	0	25

DO 2017201819325

Vraag nr. 1310 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 oktober 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Terugkeerwoningen.

Voor gezinnen die zich in de illegaliteit bevinden, bestaan er sinds een aantal jaren zogenaamde open terugkeerwoningen. Daarnaast is er ook al enige tijd sprake van gesloten terugkeerwoningen.

1. Hoeveel open terugkeerwoningen stonden ter beschikking in 2016?
2. Hoeveel gezinnen werden daarin ondergebracht in 2016?
3. Hoeveel van die gezinnen zijn vrijwillig teruggekeerd naar hun thuisland?
4. Hoeveel van die gezinnen werden gedwongen om het land te verlaten?
5. Hoeveel van die gezinnen werden vrijgesteld uit deze open terugkeerwoningen en om welke redenen?

DO 2017201819325

Question n° 1310 de madame la députée Barbara Pas du 31 octobre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les maisons de retour.

Il existe depuis plusieurs années, pour les familles en situation illégale, des "maisons de retour ouvertes". À côté de cela, on parle aussi depuis quelque temps de maisons de retour fermées.

1. Combien de maisons de retour ouvertes étaient-elles à disposition en 2016?
2. Combien de familles y ont-elles été hébergées en 2016?
3. Parmi ces familles, combien sont-elles volontairement retournées dans leur pays?
4. Parmi ces familles, combien ont-elles été contraintes de quitter le pays?
5. Parmi ces familles, combien ont-elles été dispensées de rester dans des maisons de retour ouvertes et pour quelles raisons?

6. Hoeveel van die gezinnen kregen uiteindelijk toch een toelating om hier te blijven en op welke gronden?

7. Voor hoeveel van die gezinnen is het dossier nog lopende?

8. Hoeveel van die gezinnen hebben de terugkeerwoning verlaten om opnieuw de illegaliteit in te duiken?

9. Hoeveel van de ontsnapte/ondergedoken gezinnen konden opnieuw worden gevat?

10. Hoeveel gesloten terugkeerwoningen waren er in 2016?

11. Hoeveel van de gevatte gezinnen werden in gesloten terugkeerwoningen ondergebracht?

12. Hoeveel van deze gezinnen in gesloten terugkeerwoningen werden effectief gerepatrieerd? Wat gebeurde er met diegenen die niet werden gerepatrieerd?

13. Werden nog andere gezinnen, die niet waren ontsnapt uit open terugkeerwoningen, in gesloten terugkeerwoningen ondergebracht? Hoeveel en welk verder gevolg werd aan hun opsluiting gegeven?

14. Welke maatregelen neemt u om het aantal ontsnaptingen uit de open terugkeerwoningen drastisch terug te dringen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1310 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 oktober 2017 (N.):

De gevraagde cijfers kan u eveneens terugvinden in het statistische jaarverslag van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) op de website.

1. In 2016 waren er 27 woningen (169 bedden).
2. Er werden in 2016 144 gezinnen in ondergebracht.
3. Hiervan keerden vier gezinnen vrijwillig terug.
4. Hiervan werden 54 gezinnen gedwongen verwijderd.
5. en 6. Er werden 41 gezinnen vrijgesteld: 22 wegens erkenning asiel of subsidiaire bescherming, 19 wegens diverse redenen (vrijstelling raadkamer, vrijstelling Raad voor Vreemdelingenbetwistingen, vrijstelling Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen, vrijstelling einde termijn, vrijstelling wegens geen identificatie mogelijk, medische redenen en lopende asielprocedure)
7. Alle gezinnen zijn vrijgesteld uit de terugkeerwoning.

6. Parmi ces familles, combien ont-elles finalement obtenu malgré tout une autorisation de séjourner ici et sur quelles bases?

7. Pour combien de ces familles le dossier est-il toujours en cours?

8. Combien de ces familles sont-elles retournées dans l'illégalité en choisissant de quitter la maison de retour?

9. Parmi les familles qui se sont échappées ou qui sont retournées à la clandestinité, combien ont-elles pu être à nouveau appréhendées?

10. Combien de maisons de retour fermées y avait-il en 2016?

11. Parmi les familles appréhendées, combien ont-elles été hébergées dans des maisons de retour fermées?

12. Parmi les familles séjournant en maison de retour fermée, combien ont-elles été effectivement rapatriées? Qu'est-il advenu de celles qui n'ont pas été rapatriées?

13. D'autres familles encore, qui ne s'étaient pas échappées de maisons de retour ouvertes, ont-elles été hébergées dans des maisons de retour fermées? Combien l'ont-elles été et quelle suite a-t-elle été ensuite donnée à leur enfermement?

14. Quelles mesures prenez-vous afin de réduire drastiquement le nombre d'échappées hors des maisons de retour ouvertes?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1310 de madame la députée Barbara Pas du 31 octobre 2017 (N.):

Les chiffres demandés peuvent également être consultés dans le rapport statistique annuel de l'Office des étrangers (OE), disponible sur notre site internet.

1. En 2016, 27 logements (169 lits) étaient à disposition.
2. En 2016, 144 familles ont été hébergées.
3. Quatre d'entre elles ont opté pour un retour volontaire.
4. 54 familles ont fait l'objet d'un éloignement.
5. et 6. 41 familles ont été libérées: 22 d'entre elles ont obtenu l'asile ou une protection subsidiaire et 19 ont été libérées pour d'autres motifs (Chambre du Conseil, Conseil du Contentieux des Étrangers, Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides, fin du délai, pas d'identification possible, raisons médicales, procédure d'asile en cours)
7. Toutes les familles ont été libérées des logements de retour.

8. 51 gezinnen hebben de woonunit verlaten zonder gekende bestemming.

9. Van de families die de woonunits verlieten zonder gekende bestemming konden er twee opnieuw worden gevat.

10. tot 13. Er zijn geen gesloten terugkeer woningen.

14. De ervaring leert ons dat de alternatieve vormen van detentie, zoals thuis coaching en de vasthouding in de woonunits niet sluitend zijn. Het aantal families dat in het kader van de thuiscoaching mee werkt aan terugkeer is veelal beperkt en vastgesteld wordt dat het ontsnapingspercentage in de woonunits 51 % bedraagt voor 2016.

Als gevolg van deze limieten zie ik mij genoodzaakt om een meer dwingende vorm van detentie toe te passen voor die gezinnen met minderjarige kinderen die - ondanks thuiscoaching en een vasthouding in een open woonunit - zich onttrekken aan hun terugkeer, namelijk de gesloten woonunits op het terrein van centrum 127bis te Steenokkerzeel die er in 2018 zullen komen. Uiteraard hoop ik dat de ingebruikname van de gesloten woonunits een incentive blijkt voor deze gezinnen zodat zij toch zouden mee werken aan hun terugkeer in het kader van de alternatieve vormen van detentie en een vasthouding in een gesloten structuur kan vermeden worden.

Ik wil er wel op wijzen dat deze gesloten woonunits het bestaande open systeem niet zullen vervangen en beperkt zijn tot vijf woonunits (drie woningen voor zes personen en twee woningen voor acht personen) op het terrein van centrum 127bis te Steenokkerzeel.

Ze zullen enkel ingezet worden als laatste redmiddel en enkel en alleen indien de alternatieve vormen van detentie uitgeput werden. Het spreekt voor zich dat de DVZ bovenvermeld cascade-systeem zal blijven toepassen en ernaar zal blijven streven om zoveel mogelijk gezinnen met minderjarige kinderen in illegaal verblijf te bewegen tot terugkeer, in voorkomend geval via de thuisbegeleiding en via een vasthouding in een woning en slechts in allerlaatste instantie via een vasthouding in een gesloten structuur.

Teneinde de vasthouding van gezinnen met minderjarige kinderen in regel te stellen met de vreemdelingenwet van 15 december 1980 werd in de ontwerpfase van de gesloten woningen zoveel mogelijk rekening gehouden met de noden van het gezin. Het betreft dan ook aparte wooneenheden, los van het reeds bestaande gesloten centrum 127bis, waarbij slechts één familie per woning zal toegewezen worden. Daarenboven zal er eveneens aangepaste begeleiding voor kinderen voorzien worden. Uiteraard zal eveneens de vasthouding zo kort mogelijk zijn.

8. 51 familles ont quitté le logement sans destination connue.

9. Deux des familles qui avaient quitté leur logement sans destination connue ont pu être reprises.

10. à 13. Il n'y a pas de logement de retour de type fermé.

14. L'expérience montre que les formes alternatives de détention, telles que le coaching à domicile et le maintien dans un logement familial, ne sont pas suffisantes. Le nombre de familles qui coopèrent à leur retour par le biais d'un coaching à domicile est généralement limité et nous constatons que le taux d'évasion des logements familiaux était de 51 % en 2016.

En raison de ces limites, je me vois dans l'obligation d'appliquer une forme de détention plus contraignante pour ces familles avec enfants mineurs qui, malgré le coaching à domicile et le maintien dans un logement ouvert, se soustraient à leur retour, à savoir: les logements familiaux en environnement fermé situés sur le site du centre 127bis à Steenokkerzeel. Bien entendu, j'espère que la mise en service des logements fermés incitera ces familles à collaborer à leur retour dans le cadre de formes alternatives de détention et qu'un maintien dans une structure fermée pourra ainsi être évité.

Je tiens toutefois à préciser que ces logements familiaux fermés ne remplaceront pas le système "ouvert" actuel et qu'ils sont limités à cinq unités (trois logements de six personnes et deux logements de huit personnes) sur le site du centre 127bis à Steenokkerzeel.

Ils serviront uniquement en dernier recours et si et seulement si les formes alternatives de détention ont été épuisées. Il va sans dire que l'OE continuera à appliquer le système en cascade décrit ci-dessus et poursuivra ses efforts pour inciter un maximum de familles avec enfants mineurs à repartir, le cas échéant, par le biais d'un coaching à domicile et en recourant à un maintien dans un logement ouvert et uniquement en dernier recours, à un maintien dans une structure fermée.

Afin de mettre en conformité la détention des familles avec enfants mineurs par rapport à la loi sur les étrangers du 15 décembre 1980, lors de la création des logements familiaux en environnement fermé, il a été tenu compte au maximum des besoins des familles. Il s'agit donc de maisons distinctes, séparées du centre fermé 127bis, qui pourront abriter chacune une seule famille. En outre, un encadrement adapté sera prévu pour les enfants. Bien entendu, la durée du maintien sera aussi brève que possible.

DO 2017201819423

Vraag nr. 1313 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 08 november 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Legale migratie. - Overplaatsing binnen een onderneming.

Op 4 oktober 2017 heeft de Europese Commissie België een gemotiveerd advies gestuurd omdat ons land de nationale maatregelen tot omzetting van de richtlijn betreffende de voorwaarden voor toegang en verblijf van onderdanen van derde landen in het kader van een overplaatsing binnen een onderneming slechts gedeeltelijk heeft meegedeeld.

De Richtlijn 2014/66/EU betreffende de voorwaarden voor toegang en verblijf van onderdanen van derde landen in het kader van een overplaatsing binnen een onderneming werd op 15 mei 2014 goedgekeurd en moest door de lidstaten uiterlijk op 29 november 2016 in nationaal recht zijn omgezet.

Deze richtlijn moet de tijdelijke tewerkstelling van hooggekwalificeerde werknemers (leidinggevenden, specialisten en stagiairs-werknemers) van multinationale ondernemingen in dochterondernemingen in de EU vergemakkelijken.

België heeft twee maanden de tijd om de Europese Commissie in kennis te stellen van alle maatregelen die werden genomen voor de omzetting en volledige uitvoering van de richtlijn; als ons land dat niet doet, kan de Commissie de zaak voorleggen aan het Hof van Justitie van de EU.

Wat waren de redenen van deze laattijdigheid? Kunt u nadere informatie verstrekken over de gedeeltelijke mededeling aan de Europese Commissie?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1313 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 08 november 2017 (Fr.):

DO 2017201819423

Question n° 1313 de monsieur le député Vincent Scourneau du 08 novembre 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Migration légale. - Transferts temporaires intragroupes.

Le 4 octobre 2017 la Commission européenne a adressé un avis motivé à la Belgique, pour communication partielle des mesures nationales prises pour transposer la directive relative aux transferts temporaires intragroupes de personnel depuis des pays tiers.

Adoptée le 15 mai 2014, la directive relative aux transferts temporaires intragroupes (directive 2014/66/UE) aurait dû être transposée par les États membres au plus tard le 29 novembre 2016.

Elle vise à faciliter l'affectation temporaire de salariés dotés de compétences élevées (cadres, experts et employés stagiaires) de sociétés multinationales dans des filiales situées sur le territoire de l'Union européenne.

La Belgique a un délai de deux mois pour notifier à la Commission l'ensemble des mesures prises pour garantir la transposition et la mise en oeuvre complète de la directive, à défaut, la Commission pourrait saisir la Cour de justice de l'UE.

Pouvez-vous nous informer sur les raisons du retard et sur cette communication partielle envers la Commission européenne?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1313 de monsieur le député Vincent Scourneau du 08 novembre 2017 (Fr.):

Richtlijn 2014/66/EU bepaalt de voorwaarden voor de toegang en het verblijf van de leidinggevenden, specialisten en stagiair-werknemers uit derde landen in het kader van een overplaatsing binnen een onderneming. Verder bepaalt de richtlijn een gemeenschappelijk geheel van rechten voor de personen die binnen een onderneming zijn overgeplaatst wanneer zij binnen de EU werken. Ook vermeldt deze richtlijn de voorwaarden waaronder de binnen een onderneming overgeplaatste werknemer zich mag verplaatsen tussen de lidstaten (voor een korte of lange duur). De richtlijn diende door de lidstaten te zijn omgezet op 29 november 2016 ten laatste.

Sinds de zesde institutionele hervorming van de Belgische Staat die eind januari 2014 is afgewerkt, is de reglementering inzake de economische migratie, die een federale bevoegdheid was, een bevoegdheid van de Gewesten. Meer bepaald is de bevoegdheid inzake de tewerkstelling van buitenlandse werknemers overgeheveld naar de deelstaten. De reglementering betreffende de toegang tot de arbeidsmarkt naar gelang van de verblijfssituatie van de betrokken personen en de regels inzake de administratieve status van de vreemdelingen zijn echter een federale bevoegdheid gebleven.

Deze nieuwe verdeling van bevoegdheden tussen de federale overheid en de deelstaten heeft de omzetting van richtlijn 2011/98/EU, waarbij één enkele aanvraagprocedure wordt ingevoerd die leidt tot de afgifte van één enkele verblijfs- en werkvergunning voor onderdanen uit derde landen, complexer gemaakt en vertraagd. Richtlijn 2014/66/EU hangt nauw samen met richtlijn 2011/98/EU. Richtlijn 2014/66/EU legt immers één enkele aanvraagprocedure op en verwijst in zijn overwegingen uitdrukkelijk naar de gecombineerde vergunning.

La directive 2014/66/UE fixe, d'une part, les conditions d'entrée et de séjour des cadres, experts ou employés stagiaires originaires des pays tiers qui font l'objet d'un transfert temporaire intragroupe. D'autre part, elle établit un ensemble commun de droits pour les personnes faisant l'objet d'un transfert temporaire intragroupe lorsqu'elles travaillent dans l'UE. Par ailleurs, cette directive énonce les conditions auxquelles le travailleur ayant fait l'objet d'un transfert temporaire intragroupe peut disposer d'une mobilité géographique (de courte ou de longue durée) dans les différents territoires des États membres. Elle devait être transposée par les États membres pour le 29 novembre 2016 au plus tard.

Suite à la sixième réforme institutionnelle de l'État belge, finalisée en janvier 2014, la réglementation relative à la migration économique, qui était une compétence fédérale, est devenue une compétence des Régions. Plus précisément, les compétences en matière d'occupation des travailleurs étrangers ont été transférées aux entités fédérées. Toutefois, la réglementation relative à l'accès à l'emploi en fonction de la situation de séjour des personnes concernées de même que les normes relatives au statut administratif des étrangers est restée une compétence fédérale.

Cette nouvelle répartition des compétences entre entités fédérale et fédérées a complexifié et retardé la transposition de la directive 2011/98/UE qui prévoit, notamment, la mise en place d'une procédure unique au terme de laquelle les travailleurs originaires de pays tiers se voit délivrer un seul titre autorisant à la fois le séjour et le travail. Or, la directive 2014/66/UE est intrinsèquement liée à la directive 2011/98/UE. En effet, la directive 2014/66/UE impose une procédure de demande unique et fait explicitement référence au permis unique dans ses considérants.

Artikel 92bis van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen verplicht in zijn paragrafen 1 en 3, c), de federale overheid en de Gewesten tot het sluiten van een samenwerkingsakkoord voor het coördineren van het beleid inzake de arbeidsvergunningen en verblijfsvergunningen en inzake de normen betreffende de tewerkstelling van buitenlandse arbeidskrachten. Het samenwerkingsakkoord dat richtlijn 2011/98/EU gedeeltelijk omzet (samenwerkingsakkoord tussen de Federale Staat, het Waalse Gewest, het Vlaamse Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de Duitstalige Gemeenschap met betrekking tot de coördinatie van hun beleid inzake de toelatingen tot arbeid, de verblijfsvergunningen en de normen betreffende de tewerkstelling en het verblijf van buitenlandse arbeidskrachten) is op 8 september 2017 door de Ministerraad en op 6 oktober 2017 door het elektronisch Overlegcomité goedgekeurd. Naar aanleiding van het advies van de Raad van State van 12 december 2017 zal deze overeenkomst zeer binnenkort aan alle betrokken parlementen worden voorgelegd.

Dit samenwerkingsakkoord is de rechtsgrondslag voor elke aanvraag van onderdanen van derde landen die langer dan 90 dagen in België wensen te verblijven om er te werken en is ook van toepassing op elke aanvraag voor een werkvergunning van een persoon die wordt overgeplaatst binnen een onderneming, en op elke aanvraag voor een verplaatsing van lange duur, onder voorbehoud van de bijzondere regels die in een uitvoerend samenwerkingsakkoord zijn bepaald. Momenteel wordt een ontwerp van uitvoerend samenwerkingsakkoord afgewerkt op technisch vlak.

De toelatingen voor een korte verplaatsing zijn het onderwerp van een afzonderlijk samenwerkingsakkoord dat uitsluitend betrekking heeft op de verplaatsingen binnen de EU. De onderdanen van derde landen die binnen een onderneming worden overgeplaatst voor ten hoogste 90 dagen vallen immers buiten het toepassingsgebied van het samenwerkingsakkoord dat richtlijn 2011/98/EU gedeeltelijk omzet.

Er hebben verscheidene coördinatievergaderingen met de besturen van de verschillende deelstaten plaatsgevonden. Er zijn beslissingen genomen die politiek werden bekrachtigd.

Ten slotte moet worden vermeld dat tot op heden aan de Commissie kennis is gegeven van zes wetgevende teksten die uitvoering geven aan artikel 18, lid 2, b) en e), van richtlijn 2014/66/EU, inzake de gelijke behandeling en de toegang tot goederen en diensten.

L'article 92bis de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles dans ses paragraphes 1er et 3, c), impose à l'Autorité fédérale et aux Régions la conclusion d'un accord de coopération pour la coordination des politiques d'octroi du permis de travail et d'octroi du permis de séjour, ainsi que les normes relatives à l'emploi de travailleurs étrangers. L'accord de coopération transposant partiellement la directive 2011/98/UE (accord de coopération entre l'État fédéral, la Région wallonne, la Région flamande, la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone portant sur la coordination des politiques d'octroi d'autorisations de travail et d'octroi du permis de séjour, ainsi que les normes relatives à l'emploi et au séjour des travailleurs étrangers) a été approuvé par le Conseil des ministres du 8 septembre 2017 et par le Comité de Concertation électronique du 6 octobre 2017. Suite à l'avis du Conseil d'État du 12 décembre 2017, cet accord sera soumis très prochainement à tous les parlements concernés.

Cet accord de coopération, lequel constitue le fondement juridique de toute demande émanant des ressortissants de pays tiers souhaitant séjourner en Belgique plus de 90 jours afin d'y travailler, s'appliquera également à toute demande de permis pour personne faisant l'objet d'un transfert temporaire intragroupe ainsi qu'à toute demande de permis pour mobilité de longue durée, et ce sous réserve de modalités particulières prévues dans un accord de coopération d'exécution. A ce jour, un projet d'accord de coopération d'exécution est en cours de finalisation sur le plan technique.

Quant aux permis pour mobilité de courte durée, ceux-ci seront envisagés dans un accord de coopération distinct portant exclusivement sur la mobilité intra-UE. En effet, les ressortissants de pays tiers faisant l'objet d'un transfert temporaire intragroupe de 90 jours maximum n'entrent pas dans le champ d'application de l'accord de coopération transposant partiellement la directive 2011/98/UE.

Plusieurs réunions de coordination entre les administrations des différentes entités ont eu lieu. Des décisions ont été prises et celles-ci ont été validées politiquement.

Enfin, il importe de relever qu'à ce jour, six textes législatifs mettant en oeuvre l'article 18, § 2 (b) et (e) de la directive 2014/66/UE relatif à l'égalité de traitement et à l'accès aux biens et aux services ont d'ores et déjà été notifiés à la Commission.

DO 2017201819629

Vraag nr. 1316 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Buysrogge van 21 november 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opvangcentrum Rode Kruis Westakkers in Sint-Niklaas.

Op 8 september 2015 ging het opvangcentrum voor vluchtelingen van het Rode Kruis open op het voormalig militair domein Westakkers.

1. Hoeveel vluchtelingen zijn er momenteel nog gehuisvest? Graag een overzicht van de evolutie van het aantal bewoners sinds de opening in september 2015 (evolutie per maand).

2. Graag eveneens een overzicht van de klachten en/of processen-verbaal die er eventueel waren tegen bewoners.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1316 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Buysrogge van 21 november 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201819809

Vraag nr. 1321 van mevrouw de volksvertegenwoordiger An Capoen van 29 november 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opvolging seksueel grensoverschrijdend gedrag.

De voorbije periode regende het verhalen over seksueel overschrijdend gedrag. Harvey Weinstein werd ondertussen aan de deur gezet van de *Academy of Motion Picture Arts and Sciences*. In dit land kwamen meerdere getuigenissen vanuit de sportwereld over dergelijk gedrag.

DO 2017201819629

Question n° 1316 de monsieur le député Peter Buysrogge du 21 novembre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Centre d'accueil de la Croix-Rouge Westakkers à Sint-Niklaas.

Le 8 septembre 2015, le centre d'accueil pour réfugiés de la Croix-Rouge a ouvert ses portes sur l'ancien domaine militaire Westakkers.

1. Combien de réfugiés y séjournent encore actuellement? Je souhaiterais un aperçu de l'évolution (par mois) du nombre d'occupants depuis l'ouverture en septembre 2015.

2. Je souhaiterais également un aperçu des plaintes et/ou des procès-verbaux éventuellement adressés aux résidents.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1316 de monsieur le député Peter Buysrogge du 21 novembre 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201819809

Question n° 1321 de madame la députée An Capoen du 29 novembre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Suivi des comportements sexuels inappropriés.

Ces derniers temps, nous avons été inondés de récits de comportements sexuels inappropriés. Dans l'intervalle, Harvey Weinstein a été exclu de l'*Academy of Motion Picture Arts and Sciences*. Dans notre pays, plusieurs témoignages ont fait état de comportements de ce type dans le monde du sport.

Onlangs onthulde actrice Hilde Van Mieghem dat er ook bij ons iets broeit om verhalen naar buiten te brengen. Recent doken er ook verhalen van dergelijk gedrag op in het Europees Parlement. Jeanne Ponté noteerde in haar boekje alle voorvallen van seksueel grensoverschrijdend gedrag tegenover haar en haar collega's. Ponté heeft reeds meer dan vijftig voorvallen geïdentificeerd. Het onderwerp beheerst nu terug het nieuws met een nieuwe case in het Vlaamse landschap.

In het Vlaams Parlement werd de commissie inzake het grensoverschrijdend gedrag in de sport op poten gezet. Collega Mathias Diependaele wil de commissie uitbreiden naar de sectoren van cultuur, welzijn, onderwijs en jeugd.

Als overheid hebben we een voorbeeldfunctie. In de bedrijven is ofwel een ombudsman of een specifieke functionaris aangesteld voor klachten inzake seksueel grensoverschrijdend gedrag.

1. Hoe is dit georganiseerd op het niveau van uw kabinet? In welke vorm?
2. Hoeveel dergelijke meldingen zijn er reeds gebeurd in het verleden?
3. Wat is het plan van aanpak (draaiboek/procedure) bij dergelijke meldingen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 1321 van mevrouw de volksvertegenwoordiger An Capoen van 29 november 2017 (N.):

1. Overeenkomstig de bepalingen van de wet van 11 juni 2002 betreffende de bescherming tegen geweld, pesterijen en ongewenst seksueel gedrag op het werk, zijn de nodige maatregelen genomen om de klachten te behandelen, en dit door de aanwijzing van vertrouwenspersonen die slachtoffers van pesterijen of geweld informeel opvangen in het Frans of het Nederlands en, anderzijds werd er beslist om de gemeenschappelijke dienst voor preventie en bescherming op het werk te kiezen als externe preventiedienst.

2. Bij mijn weten is mij geen enkele administratieve of gerechtelijke klacht gemeld.

3. Het plan van aanpak werd opgesteld overeenkomstig de wettelijke procedure.

L'actrice Hilde Van Mieghem a récemment laissé entendre que, dans notre pays également, certains comportements pourraient bien faire l'objet de révélations. Et au Parlement européen aussi, les rumeurs concernant les comportements sexuels inappropriés vont bon train. Jeanne Ponté a ainsi noté dans un carnet tous les cas - plus de cinquante - de comportements de ce type dont elle-même et ses collègues ont été victimes. Le thème fait aujourd'hui à nouveau la une de l'actualité à la suite d'un nouveau cas en Flandre.

Au Parlement flamand, une commission chargée de se pencher sur les comportements inappropriés dans le monde du sport a été mise sur pied. Notre collègue Mathias Diependaele veut étendre les travaux de la commission aux secteurs de la culture, du bien-être, de l'enseignement et de la jeunesse.

En tant que pouvoir public, nous avons une fonction d'exemple. Dans les entreprises, un médiateur ou un fonctionnaire de confiance est désigné pour les plaintes relatives aux comportements sexuels inappropriés.

1. Comment cette question est-elle organisée au niveau de votre cabinet? Sous quelle forme?
2. Combien de cas ont déjà été signalés par le passé?
3. Quel est votre plan d'approche (scénario/procédure) lorsque de tels cas sont signalés?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 1321 de madame la députée An Capoen du 29 novembre 2017 (N.):

1. Conformément au prescrit de la loi du 11 juin 2002 relative à la protection contre la violence et le harcèlement moral ou sexuel au travail, les mesures nécessaires ont été prises pour traiter les plaintes et ce, par la désignation de personnes de confiance traitant en néerlandais ou en français en vue de prendre en charge de façon informelle les victimes de harcèlement ou de violence et d'autre part il a été décidé de choisir comme service de prévention externe le service commun pour la prévention et la protection du travail.

2. À ma connaissance, aucune plainte administrative ou judiciaire ne m'a été rapportée.

3. Le plan d'approche a été établi conformément à la procédure légale.

DO 2017201819995

Vraag nr. 1327 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 december 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het inrichten door de stad Brussel van opvang voor de illegalen uit het Maximiliaanpark (MV 21464).

Naar wij mochten vernemen heeft de stad Brussel aangekondigd om in Evere opvang te zullen voorzien voor de huisvesting van de illegalen en transitmigranten die al geruime tijd in en rond het Maximiliaanpark rondhangen.

U heeft zich daartegen terecht altijd verzet omdat dit een aanzuigeffect creëert voor nog meer illegalen en tot een nieuw "Calais" kan leiden.

Dat de stad Brussel evenwel overgaat tot een dergelijke maatregel, betekent echter ook dat er nog steeds heel wat transmigranten in de omgeving rondzwerven en dat deze regering er dus niet in slaagt om deze personen snel en efficiënt te interceperen, in gesloten centra onder te brengen en vervolgens terug te sturen naar hun landen van herkomst, zoals met illegaal op het grondgebied verblijvende vreemdelingen zou moeten gebeuren.

1. Wat onderneemt deze regering om de stad Brussel op betere gedachten te brengen wat het openen van deze opvang betreft?

2. Meer ten gronde, waarom slaagt deze regering er niet in om dit probleem snel en efficiënt op te lossen in de zin zoals hierboven aangegeven? Waarom worden deze transmigranten niet systematisch opgepakt door de politiediensten en overgedragen aan de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)? Waarom worden zij niet allemaal opgesloten met het oog op uitzetting en vervolgens effectief het land uitgezet? Wat onderneemt u in dit verband om te doen wat eigenlijk zou moeten gedaan worden?

3. Hoeveel personen werden tot op heden opgepakt? Hoeveel zijn er daarvan inmiddels uit het land gezet? Wat is de situatie van de andere transmigranten die werden opgepakt? Hoeveel hebben inmiddels asiel aangevraagd? Hoeveel transmigranten zijn er momenteel naar schatting nog aanwezig in en rond het Maximiliaanpark?

DO 2017201819995

Question n° 1327 de madame la députée Barbara Pas du 07 décembre 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'aménagement par la ville de Bruxelles d'un centre accueil pour les illégaux du parc Maximilien (QO 21464).

Selon nos informations, la ville de Bruxelles a annoncé son intention d'aménager un centre d'accueil à Evere pour héberger les illégaux et les migrants en transit qui traînent depuis un certain temps déjà dans le parc Maximilien et ses alentours.

Vous vous êtes à juste titre toujours opposé à une telle démarche parce qu'elle crée un effet d'aspiration et risque de conduire à un nouveau "Calais".

Le fait que la ville de Bruxelles prenne cette mesure signifie toutefois aussi que de nombreux migrants en transit traînent encore dans les rues et que ce gouvernement ne parvient donc pas à interceper ces personnes rapidement et efficacement, à les placer en centre fermé et à les rapatrier ensuite vers leurs pays d'origine, procédure qu'il conviendrait de suivre avec les étrangers en séjour illégal sur le territoire.

1. Quelles sont les démarches entreprises par ce gouvernement pour inciter la ville de Bruxelles à se raviser en ce qui concerne l'aménagement de cet accueil?

2. Plus fondamentalement, pourquoi ce gouvernement ne parvient-il pas à résoudre ce problème rapidement et efficacement de la manière indiquée ci-dessus? Pourquoi ces migrants en transit ne sont-ils pas systématiquement arrêtés par les services de police et remis à l'Office des étrangers (OE)? Pourquoi ne sont-ils pas tous incarcérés en vue de leur expulsion et ensuite expulsés du pays de manière effective? Quelles démarches entreprenez-vous à cet égard pour que le nécessaire soit fait?

3. Combien de personnes ont été arrêtées à ce jour? Combien d'entre elles ont entre-temps été expulsées du pays? Quelle est la situation des autres migrants en transit qui ont été arrêtés? Combien ont-ils entre-temps demandé l'asile? A combien est estimé le nombre de migrants en transit encore présents actuellement dans le parc Maximilien et ses alentours?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1327 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 december 2017 (N.):

De staatssecretaris en meer algemeen de federale regering, zal blijven inzetten op een integrale en multidisciplinaire aanpak van de problematiek van de transitmigranten / mensensmokkel op gans het grondgebied. Bijzondere aandacht gaat hierbij naar de zone in en rond het Maximiliaanpark en Noordstation, in en rond de haven van Zeebrugge en de parkings op de as E40 richting kust.

Aan de ene kant hebben de doorgedreven controles hun vruchten afgeworpen. We zien dat het aantal aangetroffen transitmigranten in en rond het Maximiliaanpark en de omgeving van het Noordstation gedaald is. Tijdens de politionele acties die doorgingen van juni tot en met oktober 2017 werden in totaal 699 personen geïntercepteerd.

Hiervan werden 218 personen opgesloten in een gesloten centrum met het oog op hun repatriëring. 78 van het totaal geïntercepteerde personen werden beschouwd als niet-begeleide minderjarige vreemdelingen. Tot hiertoe zitten we voor de gehele actie Maximiliaanpark (van 9 juni tot 27 oktober) aan 33 asielaanvragen (cijfers tot en met 18 december). De cijfers voor de personen die niet werden opgesloten en ondertussen zouden asiel aangevraagd hebben, zijn niet voorhanden.

De politie blijft echter de situatie dagelijks opvolgen en monitoren en indien nodig zullen extra maatregelen, aangepast aan de nieuwe situatie, genomen worden.

Aan de andere kant zijn de dienst Vreemdelingenzaken en Fedasil belast met het voeren van informatiecampaagnes voor deze migranten. De bedoeling van de informatiecampaagnes is om hen bewust te maken van de mogelijkheid om asiel aan te vragen in België en van de te volgen procedure; van de mogelijkheid om vrijwillig terug te keren met de hulp van de bevoegde diensten en van het risico van een gedwongen terugkeer indien ze niet vrijwillig willen terugkeren. Ze worden ook op de hoogte gebracht van de mogelijkheid om internationale bescherming aan te vragen wanneer ze in een gesloten centrum worden vastgehouden. Ondanks deze campagnes hebben weinig mensen asiel aangevraagd in België.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1327 de madame la députée Barbara Pas du 07 décembre 2017 (N.):

Le secrétaire d'État, et plus généralement, le gouvernement fédéral, continueront à porter leurs efforts sur une approche intégrale et multidisciplinaire de la problématique des migrants en transit / du trafic d'êtres humains sur l'ensemble du territoire. Une attention particulière sera accordée à la zone à l'intérieur et autour du parc Maximilien et de la gare du Nord, ainsi qu'au port de Zeebruges et aux parkings le long de la E40 en direction de la Côte.

D'une part, les contrôles renforcés ont porté leurs fruits. Nous observons une diminution du nombre de migrants en transit appréhendés à l'intérieur et autour du parc Maximilien et dans les alentours de la gare du Nord. Au cours des actions policières qui ont été menées de juin à octobre 2017 inclus, au total, 699 personnes ont été interceptées.

218 d'entre elles ont été maintenues dans un centre fermé en vue de leur rapatriement. 78 personnes du nombre total de personnes interceptées ont été considérées comme des mineurs étrangers non accompagnés. Jusqu'à présent, pour toute l'action du parc Maximilien (du 9 juin au 27 octobre), 33 demandes d'asile ont été introduites (chiffres jusqu'au 18 décembre inclus). Les chiffres relatifs aux personnes qui n'ont pas été enfermées et qui ont entre-temps introduit une demande d'asile ne sont pas disponibles.

Toutefois, la police continue à assurer un suivi et à surveiller la situation et si nécessaire, des mesures supplémentaires, adaptées à la nouvelle situation, seront prises.

D'autre part, l'Office des étrangers et Fedasil sont chargés de mener des campagnes d'information pour ces migrants. L'objectif de ces campagnes consiste à les informer de la possibilité de demander l'asile en Belgique et de la procédure à suivre; de la possibilité de retourner volontairement avec l'aide des services compétents et du risque d'un rapatriement forcé s'ils refusent de retourner volontairement. Ils sont également informés de la possibilité de demander une protection internationale lorsqu'ils sont maintenus dans un centre fermé. Cependant, malgré ces campagnes, peu de personnes ont demandé l'asile en Belgique.

Bovendien hebben de staatssecretaris voor Asiel en Migratie en de minister van Justitie alle nodige maatregelen laten nemen om de niet-begeleide minderjarigen systematisch op te vangen. Er worden momenteel onderzoeken gevoerd om de netwerken en eventuele feiten van mensensmokkel of mensenhandel te bestrijden.

Er worden veel inspanningen geleverd door de samenwerking van verschillende diensten (lokale politie, federale politie, dienst Vreemdelingenzaken, dienst Voogdij, enz.) en deze zullen zolang het noodzakelijk is verder gezet worden.

Er wordt eerstelijns hulp en opvang voorzien voor iedere persoon die zich hier aanmeldt voor asiel. Echter personen die zich weigeren te registreren en enkel illegaal in Brussel aanwezig zijn als tussenstop om kost wat kost Groot-Brittannië te bereiken, zullen we hierin niet faciliteren door het creëren van een hub.

Bovendien werden er maatregelen genomen om de capaciteit van de gesloten centra uit te breiden (tot 1.092 plaatsen) teneinde een performanter terugkeerbeleid te kunnen voeren. Deze uitbreiding werd opgenomen in het huidige regeerakkoord en bij beslissing van de Ministerraad van 14 mei werd hieraan gevolg gegeven. Er komen nieuwe centra bij: Zandvliet (144 plaatsen), Jumet (200 plaatsen) en Holsbeek (50 plaatsen).

Er bestaan reeds diverse akkoorden mbt de terugname en identificatie en er wordt blijvend ingezet op het onderhandelen van nieuwe akkoorden. Deze zijn cruciaal om personen in illegaal verblijf naar hun land van herkomst te kunnen terug sturen. Zonder akkoord van het land van herkomst, is geen terugkeer mogelijk.

DO 2017201820283

Vraag nr. 1334 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 03 januari 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Schuldvorderingen van de Dienst Vreemdelingenzaken.

De onthaaldienst van de vzw CIRÉ en een aantal sociale diensten voor vreemdelingen krijgen meer en meer vreemdelingen over de vloer die totaal ontredderd zijn door de hoge bedragen die de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) eist voor hun verblijf in een gesloten centrum en hun repatriëring of overbrenging naar een derde land.

En outre, le secrétaire d'État à l'Asile et à la Migration et le ministre de la Justice ont fait prendre toutes les mesures nécessaires pour garantir une prise en charge systématique des mineurs non accompagnés. Des enquêtes sont en cours afin de lutter contre les réseaux et les éventuels faits de trafic ou de traite des êtres humains.

D'importants efforts sont consentis dans le cadre de la collaboration avec différents services (police locale, police fédérale, Office des étrangers, service des Tutelles, etc.) et ceux-ci seront poursuivis aussi longtemps que nécessaire.

Une aide et un accueil de première ligne sont proposés à toute personne qui demande l'asile. Cependant, nous ne faciliterons pas les choses en créant un *hub* pour les personnes qui refusent de se faire enregistrer et se trouvent à Bruxelles uniquement pour y faire étape afin de rejoindre coûte que coûte le Royaume-Uni.

En outre, des mesures ont été prises afin d'étendre la capacité des centres fermés (à 1.092 places) afin de pouvoir mener une politique de retour plus performante. Cette extension est inscrite dans l'actuel rapport de gouvernement et il y a été donné suite sur décision du Conseil des ministres du 14 mai. De nouveaux centres supplémentaires vont être créés: Santvliet (144 places), Jumet (200 places) et Holsbeek (50 places).

Il existe déjà plusieurs accords relatifs à la reprise et à l'identification et des démarches sont continuellement entreprises afin de négocier de nouveaux accords. Ceux-ci sont en effet indispensables pour renvoyer des personnes en séjour illégal dans leur pays, dès lors que sans accord du pays d'origine, il n'est pas possible d'organiser de retour.

DO 2017201820283

Question n° 1334 de monsieur le député Marco Van Hees du 03 janvier 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les créances réclamées par l'Office des étrangers.

Le service premier accueil du CIRÉ et différents services sociaux pour étrangers sont de plus en plus régulièrement contactés par des étrangers déboussolés par les sommes importantes que leur réclame l'Office des étrangers (OE) à la suite de leur séjour en centre fermé et de leur rapatriement dans leur pays ou vers un pays tiers.

Die kosten worden gevorderd met toepassing van artikel 27, § 3 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, waarin zeer summier het volgende staat: "De kosten veroorzaakt door de repatriëring van de vreemdeling zijn te zijnen laste."

In die wet staat nochtans niet dat de DVZ bevoegd is om die kosten te vorderen noch over welke rechtsmiddelen de vreemdeling beschikt om de gegrondheid of het bedrag van de gevorderde kosten aan te vechten.

Ook in de brieven van de Dienst Vreemdelingenzaken worden die rechtsmiddelen niet vermeld. Er wordt louter melding gemaakt van de termijn waarover de bestemming beschikt om de factuur te betalen en van een wettelijke invorderingsprocedure die bij het uitblijven van de betaling bij de FOD Financiën zal worden opgestart.

In het recente rapport van het Federaal Migratiecentrum Myria *Terugkeer, detentie en verwijdering van vreemdelingen in België (2017) Terugkeer tegen welke prijs?* staat op blz. 35 dat volgens de informatie die door de DVZ werd bezorgd het totale bedrag van de nieuwe vorderingen in 2016 voor de terugbetaling van de repatriëringskosten 1.755.596 euro bedroeg voor 248 nieuwe vorderingen, of gemiddeld 7.000 euro per vordering. Dat bedrag omvat 1.335.163 euro aan forfaitaire vergoedingen en 420.433 euro aan repatriëringskosten.

1. Tot hoeveel vorderingen voor de terugbetaling van de repatriëringskosten is de DVZ in 2017 overgegaan en voor welk totaal bedrag?

2. Hoeveel facturen werden er in 2016 en 2017 gestuurd aan in België verblijvende vreemdelingen die na een verblijf in een gesloten centrum werden teruggestuurd?

3. De voor de vliegtuigtickets gevorderde bedragen liggen erg hoog. Zo wordt voor een enkele vlucht naar Chisinau in Moldavië niet minder dan 1.016,40 euro gevraagd, terwijl er op internet al voor 170 euro een ticket te vinden is. Voor een vlucht naar Nice wordt 674 euro gevraagd, terwijl men bij Brussels Airlines al voor 111 euro een ticket vindt. Er rijzen dan ook vragen omtrent het reisagentschap waarmee de DVZ samenwerkt om die vluchten te boeken. Is AB Tours het enige reisagentschap waarop de DVZ een beroep doet en werd het aan de hand van een overheidsopdracht geselecteerd? Zo ja, hoelang geldt die aanstelling nog en waarom krijgt het agentschap geen voorkeurtarieven bij de luchtvaartmaatschappijen waarbij het tickets boekt?

Ces frais sont réclamés en application de l'article 27, § 3 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers qui dispose très succinctement que: "les frais occasionnés par le rapatriement des étrangers sont à sa charge".

La loi du 15 décembre 1980 n'indique pourtant pas que l'OE est compétent pour réclamer ces frais, ni quelles sont les voies de recours ouvertes à l'étranger pour contester le bien-fondé ou le montant des frais réclamés.

Les courriers envoyés par l'OE ne mentionnent pas davantage les voies de recours ouvertes aux destinataires de ces courriers pour en contester la réalité ou leur montant. Ces courriers se contentent de donner un mois à leur destinataire pour régler la facture, faute de quoi une procédure légale de recouvrement auprès du SPF Finances sera lancée.

Le récent rapport du Centre fédéral Migration, *Retour, détention et éloignement des étrangers en Belgique (2017), un retour à quel prix?*, mentionne à sa page 35 que selon les informations transmises par l'OE, le montant total des nouvelles réclamations en 2016 pour recouvrement des frais de rapatriement s'élevaient à 1.755.596 euros pour 248 nouvelles réclamations, soit une moyenne de 7.000 euros par réclamation. Ce montant comprend 1.355.163 euros d'indemnité forfaitaire et 420.433 euros de frais de rapatriement.

1. Quel est le nombre de réclamations introduites par l'OE en 2017 pour recouvrement des frais de rapatriement, leur montant total et le nombre de réclamations envoyées cette année?

2. Quel est le nombre de réclamations adressées en 2016 et 2017 à des ressortissants étrangers vivant en Belgique précédemment écroués en centre fermés et renvoyés?

3. Comme les montants réclamés pour le remboursement des billets d'avion apparaissent particulièrement coûteux (par exemple 1.016,40 euros pour un aller simple vers Chisinau (Moldavie) alors qu'une recherche sur Internet nous montre qu'il est possible de trouver un billet à 170 euros ou encore 674 euros pour un billet aller vers Nice, alors que Brussels Airlines a des offres à 111 euros), nous nous interrogeons sur le choix de l'agence de voyage retenue par l'OE pour réserver ces vols. AB Tours est-elle la seule agence de voyage utilisée par l'OE, a-t-elle répondu à une offre de marché publique émise par l'OE? Dans l'affirmative, jusqu'à quelle date court ce marché, pourquoi cette agence n'obtient-elle pas des conditions tarifaires préférentielle auprès des compagnies aériennes auprès desquelles elle réserve ses vols?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1334 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 03 januari 2018 (Fr.):

1. en 2. Overzicht voor de jaren 2016 en 2017:

Jaar/ Année	Betrokkene waarvan teruggevorderd wordt/ Personne auprès de laquelle une réclamation a été introduite	Aantal behandelde dossiers/ Nombre de dossiers traités	Bedrag dat werd teruggevorderd/ Montant réclamé	Bedrag ontvangen door DVZ/ Montant reçu par l'OE	Bedrag doorgegeven aan FOD FIN/ Montant transmis au SPF FIN
2016	Werknemers/Travailleur	182	€ 1 182 023,66	€ 276 714,23	€ 546 771,85
	Garanten/Garant	1	€ 3 615,56	€ 3 615,56	€ 0
	Vreemdeling zelf/Étranger	-*	-*	€ 19 588,83**	€ 0
	Totaal/Total	183	€ 1 185 639,22	€ 299 918,62	€ 546 771,85
2017	Werknemers/Travailleur	42	€ 257 918,86	€ 87 813,91	€ 271 468,30
	Garanten/Garant	2	€ 5 218,89	€ 7 708,89	€ 0
	Vreemdeling zelf/Étranger	27***	€ 103 835,67	€ 30 954,31****	€ 0
	Totaal/Total	71	€ 366 973,42	€ 126 477,11	€ 271 468,30

3. Niet alle luchtvaartmaatschappijen zijn bereid om uitgewezen personen mee te nemen aan boord.

Er worden ook vaak hogere tarieven aangerekend omwille van het profiel van de personen die moeten vertrekken. Vergelijking met prijzen op internet is ook zinloos omdat echter de prijs van een ticket ook dienstverlening zit verrat die gevraagd wordt aan de partners.

Bijvoorbeeld: 24/24 en 7/7 beschikbaar, tickets moeten wijzigbaar zijn, niet-geboekte en geannuleerde tickets (maar waarvoor de firma wel al tijd heeft geïnvesteerd) mogen niet worden gefactureerd.

De dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) doet beroep op een drietal partners (Jetair, AB Tours, Carlson Wagonlit) om de concurrentie te laten spelen.

De DVZ heeft wel een overheidsopdracht uitgeschreven om één reisagentschap aan te stellen. De onderhandelingen zijn nu aan de gang en de gunning is voorzien in het eerste semester van 2018.

Het staat de vreemdelingen die niet met escorte verwijderd worden vrij om zelf een goedkoop ticket te boeken.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1334 de monsieur le député Marco Van Hees du 03 janvier 2018 (Fr.):

1. et 2. Aperçu pour les années 2016 et 2017:

3. Toutes les compagnies aériennes ne sont pas disposées à embarquer des personnes devant être rapatriées.

Les tarifs sont fréquemment plus élevés en raison du profil de ces personnes. Comparer les prix sur Internet n'a pas de sens dès lors que le prix d'un billet inclut également les services qui sont demandés aux partenaires.

Par exemple: disponibilité 24 heures sur 24 et 7 jours sur 7, possibilité de modifier les billets, non-facturation de billets non-réservés et annulés (mais pour lesquels l'agence de voyages a déjà effectué une prestation de service).

L'Office des étrangers (OE) fait appel à trois partenaires (Jetair, AB Tours et Carlson Wagonlit) afin de faire jouer la concurrence sur les tarifs.

L'OE a toutefois lancé un marché public en vue de désigner une agence de voyages. Les négociations sont en cours et l'attribution du marché est prévue dans le courant du premier semestre 2018.

Les étrangers qui sont éloignés sans escorte sont libres de réserver eux-mêmes un billet à bas prix.

DO 2017201820322

Vraag nr. 1336 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 04 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Onderzoek.

De regering heeft een onderzoek aangekondigd naar de omstandigheden van de uitwijzing van de Soedanezen naar Soedan, naar aanleiding van mogelijke folteringen. Tot vandaag is het niet duidelijk of er al dan niet sprake is van folteringen. Het Tahrir-instituut stelt alvast dat er sprake is van folteringen. Harde bewijzen zijn er evenwel nog niet. Wel weet eenieder dat in Soedan de mensenrechten op grote schaal worden geschonden.

Het is belangrijk dat dit grondig wordt onderzocht. Het folterverbod behoort immers tot het mensenrechtelijk *ius commune* van alle democratieën en geldt ook in geval van terugsturen naar een ander land. Dergelijk onderzoek gebeurt best door een onafhankelijke instantie. Het is evenwel niet duidelijk welke instantie dit onderzoek gaat voeren.

Betreft het enkel een onderzoek door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ), dan is dit slechts een intern onderzoek. Dergelijk onderzoek is geen onafhankelijk onderzoek daar de DVZ betrokken partij is. Al evenmin is het duidelijk wie dit onderzoek heeft bevolen: eerste minister Charles Michel, dan wel uzelf?

1. Wie heeft dit onderzoek bevolen?
2. Welke instantie gaat dit onderzoek uitvoeren?
3. Zijn er voldoende garanties dat dit onderzoek in alle onafhankelijkheid gebeurt?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1336 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 04 januari 2018 (N.):

L'enquête a été demandée par le gouvernement par la bouche du vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur Jan Jambon au commissaire général aux réfugiés et aux apatrides. Le résultat de l'enquête a été expliqué par le commissaire général et discuté à la commission de l'Intérieur le 9 février 2018.

DO 2017201820322

Question n° 1336 de monsieur le député Hendrik Vuye du 04 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'enquête sur les rapatriements forcés vers le Soudan.

À la suite de la dénonciation de possibles tortures subies par des ressortissants soudanais renvoyés dans leur pays, le gouvernement a annoncé une enquête sur les circonstances du rapatriement de ces réfugiés. À ce jour, il est impossible d'affirmer avec certitude si ces réfugiés ont été torturés ou pas. L'institut Tahrir prétend en tout cas que les faits sont établis, mais ces déclarations n'ont pas encore été étayées par des preuves formelles. Nul n'ignore toutefois que la violation des droits de l'homme est une pratique très largement répandue au Soudan.

Il faut impérativement mener une enquête approfondie. En effet, l'interdiction de la torture fait partie intégrante du droit commun humanitaire de toute démocratie et s'applique également en cas d'expulsion vers un pays tiers. Idéalement, une telle enquête devrait être confiée à un organisme indépendant. À ce stade, pourtant le flou subsiste quant à l'instance qui sera chargée de l'enquête.

Si l'enquête est uniquement menée par l'Office des Étrangers (OE), il s'agit alors d'une simple enquête interne. Dès lors que l'Office est concerné, il est difficile de la qualifier d'indépendante. La situation n'est pas plus claire lorsqu'il s'agit de déterminer qui a ordonné l'enquête: le premier ministre Charles Michel ou vous-même?

1. Qui a ordonné cette enquête?
2. À quelle instance sera-t-elle confiée?
3. A-t-on des garanties suffisantes quant à l'indépendance totale de l'enquête qui sera réalisée?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1336 de monsieur le député Hendrik Vuye du 04 janvier 2018 (N.):

Het onderzoek werd gevraagd door de regering bij monde van de vice-premier en minister van Binnenlandse Zaken Jan Jambon aan de commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen. Het resultaat van het onderzoek werd toegelicht door de commissaris-generaal en verder besproken op de commissie Binnenlandse Zaken op 9 februari 2018.

DO 2017201820323

Vraag nr. 1415 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Wouters van 19 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Onderzoek.

De regering heeft een onderzoek aangekondigd naar de omstandigheden van de uitwijzing van de Soedanezen naar Soedan, naar aanleiding van mogelijke folteringingen. Tot vandaag is het niet duidelijk of er al dan niet sprake is van folteringingen. Het Tahrir-instituut stelt alvast dat er sprake is van folteringingen. Harde bewijzen zijn er evenwel nog niet. Wel weet eenieder dat in Soedan de mensenrechten op grote schaal worden geschonden.

Het is belangrijk dat dit grondig wordt onderzocht. Het folterverbod behoort immers tot het mensenrechtelijk *ius commune* van alle democratieën en geldt ook in geval van terugsturen naar een ander land. Dergelijk onderzoek gebeurt best door een onafhankelijke instantie. Het is evenwel niet duidelijk welke instantie dit onderzoek gaat voeren.

Betreft het enkel een onderzoek door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ), dan is dit slechts een intern onderzoek. Dergelijk onderzoek is geen onafhankelijk onderzoek daar de DVZ betrokken partij is. Al evenmin is het duidelijk wie dit onderzoek heeft bevolen: de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, dan wel uzelf?

1. Wie heeft dit onderzoek bevolen?
2. Welke instantie gaat dit onderzoek uitvoeren?
3. Zijn er voldoende garanties dat dit onderzoek in alle onafhankelijkheid gebeurt?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1415 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Wouters van 19 februari 2018 (N.):

Het onderzoek werd gevraagd door de regering bij monde van de vicepremier en minister van Binnenlandse Zaken Jan Jambon aan het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS). Dit is een onafhankelijke instantie, die zulk onderzoek in alle onafhankelijkheid kan voeren.

DO 2017201820323

Question n° 1415 de madame la députée Veerle Wouters du 19 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'enquête sur les rapatriements forcés vers le Soudan.

À la suite de la dénonciation de possibles tortures infligées à des ressortissants soudanais renvoyés dans leur pays, le gouvernement a annoncé une enquête sur les circonstances du rapatriement de ces réfugiés. À ce jour, il est impossible d'affirmer avec certitude si ces réfugiés ont été torturés ou pas. L'institut Tahrir prétend en tout cas que les faits sont établis, mais ces déclarations n'ont pas encore été étayées par des preuves formelles. Nul n'ignore toutefois que la violation des droits de l'homme est une pratique très largement répandue au Soudan.

Il faut impérativement mener une enquête approfondie. En effet, l'interdiction de la torture fait partie intégrante du droit commun humanitaire de toute démocratie et s'applique également en cas d'expulsion vers un pays tiers. Idéalement, une telle enquête devrait être confiée à un organisme indépendant. À ce stade pourtant, le flou subsiste quant à l'instance qui sera chargée de l'enquête.

Si l'enquête est uniquement menée par l'Office des étrangers (OE), il s'agit alors d'une simple enquête interne. Dès lors que l'Office est concerné, il est difficile de la qualifier d'indépendante. La situation n'est pas plus claire lorsqu'il s'agit de déterminer qui a ordonné l'enquête: le secrétaire d'État à l'Asile et la Migration ou vous-même?

1. Qui a ordonné cette enquête?
2. À quelle instance sera-t-elle confiée?
3. A-t-on des garanties suffisantes quant à l'indépendance totale de l'enquête qui sera réalisée?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1415 de madame la députée Veerle Wouters du 19 février 2018 (N.):

L'enquête a été demandée par le gouvernement par la bouche du vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur Jan Jambon au Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA). Il s'agit d'une institution indépendante qui peut effectuer une telle enquête en toute autonomie.

Het onderzoek werd afgerond en de resultaten kan u lezen in het rapport van het CGVS *Het respecteren van het non-refoulement principe bij de organisatie van de terugkeer van personen naar Soedan* op: <http://jambon.fgov.be/sites/default/files/articles/RapportSoedanNL.pdf>

Hierin staat ook vermeld hoe het onderzoek gevoerd werd.

DO 2017201820393

Vraag nr. 1343 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 11 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Transitmigranten die een zeehaven binnendringen.

Op 12 juni 2016 is de wet van 20 mei 2016 tot wijziging van het Strafwetboek met het oog op het strafbaar stellen van het zonder machtiging of toestemming binnenkomen of binnendringen in een havenfaciliteit of onroerend dan wel roerend goed binnen de grenzen van een haven in werking getreden.

De federale politiediensten in de havens en de lokale politiediensten in de buurt van de havens konden tot dat moment immers niets meer doen dan overgaan tot bestuurlijke aanhoudingen.

1. Wat was de nationaliteit van de personen die sinds de inwerkingtreding van de bedoelde wet aangehouden werden in de haven van Zeebrugge, Antwerpen, Gent en Oostende? Graag een opsplitsing per haven en per jaar.

2. Hoeveel van die personen die aangehouden werden in bovenvermelde havens deden een asielaanvraag? Graag een opsplitsing per haven en per jaar.

3. Hoeveel van die personen kregen voor de eerste maal een bevel om het grondgebied te verlaten? Graag een opsplitsing per haven en per jaar.

4. Hoeveel van die personen kregen voor de tweede keer (of meer) een bevel om het grondgebied te verlaten? Graag een opsplitsing per haven en per jaar.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1343 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 11 januari 2018 (N.):

Algemene opmerking: De cijfers voor 2016 betreffen deze vanaf 12 juni 2016 tot eind 2016. De cijfers voor 2018 betreffen deze van januari 2018.

L'enquête est à présent terminée. Vous pouvez prendre connaissance des résultats en consultant le rapport du CGRA intitulé *Le respect du principe de non-refoulement dans l'organisation des retours de personnes vers le Soudan*: <http://jambon.fgov.be/sites/default/files/articles/RapportSoudanFR.PDF>

Le rapport précise également la manière dont l'enquête a été menée.

DO 2017201820393

Question n° 1343 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 11 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'entrée de transmigrants dans un port maritime.

La loi du 20 mai 2016 modifiant le Code pénal en vue d'incriminer l'entrée ou l'intrusion de toute personne non habilitée ou non autorisée dans une installation portuaire ou dans un bien immobilier ou mobilier situé à l'intérieur du périmètre d'un port est entrée en vigueur le 12 juin 2016.

Avant cette loi, l'intervention de la police fédérale dans les zones portuaires et de la police locale aux abords des ports se limitait à procéder à des arrestations administratives des personnes interceptées.

1. Quelle était la nationalité des personnes qui ont été arrêtées dans les ports de Zeebrugge, Anvers, Gand et Ostende depuis l'entrée en vigueur de la loi précitée? Pourriez-vous ventiler ces résultats par port et par année?

2. Combien de ces personnes arrêtées ont-elles introduit une demande d'asile? Pourriez-vous ventiler ces résultats par port et par année?

3. Combien de ces personnes ont-elles reçu pour la première fois un ordre de quitter le territoire? Pourriez-vous ventiler ces résultats par port et par année?

4. Combien de ces personnes ont-elles reçu pour la deuxième fois (ou plus) un ordre de quitter le territoire? Pourriez-vous ventiler ces résultats par port et par année?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1343 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 11 janvier 2018 (N.):

Remarque: Les chiffres pour 2016 sont du 12 juin 2016 jusqu'à la fin 2016. Les chiffres pour 2018 sont ceux de janvier 2018.

1. De nationaliteiten van de transitmigranten aangetroffen in de zeehavens in 2016, 2017 en in januari 2018 waarvoor de dienst Vreemdelingenzaken een administratief verslag van vreemdelingen controle heeft ontvangen:

- scheepvaartpolitie Antwerpen:

2016: Afghanistan, Eritrea, India, Iran, Soedan, Syrië;

2017: Afghanistan, Albanië, Algerije, Egypte, Eritrea, Irak, Libië, Nigeria, Soedan, Somalië, Syrië;

2018: Eritrea, Soedan.

- scheepvaartpolitie Gent:

2016: Egypte, Eritrea, India, Irak, Libië, Mali, Marokko, Saoedi-Arabië, Soedan, Syrië;

2017: Afghanistan, Egypte, Eritrea, Ethiopië, India, Irak, Iran, Soedan, Syrië, Tunesië;

2018: Eritrea, Syrië.

- scheepvaartpolitie Oostende:

2016: India;

2017: Eritrea, Ethiopië, India, Pakistan, Soedan, Syrië.

- scheepvaartpolitie Zeebrugge:

2016: Afghanistan, Albanië, Algerije, Egypte, Eritrea, Ethiopië, India, Irak, Iran, Koeweit, Libanon, Liberia, Libië, Marokko, Onbepaald, Pakistan, Palestina, Soedan, Somalië, Syrië, Tunesië, Turkije;

2017: Afghanistan, Albanië, Algerije, Centraal-Afrikaanse Republiek, China, Egypte, Eritrea, Ethiopië, Gambia, Guinee, Ierland, India, Irak, Iran, Koeweit, Libanon, Libië, Marokko, Onbepaald, Pakistan, Palestina, Socialistische Republiek Vietnam, Soedan, Somalië, Statenloos, Syrië, Tsjad, Tunesië;

2018: Afghanistan, Albanië, Algerije, Eritrea, Irak, Iran, Libië, Marokko, Soedan, Syrië, Tunesië.

2. Er worden geen statistieken bijgehouden voor het aantal asielaanvragen dat werd ingediend na interceptie in de haven.

3. Het aantal personen dat een eerste bevel tot het verlaten van het grondgebied (BGV) kreeg na interceptie door de scheepvaartpolitie per zeehaven:

	Antwerpen/ Anvers	Gent/ Gand	Oostende/ Ostende	Zeebrugge/ Zeebruges
2016	13	18	3	372
2017	28	49	17	481
2018	14	3	0	43

4. Het aantal personen dat reeds meerdere BGV's kreeg na interceptie door de scheepvaartpolitie per zeehaven:

1. Nationalités des migrants en transit interceptés dans les ports maritimes en 2016, en 2017 et en janvier 2018, pour lesquels l'Office des étrangers (OE) a reçu un rapport administratif de contrôle d'étrangers:

- police de la navigation d'Anvers:

2016: Afghanistan, Érythrée, Inde, Iran, Soudan, Syrie;

2017: Afghanistan, Albanie, Algérie, Égypte, Érythrée, Irak, Libye, Nigeria, Somalie, Soudan, Syrie;

2018: Érythrée, Soudan.

- police de la navigation de Gand:

2016: Arabie saoudite, Égypte, Érythrée, Inde, Irak, Libye, Mali, Maroc, Soudan, Syrie;

2017: Afghanistan, Égypte, Érythrée, Éthiopie, Inde, Irak, Iran, Soudan, Syrie, Tunisie;

2018: Érythrée, Syrie.

- police de la navigation d'Oostende:

2016: Inde;

2017: Érythrée, Éthiopie, Inde, Pakistan, Soudan, Syrie.

- police de la navigation de Zeebruges:

2016: Afghanistan, Albanie, Algérie, Égypte, Érythrée, Éthiopie, Inde, Indéterminé, Irak, Iran, Koweït, Liban, Liberia, Libye, Maroc, Pakistan, Palestine, Somalie, Soudan, Syrie, Tunisie, Turquie;

2017: Afghanistan, Albanie, Algérie, Apatride, Chine, Égypte, Érythrée, Éthiopie, Gambie, Guinée, Inde, Indéterminé, Irlande, Irak, Iran, Koweït, Liban, Libye, Maroc, Pakistan, Palestine, République centrafricaine, Somalie, Soudan, Syrie, Tchad, Tunisie, Viêt Nam;

2018: Afghanistan, Albanie, Algérie, Érythrée, Irak, Iran, Libye, Maroc, Soudan, Syrie, Tunisie.

2. Nous ne tenons pas de statistiques sur le nombre de demandes d'asile introduites après une interception dans un port.

3. Nombre de personnes ayant reçu un premier ordre de quitter le territoire (OQT) après avoir été interceptées par la police de la navigation, par port maritime:

4. Nombre de personnes ayant déjà reçu plusieurs OQT après avoir été interceptées par la police de la navigation, par port maritime:

	Antwerpen/ <i>Anvers</i>	Gent/ <i>Gand</i>	Oostende/ <i>Ostende</i>	Zeebrugge/ <i>Zeebruges</i>
2016	14	30	2	478
2017	63	97	9	854
2018	5	3	0	61

DO 2017201820506

Vraag nr. 1348 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Internetgebruik door illegalen in centra voor illegalen.

Onlangs vernam ik dat vanaf begin 2018 in een centrum voor illegalen gestart wordt met een project waarbij illegalen per week gedurende 50 minuten toegang krijgen tot het internet.

1. In welke centra voor illegalen is dit toegestaan en sinds wanneer?
2. Waarom werd dit ingevoerd?
3. Wat is de kostprijs hiervan (materiaal en inzet van personeel)?
4. Wordt er systematisch gecontroleerd welke webstekken door de betrokkenen worden bezocht? Welk gevolg wordt er eventueel aan bepaalde vaststellingen in dat verband gegeven?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1348 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 januari 2018 (N.):

In het rapport van de Federale Ombudsman van 2009 *Onderzoek naar de werking van de gesloten centra beheerd door de dienst Vreemdelingenzaken* werd als aanbeveling voor de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) opgenomen: "De centra moeten een internetruimte ter beschikking stellen van de bewoners, zodat ze rechtstreeks toegang kunnen hebben tot het internet, zonder dat ze hiervoor langs de sociale dienst moeten gaan."

DO 2017201820506

Question n° 1348 de madame la députée Barbara Pas du 18 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'utilisation d'internet par des personnes en séjour illégal dans des centres pour réfugiés illégaux.

J'ai récemment appris que début 2018, dans un centre pour réfugiés illégaux, un projet consistant à autoriser les personnes en séjour illégal à accéder à internet pendant 50 minutes a été amorcé.

1. Dans quels centres pour réfugiés illégaux cet accès est-il autorisé et depuis quand est-ce le cas?
2. Pourquoi cette mesure a-t-elle été instaurée?
3. Quel en est le coût (matériel et en termes de mobilisation du personnel)?
4. Contrôle-t-on systématiquement quels sites internet visitent les personnes concernées? Quelles suites sont-elles éventuellement données à certaines constatations faites dans ce cadre?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1348 de madame la députée Barbara Pas du 18 janvier 2018 (N.):

Le rapport du Médiateur fédéral *Investigation sur le fonctionnement des centres fermés gérés par l'Office des étrangers* contient la recommandation suivante concernant l'Office des étrangers (OE): "Les centres doivent mettre un cyberspace à la disposition des occupants afin qu'ils puissent accéder directement à Internet, sans devoir passer par le service social."

In elk centrum werd een reglement voor het internetgebruik opgesteld. Dit bevat bepalingen over de tijdstippen, de duur, vermelding dat bepaalde sites niet kunnen geconsulteerd worden (de verboden sites zijn koopsites, pornografische sites, extremistische en jihadistische sites, geweldsites, racistische sites en sites geïnspireerd door racistisch ideeëngoed) en stilte tijdens de internet sessie.

Personen die zich niet houden aan de huishoudelijke regels van het centrum kunnen maatregelen opgelegd worden of minder toegang verleend worden.

Van elke sessie wordt het tijdstip, de naam van de bewoner en de gebruikte pc geregistreerd.

In alle centra (uitgezonderd het Centrum voor Illegalen van Vottem - CIV) zijn de instellingen op de pc's van die aard dat bepaalde sites niet kunnen geraadpleegd. Er is eveneens controle door de aanwezigheid van een personeelslid.

In het CIV zijn de bewoners ingelicht dat ze dergelijke sites niet mogen consulteren. De aanwezige opvoeder ziet er op toe dat dit niet gebeurt. Zijn er toch klachten dat een bewoner een dergelijke site zou bezocht hebben, dan wordt de historiek van zijn sessie gecontroleerd.

De tabellen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201820647

Vraag nr. 1370 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De kosten voor gedwongen repatriëringen.

1. Wat zijn voor het jaar 2017 de totale kosten in absolute bedragen voor de gedwongen uitzetting van:

- a) uitgeprocedeerde asielzoekers;
- b) illegalen;
- c) anderen?

2. Hoeveel daarvan gebeurde op EU-kosten?

Un règlement relatif à l'utilisation d'Internet a été établi dans chaque centre. Ce règlement contient des dispositions sur les horaires et la durée de consultation et spécifie les sites qui ne peuvent pas être consultés (il est interdit de surfer sur les sites de vente en ligne, les sites pornographiques, les sites extrémistes et djihadistes, les sites à caractère violent, les sites avec des contenus racistes ou à caractère raciste). Il est également précisé que le silence doit être observé pendant la session Internet.

Les personnes qui ne se conforment pas au règlement d'ordre intérieur du centre peuvent faire l'objet de certaines mesures ou voir leur accès à Internet limité.

L'heure, le nom du résident et le PC utilisé sont enregistrés lors de chaque session.

Dans tous les centres (à l'exception du Centre pour Illégaux de Vottem - CIV), les PC sont paramétrés de manière à empêcher la consultation de certains sites. Un membre du personnel est également présent pour assurer une surveillance.

Au CIV, les résidents sont informés qu'ils ne sont pas autorisés à consulter les sites en question. L'éducateur présente veille à ce que cela ne se produise pas. Si, malgré tout, un résident se voit reprocher d'avoir consulté un tel site, l'historique de sa session sera contrôlé.

Les tableaux joints à la réponse à cette question ont été transmis directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais ils peuvent être consultés au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201820647

Question n° 1370 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Coûts des rapatriements forcés.

1. À quel montant s'élève, en chiffres absolus, le coût de l'expulsion forcée, en 2017, des:

- a) demandeurs d'asile déboutés;
- b) personnes en séjour illégal;
- c) personnes se trouvant dans une autre situation?

2. Combien de ces expulsions ont-elles été à charge de l'Union européenne?

3. Kan u de gegevens uit punt 1 opsplitsen al naar gelang het gaat om:

- a) vliegtuigtickets;
- b) het charteren van toestellen van Defensie;
- c) maaltijden aan boord;
- d) medische begeleiding;
- e) escortes van de federale politie;
- f) reisdocumenten;
- g) kosten gemaakt door gemeenten en politiediensten;
- h) eventueel nog andere kosten?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1370 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2018 (N.):

1. De kosten van de repatriëringen worden niet opgesplitst geregistreerd naargelang de opgegeven categorie van asielzoeker of illegaal. Dit kan dus onmogelijk gegeven worden. Het totaal van de kosten van de verwijderingen bedraagt 9.736.422,40 euro.

2. Er werd voor een bedrag van 1.942.616,83 euro uitgegeven dat bij Europese instanties met name Frontex kon worden teruggevorderd. Het betreft hier de kosten in kader van *special flights*.

3. a) Er werd 6.608.166,94 euro uitgegeven aan vliegtuigtickets in 2017.

b) Er werd 1.905.582,68 euro uitgegeven aan het charteren van toestellen van Defensie (dit betreft het geheel van de SF zowel op Frontex als nationaal budget).

c) In 2017 werd er 20.438,18euro uitgegeven voor de maaltijden aan boord van de speciale vluchten door België georganiseerd, voor alle deelnemers.

d) In 2017 bedroeg de kost voor medische begeleiding in totaal 18.893,30euro.

e) De kost voor de escortes bedroeg 854.346,94 euro. Dit bedrag betreft de hotelonkosten en dagvergoedingen van de escorteurs (geen salariskosten, deze vallen ten koste van de federale politie).

f) De kost voor de reisdocumenten bedroeg 7.498,54 euro. Dit bedrag betreft enkel de kosten voor de laissez-passers.

g) De kosten van maaltijden van illegalen in lokale cellen in afwachting van overbrenging naar een gesloten centrum of de kilometervergoeding die lokale politie vraagt voor overbrenging naar een gesloten centrum: 26.991,87 euro.

3. Pouvez-vous répartir les chiffres fournis dans la réponse à la question 1 en fonction des:

- a) billets d'avion;
- b) affrètements d'appareils de la Défense;
- c) repas servis à bord des avions;
- d) accompagnements médicaux;
- e) escortes de la police fédérale;
- f) documents de voyage;
- g) frais exposés par les communes et services de police;
- h) autres coûts éventuels?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1370 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2018 (N.):

1. Il n'est pas possible de vous communiquer ces chiffres dès lors que les frais de rapatriement ne sont pas enregistrés séparément en fonction de la catégorie (demandeur d'asile ou illégal). Le montant total des frais de rapatriement s'élève à 9.736.422,40 euros.

2. Un montant de 1.942.616,83 euros a été dépensé, lequel a pu être récupéré auprès des instances européennes, à savoir Frontex. Il s'agit des frais encourus dans le cadre des *special flights* (SF).

3. a) En 2017, un montant de 6.608.166,94 euros a été consacré à l'achat de billets d'avion.

b) Le montant destiné à l'affrètement d'appareils de la Défense s'élève à 1.905.582,68 euros (ce montant concerne l'ensemble des SF, tant au niveau de Frontex qu'au niveau du budget national).

c) En 2017, un montant de 20.438,18 euros a été consacré aux repas servis à l'ensemble des personnes participant aux SF organisés par la Belgique.

d) En 2017, le montant global affecté à l'encadrement médical s'élevait à 18.893,30 euros.

e) Le coût des escortes s'élevait à 569.236,04 euros. Ce montant correspond aux frais d'hôtels et aux indemnités journalières des escorteurs (et non aux frais salariaux, ceux-ci étant à charge de la police fédérale).

f) Les frais liés aux documents de voyage s'élevaient à 7.498,94 euros. Ce montant concerne uniquement les frais liés aux laissez-passer.

g) Les frais liés, d'une part, aux repas servis aux illégaux détenus dans des cellules locales en attendant un transfert en centre fermé, et d'autre part, à l'indemnité kilométrique demandée par la police locale dans le cadre d'un transfert dans un centre fermé, s'élevaient à 26.991,87 euros.

h) Andere kosten met betrekking tot de verwijderingen zoals de onkosten van het personeel van de dienst Vreemdelingenzaken bij begeleiding verwijderingen en testen (zoals leeftijdsbepaling) komen op 292.302,60 euro.

Opmerking: het betreft steeds de werkelijke gerealiseerde uitgaven van 2017 (ongeacht of de factuur betrekking had op eventueel repatriëringen uitgevoerd in het jaar ervoor).

DO 2017201820648

Vraag nr. 1371 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opvangcentra voor asielzoekers beheerd door partners van Fedasil. - Kostprijs.

Artikel 62 van de wet van 12 januari 2007 betreffende de opvang van asielzoekers en van bepaalde andere categorieën van vreemdelingen bepaalt dat Fedasil aan partners de taak kan toevertrouwen om aan asielzoekers en andere begunstigden van de opvang materiële hulp te verstrekken.

Deze partners zijn met name het Rode Kruis, de andere overheden, de openbare besturen en de verenigingen. Met het oog hierop sluit Fedasil overeenkomsten af. De zogenaamde lokale opvanginitiatieven (LOI) worden geregeld door een overeenkomst tussen het Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn en Fedasil.

1. Welke toelagen werden in 2017 per opvangcentrum door de Belgische Staat (Fedasil) aan de betreffende partner verstrekt voor de opvang van asielzoekers en andere begunstigden van de opvang bedoeld in de wet van 12 januari 2007? Hoeveel asielzoekers betrof het telkens?

2. a) Welke eenmalige subsidies werden in 2017 aan de partners verstrekt met het oog op de oprichting van collectieve of individuele opvangstructuren?

b) Over welke opvangstructuren gaat het?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1371 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 25 januari 2018 (N.):

1. De bedragen van de toelagen aan de opvangpartners voor opvang in 2017 zijn de volgende:

h) Les autres frais tels que les frais de personnel de l'Office des étrangers pour l'encadrement des éloignements et les frais liés aux examens effectués (notamment les tests de détermination de l'âge) s'élevaient à 292.302,60 euros.

Remarque: il s'agit à chaque fois des dépenses effectivement réalisées en 2017 (que la facture concerne des rapatriements effectués l'année précédente ou non).

DO 2017201820648

Question n° 1371 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Centres d'accueil pour demandeurs d'asile gérés par les partenaires de Fedasil. - Coût

L'article 62 de la loi du 12 janvier 2007 sur l'accueil des demandeurs d'asile et de certaines autres catégories d'étrangers précise que Fedasil peut confier à des partenaires la mission d'octroyer aux demandeurs d'asile et aux autres bénéficiaires de l'accueil le bénéfice de l'aide matérielle.

Ces partenaires sont notamment la Croix-Rouge, les autres autorités, les pouvoirs publics et les associations. À cette fin, Fedasil conclut des conventions. Les initiatives locales d'accueil (ILA) sont régies par une convention conclue entre le centre public d'action sociale et Fedasil.

1. Quelles subventions l'État belge (Fedasil) a-t-il octroyées en 2017 par centre d'accueil au partenaire concerné pour l'accueil des demandeurs d'asile et des autres bénéficiaires de l'accueil visés dans la loi du 12 janvier 2007? De combien de demandeurs d'asile s'agissait-il à chaque fois?

2. a) Quelles subventions uniques ont été octroyées en 2017 aux partenaires en vue de la création de structures d'accueil collectives ou individuelles?

b) De quelles structures d'accueil s'agit-il?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1371 de madame la députée Barbara Pas du 25 janvier 2018 (N.):

1. Les montants des subsides aux partenaires d'accueil pour l'accueil en 2017 sont les suivants:

Artikel/Article	Partner/Partenaire	Uitgaven/Dépenses
533.02	Rode Kruis VL/Rode Kruis VL	34 505 597,67
	RK - LO/RK - LO	3 686 755,39
	Croix Rouge FR/Croix Rouge FR	89 588 813,73
	Belle Vue Erezée Accueil/Belle Vue Erezée Accueil	598 867,99
	VWVL - Accueil/VWVL - Accueil	3 718 821,24
	CIRE Accueil/CIRE Accueil	5 724 877,70
	SOI GENT Accueil/SOI GENT Accueil	1 194 039,65
	Minor Ndako/Minor Ndako	129 115,22
	Mentor Escale/Mentor Escale	410 814,81
	Mentor Escale Famille/Mentor Escale Famille	48 479,62
	Samu social/Samu social	6 057 438,82
	Synergie 14/Synergie 14	237 204,25
	CARITAS - Accueil/CARITAS - Accueil	5 220 580,36
	Franse Gemeenschap (AGAJ)/Communauté française (AGAJ)	3 650 978,57
	Vlaamse Gemeenschap (AJW)/Communauté flamande (AJW)	4 254 552,78
	Totaal/Total	159 026 937,80
533.03	LOI/ILA	95 120 488,89

2. Er zijn in 2017 geen éénmalige subsidies uitbetaald voor de oprichting van nieuwe plaatsen.

2. Aucune subvention unique n'a été versée en 2017 pour la création de nouvelles places.

DO 2017201820703

Vraag nr. 1376 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 26 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Europese databank Eurodac. - Asielzoekers. - Vingerafdrukken.

De vingerafdrukken van alle asielzoekers worden ingevoerd in Eurodac. Ook van andere vreemdelingen, illegalen bijvoorbeeld, gebeurt dat.

1. Van hoeveel personen werd in 2017 de vingerafdrukken ingevoerd in Eurodac? Graag een opsplitsing per statuut (asielzoekers, illegalen, enz.).

2. In hoeveel gevallen waren er Eurodac-treffers? Graag eveneens een opsplitsing per statuut.

3. Welk gevolg werd aan deze Eurodac-treffers gegeven? Graag hier eveneens een opsplitsing per statuut.

DO 2017201820703

Question n° 1376 de monsieur le député Filip Dewinter du 26 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les empreintes digitales des demandeurs d'asile et la base de données européenne Eurodac.

Les empreintes digitales de tous les demandeurs d'asile sont encodées dans Eurodac. C'est le cas aussi pour d'autres étrangers, les illégaux par exemple.

1. Les empreintes digitales de combien d'individus ont-elles été encodées dans Eurodac en 2017? Merci de ventiler les résultats selon le statut des intéressés (candidats à l'asile, illégaux, etc.).

2. Dans combien de cas une recherche dans Eurodac a-t-elle livré des résultats? Merci de ventiler également les résultats selon le statut des intéressés.

3. Quelle suite a-t-on donnée aux résultats positifs de la recherche dans Eurodac? Merci de ventiler ici aussi les résultats selon le statut des intéressés.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1376 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 26 januari 2018 (N.):

1. In 2017 werden er 80.638 opzoeken gedaan in Eurodac, waarvan 22.305 afkomstig van asielzoekers en 58.333 van illegalen (inclusief de vingerafdrukken genomen tijdens de pre-registratie).

2. Aantal hits Eurodac asielzoekers: 8.934

Aantal hits Eurodac illegalen: 32.596

3. In alle gevallen wordt rekening gehouden met de resultaten van Eurodac om een beslissing te nemen. Er worden echter geen statistieken bijgehouden over het aantal en de soort beslissingen die op basis van een hit worden genomen.

DO 2017201820908

Vraag nr. 1397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Controle van de gesloten centra door ngo's.

De gesloten centra in dit land worden aan internationale controle onderworpen via het Europees Comité voor de Preventie van Foltering en Onmenselijke of Vernederende Behandeling of Bestrafing en via het Hoog Commissariaat van de Verenigde Naties voor de Vluchtelingen. Tevens zijn er een aantal nationale instanties die deze centra controleren.

Daarnaast blijken echter ook 25 ngo's toegang tot deze centra te krijgen om er toezicht op te houden. Gelet op de internationale controle door een aantal officiële instanties, ontgaat mij de noodzaak om daarbovenop nog eens ngo's de toegang tot de gesloten centra toe te staan om er controles uit te oefenen.

1. Welke ngo's hebben toegang tot de gesloten centra?
2. Krachtens welke wettelijke of reglementaire bepalingen?
3. Waaraan moeten deze ngo's voldoen?
4. Hoe gebeurt/gebeurde de selectie van deze ngo's?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1376 de monsieur le député Filip Dewinter du 26 janvier 2018 (N.):

1. En 2017, 80.638 recherches ont été effectuées dans Eurodac, dont 22.305 pour des demandeurs d'asile et 58.333 pour des illégaux (en ce compris les empreintes digitales prélevées lors du pré-enregistrement).

2. Nombre de hits de demandeurs d'asile: 8.934

Nombre de hits d'illégaux: 32.596

3. Les résultats d'Eurodac sont à chaque fois pris en considération pour prendre une décision. Il n'existe toutefois pas de statistiques concernant le nombre et la nature des décisions prises sur la base d'un *hit*.

DO 2017201820908

Question n° 1397 de madame la députée Barbara Pas du 05 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Contrôle des centres fermés par des ONG.

Les centres fermés dans ce pays sont soumis à un contrôle international par le biais du Comité européen pour la prévention de la torture et des peines et traitements inhumains ou dégradants et du Haut Commissariat aux Réfugiés des Nations Unies. Dans le même temps, ces centres sont également contrôlés par une série d'instances nationales.

Parallèlement, il apparaît toutefois que 25 ONG ont accès à ces centres pour y effectuer une surveillance. Compte tenu du contrôle international par une série d'instances officielles, je ne vois pas la nécessité d'autoriser en plus des ONG à avoir accès aux centres fermés pour y effectuer des contrôles.

1. Quelles ONG ont accès aux centres fermés?
3. En vertu de quelles dispositions légales ou réglementaires?
3. À quelles conditions ces ONG doivent-elles satisfaire?
4. Comment la sélection de ces ONG est-elle/a-t-elle été effectuée?

5. Is u niet van oordeel dat hier paal en perk moet worden aan gesteld, gelet op het feit dat er al verschillende andere nationale en internationale controle-instanties zijn? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 20 juni 2018, op de vraag nr. 1397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 februari 2018 (N.):

1. Er zijn 26 ngo's die een toegang hebben tot de gesloten centra:

- Aide aux Personnes Déplacées;
- Amnesty International Belgique;
- Amnesty International Vlaanderen vzw;
- Caritas Catholica Internationaal Hulpbetoon;
- Centre Social Protestant / Service des Réfugiés;
- CIRE;
- vzw NANSEN;
- Comité National d'Accueil des Étrangers du Tiers-Monde;
- Croix Rouge de Belgique / Accueil demandeurs d'asile;
- Dienst voor Buitenlandse Studenten en Stagiairs vzw/ Service pour Étudiants et Stagiaires Étrangers ASBL;
- Fondation pour l'Assistance Morale Laïque;
- Jesuit Refugee Service (JRS)- Belgium;
- La Ligue des Droits de l'Homme;
- Liga voor de Mensenrechten;
- Médecins Sans Frontières - Artsen zonder Grenzen;
- MRAX;
- Point d'Appui;
- SASB (Service d'Action Sociale Bruxellois) / SIREAS;
- Service Social Juif;
- Service Social de Solidarité Socialiste (Sociale Dienst van Socialistische Solidariteit vzw);
- Solidarité Libérale;
- Stichting voor Morele Bijstand aan Gevangenen;
- Vluchtelingenwerk Vlaanderen;
- Beweging voor kinderen zonder papieren;
- Plate-forme - Platform Kinderen op de Vlucht/Mineurs en Exil.

2. Ze hebben hun accreditatie gekregen conform artikel 45 van het koninklijk besluit van 2 augustus 2002.

5. N'êtes-vous pas d'avis qu'il convient de mettre un terme à ces pratiques, compte tenu du fait que plusieurs autres instances nationales et internationales effectuent déjà des contrôles? Dans la négative, pourquoi pas?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 20 juin 2018, à la question n° 1397 de madame la députée Barbara Pas du 05 février 2018 (N.):

1. Il y a 26 ONG qui ont accès aux centres fermés:

- Aide aux Personnes Déplacées;
- Amnesty International Belgique;
- Amnesty International Vlaanderen vzw;
- Caritas Catholica Internationaal Hulpbetoon;
- Centre Social Protestant / Service des Réfugiés;
- CIRE;
- vzw NANSEN;
- Comité National d'Accueil des Étrangers du Tiers - Monde;
- Croix Rouge de Belgique / Accueil demandeurs d'asile;
- Dienst voor Buitenlandse Studenten en Stagiairs vzw/ Service pour Étudiants et Stagiaires Étrangers ASBL;
- Fondation pour l'Assistance Morale Laïque;
- Jesuit Refugee Service (JRS)- Belgium;
- La Ligue des Droits de l'Homme;
- Liga voor de Mensenrechten;
- Médecins Sans Frontières - Artsen zonder Grenzen;
- MRAX;
- Point d'Appui;
- SASB (Service d'Action Sociale Bruxellois) / SIREAS;
- Service Social Juif;
- Service Social de Solidarité Socialiste (Sociale Dienst van Socialistische Solidariteit vzw);
- Solidarité Libérale;
- Stichting voor Morele Bijstand aan Gevangenen;
- Vluchtelingenwerk Vlaanderen;
- Beweging voor kinderen zonder papieren;
- Plate-forme - Platform Kinderen op de Vlucht/Mineurs en Exil.

2. Ces ONG ont reçu leur accréditation conformément l'article 45 de l'arrêté royal du 2 août 2002

3. De ngo's moeten de begeleiding en/of verdediging van de rechten van vreemdelingen op zich nemen en ze moeten een accreditatieaanvraag richten tot de directeur generaal van de dienst Vreemdelingenzaken. Ze moeten de regels van de gesloten centra respecteren.

4. De accreditatieverzoeken worden behandeld door de Algemene Cel Coördinatie en Controle van de gesloten centra. De beslissing wordt vervolgens voorgelegd aan de directeur-generaal die de accreditatie al dan niet toekent.

5. Het koninklijk besluit dat het regime en de werking van de gesloten centra vastlegt, vormt het regelgevend kader dat door iedereen moet gerespecteerd worden.

DO 2017201820930

Vraag nr. 1398 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Maatregelen om het risico op onderduiken te beletten voor derdelanders die het land moeten verlaten.

Overeenkomstig artikel 110^{quaterdecies} van het koninklijk besluit van 8 oktober 1981 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen kan u ten aanzien van onderdanen van derde landen die het land moeten verlaten preventieve maatregelen nemen om te beletten dat de betrokkenen onderduiken.

Dat kan zijn ofwel het zich aanmelden bij de burgemeester of bij de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ), dan wel het storten van een financiële waarborg.

Ik verneem dat deze maatregelen evenwel niet worden toegepast.

1. Klopt dit en zo ja, waarom wordt daar geen gebruik van gemaakt?

2. Overweegt u maatregelen om daar toch gebruik van te maken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1398 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 februari 2018 (N.):

3. Ces ONG doivent avoir dans leur mission l'accompagnement et/ou la défense des droits des étrangers et elles doivent adresser une demande d'accréditation au Directeur général de l'Office des étrangers. En outre, elles doivent respecter les règles en vigueur dans les centres fermés.

4. Les demandes d'accréditation adressées à l'Office des étrangers sont traitées par la Cellule de Coordination générale et Contrôle des centres fermés. Celle-ci soumet la décision au Directeur général qui approuve ou non l'accréditation.

5. L'arrêté royal qui fixe le régime et le fonctionnement des centres fermés constitue le cadre légal qui doit être respecté par tous.

DO 2017201820930

Question n° 1398 de madame la députée Barbara Pas du 06 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les mesures visant à éviter le risque de fuite de ressortissants de pays tiers devant quitter le pays.

Conformément à l'article 110^{quaterdecies} de l'arrêté royal du 8 octobre 1981 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, il vous est loisible, pour éviter le risque de fuite, de prendre des mesures préventives à l'égard des ressortissants de pays tiers devant quitter le pays.

Ces mesures peuvent consister à obliger les intéressés à signaler leur présence auprès du bourgmestre ou de l'Office des Étrangers ou à verser une garantie financière.

Il me revient que ces mesures ne sont cependant pas appliquées.

1. Confirmez-vous cette information? Dans l'affirmative, pourquoi ne recourt-on pas à ces possibilités?

2. Envisagez-vous de prendre des mesures pour pouvoir tout de même appliquer ces mesures?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1398 de madame la députée Barbara Pas du 06 février 2018 (N.):

1. Op dit ogenblik wordt voor de families, in de mate van het mogelijke, een getrappt systeem van alternatief voor detentie gebruikt. In de eerste plaats worden families gecoacht (via gesprekken met terugkeerfunctionarissen), waarbij ze in hun woning kunnen verblijven tot de organisatie van de terugkeer. Het aantal families dat effectief terugkeert na thuiscoaching ligt aan de lage kant. Indien de families niet aan de voorwaarden voor thuiscoaching voldoen of niet wensen in te gaan op de terugkeermogelijkheden, kan een overplaatsing naar een open woonunit worden georganiseerd, van waaruit dan verder naar een terugkeer onder de beste omstandigheden wordt gewerkt.

Andere vormen van alternatief van detentie (regelmatig rapporteren, betalen van een waarborg) zijn voorzien in de wet, maar worden vooralsnog niet toegepast omdat hiervoor ook een procedureel kader dient gecreëerd te worden. De dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) participeerde het voorbije jaar in drie internationale conferenties over alternatieven van detentie, teneinde inspiratie op te doen en informatie op te vragen over bestaande alternatieven die werken. De aangehaalde alternatieven moeten ook efficiënt en effectief zijn voor vertrek.

De thuiscoaching en de open woonunits blijven behouden als alternatief voor detentie.

2. Bij de DVZ wordt er gezocht naar een werkbare manier om een waarborg op te leggen als alternatief. Het geachte lid moet er zich wel van bewust zijn dat deze personen meestal geen of weinig eigen middelen hebben en wellicht ook geen waarborg gaan storten om vrijwillig te vertrekken. Heden kan men al gebruik maken van het vrijwillig vertrek zonder waarborg.

Wat de andere potentiële alternatieven betreft, wacht ik de evaluatie van de effectiviteit af die DVZ op basis van de ingewonnen informatie vanuit andere lidstaten zal verzamelen, alvorens hierin een beslissing te nemen.

DO 2017201820931

Vraag nr. 1399 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Tunesië. - Circulaire migratie.

U sloot enige tijd geleden een akkoord af met Tunesië omtrent de zogenaamde circulaire migratie.

1. Wat behelst dit akkoord en wat is de finaliteit ervan?

1. Actuellement, dans la mesure du possible, un système en cascade est mis en place pour les familles, en guise d'alternative à la détention. Dans un premier temps, les familles sont *coachées* (par le biais de conversations avec des fonctionnaires au retour). Pendant cette période, elles peuvent rester dans leur logement jusqu'à l'organisation du retour. Le nombre de familles qui retournent effectivement après ce coaching à domicile est plutôt limité. Si les familles ne remplissent pas les conditions du coaching à domicile ou ne souhaitent pas opter pour le retour, un transfert dans un lieu d'hébergement peut être organisé, à partir duquel le retour sera ensuite préparé dans les meilleures conditions.

La loi prévoit aussi d'autres alternatives à la détention (rapports réguliers, paiement d'une garantie), mais jusqu'à présent, elles n'ont pas encore été appliquées car elles nécessitent la mise en place d'un cadre procédural. Au cours de l'année écoulée, l'Office des étrangers (OE) a participé à trois conférences internationales sur les alternatives de détention, afin de trouver des sources d'inspiration et de recueillir des informations sur les alternatives qui ont fait leurs preuves. Les alternatives proposées doivent également être efficaces pour le départ.

Le coaching à domicile et les lieux d'hébergement ouverts restent des alternatives à la détention.

2. L'OE est à la recherche d'un moyen pratique d'imposer une garantie comme alternative. L'honorable membre doit avoir conscience que ces personnes ont généralement peu, voire pas de ressources propres et ne sont peut-être pas en mesure de verser une garantie pour partir volontairement. Actuellement, il est déjà possible d'opter pour un retour volontaire sans garantie.

En ce qui concerne les autres alternatives possibles, j'attends les données de l'évaluation de l'efficacité que l'OE recueillera sur la base des informations collectées auprès des autres États membres, avant de prendre une décision

DO 2017201820931

Question n° 1399 de madame la députée Barbara Pas du 06 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Tunisie. - Migration circulaire.

Il y a quelque temps, vous avez conclu avec la Tunisie un accord relatif à la "migration circulaire".

1. En quoi consiste cet accord et quelle en est la finalité?

2. Hoeveel personen betreft het en wat is het verblijfsstatuut van de betrokkenen in dit land?
3. Wie financiert dit en wat is de kostprijs ervan?
4. Hoe zit het in dit verband met gezinshereniging?

5. Zijn er nog andere dergelijke akkoorden omtrent circulaire migratie?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1399 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 februari 2018 (N.):

Ik heb geen akkoord met Tunesië afgesloten inzake circulaire migratie. Wel heb ik besloten om een pilootproject van 18 maanden te financieren van circulaire migratie tussen België en Tunesië.

1. De professionele inzetbaarheid van Tunesische jongeren in Tunesië versterken door het aanbieden van beroepsopleidingen of stages in Tunesië of België aan laaggeschoolden en hooggekwalificeerde Tunesische studenten die net zijn afgestudeerd van de school of universiteit.

2. Het gaat over 30 Tunesiërs: 20 die het *Vocational Education and Training system* volgen en tien die universitaire studies gevolgd hebben en werk zoeken.

3. Er is een budget van 350.000 euro voorzien. De middelen zijn ingeschreven op het 2017 budget van de dienst Vreemdelingenzaken.

4. De personen die in België een stage of een vorming zullen volgen, vallen onder het bestaande wettelijk systeem.

5. Nee, er zijn bij mijn weten geen dergelijke projecten lopende. Een project gefinancierd door Ontwikkelingssamenwerking inzake circulaire migratie met Senegal, is afgelopen.

2. Combien de personnes sont-elles concernées par cet accord et quel est leur statut de séjour dans ce pays?

3. Qui finance ce programme et quel en est le coût?

4. Quelles sont, en l'espèce, les règles en matière de regroupement familial?

5. D'autres accords analogues ont-ils été conclus en matière de migration circulaire?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1399 de madame la députée Barbara Pas du 06 février 2018 (N.):

Je n'ai pas conclu d'accord avec la Tunisie en matière de migration circulaire. Toutefois, j'ai décidé de financer un projet pilote de migration circulaire qui sera mené pendant 18 mois entre la Belgique et la Tunisie.

1. L'objectif est de renforcer la capacité d'insertion professionnelle de jeunes Tunisiens en Tunisie en proposant une formation professionnelle ou des stages en Tunisie ou en Belgique à des étudiants tunisiens peu qualifiés et hautement qualifiés qui viennent d'obtenir leur diplôme scolaire ou universitaire.

2. 30 Tunisiens sont concernés: 20 suivent le *Vocational Education and Training system* (système d'enseignement et de formation professionnels) et dix ont effectué des études universitaires et sont à la recherche d'un emploi.

3. Un budget de 350.000 euros est prévu. Ce montant est inscrit au budget 2017 de l'Office des étrangers.

4. Les personnes qui suivront un stage ou une formation en Belgique sont soumises au système légal en vigueur.

5. À ma connaissance, il n'y a pas d'autre projet semblable en cours. Un projet de migration circulaire avec le Sénégal, financé par la Coopération au Développement, est à présent terminé.

DO 2017201821103

Vraag nr. 1409 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gesloten centra. - Uitgeprocedeerde asielzoekers. - Vrijlating.

In het verleden gebeurde het reeds dat uit de gesloten centra een aantal illegale en uitgeprocedeerde vreemdelingen gewoon in vrijheid werden gesteld. Meestal om plaats te maken voor nieuwe bewoners en omdat de kans op repatriëring te klein was.

1. Hoeveel personen werden in 2017 in gesloten centra opgesloten (per centrum en in totaal)?

2. Voor het geheel: welke nationaliteiten betrof het?

3. Hoeveel daarvan werden effectief gerepatrieerd?

4. Hoeveel werden er uiteindelijk vrijgelaten, graag per motief (erkenning, rechterlijke beslissing, ontbreken van reisdocumenten, medische reden, enz.)?

5. Hoe lang bedraagt de gemiddelde verblijfsduur in een gesloten centrum?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1409 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201821103

Question n° 1409 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Centres fermés. - Demandeurs d'asile déboutés. - Libération.

Par le passé, il est déjà arrivé que des étrangers en séjour illégal ou ayant été déboutés, et qui séjournaient dans des centres fermés, soient simplement remis en liberté, le plus souvent afin de faire de la place à de nouveaux venus, la possibilité d'un rapatriement étant trop faible.

1. Combien de personnes ont-elles été détenues dans des centres fermés en 2017 (par centre et au total)?

2. Quelles étaient les nationalités de ces personnes?

3. Parmi celles-ci, combien ont-elles effectivement été rapatriées?

4. Combien de personnes ont-elles été mises en liberté? Je souhaiterais une répartition selon le motif de leur mise en liberté (reconnaissance comme demandeur d'asile, décision judiciaire, absence de documents de voyage, raison médicale, etc.)?

5. Quelle est la durée de séjour moyenne en centre fermé?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1409 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821114

Vraag nr. 1413 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verblijfsvergunningen. - Retributies.

Bij koninklijk besluit van 16 februari 2015 werden, in uitvoering van de wet van 15 december 1980, retributies ingevoerd voor verschillende categorieën vreemdelingen die een verblijfsvergunning wensen te verkrijgen op ons grondgebied.

1. Kan u per onderscheiden categorie voor het jaar 2017 meedelen:

a) hoeveel personen onderworpen waren aan deze retributie;

b) hoeveel dit heeft opgebracht?

2. Kan u eveneens voor de verschillende groepen waarvoor een nultarief werd ingevoerd meedelen hoeveel personen een aanvraag tot verblijfsvergunning indienden?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 19 juni 2018, op de vraag nr. 1413 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2018 (N.):

1. In 2017 bedroegen de ontvangsten 9.892.212,79 euro. Deze kunnen niet opgesplitst worden per categorie.

2. Om technische redenen is het niet mogelijk om de gevraagde cijfers te berekenen.

DO 2017201821114

Question n° 1413 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Titres de séjour. - Redevances.

L'arrêté royal du 16 février 2015 pris en exécution de la loi du 15 décembre 1980 a instauré le paiement d'une redevance pour différentes catégories d'étrangers qui souhaitent obtenir un titre de séjour sur notre territoire.

1. Pour l'année 2017, pourriez-vous préciser par catégorie:

a) le nombre de personnes à qui cette redevance a été réclamée;

b) les recettes générées par ladite redevance?

2. Pourriez-vous également indiquer, pour les différentes catégories exonérées de la redevance, le nombre de personnes ayant introduit une demande de titre de séjour?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 19 juin 2018, à la question n° 1413 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2018 (N.):

1. En 2017, les recettes s'élevaient à 9.892.212,79 euros. Il n'est pas possible de les subdiviser par catégorie.

2. Pour des raisons techniques, il n'est pas possible de calculer les chiffres demandés.

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2017201823062

Vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Slimme voorwerpen. - Bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

De organisatie Test-Aankoop heeft de resultaten bekendgemaakt van een onderzoek naar de veiligheid van 19 slimme voorwerpen die in de handel verkrijgbaar zijn (camera, luidspreker, printer enz.). Deze voorwerpen blijken gemakkelijk te kunnen worden gehackt, wat de bescherming van de persoonlijke levenssfeer in het gedrang brengt.

1. Hebt u kennis kunnen nemen van dat onderzoek? Wat is uw mening over de conclusies van dat onderzoek?

2. Denken uw diensten na over maatregelen om dit probleem aan te pakken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 19 juni 2018, op de vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.):

Ik heb kennis genomen van het onderzoek van Test-Aankoop zodra het online werd geplaatst op de website. Ik heb het aandachtig en met veel belangstelling gelezen en neem de gelegenheid te baat om deze organisatie te bedanken voor het kwaliteitsvolle werk dat zij levert op het stuk van de onderwerpen die verband houden met de bescherming van de persoonlijke levenssfeer van onze burgers.

Het probleem van de met het internet verbonden gebruiksvoorwerpen is echter niet nieuw. De Europese Unie en haar lidstaten hebben reeds een eerste antwoord geboden aan de hand van de AVG, die - zoals u ongetwijfeld weet - sinds 25 mei laatstleden van toepassing is.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2017201823062

Question n° 497 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Objets connectés. - Protection de la vie privée.

L'association Test-Achats a publié les résultats d'une enquête portant sur 19 objets connectés vendus dans le commerce (caméras, enceintes audio, imprimantes, etc.), lesquels pourraient poser des risques pour le respect de la vie privée. En effet, ces équipements peuvent être détournés facilement par des pirates informatiques.

1. Avez-vous eu l'occasion de parcourir l'étude précitée? Quel regard portez-vous sur ses conclusions?

2. Une réflexion est-elle ouverte auprès de vos services pour traiter la problématique exposée?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 19 juin 2018, à la question n° 497 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.):

J'ai pris connaissance de l'enquête de Test-Achats dès qu'elle a été mise en ligne sur son site Internet. Je l'ai lue attentivement, avec grand intérêt et je profite d'ailleurs de l'occasion pour remercier cette organisation pour le travail de qualité qu'elle fournit sur les sujets relatifs à la protection de la vie privée de nos citoyens.

Ceci dit, la problématique des objets connectés n'est pas neuve et une première réponse y a déjà été apportée par l'Union européenne et ses États membres à travers le RGPD qui, comme vous le savez sans doute, est applicable depuis le 25 mai dernier.

Het *privacy by design*-concept (dat ook wordt aangehaald in het onderzoek van Test-Aankoop) is immers een van de sleutelbegrippen van de verordening en verplicht de fabrikanten van met het internet verboden gebruiksvorwerpen om reeds van bij het ontwerp van dergelijke voorwerpen rekening te houden met de persoonlijke levenssfeer van de toekomstige gebruikers opdat zij maximaal zou worden gerespecteerd.

Artikel 25 van de AVG, om een concreet voorbeeld te noemen, voorziet in de *privacy by default*-regel. Die regel verplicht de fabrikant om de gepaste technische en organisatorische maatregelen te treffen om ervoor te zorgen dat de bescherming van de gegevens van elke gebruiker van het met het internet verbonden gebruiksvorwerp standaard wordt gewaarborgd. Er bestaat dus wel degelijk een reglementair kader.

Het tweede antwoord op dit probleem bestaat in de bewustmaking van de burgers, en van de jongsten in het bijzonder, van het belang van de bescherming van hun persoonlijke levenssfeer en van de risico's bij het gebruik van een met het internet verbonden gebruiksvorwerp. Wij kunnen dit niet genoeg benadrukken. Wie zijn persoonlijke levenssfeer en persoonsgegevens wil beschermen, moet inzonderheid bewust, voorzichtig en passend omspringen met gebruiksvorwerpen die met het internet verbonden zijn.

DO 2017201823426

Vraag nr. 505 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Controleactie met betrekking tot in België gedetacheerde werknemers (MV 25414).

Er zijn steeds meer gedetacheerde werknemers in ons land. In 2013 waren er meer dan 188.000, in 2017 meer dan 244.000. Na de laatste begrotingscontrole gaf u aan dat er een grootschalige belastingcontrole zou worden uitgevoerd bij gedetacheerde werknemers in België. De controles zouden betrekking hebben op verlengingen van detacheringen en op de 183 dagenregel.

1. Heeft de belastingdienst de personele en technische middelen om bijna 250.000 dossiers te controleren? Wat werd er ondernomen om een controleactie van die omvang te kunnen uitvoeren?

En effet le concept de *privacy by design* (évoqué d'ailleurs dans l'enquête de Test-Achats) est l'une des notions-clé du Règlement et impose aux fabricants d'objets connectés de prendre en compte, dès la conception desdits objets, la vie privée de ses futurs utilisateurs dans le but d'en garantir le plus haut respect.

L'article 25 du RGPD, pour prendre un exemple concret, instaure la règle de *privacy by default*. Cette règle impose au fabricant de mettre en oeuvre les mesures techniques et organisationnelles appropriées pour garantir, par défaut, la protection des données de tout utilisateur de l'objet connecté. Un cadre réglementaire existe donc bel et bien.

La seconde réponse à apporter à cette problématique consiste à conscientiser les citoyens, en particulier les plus jeunes, à l'importance de la protection de leur vie privée ainsi qu'aux risques encourus lors de l'utilisation d'un objet connecté. Nous n'insisterons jamais assez là-dessus. Protéger sa vie privée, ses données personnelles passe, notamment, par une utilisation consciente, prudente et adéquate des objets connectés.

DO 2017201823426

Question n° 505 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'opération de contrôle des travailleurs détachés en Belgique (QO 25414).

Les travailleurs détachés sont de plus en plus nombreux dans notre pays. En 2013 on en dénombrait plus de 188.000. En 2017, ils sont plus de 244.000. À la suite du dernier contrôle budgétaire, vous avez indiqué qu'une opération de contrôle d'envergure serait menée sur le plan fiscal pour les travailleurs détachés en Belgique. Vous précisez que les contrôles porteront sur le prolongement des détachements et sur la règle des 183 jours.

1. L'administration fiscale dispose-t-elle des moyens humains et techniques suffisants pour contrôler près de 250.000 dossiers? Qu'est ce qui a été mis en oeuvre pour permettre une telle opération d'envergure?

2. Is de controleactie al gestart of is ze aan de gang? Wat zijn de eerste resultaten ervan? Wat zijn de meest voorkomende vormen van fraude? Wat is de ordegraote van de bedrijven waar het vaakst fraude voorkomt, en in welke sectoren wordt er het meest gefraudeerd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 21 juni 2018, op de vraag nr. 505 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.):

Tijdens de begrotingscontrole 2018 van maart 2018 werden bijkomende acties beslist in de strijd tegen de sociale fraude en tegen de fiscale fraude.

De controle van de 183-dagenregel (vanaf zes maanden per jaar effectief verblijf in België wordt iemand onderworpen aan de Belgische personenbelasting) is een bevoegdheid van collega Van Overtveldt. Sinds eind vorig jaar heeft de FOD Financiën bijkomende toegangen gekregen tot het Dolsis-netwerk, zodat zij rechtstreeks uit de databanken Limosa, Dimona, enz. tewerkstellingsgegevens kunnen raadplegen. Tijdens de begrotingscontrole werd beslist om dit pilootproject verder uit te breiden en te systematiseren. Voor de eerste resultaten verwijs ik u naar collega Van Overtveldt.

Op sociaal vlak is beslist om de verlenging van detacheringen na twee jaar nauwgezet door de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) te laten evalueren en uitvoeren. Dit was reeds bepaald in het PEC Bouw van 2015 en sindsdien ziet de RSZ daar nauwgezet op toe. Het resultaat is frappant. Op een 200.000 inkomende detacheringen per jaar, zijn er slechts 1.600 verlengingen (na twee jaar) en dit betreft voornamelijk hooggeschoolde profielen in andere sectoren dan de bouw.

De inperking van de detachingsduur op Europees vlak van 24 naar 12 maanden (met zes maanden verlengbaar) blijft evenwel belangrijk omdat dit quasi alle detacheringen betreft en dus een impact zal hebben op het terrein en meer controlemogelijkheden zal bieden om sneller in te grijpen in geval van misbruiken. Zoals u weet was de inperking van de duur een belangrijke vraag van Frankrijk, daarin gesteund door de West-Europese landen. Voor mij is het vooral belangrijk dat de controles beter kunnen verlopen, bijvoorbeeld met de operationalisering van de EESSI-databank op sociale zekerheidsvlak, alsook de striktere termijn van 20 dagen in fase 1 van de Europese bemiddelingsprocedure, om op vragen van andere lidstaten te antwoorden.

2. Cette opération a-t-elle déjà débuté ou est-elle toujours en cours? Quels sont les premiers résultats de celle-ci? Quelles sont les fraudes les plus constatées? Quelles sont les tailles d'entreprises et les secteurs les plus concernés?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 21 juin 2018, à la question n° 505 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.):

Lors du contrôle budgétaire 2018 de mars 2018, des actions supplémentaires ont été décidées dans la lutte contre la fraude sociale et contre la fraude fiscale.

Le contrôle de la règle des 183 jours (à partir de six mois par an de séjour effectif en Belgique, une personne est soumise aux impôts belges des personnes physiques) est une compétence de mon collègue Van Overtveldt. Depuis la fin de l'année passée, le SPF Finances dispose d'un accès supplémentaire au réseau Dolsis, pour qu'il puisse consulter directement les données relatives à l'emploi via les banques de données Limosa, Dimona, etc. Lors du contrôle budgétaire il a été décidé de développer ce projet pilote et de le systématiser. Pour les premiers résultats, je vous renvoie vers mon collègue Van Overtveldt.

Sur le plan social, il a été décidé de faire évaluer en détail et de faire exécuter par l'Office national de sécurité sociale (ONSS) la prolongation des détachements après deux ans. Cela a déjà été déterminé dans le PCL construction de 2015 et depuis l'ONSS surveille cela plus en profondeur. Le résultat est frappant. Sur 200.000 détachements entrants par an, il n'y a que 1.600 prolongations (après deux ans) et cela concerne principalement des profils hautement qualifiés dans d'autres secteurs que la construction.

La limitation de la durée de détachement sur le plan européen de 24 à 12 mois (avec une éventuelle prolongation de six mois) reste toutefois importante, parce que cela concerne quasi tous les détachements et aura donc un impact sur le terrain et offrira plus de possibilités de contrôle pour agir plus rapidement en cas d'abus. Comme vous le savez, la limitation de la durée était une demande importante venant de la France, et soutenue par les pays d'Europe occidentale. Il me semble surtout important que les contrôles se passent mieux, par exemple avec l'opérationnalisation des banques de données EESSI sur le plan de la sécurité sociale, ainsi que le délai plus stricte de 20 jours dans la phase 1 de la procédure européenne de médiation, pour répondre aux questions des autres États membres.

DO 2017201823428

Vraag nr. 507 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Strijd tegen sociale dumping. - Gebruik van big data (MV 25413).

Begin april 2018 liet u weten dat u big data wilde inzetten in de strijd tegen sociale dumping in de transportsector. Uw voorstel was om de gegevens te gebruiken van de kilometerheffing voor vrachtwagens en van de camera's die de afgelegde afstanden en nummerplaten van vrachtwagens registreren. Volgens u kunnen de sociale inspectiediensten aan de hand daarvan controleren of de regels met betrekking tot de tachograaf, cabotage en de rij- en rusttijden worden gerespecteerd. Er zou een wetsontwerp in de maak zijn.

1. Hoe zullen de inspectiediensten de enorme hoeveelheid verzamelde gegevens kunnen controleren? Zal dit via een computerprogramma gebeuren dat de gegevens centraliseert en automatisch vergelijkt?

2. Zult u meer personele middelen inzetten? Kunt u al meer details geven?

3. Hebt u de instellingen geraadpleegd die gespecialiseerd zijn in de bescherming van de privacy en van privégegevens? Hoe zult u mogelijk misbruik van deze gegevens voorkomen?

4. Is het wetsontwerp al klaar? Wanneer zal het voorgelegd worden aan het Parlement?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 21 juni 2018, op de vraag nr. 507 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.):

Het initiatief waar u naar verwijst, namelijk het aanwenden van gegevens van Viapass (kilometerheffing) en het ANPR-cameranetwerk in ons land in de strijd tegen sociale fraude en sociale dumping in de transportsector, werd besproken en beslist tijdens de begrotingscontrole 2018 van maart 2018.

DO 2017201823428

Question n° 507 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Lutte contre le dumping social. - Big Data (QO 25413).

Début avril 2018, vous indiquiez votre volonté d'utiliser le *Big Data* dans la lutte contre le dumping social dans le secteur du transport. Vous proposez d'utiliser les données des prélèvements kilométriques et des caméras qui relèvent les distances parcourues et les plaques d'immatriculation des camions. Selon vous, ces données permettraient aux services d'inspection sociale de contrôler le respect des règles sur le tachygraphe, le cabotage et les périodes de conduite et de repos. Un projet de loi serait en cours de préparation.

1. Au vu du volume de données qui seront récoltées, pouvez-vous indiquer de quelle manière les services pourront les contrôler? Le contrôle se fera-t-il via un programme informatique qui centralise et compare automatiquement les données?

2. Allez-vous prévoir un renforcement des moyens humains? Pouvez-vous déjà donner des indications plus précises?

3. Avez-vous consulté les instances spécialisées dans le respect de la vie privée et des données privées? Comment allez-vous vous prémunir contre toute utilisation frauduleuse de ces données?

4. Où en est la rédaction du projet de loi? Quand sera-t-il déposé au Parlement?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 21 juin 2018, à la question n° 507 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.):

L'initiative à laquelle vous faites référence, c'est-à-dire l'utilisation des données de Viapass (la taxe kilométrique) et le réseau des caméras ANPR dans notre pays dans la lutte contre la fraude sociale et le dumping social dans le secteur des transports, a été discutée et décidée lors du contrôle budgétaire 2018 en mars 2018.

In uitvoering van het PEC transport zal nagegaan worden welke gegevens hoe ingezet kunnen worden voor doeleinden van fraudebestrijding op sociaal en fiscaal vlak en op het vlak van mobiliteit. Dit zal in overleg gebeuren met collega's Bellot en Van Overtveldt.

Fenomenen zoals tachograaffraude, illegale cabotage, inbreuken op de rij- en rusttijden, enz. zouden beter aangepakt moeten kunnen worden door gebruik te maken van deze gegevens. Op basis van geanonimiseerde gegevens zou nagegaan kunnen worden hoeveel kilometer een vrachtwagen per dag en per week in ons land aflegt, wanneer de grenzen met de buurlanden worden overgeschreven, hoe de wekelijkse lange rust wordt toegepast, enz.

Het overleg met de collega's is intussen opgestart en wij zullen ook de sociale partners van de sector hierover consulteren. De bedoeling is om een wettelijke basis op te stellen die het aanwenden van deze gegevens voor doeleinden van fraudebestrijding toelaat en die de nodige privacy-waarborgen inbouwt op het vlak van legaliteit, finaliteit en proportionaliteit.

Ik heb de bedoeling in de komende maanden met een wetsontwerp naar de Ministerraad te gaan, dat uiterlijk eind dit jaar in werking kan treden. Tegelijk zitten we samen met Viapass, de inspectiediensten, enz. om dit ook operationeel mogelijk te maken.

Tijdens de begrotingscontrole werd ook beslist om de gemeenschappelijke controles tussen de Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst, FOD Financiën en FOD Mobiliteit verder te intensifiëren, alsook de gemeenschappelijke controles met de buurlanden.

En exécution du PCL transport, il sera vérifié quelles données sont utilisées de quelle manière à des fins dans la lutte contre la fraude sociale et fiscale et aussi sur le plan de la mobilité. Cela se fera en concertation avec mes collègues Bellot et Van Overtveldt.

Des phénomènes comme la fraude au tachygraphe, le cabotage illégal, les infractions sur les temps de conduite et de repos, *etc.* devraient pouvoir être abordés plus efficacement en utilisant ces données. Sur base des données anonymisées, on pourra vérifier combien de kilomètres un camion parcourt par jour et par semaine, lorsque les frontières avec les pays voisins sont franchies, comment le long repos hebdomadaire est appliqué, *etc.*

Entretemps, la concertation avec les collègues a été lancée et nous consulterons également les partenaires sociaux du secteur sur ce sujet. L'objectif est d'établir une base légale qui permet l'utilisation de ces données à des fins dans la lutte contre la fraude et qui incorpore les garanties nécessaires à la protection de la vie privée sur le plan de la légalité, la finalité et la proportionnalité.

Mon objectif est d'aller au Conseil des ministres avec un projet de loi dans les mois à venir, qui entrera en vigueur au plus tard à la fin de l'année. En parallèle, nous nous concertons avec Viapass, les services d'inspection, *etc.* pour opérationnaliser ce projet.

Lors du contrôle budgétaire, il a également été décidé d'intensifier les contrôles communs entre le Service d'information et de recherche sociale, le SPF Finances et le SPF Mobilité, ainsi que les contrôles communs avec les pays voisins.

DO 2017201823431

Vraag nr. 508 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Detachering van werknemers in België. - Rol van schermvennootschappen. (MV 25415)

In de pers is er onlangs een commentaar gepubliceerd van advocaat Carl Vander Espt, die gespecialiseerd is in kwesties van sociale fraude. Hij wees op de problemen van buitenlandse, met name Angelsaksische, schermvennootschappen, die de administratie van gedetacheerde werknemers beheren en in het kader van overheidscontrole zeer moeilijk kunnen worden opgespoord. Volgens de deskundige duiken er steeds meer van die bedrijven op, die gebruikmaken van de achterpoorten van het systeem.

1. Kan u in detail beschrijven hoe die vennootschappen te werk gaan?

2. Van hoeveel gedetacheerde werknemers in België wordt bij benadering de administratie door dergelijke vennootschappen beheerd?

3. Welke maatregelen neemt u om ze te trachten op te sporen en te bestraffen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 21 juni 2018, op de vraag nr. 508 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.):

De problematiek van misbruiken met vennootschappen die personeel ter beschikking stellen is onze sociale inspectiediensten gekend. Er is de zogenaamde Nederlandroute, waarbij Nederlandse detachingsbureaus personeel uit Oost-Europa ter beschikking stellen aan Belgische ondernemingen. Daartegen treden we, in geval van illegale praktijken, op door uitgebreide gegevensuitwisseling en samenwerking met de Nederlandse autoriteiten. Zie mijn akkoord hierover met staatssecretaris van Ark van vorige maand.

Ook de carrousels met fictieve vennootschappen waarbij dezelfde vennoten of familieleden en dergelijke vaak terugkomen is gekend en wordt aangepakt via de datamining van de Rijksdienst voor sociale zekerheid, via de strijd tegen fictieve zelfstandigen door het Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen, enz.

DO 2017201823431

Question n° 508 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Détachement des travailleurs en Belgique. - Rôle des sociétés-écrans (QO 25415).

La presse a récemment fait écho de l'avis d'un avocat, Carl Vander Espt, spécialisé dans les problématiques de fraude sociale. Il met en lumière la problématique des sociétés-écrans étrangères, notamment anglo-saxonnes, qui gèrent l'administration des travailleurs détachés et vers lesquelles il est très difficile de remonter dans le cadre d'un contrôle étatique. Selon l'expert, ces sociétés qui exploitent les failles du système, sont de plus en plus nombreuses.

1. Pouvez-vous expliquer en détail la manière d'opérer de ces sociétés?

2. Pouvez-vous estimer le nombre de travailleurs détachés présents en Belgique dont l'administration est gérée par ce type de sociétés?

3. Que mettez-vous en oeuvre pour tenter de remonter vers elles et les sanctionner?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 21 juin 2018, à la question n° 508 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.):

La problématique des abus avec des sociétés qui mettent du personnel à disposition dans nos services d'inspection sociale est bien connue. Il y a la *Nederlandroute*, où les bureaux de détachement des Pays-Bas mettent à disposition du personnel de l'Europe orientale aux entreprises belges. Dans le cas de pratiques illégales, nous agissons par une un échange étendu de données et une coopération avec les autorités des Pays-Bas. Voir mon accord là-dessus avec la secrétaire d'État van Ark du mois précédent.

Aussi les carrousels avec des sociétés fictives où les mêmes associés ou membres de la famille reviennent souvent, sont un phénomène bien connu et on agit contre cela via la *datamining* par l'Office National de l'Emploi, via la lutte contre les faux indépendants par l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants, etc.

De specifieke verwijzing naar Anglosaksische schermvennootschappen lijkt mij een nieuw fenomeen dat nader onderzoek van de sociale inspectiediensten vereist. Binnen het platform *Undeclared work* op Europees vlak zullen onze Belgische vertegenwoordigers terzake verdere informatie opvragen bij de Engelse collega's, om dit fenomeen beter in kaart te brengen en te bestrijden.

Op fiscaal vlak is er nieuwe wetgeving over het *Ultimate Beneficial Owner* (UBO)-register, dat ook meer zicht zal geven op de structuren achter bepaalde malafide vennootschappen.

DO 2017201823441

Vraag nr. 510 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Strijd tegen sociale fraude. - Gebruik van ANPR-camera's (MV 25227).

Begin april 2018 kondigde u aan dat u de strijd tegen sociale dumping wilt opvoeren door gegevens die de ANPR-camera's langs onze snelwegen verzamelen te gebruiken en uit te wisselen.

"Zo kunnen de sociale inspectiediensten sneller en efficiënter controleren of de regels rond tachograaf, cabotage en rij- en rusttijden gerespecteerd worden," zei u in de pers. Er zou een wetsontwerp in de maak zijn.

1. Kunt u uw voornemen om die gegevensuitwisseling op te zetten nader toelichten?

2. Zult u daarvoor samenwerken met minister Bellot?

3. Vult dit plan de leemte op in de door mevrouw Thyssen aangekondigde hervorming van de detachingsrichtlijn, die niet van toepassing is op de transportsector?

4. Wat is de termijn voor de implementatie van dit voorontwerp van wet?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 21 juni 2018, op de vraag nr. 510 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 05 juni 2018 (Fr.):

La référence spécifique aux sociétés écran anglo-saxonnes me semble un nouveau phénomène qui mérite une enquête approfondie des services d'inspection sociale. Au sein de la plateforme *Undeclared work* sur le plan européen, nos représentants belges en la matière demanderont plus d'informations auprès des collègues anglais, afin de mieux comprendre et lutter contre le phénomène.

Sur le plan fiscal, il existe une nouvelle législation sur le registre *Ultimate Beneficial Owner* (UBO), qui donnera aussi une meilleure vue sur les structures derrière certaines sociétés malhonnêtes.

DO 2017201823441

Question n° 510 de madame la députée Stéphanie Thoron du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Lutte contre la fraude sociale. - Utilisation des caméras ANPR (QO 25227).

Début avril 2018 vous avez fait part de votre intention d'intensifier les efforts en matière de lutte contre le dumping social via l'utilisation et l'échange de données enregistrées par les caméras ANPR le long de nos autoroutes.

Selon vos propos recueillis par la presse: "cela permet aux services d'inspection sociale de contrôler plus rapidement et plus efficacement si les règles sur le tachygraphe, le cabotage, et les périodes de conduite et de repos sont respectées". Un projet de loi à ce sujet serait en préparation.

1. Serait-il possible d'avoir plus d'informations quant à votre volonté de mettre en place cet échange de données?

2. Le travail sera-t-il mené en collaboration avec le ministre Bellot?

3. Le projet vient-il combler le vide laissé par la réforme de la directive détachement annoncée par madame Thyssen et où le secteur du transport n'est pas concerné?

4. Quel est le délai pour l'implémentation de cet avant-projet de loi?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 21 juin 2018, à la question n° 510 de madame la députée Stéphanie Thoron du 05 juin 2018 (Fr.):

Het initiatief waar u naar verwijst, namelijk het aanwenden van gegevens van Viapass (kilometerheffing) en het ANPR-cameranetwerk in ons land in de strijd tegen sociale fraude en sociale dumping in de transportsector, werd besproken en beslist tijdens de begrotingscontrole 2018 van maart 2018.

In uitvoering van het PEC transport zal nagegaan worden welke gegevens hoe ingezet kunnen worden voor doeleinden van fraudebestrijding op sociaal en fiscaal vlak en op het vlak van mobiliteit. Dit zal in overleg gebeuren met collega's Bellot en Van Overtveldt.

Fenomenen zoals tachograaffraude, illegale cabotage, inbreuken op de rij- en rusttijden, enz. zouden beter aangepakt moeten kunnen worden door gebruik te maken van deze gegevens. Op basis van geanonimiseerde gegevens zou nagegaan kunnen worden hoeveel kilometer een vrachtwagen per dag en per week in ons land aflegt, wanneer de grenzen met de buurlanden worden overgeschreven, hoe de wekelijkse lange rust wordt toegepast, enz.

Het overleg met de collega's is intussen opgestart en wij zullen ook de sociale partners van de sector hierover consulteren. De bedoeling is om een wettelijke basis op te stellen die het aanwenden van deze gegevens voor doeleinden van fraudebestrijding toelaat en die de nodige privacy-waarborgen inbouwt op het vlak van legaliteit, finaliteit en proportionaliteit.

Ik heb de bedoeling in de komende maanden met een wetsontwerp naar de Ministerraad te gaan, dat uiterlijk eind dit jaar in werking kan treden. Tegelijk zitten we samen met Viapass, de inspectiediensten, enz. om dit ook operationeel mogelijk te maken.

Tijdens de begrotingscontrole werd ook beslist om de gemeenschappelijke controles tussen de Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst, FOD Financiën en FOD Mobiliteit verder te intensifiëren, alsook de gemeenschappelijke controles met de buurlanden.

L'initiative à laquelle vous faites référence, c'est-à-dire l'utilisation des données de Viapass (la taxe kilométrique) et le réseau des caméras ANPR dans notre pays dans la lutte contre la fraude sociale et le dumping social dans le secteur des transports, a été discutée et décidée lors du contrôle budgétaire 2018 en mars 2018.

En exécution du PCL transport, il sera vérifié quelles données sont utilisées de quelle manière à des fins dans la lutte contre la fraude sociale et fiscale et aussi sur le plan de la mobilité. Cela se fera en concertation avec mes collègues Bellot et Van Overtveldt.

Des phénomènes comme la fraude au tachygraphe, le cabotage illégal, les infractions sur les temps de conduite et de repos, *etc.* devraient pouvoir être abordés plus efficacement en utilisant ces données. Sur base des données anonymisées, on pourra vérifier combien de kilomètres un camion parcourt par jour et par semaine, lorsque les frontières avec les pays voisins sont franchies, comment le long repos hebdomadaire est appliqué, *etc.*

Entretemps, la concertation avec les collègues a été lancée et nous consulterons également les partenaires sociaux du secteur sur ce sujet. L'objectif est d'établir une base légale qui permet l'utilisation de ces données à des fins dans la lutte contre la fraude et qui incorpore les garanties nécessaires à la protection de la vie privée sur le plan de la légalité, la finalité et la proportionnalité.

Mon objectif est d'aller au Conseil des ministres avec un projet de loi dans les mois à venir, qui entrera en vigueur au plus tard à la fin de l'année. En parallèle, nous nous concertons avec Viapass, les services d'inspection, *etc.* pour opérationnaliser ce projet.

Lors du contrôle budgétaire, il a également été décidé d'intensifier les contrôles communs entre le Service d'information et de recherche sociale, le SPF Finances et le SPF Mobilité, ainsi que les contrôles communs avec les pays voisins.

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2017201823281

Vraag nr. 756 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 28 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Ontslagbescherming voor werknemers die voor MBV kiezen.

Er komt heel wat bij medisch begeleide voortplanting (MBV) kijken. Het is een zwaar en veeleisend proces, dat uiteraard ook tijd vergt. Weinig werkgevers brengen hier voldoende begrip voor op, en soms worden werknemers zonder scrupules bij het begin van de behandeling aan de deur gezet.

1. Bent u op de hoogte van de discriminatie waarmee vrouwen die voor MBV kiezen vandaag nog geconfronteerd worden? Werden er om die reden al klachten ingediend?

2. Beschermst onze wetgeving deze vrouwen voldoende?

3. Overweegt u in dat kader nieuwe initiatieven?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 22 juni 2018, op de vraag nr. 756 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 28 mei 2018 (Fr.):

1. Elk jaar ontvangt het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen enkele meldingen over werknemers die ontslagen werden naar aanleiding van hun medisch begeleide voortplantingsprocedure (MBV) en in het bijzonder in-vitrofertilisatie (ivf).

Ik heb weet van een zaak uit 2017 waarin het Instituut een vrouw steunde die was ontslagen wegens haar afwezigheden die verband hielden met haar ivf-behandelingen.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2017201823281

Question n° 756 de madame la députée Fabienne Winckel du 28 mai 2018 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La protection contre le licenciement des salariées engagées dans une PMA.

La procréation médicale assistée (PMA) n'est pas sans contrainte. C'est une démarche lourde et exigeante qui demande aussi évidemment du temps. Des contraintes qu'apprécient peu d'employeurs qui, parfois sans scrupules, n'hésitent pas à se séparer de leur employée dès le début de la démarche.

1. Avez-vous connaissance des discriminations dont font encore aujourd'hui l'objet les femmes engagées dans une PMA? Des plaintes ont-elles déjà été introduites pour ce motif?

2. Notre législation protège-t-elle suffisamment ces femmes?

3. Envisagez-vous de nouvelles initiatives dans ce cadre?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 22 juin 2018, à la question n° 756 de madame la députée Fabienne Winckel du 28 mai 2018 (Fr.):

1. Chaque année, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes reçoit plusieurs signalements concernant des travailleuses licenciées suite à leur démarche de procréation médicalement assistée (PMA) et en particulier de fécondation *in vitro* (FIV).

J'ai connaissance d'un dossier de 2017 dans lequel l'Institut a soutenu l'action d'une femme qui avait été licenciée en raison de ses absences liées à ses traitements FIV.

In dit dossier erkende de arbeidsrechtbank van Antwerpen in april 2017 dat discriminatie van een vrouw op grond van een vruchtbaarheidsbehandeling een discriminatie op grond van geslacht is, aangezien enkel vrouwen een vruchtbaarheidsbehandeling kunnen ondergaan en dus enkel zij er de mogelijke negatieve gevolgen van kunnen ondergaan in de context van de arbeidsverhoudingen.

2. De Belgische wetgeving beschermt werkneemsters die ivf-behandelingen ondergaan op twee manieren.

Op basis van het koninklijk besluit van 28 mei 2003 betreffende het gezondheidstoezicht op het werk kan iemand vanaf het begin van een behandeling een bescherming tegen mogelijke gezondheidsrisico's vragen.

Daarnaast is ook de wet van 10 mei 2007 van toepassing ter bestrijding van discriminatie tussen vrouwen en mannen. Het zijn alleen vrouwen die mama kunnen worden of ivf-behandelingen kunnen ondergaan wat mogelijkwerwijs kan leiden tot ongunstige behandeling of zelfs discriminatie.

3. In het eerste tussentijds evaluatierapport van de Evaluatiecommissie federale wetgeving ter bestrijding van discriminatie stelt de experts commissie dat zij wenst na te gaan om het kenmerk inzake behandelingen voor medisch begeleide voortplanting toe te voegen aan de lijst van beschermde kenmerken in de Genderwet. Hiervoor dient het eindverslag van de Evaluatiecommissie te worden afgewacht voor verder advies.

Overeenkomstig het koninklijk besluit van 18 november 2015 tot vaststelling van de samenstelling van de Commissie van experts, hun aanstelling en de vorm en concrete inhoud van het verslag dat voorgesteld moet worden tot uitvoering van artikel 52, § 3, van de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie, beschikt de commissie over een termijn van 5 jaar om haar verslag voor te leggen.

Het Instituut heeft in afwachting van ontwikkelingen reeds een informatiebrochure gepubliceerd voor werkneemsters die een ivf-behandeling ondergaan, om hen te informeren over hun rechten en plichten en over de beschermingsmaatregelen die op hen van toepassing zijn tijdens hun behandeling.

De publicatie *In-vitrofertilisatie en werk: alleen voor doorzetters? Hoe beschermt het recht je?* is gratis beschikbaar op de website van het Instituut.

Dans ce dossier, le tribunal du travail d'Anvers a reconnu en avril 2017 qu'une discrimination d'une femme en raison de traitement de fertilité revient à une discrimination fondée sur le sexe puisque seules les femmes sont sujettes à un traitement de fertilité et donc à en subir les conséquences négatives éventuelles dans le cadre des relations de travail.

2. La législation belge protège de deux façons les travailleuses qui subissent des traitements FIV.

Sur base de l'arrêté royal du 28 mai 2003 relatif à la surveillance de la santé des travailleurs, une personne peut demander une protection contre d'éventuels risques pour la santé dès le début d'un traitement.

En outre, la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes est également d'application. Seules les femmes peuvent devenir mères ou subir un traitement FIV, ce qui peut potentiellement mener à un traitement défavorable ou même à de la discrimination.

3. Dans le premier rapport d'évaluation intermédiaire de la Commission d'évaluation de la législation fédérale relative à la lutte contre les discriminations, la commission d'experts déclare qu'elle souhaite envisager d'ajouter les traitements de procréation médicalement assistée à la liste des motifs protégés dans la Loi-Genre. Il faut attendre ici le rapport définitif de la Commission d'Évaluation.

Conformément à l'arrêté royal du 18 novembre 2015 fixant la composition de la Commission d'experts, leur désignation, et la forme et le contenu concret du rapport qui doit être présenté en exécution de l'article 52, § 3, de la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination, la Commission dispose d'un délai de cinq ans pour remettre son rapport.

En attendant de nouveaux développements, l'Institut a déjà publié une brochure d'informations à destination des travailleuses qui suivent un traitement FIV, afin de les informer sur leurs droits et devoirs et les mesures de protection qui les couvrent pendant leur traitement.

La publication *Fécondation in vitro et travail: un parcours de combattante. Quelle protection juridique?* est disponible gratuitement sur le site internet de l'Institut.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO	Datum	Vraag nr.	Auteur	Voorwerp	Blz.
DO	Date	Question n°	Auteur	Objet	Page

* Vraag zonder antwoord

* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel
Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

2017201822842	02-05-2018	2250	Barbara Pas	Benoemingen door de federale regering. Nominations par le gouvernement fédéral.	79
2017201823016	09-05-2018	2292	Gautier Calomne	Big Data. Le Big Data.	81
2017201823051	14-05-2018	2293	Benoît Friart	* Consumentenkredieten bij winkels. L'octroi de crédits à la consommation dans les magasins.	37
2017201823052	14-05-2018	2294	Benoît Friart	* Bestrijding van gemakkelijk krediet. La lutte contre le crédit facile.	38
2017201823063	14-05-2018	2295	Daniel Senesael	* Beschikbaar controlepersoneel voor de arbeidsinspectie en het toezicht op het welzijn op het werk. Effectifs de contrôles disponibles pour l'Inspection du tra- vail et du bien-être au travail.	39
2017201823068	14-05-2018	2296	Leen Dierick	* Veranderen van bank. Changer de banque.	40
2017201823082	15-05-2018	2297	Franky Demon	* Pakketreizen (MV 23633). Voyages à forfait. (QO 23633).	41
2017201821976	16-05-2018	2298	Gautier Calomne	* GTL-brandstof. Le carburant GTL.	42
2017201823117	16-05-2018	2299	Leen Dierick	* Consumentenakkoord energiesector. L'accord de protection des consommateurs dans le secteur de l'énergie.	42
2017201823196	23-05-2018	2307	Gautier Calomne	GTL-fuel. Le carburant GTL.	82
2017201823218	23-05-2018	2308	Caroline Cassart- Mailleux	Octrooicellen in 2017 Les cellules brevets en 2017.	83
2017201823355	01-06-2018	2323	Benoît Friart	Wettelijke garantie en commerciële of fabrieksgarantie (MV 25039). La garantie légale et la garantie du fabricant (QO 25039).	84

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2014201503412	04-06-2015	422	Barbara Pas	De nieuwe organieke tabel voor de federale gerechtelijke politie in Vlaams-Brabant. Le nouveau tableau organique de la police judiciaire fédé- rale dans le Brabant flamand.	86
2015201606483	09-12-2015	863	Daniel Senesael	Toename van homofoob geweld. Augmentation des violences homophobes.	88

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2015201607118	15-01-2016	971	Olivier Chastel	Illegalen in West-Vlaanderen. Les illégaux en Flandre occidentale.	92
2015201608957	25-04-2016	1218	Alain Top	Afwijkingen op de arbeids- en rusttijden in het raam van Operatie Medusa Grens (MV 10028). Les dérogations aux temps de travail et de repos dans le cadre de l'opération Medusa (QO10028).	93
2015201612071	28-09-2016	1678	Franky Demon	Noodopvangcentra. - Steun federale politie. L'aide fournie par la police fédérale aux centres d'accueil d'urgence.	97
2016201712641	24-10-2016	1749	Dirk Janssens	Waakzaamheidscel antisemitisme. La cellule de veille contre l'antisémitisme.	98
2016201716481	23-05-2017	2219	Benoît Friart	Personeelsbestand van de politie. Les effectifs de la police.	100
2016201717241	29-06-2017	2325	Barbara Pas	De elektronische processen-verbaal en de elektronische handtekening. Les procès-verbaux électroniques et la signature électronique.	104
2017201819508	14-11-2017	2720	Alain Top	Politiecorpsen van groot Brussel. Les corps de police du Grand Bruxelles.	107
2017201820362	10-01-2018	2843	Brecht Vermeulen	Woonstcontroles in 2017. Les contrôles de résidence en 2017.	109
2017201821091	14-02-2018	2963	Gautier Calomne	Minderjarigen in het bezit van drugs. Les mineurs détenteurs de produits stupéfiants.	113
2017201821314	22-02-2018	2987	Barbara Pas	Federale en lokale politie. - Evolutie. Police fédérale et locale. - Évolution.	115
2017201821593	07-03-2018	3022	Barbara Pas	Controleacties tegen illegalen. Actions de contrôle visant les illégaux.	118
2017201821747	13-03-2018	3035	Caroline Cassart-Mailleux	Federale overheidsdienst Binnenlandse Zaken.- Bedrijfs-wagens. Service Public Fédéral Intérieur. - Voitures de société.	121
2017201821876	16-03-2018	3047	Brecht Vermeulen	De Europese reddingskaart van de firma Euro-codicil. La carte d'urgence européenne de la société Euro-codicil.	122
2017201822060	23-03-2018	3096	Philippe Pivin	Intelligent policing. Intelligent policing.	124
2017201822064	23-03-2018	3100	Philippe Pivin	Kanaalplan. - Lokale politie. Plan canal. - Polices locales.	126
2017201822069	23-03-2018	3105	Philippe Pivin	Processen-verbaal wegens illegaal verblijf op het Belgische grondgebied. Procès-verbaux séjour illégal.	128
2017201822217	30-03-2018	3131	Koen Metsu	Wachttijd brandweervrijwilligers (MV 23909). Le temps de garde des pompiers volontaires (QO 23909).	130
2017201822224	30-03-2018	3134	Eric Thiébaut	Voorlichting van de bevolking over het nieuw nucleair noodplan. L'information de la population relative au nouveau plan d'urgence nucléaire.	131

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201822375	16-04-2018	3153	Gautier Calomne	Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - Aan de ambtenaren van de plaatselijke diensten toegekende taalpremies. Région bruxelloise. - Primes linguistiques octroyées aux agents des services locaux.	134
2017201822406	16-04-2018	3160	Brecht Vermeulen	De noodnummers 100, 101, 112, het extra nummer 1722 en de app 112 BE. Les numéros d'appel urgent 100, 101, 112, le numéro supplémentaire 1722 et l'appli 112 BE	135
2017201822499	18-04-2018	3172	Kristof Calvo	Verontreiniging van de Grote Netevallei met zware nucleïden (MV 23911). La pollution de la Vallée de la Grande Nèthe par les nucléides lourds (QO 23911) .	138
2017201822740	25-04-2018	3195	Gautier Calomne	Politiepaarden. Les chevaux de la police.	148
2017201822828	27-04-2018	3211	Françoise Schepmans	Gebruik van drones door de federale politie. Utilisation de drones par la police fédérale.	149
2017201822855	02-05-2018	3214	Barbara Pas	De vermelding van andere nationaliteiten in het Rijksregister. La mention d'autres nationalités au Registre national.	151
2017201823026	09-05-2018	3232	Gautier Calomne	Gebruik van biometrische toepassingen in de identiteitskaarten. L'usage de la biométrie dans les cartes d'identité.	152
2017201823043	14-05-2018	3233	Gautier Calomne	* Personeelssterkte van de Federal Computer Crime Unit. Le personnel affecté à la Computer Crime Unit.	43
2017201823045	14-05-2018	3234	Gautier Calomne	* Opleidingen van de politieagenten. Les formations des agents de la police.	44
2017201823046	14-05-2018	3235	Gautier Calomne	* Problematiek van de voertuigen zonder keuringsbewijs. La problématique des véhicules sans certificat du contrôle technique.	44
2017201823074	14-05-2018	3236	Olivier Chastel	* Aanhouding van transmigranten die illegaal in het land verblijven. Arrestation de migrants en séjour illégal.	45
2017201823079	15-05-2018	3237	Karolien Grosemans	* Provincie Limburg. - ANPR-camera's. Province de Limbourg. - Caméras ANPR.	45
2017201823081	15-05-2018	3238	Nele Lijnen	* Niet respecteren van de omgangsregels met kinderen na een scheiding. Non-respect des règles de conduite à l'égard des enfants après un divorce.	46
2017201823085	15-05-2018	3239	Gautier Calomne	* Problematiek van de voertuigen zonder verzekeringsbewijs. La problématique des véhicules sans certificat d'assurance.	47
2017201823101	16-05-2018	3240	Stefaan Van Hecke	* Daling aantal vaststellingen in internationale treinen. Chute du nombre de constats dans les trains internationaux.	47
2017201823111	16-05-2018	3241	Caroline Cassart-Mailleux	* Gsm'en achter het stuur. L'utilisation du GSM au volant.	48

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201823200	23-05-2018	3251	Brecht Vermeulen	Ambtshalve schrappingen uit het Rijksregister en vreemdelingenregister. Radiations d'office du Registre national et du registre des étrangers.	153
2017201823205	23-05-2018	3252	Gautier Calomne	Registratie van EU-onderdanen op de kiezerslijst. L'inscription comme électeur des ressortissants issus de pays de l'Union européenne.	155
2017201823213	23-05-2018	3255	Jean-Jacques Flahaux	Aantal verklaringen van afstand van de Belgische nationaliteit. Nombre de renoncements à la nationalité belge.	155
2017201823222	23-05-2018	3256	Jean-Jacques Flahaux	Provincie Henegouwen. - Dossiers inzake het bezit van verdovende middelen. Province du Hainaut. - Dossiers ouverts pour détention de produits stupéfiants.	156
2017201823242	24-05-2018	3261	Jean-Jacques Flahaux	101-meldkamers. Centres d'appels 101.	158
2017201823243	24-05-2018	3262	Jean-Jacques Flahaux	Meldkamers 100 en 112. Les centres d'appels 100 et 112.	159
2017201823364	01-06-2018	3284	Jean-Jacques Flahaux	Noodnummer 1722. - Aantal oproepen. 1722. - Nombre d'appels.	162
2017201823407	04-06-2018	3290	Katrin Jadin	Opleiding van vrijwillige brandweerlieden (MV 25361). La formation de pompiers volontaires (QO 25361).	163
2017201823408	04-06-2018	3291	Katrin Jadin	Vervoerskosten van vrijwillige brandweerlieden in opleiding (MV 25362). Les frais de transport des pompiers volontaires en formation (QO 25362).	164
2017201823409	04-06-2018	3292	Katrin Jadin	Uitrukken van de brandweerwagens (MV 25363). Les interventions des autopompes des casernes de pompiers (QO 25363).	165
2017201823412	04-06-2018	3295	Stéphanie Thoron	Koninklijk besluit over de snelste adequate hulp. - Mogelijke wijziging (MV 25373). Arrêté royal sur l'aide adéquate la plus rapide. - Possible modification (QO 25373).	168
2017201823413	04-06-2018	3296	Nawal Ben Hamou	Politie. - Aanpak van burn-out. (MV 25395) Police. - Lutte contre le burn-out (QO 25395).	169
2017201823430	05-06-2018	3300	Nawal Ben Hamou	Etnisch profileren bij de politie (MV 25504). Le profilage ethnique au sein de la police (QO 25504).	172
2017201823443	05-06-2018	3302	Nawal Ben Hamou	Opvang van slachtoffers van partnergeweld door de politie (MV 25567). Prise en charge des violences conjugales par la police (QO 25567).	174
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste					
2017201823056	14-05-2018	1212	Gautier Calomne	* Witte zones. Les zones blanches.	48

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201821583	15-05-2018	1215	Jean-Marc Nollet	* Caller ID Spoofing. Spoofing téléphonique.	49
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales					
2014201503640	16-06-2015	223	Georges Gilkinet	Toegankelijkheid van de gebouwen van de FOD's voor personen met beperkte mobiliteit. L'accessibilité des bâtiments des SPF aux personnes à mobilité réduite.	178
2014201503906	01-07-2015	237	Barbara Pas	Benoemingen door de federale regering. La nomination d'administrateurs par le gouvernement fédéral.	179
2014201504487	30-07-2015	272	Katrin Jadin	Situatie na de verkiezingen in Burundi. La situation post-électorale au Burundi.	180
2014201505353	08-10-2015	324	Jean-Marc Nollet	Uitreiking van een ereteken aan de Turkse president Erdogan. La décoration de monsieur Erdogan.	181
2015201606337	01-12-2015	366	Katrin Jadin	Het op gang brengen van een nationale dialoog met het oog op de verkiezingen die in 2016 in de DRC worden georganiseerd. La convocation d'un dialogue national dans le cadre des élections de 2016 en RDC.	182
2015201607135	18-01-2016	440	Els Van Hoof	De rol van het Congolese leger in Oost-Congo. Le rôle de l'armée congolaise dans l'Est du Congo.	183
2015201607380	25-01-2016	460	Barbara Pas	Overheidspublicaties. - Kostprijs. - Type informatiedrager. Publications des pouvoirs publics. - Coût. - Type de support d'information.	184
2015201610219	10-06-2016	637	Barbara Pas	Federale diensten onderworpen aan artikel 35 van de taalwet in bestuurszaken. Les services fédéraux soumis à l'article 35 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative.	186
2017201818845	16-10-2017	1178	Marco Van Hees	Lijst van de belangenconflicten van de kabinetschef van de minister. La liste des conflits d'intérêts de la cheffe de cabinet du ministre.	187
2017201820618	24-01-2018	1300	Barbara Pas	FOD's. - Verwijlintresten. SPF. - Intérêts de retard.	188
2017201820848	01-02-2018	1304	Vincent Van Quickenborne	Effectief ontslagen ambtenaren. Le nombre de fonctionnaires licenciés.	190
2017201822475	18-04-2018	1355	Olivier Chastel	Benoeming van vrouwelijke ambassadeurs. Nomination de femmes ambassadeur.	191
2017201822746	25-04-2018	1364	Peter Luykx	Accreditatie van diplomaten in België. L'accréditation des diplomates en Belgique.	191
2017201822842	02-05-2018	1368	Barbara Pas	Benoemingen door de federale regering. Nominations par le gouvernement fédéral.	193

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201823048	14-05-2018	1372	Fatma Pehlivan	* Opleiding van ambassadepersoneel inzake gender, seksuele en reproductieve rechten. La formation du personnel des ambassades sur le thème du genre et des droits sexuels et reproductifs.	50
2017201823076	14-05-2018	1373	Olivier Chastel	Betrekkingen met Algerije. Relations avec l'Algérie.	194
2017201823078	14-05-2018	1374	Françoise Schepmans	* Sluiting van het Schengenhuis en van Enabel in Kinshasa. Fermeture de la Maison Schengen et Enabel à Kinshasa.	51
2017201823385	04-06-2018	1382	Stéphane Crusnière	Belgische ambassadeur in de DRC (MV 24920). L'ambassadeur belge en RDC (QO 24920).	196
2017201823386	04-06-2018	1383	Stéphane Crusnière	Turkije. - Schending van de mensenrechten (MV 24885). Turquie. - La violation des droits de l'Homme (QO 24885).	199
2017201823387	04-06-2018	1384	Katrin Jadin	Mensenrechtensituatie in Turkije (MV 24671). Turquie. - La situation des droits de l'Homme (QO 24671).	203
2017201823388	04-06-2018	1385	Katrin Jadin	Situatie in de DRC (MV 25007). La situation en RDC (QO 25007).	207
2017201823389	04-06-2018	1386	Katrin Jadin	Toestand van de bahá'is in Jemen. (MV 25026) La situation des baha'is au Yémen (QO 25026).	210
2017201823390	04-06-2018	1387	Katrin Jadin	De onderhandelingen tussen de Europese Unie en Groot-Brittannië over de Ierse grens (MV 25511). Les négociations entre l'Union européenne et la Grande-Bretagne sur la frontière irlandaise (QO 25511).	212
2017201823391	04-06-2018	1388	Els Van Hoof	Congo. - Vertrek Belgische Ambassadeur (MV 25327). Le départ de l'ambassadeur belge au Congo (QO 25327).	214
2017201823392	04-06-2018	1389	Fatma Pehlivan	Bezetting van het eiland Socotra (MV 25410). Occupation de l'île de Socotra (QO 25410).	218
2017201823474	07-06-2018	1391	Gwenaëlle Grovonius	Opsluiting van vluchtelingen uit sub-Saharisch Afrika in Israël (MV 24047). L'enfermement des réfugiés subsahariens en Israël (QO 24047).	219
2017201823475	07-06-2018	1392	Gwenaëlle Grovonius	VN-verdrag inzake ondernemingen en mensenrechten (MV 24046). Traité Business and Human Rights de l'ONU (QO 24046).	221
2017201823476	07-06-2018	1393	Gwenaëlle Grovonius	De Rohingya in Myanmar (MV 24141). Les Rohingyas de Birmanie (QO 24141).	223
2017201823477	07-06-2018	1394	Philippe Blanchart	Uitwijzing van Russische diplomaten (MV 24758). Expulsions de diplomates russes (QO 24758).	225
2017201823479	07-06-2018	1396	Stéphane Crusnière	Interministeriële Conferentie Buitenlands Beleid (MV 24125). Conférence interministérielle de politique étrangère (QO 24125).	227
2017201823480	07-06-2018	1397	Katrin Jadin	Situatie in Kosovo (MV 24979). La situation au Kosovo (QO 24979).	229

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201823481	07-06-2018	1398	Katrin Jadin	Voorstel van de Europese Commissie voor een verlaging van de wisselkosten in Europa (MV 24980). Réduction des taux de change dans l'Europe. - Proposition de la Commission européenne (QO 24980).	230
2017201823482	07-06-2018	1399	Katrin Jadin	Het WiFi4EU-initiatief van de Europese Commissie (MV 24674). L'initiative Wifi4EU de la Commission européenne (QO 24674).	232
2017201823483	07-06-2018	1400	Jean-Jacques Flahaux	De Olympische Winterspelen 2018 in Pyeongchang en de toenadering tussen beide Korea's (MV 23757). Jeux Olympiques d'hiver de PyeongChang 2018. - Rapprochement coréen (QO 23757).	233
2017201823484	07-06-2018	1401	Jean-Jacques Flahaux	De conferentie op hoog niveau over de Sahel van 23 februari 2018 (MV 23913). La conférence de haut niveau sur le Sahel du 23 février 2018 (QO 23913).	235
2017201823485	07-06-2018	1402	Jean-Jacques Flahaux	Werkbezoek aan Rusland (MV 23904). Visite de travail en Russie (QO 23904).	237
2017201823486	07-06-2018	1403	Jean-Jacques Flahaux	Meerjarig financieel kader van de Europese Unie voor de periode na 2020 (MV 23943). Cadre financier pluriannuel de l'Union européenne pour la période post-2020 (QO 23943).	240
2017201823488	07-06-2018	1405	Vincent Van Peteghem	Situatie WTO (MV 24061). La situation au sein de l'OMC (QO 24061).	242
2017201823489	07-06-2018	1406	Wouter De Vriendt	Benoeming topambtenaar tot ambassadeur (MV 24069). La nomination d'un haut fonctionnaire à un poste d'ambassadeur (QO 24069).	244
2017201823490	07-06-2018	1407	Dirk Van der Maelen	CGVS. - Soedanrapport (MV 24612). CGRA. - Rapport relatif au Soudan (QO 24612).	245
2017201823491	07-06-2018	1408	Peter Luykx	Het overlijden van landgenoot Danny Byltjens in India (MV 24116). Le décès de notre compatriote Danny Byltjens en Inde (QO 24116).	246
2017201823493	07-06-2018	1410	Dirk Van der Maelen	De opvolging van de uitgezette Soedanezen via de ambassade van Caïro (MV 24937). Le suivi des Soudanais expulsés par l'entremise de notre ambassade au Caire (QO 24937).	248
2017201823557	11-06-2018	1423	Dirk Van der Maelen	De opvolging van de uitgezette Soedanezen (MV 22802). Le suivi des Soudanais expulsés (QO 22802).	249
2017201823663	14-06-2018	1430	Jean-Jacques Flahaux	Humanitaire hulp voor de ngo's in Burundi. L'aide humanitaire accordée aux ONG au Burundi.	252
Minister van Justitie Ministre de la Justice					
2017201819880	04-12-2017	2288	Goedele Uyttersprot	De verhoudingen van wettelijk samenwonenden. Les pourcentages des différents types de cohabitation légale.	252

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201819894	04-12-2017	2290	Philippe Pivin	Strijd tegen schadelijke sektarische organisaties. Lutte contre les organisations sectaires nuisibles.	253
2017201819977	07-12-2017	2310	Laurette Onkelinx	Strafuitsluitende of strafverminderende verschoningsgronden. Les causes d'excuses absolutoires ou atténuantes.	255
2017201820293	03-01-2018	2344	Sonja Becq	Omkadering van bewindvoerders. L'encadrement des administrateurs.	256
2017201820392	11-01-2018	2356	Brecht Vermeulen	Transitmigranten die een zeehaven binnendrongen. L'entrée de transmigrants dans un port maritime.	257
2017201820733	29-01-2018	2412	Barbara Pas	De veiligheid van treinbegeleiders. La sécurité des accompagnateurs de train.	262
2017201821012	08-02-2018	2459	Nele Lijnen	Verkrachting tussen partners. Le viol entre partenaires.	263
2017201821017	09-02-2018	2460	Gautier Calomne	Gebruik van USB-sticks met vertrouwelijke of gevoelige informatie. L'usage de clés USB contenant des données réputées confidentielles ou sensibles.	264
2017201821346	26-02-2018	2499	Barbara Pas	Vervalste identiteitsbewijzen. Documents d'identité falsifiés.	265
2017201821492	02-03-2018	2532	Gilles Vanden Burre	Gebruik van DHBP in onze penitentiare inrichtingen. L'usage des DHBP dans nos établissements pénitentiaires.	266
2017201821601	07-03-2018	2540	Stefaan Van Hecke	Schimmelproblemen in archieven rechtbanken en gevangenissen. Problème de moisissures dans les archives de tribunaux et de prison.	268
2017201822178	29-03-2018	2598	Gautier Calomne	Verschijningsvergoeding en reiskostenvergoeding voor getuigen in rechte. Les indemnités de comparution et de frais de déplacement des témoins de Justice.	271
2017201822473	18-04-2018	2631	Olivier Chastel	Toekenning van de nationaliteit. Octroi de la nationalité.	273
2017201822505	18-04-2018	2633	Emmanuel Burton	Racisme bij het gevangenispersoneel. Le racisme au sein du personnel de prison.	274
2017201822730	25-04-2018	2646	Sabien Lahaye-Battheu	Verkeersovertredingen. - Herroepingen. Infractions routières. - Révocations.	276
2017201822863	03-05-2018	2677	Gilles Vanden Burre	Daadwerkelijke uitoefening van het stemrecht door gedetineerden (MV 25239). L'exercice effectif du droit de vote des détenus (QO 25239).	277
2017201822908	04-05-2018	2681	Stefaan Van Hecke	Wetsdokters. Les médecins légistes.	279
2017201823037	14-05-2018	2689	Goedelee Uyttersprot	* Criminele minderjarigen. Les mineurs d'âge délinquants.	52
2017201823038	14-05-2018	2690	Goedelee Uyttersprot	* Burenhinder. Les troubles de voisinage.	53

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201823039	14-05-2018	2691	Goedele Uyttersprot	* Pro-Deozaken. Les affaires pro deo.	53
2017201823040	14-05-2018	2692	Goedele Uyttersprot	* Verval van recht tot besturen van een motorvoertuig bij familieverlating. Déchéance du droit de conduire un véhicule à moteur en cas d'abandon de famille.	54
2017201823041	14-05-2018	2693	Goedele Uyttersprot	* Parentale ontvoeringen. Rapt parentaux.	55
2017201823042	14-05-2018	2694	Annick Lambrecht	* Stemrecht bij veroordeelden. Le droit de vote des condamnés.	56
2017201823047	14-05-2018	2695	Gautier Calomne	* Internet. - Phishing. Internet. - Hameçonnage.	57
2017201823049	14-05-2018	2696	Gautier Calomne	* Schijnerkenningen van vaderschap. Les reconnaissances de paternité frauduleuses.	57
2017201823050	14-05-2018	2697	Gautier Calomne	* Internet. - Piraatsites. Internet. - Sites pirates.	58
2017201823080	15-05-2018	2698	Hendrik Vuye	* Veroordelingen voor illegaal verblijf op het grondgebied. Les condamnations pour séjour illégal sur le territoire.	58
2017201823081	15-05-2018	2699	Nele Lijnen	* Niet respecteren van de omgangsregels met kinderen na een scheiding. Non-respect des règles de conduite à l'égard des enfants après un divorce.	59
2017201823083	15-05-2018	2700	Daphné Dumery	* Vrijspraak hardrijders. Acquittement de conducteurs coupables d'excès de vitesse.	59
2017201823096	16-05-2018	2701	Gautier Calomne	* Verkeersovertredingen van de vierde graad. Les infractions du 4ème degré au Code de la route.	60
2017201823104	16-05-2018	2702	Barbara Pas	* Halal in de gevangenissen. Le concept "halal" dans les prisons.	61
2017201823113	16-05-2018	2703	Gilles Foret	Gevangenis van Lantin. - Niet-beschikbaar grievenformulier. Formulaire de griefs non disponible à la prison de Lantin.	281
2017201823171	22-05-2018	2710	Olivier Chastel	Kinderen in de gevangenis. Présence d'enfants en prison.	282
2017201823379	04-06-2018	2725	Emir Kir	Aanpak van loot boxes (MV 25380). La lutte contre le phénomène des loot box (QO 25380).	283
2017201823380	04-06-2018	2726	Jean-Jacques Flahaux	Ziekten in onze gevangenissen (MV 25452). La situation dans nos prisons en matière de maladies (QO 25452).	285
2017201823534	11-06-2018	2734	Katrin Jadin	Aantal huwelijken en echtscheidingen in 2017. Le nombre de mariages et de divorces en 2017.	287

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique					
2016201715577	29-03-2017	1493	Barbara Pas	Openbare ziekenhuizen. - Openstaande vorderingen. Hôpitaux publics. - Créances exigibles.	287
2016201716130	04-05-2017	1571	Benoît Friart	Plant aardige producten. Les produits d'origine végétale.	288
2017201821109	15-02-2018	2155	Barbara Pas	Openbare ziekenhuizen. - Openstaande vorderingen. Hôpitaux publics. - Créances exigibles.	289
2017201821298	22-02-2018	2201	Philippe Goffin	Zelfstandigen met een getuigschrift van arbeidsongeschiktheid die blijven werken. Les indépendants sous certificat médical qui poursuivent leur activité.	290
2017201821574	06-03-2018	2226	Sybil le de Coster-Bauchau	Rookverbodsteken. Le pictogramme non-fumeur.	293
2017201821763	13-03-2018	2248	Nathalie Muylle	Screening mucoviscidose. Le dépistage de la mucoviscidose.	294
2017201822927	04-05-2018	2377	Isabelle Galant	Schadelijke effecten van essentiële oliën (MV 24583). Les effets néfastes des huiles essentielles (QO 24583).	297
2017201823059	14-05-2018	2398	Gautier Calomne	* Afwezigheid van een wettelijk kader voor cryotherapie. L'absence de cadre légal pour la cryothérapie.	61
2017201823060	14-05-2018	2399	Olivier Chastel	* Palliatieve zorg. Les soins palliatifs.	62
2017201823061	14-05-2018	2400	Olivier Chastel	* Geboorten in België. Les enfants nés en Belgique.	62
2017201823069	14-05-2018	2401	André Frédéric	* Tenlasteneming van dysautonomie. La prise en charge de la dysautonomie.	62
2017201823072	14-05-2018	2402	Olivier Chastel	* Prothese voor de vervanging van een volledige lumbale tussenwervelschijf. - Minimumleeftijd. Prothèse pour le remplacement d'un disque intervertébral lombaire total. - Âge minimum.	63
2017201823084	15-05-2018	2403	Monica De Coninck	* De impact van het koninklijk besluit van 8 november 2016. L'impact de l'arrêté royal du 8 novembre 2016 modifiant l'arrêté royal du 3 juillet 1996.	64
2017201823098	16-05-2018	2405	Gautier Calomne	* Beschikbaarheid van eAttest voor de artsen. La mise à disposition de l'eAttest auprès des médecins.	66
2017201823099	16-05-2018	2406	Gautier Calomne	* Portaalsite mijngezondheid.belgie.be. Le portail masante.belgique.be.	66
2017201823601	12-06-2018	2468	Jean-Jacques Flahaux	Vooruitgang met betrekking tot het syndroom van Morquio (MV 25771). Les avancées en matière de syndrome de Morquio (QO 25771).	300

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord

* Question sans réponse

Minister van Pensioenen
Ministre des Pensions

2017201823097	16-05-2018	344	Gautier Calomne	* Afkopen van studiejaren Le rachat des années d'études.	67
2017201823114	16-05-2018	345	Sonja Becq	* Attest voor sociale verminderings en vrijstellingen voor IGO-gerechtigden. Attestation pour les réductions et exonérations sociales pour les bénéficiaires de la GRAPA.	67

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

2017201820848	01-02-2018	2060	Vincent Van Quickenborne	Effectief ontslagen ambtenaren. Le nombre de fonctionnaires licenciés.	301
2017201823067	14-05-2018	2231	Caroline Cassart-Mailleux	* Betaling van belastingschulden. Le remboursement des dettes fiscales.	68
2017201823077	14-05-2018	2232	Françoise Schepmans	* Door de FOD Financiën erkende vennootschappen. - Douanetaken. Sociétés agréées par le SPF Finances. - Missions douanières.	69
2017201823095	16-05-2018	2233	Gautier Calomne	* Aangiftes voor cash geld. Les déclarations pour la possession d'argent liquide.	69
2017201823118	16-05-2018	2234	Vincent Van Peteghem	* Netto-balans voor België inzake EU-begroting. Budget européen. - Bilan net pour la Belgique.	70

Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken
Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique

2017201823293	28-05-2018	1512	Jacques Chabot	Positie van de Verenigde Staten in de NAVO. Position des États-Unis au sein de l'OTAN.	302
2017201823297	28-05-2018	1513	Alain Top	Brasschaat. - Bevelsoverdracht. Brasschaat. - Transfert de commandement.	304
2017201823363	01-06-2018	1515	Caroline Cassart-Mailleux	Bivakterreinen. Les terrains de bivouacs.	304

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

2017201823064	14-05-2018	3174	Gautier Calomne	* Verkeersrecidivisten. - Verklidders. Chauffards récidivistes. - Boîtiers mouchards.	71
2017201823066	14-05-2018	3175	Gautier Calomne	* Aanwerving van nieuw spoorwegpersoneel. Le processus d'engagement de nouveaux cheminots.	72
2017201823087	15-05-2018	3176	Gautier Calomne	* NMBS. - Gebrek aan technisch personeel. SNCB. - Le manque de personnel technique.	72

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201823088	15-05-2018	3177	Gautier Calomne	* Reizigersaantallen op de internationale lijnen van de NMBS.- Les taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB.	72
2017201823112	16-05-2018	3178	Caroline Cassart-Mailleux	* Sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen. La sensibilisation aux dangers du rail.	73
2017201823115	16-05-2018	3179	Jean-Jacques Flahaux	* Prijskaartje van de spoorstakingen in 2017. SNCB. - Coûts grèves 2017.	73
2017201823119	16-05-2018	3180	Olivier Chastel	* Smart Railway. Smart Railway.	74
2017201823120	16-05-2018	3181	Sabien Lahaye-Battheu	* Spooroverwegen West-Vlaanderen. Passages à niveau en Flandre occidentale.	74
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale					
2017201820757	30-01-2018	1047	Servais Verherstraeten	Gelijkstelling wegens ziekte. L'assimilation pour cause de maladie.	306
2017201821011	08-02-2018	1055	Caroline Cassart-Mailleux	Gevolgen van de nulbijdragemaatregel. Les effets de la mesure zéro cotisation.	308
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur					
2017201823636	13-06-2018	174	Jean-Marc Nollet	Klokkenluiders. Lanceurs d'alerte.	309
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur					
2015201607868	17-02-2016	547	Benoit Hellings	Bepalingen inzake de uitsluiting van bepaalde asielaanvragen. Clauses d'exclusion par rapport à certaines demandes d'asile.	310
2015201610966	11-07-2016	773	Olivier Chastel	Afstand van de bijstand door een tolk. Renonciation à l'assistance d'un interprète.	312
2015201611616	31-08-2016	819	Barbara Pas	Vervalste rijbewijzen. Permis de conduire falsifiés.	314
2016201712455	17-10-2016	883	Monica De Coninck	Het nieuwe systeem van preregistratie. Le nouveau système de pré-enregistrement.	315
2016201713539	06-12-2016	957	Wouter De Vriendt	DVZ. - Medische regularisatie. Office des Étrangers. - Régularisation médicale.	318
2016201713639	09-12-2016	961	Wouter De Vriendt	De humanitaire visa. Le visa humanitaire.	320

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201714070	13-01-2017	1018	Filip Dewinter	Verblijfsmachtigingen. - Buitenlandse studenten. Autorisations de séjour. - Étudiants étrangers.	322
2016201714450	30-01-2017	1056	Georges Dallemagne	Turkse militairen die bij de NAVO werken. Militaires turcs travaillant à l'OTAN.	329
2016201715073	01-03-2017	1087	Filip Dewinter	Afgeleverde visa gezinshereniging. Visas octroyés dans le cadre du regroupement familial.	330
2016201715549	29-03-2017	1117	Benoit Hellings	CGVS. - Betrekkingen van de commissaris-generaal en zijn adjuncten. CGRA. - Les postes de commissaire général et de ses adjoints.	331
2016201716085	03-05-2017	1149	Sarah Smeyers	Missie naar Kameroen (MV 16524). La mission au Cameroun (QO 16524).	332
2016201716118	04-05-2017	1153	Wouter De Vriendt	De humanitaire visa. Les visas humanitaires.	334
2016201716166	05-05-2017	1154	Gautier Calomne	Intensivering van de controles in het kader van de asiel-aanvragen. Le renforcement des contrôles dans le cadre des demandes d'asile.	335
2016201716609	31-05-2017	1175	Barbara Pas	Asielaanvragen vanuit Guinee. Demandes d'asile au départ de la Guinée.	339
2016201716966	16-06-2017	1202	Yoleen Van Camp	Intrekkingen verblijfsrecht in de Kempen. Le retrait du droit de séjour en Campine.	342
2016201717472	10-07-2017	1222	Benoit Hellings	CGVS. - Welzijn op het werk. CGRA. - Bien-être au travail.	344
2016201718192	12-09-2017	1244	Benoit Hellings	Niet-Belgisch personeel bij het CGVS en de DVZ. Les agents européens du CGRA et de l'OE.	346
2016201718382	25-09-2017	1253	Benoit Hellings	CGVS.- Gebruik der talen. Emploi des langues au CGRA.	348
2016201718605	03-10-2017	1267	Hendrik Vuye	Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Dublin. Les retours forcés vers le Soudan. - Règlement Dublin.	351
2016201718645	04-10-2017	1269	Katrin Jadin	Europese missie aan de grens tussen Libië en Niger om de migrantenstroom te kanaliseren (MW 18872). Une mission européenne à la frontière entre la Libye et le Niger pour réguler le flux des migrants (QO 18872).	352
2016201718652	04-10-2017	1274	Isabelle Poncelet	Asielaanvragen van personen die tot een religieuze minderheid in Bangladesh behoren (MV 19414). Les demandes d'asiles émanant des minorités religieuses du Bangladesh (QO 19414).	353
2017201818847	16-10-2017	1282	Filip Dewinter	De gedwongen repatriëringen. Les rapatriements forcés.	354
2017201818879	17-10-2017	1290	Olivier Chastel	Botschans. Tests osseux.	355
2017201819325	31-10-2017	1310	Barbara Pas	Terugkeerwoningen. Les maisons de retour.	356
2017201819423	08-11-2017	1313	Vincent Scourneau	Legale migratie. - Overplaatsing binnen een onderneming. Migration légale. - Transferts temporaires intragroupes.	359

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201819629	21-11-2017	1316	Peter Buysrogge	Opvangcentrum Rode Kruis Westakkers in Sint-Niklaas. Centre d'accueil de la Croix-Rouge Westakkers à Sint-Niklaas.	362
2017201819809	29-11-2017	1321	An Capoen	Opvolging seksueel grensoverschrijdend gedrag. Suivi des comportements sexuels inappropriés.	362
2017201819995	07-12-2017	1327	Barbara Pas	Het inrichten door de stad Brussel van opvang voor de illegalen uit het Maximilapark (MV 21464). L'aménagement par la ville de Bruxelles d'un centre d'accueil pour les illégaux du parc Maximilien (QO 21464).	364
2017201820283	03-01-2018	1334	Marco Van Hees	Schuldvorderingen van de Dienst Vreemdelingenzaken. Les créances réclamées par l'Office des étrangers.	366
2017201820322	04-01-2018	1336	Hendrik Vuye	Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Onderzoek. L'enquête sur les rapatriements forcés vers le Soudan.	369
2016201716997	04-01-2018	1337	Katrin Jadin	Inbreukprocedure tegen bepaalde lidstaten van de Europese Unie. La procédure d'infraction contre certains États membres de l'Union européenne.	343
2017201820393	11-01-2018	1343	Brecht Vermeulen	Transitmigranten die een zeehaven binnendrongen. L'entrée de transmigrants dans un port maritime.	371
2017201820506	18-01-2018	1348	Barbara Pas	Internetgebruik door illegalen in centra voor illegalen. L'utilisation d'internet par des personnes en séjour illégal dans des centres pour réfugiés illégaux.	373
2017201820647	25-01-2018	1370	Barbara Pas	De kosten voor gedwongen repatriëringen. Coûts des rapatriements forcés.	374
2017201820648	25-01-2018	1371	Barbara Pas	Opvangcentra voor asielzoekers beheerd door partners van Fedasil. - Kostprijs. Centres d'accueil pour demandeurs d'asile gérés par les partenaires de Fedasil. - Coût	376
2017201820703	26-01-2018	1376	Filip Dewinter	Europese databank Eurodac. - Asielzoekers. - Vingerafdrukken. Les empreintes digitales des demandeurs d'asile et la base de données européenne Eurodac.	377
2017201820908	05-02-2018	1397	Barbara Pas	Controle van de gesloten centra door ngo's. Contrôle des centres fermés par des ONG.	378
2017201820930	06-02-2018	1398	Barbara Pas	Maatregelen om het risico op onderduiken te beletten voor derdelanders die het land moeten verlaten. Les mesures visant à éviter le risque de fuite de ressortissants de pays tiers devant quitter le pays.	380
2017201820931	06-02-2018	1399	Barbara Pas	Tunesië. - Circulaire migratie. Tunisie. - Migration circulaire.	381
2017201821103	15-02-2018	1409	Barbara Pas	Gesloten centra. - Uitgeprocedeerde asielzoekers. - Vrijlating. Centres fermés. - Demandeurs d'asile déboutés. - Libération.	383
2017201821114	15-02-2018	1413	Barbara Pas	Verblijfsvergunningen. - Retributies. Titres de séjour. - Redevances.	384

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2017201820323	19-02-2018	1415	Veerle Wouters	Gedwongen terugkeer naar Soedan. - Onderzoek. L'enquête sur les rapatriements forcés vers le Soudan.	370
2017201823053	14-05-2018	1525	Gautier Calomne	* Retributie voor visum D-aanvragen. La redevance pour les demandes de visas de type D.	75
2017201823058	14-05-2018	1526	Olivier Chastel	* De gecombineerde vergunning. Le permis unique.	75
2017201823071	14-05-2018	1527	Olivier Chastel	* Samenwerking inzake sociale fraude. Collaboration fraude sociale.	76
2017201823073	14-05-2018	1528	Olivier Chastel	* Missie in Marokko. Mission au Maroc.	76
2017201823086	15-05-2018	1529	Gautier Calomne	* Beroep tegen de weigering van een visum voor een verblijf in België. Les recours introduits en cas de refus d'octroi d'un visa de séjour en Belgique.	77
2017201823089	15-05-2018	1530	Gautier Calomne	* Verbintenis tot tenlasteneming van buitenlandse studenten La prise en charge des étudiants étrangers.	77
2017201823090	15-05-2018	1531	Gautier Calomne	* Samenwerking tussen Vreemdelingenzaken en de diensten die bevoegd zijn voor de bestrijding van sociale fraude. La collaboration entre l'Office des étrangers et les services compétents en matière de fraude sociale.	78
2017201823116	16-05-2018	1532	Olivier Chastel	* Beroepsprocedures bij de RvV. Recours au CCE.	78

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

2017201823062	14-05-2018	497	Gautier Calomne	Slimme voorwerpen. - Bescherming van de persoonlijke levenssfeer. Objets connectés. - Protection de la vie privée.	385
2017201823426	05-06-2018	505	Frédéric Daerden	Controleactie met betrekking tot in België gedetacheerde werknemers (MV 25414). L'opération de contrôle des travailleurs détachés en Belgique (QO 25414).	386
2017201823428	05-06-2018	507	Frédéric Daerden	Strijd tegen sociale dumping. - Gebruik van big data (MV 25413). Lutte contre le dumping social. - Big Data (QO 25413).	388
2017201823431	05-06-2018	508	Frédéric Daerden	Detachering van werknemers in België. - Rol van schermvennootschappen. (MV 25415) Détachement des travailleurs en Belgique. - Rôle des sociétés-écrans (QO 25415).	390
2017201823441	05-06-2018	510	Stéphanie Thoron	Strijd tegen sociale fraude. - Gebruik van ANPR-camera's (MV 25227). Lutte contre la fraude sociale. - Utilisation des caméras ANPR (QO 25227).	391

DO	Datum	Vraag nr.	Auteur	Voorwerp	Blz.
DO	Date	Question n°	Auteur	Objet	Page

* Vraag zonder antwoord

* Question sans réponse

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

2017201823281	28-05-2018	756	Fabienne Winckel	Ontslagbescherming voor werknemers die voor MBV kiezen. La protection contre le licenciement des salariées engagées dans une PMA.	393